

(2)

PQK.AA1



(2) PQK.AA1

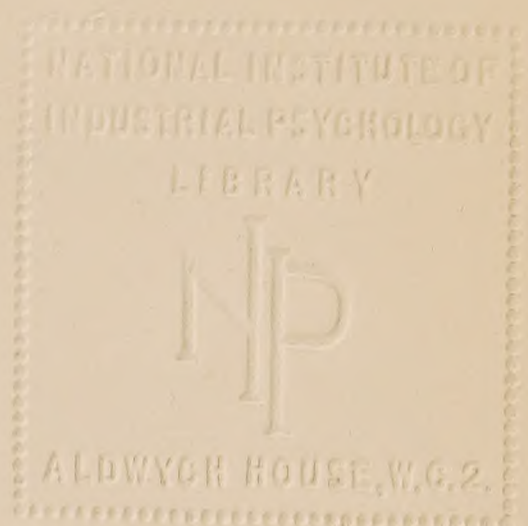
NP	2889	NP
	THE CHARLES MYERS LIBRARY	K
	Ex Libris Dr. C. S. Myers	
	NATIONAL INSTITUTE OF INDUSTRIAL PSYCHOLOGY	
NP		NP



22500434875

~~M.K.2.~~

95









GREEK THEORIES  
OF  
ELEMENTARY COGNITION  
FROM ALCMAEON TO ARISTOTLE

BY

JOHN I. BEARE, M.A.

FELLOW OF TRINITY COLLEGE, DUBLIN  
REGIUS PROFESSOR OF GREEK (SOMETIME PROFESSOR OF MORAL  
PHILOSOPHY) IN THE UNIVERSITY OF DUBLIN

OXFORD  
AT THE CLARENDON PRESS

1906



HENRY FROWDE, M.A.  
PUBLISHER TO THE UNIVERSITY OF OXFORD  
LONDON, EDINBURGH  
NEW YORK AND TORONTO

(2) PQK. AA1



WELLCOME INSTITUTE LIBRARY	
Call.	weIMOmec
Call No.	

95



## PREFACE

MOST readers know the difficulty as well as importance of the *de Anima* and *Parva Naturalia* of Aristotle; and any genuine assistance would be welcomed by students who desire to master them. A great deal has been done by editors and others for the elucidation of the former of these works and, indirectly, of the latter, so far as they involve metaphysics, or psychology in its higher reaches. No one, however, has been at the pains to glean and put together systematically, from Aristotle himself and his predecessors, whatever may explain or illustrate the parts of his writings essentially concerned with empirical psychology. The results of this, it should seem, would be useful not only to students of ancient Greek psychology, but also to readers who, perhaps knowing and caring little about Greek, might yet desire a clear and objective, even if brief, account of what was achieved for the psychology of the senses by the ancient Greek philosophers. The purpose of this book, within the limits defined by its title, is to present such an account; and it will rightly be judged according to the degree in which it fulfils its purpose. Among its most competent critics will be the student who may test its usefulness in connexion with the many passages on the interpretation of which it directly or indirectly bears. To such critics and others its author leaves it; confiding less, however, in the merits of his work than in the fellow-feeling which all scholars, as well as students of philosophy, have for one who honestly grapples with their common foe, τὸ ἀσαφές, in whatever form this may present itself.

The books used or consulted are named in the list given



below ; but wherever even a hint has been borrowed, the writer to whom obligation has been thus incurred will always be found referred to in the notes. There are many such references, especially to the publications of H. Diels ; but the mainstay of the whole work has been the actual text of Plato, Aristotle, and Theophrastus. A list of the Greek passages explained or discussed has been added at the end. In some—perhaps most—of these the points raised are of no great interest to scholars, but there is at least one exception ; and it is hoped that what has been said on Arist. 452<sup>b</sup> 17–24 may be of some value.

The author wishes to thank the Delegates of the Clarendon Press for undertaking the publication of this work. His thanks are also due to the Press Reader and Staff for their great care and accuracy. It remains for him, in conclusion, to express his deep gratitude to Mr. W. D. Ross, Fellow and Tutor of Oriel College, Oxford, for kindly reading the proofs, and making acute suggestions from which much profit has been derived. He is indebted to Mr. Ross for having drawn his attention to Diels' palaeographical correction of Arist. 985<sup>b</sup> 17, mentioned on p. 37, n. 2.

9 TRINITY COLLEGE, DUBLIN,

*January 10, 1906.*



# COMMENTARIES, MONOGRAPHS, &c.

## USED FOR THE FOLLOWING WORK

- Adam, J. *Plato, Republic* (Cambridge, 1902).
- Alexander of Aphrodisias in Arist. *De Sensu*, Thurot (Paris, 1875).
- „ „ „ „ Wendland (Berolini, 1901).
- „ „ „ *Metaph.* Hayduck ( „ 1891).
- „ „ „ *De Anima*, Bruns ( „ 1887).
- „ „ „ *Quaestiones etc.* Bruns ( „ 1892).
- Archer-Hind, R. D. *Plato, Phaedo*, ed. 2 (London and New York, 1894).
- „ „ *Timaeus* (London and New York, 1888).
- Bacon, R. *Opus Maius*, Bridges (Oxford, 1899).
- Bäumker, C. *Des Aristoteles Lehre von den äussern und innern Sinnesvermögen* (Leipzig, 1877).
- „ *Zu Aristot. 'De Sensu' 2, 438<sup>b</sup> 16 ff.* (*Zeitsch. f. d. öst. Gymn.*, Sept. 1877, 605 ff.).
- Beck, H. *Aristoteles de Sensuum Actione* (Berlin, 1860).
- Becker, Guil. Ad. *Aristoteles de somno et vigilia etc.* (Lipsiae, 1823).
- Biehl, Guil. *Aristotelis Parva Naturalia* (Teubner, 1898).
- Bitterauf, C. *Quaestiunculae Criticae ad Par. Nat.* (Monachii, 1900).
- Boeckh, A. *Philolaos des Pythagoreers Lehren* (Berlin, 1819).
- Bonitz, H. *Aristotelis Metaphysica* (Bonnae, 1848).
- „ *Aristotelische Studien* (Wien, 1862-7).
- Brentano, F. *Die Psychologie des Arist.* (Mainz, 1867).
- Burnet, J. *Early Greek Philosophy* (London and Edinburgh, 1892).
- Bury, R. G. *Plato's Philebus* (Cambridge, 1897).
- Bywater, I. *Heracliti Ephesii Reliquiae* (Oxford, 1877).
- Campbell, L. *Plato, Sophistes* (Oxford, 1867).
- „ „ *Theaetetus* ( „ 1883).
- Chappell, W. *History of Music*, vol. i (London, 1874).
- Dembowski, J. *Quaestiones Aristotelicae duae* (Regimonti Pr. (sic), 1881).
- Diels, H. *Doxographi Graeci* (Berolini, 1879).
- „ *Die Fragmente der Vorsokratiker* (Berlin, 1903).
- Eberhard, E. *Die aristotelische Definition der Seele etc.* (Berlin, 1868).
- Freudenthal, J. *Zur Kritik und Exegese von Aristot. περὶ τῶν κοινῶν σώματος καὶ ψυχῆς* (Rhein. Mus. xxiv, pp. 81-93, 392-419).
- „ *Ueber den Begriff des Wortes φαντασία bei Arist.* (Göttingen, 1863).
- „ *Zu Aristot. 'De Mem.' 452<sup>a</sup> 17 ff.* (*Archiv f. Gesch. der Phil.*, II. Band, i. Heft, 1889).
- Freytag, W. *Die Entwicklung der griechischen Erkenntnistheorie bis Aristoteles* (Halle, 1905).



- Galenus, Claudius. *De Placitis Hippocratis et Platonis*, I. Müller (Lipsiae, 1874).
- Goclenius, R. *Libelli Aristotelis de Sensu et Sensilibus castigata versio et analysis logica* (Francofurti, 1596).
- Gomperz, T. *Greek Thinkers* (E. Tr.) (London, 1905).
- Görland, A. *Aristoteles und die Mathematik* (Marburg, 1899).
- Grote, G. *Aristotle*, 3rd.ed. (London, 1883).
- „ *Plato and the other Companions of Socrates* (London, 1875).
- Hammond, W. A. *Aristotle's Psychology: De Anima and Parva Naturalia*, transl. with introduction and notes (London and New York, 1902).
- Hayduck, M. *Emendationes Aristoteleae* (Meldorf, 1877).
- „ *Observationes criticae in aliquot locos Arist.* (Greifswald, 1873).
- Hippocratis Opera. E. Littré (Paris, 1839-61).
- Ideler, J. L. *Aristot. Meteorologica* (Lipsiae, 1834-6).
- von Jan, C. *Musici Scriptores Graeci* (Lipsiae, 1895).
- Jourdain, C. *Recherches critiques sur l'âge et l'origine des traductions latines d'Aristote*, Nouv. éd. (Paris, 1843).
- Kampe, F. F. *Die Erkenntnisstheorie des Aristoteles* (Leipzig, 1870).
- Karsten, S. *Empedoclis Agrig. Carm. reliquiae* (Amstelodami, 1838).
- Marchl, P. *Des Arist. Lehre von der Tierseele*, i. Teil (Beilage zum *Jahresberichte des humanistischen Gymnasiums* (Metten, 1896-7)).
- Michaelis Ephesius. *In Arist. Parva Naturalia*, Wendland (Berolini, 1903).
- Mullach, F. W. A. *Democriti Abderitae Fragmenta* (Berolini, 1843).
- „ *Fragmenta Philosophorum Graecorum* (Parisiis, 1857-79).
- Neuhäuser, J. *Aristoteles Lehre von dem sinnlichen Erkenntnisvermögen und seinen Organen* (Leipzig, 1878).
- Ogle, Dr. W. *Aristotle on the Parts of Animals*, trans. and annot. (London, 1882).
- „ *Aristotle on Youth and Age etc.*, trans. and annot. (London, 1897).
- Pacius, J. *Aristotelis Parva (ut vocant) Naturalia* (Francofurti, 1601).
- Panzerbieter, F. *Diogenes Apolloniates* (Lipsiae, 1830).
- Philippson, L. *ἔλη ἀνθρωπίνη* (Berlin, 1831).
- Poschenrieder, F. *Die naturwissenschaftlichen Schriften des Arist. in ihrem Verhältnis zu den Büchern der hippokratischen Sammlung* (Bamberg, 1887).
- Prantl, C. *Aristoteles über die Farben* (München, 1849).
- Ritter and Preller. *Fontes Philosophiae*, Ed. 7 (Gothae, 1886).
- Rohde, E. *Psyche*, Ed. 3. (Tübingen u. Leipzig, 1903).
- Schaubach, E. *Anaxagorae Clazomenii Fragmenta* (Lipsiae, 1827).
- Schieboldt, F. O. *De Imaginatione Disquisitio ex Arist. Libris repetita* (Lipsiae, 1882).



- Schmidt, J. *Aristotelis et Herbarti Praecepta, quae ad Psychologiam spectant, inter se comparantur* (Wien, 1887).
- Siebeck, H. *Geschichte der Psychologie*, 1. Teil, 1. Abt. (Gotha, 1880).
- „ *Aristotelis et Herbarti doctrinae psychologicae etc.* (Halis Sax. 1872).
- Simonius, S. *Arist. de Sensu et de Memoria* (Genevae, 1566).
- Sperling, K. *Aristoteles' Ansicht von der psychologischen Bedeutung der Zeit als 'Zahl der Bewegung'* (Marburg, 1888).
- Stein, H. *Empedoclis Agrigentini Fragmenta* (Bonnae, 1852).
- Stewart, J. A. *Notes on Aristotle's 'Nicomachean Ethics'* (Oxford, 1892).
- Sturz, F. G. *Empedocles Agrigentinus* (Lipsiae, 1805).
- Susemihl, F. Various 'Scholae' on passages in Aristotle (Greifswald).
- Themistius (Sophonias). *In Arist. Parva Naturalia*, Wendland (Berolini, 1903).
- Theophrastus Eresius. *Op. Omn.* Wimmer (Parisiis, 1866).
- Thurot, C. *Études sur Aristote* (Paris, 1860).
- Torstrik, Ad. *Arist. de Anima* (Berolini, 1862).
- Trendelenburg-Belger. *Arist. de Anima* (Berolini, 1877).
- Usener, H. *Epicurea* (Lipsiae, 1887).
- Volprecht, A. *Die physiologischen Anschauungen des Aristoteles* (Greifswald, 1895).
- Wachtler, J. *De Alcmaeone Crotoniata* (Lipsiae, 1896).
- Waitz, T. *Aristotelis Organon* (Lipsiae, 1844).
- Wallace, E. *Aristotle's Psychology in Greek and English* (Cambridge, 1882).
- „ *Outlines of the Philosophy of Aristotle* (Cambridge, 1898).
- Zeller, E. *Aristotle and the Earlier Peripatetics* (E. Tr.) (London, 1897).
- „ *Pre-Socratic Philosophy* (E. Tr.) (London, 1881).
- „ *Plato and the Older Academy* (E. Tr.) (London, 1876).
- Ziaja, J. *Aristoteles, de Sensu 1-3 übersetzt etc.* (Breslau, 1887).
- „ *Die aristot. Lehre vom Gedächtniss etc.* (Leobschütz, 1879).
- „ *Die aristot. Anschauung von den Wesen und der Bewegung des Lichtes* (Breslau, 1896).
- „ *Zu Aristoteles' Lehre vom Lichte* (Leipzig, 1901).

THE FOLLOWING TRANSLATIONS HAVE BEEN CONSULTED :—

- (a) Those contained in the Berlin and Didot editions of Aristotle.
- (b) That of the *Parva Naturalia* by H. Bender (Stuttgart, not dated).
- (c) „ „ „ „ F. A. Kreutz (Stuttgart, 1847).
- (d) Saint-Hilaire, J. Barthélemy, *Arist. opuscules, trad. en français* (Paris, 1847).

Also, of course, the translations of Plato by Jowett, of Plato's *Timaeus* and *Phaedo* by Archer-Hind, and of Aristotle's *de Anima* by E. Wallace.







# GREEK THEORIES OF ELEMENTARY COGNITION FROM ALCMAEON TO ARISTOTLE

## INTRODUCTION

§ 1. THE aim of the following pages is to give a close General  
Plan. historical account of the various theories, partly physiological and partly psychological, by which the Greek philosophers from Alcmaeon to Aristotle endeavoured to explain the elementary phenomena of cognition. The pre-Aristotelean writers who applied themselves to this subject, and of whose writings we possess any considerable information, are Alcmaeon of Crotona, Empedocles, Democritus, Anaxagoras, Diogenes of Apollonia, and Plato. We propose to set forth here their speculations, together with those of Aristotle, as to the so-called Five Senses, Sensation in general, and the psychical processes, such as Imagination and Memory, which involve the synthetic function referred by Aristotle to Sense, and named by his Latin commentators the *Sensus Communis*. We shall concern ourselves as little as possible with metaphysical or epistemological questions, attending rather to what the writers above mentioned, together with Aristotle, did, or tried to do, for *empirical* psychology, to the extent which we have defined. Aristotle in his psychological teaching sums up for us the results of the work of his predecessors, whose doctrines he sifted and compared. Accepting, rejecting, or modifying these, he developed a scheme of psychology which in minuteness and comprehensiveness transcends anything of the same kind achieved before. But if this is to be thoroughly understood, it must be considered in due connexion with preceding schemes ; and to place it in this



connexion we have here brought together all that can be positively ascertained of what earlier philosophers had bequeathed to him. This information we have arranged under three heads—I. The Five Senses; II. Sensation in general; III. The *Sensus Communis*. The subject of each heading is dealt with in such a way as to exhibit the teachings of the successive writers from Alcmaeon to Aristotle respecting it; and with regard to each of the five senses, also, the same order and division have been adopted.

Psychology  
without  
meta-  
physics.

§ 2. All the philosophers above named held certain metaphysical theories which to some extent, no doubt, ruled their psychological thinking<sup>1</sup>. But though they were metaphysicians first and psychologists afterwards, the effect of their metaphysics upon their psychology was by no means as great as might be supposed. The extreme generality of their philosophic views in nearly all cases rendered it impossible, or at least difficult, for them to effect a real junction between these and the particular phenomena of mind with which psychology deals. As regards the latter, all had before them the same concrete facts; and even those whose fundamental principles differed most widely may sometimes be found giving similar explanations of the elementary phenomena of perception. Hence no grave injury to the practical value of an account of their psychology need be apprehended from the fact that our study of the latter does not connect itself organically with a study of their respective philosophical theories. Theoretically, no doubt, such a connexion is not only desirable, but necessary. A philosophical history of psychology could not be complete without it. But psychology *as a science* may, and must, stand without metaphysics. Whether the psychologist is a materialist or an idealist (or if the antithesis be preferred, a spiritualist), he will, so far as he is true to the conception of science, deal with the elementary phenomena of perception according to ascertained natural laws. If he touches

<sup>1</sup> No one who reads this will be ignorant of what these theories were; therefore it would be superfluous as well as tedious to give a detailed statement of them here.



upon questions which exceed the bounds of phenomena, e. g. as to the nature of mind out of relation to the living organism, he passes the limits of science and therefore of psychology, as this term is here employed. As regards the study of mind, empirical psychology, assisted by physiology, will and ought to have the *first* word, though it cannot have the *last*.

§ 3. The ancient Greek psychologists endeavoured to give observation its due weight in determining such psychological questions as they raised. For this reason they deserve to be called the founders of psychological science. Their honest differences from one another, as well as from their better informed successors, and their helpless ignorance of much which is now familiarly known and fundamental for psychology, contribute to the curious interest which a history of their efforts has for a modern reader. This history is, of course, largely a history of failure. Those, however, who know how far empirical psychology is still from the achievement of its aims will not hastily disparage the Greeks on this account. It was not so much the defectiveness of their psychological methods—defective as these were no doubt—as that of their physical and physiological science that rendered fruitless their best attempts to comprehend the elementary facts of sense-perception, and to place them in an intelligible connexion with their conditions. The most ancient Greek psychologists treated psychology as an integral part of physics or of physiology. With the possible exception of Anaxagoras, they looked upon ‘knowing,’ for example, as one of the many properties of matter. Problems as to the nature of space, critically considered, lay beyond their horizon. They never asked how it comes to pass that we ‘project’ our percepts in an extra-organic space, and fall into the habit of speaking of them as outside *ourselves*. Questions of the objective existence of things whose qualities are perceived or known only in virtue of our faculty of cognition did not come up for discussion until some centuries after Thales. Before the Sophists—or ‘die Sophistik’—all agreed that there is on one hand such a thing as *truth*

Appreciation of ancient Greek psychology.



(however difficult to discover sometimes), and, on the other, such a thing as its opposite, *error* or *falsehood*. The spirit of the Sophistic age, however, dissolved the barrier which divided Truth from Error, making a new departure necessary if philosophy and science alike were not to cease utterly among men. For want of positive knowledge and of method, science and philosophy alike were ultimately endangered in the confusion to which undisciplined speculation led the followers of Heraclitus.

As regards scientific method, it was not to be expected that it could exist at a period when logic—deductive and inductive—was as yet unknown, and when the provinces of the various departments of thinking had as yet no boundaries assigned to them. As regards positive knowledge, again, the disadvantages under which the Greek psychologists laboured were insuperable. Pure mathematics had advanced to an important degree of attainment, but empirical sciences, e.g. physics and physiology, were in their infancy. Even Aristotle, like his predecessors, with whom he so often places himself in controversy, possessed only the scantiest means of physical observation. In fact, observation did not go beyond what could be accomplished by the naked eye. Physical experiments only of the most rudimentary kind were possible at a time when, of all our varied mathematical and physical implements, inquirers had to content themselves with what they could achieve by the aid of the rule and the compasses. ‘Chemical analysis, correct measurements and weights, and a thorough application of mathematics to physics were unknown. The attractive force of matter, the law of gravitation, electrical phenomena, the conditions of chemical combination, pressure of air and its effects, the nature of light, heat, combustion, &c., in short all the facts on which the physical theories of modern science are based, were wholly, or almost wholly, undiscovered<sup>1</sup>.’ In their attempts at psychology under such circumstances it is not to be wondered at if they met with but little success. They had, for example, to arrive at

<sup>1</sup> *Vide* Zeller, *Aristotle*, i. p. 443, E. Tr.



a theory of vision without a settled notion of the nature of light, or of the anatomical structure of eye or brain. They had to explain the operation of hearing without accurate knowledge of the structure of the inner ear, or of the facts and laws of sound, or at least with only some few mathematical ideas gleaned from the study of harmonics. Physiology and anatomy, chemistry and physics, as yet undifferentiated, lay within the body of vague floating possibilities of knowledge studied by them under the name of Nature. For want of a microscope their examination of the parts of the sensory organs remained barren. They had no conception of the minuteness of the scale on which nature works in the accomplishment of sensory processes and in the formation of sensory organs. The retina, as well as the structure of the auditory apparatus, was wholly unknown to them. The nerve-system had not been discovered, and the notions formed of the mechanism of sensation and motion<sup>1</sup> were hopelessly astray. The veins, with the blood or (as some thought) the air coursing through them, were looked upon as discharging the functions now attributed to the sensory and motor nerves. Even Aristotle did not know the difference between veins and arteries. When this difference was first perceived, it was for a time still supposed that the veins conducted the blood, the arteries the air. Perhaps the climax of our surprise is reached when we find Plato of opinion that not only air, but also drink, passed into the lungs<sup>2</sup>. Yet in this opinion Plato was at one with the best, or some of the best, medical teaching of his time. As early as Alcmaeon of Crotona the brain had been thought of as the central organ of sentiency, and, in short, of mind; and Plato held that it was so. But Aristotle, again, declares this to be untrue, and holds that the heart is the great organ of perception

<sup>1</sup> *Vide* Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* §§ 644 seqq.; especially Ἐρασίστρατος [294 B. C.] μὲν οὖν, εἰ καὶ μὴ πρόσθεν, ἀλλ' ἐπὶ γήρως γε τὴν ἀληθῆ τῶν νεύρων ἀρχὴν κατενόησεν. Ἀριστοτέλης δὲ μέχρι παντὸς ἀγνοήσας εἰκότως ἀπορεῖ χρεῖαν εἰπεῖν ἐγκεφάλου.

<sup>2</sup> *Timaeus* 70 c.



and of mind so far as this has a bodily seat. Empedocles had supposed the blood, especially that in the region of the heart, to be the locus or habitation of mind. Thus ignorant of, and therefore free to differ about, cardinal facts and laws of anatomy, physiology, and physics, the ancient Greeks were unable to make real advances towards explaining the conditions of the most obscure of all phenomena—those of Mind.

Dialectical  
psychology.

§ 4. Under these circumstances many of the Greeks, perhaps feeling the hopelessness of such attempts at empirical psychology, occupied themselves for the most part with discursive speculations which really aimed at little more than the clearing up of common ideas or words. Thus Plato's *Theaetetus* is largely occupied with an endeavour to determine the meaning of ἐπιστήμη, or *knowledge*. Disquisitions on methodology, too, came to receive much attention from Plato as well as Aristotle; but the scientific experimental work itself, on which real advance depends, was lacking. Laborious efforts of genius like Plato's ended, too often, for the time in the production of categories, which, however they may have enriched philosophy, left empirical psychology no better off than it had been before. But in place of empirical there came a sort of dialectical or 'rational' psychology, studying, or professing to study, the soul and its faculties *per se*, apart from experience and from organic life in this physical world. With this form of psychology, whether it shows itself in Aristotle or in his predecessors, we shall here have as little as possible to do.

Sources of  
our know-  
ledge of  
ancient  
Greek psy-  
chology.

§ 5. In order that we may most conveniently illustrate the progress of psychological speculations, we shall allow the authors of these speculations to a great extent to speak for themselves through the medium of a translation. Some commentary will be, occasionally, necessary not only to explain particular *dicta* but to exhibit special doctrines in their due relationship to others.

Our first and greatest authorities for the history of psychology, as of so much else in philosophy and science, are of course Plato and Aristotle, especially the latter. We



shall avail ourselves also of the valuable fragment of Theophrastus *de Sensu*. The information derived from these writers as to the tenets of previous thinkers has always to be scanned closely in order to discover whether it is objectively true, or whether allowance has to be made for differences of standpoint, or for misrepresentation due to antagonistic attitudes. Still we are most favourably situated when we have Plato, Aristotle, and Theophrastus as our guides. Records such as are preserved in the pages of incompetent historians of philosophy or compilers of philosophic dogmas who may have lived several centuries after Christ, when the works of some of the authors with whom they deal were no longer extant or only survived in doubtful tradition, must be received with steady scepticism and tested by every means in one's power. In many cases these records contain intrinsic proof of untrustworthiness; and they are nearly always tinged with the colour of later theories which had superseded in the popular mind those promulgated by the earlier psychologists. Thus much of what is ascribed in Stobaeus or the Pseudo-Plutarch to Democritus is, from the terms in which it is couched, evidently contaminated with the teaching of Epicurus; much that is ascribed to Plato or Aristotle is expressed in the terminology of Stoicism.

§ 6. We shall commence by giving a detailed account of what the writers already named in § 1 each had to say of the particular functions, organs, &c. of *seeing, hearing, smelling, tasting, touching*; of the objects of these senses as such, and of the media through which the objects were supposed to operate. Next we shall present such theories as they have left on record of *sensation in general*, and of the faculty (referred by Plato to intelligence, by Aristotle to sense) which compares and distinguishes the data of the particular senses, and to which such activities as those of *imagination* and *memory* belong. Finally, we might be expected to discuss the connexion between the faculty of sense and that of *reason*. With this subject, however, we shall at present have nothing to do. To discuss it would at

Method of  
following  
exposition.



once take us beyond the limits which we have prescribed for ourselves. The nature of the process, if process it can be called, which leads from the elementary phenomena of cognition to the higher functions of thinking, cannot be scientifically in any real sense explained, but must long remain obscure in a sort of metaphysical twilight. The same is true of the process which leads from purely physical to psychical functions; if indeed we are within our rights in thus contrasting them. We have chosen to restrict ourselves to the more positively intelligible subject of empirical psychology, and to the contributions made to the advancement of this by the ancient Greeks.

Greek conception of psychological problem, as regards perception.

§ 7. The conception which the Greeks formed of the conditions of psychology was not lacking in comprehensiveness. They saw that it demanded for its successful prosecution a thorough knowledge (*a*) of the stimulus of perception; (*b*) of the organ of perception as well as of the whole organism; and (*c*) of the medium which somehow connects the object with the organ, and by the help of which the stimulus takes effect in quickening sensation so as to bring the object home 'to consciousness.' Thus a psychological interest not only excited them to physical inquiries but aroused them to investigations which have since culminated in anatomy, physiology, and histology. But they had only vague anticipatory conceptions, such as enabled them to put questions which they were utterly unable to answer, although upon the answers depended the progress of psychological knowledge. Thus for centuries this subject remained totally unprogressive. Any useful progress made by it in modern times has resulted chiefly from advances made in physiological and physical knowledge. If with all that biology, chemistry, and physics can do to help it forward, the most interesting questions of psychology are still unanswerable, or at least unanswered, it is easy to see how fruitless the most intelligent attempts of the ancients were doomed to be in dealing with such questions before these auxiliary sciences existed.



# PART I. THE FIVE SENSES

## THE ANCIENT GREEK PSYCHOLOGY OF VISION

§ 1. THE speculations of the ancient Greeks as to the conditions of seeing, and the nature of the proper object of vision, may be chosen to illustrate the strength or weakness of their whole position in elementary psychology. The capital of knowledge which they possessed respecting the facts of seeing was of the scantiest and most superficial kind. They knew (as the most ignorant person knows) that the eye is the organ of sight, and that without light the eye cannot see; that, besides light and the eye, an object is also necessary for vision; and that, moreover, the relationship of the eye to the organism, or certain parts of it, requires to be considered before seeing can be fully explained. Of most of the clear and fine distinctions marked by modern anatomy and physiology between the various parts of the visual apparatus the Greeks, from the time of Alcmaeon to that of Aristotle, were totally ignorant. They had not noticed the retina; they knew of the crystalline lens as an anatomical fact, but had not any notion of its refractive properties, or of the eye as an optical system. They were hopelessly ignorant of the mechanism and need of optical adjustment or accommodation. Such were their shortcomings in physiology, and consequently in the empirical psychology of vision.

§ 2. I. Almost all the early attempts at a theory of vision agree in regarding the 'pupil' of the eye as a matter of primary importance for visual function<sup>1</sup>.

Ancient  
Greek  
speculation  
as to the  
sense of  
sight.

The chief  
data of  
ancient  
Greek

<sup>1</sup> The Greek *κόρη* and Latin *pupula*, or *pupilla*, as meaning 'pupil,' are both named originally from the circumstance that an observer looking into a person's eye can see in the dark central spot an image of himself



psychology  
of vision.

II. Another fact which greatly influenced this branch of study was that when the eyeball is pressed, or moved hastily, in darkness, a flash of light<sup>1</sup> is seen within the eye. From this was drawn the conclusion that the eye has within it a native fire, and that on this native fire, not less than upon the image in the pupil, its faculty of vision somehow depends.

III. A third fact which formed a basis of visual theory was that the interior of the eye is found to contain aqueous humours—roughly called ‘water’ by the Greeks. The functions of the retina being altogether unknown, and the optic nerves being perhaps known, but certainly not known in their true character, the primary business of the early psychologists who treated of vision seemed to be, to determine the parts played in vision by the *image*, the *fire*, and the *water*, respectively. As regards the assumed intra-ocular fire, the question was frequently agitated, whether its rays went forth from the eye as from a luminary, and (either by themselves or in combination with a column of light proceeding from the object) as it were *apprehended* the object of vision, and brought it within the purview of ‘the soul’; or whether the fire merely lurked within the periphery of the eye, and there seized the image which, coming to it from outside, was reflected in the aqueous interior, as if in a mirror. The seat of the inner fire was the pupil, which, at least from the time of Empedocles, was identified generally with the ‘lens.’ With these facts before us we shall be better prepared to understand the purport of the extracts which are to follow. We

reflected there. This is dwelt upon by Plato (?) *Alcib.* i. 132 E καὶ τῷ ὀφθαλμῷ ᾧ ὁρῶμεν ἔνεστί τι τῶν τοιούτων (sc. τῶν κατόπτρων); . . . ἐννεύοντος οὖν ὅτι τοῦ ἐμβλέποντος εἰς τὸν ὀφθαλμὸν τὸ πρόσωπον ἐμφαίνεται ἐν τῇ τοῦ κατ’ ἀντικρὺ ὀψει ὥσπερ ἐν κατόπτρῳ, ὃ δὴ καὶ κόρην καλοῦμεν, εἰδῶλον ὅν τι τοῦ ἐμβλέποντος. This image of B mirrored in A’s eye and seen there by B, was by many regarded as the essential objective equivalent of the psychic fact that A sees B, just as if it were an image on A’s *retina*, not in the *pupil* of A’s eye. This early view of *κόρη* was, however, soon modified. It came to represent what is now called the ‘lens.’ Cf. Theophr. *de Sens.* § 36.

<sup>1</sup> The Greeks knew nothing of pressure of the eyeball serving as *retinal stimulus*, and so causing this sensation of light.



shall consider these according as they bear upon the *organ* (or *function*), the *medium*, or the *object* of vision. It is to be noticed that Alcmaeon, with whom we begin, has left us no information on what he conceived to be the nature of the *medium* or the *object*. His recorded views are concerned only with the visual *organ*, its functions, and its relationship to the organism as a whole.

*Alcmaeon of Crotona.*

§ 3. 'Seeing takes place,' says Alcmaeon<sup>1</sup>, 'by reflexion in the diaphanous element.' 'Alcmaeon of Crotona<sup>2</sup> held that the eyes see through the environing water. That [each eye] contains fire is, indeed, manifest, for a flash takes place within it when it receives a stroke. It is with the glittering and diaphanous element, however, that it sees, whenever this reflects an image (*ἀντιφαίνη*), and it sees better in proportion to the purity of this element<sup>3</sup>.'

Alcmaeon  
of Cro-  
tona on  
the sense  
of seeing.

Chalcidius<sup>4</sup> tells us that Alcmaeon was the first to practise dissection, and that to him, as well as (long afterwards) to Callisthenes and Herophilus, many important

<sup>1</sup> Stob. *Ecl. Phys.* i. 52 (Diels, *Dox.*, p. 404, *Vors.* p. 104). I have translated Diels' (*Dox.* proll. p. 223) suggestion *ἀντίλαμψιν* for MS. *ἀντίληψιν* = 'apprehension' by the diaphanous element, which still brings us to the idea of reflexion. *Ἀντίλαμψιν* = reflexion, corresponds to the *ἀντιφαίνη* of Theophr. § 26; see next extract. To ascribe 'apprehensive' power to the *διαφανές* within the eye is quite out of keeping with the doctrine of Alcmaeon, nor is he likely to have employed the term *ἀντίληψις*. Indeed it surprises one to find even *τὸ διαφανές*—a distinctively Aristotelean word in this connexion—ascribed to him.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 26 (Diels, *Vors.*, p. 104).

<sup>3</sup> Wachtler, *de Alc. Crot.* (Teubner, 1896), p. 49, refers *τῷ στίλβοντι* here to the fire and *τῷ διαφανεῖ* to the water within the eye. But *στίλβειν* is not often found used of the gleam of fire (which would rather be *λάμπειν*), whereas it is regularly used of lustre, and of the glittering of water. Cf. Arist. 370<sup>a</sup> 18 *φαίνεται τὸ ὕδωρ στίλβειν*, and 561<sup>a</sup> 32 *ὑγρὸν ἔνεστι λευκὸν καὶ ψυχρόν, σφόδρα στίλβον*. Both participles should, notwithstanding the repetition of the article, be referred to the same thing, viz. the 'diaphanous' element in which the image is said to be reflected. C. Bäumker (*Arist. Lehre von den äussern und innern Sinnesvermögen*, p. 49) notices that in the passage above translated, the words *ὁρᾶν δὲ τῷ στίλβοντι καὶ τῷ διαφανεῖ* form an iambic trimeter.

<sup>4</sup> In *Plat. Tim.*, p. 279, ed. Wrobel, pp. 340-1, ed. Meursius.



discoveries respecting the anatomy of the eye and the optic nerves are due. It is not possible, however, to determine from the words of Chalcidius how much of the anatomical knowledge of which he speaks was discovered by Alcmaeon, and how much by the others ; nor can much weight be assigned to the authority of this commentator on such matters. But, according to the Hippocratean treatise *Περὶ Σαρκῶν* (or *Ἀρχῶν*), the connexion between eye and brain is formed by a 'vein' passing from the membrane which covers the latter to each of the two eyes. Through this 'vein' the viscous substance of the brain is said to prolong itself into the eyes, where it forms the transparent membranes which cover the eyes. In this the light and all bright objects are reflected, and by this reflexion we *see*. Things, again, are seen because they have brightness, and can therefore be reflected by the transparent membrane of the eye. This fact of reflexion, according to the Pythagorean theory<sup>1</sup>, is accomplished by 'a visual ray' from eye to object, which reaching the object doubles back again to the eye, like a forearm outstretched and then bent back again to the shoulder<sup>2</sup>. The above pseudo-Hippocratean tract may (as Siebeck says) really present us with an account of Alcmaeon's theory of vision. 'The membranes, of which there are many protecting the visual organ, are diaphanous like the organ itself. By means of this quality of diaphanousness it reflects (*ἀνταυγεί*) the light and all illuminated objects ; accordingly it is by means of this, which so reflects, that the visual organ (*τὸ ὁρῶν*) *sees*<sup>3</sup>.'

The intra-ocular fire and the image reflected in the water co-operate

§ 4. According to Alcmaeon, therefore, it would seem that vision is effected by the 'image,' *and* by rays which issue from within and pass outwards through the water ; that these rays emanate from a fire within the eye ; as if the glistening and diaphanous element in the eye were merely

<sup>1</sup> It is not improbable that Alcmaeon was to some extent influenced by the Pythagorean teaching : *vide* Arist. *Met.* i. 5. 986<sup>a</sup> 29 ; Siebeck, *Geschichte der Psychologie*, i. 1, pp. 103-106.

<sup>2</sup> Cf. Plut. *Epit.* iv. 14 ; Diels, *Dox.*, p. 405.

<sup>3</sup> Cf. Hippocr. viii. 606 L. ; Diels, *Vors.*, p. 104. For *ἀνταυγεί* cf. Eur. *Or.* 1519, and *ἀντηύγει σέλας*, Stob. *Flor.* ii. p. 392 (Teub.).



instrumental. If, as is probable, Alcmaeon, with the Pythagoreans and other mathematical philosophers, held that seeing is accomplished by means of such rays issuing from the eye, we may suppose that the reflexion in the eye, which is instrumental or subsidiary to vision, is the result of this process: that the visual image is collected somehow by the energy of the internal fire, going out to the object and thence returning to the eye with its impression, which is there mirrored in the diaphanous element<sup>1</sup>. Thus the fire would represent the 'active' force of vision, while the water would serve to bring the object seen home to the eye itself. The fact of the fire-flash was regarded as demonstrating the presence of fire in the eye, and a function had to be assumed for this fire in connexion with seeing. The presence of the watery element was manifest, and it, too, required to have its visual function explained, which was most simply done, as it appeared, by making the water the mirror in which the image in the 'pupil' (also manifest to observation) is reflected. Considering the natural obscurity of the act of vision on its psychical side, we need not look for greater accuracy or consistency of view than this on Alcmaeon's part. But there is a popular confusion lurking in the position thus described. The 'visual ray' hypothesis, which makes seeing an 'act' of the mind or of the eye, cannot be really harmonized with the other hypothesis by which the eye with its aqueous humour is regarded as a mere mirror reflecting objects as is done by a standing pool<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Though *διαφανές* strictly means 'transparent,' and a *purely* transparent substance would reflect no image, this does not prevent the use of the word in such connexion as the present by all writers including Aristotle. Water and air were held to be diaphanous and yet the great instruments of reflexion. Of course when they do 'reflect' images there are present conditions which modify their mere 'transparency' and render such reflexion possible.

<sup>2</sup> It is hard to agree with Prantl, *Arist. Περὶ Χρωμάτων*, p. 37, that Alcmaeon's statement regarding vision and its organ are in harmony with and anticipate those of Aristotle. Aristotle distinctly denies that the eye contains fire, and explains the 'flash' differently from Alcmaeon.



*Empedocles.*

Empe-  
docles :  
general  
view of his  
system of  
thought in  
its bearing  
on the  
questions of  
psycho-  
logy of  
sense.  
Does not  
refer to  
pupillar  
image.

§ 5. According to the doctrine first enunciated by Empedocles, *like perceives like*. All bodies are formed of the four elements, *earth, air, fire, water*. All have passages (πόροι) or 'pores' in them, and from all emanations or effluences (ἀπόρροιαί) come, and enter into the said pores or passages. Thus all bodies are in a state of physical communion, and all interaction whatever between bodies depends upon the facts thus stated. On this basis it is that Empedocles founds his theory of perception. Emanations from what we may call the *percipiendum*, or object, enter into the pores of the *percipiens*, or percipient organ. These emanations, to result in perception, must be 'symmetrical' with the pores : if they are either too small or too large for these, no perception takes place. Hence it is with the eye only that we see, although emanations of colour pass into the pores of other organs also ; for these emanations are symmetrical with the pores of the eye, not with those of the other parts. In the same way, the eye is incapable of perceiving odour, as the emanations of this, which are symmetrical with the pores of the olfactory organ, are not so with the pores of the eye. The specific differences of the sensations and of their objects are thus the result of differences in the pores of their respective organs which restrict them to the reception of certain kinds of emanations, thus destined to be characteristic of them. Different organs, or organs with different pores, take different impressions of the same object. Thus Empedocles thinks he explains sense-perception when he shows how the objects of the extra-organic world enter into the bodily organs. In general his explanation of seeing is the following :—The eye, like all other things, is constituted of the four elements. In its interior is fire ; next outside this comes water ; both being again enclosed by air and earth. The whole eye is compared by him to a lantern in the centre of which (corresponding to the crystalline lens) is the fire. Between this and the earthy cornea comes the water, which is separated from the fire by a fine, delicate membrane. The fire can penetrate these outwards, as light



passes through the sides of a lantern, while emanations from objects also can come in, so that according as they proceed from bright or from dark objects they may enter into and pass through the corresponding pores of the fire or of the water. 'By like we know like.' With the intra-ocular fire we perceive the emanations of fire, i.e. *white*; with the water we perceive those of water, i.e. *black*; and so on. The pores of the fire and those of the water alternate in the eye; and the fire being able to pierce the water, we may suppose them thus arranged at the outer surface of the eye, so that both meet the emanations from objects at this outer surface. Empedocles, who never mentions the pupillar image, does not explain any colours in detail save white and black, as above. Stobaeus<sup>1</sup> tells us that he looked upon four colours as primary: white, black, red, green, corresponding to the four elements. Normal vision he considered to depend on the due proportion in the eye of fire and water—the ocular elements essential to vision. As will be seen below, it is not easy to ascertain *how far* the rays of fire passed outwards: whether (*a*) merely through the water to the outer surface of the eye<sup>2</sup>, or (*b*) all the way to the object, however distant<sup>3</sup>. The third possibility, that the inner fire formed a junction with the emanations from the object at some point intermediate between this and the eye, cannot, on any positive authority, be ascribed to Empedocles, but would seem to constitute the distinguishing feature of Plato's visual theory.

§ 6. Diels<sup>4</sup> suggests that Empedocles may have derived his knowledge of the structure and functions of the eye from Alcmaeon. But, like Alcmaeon, he was himself a physician, nor does he speak on these subjects like one who took his information at second hand. The most interesting passage of Empedocles on the constitution of the eye is one contained in the verses of his poem *Περὶ Φύσεως*, quoted by Aristotle in the tract *de Sensu*<sup>5</sup>. It is as follows: 'As when

Organ and  
function of  
vision, ac-  
cording to  
Empe-  
docles.

<sup>1</sup> *Ecl.* i. 16; Diels, *Vors.*, p. 181, *Dox.* proll. p. 222.

<sup>2</sup> So Siebeck, *Gesch. der Psych.* i. 1, p. 271, thinks.

<sup>3</sup> μέχρι τῶν ἄστρον, Arist. 438<sup>a</sup> 26.

<sup>4</sup> Vide Wachtler, *Alcm.*, p. 49.

<sup>5</sup> Arist. 437<sup>b</sup> 23 seqq.



one who purposes going abroad on a stormy night maketh him ready a light, a gleam of blazing fire, adjusting thereto, to screen it from all sorts of winds, a lantern which scatters the breath of the winds as they blow, while the fire—that is, the more subtile part thereof—leaping forth shines along the threshold with unfailing beams: thus then did Nature embed the primordial fire pent within the coatings of the eye, *videlicet* the round pupil, in its delicate tissues, which had been pierced throughout with pores of wondrous fineness, and, while they fenced off the deep surrounding flood, allowed the fire—i. e. the more subtile part thereof—to issue forth (δίεσκον) . . .’ Empedocles here describes either Φύσις, or perhaps more especially Ἀφροδίτη, as having stationed the primeval fire in the lens of the eye, like the light in the centre of a lantern, the capsule of the lens corresponding to the transparent sides of the lantern. Μήνιγξιν, which Alexander refers to the capsule of the lens (ὁ τὴν κόρην περιέχων χιτῶν), may, however, refer to the outer coatings of the eye, while λεπτήσιν ὀθόνησι refers to the capsule of the lens itself. At all events, the finer part of the fire darts forth through these membranes and through the water, as the light does through the sides of the lantern<sup>1</sup>.

‘And the flame innocuous gat for itself a small portion

<sup>1</sup> See Prof. Burnet’s *Early Greek Philosophy*, p. 231, and Diels, *Vors.*, p. 206. The latter renders ὡς δὲ τότε ἐν μήνιγξιν κτλ. ‘so barg sich das urewige Feuer damals (bei der Bildung des Auges) hinter der runden Pupille in Häute und dünne Gewänder eingeschlossen.’ If, with Diels, giving up the play on κόρη, we make πῦρ subject of λοχάζετο, we may explain that the ‘primordial fire *ensconced* (or *ambushed*) itself in the round pupil.’ There is no need of τ’ in v. 8. In fact it injures the sense, as ὀθόνησι λοχ. seems to refer to a further process, not co-ordinate with ἐργαζόμενον. He translates ὅσον ταναώτερον ἦεν in vv. 5 and 11 ‘weil es soviel feiner war,’ but the ὅσον is limitative, indicating the precise amount of the fire which was capable of leaping forth, the same to which Plato, *Tim.* 45 B–C, refers in the words τοῦ πυρὸς ὅσον τὸ μὲν καίειν οὐκ ἔσχε, τὸ δὲ παρέχειν φῶς ἡμερον. The expression κατὰ βηλόν seems to favour Siebeck’s view (*op. cit.*, p. 271) that Empedocles contemplates a co-operation between the fire from within and the ἀπόρροιαί from without *at the surface of the eye*. There seems to be no sufficient reason for following Alexander in rendering these words by κατὰ τὸν οὐρανόν, as Diels does in his ‘zum Firmament.’



of earth (in the formation of the eye)<sup>1</sup>. The eye was formed of the elements, for Empedocles further says: 'Of these (elements) divine Aphrodite made up the fabric of the tireless eyes<sup>2</sup>.'

§ 7. In these passages we notice that no reference is made by Empedocles to his doctrine of pores and emanations, so fundamental for perception. Aristotle, too, observes<sup>3</sup> that Empedocles, while at one time explaining vision, as we have seen, by means of fire issuing from the lens, at other times explains it by *ἀπόρροιαί*, as if imputing inconsistency to his theory of vision<sup>4</sup>. It is not easy to assent to the suggestion of mere inconsistency; yet on the other hand it is difficult to reconcile the two standpoints here contrasted. There is indeed another record which seems to bear upon the matter. 'Empedocles mixed the rays with the images, calling their joint-product by the compound term *ray-image*<sup>5</sup>.' But this passage is intrinsically suspicious. By the *εἰδῶλα* would seem to be intended something between the *ἀπόρροιαί* of Empedocles and the *εἰδῶλα* of Democritus and Epicurus; and the theory here ascribed to Empedocles, of the mixture of the rays with the *ἀπόρροιαί* to form the *ἀκτινεῖδωλον*, reminds one too much of the distinctively Platonic theory known later as the *συναύγεια*<sup>6</sup>. Empedocles and Plato both accept the existence

Empedocles' doctrine of 'pores' and 'emanations': its bearing upon visual function.

<sup>1</sup> Simpl. *ad Arist. Phys.* (Diels), p. 331. 3 (Diels, *Vors.*, p. 206). Simplicius instances this, because of the use of the word *τύχε* here, as illustrating the fortuitousness of the formation of things according to Empedocles; in which he overstrains the meaning of this word. The position of the adjective is noticeable in the words *ἡ δὲ φλόξ ἰλάειρα*: it seems to give it conditional force, like that given by *ὅσον ταναώτερον*, reducing the *φλόξ* referred to to what Plato calls *φῶς ἡμέρον*.

<sup>2</sup> Simpl. *ad Arist. de Caelo* (Diels), p. 529. 21 (Diels, *Vors.*, p. 206). From this we conjecture that in the passage quoted by Aristotle the subject of *λοχάζετο* was also 'Αφροδίτη.

<sup>3</sup> *De Sens.* l. c.

<sup>4</sup> The words of Stob. *Ecl.* i. 52 (Diels, *Dox.*, p. 403) *πρὸς τὸ διὰ τῶν ἀκτίνων καὶ πρὸς τὸ διὰ τῶν εἰδώλων* ('Εμπεδοκλῆς) *ἐκδοχὰς παρέχεται* merely repeat what Aristotle here says.

<sup>5</sup> Plut. *Epit.* iv. 13 (Diels, *Dox.*, p. 403) *Ἐμπεδοκλῆς τοῖς εἰδώλοις τὰς ἀκτῖνας ἀνέμειξε προσαγορεύσας τὸ γιγνόμενον ἀκτινεῖδωλον* (Diels' correction of *ἀκτῖνας εἰδῶλον*) *συνθέτως*, Gal. *H. P.* 94.

<sup>6</sup> *Timaeus* 45 B seqq.



and agency of the intra-ocular fire ; but the former, at least in his own verses, has nothing to show that he held, as Plato did, the theory of a confluence of the rays from the eye with the emanations from objects. The notion of an εἶδωλον, too, i. e. an image pictorially resembling the object, is quite foreign to the visual theory of Empedocles and of Plato<sup>1</sup>, though proper to that of Epicurus, and (if we can trust the references in Aristotle and Theophrastus) used also by Democritus for the immediate object of vision. From Aristotle's argument against Empedocles, in which he urges that vision is not, as the latter thought, due to fire issuing from the eye, and from the words of Empedocles himself φῶς (or πῦρ) δ' ἔξω διαθροῶσκον κτέ., it is certain that, according to the opinion of the latter, the essential constituent of the eye—the ὠγύγιον πῦρ—was a principal factor of vision<sup>2</sup>, which is effected by visual rays proceeding outwards. From the statements of Theophrastus (§ 9 *infra*), again, it is equally certain that according to Empedocles vision, like the other senses, is effected by ἀπόρροιαί. How are we to harmonize the two positions? They must be regarded as complementary parts of one theory. We really do not know how far outwards Empedocles regarded the rays as proceeding. If we assume that they merely went so far as to meet the ἀπόρροιαί, this will to some extent help us to a reconciliation of the views attributed to Empedocles by Aristotle. The assumption would<sup>3</sup>, however, bring the theories of Plato and Empedocles into very close connexion, and tend, at least, to justify Zeller's view of their affinity or identity<sup>4</sup>.

The doctrine that 'like perceives like' and the doctrine of 'emana-

§ 8. Empedocles, holding that *like perceives like*, connects his doctrine of visual perception with that of the four elements, thus: 'With earth we see (ὁπώπαμεν) earth, with water we see water ; with air we see the bright air ; with fire we see destroying fire ; just as with love we [perceive] love,

<sup>1</sup> In *Soph.* 266 B-C, *Alc.* i. 132 E &c. visual theory is not discussed.

<sup>2</sup> In this point Empedocles is at one with Goethe in his *Farbenlehre*, though the German writer does not observe the agreement.

<sup>3</sup> Notwithstanding what Mr. Archer-Hind says Plato, *Tim.*, p. 156.

<sup>4</sup> Zeller, *Pre-Socratics* (E. Tr.), ii. 166-7 n.



and with hate, baleful hate<sup>1</sup>. 'Some hold that each and every affection results from the agent in its ultimately simplest and most essential form entering through certain pores of the patient; and they say it is in this manner that we see and hear and exercise all the other senses; and, moreover, that vision takes place through air and water and other transparent bodies, inasmuch as all these have pores, invisible from their smallness but close together and arranged in rows, and all the more so arranged in proportion to their greater transparency. Some writers have laid down this doctrine in certain instances without confining it to cases of agency and patiency: they go further, and say that *mixture* takes place only between bodies which have pores mutually symmetrical<sup>2</sup>. Thus it was recognized by Aristotle, and doubtless by others, that Empedocles did endeavour to make his theory of seeing, and of perception in general, conform to his physical (or metaphysical) theory of the communion of all substances by pores and ἀπόρροιαι<sup>3</sup>.

tions' both combined for his theory of vision.

§ 9. 'Empedocles, explaining the nature of the eye as organ of vision, states<sup>4</sup> that its inner part consists of fire and water<sup>5</sup>, while the environment of this consists of earth and air, through which it (the internal fire) being of a subtile nature passes, as the light in a lantern passes through the sides. The pores of the fire and water alternate in position with one another. By those of fire we cognize white objects, by those of water, black objects; for these two sorts of objects fit into these two sets of pores respectively.

Different constitution of different eyes, and consequent differences of visual power.

<sup>1</sup> Arist. 404<sup>b</sup> 13–16.

<sup>2</sup> Arist. 324<sup>b</sup> 26 seqq.

<sup>3</sup> If in the verses above referred to, containing the lantern-simile, the line αἱ χοάνησι διάντα τετρήατο θεσπεσίησι finds its proper place (as is assumed by Diels, *Vors.*, p. 206, and Blass, *Fleckeisens Jahrb.*, 1883, p. 19), we can believe that there too he was thinking of the doctrine of pores and ἀπόρροιαι, and would perhaps be found to mention and harmonize it with the visual ray theory if we had his poem complete. The membranes of the pupil are in this verse spoken of as 'pierced right through with pores (χοάνησι) divinely formed': 'die mit göttlich eingerichteten, gerade hindurchgehenden Poren durchbohrt waren' is Diels' version.

<sup>4</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 7–8.

<sup>5</sup> Adopting καὶ ὕδωρ, from Diels after Karsten.



Colours are carried to the eye by emanation.' In these sentences Theophrastus introduces us to the two main but unharmonized doctrines already spoken of: vision by means of emanations entering the pores of the eye, and vision by means of fire issuing forth (from the *eye*, or from the *pupil* to the outer surface of the eye); but he seems not to feel the difficulty or necessity of reconciling them. He goes on: 'All eyes are not constituted alike of the contrary elements; some have in them more fire and less water than others; some less fire and more water; some again have the fire in the centre and others at a point outside this<sup>1</sup>, which affords the reason why some animals see more keenly in the daytime, others by night. Those which have less fire than water in the eye see better by day, for in them the defect of internal light is repaired by the excess of external; while those that have less of the contrary see more keenly by night, since to these also that element which they lack is supplied by compensation; and under opposite conditions they are keen-sighted in opposite ways. For those which have the fire in excess are dim-sighted (by day) since the further augmentation of this fire in the daylight fills<sup>2</sup> and obstructs the pores of the water; while those which have the water in excess suffer the corresponding result by night, as the fire then has its pores obstructed by the water. These states continue until, in the one case, the obstructing water has been separated (from the pores) by the light from without, and, in the other, the obstructing fire has been cleared away by the air<sup>3</sup>. The eye is best in temperament, and therefore in visual power, which consists of both (fire and water) in equal quantities.' Thus the eye in its constitution

<sup>1</sup> Does ἐκτός, sc. τοῦ μέσου, here imply a divergence from the view stated in the Empedoclean verses that the primeval fire is in the crystalline lens? or simply that (according to Empedocles) the lens itself need not always be in the centre? For the text, cf. Diels, *Dox.*, p. 500 n., *Vors.*, p. 177; Karsten, *Emp.*, pp. 484-5; Prantl, *Περὶ Χρωμ.*, p. 47.

<sup>2</sup> ἐπιπλάττειν Schneider: ἐπιλάμπειν is suggested by Prantl = 'shine upon,' and so obstruct.

<sup>3</sup> ἀήρ is to ὕδωρ what τὸ ἔξωθεν φῶς is to πῦρ. The light of day corrects the excess of water in the eye; so the dampness of night corrects the excess of fire. ἀήρ as usual = 'damp air.'



contains the opposites, viz. the fiery and watery elements, in definite relationship to light and shade, or white and black.

A passage of Aristotle<sup>1</sup> corroborates the information contained in the foregoing extract from Theophrastus. 'To suppose that, as Empedocles says, gleaming eyes (γλαυκὰ ὄμματα) are fiery, while black contain more of water than of fire, and that on this account the former, the gleaming, see dimly by day owing to lack of water, and the latter by night owing to lack of fire, is an error; since we must assume that the visive part of the eye in all cases consists not of fire but of water<sup>2</sup>.'

§ 10. Plato in the *Menon*<sup>3</sup> tells us that Gorgias, as a follower of Empedocles, held the doctrine of pores and emanations; and that by means of this doctrine he furnished an explanation of colour as object of vision. According to this, colour is an emanation consisting of figures symmetrical with the pores of the visual organ and for this reason capable of being seen. We read elsewhere also<sup>4</sup> that Empedocles regards colour as 'that which fits into the pores of the eye.' To this Stobaeus<sup>5</sup> adds the statement already referred to (§ 5 *supra*) that 'Empedocles regarded *white, black, red, green* (or, with ὤχρὸν for χλωρόν, *yellow*) as the primary colours<sup>6</sup>, being equal in number with the

Object of  
vision :  
Colour.

<sup>1</sup> 779<sup>b</sup> 15 seqq.

<sup>2</sup> Philoponus (in Arist. *de Gen. An.* v. 1, Hayduck, p. 217, 15), in his remarks on this passage, says that 'Empedocles makes the organ of sight to consist of the four elements . . . and asserts (but H. reads φημί) that vision itself is the power of the soul in virtue whereof we see, inasmuch as it (vision) is the form (εἶδος) of the eye.' This (if φησι be kept) well illustrates the untrustworthiness of late commentators on early philosophers whose views they looked at only through the medium of their successors. Here Philoponus represents Empedocles as an Aristotelean. The opinion of Empedocles about gleaming and black eyes is referred to also in the Pseudo-Arist. *Problems*, 910. 13. We find similar views held on this point by Anaxagoras and Diogenes.

<sup>3</sup> *Men.* 76 C-D.

<sup>4</sup> Plut. *Epit.* i. 15. 3 (Diels, *Dox.*, p. 313).

<sup>5</sup> *Ecl.* i. 16. 3 (Diels, *Dox.*, p. 313).

<sup>6</sup> For MSS. ὤχρὸν, χλωρόν has been adopted; yet the change may be not worth while making, if the suspicion mentioned below be well founded. ὤχρὸς is used by Arist. 559<sup>a</sup> 18 to denote the colour of the yolk of an egg; i. e. it means *yellow*. Cf. Diels, *Dox.*, Prol. p. 50; and Mullah, *Democritus*, p. 353. Curiously enough, the same error of ὤχρὸν for



elements<sup>1</sup>. This is perhaps supported by the fact that in *Fragment 71*, Empedocles teaches that colours are produced by the mixture of the four elements<sup>2</sup>. The following criticism of Empedocles' colour-theory by Theophrastus<sup>3</sup> will help to place this theory itself in a clearer view.

Theo-  
phrastus  
criticizes  
Empe-  
docles'  
theory of  
vision.

§ 11. 'Empedocles teaches that like is perceived by like,' but this gives rise to difficulties as regards his own theory of the particular senses. 'When he makes the visual organ to consist of fire and its contrary, we may observe that it could indeed perceive *white* and *black* by the operation of similars; but how could it perceive *grey* and the other composite colours<sup>4</sup>? For he does not explain such perception (of grey, &c.) as taking place either by the 'pores' of the fire or by those of the water, or by others formed of both together<sup>5</sup>; yet we see these just as well as we see the simple colours. It is, moreover, a strange doctrine that some eyes see better by day, others by night. For the smaller fire is destroyed by the greater<sup>6</sup>, which is the reason why we cannot gaze directly at the sun or at any excessively bright

χλωρόν affects the statement of Stob. (*Ecl.* i. 16. 8; Diels, *Dox.*, p. 314) attributing the same 'four-colour' theory to Democritus. That χλωρός is the true word in Democritus we know from Theophrastus (§ 75). As regards Empedocles, however, we have not this assurance, Theophrastus (§ 59) merely telling us that Empedocles held two primary colours white and black, while the remaining colours are formed by mixtures of these. It has been suspected (Diels, *Dox.*, p. 222) that the compiler of the *Placita* erroneously ascribed to Empedocles the four colours of Democritus.

<sup>1</sup> For the ancient and traditional conception (cf. Prantl, *Arist. Περὶ Χρώμ.* p. 30) of white and black, as the primary colours from which the other colours can be obtained by mixing them in various proportions, cf. Aristotle, §§ 41-2 *infra*.

<sup>2</sup> Diels, *Vors.*, p. 203

Πῶς ὕδατος γαίης τε καὶ αἰθέρος ἡελίου τε

Κιρναμένων εἶδη τε γενοίατο χροῖά τε θνητῶν.

<sup>3</sup> *De Sens.* §§ 17-19.

<sup>4</sup> Here we seem to find an echo of Arist. *de An.* i. 5. 409<sup>b</sup> 23 seqq. when criticizing Empedocles' general theory of cognition.

<sup>5</sup> As Diels, *Dox.*, p. 504 n. remarks, according to the critic 'μικτοὶ πόροι μικτοῖς χρώμασι conveniunt.'

<sup>6</sup> This notion which we so often find referred to probably arose in the popular mind from the disappearance of the stars when the sun rises.



object<sup>1</sup>: so that those in whom the light within the eye is defective should see worse by day<sup>2</sup>. Or if (as Empedocles thinks) its like augments the visual fire in the daytime<sup>3</sup>, while its opposite destroys or thwarts it, then *all* should see white objects better by day, both those whose internal light is less and those whose internal light is greater; while again *all* should see black objects better by night. The fact is, however, that all animals except a very few see *all* objects better by day than in the night-time. It is natural to suppose that in these few their native fire has this peculiar power, just as there are animals whose eyes in virtue of their colour are luminous at night<sup>4</sup>. Again, as regards the eyes in which the fire and water are mixed in equal proportions, it must follow that either is in turn unduly augmented by day or by night: hence, if water or fire thwarts vision by being in excess, the disposition (*διάθεσις*) of all eyes would be pretty nearly alike<sup>5</sup>.

*Democritus.*

§ 12. For Democritus, as for Empedocles, the most obvious explanation of perception seemed to be that which showed how particles of external things come into the pores of the sensory organs. He differed from Empedocles in his doctrine of the existence of void, which Empedocles did not allow. They agreed, however, in the belief that

General view of the physical theory of Democritus in its bearing on visual function :

<sup>1</sup> This is perhaps—though see note 4 *infra*—an *arg. ad hominem* against Empedocles: Theophrastus, as a disciple of Aristotle, would not hold that the eyes contain a ‘small fire,’ to be quenched by the greater fire of the sun.

<sup>2</sup> Instead of better, as Empedocles asserts

<sup>3</sup> i. e. if (instead of the greater fire without destroying the less within the eye) the daylight augments the intra-ocular fire.

<sup>4</sup> Not ‘*cutis* noctu magis splendet,’ as in Wimmer’s Latin version. There would seem to be here on the critic’s part an admission which is contrary to the teaching of Aristotle. Theophrastus seems to attribute the capacity of some animals to see by night to the possession of a peculiar fire in their eyes.

<sup>5</sup> i. e. the so-called best class of eyes, having water and fire in equal proportions, would both by day and by night, in one or the other way, be out of keeping with the conditions of perfect vision, and would therefore not have the superiority claimed for them by Empedocles: they would be no better than the eyes already referred to.



the nature  
of percep-  
tion  
generally,  
and of the  
eye as  
organ of  
vision in  
relation to  
the object  
and  
medium.  
Vision by  
means of  
pupillar  
image.

‘like is perceived by like<sup>1</sup>.’ Instead of holding, like Empedocles, that there are four elements qualitatively distinct, Democritus with Leucippus (of whom so little is known separately that we can neglect him or merge him in his pupil) taught that the elements of things are homogeneous atoms, infinitely numerous, moving eternally in void. The introduction of atoms in certain ways through the organs ‘to the soul’ was for him (as the introduction of ἀπορροαί was for Empedocles also) the essence of perception. We perceive an external thing by its being thus introduced into the soul; but the soul, for him as for Empedocles, is itself material, so as to be capable of being affected in the way perception implies. It consists of atoms of a certain shape endowed with a certain order and movement. The impression made by the atoms of the object on the soul must be of a certain initial strength, in order to be noticeable. For Democritus (as for Empedocles<sup>2</sup>, to some extent) the organs are thus essentially *passages*—thoroughfares for instreaming atoms. All the senses are modes of one, viz. Touching<sup>3</sup>. The essential feature of the eye is, for Democritus, its moist and porous nature, while the ear is a mere channel for the conveyance of sonant particles inwards ‘to the soul.’ To reach the soul, the particles conveyed inwards require to be disseminated through the body. It is impossible for us, he thought, to receive wholly exact impressions of external things through the organs of sense. For example, in seeing,

<sup>1</sup> As against the doubt of Theophr. *de Sens.* § 49 see Arist. 405<sup>b</sup> 12–16; Sext. Emp. *adv. Math.* vii. § 116; Mullach, *Democr.*, pp. 206, 401, and Theophr. himself § 50. Indeed, Democritus also held that ‘like is affected by like’—a *physical* principle—while according to Aristotle (323<sup>b</sup> 3 seqq.) most philosophers with one accord assert that like cannot be affected by like (τὸ ὅμοιον ὑπὸ τοῦ ὁμοίου πᾶν ἀπαθές ἐστι). It is hard to see how the acceptance of the latter physical principle could be, as Mr. Archer-Hind (Plato, *Tim.*, p. 205) says, compatible with that of the psychological axiom ‘like is known by like.’

<sup>2</sup> In his account of the formation of the ear, which he compares to a κώδων, Empedocles seems to have regarded this sense-organ, at least, as something more than a mere passage, and as having a determining power over the *quality* of the sensation to be produced by the ἀπόρροιαί.

<sup>3</sup> Cf. Arist. 442<sup>a</sup> 29 Δημόκριτος καὶ . . . ἀτοπώτατόν τι ποιοῦσι πάντα γὰρ τὰ αἰσθητὰ ἀπὸ τὰ ποιοῦσι.



the air intervening between us and the object interferes with our obtaining a correct impression or image of this, as is evidenced by the blurred look of distant things. Democritus first laid down the distinction of the qualities of body<sup>1</sup> into the so-called primary and secondary qualities, to which, however, he did not himself remain always consistent. As Theophrastus (*de Sens.* § 80; see p. 35 *infra*) points out, we cannot quite follow his doctrine of the formation of colours unless we assume a φύσις χρώματος—an objective existence of colour. He held that vision is the result of the image of the object mirrored in the eye. But when we ask—what exactly is mirrored? the answer for him is not easy; since between object and eye come what he called δέικελα (generally spoken of by Aristotle and Theophrastus as εἰδωλα), things which in the case of this sense are also referred to as ἀπόρροιαί τῆς μορφῆς. These δέικελα, not the object, are therefore the immediate and proper *data* of sense.

§ 13. Democritus regarded the pupillar image as the essential factor of vision. ‘Democritus,’ says Aristotle<sup>2</sup>, ‘is right in his opinion that the organ of vision proper consists of water, but not when he goes on to explain vision as the mirroring (ἐμφασιν) of objects in this water. For this mirroring is due to the fact that the surface of the eye is smooth, and the image exists really not in the mirroring eye but in the eye that beholds this<sup>3</sup>, inasmuch as the case is merely one of reflexion<sup>4</sup>. But on

Aristotle's criticism of Democritus' visual theory. The latter misunderstood the function of the water in the eye.

<sup>1</sup> The non-objectivity of colour is stated as a doctrine of his by Arist. 316<sup>a</sup> 1 Δημόκριτος . . . χροῖαν οὗ φησιν εἶναι, τροπῇ γὰρ χρωματίζεσθαι. Cf. Theophr. *de Sens.* § 64; also Galen. *de Elem. sec. Hipp.* i. 2 νόμος γὰρ χροῖῃ . . . ἐτεῇ δ' ἄτομον καὶ κενὸν ὁ Δημόκριτός φησιν. He is alluded to by Arist. 426<sup>a</sup> 20 οἱ πρότεροι φυσιολόγοι οὐδὲν ᾤοντο οὔτε λευκὸν οὔτε μέλαν εἶναι ἄνευ ὀψεως κτέ.

<sup>2</sup> Arist. 438<sup>a</sup> 5–16.

<sup>3</sup> The subject of ἔστιν is ἡ ἐμφασις derived from τοῦτο, sc. τὸ ἐμφαίνεσθαι ἐκείνῳ = τῷ ἐκεῖ ὁρωμένῳ. Here Aristotle's argument does not require the seeming admission of the Platonic view, viz. that vision is effected by an ὄψις, or ray, which goes forth from the beholder's eye and returns to this from the object. This view, rejected by him 435<sup>a</sup> 5, and *de Sens.* ii, is one which Aristotle himself, provisionally at least, adopts *Meteor.* iii. 2. 373<sup>b</sup> seqq.; vide Ideler, *Meteor.* ii. pp. 273 seqq.; Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* § 640.

<sup>4</sup> Ἐμφασις in the eye, like all other ἐμφασις, is to be explained by



Peculiarity  
of Demo-  
critus'  
theory:  
the object  
of vision  
impresses  
the air, and  
this im-  
pressed air  
is what  
affects the  
eye.

the whole it would seem that in his day no scientific knowledge yet existed of the way in which images are formed in mirrors, or of the reflexion of light in general. It is strange, too, that Democritus should never have asked himself why, if his theory of vision be true, the eye alone sees, while none of the other things, in which images are also mirrored, do so.' 'Democritus holds<sup>1</sup> that we see by the reflexion of images, but describes this latter process in a way peculiar to himself. It does not, he says, take place directly in the pupil from the object; but the air between object and eye is impressed with a sort of stamp while being dispatched in a compact form from the object to the organ<sup>2</sup>; for emanation is always taking place from everything. This air, then, being solid, and of different colour<sup>3</sup>, reflects itself in the eyes, which are moist. A dense body does not admit (this air-impression), but one that is moist, like the eye, gives it free passage. Hence moist eyes see better than those that are (dry and) hard, provided that their outer membrane is as thin and dense as possible, and that the inner parts are spongy and free from dense and solid tissue<sup>4</sup>, as well as from such moisture as is thick and glutinous; and that the veins of (or, connected with) the eyes are straight and free from moisture, so as to conform in shape to the images moulded by, and thrown off from, the object<sup>5</sup>.'

This intermediate effect of the object in moulding the

*ἀνάκλασις*, i. e. the bending back of the *ὄψις* from the reflecting surface. The image, supposed to be *in the mirror*, is a set of rays reflected *to* this from the object, and *from* it to the beholder's eye, in which therefore it really is. Thus the image 'seen in the eye' of A cannot explain how A sees. Cf. R. Bacon, *O. M. Persp.* III, *Dis. i. cap. 2*, 'nihil est in speculo . . . ut vulgus aestimat.'

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 50 (Diels, *Dox.*, p. 513 n.).

<sup>2</sup> The reading suggested by Diels *κατὰ*—for *καὶ*—*τοῦ ὁρῶντος* has been translated, but *συστελλόμενον* has been preferred to his *στελλόμενον*: the preposition is defended by the words of Theophrastus, § 52 *ὠθούμενος καὶ πυκνούμενος*.

<sup>3</sup> From the eye: see *infra* Anaxag. § 20, Diogenes of A. § 23.

<sup>4</sup> Adopting Usener's *στιφρᾶς* for *ισχυρᾶς*.

<sup>5</sup> *ὥς* (= *ὥστε*) *ὁμοιοσχημονεῖν τοῖς ἀποτυπουμένοις*.



air into definite visible forms (*ἀποτύπωσις*) is the peculiar characteristic of Democritus' theory of vision. He held that if there were pure vacuum, and not air, around us, the emanations or images sent from the visible objects would reach the eye unblurred: that is to say, they would then report the exact form of an object, no matter how great the distance from which they might come. 'Democritus,' says Aristotle<sup>1</sup>, 'is not correct in his view that, if the space between object and eye were pure void, an ant could be seen clearly in the sky.' As it is, however, the air takes the first copy of the object, and the eye receives it only at second hand, while the likeness of this copy to the original becomes more and more imperfect in proportion to the distance it has to travel.

§ 14. Theophrastus<sup>2</sup> criticizes these tenets of Democritus: 'His notion of modelling (*ἀποτύπωσις*) in air is quite absurd. Whatever is capable of being moulded into shape must have density, and must not be liable to dispersion; this he implies when he illustrates the process, and compares it with the stamping of impressions on wax. In the next place, such modelling might take place more successfully in water than in air, water being more dense; hence we should see better in water. As a fact, however, we see worse. In the third place, why should one who (as Democritus in his treatise *περὶ εἰδῶν* does) believes in the emanation of the shape of an object<sup>3</sup>, hold this further belief in the modelling of the air? For the actual images (*εἰδῶλα αὐτά*) of the objects are represented in the eye, according to the former belief. But, again, if we grant that, as Democritus says, the air is moulded into shape, being like wax impressed and condensed, how does the reflexion of an image take place, and of what nature is it? If there is really such an image, i.e. an impression taken by the air from the object seen, it must be, in this as in other instances, on the side facing the latter. Such being the case, the image cannot come opposite to the eye unless the moulded portion of air is first

Theophrastus criticizes Democritus' theory of vision.

<sup>1</sup> 419<sup>a</sup> 15.

<sup>2</sup> *De Sens.* §§ 51 seqq. (Diels, *Dox.*, pp. 513-15).

<sup>3</sup> ἡ ἀπορροή τῆς μορφῆς.



turned round<sup>1</sup>. Now it was for Democritus to show by what and how this turning process was to be effected, without which seeing would still be impossible. A further point is this. When several objects are seen together, how can we understand the presence of a plurality of impressions at the same time in the same air? And how do two persons see *one another* at the same time? The two impressions must meet as they travel in opposite directions from one to the other, each of them facing the object from which it came. Therefore this again is a point which requires further inquiry and elucidation. But we may add another point. How is it, on Democritus' hypothesis, that each person does not see himself in the course of the process? As the impressions of one's body reflect themselves from the air in the eyes of others, so they should reflect themselves back in one's own eye, especially if they directly face the latter, and if the phenomenon of reflexion is one which takes place in the same way as the repercussion of sound in an echo; in which case, according to Democritus, the voice is reflected back (*ἀνακλᾶσθαι*) also to the very person who gave it utterance. But this theory of air-modelling, taken all round, is absurd. From what Democritus says, it should follow that the air is continually having formed in it models of all kinds of objects, of which many would cross one another's paths, thus causing an impediment to vision, and being generally improbable. And, moreover, if the impressions made in the air are permanent, one should, even when the bodies from which they come are no longer in view or are far distant, be able to see them still, if not at night, at all events in the day-time; though, indeed, it would be even more credible that the impressions should remain in the air at night, as the atmosphere is at that time more endowed with animation<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> The image will come to the eye 'wrong side on.'

<sup>2</sup> *ἐμψυχότερος*, which at first seems strange, suits the argument and the theory of Democritus better than Wimmer's conjecture *ἐμψυχρότερος*. Democritus held that *ψυχή* consists of atoms of a certain sort (i. e. exceedingly small and round), which exist in countless myriads in the air, and from which the *ψυχή* within the living body is constantly being recruited through the respiratory process. Cold tends to expel them



Perhaps one might say that in the daytime the sun causes the reflexion of images in the pupil by bringing the light<sup>1</sup> to the eye, and this is what Democritus seems to have meant; since that the sun should, as he says, *condense* the air, pushing and striking it off from itself, is an absurd notion. The sun naturally rarefies air instead of condensing it. It is to be remarked also, as an anomaly in Democritus' theory, that he gives not the eye alone, but also the remainder of the body its part in visual perception. This he implies when he states that the eye must contain void and moisture for the purpose of receiving impressions more freely and then *transmitting these to the rest of the body*<sup>2</sup>. A still further anomaly is involved in Democritus' assertion that cognate things best see their kindred, while nevertheless he also asserts that reflexion is due to difference of colour, which would imply that like things are not reflected in their likes. Besides this: how are *magnitudes* and *distances* reflected in the eye? this is a question which he undertakes but fails to answer. Thus Democritus, in enunciating his peculiar theory of vision, instead of settling the old problems, bequeaths them to us in a more difficult form than before.'

§ 15. 'Leucippus, Democritus, and Epicurus, hold that the visual affection (τὸ ὁρατικὸν πάθος) takes place by the entrance of images (κατὰ εἰδῶλων εἴσκρισιν)<sup>3</sup>. (Democritus' term for the visual

from the body; and, as at night and in sleep the body is colder than by day, the quantity of soul-atoms in the air at night is greater than by day. Cf. Arist. 471<sup>b</sup> 30 seqq. Diels, *Vors.*, p. 391, now defends ἐμψυχότερος.

<sup>1</sup> The text here translated is corrupt and obscure.

<sup>2</sup> ἵν' ἐπὶ πλεόν δέχεται καὶ τῷ ἄλλῳ σώματι παραδιδῶ. These words suggest the answer which Democritus would have made to Aristotle's question (§ 13 *supra*)—'Why on Democritus' theory does not every other mirror, as well as the eye, *see*?' 'Mirrors,' Democritus would reply, 'are not connected with a bodily organism.'

<sup>3</sup> Plut. *Epit.* iv. 13; Stob. *Ecl.* i. 52 (Diels, *Dox.*, p. 403). Theophrastus, as we have seen, and Aristotle, 438<sup>a</sup> 16, both use this word εἰδῶλον with reference to Democritus' object of vision. Cicero, too, *ad Fam.* xv. 16. 1, implies that Democritus himself so used it: 'quae ille Gargettius et iam ante Democritus εἰδῶλα, hic "spectra" nominat.' Yet nowhere do we find the word thus used in the remains of Democritus himself. The term which he employed usually, if not always, was δείκελον (or δείκηλον), which



image):  
further  
authorities  
for his  
visual  
theory.

‘They assigned as cause of vision certain images (εἰδωλα) which emanate (ἀπορρέοντα) continually from the objects seen, of like form with (ὁμοιόμορφα) the latter, and impinge upon the eye. Such was the theory of Leucippus and Democritus<sup>1</sup>.’ ‘Democritus asserts that *seeing* is the reception of an image reflected from the object seen. This word image (εἰμφασις) here means the form (εἶδος) reflected in the pupil. The case is like that of all other transparent surfaces which show an image reflected in them. He holds that certain images (εἰδωλα), similar in shape to the things from which they come, streaming off from all the things which are visible, impinge upon the eyes of those who see them, and that thus *seeing* takes place; in proof whereof he adduces the fact that in the pupil of the eye of those who see any object there is invariably the image or likeness of the object seen. This is the whole account of seeing according to Democritus<sup>2</sup>.’

Demo-  
critus’  
theory of  
the object  
of vision—  
*Colour*, its

§ 16. Democritus is the earliest philosopher in whose recorded writings we find an attempt at a detailed theory of colour. The *white* and the *black* he refers immediately to affections of touch: the former to the *smooth*, the latter

seems to have been, by its derivation, fitted to express generally the ἀπορροή from an object of whatever sense. It properly signifies not a ‘spectrum’ but what we mean by (the *English* word) specimen: i. e. an emanation qualitatively like the thing from which it comes. This, in reference to the sense of sight, would be no doubt a ‘specimen’ (in the *Latin* signification) of the object *qua* visible: a copy of its figure and colour. In reference to other senses it would denote the qualities respectively which these are fitted to perceive, whether odour, or sound, or taste. Only in reference to the sense of seeing could it coincide in meaning with εἶδωλον, but as this, which Aristotle calls the sense *par excellence*, tends to absorb the attention of psychologists, either the word δείκελον was narrowed to the idea of εἶδωλον (= ἡ ἀπορροή τῆς μορφῆς), or else the latter was extended to cover all the meanings of the more general term. That δείκελον was *capable* of expressing εἶδωλον, appears from the phrase of Parthenius δείκελον Ἰφιγένειας, the *image*, or *effigy*, of Iphigenia. In Laconian δεικελίσται was = Attic μιμηταί (*Etym. Magn.* 260, 48).

<sup>1</sup> Alexander, in Arist. *de Sens.* p. 56 (Wendland), and Arist. *de Sens.* 440<sup>a</sup> 15–18.

<sup>2</sup> Alexander ad Arist. *de Sensu* 438<sup>a</sup> 5, p. 24 (Wendland). This reproduces the theory of Democritus in the simpler aspect in which Aristotle criticizes it, 438<sup>a</sup> 5–16.



to the *rough*<sup>1</sup>. He asserts that the simple (ἀπλᾶ) colours<sup>2</sup> are four: *white, black, red, and green* (χλωρόν). *White* is the smooth<sup>3</sup>. For if anything is not rough, and neither throws shadows nor is difficult of penetration, it is, in every case, bright (λαμπρόν). The things that are bright must be straight-bored (εὐθύτροπα), and hence translucent (διαυγῇ). Of white objects, those which are hard—as, for example, the flat inner surfaces of bivalve shells—consist of such atomic shapes<sup>4</sup>, for thus they would be shadowless and luminous (εὐαγῇ) and straight-pored (εὐθύπορα). Those, on the other hand, which are friable (ψαθυρά)<sup>5</sup> and brittle (εὐθροπτα) consist of atoms which are spherical but obliquely situated in position with regard to one another, and in their mode of combination in pairs<sup>6</sup>, and their whole atomic structure is as far as possible uniform. This being so, such bodies must be friable, because the amount of conjunction between each pair among their atoms is slight; and they must be brittle, because the disposition of the atoms is uniform; while they must be free from shadow, because they are smooth and flat. Things are whiter one than another in proportion as the figures aforesaid are more exact and less mixed with others, and possess the aforesaid order and disposition more perfectly. Such, then, are the atomic figures of which white is composed. *Black* consists of figures of the contrary kind, those which are rough, uneven (σκαληνῶν),

physical  
production:  
four  
primary  
colours.

<sup>1</sup> Arist. *de Sens.* 442<sup>b</sup> 10.

<sup>2</sup> For what follows in this paragraph see Theophr. *de Sens.* §§ 73–5 (Diels, *Vors.*, p. 394). Distinguish χλωρόν from πράσινον.

<sup>3</sup> Plato, *Tim.* 60 A, regards τὸ λεῖον as διακριτικὸν τῆς ὀψείας which is the characteristic quality of white.

<sup>4</sup> σχημάτων, the most noticeable of the intrinsic differences of the atom—its figure—serving for the general name, as often in Democritus himself.

<sup>5</sup> ψαθυρός here is opposed to σκληρός, not (as in Arist. 441<sup>a</sup> 25) to γλίσχρος.

<sup>6</sup> ἐκ περιφερῶν μὲν λοξῶν δὲ τῇ θέσει πρὸς ἄλληλα καὶ κατὰ δύο συζεύξει: which seems to mean that a cross-section of the structure would exhibit the atoms in a quincuncial arrangement. Prantl (*Περὶ Χρωμ.*, p. 52) keeping the older text τὰς δύο συζεύξεις τὴν θ' ὅλην τάξιν ἔχειν ὁμοίαν translates—'aber in der ganzen Ausdehnung jedenfalls in σχῆμα θέσις und τάξις einander gleich.'



and dissimilar; for thus they would cast shadows, nor would their pores be straight or easily permeable. Their emanations, moreover, must be slow and confused<sup>1</sup>; for the emanation makes a difference, by its quality, in the nature of the sense-presentation: and its quality is liable to change owing to the intervention of the air. *Red* is formed of the same kind of atomic figures as the hot<sup>2</sup>, only that those of red are larger; for a hot thing is redder the larger the aggregations of its atomic figures are, when these figures are similar in kind<sup>3</sup>. A proof that red is composed of such atoms as those which form the hot, is that we ourselves are red when heated, just as other things are when ignited, as long as they continue to have the character of 'the igneous'; but ignited things are redder in proportion as they are formed of large figures; such are flame, coals of wood whether green or dry, and also iron and other metals which are subject to ignition. Those are brightest<sup>4</sup> which contain the most and finest fire; while those are more red in which the fire is coarser and in less quantity. Whence it is that things at a more red heat are less hot (sc. than those at a white heat); for (in the world of atoms) the fine, which is the essence of the bright, is also that which constitutes the hot<sup>5</sup>. *Green* (χλωρόν), again, is formed of the solid and the void, being compounded of both, but the colour varies in tint (διαλλάττειν) according to their position and arrangement<sup>6</sup>.

<sup>1</sup> We cannot guess what this new factor—the *speed* of the ἀπορροαί—has to do with colour according to Democritus. There is no thought here of 'rapidity of vibrations.' Mullach (*Dem.*, p. 221) punctuates so as to separate διαφέρειν from πρὸς, wrongly.

<sup>2</sup> The atoms of fire are spherical, Arist. 303<sup>a</sup> 14. By 'larger (μειζόνων)' here must be meant 'in larger aggregates,' as in next clause.

<sup>3</sup> Diels (*Dox.*, p. 521) compares Arist. 329<sup>b</sup> 26 θερμόν γάρ ἐστι τὸ συγκρίνον τὰ ὁμογενή· τὸ γὰρ διακρίνειν, ὅπερ φασὶ ποιεῖν τὸ πῦρ, συγκρίνειν ἐστὶ τὰ ὁμόφυλα.

<sup>4</sup> i. e. show the *whitest* heat.

<sup>5</sup> θερμόν γὰρ τὸ λεπτόν.

<sup>6</sup> It is remarkable and noticed afterwards by Theophrastus (§ 18 *infra*) that Democritus explains green by the solid and the void, not by the *shape* of the atoms, like the other colours. Prantl supposes that Democritus in explaining green thought of this as the colour of plants and of



§ 17. Thus, then, Democritus accounts for his four primary colours. 'Each colour<sup>1</sup> is purer the more the figures of which it is properly composed are free from admixture of others. The other colours are generated by mixtures of these four. *Gold* and *bronze* and such colours are formed by a mixture of white and red. They derive their brightness (τὸ λαμπρόν) from the white, and their reddishness (τὸ ὑπέρυθρον) from the red. The red falls, in the process of mixture, into the void interstices of the white. If to these be added pale-green (χλωροῦ), the most beautiful colour is produced; but the proportion of green so added must be small; it cannot be great when the white and the red are thus compounded. The resulting colours will differ according as the amount of admixture in every such case is greater or less. *Purple* is formed of white, black, and red, the red being in largest quantity and the black in small<sup>2</sup>, the white coming midway in amount, which is the reason why it appears pleasant to sense. That the black and the red are in it appears from mere inspection; that it contains white is shown by its brightness and lustre, since it is white that produces these. *Woad-colour*<sup>3</sup> arises from a mixture of the very black with green, but with a preponderance of black. *Leek-green*<sup>4</sup> arises from purple and woad-blue, or from pale-green and purplish (πορφυροειδοῦς). For sulphur<sup>5</sup> is of this colour, and shares the quality of brightness. *Deep-blue*<sup>6</sup> is formed of woad-colour and fire-colour (πυρώδους), but of figures round and needle-

Formation of other colours by mixture of the four primary colours.

vegetation generally, and from its great extent and abundance in nature, conceived it as resulting *directly* from the two primordial causes of things.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 76-8.

<sup>2</sup> This adopts μικράν, which Mullach and Diels, *Vors.* read. Diels (*Dox.*, p. 522 n.) prefers the better attested, though seemingly less probable, μακράν, with the remark 'at atri permultum inesse elucet ex v. 11.'

<sup>3</sup> ἴσατις, the plant woad, used here for woad-blue.

<sup>4</sup> τὸ πράσινον, a colour which like φοινικοῦν and ἀλουργόν, according to Arist. 372<sup>a</sup> 5, is not capable of being produced artificially. *Vide* Plato, § 31 *infra*.

<sup>5</sup> Diels (*Dox.*, p. 522 n.), agreeing with Burchard that this example is inappropriate, conjectures τὸν ἰόν, sc. 'aeruginem, in quam splendor certe cadit.'

<sup>6</sup> τὸ κυανοῦν.



like, so that the black should contain the quality which makes it brilliant<sup>1</sup>. The *nut-brown* colour (καρύινον) is formed of green and purplish. If bright be mixed therein<sup>2</sup>, *flame-colour* arises, since this is shadowless and the dark is excluded. Red mixed with white renders green lustrous<sup>3</sup>, not black. Hence growing fruits are at first green, before they become heated, and so diffused<sup>4</sup>. So many are the colours described by Democritus. But he asserts that colours, like tastes, are really infinitely numerous<sup>5</sup> according to the ways of mixing them; i. e. according as one removes some of this, or adds some of that, ingredient, or mixes less of this or more of that. The colour resulting in the one case will never be like that in the other.'

Theo-  
phrastus'  
criticism of  
Demo-  
critus'  
theory of  
colour  
and its  
varieties.

§ 18. Theophrastus criticizes the above account of colour and its varieties. Democritus, he says<sup>6</sup>, creates a difficulty by suggesting *four* primary colours, instead of the *two*, black and white. 'His assigning different atomic shapes to explain the whiteness of objects according as these are hard or friable is unsatisfactory. For though (εἰ) it would be natural to explain these two classes of objects differently regarded simply as tangibles, one surely must not go on to suppose the *figure* of the atoms to be the cause of their difference in colour; the *position* of the atoms is rather what would account for this. Round figures, and indeed all figures, may overshadow one another. For example, the very argument which Democritus himself employs, when discussing smooth things which appear black, shows this to be so. He asserts that their appearance is due to their

<sup>1</sup> The 'figures' have heads shaped like conical bullets on a small scale.

<sup>2</sup> Adopting λαμπρόν for χλωρόν, and (τοῦτο γὰρ ἄσκιον) with Diels, *Dox.*, p. 522 n.

<sup>3</sup> εὐαγές.

<sup>4</sup> διαχεῖσθαι, rendered by Mullach 'antequam maturescant.' This is better than Diels' διακαίεσθαι. The διάχυσις referred to is a process resulting from heat (the opposite of πῆξις, which results from cold), denoting the softening of ripe fruit—a sort of *concoctio* of its tissues. Cf. Arist. 380<sup>a</sup> 11, 382<sup>a</sup> 29.

<sup>5</sup> So Plato, *Tim.* 68 D (§ 30 *ad fin. infra*), declares that God alone could create or explain their infinite variety. Aristotle denies the infinity of varieties of colour.

<sup>6</sup> *De Sens.* §§ 79–82.



atomic conjunction (σύμφυσιν) and arrangement, this being in them the same as in the black. And, again, he implies it when explaining the colour of rough things which are white. For these, he says, are formed of large figures of which the commissures are not indeed round but serrated<sup>1</sup>, while the outlines of the figures are broken like stair-steps, or the tops of vallated mounds<sup>2</sup> erected before a city wall. This feature in the edge of the atom renders it shadowless, so that there is nothing in it to hinder brightness from appearing<sup>3</sup>. . . . In general Democritus here explains not so much the whiteness as the transparency or brightness of bodies; since that it should be transparent, and that its pores should not zigzag, is the essential characteristic, or condition, of the structure of the *diaphanous* body. Again, that the pores of white things should be in straight lines, while those of black should be in zigzag lines, is a condition which can explain these colours only on one assumption, viz. that colour is *an objective thing*, which enters into and passes through the pores<sup>4</sup>; but Democritus does not assume this. He asserts that seeing is due to the emanation and the image reflected in the eye<sup>5</sup>. But if seeing is due to this (sc.

<sup>1</sup> οὐ περιφερεῖς, ἀλλὰ προκρόσσας. 'Democrito πρόκροστος latius patet, ut pinnae in hanc figuram ~~~~ continuatae significantur,' Diels, *Dox.*, p. 323 n.

<sup>2</sup> I follow Diels' text (*Dox.*, p. 523).

<sup>3</sup> The conception referred to here seems to be this, that in white objects, which are formed of smooth atoms, the atoms are always so disposed that there are straight passages, through the bodies which they compose, for the uninterrupted transmission of light; while in black or dark-coloured objects, formed of rough atoms, the passages are crooked or darkened by the overlapping of atoms which stand as it were in one another's light. Yet the smooth atoms may be so arranged as to throw shadows and produce black; and the rough may have their angularities so matched and arranged as not to obstruct light, and so may produce white.

<sup>4</sup> ὥς εἰσιούσης τῆς φύσεως ὑπολαβεῖν ἔστιν. As Diels (*Dox.*, p. 523) observes, 'opponuntur φύσις χρωμάτων et ἀπορροή.'

<sup>5</sup> διὰ τὴν ἀπορροήν καὶ τὴν ἔμφασιν τὴν εἰς τὴν ὄψιν. Colour was for Democritus a purely subjective thing: hence, as Theophrastus remarks, the explanation which treats it as something objective passing into and through atomic interstices involves him in a contradiction of his own theory.



the entrance of *χρῶμα*), what difference does it make whether the pores lie in straight lines over against one another, or in zigzag lines? Nor is it easy to see how an emanation comes from void, and an explanation is due from him on this point also<sup>1</sup>. For he makes white to arise from light or some *positive* thing. Nor is it easy to understand his account of black. For a shadow is something black, a sort of eclipse of the white<sup>2</sup>, hence white as a colour has a positive natural primacy. He assigns, too, as cause of black, not merely shadows, but also the density of the air, and therefore of the emanation that enters the eye, and the disturbance or confusion in the eye itself. But he does not make it clear whether these things are due to want of transparency<sup>3</sup>, or may arise from some other cause, and, if so, from what sort of cause. It is curious, too, that he does not assign some atomic shape as the cause of green, but explains it only by the solid and the void. These last, however, enter into all things whatever, no matter what atomic shapes things consist of. He should have assigned some characteristic cause in the case of this as of all other colours; and if it be opposed to red, as black is to white, he should have assigned it the opposite atomic shape as its base; while if it be not opposite, this fact in itself might make one wonder, viz. that he does not represent the primary colours as opposites, such opposition being assumed by all writers<sup>4</sup>. He should, in particular, have explained in detail what sort of colours are simple; why some are, and some are not, composite; since it is regarding the first elements that uncertainty is greatest. But this he found, no doubt, a difficult problem.'

Colour, according to Democritus, not a 'primary quality of body.' The

§ 19. Democritus teaches that colour *per se* is nothing objective, for the ultimate elements—the *plenum* and *vacuum*—are destitute of all sensible qualities, while the things composed of them possess colour (as they do every sensible quality) owing merely to the *order*, *figure*, and *position* of

<sup>1</sup> Here (as below) Theophrastus hits at a difficulty in Democritus' account of green.

<sup>2</sup> ἐπιπρόσθησις τοῦ λευκοῦ.

<sup>3</sup> διὰ τὸ μὴ εὐδίοπτον.

<sup>4</sup> Read ἅπασιν with Diels, *Dox.*, p. 524.



the atoms, i. e. (*a*) to their order relatively to one another, (*b*) to their several shapes, and (*c*) to the position of each in its place. The subjective aspects—the qualities—of sensible objects are all due to these three things<sup>1</sup>. Colour has no objective existence, since the colours of bodies are due to the position of the atoms in them<sup>2</sup>. (Cf. TOUCHING, § 2, p. 182.)

way in which the sensible qualities are generated from the atoms and void.

### *Anaxagoras.*

§ 20. Following Heraclitus, Anaxagoras is sharply opposed to his contemporaries and predecessors in holding, as he did, that perception is effected not by the operation of like upon like, but of contrary upon contrary. This accords, on the one hand, with his metaphysical doctrine of *νοῦς ἀμυγής*, and, on the other, with the empirical fact that many perceptions, e. g. that of temperature, seem to rest upon a contrast between the condition of the perceiving organ and the object it perceives. If the temperature of water is exactly that of the hand, this may be thrust into it without perception of it as either cold or hot. The contrariety required by the doctrine of Anaxagoras as one of the conditions of perception exists for all possible cases; since, according to the Anaxagorean doctrine *πάν ἐν παντί*, we have within us the contraries of all possible external objects. Our information as to the psychological teaching of Anaxagoras is scanty, yet contains evidence of his being influenced by these principles.

Difference of principle between Anaxagoras and his contemporaries respecting the theory of perception. Unlike perceives unlike. Application of this to the theory of vision.

<sup>1</sup> Stob. *Ecl.* i. 16 (Diels, *Dox.*, p. 314).

<sup>2</sup> Arist. *de Gen. et Corr.* 316<sup>a</sup> 1 τροπή γὰρ χρωματίζεσθαι. The terms for *order*, *figure*, and *position* are, in ordinary Greek, *τάξις*, *σχῆμα*, and *θέσις*, but the terms used by Democritus for these respectively were *διαθιγή*, *ῥυσμός*, and *τροπή*. Cf. Arist. *Met.* i. 5. 985<sup>b</sup> 17 (adopting Diels' H, Ξ for Z, N). 'The letter A differs from H in *figure* (*σχῆματι*); AH differ from HA in *order* (*τάξει*); while Ξ differs from H in position' (*θέσει*) the Ξ being but H lying on its side. Probably *διαθιγή* is dialectic = *διαθήκη*, i. e. *διάθεσις*, and not = 'contact' (√*θιγ*-), as Gomperz after Mullach renders. The primary qualities of each atom *per se* for Democritus were (*a*) *physical*, viz. weight and solidity; (*b*) *geometrical*, viz. figure and magnitude. Not only colour, but all other secondary qualities of body, depend on these primary qualities, as well as on the *τάξις*, *σχῆμα*, and *θέσις*, of the atoms which compose the body. Gomp. *G. T.* i, 568.



Vision due  
to pupillar  
image.

‘Seeing,’ according to Anaxagoras<sup>1</sup>, ‘takes place by reflexion of an image in the pupil of the eye, but this image is not reflected in a part of the pupil of like colour with the object, but in one of a different colour<sup>2</sup>. In the majority of eyes, the requisite difference of colour between organ and object exists in the daytime, but in some it exists by night; whence it follows that the latter see keenly by night. In general, the night is more in keeping than the daylight with the actual colour of the eyes. In the daytime objects are reflected in the eye, because light is a condition of such reflexion. But (whether by night or day) the colour which predominates in the object seen is, when reflected, made to fall on the part of the eye which is of the opposite colour<sup>3</sup>.’ According to the general rule the colours of the eye are dark, i. e. of the hue of night; hence more fit for reflecting images, and therefore for seeing, by day than by night; although to this rule there are exceptions. Anaxagoras held with Empedocles that persons with gleaming eyes (γλαυκοί) see better at night than those with dark eyes. Empedocles, however, based this view, not on the ground that like is perceived by unlike, but on the principles that fire is a visual agency<sup>4</sup>, and that the conditions are, in some cases, more favourable for its action at night than by day.

Theo-  
phrastus’  
criticism  
of Anaxa-  
goras’  
theory of  
vision.

§ 21. Theophrastus<sup>5</sup>, in criticizing the visual theory of Anaxagoras, says: ‘As regards the reflexion in the eye, his opinion is not different from that of most other thinkers; for the majority hold that seeing results from the formation

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 27.

<sup>2</sup> For this difference of colour see Democritus, § 13, p. 26, n. 4 *supra*, and Theophrastus’ criticism of Democritus, § 14, p. 29.

<sup>3</sup> τὴν δὲ χροάν τὴν κρατοῦσαν μᾶλλον εἰς τὴν ἐτέραν ἐμφαίνεσθαι. Here we are reminded by τὴν κρατοῦσαν that, according to the doctrine πᾶν ἐν παντί, all colours as well as all other sensible qualities are in every object, but in different degrees of prominence; and that each object is perceived and named according to that sensible quality which is *pre-dominant* in it. Thus the seeds of *all* colours are in the object, yet red for example may predominate; whence we perceive it as red and call it so.

<sup>4</sup> See Empedocles, *supra* § 9.

<sup>5</sup> *De Sens.* §§ 36–7 (Diels, *Dox.*, p. 509).



of an image in the eye by reflexion. They do not, however, provide in their theory for these facts, viz. that (*a*) the real magnitudes seen are not symmetrical with the reflected magnitudes; (*b*) it is impossible for a plurality of reflexions to take place in the eye simultaneously with their contraries; (*c*) though *movement*, *distance*, and *magnitude* are visible none of these reflects an image; (*d*) some animals, e.g. those which have scales on the eyes, and those which live in water, have no image reflected in the eye and yet they see. Besides these points, if such reflexion were the sufficient reason of seeing, many inanimate things would see; for reflexion takes place in water, bronze, and many other things. Anaxagoras also teaches that colours are all reflected in one another, but a strong colour in a weak rather than conversely; so that while either the strong or the weak ought to see, yet a black eye should see better than one of any other colour: and, in general, an eye of weaker, better than one of stronger colour<sup>1</sup>. Wherefore he describes the organ of seeing as being of the same hue as night, and light as the cause of the reflexion of an image in the eye. But, in the first place, we see light itself without the need of such reflexion; and, in the next, we see black colours just as well as white, though the former do not contain light (which according to Anaxagoras is needful to produce the reflected image)<sup>2</sup>. Again, in the case of other things (apart from optical reflexion), we see that reflexion of images takes place in that which is brighter and purer (than the object reflected); and, accordingly, Anaxagoras himself declares that the membranes covering the eyes are delicately fine and bright.'

§ 22. The *object* of vision: colour. 'As regards colours'<sup>3</sup> Anaxagoras: no

<sup>1</sup> 'The 'weakest' colour, as would appear from this, is black according to Anaxagoras and Theophrastus. This, therefore, represents all other colours by reflexion.

<sup>2</sup> Some such word as *ἀλλά* or *καίτοι* seems to have been lost before *οὐκ ἔχει* in the sentence *ἔπειτα οὐδὲν ἦττον τὰ μέλανα τῶν λευκῶν οὐκ ἔχει φῶς*. This, as it stands in Wimmer's and Diels' texts = *non minus nigra quam alba lucem non habent*, makes no sense. I have translated according to what I conceive the true reading.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 59 (Diels, *Dox.*, p. 516).

express  
theory of  
*Colour*:  
indirect  
informa-  
tion re-  
garding it.

Empedocles held that *white* consists of fire, *black* of water. The others confined themselves to asserting that white and black are the elementary colours, the remaining colours being generated by mixtures of these two. For Anaxagoras has expressed himself quite generally respecting them<sup>1</sup>. He held<sup>2</sup> that the elements of all things were originally confused in one mass infinite in number and severally infinitesimal in bulk. This being so, we must conceive that (for him) many and multifarious seeds of things exist in all bodies—seeds with all sorts of shapes, and *colours*, and savours. . . . Before they were separated from the mass, and while all were still together, no single determinate colour was yet discernible.’ ‘Colours, according to Anaxagoras, are not self-subsistent or separable from coloured *things*. Each colour requires a substrate. It is not possible that all things whatever should be separated from one another; the process of discrimination<sup>3</sup> is no absolute separation<sup>4</sup>; wherefore it is impossible that walking<sup>5</sup>, *colour*, and, in general, the qualities and states of things, should be really separated from their substrates (τῶν ὑποκειμένων)<sup>6</sup>.’ It is plain that, owing to his theory of πᾶν ἐν παντί, Anaxagoras could not hold that there is in nature any pure or simple colour<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> ἀπλῶς εἴρηκε. Prantl, pressing the γάρ before Ἀναξαγόρας here, infers from the sentence that Anaxagoras with the others held white and black to be primary colours.

<sup>2</sup> Simpl. *ad Arist. Phys.* 184<sup>b</sup> 15–188<sup>a</sup> 5, pp. 34–5, 156, 175–6 (Diels); Prantl, *Περὶ Χρωμ.* p. 58.

<sup>3</sup> i. e. that effected by νοῦς.

<sup>4</sup> οὐ γὰρ παντελὴς διασπασμός ἐστιν ἡ διάκρισις.

<sup>5</sup> βάδισις here seems to mean ‘movement’ in general, which is impossible, according to Anaxagoras, without something that moves.

<sup>6</sup> Simpl. l. c. Prantl, *Arist. Περὶ Χρωμάτων*, p. 59, remarks that it was probably this conviction of the inseparableness of qualities from substance that led Anaxagoras to make his famous assertion that snow is black. To the sensible impression that snow is white, he opposed the rational view that snow is water frozen, and that water—the Homeric μέλαν ὕδωρ—is black; hence snow is really black. The meaning and object of this paradoxical assertion were quite misunderstood by many ancient writers; e. g. Cic. *Acad. Quaest.* iv. 23. 31.

<sup>7</sup> Cf. Arist. 187<sup>b</sup> 2 seqq. διό φασι πᾶν ἐν παντί μεμεῖχθαι . . . εἰλικρινῶς



*Diogenes of Apollonia.*

§ 23. Diogenes held that the ultimate agency in Nature (which included for him Mind in all its manifestations) is Air. Thus thought and sensation are activities of the intra-organic air (especially that in or around the brain) in relation with the outer, or extra-organic air, which operates in nature generally. The air in the particular organs conducted the sensory impressions to that near the brain, as their central organ; which, again, seems, in certain cases at least, to have co-operated with the air in the breast, or near the heart. Perception is more perfect the finer is the intra-organic air, and the more freely the structure of the vessels promotes its passage to and fro between the brain, the thorax, and the various parts of the bodily system.

Diogenes' view of Air as the foundation of mental and physical activity. The intra-organic air the cause of perception. Pupillar image the chief factor of vision. Points of agreement between Diogenes, Anaxagoras, and Empedocles. No theory of colour.

'Seeing takes place, according to Diogenes<sup>1</sup>, by the reflexion of objects in the pupil of the eye; for this, by being mixed (*μειγνυμένην*) with the internal air<sup>2</sup>, produces the sense of vision; a proof of which is that when there is inflammation of the vessels of the eye, the mixture with the air within being interrupted, vision is impaired, although the image is reflected in the pupil as usual.' 'Those animals see most keenly which have the air<sup>3</sup> within them fine and the veins fine likewise (such fineness of the air and the air-vessels being the general conditions of perfect sense), and those which also have the eye itself as bright as possible<sup>4</sup>. The colour which is contrary to that of the eye is best reflected in it<sup>5</sup>: wherefore those whose eyes are black see best by day,

μὲν γὰρ ὅλον λευκὸν ἢ μέλαν ἢ κτέ. . . . οὐκ εἶναι· ὅτου δὲ πλείστον ἔχει ἕκαστον, τοῦτο δοκεῖν εἶναι τὴν φύσιν τοῦ πράγματος.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 40 (Diels, *Vors.*, p. 344).

<sup>2</sup> More especially τῷ περὶ τὸν ἐγκέφαλον ἀέρι.

<sup>3</sup> Theophr. l. c. § 42.

<sup>4</sup> ὅσα τε τὸν ἀέρα (sc. λεπτόν) καὶ τὰς φλέβας ἔχει λεπτάς, ὥσπερ ἐπὶ τῶν ἄλλων (sc. αἰσθήσεων), καὶ ὅσα τὸν ὀφθαλμὸν (sc. ἔχει) λαμπρότατον. Diels should have placed a comma after ἄλλων, as ὥσπερ ἐπὶ τῶν ἄλλων is parenthetical.

<sup>5</sup> For this doctrine see Democritus, *supra* § 13; Anaxagoras, § 20.

and see bright better than dark objects; while their opposites see better by night. That the internal air, which is a small part of the god<sup>1</sup>, is what perceives, is shown by the fact that often, when we have our minds directed to other things (than the object), we neither see nor hear<sup>2</sup>.’ Diogenes thus agrees with Empedocles and Anaxagoras in making those see best by day whose eyes are black, and those whose eyes are bright, or gleaming grey, see best at night. The reasons for which Empedocles and Anaxagoras held this view have been stated; why Diogenes shared it we are not informed.

Diogenes has left us no theory of *Colour*. It is manifest that he laid great stress on the phenomenon of *ἐμφασις*—the reflexion of an image in the eye—as a factor of vision. Theophrastus<sup>3</sup> asserts that Diogenes’ theory that we see by virtue of the internal air is futile. ‘While Diogenes’ (he goes on) ‘confutes, after a fashion (*ἐλέγχει πως*), those who take the mere reflexion in the pupil for a complete explanation of vision, he fails himself to render a satisfactory account of the latter.’ For him, it is evident, the conditions of vision were summed up in the reflexion of the image, and the communication between this and the air within the brain and organism in general. Air as first principle, both of nature and of mind, was endowed by him with intelligence.

### Plato.

The  
general  
attitude of  
Plato un-

§ 24. For empirical psychology Plato had only the regard of a stepmother. He was averse to physical studies, and Democritus, whose whole life-work was given to these,

<sup>1</sup> ὁ ἐντὸς ἀὴρ αἰσθάνεται, μικρὸν ὢν μέρος τοῦ θεοῦ.

<sup>2</sup> The meaning of this is not, at first, clear. But Diogenes believed that *Noûs* in each man is Air—ὁ ἐν ἡμῖν θεός—and a part of the universal *Noûs*, ὁ θεός, which, of course, is also Air. When the individual *νοῦς* is engaged on its own thoughts, if we then have neither ears nor eyes for external objects, it follows that the operation of these senses is included in that of *νοῦς*: as it is *νοῦς* (ὁ ἐντὸς ἀὴρ) that thinks, so it is the same that perceives. He does not here *argue*—he assumes—that *νοῦς* in each person is ὁ ἐντὸς ἀὴρ.

<sup>3</sup> *De Sens.* § 47 (Diels, *Dox.*, p. 512).



he seems to have disliked. At all events he never names him. Accordingly we find comparatively little in Plato's dialogues bearing on this subject, and that little not always up to the standard of what was to be expected from a writer of his transcendent genius. A few scattered references and observations; an interesting disquisition in the *Theaetetus* (which, however, aims not at psychological but rather at epistemological results); and a discussion in the *Timaeus*, for which the author practically apologizes<sup>1</sup>, form the chief contributions of Plato to the subject of empirical psychology. Plato's physics were submerged in metaphysics. We cannot, therefore, so clearly distinguish the ruling physical ideas which governed his psychology as we could do and have done in the cases of Empedocles, Democritus, and Anaxagoras. When he proceeds to treat of psychology he descends from first to second causes, and finds himself on uncongenial ground. It is not easy to discover a principle of union between his psychology and his idealism, any more than between his psychology and any ruling physical principles. His physics is virtually contained in his account of the nature and construction of matter, in its four forms, given by him in the *Timaeus*. He accepts the four Empedoclean forms, earth, air, fire, water; but does not regard them as primitive. These were constituted by the Demiurgos out of fundamental triangles, by a geometrical process doubtless borrowed from the Pythagoreans. The primitive triangles are the right-angled isosceles, and the right-angled scalene. From these are first constructed the pyramid, the cube, the octahedron, and the eikosahedron. The cube, then, is made to form the foundation of earth, as it is the most solid element; the pyramid forms that of fire; the octahedron that of air; the eikosahedron that of water. These four 'elements' stand to one another in continuous proportion: as fire is to air, air is to water; and as air is to water, so is water to earth<sup>2</sup>. Plato's psychology

favourable  
to empiri-  
cal psy-  
chology:  
his physics  
immersed  
in meta-  
physics.  
Account of  
the soul  
given in the  
*Timaeus*.

<sup>1</sup> The theory of colour in the *Timaeus* comes in only as a part of the φρόνιμος παιδιά in which the author indulges. Cf. *Tim.* 59 D.

<sup>2</sup> *Tim.* 32 A-B.

also is set forth in the *Timaëus*, in his attempted deduction of the individual from the cosmic soul. This deduction is on the face of it metaphysical, and indeed fanciful in the last degree. When the Demiurgos makes over to the newly created gods the task of fashioning mortal bodies to be joined with immortal souls, we see Plato at a loss how to connect his metaphysics with his physics by any satisfactory rational or scientific tie. The inferior gods borrowed from the Cosmos portions of the four elements<sup>1</sup>, and of these they compacted the organic body. Into this body they introduced the immortal soul with its double circular rotations—the circles of the Same and of the Different. This soul they located in the cranium, which is spherical, like the Kosmos, in its external form, and admits no motion but the rotatory. The body had all the varieties of motion, backward, forward; upward, downward; right, left. In it were set up the movements of nutrition and sensation, which, however, interfere with, and disturb, the movements of the rational soul in the cranium. Thus its rotations in the circles of the Same and the Different are caused to convey false information. In the course of time, and by the process of education, this state of things is made to improve. Philosophy attempts to restore the mathematical exactitude of the intellectual movements. To all this Plato subjoins a particular account of the senses—their *organs*, *functions*, and *objects*. This will be now given as far as it concerns the sense of seeing.

*Function and organ of vision. Plato, like Empedocles, neglects the pupillar image.*

§ 25. Neglecting the pupillar image 'Plato held that seeing takes place in virtue of a coalescence between (*a*) the rays of the intra-ocular light emanating from the eyes to some distance into the kindred (i.e. illuminated) air; (*b*) that which, reflected from external bodies, moves to meet it; and (*c*) that which is in the intervening air, and which,

<sup>1</sup> It is noticeable how great a hold this doctrine of the four elements (which Empedocles first propounded) took upon the Greek mind. It pervades the whole period from Empedocles to Aristotle, for though not of course accepted in its original form by all writers, it was something with which all had to reckon; and which influenced even those who rejected it.



owing to the diffusibility and nimbleness of the latter, extends itself in lines parallel with the fiery current of vision<sup>1</sup>. 'Of the organs first they wrought light-bearing eyes, and bound them fast in the causal scheme as follows. That part of fire which has the property of not burning, but yielding an innocuous light, they contrived to fashion into a substance homogeneous with the light of day<sup>2</sup>. For the fire within us, being twin with this, they caused to flow through the eyes in its pure form, smooth and dense, having constructed the whole, and especially the central part, of the eyes in such wise as to confine all the remainder, i.e. the denser portion, of the fire within, and to filter forth only such fire as that above described, by itself, in its purity. Whenever, accordingly, there is daylight around the visual current (= the light which flows out from the eyes), this current, issuing from the eyes and meeting with its like, becoming compacted into union with the latter (i.e. with the homogeneous external daylight), coalesces with it into one homogeneous whole<sup>3</sup> in the line of vision, i.e. in the direction in which the current issuing from within meets front to front with, and presses against, any of the external objects with which it comes into collision. The whole then, owing to the essential homogeneity of its constituents, becomes sympathetic, so that whenever it takes hold of anything, or when anything takes hold of it, it transmits the movements of such thing into the whole body as far as the soul<sup>4</sup>, and so produces a sensation, viz. the experience on having which we say

<sup>1</sup> τοῦ περὶ τὸν μεταξὺ ἀέρα ἐνδιάχυτον ὄντα καὶ εὐτρεπτον συνεκτεινόμενον τῷ πυρώδει τῆς ὀψεως, Stob. *Ecl.* i. 52 ; Plut. *Epit.* iv. 13 (Diels, *Dox.*, p. 404). Prantl (*Arist. Περὶ Χρωμάτων*, p. 75) remarks that συναύγεια, the term above translated 'coalescence of rays,' seems to have come into vogue in the later Academy or among the Neo-Platonists. This passage of the *Placita* sums up fairly enough the doctrine set forth in the following passage of the *Timaeus* (45 B-46 A) itself.

<sup>2</sup> There is a play on the terms ἡμέρα and φῶς ἡμέρον.

<sup>3</sup> ἐκπίπτουν ὅμοιον πρὸς ὅμοιον ξυμπαγὲς γινόμενον.

<sup>4</sup> μέχρι τῆς ψυχῆς: up to the 'seat of consciousness,' an expression of which great use is made by most Greek psychologists, and which covers the greatest mystery of psychology.

commonly that we *see*. But when the kindred fire without has departed into night, the visual current from within is cut off; since, on issuing from the eye and meeting what is unlike it, it becomes itself changed in quality and extinguished: it becomes no longer homogeneous with the neighbouring air, as the latter now contains no fire.'

Sleep and  
dreaming.

§ 26. 'Therefore it ceases from seeing and tends to bring on *sleep*. For when the eyelids, whose structure the gods devised as a protection for the sight, are closed, they imprison the force of the fire within; and this force weakens by diffusion, and so calms, the internal movements; and when they have become calm, quietude succeeds. If this quietude is profound, the sleep which descends upon us yields but scanty *dreams*; but if certain of the greater movements have been suffered to remain, these, according to their quality, and that of the regions of the body in which they remain, produce "phantasms" of corresponding quality and number, fashioned within us like unto objects seen, and referred outwards to them by us in memory when we awake<sup>1</sup>. 'Does not dreaming (asks Plato in the *Republic*) consist just in this, that one, whether asleep or awake, regards that which is like something not as merely being *like* it, but as being the *very* thing itself which it resembles<sup>2</sup>?'

Plato's  
theory of  
visual fire  
compared  
with that  
of Empe-  
docles.

§ 27. As Mr. Archer-Hind, ad loc., observes, there are three fires concerned in the above account of vision: (1) that which streams from the eye (τὸ τῆς ὀψέως ρεῦμα); (2) the fire of daylight in the air; and (3) the fire which is the colour of the object seen. The visible object is immersed in the μεθημερινὸν φῶς, which, with χρώμα, streams from it to the eye. This stream meets τὸ τῆς ὀψέως ρεῦμα, and both united in one whole (often spoken of as simply ὄψις) convey the impression of the object to the soul. But the fire of daylight, which intervenes between eye and object as a sort of medium, conforms itself somehow to these conjoint currents, supporting and substantiating them, as is stated in the extract given above (§ 25) from

<sup>1</sup> ἀφομοιωθέντα ἐντὸς ἑξω τε ἐγερθείσιν ἀπομνημονεύμενα.

<sup>2</sup> *Rep.* 476 C.



the *Placita*. In all this, as well as in Plato's disregard of the pupillar image, there is much that reminds one of Empedocles (see § 29 *infra*). He, too, speaks of a fire issuing from the eye. He, too, says that colour comes as an ἀπόρροια from the object, and Plato, in the *Menon* (cf. § 10 *supra*), seems to accept this account of it while ascribing it to Gorgias and his master. But Empedocles has not left anything to show the part which he would attribute to the daylight in connexion with vision. Nor is it easy to single out in Plato's account of the matter the separate parts played by the fire from the object and the fire of daylight. The one is not to be absolutely separated from the other. The fire from the object ceases if the fire of daylight departs. The colour and the light in which it is seen are intimately connected for Empedocles, as for Plato. Although, therefore, it may be that Plato distinguished his visual theory from that of Empedocles by the part which he makes the daylight play in fusion with the visual light, yet, in the absence of information as to Empedocles' view on this matter, we cannot be quite sure. There seems nothing in the theory of the latter *inconsistent* with the Platonic view. Finally the Empedoclean doctrine was that by each element within us we perceive the same element without, 'fire by fire, earth by earth, &c.'; and Plato was an adherent of the same theory. Aristotle tells us<sup>1</sup> that Plato, in the same way as Empedocles, regards the soul as formed of the elements, on the principle that 'like is known by like.' Plato's 'elements,' however, in the formation of ψυχή, were not material, and were far other than those of Empedocles<sup>2</sup>.

§ 28. Light, the *medium* of vision, is a subject of interest to Plato, not however from a physical or psychological standpoint so much as from that of metaphysics. 'We see,' he says<sup>3</sup>, 'with the organ of seeing, and hear with the organ of hearing, and with the senses generally perceive their respective objects; but the great Artist who fabricated the senses and their organs has, with regard to seeing, gone more expensively to work than in any of the other

The *medium* of vision. (Plato seems to speak as if there were no medium of hearing.)

<sup>1</sup> 404<sup>b</sup> 16.

<sup>2</sup> Cf. *Tim.* 35 A seqq.

<sup>3</sup> *Rep.* 507 C-508 B.

senses. The organs of hearing and sound need no third<sup>1</sup> thing in order that the former may hear and the latter be heard; nothing, the absence of which would prevent the one from hearing and the other from being heard. The other senses also are exempt from any such need. But the faculty of seeing and the object of this have need of such third thing. For the power of seeing may be in the eye, and the man who possesses it may strive to exercise it, also colour may be present in the object; but if a third thing called light be not present, the eye can see nothing; the colour must remain invisible. Light is the precious medium by the intervention of which the object and the organ of vision are brought into conjunction for the exercise of this faculty. The visual organ is not the sun, though the most sunlike (ἡλιωδέστατον . . . ὀργάνων) of the sensory organs<sup>2</sup>; but it receives from the sun, when the latter illuminates the sphere of vision, all the visual power which it possesses. Light wells forth from the sun as from a fountain.'

The *object*  
of vision :  
Colour.

§ 29. The object of vision is *colour*. If the eye sees, what it primarily sees is this<sup>3</sup>. The visual agency according to Plato<sup>4</sup> consists of fire. Its visible object too is of the same nature. 'The body of the created world is tangible and visible: that it should be tangible it must consist, in part, of earth: that it should be visible it must have an ingredient of fire<sup>5</sup>.' '*Colour*, therefore, he regards as a sort of flame from bodies, having its parts symmetrical<sup>6</sup> with

<sup>1</sup> It is strange that Plato should here reason as if only this one faculty of sense required a medium—light—between object and organ: as if no medium were required for hearing or smelling.

<sup>2</sup> Cf. Goethe, *Farbenlehre*, Introduction :

'Wär' nicht das Auge sonnenhaft,  
Wie könnten wir das Licht erblicken?  
Lebt' nicht in uns des Gottes eigne Kraft,  
Wie könnt' uns Göttliches entzücken?'

<sup>3</sup> In *Charmid.* 167 C χρῶμα μὲν ὁρᾶ οὐδὲν ὄψις οὐσα is given as an absurdity.

<sup>4</sup> Theophr. *de Sens.* § 5.

<sup>5</sup> χωρισθὲν δὲ πῦρ οὐδὲν ἂν ποτε ὁρατὸν γένοιτο, *Tim.* 31 B.

<sup>6</sup> Theophr. l. c. We are here (as Th. remarks) reminded of Empedocles, who required *συμμετρία* between the ἀπόρροιαι and the pores of the organs.



those of the visual current<sup>1</sup>; so that (since an emanation<sup>2</sup> takes place from the objects seen, and this emanation and the visual fire must harmonize with one another) the visual agency, going forth to a certain point, forms a union with the emanation from the body, and thus we *see*. Hence Plato's visual theory would stand midway between that of those who merely say that the visual current impinges upon the objects<sup>3</sup>, and that of those who teach merely that something is conveyed to the eye<sup>4</sup> from the objects seen.' 'Plato's theory of colour approximates to that of Empedocles, since the symmetry which Plato requires between the parts of the colour and the visual current is like the harmonious fitting (ἐναρμόττειν) of the ἀπορροαί into the pores required by Empedocles. . . . It is strange that Plato should simply define colour as a flame; for, though the particular colour white may be like this, yet black would seem to be the very reverse<sup>5</sup>.' We have seen that Plato seems to approve<sup>6</sup> of the definition quoted in the *Menon* from Empedocles<sup>7</sup>. Black and white are recognized by Plato as opposite colours<sup>8</sup>. Hence, too, colours admit of gradation, not *quantitative*, in the sphere of μέγα or πολύ, but *qualitative*, i. e. in point of καθαρότης<sup>9</sup>.

<sup>1</sup> τῇ ὄψει = τῷ τῆς ὄψεως ρεύματι.

<sup>2</sup> ὡς ἀπορροῆς τε γιγνομένης κτέ. This, if Theophrastus expresses Plato's doctrine correctly, brings the latter into closer relationship with Empedocles than Mr. Archer-Hind (Plato, *Tim.* p. 156) is inclined to admit. Theophr. *de Sens.* § 91 περὶ δὲ χρωμάτων σχεδὸν ὁμοίως Ἐμπεδοκλεῖ λέγει. τὸ γὰρ σύμμετρα ἔχειν μόρια τῇ ὄψει τῷ τοῖς πόροις ἐναρμόττειν ἐστὶν [ἴσον?].

<sup>3</sup> Who are meant? Probably Alcmaeon and the Pythagoreans.

<sup>4</sup> Probably those who held with Democritus the theory of visual δείκελα, or εἶδωλα.

<sup>5</sup> Theophr. *de Sens.* § 91.

<sup>6</sup> *Menon* 76 D ἔστι γὰρ χροὰ ἀπορροὴ σχημάτων ὄψει σύμμετρος καὶ αἰσθητός.

<sup>7</sup> Prantl (who, objecting to Theophrastus' comparison of Plato's colour theory with that of Empedocles, says that *das Ganze bei Platon mehr dynamisch betrachtet wird*) would have us believe that the Empedoclean definition of colour is only accepted in a spirit of Socratic irony. Vide his *Arist. Farbenlehre*, p. 57.

<sup>8</sup> *Phileb.* 12 E, *Protag.* 331 D.

<sup>9</sup> *Phileb.* 53 B.

Genesis of  
particular  
colours.

§ 30. 'A fourth<sup>1</sup> department of sensibles yet remains whose many varieties we have to distinguish. These as a class<sup>2</sup> we call *colours*, being a flame<sup>3</sup> streaming off from bodies each and all, having parts symmetrical with those of the visual current, so as to be capable of being perceived<sup>4</sup>. We have already, in what precedes, set forth the causes which explain the origin of vision. Here, then, it is most natural and fitting to discuss the probable theory of *colours*, showing how the particles which are borne from external things, and impinge upon the visual organ, are some smaller, some larger than and some equal to the parts of this visual organ itself<sup>5</sup>; that, moreover, those of equal size are unperceived, and are accordingly called *transparent*, whereas the larger and smaller, the former contracting the visual current and the latter dilating it<sup>6</sup>, are analogous respectively to things *cold* and *hot* in application to the flesh<sup>7</sup>, and to things which, in their effects on the tongue (sc. the organ of taste), are *astringent*, or from their heating effect on it are called *pungent*<sup>8</sup>. These are the colours *black* and *white*: affections of the parts of the visual current which are, as has been said, identical in principle with those of temperature and taste but in a different sense-modality<sup>9</sup>,

<sup>1</sup> Reading αἰσθητόν. The three preceding departments were those of *Taste*, *Odour*, *Sound*.

<sup>2</sup> Plato, *Tim.* 67 C–68 E.

<sup>3</sup> Prantl (*Περὶ Χρωμ.*, p. 75) blames Theophr. § 86 for inaccuracy in giving, as Plato's definition of χρώμα, φλόγα ἀπὸ τῶν σωμάτων σύμμετρα μόρια ἔχουσιν τῇ ὁψει, and says that Plato would not have used φλόξ thus. But in fact Theophrastus is merely repeating the words of *Tim.* 67 C.

<sup>4</sup> 'Lit. with a view to perception,' πρὸς αἴσθησιν.

<sup>5</sup> By 'organ' for Plato here has to be understood not the eye, but the ὄψεως ῥεῦμα.

<sup>6</sup> The 'diacritic' effect of white, and the 'syncritic' effect of black on the visual current would seem to have their psychological meaning in the power of visual *discrimination* which light gives, and the confusion, or loss of discrimination, between colour διαφοραί which results from darkness.

<sup>7</sup> i. e. in reference to the organ of touch which for Plato was the σάρξ.

<sup>8</sup> He does not pursue the parallelism of *white* to *hot* and *black* to *cold* into the modality of taste, so that e.g. *white* should be to *sweet* as *black* to *bitter*, nor could he do so consistently with his own account of sweet and bitter, *Tim.* 65 D, 66 E.

<sup>9</sup> ἐν ἄλλῳ γένει.



and presenting themselves to the mind as specifically different on account of the above-mentioned causes<sup>1</sup>. Thus, then, we must characterize them. That which dilates the visual current is *white*; the opposite is *black*<sup>2</sup>. When a more rapid motion (than that of white), belonging to a different kind of fire, impinging on and dilating the visual current right up to the eyes<sup>3</sup>, forcibly distends and dissolves the very pores of the eyes, causing a combined mass of fire and water—that which we call a tear—to flow from them, and being itself fire meeting the other fire right opposite: then, while the one fire leaps forth as from a lightning-flash<sup>4</sup>, and the other enters in and becomes extinguished in the moisture, colours of all varieties are generated in the encounter between them, and we feel what we call a *dazzling* sensation<sup>5</sup>, to the external stimulus of which we apply the terms *bright* and *glittering*.

<sup>1</sup> I cannot refer *ἐκείνων* (E, l. 3) to anything but *τοῖς τῆς ὀψεως μέρεσιν* above. Stallbaum takes it of *θερμὰ καὶ ψυχρά*; Mr. Archer-Hind of *τὰ συγκρίνοντα καὶ διακρίνοντα*. The *μόρια* of the *φλόξ* from objects stand in a relation of size to the parts of the *ὀψεως ῥεῦμα*: if they are equal to the latter, they, or rather the objects, are transparent, and have no *χρῶμα*; if they are greater, they cause it to contract, and the colour seen is black; if they are smaller, they expand or dilate it, and the colour white is seen. These conditions of sensation are fulfilled at the moment of coalescence, we must suppose, between the *ῥεῦμα ὀψεως* and the *μόρια* from objects. But how are we to conceive this coalescence in accordance with the description? If the *μόρια* when equal to the parts of the *ῥεῦμα ὀψεως* cause no appreciable disturbance, how is it that they do so when smaller? There seems to be here a confused repetition of the ‘pore’ theory of Empedocles, who taught that *ἀπόρροiai* must actually fit the pores to cause sensation; that if too small they pass through without any appreciable effect: if too large they do not pass in at all. This is fairly intelligible as regards actual ‘pores’ in the organ; but when applied to the *ῥεῦμα* in a free medium is not so easy to envisage to the imagination.

<sup>2</sup> Cf. Arist. 119<sup>a</sup> 30, 1057<sup>b</sup> 8–11. See also *Phileb.* 12 E, *Protag.* 331 D. That which is *merely* *διακριτικὸν τῆς ὀψεως* is, as we are here told, *white*: but we learn further on that if it *διακρίνει τὴν ὄψιν μέχρι τῶν ὀμμάτων* it is sparkling *bright*—*λαμπρόν*.

<sup>3</sup> *διακρίνουσαν τὴν ὄψιν μέχρι τῶν ὀμμάτων*. The meaning is plain from *Tim.* 45, where *ὄψις* is shown to consist of the amalgamated fires from the eye and from the object, what Prantl (*Arist. Περὶ Χρωμ.*) calls ‘die Doppelbewegung der *ἀπορροαί* zwischen Object und Subject.’

<sup>4</sup> *οἶον ἀπ’ ἀστραπῆς*.

*μαρμαρυγὰς τὸ πάθος προσείπομεν.*

A kind of fire, again, midway between these two (viz. that producing λευκόν and that producing στίλβον), when it reaches the humour of the eyes, and is blended with it, but does not glitter, produces a sanguine colour<sup>1</sup>, when its fire mingles with<sup>2</sup> the brightness in the moisture of the eyes, and to this colour we give the name *red* (ἐρυθρόν)<sup>3</sup>. The remaining colours are compounded of these four—*white*, *black*, *bright*, and *red*. ‘Bright, when mixed with red and white, becomes *golden-yellow* (ξανθόν). What the proportion of parts in the several possible mixtures is, one should not say even if one knew; since there is no necessary law—no plausible account—which one could set forth with even moderate probability respecting them. Red, blended with black and white, gives *violet* (άλουργόν). If these (sc. the red, black, and white which form violet) are mixed and burnt, and black has been thus added in greater amount, the result is a *dark-violet* (ὄρφνινον). *Auburn* (πυρρόν) is produced by the mixture of golden-yellow and grey<sup>4</sup>. *Grey*, again, is formed by the mixture of white and black. *Yellow* (ὠχρόν) by that of white with golden-yellow. When white meets bright and is immersed in intense black, a *deep-blue* (κυανούν χρώμα) is produced. When this deep-blue is mixed with white, the *glaucous* tint—greyish blue—(γλαυκός) results. When auburn is mixed with black the product is *leek-green*. It is clear, from what precedes, to what combinations the remaining colours are to be reduced, so as to preserve the verisimilitude of our fanciful account (μῦθον). If, however, one should endeavour to investigate and test our theories by practical experiment, he would show himself ignorant of the difference between the human and

<sup>1</sup> χρώμα ἔναιμον. In 80 E red is named τῆς τοῦ πυρὸς τομῆς τε καὶ ἐξομόρξεως ἐν ὑγρῷ φύσις, the colour of blood being due, as Archer-Hind says, to the commingling of fire and moisture.

<sup>2</sup> i. e. is not *quenched* in it, as in the preceding case.

<sup>3</sup> In this attempt to discover the origin of *red*, the first of the properly so-called colours, Plato becomes more in earnest with this subject than Aristotle anywhere does.

<sup>4</sup> It is not easy to find English names exactly suitable for these terms. Thus φαιός here is rendered ‘grey.’ So Mr. Archer-Hind renders it. ὠχρός he translates ‘pale-buff.’



the divine nature; for God has knowledge and power<sup>1</sup> to blend the many into one and resolve the one into many, but no man is able, or ever will be able, to accomplish either of these things.'

§ 31. Plato's account of the production of leek-green (*πράσινον* or *πράσιον*) by the mixture of auburn and black receives no support from Aristotle at all events. In the *Meteorologica* the latter tells us<sup>2</sup> that there are three colours—*crimson* (*φοινικοῦν*), *leek-green* (*πράσινον*), and *violet* (*ἀλουργόν*), which painters cannot produce artificially by any process of blending. These are the three principal colours of the rainbow<sup>3</sup>. According to Democritus (§ 17 *supra*), however, leek-green can be produced from purple (*πορφυροῦν*) and woad-blue, or else from pale-green and purplish (*πορφυροειδές*).

Plato differs from Aristotle and agrees with Democritus as to the compositeness of leek-green: what Plato means by *πῦρ*. Plato in general agrees with Aristotle as to the optical effects of τὸ λεῖον or the *lustrous*. Colour not a merely subjective quality for Plato (in *Timaeus*), as it was for Democritus.

When Plato above calls colour a 'flame,' and speaks of fire as proceeding from the visible object to the eye, we must bear in mind how many apparently different things he understood under the name *fire*—particularly these three: *flame*, *light*, and *glow*. He says<sup>4</sup>: 'We must understand that there are many genera of fire, such as (1) *flame* (*φλόξ*), and (2) that which proceeds from flame, which does not burn but gives *light* to the eyes; and (3) that which, when the flame has died down, is left of the fire in the glowing embers.' He treats *σέλας* and *φῶς* as identical<sup>5</sup>. For him, just as nothing would without earth be tangible, so nothing would be visible without having fire in it<sup>6</sup>. Plato held<sup>7</sup> the smooth (*λεῖον*) like the white (*λευκόν*) to be capable of dilating, or distending, the parts of the visual current (*διακριτικὸν τῆς ὀψεως*); but

<sup>1</sup> Cf. *supra* Democr. § 17.

<sup>2</sup> 372<sup>a</sup> 7.

<sup>3</sup> Xenophanes, first of the writers whom we know, singled out these rainbow colours:

ἦν τ' Ἴριν καλέουσι, νέφος καὶ τοῦτο πέφυκε,  
πορφύρεον καὶ φοινίκεον καὶ χλωρὸν ἰδέσθαι.

Xenoph. *Frag.* 32 (Diels, *Vors.*, p. 56).

<sup>4</sup> *Tim.* 58 C.

<sup>5</sup> *Cratyl.* 409 B.

<sup>6</sup> *Tim.* 31 B.

<sup>7</sup> *Tim.* 60 A.

as it has a bright and glistening appearance this must be taken (in accordance with *Tim.* 67 E) to mean that it so affects the visual current up to and into the eyes themselves (μέχρι τῶν ὀμμάτων). This account of the smooth was accepted by Aristotle also, who says that 'smooth things have the natural property of shining in the dark, without, however, actually giving light<sup>1</sup>.' Prantl<sup>2</sup> says that the account of colour given in the *Timaeus* would appear at first to be founded on atomism. Yet, as he points out, the dynamic import of the two factors—the σύγκρισις and διάκρισις—must be borne in mind; and it has further to be remembered that Plato does not really explain the structure of the elements atomistically but geometrically. His employment, however, of the term ἀπόρροιαι (common to him with Democritus and Empedocles) indicates on his part a line of explanation which really throws his dynamic account of colour into the background. He treats certain colours as natural to certain things: e. g. red is the colour of blood<sup>3</sup>. So certain colours are naturally connected with certain other sensible qualities, e. g. with bitterness<sup>4</sup>. In the *Timaeus* and *Republic* Plato, unlike Democritus<sup>5</sup>, regards colours as actually existing in things, not as having a merely subjective existence dependent on φαντασία<sup>6</sup>. The qualitative change (ἀλλοίωσις) which is so important in the colour theory of Aristotle plays but a small part in that of Plato. We find, however<sup>7</sup>, the change of whiteness into another colour (μεταβολή τῆς λευκότητος εἰς ἄλλην χροάν) given as an example of ἀλλοίωσις, one of the kinds of μεταβολή into which κίνησις is divisible for Plato as well as for Aristotle.

From the standpoint of sensationalism, colour and

§ 32. Plato<sup>8</sup> finds in the consideration of colour from the Protagoreo-Heraclitean standpoint a suitable illustration of the absence of objectivity in our merely sensible

<sup>1</sup> 437<sup>a</sup> 31.

<sup>3</sup> *Tim.* 80 E.

<sup>5</sup> It is another question how far he could really have held any such view consistently with the doctrine of sensible perception set forth, after Protagoras and Heraclitus, in the *Theaetetus*: see next paragraph.

<sup>6</sup> Cf. *Rep.* 508 C.

<sup>8</sup> *Theaetetus*. 153-7.

<sup>2</sup> Arist. *Περὶ Χρωμ.*, p. 69.

<sup>4</sup> *Tim.* 83 B.

<sup>7</sup> *Theaetetus*. 182 D.



experience ; and from this standpoint he develops provisionally a fierce attack upon the fact, or even the conception, of science or objective knowledge of any kind. In the course of this discussion a good deal of interesting information is given us as to the degree to which the colour conception had been analysed by psychologists, and the character of colour, as a 'secondary quality,' impressed upon the popular science of the time. The ἀπόρροιαι of colour and the εἶδωλα of things are (it would appear from this discussion) of such a kind that they consist and exist *only in the interaction* between object and subject. The object is only the ξυναπτοτίκτον. White (λευκόν) and whiteness (λευκότης), e. g., are but the product of this interaction, and last only while it lasts. 'If the doctrine of Heraclitus is applied to perception, and especially to vision, it will be found that what we call white colour neither exists in our eyes nor in any distinct thing existing outside them. It has not even place or position. To see what colour really is, if we proceed on the principle of Heraclitus that "all is becoming," we shall find that white, black, and all other colour arises from the eye meeting some appropriate motion ; and that what we call a colour is in each case neither that which impinges upon, nor that which is impinged upon, but something which *passes*—some relation—between them, and is peculiar to each percipient. For the several colours can scarcely appear to a dog or to any animal as they appear to a human being ; nor, indeed, do they appear to one man as they do to another ; or even to the same man at one time as they do at another. What happens in the generation of colour is this. The eye and the appropriate object meet together and give birth to *whiteness* on the one side, and, on the other, the *sensation* connatural with it, both of which could not have been produced by either eye or object coming into relation with aught else ; then, when the sight is flowing from the eye, whiteness proceeds from the object which combines with it in producing the colour, so that the eye is fulfilled with sight and sees, and becomes (not sight but) a *seeing eye* ;

all other  
sensible  
qualities  
are (as well  
as the  
so-called  
'things')  
merely  
*subjective*.

and the object which lent its aid to form the colour, is fulfilled with whiteness, and becomes (not whiteness but) *a white thing*, whether wood or stone or whatever the object may be which happens to be coloured white. And the like is true of all sensible objects, hard, warm, and so on ; which are similarly to be regarded, not as having any absolute existence, but as being all of them, of whatever kind, generated by motion in their intercourse with one another ; for of the agent and patient, as existing in separation, no trustworthy conception can be formed. The agent has no existence till united with the patient, and the patient none until united with the agent ; and, moreover, that which by uniting with something becomes an agent, by meeting with some other thing is converted into a patient. From all these considerations arises the conclusion that there is no one self-existent thing, but everything is becoming and relative. Being must be altogether cast out of our thoughts, though from habit and ignorance we are compelled—even in this discussion—to keep the term. Great philosophers, however, assure us that we should not allow even the term “something,” or “belonging to something,” or “to me,” or “this,” or “that,” or any other term which implies the stationariness of things, to be employed in the language of nature and truth ; since all things are being created and destroyed, coming into being, and passing into new forms ; nor can any name fix or detain them ; he who attempts to fix them is easily refuted ; and all these things are true not only of particulars but of classes and aggregates such as are expressed in the general terms made use of in language<sup>1</sup>.

*Aristotle.*

The *object*  
of vision ;  
in general  
= *colour*,  
i. e. that  
which is

§ 33. Aristotle commences his account of the special senses with the sense of *sight*. According to his custom, he examines first the object of seeing. This, stated most generally, is the *visible* (τὸ ὁρατόν)<sup>2</sup>, or, as he defines it more

<sup>1</sup> Jowett's phraseology has for the most part been adopted.

<sup>2</sup> 418<sup>a</sup> 26 seqq. οὐ μὲν οὖν ἐστὶν ἡ ὄψις τοῦτ' ἔστιν ὁρατόν. Seeing, by a power common to it and the other senses, perceives contraries : therefore it perceives also the *invisible* (ἀόρατον). By this 'invisible,' however,



closely, 'that which is seen in the light.' So defined, the *object* of sight is *colour*<sup>1</sup>. This is the most general name for the immediate and proper object seen in the light. Colour, unlike certain other things<sup>2</sup> (fire and phosphorescent substances), cannot be seen in darkness. Hence in order to understand colour—the object of vision—we must obtain a true view of the medium of vision—light. Colour overspreads the surface of all that is visible. Now every colour *sets up a motion in the diaphanous medium between each coloured thing and the eye which sees it*<sup>3</sup>, *when the said medium exists actually, not merely in potency*. This is the essence of colour. By the motion thus set up in the actualized, i. e. illuminated, diaphanous medium, vision is normally stimulated; not, as was held by Empedocles, Democritus, and Plato, by ἀπορροαί, or εἶδωλα, from the objects of vision.

seen in the light. The sense of seeing perceives the invisible: how? To understand colour, we must understand *light*.

§ 34. In order to understand light, therefore, we must consider the nature of the diaphanous, its medium<sup>4</sup>. This is a thing which is, indeed, visible, but not always or directly; owing its visibility, when it has it, to colour produced in it from without<sup>5</sup>. Instances of the diaphanous are found in *air*, *water*, and many solids<sup>6</sup>; which *are* diaphanous or trans-

The diaphanous *medium*; light and darkness. Light does not *travel* through space, as

is here meant not the *absolutely* invisible, but only σκότος (cf. 421<sup>b</sup> 3, 422<sup>a</sup> 20-2); and even τὸ σκοτεινόν is only μόλις ὁρώμενον (418<sup>b</sup> 29); as is also τὸ λίαν λαμπρόν, which is ἀόρατον in a different way from σκότος. Cf. *Met.* 1022<sup>b</sup> 34 ἀόρατον λέγεται καὶ τῷ ὅλως μὴ ἔχειν χρῶμα καὶ τῷ φαύλως.

<sup>1</sup> Not that the object of sight, thus restricted, and colour are absolutely identical. Cf. *Phys.* 201<sup>b</sup> 4, *Met.* 1065<sup>b</sup> 32 ὥσπερ οὐδὲ χρῶμα ταῦτόν καὶ ὁρατόν. Their λόγοι, as Simplicius says ad loc., are διάφοροι.

<sup>2</sup> As will appear there are three kinds of ὁρατά: (1) colour (seen only in light); (2) fire (seen both in light and darkness); (3) phosphorescent things (seen only in the dark).

<sup>3</sup> πᾶν χρῶμα κινητικόν ἐστι τοῦ κατ' ἐνέργειαν διαφανοῦς καὶ τοῦτ' ἔστιν αὐτοῦ ἡ φύσις, 418<sup>a</sup> 31.

<sup>4</sup> This is at the basis objectively of *light* and *colour*, and subjectively of *vision*.

<sup>5</sup> Either by fire or by τὸ ἄνω σῶμα (see note 1, p. 58): ὁρατόν . . . δι' ἀλλότριον χρῶμα.

<sup>6</sup> As we shall see (p. 60), the diaphanous in bodies is the *vehicle* of the colour regarded as *in* these bodies; not, like the free diaphanous, the *medium* which propagates the colour movement to the eye.

Empe-  
docles  
asserted.

parent, not *qua* water or air, but because they have inherent in them the same natural substance which exists in the eternal body of the celestial sphere<sup>1</sup>. The actualization of this diaphanous *qua* diaphanous is *light*, just as its mere potentiality is *darkness*. Thus darkness is potentially wherever light is actually, and conversely. Light is thus, too, a colour, belonging incidentally to the diaphanous medium when the latter is actualized by the agency either of *fire*, or of a substance of the same nature as the celestial fire which has in it a principle or element of identity with the terrestrial. As colour can stimulate only the *actually* transparent or diaphanous, it is only in the actuality of this, i. e. in the light, that it can be seen. Fire, however, and certain other things mentioned below, can be seen in darkness. Such, then, is the diaphanous: and accordingly light is not fire, nor a body, nor an emanation from body<sup>2</sup>, but the *presence* of fire or some such thing in the diaphanous<sup>3</sup>. Colour is a phenomenon in light, as light is a phenomenon in the diaphanous. Darkness, on the other hand, is the privation (στέρησις) of light—the absence from the diaphanous of that state which when present in it is light. Light is a *presence*, and therefore those are wrong who like Empedocles suppose it to move locally, and come by a process unperceived by us through successive places from the sun to the earth. Reason and observation are both opposed to this view. If, indeed, the interval said to be thus traversed were a short one, light, if it moved, might traverse it without our perceiving the lapse of time it took; but not so when the intervening distance is so

<sup>1</sup> ὅτι ἐστὶ τις φύσις ἐνυπάρχουσα ἡ αὐτὴ ἐν τούτοις ἀμφοτέροις καὶ ἐν τῷ αἰδίῳ τῷ ἄνω σώματι. This σῶμα belongs to the region extending from the ἀήρ to the moon and thence upwards to the empyrean in ever increasing brightness and purity. Cf. *Meteor.* i. 3. 340<sup>b</sup> 6 τὸ μὲν γὰρ ἄνω μέχρι σελήνης (the 'upper region' viewed *downwards* as far as the moon) ἕτερον εἶναι σῶμά φαμεν πυρός τε καὶ αἶρος (Ideler, i. p. 344), *de Cael.* 286<sup>a</sup> 11, and the notes of Trendelenburg and Wallace on *de An.* ad loc.

<sup>2</sup> οὔτε πῦρ οὔθ' ὅλως σῶμα οὐδ' ἀπορροή σώματος οὐδενός, directed against Plato, *Tim.* 67 D.

<sup>3</sup> πρὸς ἣ τοιούτου τινὸς παρουσία ἐν τῷ διαφανεῖ.



great as that of East from West<sup>1</sup>. Hence vision is perfect at any instant and involves no temporal process<sup>2</sup>.

§ 35. Light has been defined as the colour of the diaphanous, incidentally<sup>3</sup> belonging to it, and depending on the presence in it of something of the nature of fire. The presence of this in the diaphanous *is* light; the privation of it, darkness. This diaphanous is something not peculiar to air or water or any of the bodies called diaphanous or 'transparent,' but is a kind of universally diffused natural power<sup>4</sup> not capable of existence apart from body<sup>5</sup> but subsisting in the things mentioned, and in all other bodies, in varying degrees. As the bodies in which it subsists have an external limit or superficies, so has this also its external bounding surface. Light subsists in the diaphanous generally, when the latter is actualized, and is as it were, indirectly, its colour<sup>6</sup>; and so too the exterior boundary of the actualized diaphanous in determinate bodies is their colour, as observation shows. It is the diaphanous in bodies, then, that causes them to have this quality of colour. In all bodies colour either *is* the limiting surface, or *is at* this surface. The Pythagoreans<sup>7</sup> chose the former alternative, and defined the *surface* of a body—its external manifestation<sup>8</sup>—as its *colour* (χρoιά). But they were wrong. The colour, though *at* the superficial boundary<sup>9</sup> of a body, is not *identical with* the boundary of the body as such, but rather with the exterior limit or boundary

The diaphanous in bodies determinately bounded explains their colour. Pythagorean geometrical view of colour as = superficies. Aristotle's two definitions of colour.

<sup>1</sup> For this polemic against Empedocles (in which, says R. Bacon, A. only contends that light is not a body, not that it does not travel) see further 446<sup>a</sup> 26. Galen, *de Plac. Hipp. et Plat.* § 638, agrees with Arist. here, ὀρθότατα καὶ πρὸς Ἀριστοτέλους εἴρηται περὶ τε τῆς παραχρῆμα μεταβολῆς τῶν οὕτως ἀλλοιουμένων, ὥς κινδυνεύειν ἄχρονον εἶναι.

<sup>2</sup> *Eth. Nic.* 1174<sup>a</sup> 14, <sup>b</sup> 12.

<sup>3</sup> For what follows see Arist. 439<sup>a</sup> 18 seqq.

<sup>4</sup> κοινή τις φύσις καὶ δύναμις. One thinks of the 'luminiferous ether.'

<sup>5</sup> χωριστὴ μὲν οὐκ ἔστι.

<sup>6</sup> τὸ φῶς ἐστὶ χρῶμα τοῦ διαφανοῦς κατὰ συμβεβηκός 439<sup>a</sup> 18: cf. 418<sup>b</sup> 11.

<sup>7</sup> Cf. 131<sup>b</sup> 32 ἔσται γὰρ κατὰ τοῦτο καλῶς κείμενον τὸ ἴδιον· οἶον ἐπεὶ ὁ θέμενος ἐπιφανείας ἴδιον ὁ πρῶτον κέχρωσται κτέ. The colour is therefore the property, or essential mark, of the surface of a body. But as every surface has colour and every determinate body has surface, every such body has colour. Void space has no colour, *Phys.* 214<sup>a</sup> 9.

<sup>8</sup> ἐπιφάνεια.

<sup>9</sup> ἐν τῷ τοῦ σώματος πέρατι.

of the diaphanous, which permeates the whole body from surface to centre, and which, *at* the surface, takes the aspect of colour. Even the indeterminate diaphanous of air and water has colour, viz. the lustre (*αὐγή*) or brightness which they exhibit. In them indeed, owing to their indeterminateness<sup>1</sup>, the colour varies according to the variation in the beholder's standpoint or distance. Thus we explain the ever changing hues of sea or sky. But determinately bounded body has a fixed colour and the impression of colour (*ἡ φαντασία τῆς χροῆς*) which it conveys is fixed, viewed from whatever standpoint; unless, indeed, something in the environment of the object, i. e. in the air or water through which it is seen, causes it to change its apparent colour. In both cases, in bodies with determinately bounded surfaces, and in the others, such as sea and sky, whose surfaces are not so bounded, the vehicle of colour is the same<sup>2</sup>, viz. the *diaphanous*. Accordingly, we may define colour as *the surface limit of the diaphanous in determinately bounded body*<sup>3</sup>. This second definition of colour is quite consistent with that already quoted (p. 57), as *that which stimulates the actualized diaphanous between the object and the eye*. The latter, however, defines colour in relation to vision and to the medium of vision; the former defines it conceived as it exists in objects prior to vision. The diaphanous is for the one definition regarded as the *medium* whereby colour-stimulation is conveyed to the eye; for the other, it is the *vehicle* which in bodies at once constitutes and contains colour.

Colour a  
genus; its

§ 36. Colour is a *genus* of which the different colours are

<sup>1</sup> Prantl, *Περὶ Χρωμ.* p. 96, refers the words ἐν ἀορίστῳ τῷ διαφανεῖ (439<sup>a</sup> 26) to the *qualitative* indeterminateness of air or water. The reference is rather to the indeterminateness of their boundaries. The boundary of water is not fixed, but liable to constant fluctuation: that of air is still more indefinite. The relation of *χροιά* and *ἐπιφάνεια* is one of the cardinal facts in the colour-theory of Aristotle. Hence, though it is true that the *διαφανές*, to be a faithful medium for all colours, must itself have none (unless the *ἀλλότριον χρώμα* called *φῶς*), this is not to the point here.

<sup>2</sup> τὸ αὐτὸ καὶ κεῖ καὶ ἐνθάδε δεκτικὸν τῆς χροῆς.

<sup>3</sup> χρώμα ἂν εἴη τὸ τοῦ διαφανοῦς ἐν σώματι ὀρισμένῳ πέρας.



*species*<sup>1</sup>. It is a quality, and hence has no existence apart from a *substratum* of which it may be called an affection (*πάθος*). As a rule, Aristotle would apply the general term *ποιότης* to the permanent colour, while to the transitory (as redness in blushing) he would give the name *πάθος* or *παθητικὴ ποιότης*<sup>2</sup>. Yet he can speak of *all* sensible qualities, including colour, as *τὰ παθήματα τὰ αἰσθητά* in reference to their substrates<sup>3</sup>. There are *seven* distinct species of colour<sup>4</sup>, viz. *white*, *black*, *golden-yellow* (*ξανθόν*), *crimson* (*φοινικοῦν*), *violet* (*ἀλουργόν*), *leek-green* (*πράσινον*), *deep-blue* (*κυανοῦν*). If *grey* (*φαιόν*) be regarded as a species of black and *golden-yellow* as a species of white, the species are reduced to *six*. If, on the other hand, grey and golden-yellow be counted separately, the species are increased to *eight*. The limitation of colour to a certain number of species (*εἶδη*) arises from a cause affecting all sensibles (*αἰσθητά*). Every *αἰσθητόν* is a genus with species lying between extremes which are contraries<sup>5</sup>. *Outside* these contrary extremes there are no colours. *Inside* them the species are limited by them as boundaries. Nor can we by dividing and subdividing the scale between these fixed extremes get an infinite number of colours. Their proper division is specific, since an *αἰσθητόν* is a discrete, not a continuous quantity, what continuity it has being merely that of its substrate. A line or other continuous *μέγεθος* is properly divisible into an infinite number of unequal parts: a genus, being discrete quantity, is divisible only into species which are finite in number. But if we try, by *improper* division (i. e. by the division of *the substrate* in which the *αἰσθητόν* inheres),

species limited. This limitation due to (a) the fact that all *αἰσθητά* are *discrete*, not *continuous*, quantities; and (b) that each *αἰσθητόν* lies between *ἐναντία* which limit it. Those who represent the species of colour as infinite (? Democritus and Plato) are wrong. Colour inheres in a substratum, which is permanent throughout the succession of alternating colours. Yet only the substratum, properly speaking, changes.

<sup>1</sup> 109<sup>a</sup> 36, 227<sup>b</sup> 6.

<sup>2</sup> Cf. 8<sup>b</sup> 25–10<sup>a</sup> 24: *ποιότης* is fourfold (1) *ἔξις* or *διάθεσις* (the former being the more, the latter the less permanent state), (2) *ὅσα κατὰ δύναμιν* (*καθ' ὃ πυκτικούς ἢ ὑγεινοὺς λέγομεν*), (3) *παθητικαὶ ποιότητες καὶ πάθη*, (4) *σχῆμά τε καὶ ἡ περὶ ἕκαστον μορφή*.

<sup>3</sup> 445<sup>b</sup> 4 seqq.

<sup>4</sup> 442<sup>a</sup> 20. The view of Alexander is that we should read either *ἔξ* (so Susemihl) or *ὀκτώ*. Cf., however, Theophr. *de Causs.* Pl. VI, iv. 1.

<sup>5</sup> To the class of *τὰ ἀντικείμενα* belong (1) relatives (*τὰ πρὸς τι*), (2) contraries (*τὰ ἐναντία*), (3) *στέρησις* and *ἔξις*, (4) assertion and negation (*κατάφασις* and *ἀπόφασις*), *Cat.* 11<sup>b</sup> 17–19.

to get an infinity of such *αἰσθητά*, we fail, for the following reason. One does not by halving a white object get a half-white: each half is as white as the whole. If, however, we go on subdividing, we do reach a point where the colour is no longer perceptible *actually*; a point at which it is only potentially perceptible. This, however, does not alter the colour. For if the potentially perceptible magnitudes thus produced by subdivision be re-aggregated, they again form actual white. We have reached no new colour. Therefore by no process of subdivision of this kind can we increase the number of colours. It is not by the division of their substrates, but by the discrimination due to the eye, that the parts of colour are distinguished. Democritus and Plato (to whom Aristotle seems here to refer) were, therefore, wrong in teaching that the *kinds* of colour are infinitely variable. They are a limited number of species—limited by the bounding extremes between which they fall; their quality is not changed by their being reduced to mere potentiality by subdivision of their substratum<sup>1</sup>. There can be no species outside the limits of the black and white; and within these limits the species that the eye distinguishes are limited: nor can any one species be divided into subspecies by mere division of the substratum in which it inheres<sup>2</sup>. If one of the contraries, white or black, is actual in the *substrate*, the other cannot be present at the same time, but may be so at a different time; i.e. one of the two is *potentially* present when the other is *actually* so. The possibility of change (*μεταβολή*) in a substance from one contrary quality to another is axiomatic for Aristotle. This change in the case of colour

<sup>1</sup> As Prantl (*Περὶ Χρωμ.*, p. 113) puts it: 'Die Mischung nun ist bei Aristoteles Ursache einer endlichen Zahl von Farben, und zwar einer endlichen darum, weil das zwischen den Gegensätzen Eingeschlossene nicht an sich ein continuirliches ist, und nicht bloss potenziell sondern auch actuell Gefühlsubject sein muss.'

<sup>2</sup> But *κίνησις* is infinitely divisible, and the process of *μεταβολή* from black to white or from white to black would seem infinite in *gradations* according to the amounts of ingredients used; which is what Plato and Democritus had in mind.



is ἀλλοίωσις<sup>1</sup>. The transition from mere potentiality of blackness (i. e. from white) to actuality of blackness is effected through successive degrees which run through the species of colour. The substrate wherein these degrees of colour and their extremes inhere is *one*<sup>2</sup>. Properly speaking this substrate is what is changed (ἀλλοιούται) in respect of its colour. In this the colours *alternate*, i. e. give place one to another. Thus the psychology of colour takes us into the domain of physics. As there can be no colour without body, so there can be no body without colour.

§ 37. Colour is not for Aristotle, as for Democritus, something purely subjective<sup>3</sup>. If it depends upon the eye, it depends also upon the object. Actual colour consists in the concurrent realization of the potentialities of these two. Aristotle finds no word corresponding to ὄρασις (actual seeing) which would express 'coloration' or the 'actualization of colour.' The αἰσθητικόν, or potentiality of perceiving, realizes itself in αἴσθησις: the αἰσθητόν, or potentiality of being *perceived*, realizes itself in ποίησις αἰσθήσεως, for which as regards colour there is no one word<sup>4</sup>. The coloured thing, as object in nature, prior to its being seen, is *qua* visible, only a potentiality of coloration: in the act of vision it is the ἐνέργεια of this. But *as* potentiality it exists and has its place in nature apart from any visual act. Colour, as apprehended by the seeing eye, stands to the object while yet unseen as ἐντελέχεια (or ἐνέργεια) to δύναμις. The *perception* of colour is the realization of the faculty: the χρώμα as perceived is the realization of the δυνάμει ὁρατόν. But χρώμα in the object, even when not yet perceived, exists δυνάμει. What effects the transition from potentiality

Colour  
not for  
Aristotle,  
as for  
Demo-  
critus,  
something  
merely  
subjective.

<sup>1</sup> There are four kinds of μεταβολή: (1) αὔξη, φθίσις (κατὰ τὸ ποσόν), (2) φορά (κατὰ τόπον), (3) ἀλλοίωσις (κατὰ τὸ ποιόν), (4) γένεσις, φθορά: *vide* 319<sup>b</sup> 31 seqq.

<sup>2</sup> 217<sup>a</sup> 22-5 ὅλη μία τῶν ἐναντίων . . . καὶ οὐ χωριστὴ μὲν ἢ ὅλη.

<sup>3</sup> 426<sup>a</sup> 17 οἱ πρότεροι φυσιολόγοι τοῦτο οὐ καλῶς ἔλεγον οὐθὲν οἰόμενοι οὔτε λευκὸν οὔτε μέλαν εἶναι ἄνευ τῆς ὀψεως . . . τῇ μὲν γὰρ ἔλεγον ὀρθῶς, τῇ δ' οὐκ ὀρθῶς.

<sup>4</sup> That is, Aristotle misses a word corresponding to ὄρασις as ψόφησις corresponds to ἄκουσις: cf. *de An.* iii. 425<sup>b</sup> 31 seqq.

to actuality (both between *δρατόν* and *χρῶμα*, as seen, and between *τὸ δρατικόν* and *ὄρασις*) is the *κίνησις* through the diaphanous medium starting from the *δρατόν* and affecting *τὸ δρατικόν*, or *ἡ ὄψις*. It is light that at once transforms the potential colour to actuality, and the potentially seeing to an actually seeing eye<sup>1</sup>.

*Phosphorescent things: only seen in darkness. Reason of this. Explanation of the intra-ocular light. Fire as object of vision.*

§ 38. Certain objects of vision<sup>2</sup> different from colour, and not seen in the light, have been already (§ 33 *supra*) mentioned<sup>3</sup>. These are perceived only in darkness; they are not grouped under one class-name, but consist of such things as the sepia of the cuttle-fish, fungus, pieces of horn, heads, scales, and eyes of fishes, and so on. In none of these, when seen in the dark, is a colour, properly so-called, visible. All these things possess in common the quality of smoothness (*λειότης*) and have the natural property, therefore, of *shining* in the dark, yet without *giving light*. Among such phenomena Aristotle (knowing nothing of the properties of the optic nerve or retina) includes the flash seen within the eye when moved rapidly, or struck, when it is closed or in darkness. This flash is, he says, due to the 'smoothness' of the pupil and its consequent power of shining in the dark. A quick movement, he thinks, makes the eye to duplicate itself, so to speak, and thus to become both observed and observer, when the latter, the percipient, sees the shining of the former, the object perceived<sup>4</sup>. Fire, also, is an object of vision and visible even in darkness<sup>5</sup>. The fiery element which ordinarily stimulates the potential *diaphanous* to actuality (i.e. produces daylight), described shortly by Aristotle as of the same nature with the celestial bodies, is not identical with our ordinary fire<sup>6</sup>. It is probably (see p. 58, n. 1) identical with the

<sup>1</sup> 430<sup>a</sup> 17 τρόπον γάρ τινα καὶ τὸ φῶς ποιεῖ τὰ δυνάμει ὄντα χρώματα ἐνεργείᾳ χρώματα: where νοῦς is, in the manner of Plato (*Rep.* 507 E seqq.), illustrated by φῶς.

<sup>2</sup> Known to us as *phosphorescent*. They are 'fiery' in their nature: ἐν τῷ σκότει ποιεῖ αἴσθησιν, οἷον τὰ πυρώδη φαινόμενα καὶ λάμποντα.

<sup>3</sup> 419<sup>a</sup> 2, 437<sup>b</sup> 6.

<sup>4</sup> 437<sup>a</sup> 31.

<sup>5</sup> 419<sup>a</sup> 23-5.

<sup>6</sup> τὸ ἄνω σῶμα ἕτερον πυρός τε καὶ ἀέρος 340<sup>b</sup> 6.



αἰθήρ, the (afterwards so-called) πέμπτον στοιχείον, or πέμπτη οὐσία. This fiery element, in its effect upon the diaphanous medium, is the originative cause of *colour*.

§ 39. As regards the four ordinary elements :

The  
colours of  
the four  
elements.

(a) Fire—the hot and dry—is distinctively (i.e. in its *finest* form) *white*<sup>1</sup>.

(b) Air—the hot and moist—is also white, a quality which it probably owes to its affinity with fire<sup>2</sup>.

(c) Water—the moist and cold—is *black*, since it is without the fiery element which actualizes the potential diaphanous. From its smoothness, however, it has the power of ‘shining,’ and also of *reflecting* and *refracting* light-rays (both of which processes come for Aristotle under the head of ἀνάκλασις).

(d) Earth—the cold and dry—has neither the λειότης of water, nor the heat of fire and air. It is, therefore, the utter negative of white colour<sup>3</sup>. Throughout these elements in their relations to colour the opposition of ἔξις and στέρησις prevails, as it does in the colour scale itself. In the latter the positive, or ἔξις, is the white; the στέρησις, the black. In the elements relatively to colour the ἔξις is τὸ πῦρ, or, strictly, τὸ οἶον τὸ ἄνω σῶμα; the privation, or στέρησις, is γῆ. In thus holding that black is the colour of water and white of fire Aristotle is quite orthodox: the same view was held by Anaxagoras and Empedocles.

§ 40. Reflexion (ἀνάκλασις) is an important mode of the production of colours, requiring separate treatment. The presupposition of reflexion is the straightness of the light-ray. Aristotle predicates straightness of the ray proceeding to or

Reflexion  
of light :  
visual ray  
proceeds in  
a straight  
line: so all

<sup>1</sup> We must, however, for Aristotle (134<sup>b</sup> 28) as also for Plato distinguish under ‘fire’ three things: ἄνθραξ (*glow*) καὶ φλόξ (*flame*) καὶ φῶς (*light*). This last is τὸ λεπτομερέστατον τοῦ πυρός. Ἄηρ διαφανόμενος λευκότητα ποιεῖ, 786<sup>a</sup> 6. But μάλιστα . . . πῦρ ἢ φλόξ, αὕτη δ’ ἐστὶ καπνὸς καιόμενος, 331<sup>b</sup> 25. The colour called πυρώδης is opposed to white: λευκὸς ἀλλ’ οὐ πυρώδης, ‘white, not fire-coloured,’ is said of ἥλιος, 341<sup>a</sup> 36.

<sup>2</sup> ὁ αἶθρ πρὸς τὰλλα πῦρ, 466<sup>a</sup> 24.

<sup>3</sup> In the un-Aristotelean tract Περὶ Χρωμάτων fire is spoken of as light yellow, while all the other elements are named white.

other rays  
rectilinear,  
unless  
reflected.  
Why the  
seawater  
shines at  
night when  
struck by  
an oar.  
The rain-  
bow ex-  
plained as  
phenome-  
non of  
reflexion  
of light.

from the eye<sup>1</sup>, and *assumes* it of all other rays<sup>2</sup>. All phenomena of illumination, by fire or light, are explained by the reflexion of light—a matter of which the ancients were very ignorant<sup>3</sup>. Reflexion is always and everywhere taking place. If it were not so we should not, as at present, have universal illumination: we should have only a bright spot where the sun's rays fell unimpeded, while, in the rest of the space before us, there would be total darkness<sup>4</sup>. The *smooth* is the cause of reflexion (as it is also an essential cause or condition of whiteness), which therefore regularly occurs in *water* and in *air* (if the latter has any consistency)<sup>5</sup>. If the water of the sea be struck, e. g. with an oar, at night, it appears to shine and sparkle. We cannot see this in the daytime, when the stronger light of the sun effaces it. This is a phenomenon of reflexion. The visual ray is reflected from the water upon some (smooth, and hence) bright surface<sup>6</sup> which returns it to the eye.

In such a *smooth* element a continuous mirror can be formed whose elementary parts (particles of air, or water drops) are so small that only *colour*, or the *gleam of light*, but not the *form of things*, can be reflected in them. Thus the visual ray is reflected from the cloud to the sun. So the rainbow is seen<sup>7</sup>. That in all this Aristotle by ὄψις

<sup>1</sup> He was compelled, in spite of his own theory of vision, to employ the term ὄψις (which he found in vogue for visual-ray) in such a manner as to seem to commit himself to the view that the eye sees by rays issuing from a native fire within it. For his optical mathematics, 373<sup>a</sup> 5–18, this does not matter: he corrects what he thinks wrong in it, when he deals with the subject of vision and with ὄψις in its psychological sense.

<sup>2</sup> Prantl, p. 118, 656<sup>b</sup> 29 ἡ δ' ὄψις εἰς τὸ ἔμπροσθεν ὁρᾷ γὰρ κατ' εὐθυωρίαν.

<sup>3</sup> 370<sup>a</sup> 16, 438<sup>a</sup> 9.

<sup>4</sup> 419<sup>b</sup> 29 τὸ φῶς αἰεὶ ἀνακλᾶται, οὐδὲ γὰρ ἂν ἐγίγνετο πάντῃ φῶς, ἀλλὰ σκότος ἔξω τοῦ ἡλιωμένου.

<sup>5</sup> 372<sup>a</sup> 29 ἡ ὄψις ἀνακλᾶται ὥσπερ καὶ ἀφ' ὕδατος οὕτω καὶ ἀπὸ ἀέρος καὶ πάντων τῶν ἐχόντων τὴν ἐπιφάνειαν λείαν: 372<sup>b</sup> 15 γίνεται ἡ ἀνάκλασις τῆς ὀψεως συνισταμένου τοῦ ἀέρος.

<sup>6</sup> 370<sup>a</sup> 17 φαίνεται γὰρ τὸ ὕδωρ στίλβειν τυπτόμενον ἀνακλωμένης ἀπ' αὐτοῦ τῆς ὀψεως πρὸς τι τῶν λαμπρῶν.

<sup>7</sup> 373<sup>a</sup> 18 seqq. τὸ νέφος ἀφ' οὗ ἀνακλᾶται ἡ ὄψις πρὸς τὸν ἥλιον· δεῖ δὲ



means the ray of light *per se*, not as something belonging either to the object or to the eye exclusively, appears when he tells us that it makes no difference whether it is the object seen, or the visual agency that changes<sup>1</sup>. Every case of reflexion is conceived as a *weakening*, and to that extent a *negation*, of the action of the light-ray; and hence it is reflexion that produces the black, which then, mingled with the light, produces colours<sup>2</sup>.

To this weakening of the ray is ascribed the curious phenomenon of the *Doppelgänger*<sup>3</sup>, as when a person sees his own image reflected from the air in his vicinity. By this, too, is explained the halo that forms around lamp-burners alight, the darkened appearance of clouds when seen reflected in pools of water, &c. The mixture of the light with the darkness of the mirroring surface, as well as the weakening of the ray by or in reflexion, is a cause of the various gradations of colour. Colour effects in the atmosphere, and especially halos and rainbows, are explained by Aristotle in accordance with these observations<sup>4</sup>. In the three grades of weakening of the rays of light (or of their mixture with the darker element of the mirror) consist the three colours of the rainbow, crimson (φοινικῶν), leek-green (πράσινον), and violet (ἀλουργόν). The iris that forms round lamps is to be explained on similar principles; also the rainbow colours seen in a cloud of spray thrown up, e.g. by an oar<sup>5</sup>. It would not be relevant here to follow Aristotle into all the bearings in which he discusses this subject; but he pursues it in its connexion with various kinds of matter organic and inorganic: the various classes

The phenomenon of the *Doppelgänger*, a case of reflexion. Reflexion a source of colour, as distinct from brightness; halos, &c., rainbow colours—red, green, violet.

νοεῖν συνεχῇ τὰ ἔνοπτρα, ἀλλὰ διὰ μικρότητα κτλ.: 372<sup>a</sup> 33 seqq. τῶν ἐνόπτρων ἐν ἐνίοις μὲν καὶ τὰ σχήματα ἐμφαίνεται, ἐν ἐνίοις δὲ τὰ χρώματα μόνον: 373<sup>b</sup> 15 seqq.

<sup>1</sup> 374<sup>b</sup> 22 διαφέρει δ' οὐθὲν τὸ ὁρώμενον μεταβάλλειν ἢ τὴν ὄψιν, ἀμφοτέρως γὰρ ἔσται ταῦτόν: and 377<sup>b</sup> 11 διαφέρει γὰρ οὐθὲν διὰ τοιούτων ὁρᾶν ἢ ἀπὸ τοιούτων ἀνακλωμένην.

<sup>2</sup> 373<sup>b</sup> 1 γίνεται δὲ (ἢ ἀνάκλασις) ἀπὸ μὲν ἀέρος ὅταν τύχη συνιστάμενος· διὰ δὲ τὴν τῆς ὄψεως ἀσθένειαν πολλάκις καὶ ἄνευ συστάσεως ποιεῖ ἀνάκλασιν.

<sup>3</sup> 373<sup>b</sup> 4 seqq.

<sup>4</sup> 342<sup>a</sup> 34 seqq., 377<sup>a</sup> 34 seqq.

<sup>5</sup> 374<sup>a</sup> 29 seqq.

of plants and animals, their colours at succeeding stages of existence or development: the colour of hair, feathers, saps of plants, &c.<sup>1</sup>

*Particular colours: white is the actualization of the diaphanous in the surface of a determinate body: black is the στέρησις of this. White and black in such body are what light and darkness are in the diaphanous generally.*

§ 41. Such is Aristotle's account of colour *in general*, and of the diaphanous as its vehicle in determinate bodies. He also gives an account of *particular* colours, and sets forth and compares the possible, or conceivable, modes of their generation in nature. It has been already stated<sup>2</sup> that the presence of a certain fire-like element, identical in principle with the celestial body, is the cause of light in the diaphanous, e. g. in the atmosphere, by day. The total or partial absence of this is darkness, as in the same diaphanous by night. Now in determinate bodies, in all of which the diaphanous inheres or resides in varying degrees<sup>3</sup>, and whose colour (as already explained) is the limit of this diaphanous coinciding with their geometrical surface, we may assume something corresponding to the presence and absence of the fiery element, with consequent variations in the aspect of the bodies. Its total absence means darkness in the atmosphere, *blackness* in a determinate body. In the atmosphere its full presence is daylight, in a determinate body, it means *whiteness*. Thus in determinate bodies blackness is privation of whiteness. Again, what its geometrical superficies is to the solid body, its colour is to the whole diaphanous element inherent in and conterminous with such body<sup>4</sup>. The degree in which this diaphanous is actualized in a determinate body constitutes in this body such colour as it possesses<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> In what precedes Prantl's exhaustive account of Aristotle's *Farbenlehre* has been used. Those who wish to see set forth in detail *all* that Aristotle has said on the subject of colour may read Prantl's *Prolegomena* to the *Περὶ Χρωμάτων*.

<sup>2</sup> For what follows cf. Arist. 439<sup>b</sup> 18 seqq.

<sup>3</sup> ὑπάρχει δὲ μᾶλλον καὶ ἥττον ἐν πᾶσι.

<sup>4</sup> So Alex. Aphr. Ἀπορ. κ. Λυσ. i. 2, p. 5 (Bruns).

<sup>5</sup> Aristotle (like Plato) speaks of white as χρώμα διακριτικὸν τῆς ὀψέως, black as χρ. συγκριτικὸν τῆς ὀψέως: *Met.* 1057<sup>b</sup> 8 . . . οἷον εἰ τὸ λευκὸν καὶ μέλαν ἐναντία, ἔστι δὲ τὸ μὲν διακριτικὸν χρώμα, τὸ δὲ συγκριτικὸν χρώμα. Cf. also *Top.* 119<sup>a</sup> 30.



§ 42. Thus black and white are contraries within the one genus or sensory province of colour. All sensory modalities involve contraries in this way<sup>1</sup>. From these two contraries the other colours are to be explained<sup>2</sup>. The transition from white to black is possible through continuous degrees of privation: that from white to black is likewise possible by an ascending scale in the positive direction. The various colours are species which fall between the two contraries, and are generated of certain combinations of these<sup>3</sup>. It is an axiom with Aristotle that nothing acts on or is acted upon by any *casual* thing, nor is anything generated by any other thing *casually* (τὸ τυχὸν ὑπὸ τοῦ τυχόντος). White is generated from what is not white, yet not from *every* not-white, but only from either black, or the intermediate colours. Everything that is generated, and everything that is destroyed, passes *from its contrary or to its contrary, or to the intervening states*. These intervening states again are generated from the contraries, as colours from the white and the black. In the province of colour, if we are to pass from white to black, we must come first to crimson (φοινικοῦν) and grey (φαιόν). The successive stages, too, in either direction mark grades of contrariety. The intervening parts of the scale serve for relative extremes, hence change can start from any intermediate stage. An intermediate can serve as

Black and white, the ἐναντία in the genus colour. Continuous transition between these extremes. The various colours are species generated by combinations of black and white. Three different conceptions of the origin of intermediate colours.

<sup>1</sup> Cf. Bonitz, *Met. Arist.*, pp. 430-4; *Arist. de Sens.* 442<sup>b</sup> 17.

<sup>2</sup> Cf. *De Sens.* iii. (Aristotle's official *Farbenlehre*), also *Phys.* i. 5. 188<sup>a</sup> 3-188<sup>b</sup> 21; *Met.* 1057<sup>a</sup> 23; Prantl, *Arist. Περὶ Χρωμ.*, p. 109 seqq.

<sup>3</sup> The placing of black and white in the colour scale, and assuming that the colours of the spectrum lie between these as extremes, with the implicit confusion between *luminosity* and *colour*, strikes one immediately on reading this. We need not criticize it here, however, but we may observe that Goethe held fast to Aristotle's view. A further criticism (or aspect of the same criticism) is that Aristotle sometimes (not always: cf. 374<sup>b</sup> 13 τὸ μέλαν οἷον ἀπόφασίς ἐστίν) treats black like white as a *positive*. It is not, however, necessary for him to assume this. His theories of mixture can be understood well enough on the assumption of the negativity of the black: the addition of a black ingredient need be regarded as no more than the subtraction of a certain amount of whiteness. The term 'mixture,' indeed, is awkward, but that is all. See p. 74 *infra*, n. 5.

a contrary to either extreme. Thus grey is white as compared with black, black as compared with white<sup>1</sup>.

The origin of the intermediate colours may be sought for along three different lines.

(a) *Juxtaposition* of whites and blacks atomically small.

(a) The *Atomic* theory of colour, or the theory of atomic *juxtaposition* (ἡ παρ' ἀλλήλα θέσις). It is conceivable, e.g. that two particles, one of white and one of black, so small as to be separately invisible, should when placed side by side become visible in combination, as a composite whole; and that it is by juxtaposition (on the same plane relatively to the eye) that the existing varieties of intermediate colours are really produced in nature. For if a white and a black are so juxtaposed, and are visible, *some* colour must result; and as this colour cannot be either white or black, it must form some third species of colour. The colours thus produced may vary in ways as numerous as the possible proportions of whites and blacks in such combinations. For instance, three particles of white might be juxtaposed with two, or four, of black; and so on. Or the combinations might be formed not in numerically expressible ratios of this sort, but according to some scale of excess or defect by which the component amounts would stand in no calculable ratio to one another, i.e. in none which could be represented in integral numbers, but could only be expressed by a surd. In fact, it is conceivable that the composition of colours may be to some extent analogous to that of tones in chords<sup>2</sup>. The particular colours formed of components brought together in ratios capable of expression by integral numbers, like tones

<sup>1</sup> 224<sup>b</sup> 30 ἐκ δὲ τοῦ μεταξὺ μεταβάλλει· χρήται γὰρ αὐτῷ ὥς ἐναντίῳ ὄντι πρὸς ἐκάτερον, and 229<sup>b</sup> 14 ὥς ἐναντίῳ γὰρ χρήται τῷ μεταξὺ ἢ κίνησις . . . τὸ γὰρ μέσον πρὸς ἐκάτερον λέγεται πως τῶν ἄκρων. The middle grades *properly* have, owing to their relativity, no contraries: cf. 10<sup>b</sup> 16 τῷ γὰρ πυρρῷ ἢ ὠχρῷ ἢ ταῖς τοιαύταις χροιαῖς οὐδὲν ἐναντίον ποιοῖς οὐσι. One may ask: if κίνησις be infinitely divisible (see 240<sup>b</sup> 8 seqq.), and the process from one contrary in colour to the other be as above described, a κίνησις, why there is not an infinite number of colours. For Aristotle's answer, cf. 445<sup>b</sup> 3-446<sup>a</sup> 20. But he only denied an infinity of colour *species*.

<sup>2</sup> For 440<sup>a</sup> 3 cf. von Jan, *Mus. Scr. Gr.*, pp. 47 n. and 132.



similarly combined in chords, may be those colours which are generally felt as pleasing to the eye, such as purple and crimson; and if such are comparatively few amid the whole multitude of existing colours, this may be so for just the same reason for which harmonious sounds also are few among the possible combinations of sounds. Non-pleasing colours may be those not founded on numerical ratios. Or, if one supposes that all composition of colours has a numerical basis, only that while some colours are arranged in a certain order, others are in no certain order, it is conceivable that the compounds themselves, whenever they are not 'pure' (μὴ καθαραί), owe this to the fact that the numbers on which they rest are not 'pure'<sup>1</sup>. This, then, is one conceivable mode of the production of the intermediate colours.

<sup>1</sup> 440<sup>a</sup> 3-5 ἡ καὶ πάσας τὰς χροὰς ἐν ἀριθμοῖς . . . διὰ τὸ μὴ ἐν ἀριθμοῖς εἶναι τοιαύτας γίνεσθαι. If τοιαύτας here goes with γίνεσθαι, to avoid contradiction, ἐν ἀριθμοῖς at the close of the sentence must mean something different from what it means in the first part. Biehl suggests inserting τοῖς αὐτοῖς before it in its second occurrence; C. Bitterauf, *Dissertatio Inauguralis* (Monachii 1900), p. 21, thought of reading εὐλογίστοις after it. This of course is the direction in which one would look for the general sense. The second hypothesis is one such as a Pythagorean, who held that all things *are*, or *are modelled on*, numbers, would adopt. Even for him, however, there should, according to Aristotle, be a distinction between numbers which are expressible in integral units and those not expressible otherwise than as surds. Arithmetic was based on geometry; the original unit was a line of a certain length, e. g. a foot long: or else a power of this, e. g. a square foot, or a cubic foot. The idea of an abstract unit, the foundation of the science of monadic number, or arithmetic proper, came later. Both views of number presented themselves to the popular mind, even as late as Aristotle. Thus all composition of blacks and whites might be based on ἀριθμοί, but in two ways. The ἀριθμοί might be such as are expressed in monadic units; as if we were to have e. g. three times as many blacks as whites in the mixture; or the ἀριθμοί might be incapable of representation monadically, as if e. g. blacks were to be represented by the square root of 2 and whites by the square root of 3. In this latter case,  $\sqrt{2}$  and  $\sqrt{3}$  being unattainable, we could not reach the monadic ratio of the blacks to the whites. Such may be the difference between ἐν ἀριθμοῖς in the two places here. We may, to make the text more lucid, adopt either of the above suggested readings, or before τοιαύτας insert τοιούτοις, taking it, in reference to ἀριθμοί, to mean numbers and ratios expressible in monadic units, and assuming

(b) *Superposition* of black and white.

(b) We have called the first mode that of juxtaposition of the separately invisible blacks and whites; the second mode may be called that of the *superposition* (ἡ ἐπιπόλασις) of black and white. Painters sometimes lay one surface of colour over another for the purpose of producing a particular colour effect. For instance, when they wish to represent an object as submerged in water, or as seen through a hazy atmosphere, they paint a duller colour over the brighter, in order to obtain the required effect. Thus too, in nature, the sun, which *per se* is white, shows crimson when shining through a misty or smoky atmosphere. By such superposition, then, nature's colours may have been produced. If this be so, their varieties can be explained in the same way as in the case of atomic juxtaposition, according, that is, to the various ratios, or irrationality, of the proportions in which the surface colours are combined with those beneath. This second

it to have been lost before τοιαύτας as it might easily have been. See Plato, *Theaet.* 147 D-E (L. Campbell); also Arist. *Met.* xii. 6. 1080<sup>b</sup> 16-20 (Bonitz). But what does τεταγμέναις . . . ἀτάκτους mean? Alexander (p. 54, Wendland) says that the ἀτακτοὶ χροαὶ arise (according to the reasoning here) not by *incommensurableness* in the excess of blacks above whites or vice versa (οὐκ ἐν τῇ τῆς ὑπεροχῆς ἀσυμμετρίας), but by *disorder* (cf. *Probl.* xix. 38; von Jan, *op. cit.*, p. 47 n.) in the way in which they are juxtaposed (ἐν τῇ τῆς παραθέσεως ἀταξία). We may juxtapose 10 blacks beside 5 whites in many ways; and though the ratio of 10 : 5 held good for all, yet the colours would be different according to the mode of παράθεσις. 'By μὴ καθαρά Aristotle (says Alexander) must mean juxtapositions of [i.e. colours based on juxtapositions of] unlike parts. The juxtaposition would be καθαρά, if e.g. beside every two whites one black were to come throughout; it would be μὴ καθαρά if we had one black sometimes with two, sometimes with three, whites, and sometimes with one white.' This imports a different idea, by which from a partly Pythagorean we pass to a merely atomistic explanation of the 'impurity' of colours. For Democritus, sensible qualities all rest on διαθιγή, ῥυσμός, τροπή, i.e. τάξις, σχῆμα, θέσις. The *ratio* of the total numbers of blacks to whites may remain, but the order in which the units are brought into juxtaposition may nevertheless vary, with consequent variation in the aesthetic character—the 'purity'—of the χροα. Thus, even when the χροαὶ were ἐν ἀριθμοῖς εὐλογίστοις they might still be 'impure,' if they were ἀτακτοὶ. This sense can be obtained without changing the text, if we are content to take τοιαύτας (=τεταγμέναις) with εἶναι, and render γίγνεσθαι as simply = 'are produced.



theory is preferable to the first, says Aristotle, for it does not require us to assume the invisible magnitudes and imperceptible intervals of time which the first requires, in order that the successive and diverse stimulations coming to the eye from the blacks and whites severally should reach us without our recognizing their diversity or succession, and should, from their presenting themselves, or seeming to present themselves, simultaneously, create in our minds the impression of their being one single colour only. In the second case we have not to do with invisibly small units: we have a surface of actually visible colour, with another below showing through it; and the *κινήσεις* of both are from the first combined in their effect on the medium. The surface colour would not, of course, affect the medium, and so stimulate the sense of sight, in the same way when acting *per se* as it would when modified by the other colour underlying it<sup>1</sup>. Hence, with a white surface, for example, showing through a black, the colour seen will be different from either white or black.

§ 43. (c) Neither of these two theories is, however, in Aristotle's opinion satisfactory. Both assume a mere combination of the *κινήσεις* of blacks and whites, not a *κρᾶσις* of the *ὑποκείμενον*, or matter, of which the black and white are qualities. He states a third which he himself adopts. This is the theory of the *complete blending*<sup>2</sup> of the coloured bodies with consequent blending of their qualities. For bodies are not mixed in nature as some<sup>3</sup> think, by a juxtaposition of their least parts, whose infinitesimal size renders them separately imperceptible to an observer; but in such a way that they undergo, both in matter and form, a process of complete and absolute mutual interpenetration. When the things said to be mixed are still preserved in small quantities having their former qualities,

(c) Aristotle's own theory: the *matter* of which black and white are qualities is blended, and so its qualities are blended.

<sup>1</sup> 440<sup>a</sup> 24 τὸ ἐπιπολῆς χρῶμα ἀκίνητον ὃν καὶ κινούμενον ὑπὸ τοῦ ὑποκειμένου οὐχ ὁμοίαν ποιήσει τὴν κίνησιν.

<sup>2</sup> 440<sup>b</sup> 3 ἡ πάντη πάντως μείξις. Cf. <sup>b</sup> 11 τῶ πάντη μεμείχθαι.

<sup>3</sup> The difficulty of referring this, as Alexander (p. 56, Wendland) does, to the atomists, is that according to them the atoms have *no* colour.

we ought not to call such a process mixture. It may be a composition (σύνθεσις), but neither a mixing (μείξις) nor a blending (κρᾶσις). When things are mixed, then all the parts in the new whole are homogeneous<sup>1</sup>. In a true mixture, as of colours, the contraries tend to efface one another's identity<sup>2</sup>. If the former (i. e. σύνθεσις) were nature's mode of mixing, it is always conceivable that an eye of Lyncean keenness<sup>3</sup>, if properly placed, would still detect the elements in the mixture, whose constituents would be really blended in no other way than horses and men are blended when a crowd of both come together: for this crowd might, to a person at a distance, seem but one mass, if too far off for the individuals composing it to be discerned<sup>4</sup>. But such mixture is not absolute. The horses and men are, indeed, juxtaposed, but no individual is mixed with any other individual: each horse and each man retains its or his separate entity. The mode of mixture which in nature gives rise to the variety of colours is not this, but one in which no individual part of the compound retains its former qualities unmodified. When things are *materially* mixed in this way, their colours too are blended. Only such blending—not mere juxtaposition or superposition—can produce colours which cannot be even conceived as varying in appearance according as the observer is far or near, but will retain a constant character at all distances alike. In this case, moreover, as in the two former, we may suppose the elements in the compounds of black and white to be combined in any of the various ways there described; that is to say, some in numerically definable ratios, others in degrees which are not expressible in integral numbers<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> 328<sup>a</sup> 5 seqq. φαμέν δ', εἴπερ δεῖ μεμείχθαι τι, τὸ μειχθὲν ὁμοιομερὲς εἶναι.

<sup>2</sup> 447<sup>a</sup> 20 ἀφανίζειν ἄλληλα.

<sup>3</sup> Aristotle's hypothetical equivalent for our microscope.

<sup>4</sup> Cf. Lucretius, ii. 312–32.

<sup>5</sup> The tract Περὶ Χρωμάτων, ch. 3, gives a different account of the origin of the various colours. Mixture of primary colours is indeed a leading mode of their production, and their variety is made to depend on the varied proportions in which the ingredients are combined. But the primary colours are in this tract not the *white* and *black* only: to



§ 44. The colour called *grey* (φαιόν) is sometimes spoken of by Aristotle as if it stood mid-scale between black and white: but<sup>1</sup> it is also referred to as relatively a kind of black. *Golden-yellow* also is represented as falling under white<sup>2</sup>, to which it is allied as the succulent (τὸ λιπαρόν) is to the sweet (τὸ γλυκύ) in the sphere of taste. *Red* is the colour produced by light streaming through black, as when the sun shines through smoke or through a fog<sup>3</sup>. *Purple* (πορφυροῦν) is distinguished from *crimson* (φοινικοῦν) by its having more of the dark ingredient. Sometimes the light of a lamp shows not white but purple, the ray that is sent from it being feeble, and being reflected from a dark colour. This increasing weakness of the ray brings

Remarks  
on the  
particular  
colours:  
grey,  
golden-  
yellow,  
red, purple,  
green,  
violet.  
Different  
account of  
colour  
production  
given in  
Περὶ Χρω-  
μάτων.  
Here  
colours are  
generated

them is added *golden-yellow* (ξανθόν). The white and the golden-yellow are colours of the elementary kinds of matter. Fire is golden-yellow: air and (contrary to Aristotle's view) earth and water are white; black is partly bare negation, and partly a positive colour produced in the process by which (e.g. by burning) the elements are transformed into one another. An account is given of the methods of mixture, whether of these primary colours or of those which are derived from them, to explain the multitude of existing colours. These are said to be the effects of: (1) the quantitative preponderance of light or shade in the ingredients, (2) the strength of the ingredients, (3) the proportionality of the ingredients, (4) the brilliancy of the mixed colours, (5) the friction and mechanical force employed, (6) burning, dissolving, melting processes, (7) smoothness and shadows (? : the text is doubtful), (8) combination with external light or reflexion of other colours, and especially in connexion with the influence of the medium in which it takes place. The colours of plants, hair, feathers, &c., are discussed. The two modes of producing colour rejected in *de Sens.* iii. ἡ παρὰ ἄλληλα θέσις and ἡ ἐπιπόλασις, are accepted here and made to play an important part. Light is seemingly conceived as corporeal, in direct contravention of Aristotle's teaching in the *de Anima*. The tract assumes a mixture of the colours with the rays of light: so the distinctive colours of feathers are produced. Colours are said to change their appearance according as they are 'mixed with the sun's radiance or only with shadows.' Prantl finds an incongruity between the two views of black colour, in one (791<sup>b</sup> 3) of which it is regarded as (σκότος) mere στέρησις of light, while in the other (791<sup>b</sup> 17) it is (μέλαν χρώμα) a positive colour, produced, for example, by burning. Zeller, however, thinks the inconsistency only apparent. *Vide* Zeller, *Arist.* ii. 490, E. Tr.; Prantl, *Περὶ Χρωμ.*, pp. 167 seqq. and pp. 107-9.

<sup>1</sup> 442<sup>a</sup> 22.

<sup>2</sup> Ibid.

<sup>3</sup> 342<sup>b</sup> 4 seqq., 374<sup>a</sup> 3, <sup>b</sup> 10, 440<sup>a</sup> 10.

from  
primary  
black and  
white :  
there, from  
the colours  
of the  
elements.  
The phe-  
nomena of  
*positive*  
*after-*  
*images ;*  
*complemen-*  
*tary*  
colours ;  
*contrast.*  
Effects of  
this latter  
illustrated.

us from purple to *leek-green* and *violet*, successively. The stronger ray yields *crimson* against the dark ground (or when mixed with dark) ; the next in strength gives *leek-green* ; the weakest, *violet*. In the tract *Περὶ Χρωμάτων*, ὁρφνιον is mentioned as containing even a greater proportion of black than violet has. From the seven colours described above all the others (according to the doctrine of Aristotle) are generated by mixing<sup>1</sup>. In the *Περὶ Χρωμάτων*, however, though these colours play their part, they are secondary to the colours of the elements<sup>2</sup>. Visual impressions, primary positive after-images, continue in the eye after it has ceased from looking at the object. If we gaze long and steadily at a bright object, that to which we transfer our gaze at first appears of the colour of the former object. If when we have looked steadily at the sun, or some other bright object, we close the eyes and look as it were straightforward (with the eyes closed) in the same line of vision, at first we see the object of the same colour as before : this alters soon to crimson ; the latter changes to purple ; till at last the colour becomes black, and vanishes<sup>3</sup>. In this place Aristotle notices what are called *complementary* colour effects, though his account of them is not exact. The golden-yellow of the rainbow is explained by him as a subjective effect of *contrast*<sup>4</sup>. The space between the φοινικοῦν and the πράσινον in the rainbow often shows ξανθόν. This is due to their being next to one another. For φοινικοῦν beside πράσινον appears white. As a proof of this we may observe that the rainbow which appears in the blackest cloud has the purest colour tints (μάλιστα ἄκρατος), and there too it happens that the φοινικοῦν shows most clearly the tint of the ξανθόν—the colour between the φοινικοῦν and the πράσινον. The φοινικοῦν in such a cloud appears white as contrasted with the surrounding black ; and also when (as the rainbow is fading) the φοινικοῦν is being dissolved it shows white. A further confirmation of this effect of contrast is

<sup>1</sup> 442<sup>a</sup> 25 τὰ δ' ἄλλα μεικτὰ ἐκ τούτων.

<sup>2</sup> Cf. 792<sup>a</sup> 4 seqq.

<sup>3</sup> 459<sup>b</sup> 5 seqq.

<sup>4</sup> 375<sup>a</sup> 7 seqq. Not, as Prantl (*Περὶ Χρωμ.*, p. 156) says, as a *complementary* colour.



that the iris around the moon appears very white; which is owing to the twofold fact that the colours are *in a cloud* (which is dark) and seen besides *at night*<sup>1</sup>. Further effects of contrast are seen by placing white wool side by side with black : and also in the way in which (as embroiderers say) lamplight causes illusions as to colour, owing to the peculiar nature of the illumination shed by it upon the objects<sup>2</sup>.

§ 45. Aristotle decisively rejects<sup>3</sup> the definition of colour given by Empedocles<sup>4</sup> and followed by Gorgias, as apparently by Plato also in the *Menon* (and, with modifications, in the *Timaeus*), viz. that colour is an 'emanation from the object of vision symmetrical with, and therefore perceptible by, the organ of vision.' Since those philosophers, who hold this theory of visual perception by ἀπορροαί, in any case reduce the perception of colour to a mode of *contact* between the organ and the object (of which a particle thus comes to, and touches, the eye), it would have been better if they had assumed such contact to take place through a medium, rather than by ἀπορροαί travelling from object to organ. For all the sensory functions indirectly are, or involve, a mode of contact<sup>5</sup>, but all except the organ of touch itself<sup>6</sup> operate through a medium<sup>7</sup>. In rejecting this view of colour, and the theory of ἀπορροαί on which it was based<sup>8</sup>, Aristotle rejected as if by anticipation the Newtonian emission theory of light. There seems at first sight to have been before his mind a glimmering of the now accepted undulation theory; but this impression cannot be sustained when we find him, against Empedocles, vigorously denying that light *travels*<sup>9</sup> (cf. p. 59, n. I *supra*).

Aristotle rejects the *emanation* theory of colour : curious resemblance between this *emanation* theory and the Newtonian *emission* theory of light. He cannot have held an undulation theory, for he asserts, against Empedocles, that light does not *travel*.

<sup>1</sup> 375<sup>a</sup> 19.

<sup>2</sup> 375<sup>a</sup> 22 seqq.; Prantl, *Περὶ Χρωμ.*, 157–8.

<sup>3</sup> 440<sup>a</sup> 15–20.

<sup>4</sup> Cf. Karsten, *Emped.*, p. 488.

<sup>5</sup> 435<sup>a</sup> 18 καίτοι τὰ ἄλλα αἰσθητήρια ἀφ᾽ ἧ αἰσθάνεται, ἀλλὰ δι' ἑτέρου.

<sup>6</sup> For the questionableness even of this exception cf. *de An.* ii. 11. 422<sup>b</sup> 22 seqq.

<sup>7</sup> For the emanation theory of colours cf. further Lucretius, iv. 72–86 with Giussani's notes.

<sup>8</sup> So Bäumker, *Des Aristoteles Lehre von den äussern und innern Sinnesvermögen*, p. 40.

<sup>9</sup> In 418<sup>b</sup> 16 he maintains that light is a παρουσία, or that,

Necessity of a medium of vision : this is the actualized diaphanous. Democritus wrong in thinking that we could see best in a vacuum. Air and water, as varieties of the diaphanous, both mediate colour vision. Need of internal medium—diaphanous within the eye itself. Hence eye 'consists of water.' The medium of all colours is itself colourless.

§ 46. The diaphanous (described §§ 34-5 *supra*) is the objective medium of vision. As in the cases of smelling and hearing, so in that of seeing, there is an extraorganic medium, intervening between the organ and the object<sup>1</sup>. Without such medium the object could not produce its characteristic effect upon the organ, or the latter be excited from its potentiality to its realization as an organ. Thus if the coloured object be placed directly and immediately on the surface of the eye it cannot be seen<sup>2</sup>. In order, therefore, to be affected at all by the colour, the eye requires a medium. This medium is *light*, or the *actualized diaphanous*. The object must excite a movement (not, however, a *local movement*) in the diaphanous medium, whether air or water (for either of these may be media of vision), and this movement must communicate itself somehow to the eye. This medium being absolutely required if we are to see at all, it was a mistake for Democritus to think that if there were a vacuum (neither *air* nor *water*) between the eye and its object one would see with the maximum of accuracy: 'that we could see even an ant in the sky<sup>3</sup>.' The contrary is the fact: without the medium one could see nothing<sup>4</sup>. Air and water are both *media* of colour. Through them we see because—in virtue of the diaphanousness common to both—

though it were a *κίνησις*, it is still not the particular form of *κίνησις* called *φορά*, which involves local movement, but an *ἀλλοίωσις* or qualitative change, which he thinks can take place simultaneously in all parts of the diaphanous medium.

<sup>1</sup> 438<sup>b</sup> 3 ἀλλ' εἴτε φῶς εἴτε ἀήρ ἐστι τὸ μεταξὺ τοῦ ὁρωμένου καὶ τοῦ ὀφθαλμοῦ, ἢ διὰ τούτου κίνησις ἐστὶν ἢ ποιούσα τὸ ὁρᾶν.

<sup>2</sup> 419<sup>a</sup> 12 εἰ γὰρ τις θῇ τὸ ἔχον χρῶμα ἐπ' αὐτὴν τὴν ὄψιν οὐκ ὄψεται.

<sup>3</sup> 419<sup>a</sup> 15 ὁρᾶσθαι ἂν ἀκριβῶς καὶ εἰ μύρμηξ ἐν τῷ οὐρανῷ εἴη.

<sup>4</sup> Only for the medium of vision has Aristotle a distinctive name—τὸ διαφανές. He does not name the media of sound and odour, though media are equally necessary for those senses. By later writers they were called (on the analogy of τὸ διαφανές) τὸ διηχές and τὸ δίοσμον respectively. It is remarkable that Aristotle (*de Sens.* vi. 446<sup>a</sup> 20-<sup>b</sup> 27) is quite ready to admit respecting these media, what he denies so stoutly of τὸ διαφανές, that in them the stimulus of sense travels locally and takes time to come from object to organ.



the stimulation (*κίνησις*) produced by colour is conveyed through them to the organ of vision, which is thus on its part stimulated to activity. The medium of colour is the same as that of light, sc. the *διαφανές*. This belongs to both water and air, not *qua* water or air, but *qua* partaking in common of the nature of the celestial element, or *αἰθήρ*<sup>1</sup>. Fire and this *αἰθήρ*, or τὸ ἄνω σῶμα, stimulate the potential diaphanous and render it actual<sup>2</sup>; colour stimulates the actual diaphanous and so becomes visible. But this diaphanous is also a *subjective* medium of vision. It exists not only outside, but also inside the eye<sup>3</sup>. It remains to be noticed that that which is to be a fitting medium of all possible colours must itself be colourless. This rule has its analogue in the cases of all the other senses. The medium of sound—air—must be actually soundless; that of odour, inodorous; that of taste, tasteless. So water is tasteless *per se*.

§ 47. The *organ* and *function* of vision. Like all other organs, the eye is defined by its function. All organs are true to their definition only while capable of discharging their functions; e.g. the eye, only as long as it can *see*. A dead person's eye is no longer an eye in the true sense, but only in an ambiguous sense, of the word<sup>4</sup>. The eye is the particular organ affected by the stimulation (*κίνησις*) set up by colour in, and propagated through, the diaphanous medium: affected, i.e. in such a way as to have the sensation of colour. But the *κινήσεις* thus set up in the eye must be in some way conveyed to 'the soul'<sup>5</sup>.

The *organ* of sight : its nature and meaning : its structure, and various parts. The *function* of the 'pupil,' the essential part of the eye. Covering of the pupil : 'Hard-eyed' animals.

The diaphanous medium, therefore, which operates

<sup>1</sup> οὐ γὰρ ἡ ὕδωρ οὐδ' ἡ ἀήρ, διαφανές, ἀλλ' ὅτι ἐστὶ τις φύσις ὑπάρχουσα ἢ αὐτὴ ἐν τούτοις ἀμφοτέροις καὶ ἐν τῷ αἰδίῳ τῷ ἄνω σώματι, 418<sup>b</sup> 7.

<sup>2</sup> And also visible so far as *light* is its colour.

<sup>3</sup> So, as we shall see (p. 114), the ear has within it a cell of air which is a means of continuing inwards the external medium of sound.

<sup>4</sup> *Meteor.* iv. 12. 390<sup>a</sup> 10 seqq.; *de An.* ii. 1. 412<sup>b</sup> 20 ἡ ὄψις· αὕτη γὰρ οὐσία ὁφθαλμοῦ ἢ κατὰ τὸν λόγον . . . ἥς ἀπολειπούσης οὐκ ἔστιν ὁφθαλμὸς πλὴν ὁμωνύως, καθάπερ ὁ λίθινος.

<sup>5</sup> For the question whether or how far the sensations realize themselves in the separate organs without stimulating the faculty of central sense, see the chapter on the *Sensus Communis*, § 48.

objectively or externally, is also employed on the *subjective* side within the eye itself, for the purpose of transmitting inwards the *κινήσεις* received by this organ from without. The eye as a living functioning whole<sup>1</sup> is named *ὀφθαλμός* and sometimes *ὄμμα*. It is an organ, consisting of heterogeneous parts<sup>2</sup>. But the part of this whole which is properly concerned in vision—that *ὃ βλέπει*—is the part generally named *ἡ κόρη*, which we usually render the *pupil* (*vide supra* § 2, p. 9 n.), but by which, at least from the time of Empedocles forward, the Greek psychologists meant the ‘crystalline lens.’ Round this internal moist part called *ἡ κόρη* comes what Aristotle calls *τὸ μέλαν*, probably the *iris*; and outside of this again is the *white*<sup>3</sup>. The pupil and vision are to the eye what body and soul respectively are in the economy of the *ζῶον* as a whole<sup>4</sup>. The *κόρη* is the material part most intimately concerned in seeing. Therefore, for its protection, it is covered with a membrane so thin and clear as not to obstruct vision, and has in higher animals a further protection afforded by the eyelids. The need of this precautionary protection arises from the humid constitution of this visual part<sup>5</sup>. There are creatures whose eyes are even better protected, viz. by scales<sup>6</sup>, but these suffer for it in having less acute vision<sup>7</sup>. The primary organ of touching, in relation to the flesh as medium, is compared with the pupil (as the primary organ of vision) in relation to the whole diaphanous<sup>8</sup>. If the external medium of vision were organically attached to the pupil, both would form one whole, comparable to that formed of the organ of touch proper and the organically connected environment of flesh which is its medium.

<sup>1</sup> 413<sup>a</sup> 2 seqq. *ἡ κόρη καὶ ἡ ὄψις*.

<sup>2</sup> *μόριον ἀνομοιομερές*. Cf. 647<sup>a</sup> 4 seqq. For its anatomical structure according to Aristotle, see Philippon, *ὕλη ἀνθρωπίνη*, pp. 230 seqq.

<sup>3</sup> 491<sup>b</sup> 20 *τὸ δ' ἐντὸς τοῦ ὀφθαλμοῦ τὸ μὲν ὑγρὸν ὃ βλέπει, κόρη, τὸ δὲ περὶ τοῦτο, μέλαν, τὸ δ' ἐκτὸς τούτου, λευκόν*.

<sup>4</sup> Cf. 413<sup>a</sup> 2: add 108<sup>a</sup> 11 *ὡς ὄψις ἐν ὀφθαλμῷ, νοῦς ἐν ψυχῇ*.

<sup>5</sup> *De Part. An.* ii. 13, 657<sup>a</sup> 30 seqq.

<sup>6</sup> 657<sup>b</sup> 34 *τὰ σκληρόφθαλμα*.

<sup>7</sup> 421<sup>a</sup> 13, 657<sup>b</sup> 36.

<sup>8</sup> *De Part. An.* ii. 8. 653<sup>b</sup> 23 seqq.



§ 48. For perfect vision (i. e. both *far-sight* and *clear-sight*) there must be a due proportion of moisture in the eye. Those that have too little are the creatures with gleaming (γλαυκά) eyes: those that have too much are the black-eyed (μελανόματα). The former see well by night but badly by day, owing to the eye, from its defective amount of ὑγρόν, being over-stimulated in daylight. The latter see well by day but badly by night, because of the small proportion of the fire to the water in the eye, and the weakness of the light in the air at night<sup>1</sup>. Besides this the membrane which covers the pupil should be transparent, white, and of even superficies. It must be *thin*, in order that the stimulating process from without may pass straight through it. It must be *even*, that it may not cast shadows, as it would if wrinkled. One reason why old persons do not see keenly is that the membrane covering the pupil of their eyes, like the whole epidermis, becomes wrinkled and thick with age. This membrane again must be *white*; for if black it would not be diaphanous. The very essence of black is non-diaphanousness: lanterns would not show light if their sides were black. The moisture in the eye, moreover, must be pure (καθαρόν) and 'symmetrical' with the movement of stimulation. If this is not so, and if the δέρμα or membrane be not as described above, the eye will not be clear-sighted, i. e. distinguish accurately between visible objects, but may be long-sighted<sup>2</sup>. Creatures with protruding eyes are short-sighted; those with deep-set eyes are long-sighted, the sockets serving as a tube to combine and direct the movement of the visual ray. This explanation holds good whether the ray proceeds outwards, from the eye, or inwards, from the object.

§ 49. The physical constitution of the visual organ proper interested Aristotle as well as his predecessors. Empedocles and Plato had followed Alcmaeon (§ 4 *supra*)

Structural conditions of perfect vision.

Physical constitution of the visual

<sup>1</sup> Cf. 779<sup>b</sup> 34 seqq., 780<sup>a</sup> 25 seqq.

<sup>2</sup> 780<sup>b</sup> 22. In this requirement of συμμετρία between the κίνησις and τὸ ὑγρόν we are reminded of Empedocles.

organ proper. Democritus' attitude. The 'image' reflected in the pupil not the essential factor of vision, as Democritus and others thought. It is a merely external thing: a phenomenon of reflexion. The eye does not consist of fire. True explanation of the 'intra-ocular flash': a phenomenon of reflexion.

in holding that it consists essentially of *fire*. Aristotle<sup>1</sup> preferred to hold with Democritus that it consists of *water*<sup>2</sup>. Democritus, indeed, came to this conclusion on false grounds. He thought that the eye consists of water because he supposed vision to be merely the mirroring (ἡ ἔμφασις) of external objects in the eye, which consisting of water acts as a mirror. The mirroring which does take place is, however, merely due to the smoothness (λείότης) of the surface of the eye; and, as a fact, does not find its full explanation merely in the reflecting surface of the eye in which the image is seen, but requires account to be also taken of the spectator's eye which alone sees this image. In short this is only a case of the reflexion of light<sup>3</sup>, a subject but imperfectly understood by Democritus and his contemporaries<sup>4</sup>. Democritus, too, should have asked himself why<sup>5</sup>, if vision were merely reflexion, the other surfaces which reflect images do not see as well as the eye. The visive part of the eye is, therefore, of water, but vision takes place not by *mirroring* in this water, but by the diaphanousness of the latter—a property which it possesses in common with the air and water of the external world.

As for the theory that the eye consists of fire, Aristotle not only regards it as false, but considers himself to have traced the error to its source. This error is due, he says, to the well-known but misunderstood fact that if the eyeball be suddenly moved or pressed when the eye is closed, or when there is darkness, a flash ('phosphene') as it were of fire or light is seen within the eye. If this (from which some conclude that the eye consists of fire) gave a real ground for the popular conclusion, and if vision were due

<sup>1</sup> *De An.* iii. 1, 425<sup>a</sup> 4; *de Sens.* ii, 438<sup>a</sup> 5 seqq.

<sup>2</sup> Among the many signs of spuriousness in the *Problems* we find that in 960<sup>a</sup> 32 the visual part of the eye is said to be of fire, ἡ μὲν ὄψις πυρός.

<sup>3</sup> ἀνάκλασις, which sometimes means *refraction*, e.g. 373<sup>b</sup> 10 seqq.

<sup>4</sup> 438<sup>a</sup> 9, 370<sup>a</sup> 16 οὗτοι μὲν οὖν οὕτω συνήθεις ἦσαν ταῖς περὶ τῆς ἀνακλάσεως δόξαις. For Aristotle's account of it and its relationship to vision and colour see § 40 *supra*.

<sup>5</sup> Democritus (as we have said) would have replied that the soul which sees belongs to the whole organism, not to the eye alone.



to the eye's being of fire, the question at once arises why one sees this fire only when the eye is suddenly and rapidly moved. Again, why does not the eye *always* see itself, as it does in such a case? It is impossible to reply that it does so, indeed, but that we are not aware of it; for we could not be unaware of it if it were true. If a person in full consciousness sees, he must be aware that he sees. To put this phenomenon of the fire-flash in its true aspect, we need only observe that the surface of the pupil, like many other smooth objects, naturally *shines* in darkness, without, however, *giving light*. The phenomenon is one of *reflexion* (ἀνάκλασις) of light<sup>1</sup>. Hence it is only when the eyeball is rapidly moved that this shining becomes visible, because only then could it as it were duplicate itself, from one becoming two, so that the eye seeing becomes as it were different from the eye seen, and the latter becomes object to the former as percipient. Besides, if the visual part of the eye were really fire, and vision were to be thus fully explained, as Empedocles and Plato held, the eye should see in darkness, not merely in light: their notion being that light issues from the eye, which Empedocles, at least, compared to a lantern.

§ 50. To say with Plato, in answer to this, that the visual current, when it issues by night from the eye, is extinguished in the darkness, is sheer folly. For *fire* may be extinguished but not light—such fire, that is, as is made of coals, and its flame may be thus extinguished by the cold or moist (ψυχρῷ ἢ ὑγρῷ)<sup>2</sup>; but neither one nor the other of these (sc. πῦρ ἀνθρακῶδες and φλόξ) exists as an element in *light*. Should it be said that they do exist in it, but in quantities so small as to be imperceptible, the answer is: if this were true, light should on the above grounds be sometimes extinguished by day, e. g. in wet weather, or in water, and in very cold weather there should regularly be darkness by day, as under such circumstances ignited bodies and flame

Polemic  
against  
Plato and  
Empe-  
docles.  
Light not  
*extin-*  
*guished* by  
night, as  
Plato held:  
only flame  
and 'glow'  
*can* be 'ex-  
tinguished'  
at all, and  
these  
are not  
elements  
of light.  
Vision not

<sup>1</sup> ἐκείνως αὐτὸς αὐτὸν ὁρᾷ ὁ ὀφθαλμὸς ὥσπερ καὶ ἐν τῇ ἀνακλάσει.

<sup>2</sup> 437<sup>b</sup> 12 seqq. Fire had three great varieties: φλόξ, ἀνθραξ, and φῶς. *Vide supra* pp. 53, 65 n. 1. Only the two first could be 'quenched.'



due to a  
light sally-  
ing forth  
from the  
eye towards  
or to the  
object.  
There is no  
*σύμφυσις*,  
such as  
Plato held,  
of light  
with light.

are extinguished. No such thing happens to light, however, under these circumstances. Further, to say with Plato that the eye sees by means of light issuing forth from it<sup>1</sup>; that this light either extends and prolongs itself as far as the stars, as Empedocles would seem to say<sup>2</sup>; or that (as Plato held) when it has reached a certain point outside it organically coalesces with (*συμφύεσθαι*) the light coming from the objects seen—this is all idle talk. If there were to have been such coalescence of internal with external light, it were better that it should take place, to begin with, inside the eye itself. Yet even this is but a vain notion. For what is, or could be, meant by the ‘organic coalescence’<sup>3</sup> of light with light? Such ‘organic coalescence’ does not take place between any random things, but according to fixed laws. And how could it happen when, as in the case before us, a membrane, covering the pupil, intervenes between the outer and the inner light? Hence this popular notion that the visual part of the eye is of fire must be abandoned. False in itself, it has been adopted on mistaken grounds, and can be maintained only by fallacious reasoning.

Why the  
eye consists  
of *water* in

§ 51. To resume: the pupil consists of water, because water as diaphanous<sup>4</sup> is homogeneous with the external

<sup>1</sup> Aristotle himself uses *ὄψις* in the *Meteorologica* in such a way as to make one think at first sight that he held the theory here condemned. See Bonitz, *Index Arist.* 553<sup>b</sup> 30; Ideler, *Arist. Meteor.* i. 6. 3, p. 384 ‘Hoc igitur loco Aristoteles videtur lumen ex ipso oculo emittere ut hac ratione singulae res visibiles fiant, quod etiam magis patet ex iis quae sequuntur: οὐ δύνασθαι τὴν ὄψιν τῶν ἀνθρώπων φέρεσθαι κλωμένην πρὸς τὸν ἥλιον. Sententiam hanc ab Empedocle et Platone propositam ipse Aristoteles improbavit, *de Sens. et sensili* c. 2. 437<sup>b</sup> (cf. Theophr. *de Sens.* § 7 seqq.) longeque aliam proposuit (*de An.* ii. 7. 418<sup>b</sup>).’ Ideler rightly (cf. 374<sup>b</sup> 22, 781<sup>a</sup> 3), however, holds that Aristotle is there, for his special purpose (i.e. elucidation of certain ‘optical’ facts), adopting the current view of *ὄψις*, which served his turn quite as well as his own view would, while avoiding unnecessary or irrelevant matter of dispute.

<sup>2</sup> See, however, § 7 *supra*, p. 18.

<sup>3</sup> *συμφύεσθαι*: the Greek word involves associations which are not contained in the English ‘coalescence,’ but which are vital for Aristotle’s argument.

<sup>4</sup> εἴπερ μὴ πυρὸς τὴν ὄψιν θετέον, ἀλλ’ ὕδατος πᾶσιν, 779<sup>b</sup> 19; 780<sup>a</sup> 4 ἢ τούτου τοῦ μορίου κίνησις ὄρασις, ἢ διαφανὲς ἀλλ’ οὐχ ἢ ὑγρόν, 438<sup>b</sup> 5 seqq.



medium of vision. Air, which is likewise diaphanous, might conceivably have served for the purpose of an internal medium of vision<sup>1</sup>; but air is not so easily or conveniently as water packed into a small space and confined within a capsule. At all events, facts show that the water is in the eye. When eyes are decomposed or mutilated, that which flows from them is seen to be water. In embryonic eyes, too, this water is particularly cold and bright. In sanguineous animals the white of the eye is adipose, simply in order to keep this water from becoming congealed. This same object is effected by the hard scale on the eyes of bloodless animals<sup>2</sup>. The function of this water in the visual organ is as follows. The cause of sight is a stimulus from the object propagated through the medium to the organ of vision. This is impossible without light. But light is required not only in the atmosphere without us but also within the eye itself. Hence the external medium of vision, normally air, has its function taken up internally by another medium, water. The internal and external media are homogeneous in this respect that both are diaphanous, i. e. possess the one quality essential to the conveyance of the visual stimulus. The external light, which is the condition of seeing externally, is continued in this way into the organ. This must be done if the stimulus is to reach 'the soul'; for the soul, or its visual organ, is not, to be sure, situated at the outermost extremity of the eye, but somewhere within<sup>3</sup>, rendering it needful that light

particular, and not of *air*, which is also diaphanous. Facts which prove the eye to be essentially of water, and also indicate the light-bearing function of this water. The sudden flash caused by cutting the optic *πόροι*. The water in the eye a secretion from the brain.

<sup>1</sup> In pronouncing here against *air*, Aristotle would seem to reject the theory of Diogenes of Apollonia, who made air constitute the essential organ of seeing, as of all other senses.

<sup>2</sup> 779<sup>b</sup> 15-28. 'Empedocles is not right in ascribing the *γλαυκότης* (gleam) of some eyes to the fire they contain: the blackness of others to the greater amount of water. Such colours depend altogether on the greater or less quantity of water in the pupil. That eye is best which has the due proportion of water in it.'

<sup>3</sup> What 'within' here means is sufficiently seen from 491<sup>b</sup> 20 τὸ δ' ἐντὸς τοῦ ὀφθαλμοῦ τὸ μὲν ὑγρόν, ᾧ βλέπει, κόρη. It does not refer to the organ of *sensus communis* or imply that each organ—here the eye—is not *per se* capable of having the sensations which belong to it, or even that each special organ involves in its action the immediate or concurrent co-operation of the central organ.

should be conveyed to it through some medium. That light is really conveyed inwards in this way is proved by the accidental experience of those who have received a slash with a sword across the temple, severing 'the passages of the eye<sup>1</sup>.' Such persons have experienced a brilliant illumination, immediately followed by total darkness, as if a lamp had suddenly flared up within them, and then, all at once, gone out. What really takes place in such cases is, that the diaphanous medium, the 'pupil,' which is a sort of lamp, is suddenly cut away. The water on which depends the continuation inwards of the outer diaphanous medium is, for Aristotle, secreted to the eye from the brain. The eye, like the organ of smelling, is formed by an off-growth from the brain<sup>2</sup>. For the brain is the moistest and coldest of all parts in the organism. From this some of the purest of its moisture is conducted through the 'pores' which connect the eye with the membrane surrounding the brain<sup>3</sup>. Hence it is fitting that the organ of sight, being like the brain moist and cold, should have its seat near the brain. The eye in its embryonic stage is, like the brain, *over*-moist and *over*-large; and again in its later development it, like the brain, gains in consistency, while it is reduced in size.

Vision—  
the result  
of a process  
from object  
to eye  
through

§ 52. Vision is effected, according to Aristotle, by a process from object to eye, not conversely<sup>4</sup>. Seeing is not the result of a mathematical or other abstract relation between object and eye, such as the relation of equal to

<sup>1</sup> 438<sup>b</sup> 14 ὥστε ἐκτμηθῆναι τοὺς πόρους τοῦ ὄμματος. Aristotle here speaks of πόροι: what were they? Some think of the optic nerves, which are said to have been first known to Alcmaeon by dissections. Even if Aristotle did mean these by what he here calls πόροι, we still must not imagine that he understood their function *as* nerves. Such knowledge did not come till after his time. Cf. Dr. Ogle's note to his translation of Arist. *de Part. An.* ii. 10, pp. 176-7: 'On the whole I think it is most probable that by πόροι in this place (sc. *de Part. An.*) Aristotle means no more than openings or *foramina*'; but he goes on to add that, in our passage *de Sens.* ii and in *de Gen. An.* ii. 6, by πόροι are meant the optic nerves as anatomical phenomena.

<sup>2</sup> 438<sup>b</sup> 28.

<sup>3</sup> 744<sup>a</sup> 9 seqq.

<sup>4</sup> ὁρῶμεν εἰσδεχόμενοί τι, οὐκ ἐκπέμποντες, 105<sup>b</sup> 6.



equal. If it were so, the distance, for example, of the object should make no difference to vision, any more than it does to the equality of one equal to another<sup>1</sup>. The process from without is not, however, a conveyance of *ἀπορροαί*, but a *κίνησις*—more precisely an *ἀλλοίωσις*—in the diaphanous medium between the object and the eye. As to the nature of the *κίνησις*, as a fact of physics, modern science has far outrun the simple and vague notions of Aristotle. It is now known how light travels and is reflected: how rays from an object, directed through the refractive apparatus of the eye, produce an image on the retina, which, since Descartes'<sup>2</sup> time, has been recognized as the cardinal objective fact for the explanation of vision. Thus the physics and the physiology of vision have been really harmonized, to some extent, as Aristotle tried but failed to harmonize them. But as to the nature of the further *κίνησις* which connects the retinal image with the sensorium, or the magic change by which the retinal image in *B*'s eye (as it appears to *A*) becomes a field of vision (as it is for *B*); how that which, externally regarded, is but a tiny picture is translated into a fact of consciousness, no more is known now than was known in Aristotle's days.

a medium. The relation of object to eye is a physical, not merely abstract, e. g. mathematical, relation. But the physical process is not one of emanation, but of a kind of *κίνησις*.

§ 53. *Biologically*, the sense of *touch* is more important than that of sight: it is the most fundamental of all the senses. It is the essential criterion of animal existence. It sentinels and defends the seat of life, and without it animals would perish. Next to touch stands *taste* in point of vital importance: indeed it is according to Aristotle a *mode* of touch. The other senses—*smelling*, *hearing*, and *seeing*—are not only biologically useful, and conduce to the preservation of the animal's existence; but they also contribute to its *well-being* on an implied higher level of development<sup>3</sup>. Creatures which, besides life, have sense-

Comparative values of the senses. Touch and taste biologically most necessary to animals: the other senses necessary for their *well-being*. Connexion between locomotive

<sup>1</sup> *De Sens.* vi. 446<sup>b</sup> 10 seqq.

<sup>2</sup> See the Fifth Discourse of his *Dioptrique*.

<sup>3</sup> *De An.* iii. 12. 434<sup>b</sup> 11 seqq.; *de Part. An.* ii. 10. 656<sup>a</sup> 6 seqq. *ὁσων μὴ μόνον τοῦ ζῆν ἀλλὰ καὶ τοῦ εἶ ζῆν ἢ φύσις μετείληφε· τοιοῦτο δ' ἐστὶ τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος· ἡ γὰρ μόνον μετέχει τοῦ θείου τῶν ἡμῖν γνωρίμων ζώων, ἡ μάλιστα πάντων.* Cf. also *Top.* iii. 2. 118<sup>a</sup> 7 seqq.



power and mediated sense-perception in animals. Both developed *pari passu* in the animal kingdom. Hence the primary organ of sense-perception and the primary organ of locomotion are identical in animals. Of externally mediated senses, sight has highest *biological* value. It is in its direct consequences also of highest value *psychologically*. In indirect consequences, however, hearing is more valuable *psychologically*, for on hearing depend learning by oral instruction and the use of language.

perception possess a form of existence which is richer in variety and more highly endowed in different degrees. On the possession of locomotive power seems to rest the need or chief usefulness of the externally<sup>1</sup> mediated senses—hearing, seeing, and smelling. Accordingly the internal principle or seat of locomotion and that of sense in general are for Aristotle the same—the heart, in sanguineous animals, and in non-sanguineous the ‘part analogous.’ As the locomotive faculty is developed and its powers differentiated, corresponding development seems to occur in the faculty of sensation. It is to animals which possess locomotive power that seeing, hearing, and smelling are particularly important, enabling them to take timely precautions against danger, and to perceive their prey in advance.

But of all the senses which perceive through external media, seeing is of highest biological as well as psychological importance. In the latter aspect, i. e. in its bearing upon the development of knowledge and experience, the superiority of this sense is most striking. Even apart from its practical uses the exercise of the senses is desired by us for its own sake, that of the sense of seeing, however, more than all the rest. For this most of all leads to knowledge, disclosing to us multitudinous qualities of things, and showing us their natures<sup>2</sup>. Its superiority to hearing is intrinsic and indisputable, as a vehicle of first-hand intelligence. Yet hearing may incidentally have more effect in education. Hearing is that which makes learning possible<sup>3</sup>; and it is through learning that general truths are chiefly reached, while seeing gives us the particulars whence they are derived. Thanks to the fact that all bodies are coloured, all are visible; and it is chiefly by the sense of seeing that we perceive the *common* sensibles figure, magnitude, motion, number. Animals that can remember distinct visible qualities of things store up the knowledge thus derived, and from the storehouse of memory

<sup>1</sup> All are mediated, not all externally mediated.

<sup>2</sup> *Met.* i. 980<sup>a</sup> 21–<sup>b</sup> 26.

<sup>3</sup> τὸ μαρθάνειν: the Greek pupil was an ἀκροατής.



experience is elaborated; from this and by this again comes scientific knowledge, which arises as the details of experience become organized under general conceptions<sup>1</sup>. The matchless clearness and distinctness of visual impressions, to which all perceptions of form are primarily due<sup>2</sup>, renders these peculiarly suitable not only for being remembered but also for being arranged, i.e. grouped and classified, under such conceptions. Nevertheless, owing to the part played in mental development by teaching and learning, hearing, on which the use of language depends, has in some ways the advantage over seeing. Thus it is found that persons who are congenitally blind are intellectually better developed than those who are congenitally deaf (436<sup>a</sup> 15).

§ 54. The evidential value of sight<sup>3</sup> is in certain cases superior to that of touch, and corrects the illusions of the latter sense. For example, if two fingers of the hand are crossed, and a small object placed between them so as to be in contact with both, it will to the sense of touch appear as if two objects. The sense of sight proves that it is only one. The sense of sight is also superior to touch in purity; hence the pleasures of seeing are morally higher than those of touching<sup>4</sup>. Possession of sight is 'more choiceworthy' than that of the olfactory sense<sup>5</sup>. Sight being our most 'evidential' sense (ἐναργεστάτη) its results as affecting our feelings—exciting passions and emotions—are proportionately vivid<sup>6</sup>. Passions or emotions artificially stimulated through this sense approach nearest to the impressiveness of reality. The ideas of danger which it conveys inspire fear with an immediacy and force not to be equalled by those of the other senses<sup>7</sup>. Sight, too, is of

The objective evidential values of seeing and touching. The tactual illusion of the crossed fingers exposed by the sense of sight. Ethical superiority of sight to touch. Sight guides our movements in space, and determines our notions of direction. Illusions of

<sup>1</sup> 981<sup>a</sup> 5 ὅταν ἐκ πολλῶν τῆς ἐμπειρίας ἐννοημάτων μία καθόλου γένηται περὶ τῶν ὁμοίων ὑπόληψις.

<sup>2</sup> *Top.* ii. 7. 113<sup>a</sup> 31.

<sup>3</sup> Cf. 460<sup>b</sup> 20, 956<sup>a</sup> 36, 1011<sup>a</sup> 33. Heraclitus (*apud* Polyb. xii. 27, *Fr.* xv, Bywater) says ὀφθαλμοὶ τῶν ὄτων ἀκριβέστεροι μάρτυρες, an opinion founded on the theory that the eyes contain more fire.

<sup>4</sup> *N. E.* x. 5. 1176<sup>a</sup> 1.

<sup>5</sup> *Rhet.* i. 7. 1364<sup>a</sup> 38.

<sup>6</sup> *Probl.* 886<sup>b</sup> 10–37.

<sup>7</sup> Cf. Horace, *Ars Poet.* 180–1:

Segnius irritant animos demissa per aurem,  
Quam quae sunt oculis subiecta fidelibus.

sight, not  
as to its  
proper  
*αἰσθητά*,  
but as to  
objective  
matters,  
e. g. the  
*distances* of  
objects, and  
their *magnitudes*.

We all see  
the sun as  
only a  
foot in  
diameter.  
Sight and  
touch err  
regarding  
the  
'Common  
Sensibles'  
in general.  
Such are  
rather  
errors of  
inference  
than of  
sense-  
perception.  
Aristotle  
knew  
nothing of  
colour-  
blindness.

primary importance as *directing* our movements in space<sup>1</sup>. It is by this sense that the notions of 'before' and 'behind' are determined. Moving 'forward' means moving in the direction in which the eyes naturally look. 'Even crabs which move sideways may be said in a way to move forward, since they move in the direction in which their eyes naturally look.'

Yet this sense, too, is subject to illusions, as is every individual sense taken by itself when it refers its immediate *datum* to an object<sup>2</sup>. Thus regarding the fact that the colour seen is white, the sense of seeing is almost incapable of error: but as regards the distance at which the white, referred to an object, is from us, or as regards the object to which it is referred, error is frequent. So, too, with regard to the magnitude of objects. Thus the sun's disk appears almost invincibly as if it were but a foot wide. This impression is not due to any pathological state, nor is it the result of scientific ignorance on our part<sup>3</sup>. In the best of health and with sound knowledge of the facts, this is the momentary impression given us by sight as we look at the sun<sup>4</sup>; and thus it is that we are liable to err as regards each and all of the '*common* sensibles.' Such errors, however, as well as those committed in attributing the immediate data of sight to wrong objects, are not really errors of vision: they are errors of judgment. Surreptitious judgments tend to become inextricably mixed up with the immediate impressions of seeing as of other senses. Of errors arising from *colour-blindness*, or of this phenomenon itself, Aristotle seems to have had no notion.

Visual  
illusion (or

§ 55. A remarkable case of illusion is referred to in the

<sup>1</sup> *De Incess. An.* 712<sup>b</sup> 18.

<sup>2</sup> ὥσπερ τὸ ὁρᾶν <ἐπὶ> τοῦ ἰδίου ἀληθές, εἰ δ' ἄνθρωπος τὸ λευκὸν ἢ μὴ, οὐκ ἀληθές αἰεί, 430<sup>b</sup> 29 (we must either read so, inserting ἐπὶ or περὶ before τοῦ ἰδίου, or at least make the gen. one of 'respect.' It goes with the predicate. 'The seeing of the particular quality' is an ungrammatical translation): cf. 428<sup>b</sup> 18, 442<sup>b</sup> 8.

<sup>3</sup> Galen observes the omission on Aristotle's part to determine anywhere the manner by which we perceive the position, magnitude, and distance of objects. Cf. Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* § 638.

<sup>4</sup> 458<sup>b</sup> 28.



*Meteorologica*<sup>1</sup>. 'Owing to the feebleness of the visual ray (*ὄψις*) it is often refracted by the air even when not condensed in the way described. Such was the case in the strange experience of a certain person whose sight was weak at the time, and to whom, as he walked, it appeared as if his own image always preceded him, and kept looking back towards him<sup>2</sup>. This illusion was due to the visual ray being bent back from the air around him which (just as distant, or thick, air often does) became like a mirror, so that the ray could not displace or penetrate it, and hence was compelled to return to the eye<sup>3</sup>. So capes at sea sometimes seem raised above the water, and heavenly bodies loom larger when near the horizon.' In the *Problems*<sup>4</sup>—an un-Aristotelean work—many curious but trifling remarks occur on this and similar subjects. The most important concern (*a*) the difficulty, or impossibility, of moving one eye voluntarily without at the same time moving the other in the same way; (*b*) the fact that one object appears as two to a person who by inserting the finger beneath the eyeball displaces it<sup>5</sup>; (*c*) that myopic persons write in very small characters; (*d*) that objects appear multiplied to persons in a state of intoxication or mental distraction<sup>6</sup>; (*e*) that straightness in a line is better discerned with one eye than with two, which is explained by reference to the necessary convergence of rays from both eyes when both are used; (*f*) that *ὁ μύωψ* brings objects near in order to see them, while *ὁ πρεσβύτερος* holds

hallucination) explained. The two eyes move together in the same direction. If one eyeball is displaced by the finger we see objects doubled. Myopic persons write in a very small hand. Intoxicated persons see objects multiplied: explanation of this. One eye discerns straightness in a line better than both eyes. The *μύωψ* and the *πρεσβύτερος*.

<sup>1</sup> iii. 4. 373<sup>b</sup> 2–10.

<sup>2</sup> This (as already remarked, p. 67) reminds one of the 'Doppelgänger,' or the 'Brocken-spectre.'

<sup>3</sup> What is very remarkable here is the seemingly frank acceptance by Aristotle of a theory of vision warmly repudiated by him in *de Sens.* ii. We must assume that he in such cases expresses himself from the popular point of view. So *we* have to speak of the sun 'rising' and 'setting.'

<sup>4</sup> 957<sup>a</sup> 38 seqq.

<sup>5</sup> Also referred to *de Insom.* 461<sup>b</sup> 30; *Met.* x. 6. 1063<sup>a</sup> 6–10.

<sup>6</sup> This phenomenon is explained by comparison with the illusion of the crossed fingers representing one object as two. The *κίνησις* does not come from each eye to the same part of the soul, which accordingly sees twice. The 'different parts of the soul' thus represent what we might think of as non-identical parts of the retinae.

them at a distance. In the tract on Dreaming illusions of sight are mentioned which, however, are, it is stated, really errors of judgment for which the sight *per se* is not to blame. Such are hallucinations, and the illusion of those on ship-board to whom the shore, not the ship, seems to be in motion. Aristotle says also<sup>1</sup> that defects of long and short sight are due not to anything wrong with the soul, but to defects in the visual organ itself. If an old man could have a young man's eye he would see as well as the young man. The sensory weakness of old age is caused not by an affection of the soul itself, but by an affection of that wherein the soul resides; as happens in cases of intoxication and illness.

<sup>1</sup> 408<sup>b</sup> 21.



# THE ANCIENT GREEK PSYCHOLOGY OF HEARING

## *Alcmaeon of Crotona.*

§ 1. 'WE hear with the ears, says Alcmaeon, because they have vacuum in them ; for this (vacuum) is resonant. The sonant object produces sound in the cavity (of the outer ear), and the air (of the intra-tympanic ear) re-echoes (to this sound) <sup>1</sup>.' The effect of the external sonant object is first conveyed to the hollow chamber of the outer, i. e. the extra-tympanic, ear, from which the *κενόν*, or air of the intra-tympanic ear, takes it up and reverberates it to the 'point of sense,' which for Alcmaeon was the brain, or in the brain <sup>2</sup>.

Function and organ of hearing. Air within the ear, the factor of hearing : by this external sound re-verberated to the brain.

§ 2. 'Alcmaeon says that we hear by means of the vacuum within the ear, for this it is that transmits inwards the sounds (which come from without) at every immission of the soniferous air-waves (into the outer ear). For all vacua are resonant <sup>3</sup>.' I have chosen here the text of Pseudo-Plutarchus, which gives *κενά*, instead of that of Stobaeus,

The *κενόν* = the *ἀήρ* for Alcmaeon.

<sup>1</sup> Cf. Wachtler, *Alcmaeon*, p. 40 ; Diels, *Dox.* 506. 23 ; Theophr. *de Sens.* 25 ἀκούειν μὲν οὖν φησι τοῖς ὤσιν, διότι κενὸν ἐν αὐτοῖς ἐννύπαρχει τοῦτο γὰρ ἡχεῖν. φθέγγεσθαι δὲ τῷ κοίλῳ, τὸν ἀέρα δ' ἀντηχεῖν.

<sup>2</sup> Diels proposes two different corrections—τοῦτο γὰρ ἡχεῖν [φθέγγεσθαι] διὰ τὸ κοῖλον, and τοῦτο γὰρ ἡχοῦν φθέγγεσθαι διὰ τὸ κοῖλον. Neither is necessary. The subject of φθέγγεσθαι should be taken quite generally, as if = τὸ ψοφοῦν. Diels renders our text—'sonum autem edere (sc. τὸ κενόν) cavo, h. e. propter cavernam auris interioris.' But if κενόν here = ὁ ἀήρ, as would seem from Arist. 419<sup>b</sup> 33, the form of the sentence forbids us to regard it as subject to φθέγγεσθαι. Nor can τῷ κοίλῳ be the hollow of the intra-tympanic ear ; it is rather the external meatus, with the apparatus in general by which the vibrations of the outer air are caught and conducted inwards to the tympanum. Philippson (*ὕλη ἀνθρωπίνη*, p. 107) saw this when he (unnecessarily however) proposed κόχλῳ for κοίλῳ here.

<sup>3</sup> Diels, *Dox.* 406<sup>b</sup> 21, Aët. *Plac.* iv. 16. 2 Ἀλκμαίων ἀκούειν ἡμᾶς τῷ κενῷ τῷ ἐντὸς τοῦ ὠτός· τοῦτο γὰρ εἶναι τὸ διηχοῦν κατὰ τὴν τοῦ πνεύματος εἰσβολήν· πάντα γὰρ τὰ κενὰ ἡχεῖ.

which gives κοῖλα, agreeing in every other respect. As Wachtler says, the κενόν and the ἀήρ are here equivalent terms. He quotes most appositely Arist. *de An.* ii. 8. 419<sup>b</sup> 33 τὸ δὲ κενὸν ὀρθῶς λέγεται κύριον τοῦ ἀκούειν· δοκεῖ γὰρ εἶναι κενὸν ὁ ἀήρ. But here the ἀήρ in the κοῖλον or outer part of the ear must be distinguished from the ἀήρ or κενόν of the inner part. The former receives and introduces the sonant stimulus from the atmosphere; the latter catches it up and transfers it to the brain. The transference is referred to in Theophrastus by ἀντηχεῖν, in the passage from Aëtius by διηχοῦν (with the use of which compare τὸ δίοσμον, τὸ διαφανές, and, especially, τὸ διηχές—late terms used to signify the respective media of odour, colour, and sound). The simple ἡχεῖν in both passages denotes the action of the air within the ear—as of confined air generally—in taking up, or ‘echoing,’ sound, apart from the notion of transmitting it. No better commentary on these extracts can be found than that contained in Arist. *de An.* ii. 8. 419<sup>b</sup> 33–420<sup>a</sup> 19. Cf. *infra* § 20.

Alcmaeon represents the formation of the ear as determining sound: the ear not a mere conduit.

§ 3. Alcmaeon was, says Wachtler, the first who attempted to explain the phenomenon of sound and our perception of it by reference to the structure of the ear itself, and the manner in which this was affected by air in motion from without. Empedocles to some extent follows or agrees with him. Their successors generally regard the ear as little more than a conductor of air to the sensorium, most of them holding sound, as a perception, to result from a percussion of the brain or other inward organ by the air thus conveyed through the ear<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> In the passage from Aëtius πνεῦμα cannot mean ‘breath,’ yet it is scarcely identical with ἀήρ. It appears to signify the latter *set in motion* by the external sonant object, and entering, with its sound-waves, into the external ear. Cf. Pseudo-Hippoc. *de flat.* 3 (vi. 94 L) πνεῦμα δὲ τὸ μὲν ἐν τοῖσι σώμασι φῶσα καλέεται, τὸ δὲ ἔξω τῶν σωματίων ἀήρ, from which it appears that πνεῦμα was treated as the general term for air by some writers. Cf. the use of σύμφυτον πνεῦμα in Aristotle. In connexion with the meaning of πνεῦμα here one may perhaps quote a curious observation of Aristotle, *Hist. An.* i. 11. 492<sup>a</sup> 13, respecting Alcmaeon: κεφαλῆς μόριον, δι’ οὗ ἀκούει, ἄπνουν, τὸ οὖς· Ἀλκμαίων γὰρ οὐκ ἀληθῆ λέγει, φάμενος ἀναπνεῖν τὰς αἶγας κατὰ τὰ ὦτα.



*Empedocles.*

§ 4. 'Empedocles teaches that hearing is caused by the impact of the air-wave against the cartilage which is suspended within the ear, oscillating as it is struck, like a gong<sup>1</sup>.' For χονδρώδει ὅπερ (Plut.) Stobaeus has χόνδρω ὅνπερ. A variant is κοχλιώδει, for which Pseudo-Galenus, *Hist. Phil.* (referred to by Karsten, p. 483), gives κοχλιώδει χόνδρω, 'the spiral-shaped cartilage.' Zeller thinks that κώδων here means a 'trumpet,' not a gong or bell. But while 'trumpet' might describe the shape of the *outer* ear, or 'concha,' it is not suitable for what seems to have been before the writer's mind in the above passage—something *inside* the ear which oscillated freely to the impact of air-waves. The main point, as Karsten remarks, is that 'Empedocles appears to have regarded hearing as conditioned by the external air-wave, or wave of sound,' in contact with the ear, and by the resonance of a certain part of the ear itself. In hearing, the ἀπόρροιαι were simply 'air' or particles of air. For the meaning of χόνδρος, cf. Arist. *Hist. An.* i. 11. 492<sup>a</sup> 15 ὡτὸς δὲ μέρος τὸ μὲν (sc. the intra-tympanic part) ἀνώνυμον, τὸ δὲ (sc. the 'concha') λοβός· ὅλον δ' ἐκ χόνδρου καὶ σαρκὸς σύγκειται—that is, the whole of the *external* ear, for he proceeds: εἴσω δὲ τὴν μὲν φύσιν ἔχει οἶον οἱ στρόμβοι (i. e. spiral shells, κοχλῖαι, ἑλικες) τὸ δ' ἔσχατον ὁστοῦν ὁμοιον τῷ ὡτὶ (i. e. the bony part farthest in resembles the external ear in form) εἰς δ' ὥσπερ ἀγγεῖον ἔσχατον ἀφικνεῖται ὁ ψόφος. It is from στρόμβοι here

Function and organ of hearing: the gong (or trumpet) within the ear. What did Empedocles know of the structure of the internal ear?

From this it might seem as if Alcmaeon actually held that the resonant medium—the κενόν—received its impulse from the breath—perhaps the air in the Eustachian tubes—which, therefore, would be the meaning of πνεῦμα in the passage of Aëtius. Aristotle would hardly—it may be argued—have insisted as he does against Alcmaeon that the ear is ἀπνουν, unless the latter had been known to hold this strange view. Such an idea about αἶγες would have given Alcmaeon the illustration wanted to confirm his exposition of the above view of hearing.

<sup>1</sup> Diels, *Dox.* 406<sup>a-b</sup> 16, Plut. *Epit.* iv. 16, Stob. *Ecl.* 53; Karsten, *Emped.*, p. 483 Ἐμπεδοκλῆς τὴν ἀκοὴν γίνεσθαι κατὰ πρόσπτωσιν πνεύματος τῷ χονδρώδει, ὅπερ φησὶν ἐξηγητῆσθαι ἐντὸς τοῦ ὡτὸς κώδωνος δίκην αἰωρούμενον καὶ τυπτόμενον.

that the gloss κοχλιώδει would seem to be derived. How far Empedocles attempted (like Aristotle) to distinguish between *inner* and *outer* ear is not plain; yet everything depends on our knowing this if we are to understand him. It is probable, however, that by the χόνδρος he meant some structure which he found by dissecting the internal ear. Neither he nor yet Aristotle seems to have had any accurate knowledge of the 'ossicles'—the *malleus*, *incus*, and *stapes*—in the tympanic cavity, bridging the way from the tympanic membrane to the *fenestra ovalis*, and transmitting vibrations from the one to the other. This being so, the use of the word αἰωρούμενον here is the more curious.

'Empedocles says that hearing results from the sounds coming from without, whenever the air, being set in motion by the voice, rings within (the ear). For the organ of hearing, which he terms "the fleshy bone," is a sort of gong which rings internally. The air, when it is set moving, beats against the solid parts, and thus causes the ringing sound<sup>1</sup>. The 'solid parts' are the same as the 'gong'. We notice that ἀκοή is used in two senses here; first of the *hearing*, secondly of the *organ* of hearing. ἡχεῖν and ἦχος are used with special frequency of *ringing* sounds, but particularly of those which rever-

<sup>1</sup> Cf. Diels, *Dox.* 501-2; Theophr. *de Sens.* § 9; Karsten, *Emped.*, p. 483 τὴν δ' ἀκοὴν ἀπὸ τῶν ἔξωθεν γίνεσθαι ψόφων, ὅταν ὁ ἀὴρ ὑπὸ τῆς φωνῆς κινηθεὶς ἡχῇ ἐντός· ὥσπερ γὰρ εἶναι κώδωνα τῶν ἴσων ἡχων [τιν' ἔσω ἡχοῦντα?] τὴν ἀκοήν, ἣν προσαγορεύει σάρκινον ὄζον [ὀστοῦν]. κινουμένην [κινούμενον?] δὲ παίειν τὸν ἀέρα πρὸς τὰ στερεὰ καὶ ποιεῖν ἦχον. Such is the text as suggested by Diels, *Dox.* l. c. He has not (*Vors.*, pp. 177, 209) adhered to his previous suggestion of ὀστοῦν for ὄζον, but, as the sense requires reference to the inner not the outer ear or 'concha,' we must accept some such correction or force the meaning of ὄζον beyond what it can bear. With regard, however, to Diels' ἔσω ἡχοῦντα for ἴσων ἡχων, is it necessary? He explains (*Vors.*, p. 209) κώδων· σάρκινος ὄζος thus: '*das Gehör ist gleichsam eine Glocke der gleichgestimmten (?) Töne. Er nennt es fleischigen Zweig.*' Keeping ἴσων, then, we might suppose the meaning to be that the κώδων took up and rang to the ψόφοι with which it was framed by nature to harmonize, or was, as Empedocles would say, ξύμμετρος. There are sounds which we cannot hear, as there are colours which we cannot see, though other creatures may hear or see them.



berate within a cavity. Hence they are here employed with idiomatic propriety for the *ψόφος*, or 'external' sound, reverberated within the aural cavity. What distinguishes Empedocles' doctrine from that of Alcmaeon is the *κώδων* interposed by the former between the outer and inner stages through which sound-vibrations pass before reaching consciousness. For both philosophers air is the vehicle of sound. According to Alcmaeon the air in the outer ear is set moving by the *ψόφος*, and in its turn sets in motion the air in the inner chamber, which transmits the vibration to the brain. According to Empedocles, as the organ of vision contains a lantern, so the organ of hearing contains a bell or gong, which the *ψόφος* from without causes to ring: this ringing, as we are vaguely left to suppose, being conveyed inwards by a subsequent process to the 'point of sense,' and the feeling or perception of sound being thus awakened.

§ 5. 'Empedocles explains hearing by stating that it is due to intra-aural sounds. But it is strange of him to suppose that he has made it self-evident *how* we hear, by merely stating this theory of a sound, as of a gong, within the ear. For suppose that we hear the *outer* sounds by means of this *gong*; by what do we hear *the gong itself*, when it rings? For this—the very point of the whole inquiry—is neglected by him<sup>1</sup>. Karsten too hastily inferred from *ἔσωθεν* here that this, not *ἔξωθεν*, should be read in the former passage, Theophr. *de Sens.* § 9, ἀπὸ τῶν ἔξωθεν ψόφων. But probably two different sorts of *ψόφοι* are referred to in the two different passages: the *ψόφοι* coming from sonant objects in the outer space around us, and the *ψόφοι* made within our ears by the 'gong.' The latter are here referred to, where Theophrastus with the art of a dialectician pushes the difficulty of such materialistic psychology home against Empedocles. The 'gong' rings

Theophrastus criticizes Empedocles' theory of hearing: what is it that hears the internal 'gong'?

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 21; Diels, *Dox.*, p. 505 ἀλλὰ περὶ μὲν τὴν ἀκοὴν ὅταν ἀποδῶ, τοῖς ἔσωθεν γίνεσθαι ψόφοις, ἀτοπον τὸ οἶεσθαι δῆλον εἶναι πῶς ἀκούουσιν, ἔνδον ποιήσαντα ψόφον ὥσπερ κώδωνος. τῶν μὲν γὰρ ἔξω δι' ἐκείνων ἀκούομεν, ἐκείνων δὲ ψοφοῦντος διὰ τί; τοῦτο γὰρ αὐτὸ λείπεται ζητεῖν. "Ἐσωθεν rather should be ἔξωθεν. No sound comes *from* within.

to the outer sounds: but to us the sounds of the 'gong' itself are a fresh *incognitum*: how do we hear *them*? With *another* gong?

Object of hearing. Empedocles' explanation of the distinctive quality of each sensory object by emanations. How does the principle that 'like perceives like' bear on Empedocles' doctrine of hearing? Theophrastus' criticism.

§ 6. 'Empedocles treats of all the special senses according to the same principle, and teaches that we perceive by the fact of the ἀπόρροιαι fitting duly into the pores of each sense-organ. Whence it happens, according to him, that no one sense can discern the objects proper to any other, inasmuch as the pores in the organs of some senses are too wide, in those of others too narrow, for the alien sensible object which should enter them, so that in the former case the emanations from the object pass right through without touching, while in the latter they are not able to effect an entrance at all<sup>1</sup>. Empedocles and his reporters have given us no real clue to the various ways in which his principle that 'like is perceived by like' was carried out by him in the psychology of perception. We can only conjecture how he would have applied it in the case of hearing. Probably the ἀπόρροιαι of sound, being air, 'fit' the pores of the ear *qua* containing air essentially. The principle itself is a deduction from the metaphysical theory that 'like affects like,' and seems intended merely to procure for the latter its psychological application<sup>2</sup>. The smallness of the part actually given to it in practice, in reference to hearing, however, is only one among many instances, ancient and modern, of the difficulty of bringing metaphysical theories to bear in any real way upon concrete psychical facts. Theophrastus, whether fairly or not, criticizes its applicability here, as follows: 'It is not by sound (ψόφῳ),' he says, 'that we perceive sound, nor by odour that we perceive odour, nor by the homogeneous sensibles in general that we perceive the homogeneous, but rather by their contraries, so to speak. For the sense-organ which is applied must be itself indifferent (ἀπαθῆ) in its nature. When indeed there are actual sounds within the

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 7; Diels, *Dox.*, p. 500.

<sup>2</sup> Cf. Theophr. *de Sens.* § 2 Ἐμπεδοκλῆς δὲ πειρᾶται καὶ ταύτας (sc. τὰς αἰσθήσεις) ἀνάγειν εἰς τὴν ὁμοιότητα.



ears, or actual tastes in the organ of taste, or odours in the organ of smell, all these senses become deadened to their office (*κωφότεραι*), and this the more, in proportion as they contain more of their respective "similars"<sup>1</sup>. From this criticism it would at least seem as if Empedocles had endeavoured to give to his principle of *similia similibus* practical effect. But we have no direct means of judging such attempts or of estimating the fairness of the criticism of Theophrastus. For a similar difficulty as to the application of the principle to the theory of vision, cf. VISION, § 11, p. 22 *supra*.

*Democritus.*

§ 7. In explaining seeing Democritus assumes *δείκελα* (as *εἶδωλα*, see p. 29 n. 3) to pass from the object to the eye. In explaining hearing he makes the analogous assumption of 'sounds' (*φωναί*), as particles thrown off by the sonant body and conveyed by the medium of the air to the ear, and through it 'to the soul.' The sound is a 'stream of atoms'<sup>2</sup>, which sets the atoms of the air in motion, and, joining itself with these according to similarity of shapes and sizes, makes its way into the body to the soul. Its chief, but not sole, entrance is through the orifice of the ear. His theory of sound is more reconcilable with his doctrine of primary and secondary qualities than is his theory of seeing.

Function and organ of hearing according to Democritus. Hearing is a mode of contact between the atoms of sound (conveyed through the air into the body by the ear orifice) and the soul atoms in the body.

'He explains hearing somewhat in the same way as other writers do. For he says that the air, when it rushes into the vacuum of the ear, produces a motion there; only that it enters likewise at all parts of the body, but in a special way, and in greatest quantity, through the ears, because there it has the largest vacuum to pass through, and remains least stationary. Wherefore one does not perceive sounds with the rest of the body, but only with the ears. When once it has entered it is dispersed, owing to its rapidity; for vocal sound (physically considered) is due to the air being condensed, and entering with force. Accordingly, as he explains sense by contact externally, so he explains it as due to contact internally.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 19.

<sup>2</sup> See *infra* § 9, p. 102.

Conditions of acute hearing. One hears most acutely if the external membrane is dense, and the vessels (φλέβια) empty and as free as possible from moisture, and if, moreover, they are well bored, both in the rest of the body and in the head and ears; and if, in addition, the bones are dense and the brain well tempered, and the parts surrounding it as dry as possible. For thus the vocal sound enters in one volume, as it passes in through a vacuum large and without moisture and well bored; and is dispersed swiftly and equably throughout the body, and does not slip out and away<sup>1</sup>. While Democritus agrees with others in the main, his theory has the peculiarity of making the stimulus of hearing affect not merely the organ of hearing proper but the whole bodily organism. On this point Theophrastus afterwards directs his criticism, and to this he here draws attention in the words πλὴν ὅτι κτέ. For Democritus' reduction (in which most φυσιολόγοι agreed) of all senses to modes of one, viz. touching, cf. Arist. *de Sens.* iv. 442<sup>a</sup> 29. It is a question what the 'external membrane,' on the πυκνότης of which hearing so much depends, means. It does not seem to be the tympanum, as, from the tenor of the passage, density of this would appear to be an obstruction to the entrance of the ἀήρ, and therefore to hearing. It is rather the membranous covering of the inner surface of the concha, which has for its office to collect and conduct the ἀήρ inwards. The πυκνότης of this would (from Democritus' standpoint) prevent the ἀήρ from slipping through and being lost (διεκπίπτειν) before it could pass inside and effect its purpose.

The peculiarity of Democritus' theory of hearing criticized by Theo-

§ 8. 'In this Democritus is as indefinite as other philosophers, but the strange and peculiar point in his theory is the *entrance of sound at all parts of the body, and its dispersion through the whole body* after it has entered by the organ of hearing; just as if this sense of hearing

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* 55-6; Diels, *Dox.*, p. 515, *Vors.*, p. 391; Mullach, *Democr.*, pp. 212-13, 342-4. The translation is from the text as given by Diels *Vors.*, keeping πυκνουμένου, which suits ἀθρόον a little below, but rejecting Schneider's τῇ ἀκοῇ for καί.



were effected not by its proper organ, but by the body as a whole. For even if the whole body is sympathetic to the operation of the organ of hearing, it does not follow from this that the whole body has the sense of hearing. For it is sympathetic to the operations of all the senses alike, and not only to those of the senses, but also to those of the soul. Such then is Democritus' account of seeing and hearing. The other senses he explains in about the same fashion as that in which most other philosophers explain them<sup>1</sup>.

§ 9. In the above extracts from Theophrastus the particular object of hearing is referred to as *φωνή*—voice or vocal sound. This word is not of course equivalent to sound in general, but it is taken, as often, for the leading type of sound<sup>2</sup>. It is chosen simply because speech is one of the most interesting and important kinds of sound. Democritus and others regarded sound as affecting the auditory apparatus materially or mechanically, in the form of an inrush of air. Sound is a stream of atoms emanating

phrastus.  
Unfairness  
of his  
criticism.

Object of  
hearing :  
sound.  
Hearing is  
a mechani-  
cal sense.  
Sound is  
a stream  
of atoms.  
Both the  
sound  
atoms  
themselves  
and the air

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* 57; Diels, *Dox.*, p. 515, *Vors.*, p. 392; Mullach, *Democr.* 213-14, 345. Theophrastus overlooks the fact that Democritus, according to the previous statement of Theophrastus himself, *denies* that we hear with the rest of the body, and gives the reason why we do not. Mullach renders the words *πάσαις γὰρ τοῦτό γε ὁμοίως ποιεῖ, καὶ οὐ μόνον ταῖς αἰσθήσεσιν ἀλλὰ καὶ τῇ ψυχῇ*: 'enimvero omnibus (sensibus) hoc similiter ascribit, neque his tantum sed etiam animae,' making the subject of *ποιεῖ* Democritus instead of *σῶμα*. The *τοῦτό γε ποιεῖ* merely = *συμπάσχει*, which Theophrastus has not wished to repeat. Mullach seems to think that we have here a general reference to the way in which Democritus explained all the senses and the soul materially. What Theophrastus means is that Democritus has just as good or bad reasons for diffusing the operations of the other senses over the whole body, as for doing this with the sense of hearing. In all these operations the whole organism by sympathy has a part, as in psychical operations generally. If, however, as Theophrastus would argue, the whole body cannot on this account be said, for example, to see, neither can the whole body be said to have the sense of hearing. For the possibility of sensory function without sense-organs or even nerves, see Haeckel, *Origin and Development of the Sense-organs*, and G. J. Romanes, *Mental Evolution in Animals*, p. 81.

<sup>2</sup> Cf. Plato, *Charm.* 168 D οἶον ἢ ἀκοή, φαμέν, οὐκ ἄλλου τινὸς ἢ ἀκοή ἢ φωνῆς. ἦ γάρ; Ναί.

broken up  
by them  
into like  
forms and  
sizes reach  
the ear.  
Explana-  
tion of the  
pitch and  
purity of  
tones.

from the sonant body and causing motion in the air between this and the ear. The sound atoms are not supposed to reach the ear alone, but together with air fragments which resemble them. These fragments, following the law that like consorts with like, come together according to their similarity of shapes and sizes. Probably the purity of sounds depends on the *similarity*, the pitch and volume on the *magnitude*, of their constituents. 'Democritus says that (when sound is produced) the air is broken up into bodies of like form, and, thus broken, is rolled along by and with the fragments of vocal sound<sup>1</sup>.' Epicurus says of φωνή that 'It is a stream sent forth from creatures uttering a voice, or from objects which make a ringing sound, or a noise<sup>2</sup>.' In terms precisely equivalent to those ascribed to Democritus (from whom no doubt he borrowed his views of the physical nature of sound), he states that *this* stream (not the 'air') is broken up into 'bodies of like form.' We are left in little doubt what ῥεῦμα—the stream—meant: Gellius, *Noct. Att.* v. 15, speaks of it as ῥεῦμα ἀτόμων (according to the probable conjecture of Burchard, accepted by Mullach and Diels, of ἀτόμων for λόγων). The nature of φωνή, as resulting from a blow (πληγή) struck on a portion of ἀήρ, is dealt with more in detail by Plato<sup>3</sup> and Aristotle. We have no further particulars than those above given to show us what the views of Democritus were on the nature of sound.

<sup>1</sup> i.e. the atoms sent off by the sonant body. Cf. Diels, *Vors.*, p. 389; Plut. *Epit.* iv. 19 § 3 Δημόκριτος καὶ τὸν αἶρα φησὶν εἰς ὁμοιοσχήμονα θρύπτεσθαι σώματα καὶ συγκαλινδεῖσθαι τοῖς ἐκ τῆς φωνῆς θραύσμασιν. For ὁμοιοσχήμονα cf. Theophr. *de Sens.* § 50 αἱ φλέβες <αἱ> κατὰ τοὺς ὀφθαλμοὺς εὐθεῖαι καὶ ἄνικμοι, ὡς ὁμοιοσχημονεῖν (= 'to conform') τοῖς ἀποτυπουμένοις· τὰ γὰρ ὁμόφυλα μάλιστα ἕκαστον γνωρίζειν. The θραύσματα αἶρος here are ὁμοιοσχήμονα with those ἐκ φωνῆς, the atoms from the sonant body. If the latter are homogeneous, those into which they mince (θρύπτειν) the air are also homogeneous. Cf. Arist. 419<sup>b</sup> 23 τὴν θρύψιν τοῦ αἶρος.

<sup>2</sup> Plut. *Epit.* iv. 19; Diels, *Dox.*, p. 408 Ἐπίκουρος τὴν φωνὴν εἶναι ῥεῦμα ἐκπεμπόμενον ἀπὸ τῶν φωνούντων ἢ ἡχούντων ἢ ψοφούντων· τοῦτο δὲ τὸ ῥεῦμα εἰς ὁμοιοσχήμονα θρύπτεσθαι θραύσματα.

<sup>3</sup> For the expression ῥεῦμα applied to φωνή, cf. its application to λόγος by Plato, *Soph.* 263 E τὸ δέ γ' ἀπ' ἐκείνης [τῆς ψυχῆς] ῥεῦμα διὰ τοῦ στόματος ἰὸν μετὰ φθόγγου κέκληται λόγος.



*Anaxagoras.*

§ 10. 'Anaxagoras held that sense-perception is effected by the action of contraries<sup>1</sup> upon one another, for like is unaffected by its like . . . on this same principle he explains smelling and *hearing*<sup>2</sup>, the former taking place together with respiration (inhalation), the latter by the fact of sound entering and making its way through the ear to the brain: for the bone which encloses (the brain) forms a cavity into which the sound rushes<sup>3</sup>.' Large organs better perceive great and distant objects: small organs the small and near objects. 'The larger animals have more sensory power, and in a word sensory power is proportionate to the magnitude (of the organs of sense). For all animals which have large, clear, bright eyes see large objects and see them at long distances, while those which have small eyes see contrariwise: and it is likewise in the case of hearing. For the large animals hear the great sounds and those coming from afar, while the small sounds escape them, but small animals hear the small sounds and those close by them<sup>4</sup>.'

According to Theophrastus Anaxagoras applies the principle 'unlike is perceived by unlike' to explain hearing. Larger animals with larger organs have the advantage over others in perceiving sensory qualities in greater volume.

§ 11. 'When Anaxagoras states that the larger animals have greater sensory power, and, in a word, that sensory power is proportionate to the magnitude of the sensory organs, the question arises: if this be true, whether have the small animals or the large animals the more perfect sense? For it would seem to be a mark of more exact

Theophrastus examines Anaxagoras' statement that animals have αἴσθησις in

<sup>1</sup> In this principle Anaxagoras followed Heraclitus, and probably Alcmaeon.

<sup>2</sup> How the principle is applied to hearing Theophrastus does not say.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 27-8; Diels, *Vors.*, p. 323 'Ἀναξαγόρας δὲ γίνεσθαι μὲν τοῖς ἐναντίοις τὸ γὰρ ὅμοιον ἀπαθὲς ὑπὸ τοῦ ὁμοίου . . . ὡσαύτως δὲ καὶ ὀσφραίνεσθαι καὶ ἀκούειν τὸ μὲν ἅμα τῇ ἀναπνοῇ, τὸ δὲ τῷ δεικνείσθαι τὸν ψόφον ἄχρι τοῦ ἐγκεφάλου τὸ γὰρ περιέχον ὁστοῦν εἶναι κοῖλον, εἰς ὃ ἐμπίπτειν τὸν ψόφον. With Wachtler (*Alcmaeon*, p. 42) I have taken τὸν ἐγκέφαλον as object of περιέχον.

<sup>4</sup> Theophr. l.c. § 29; Diels, *Vors.*, p. 323. The text translated is that given by Diels with Schneider's insertion, accepted by Diels and based upon Theophr. § 34 τὸ μέγεθος τῶν αἰσθητηρίων.

proportion  
to their  
magnitude.  
(Perhaps  
Anaxa-  
goras did  
not mean  
that the  
larger  
animals  
have *finer*  
sensory  
discrimi-  
nation.)

sensory power that the small objects should not escape it<sup>1</sup>, and it is not unreasonable to suppose that the creature which is able to discern the smaller objects should be able to discern the larger objects as well. Thus it seems that the small animals are better off (on his showing) than the large in respect of some senses, and, so far, the sensory power of the larger animals is inferior to theirs. If, however, on the other hand, it appears that many objects escape the senses of the smaller animals, so far the sensory power of the larger animals is superior<sup>2</sup>. If Anaxagoras for *greater magnitude* had substituted *higher development* his proposition would have been more important. Except so far as size and higher organization accompany one another, there is no fixed relation between the perfectness of sense and the size of the sense-organs or of the animal. It may be, however, that Anaxagoras merely meant that the larger animals have greater, or more voluminous, sensations; not that they have finer sensory discrimination than the smaller animals possess<sup>3</sup>.

Object of  
hearing,  
sound, is,  
physically  
regarded,  
air set in  
motion by  
a shock.

§ 12. The object of hearing, as already observed, is often referred to under the special name of *φωνή*—*vocal* sound. 'Anaxagoras held that *φωνή* is produced by the *breath* (or air in motion) which collides against the *fixed, solid* air and, by a recoil from the shock, is borne onwards to the organs of hearing, just as what is called an "echo" is produced<sup>4</sup>.'

<sup>1</sup> Cf. Aristotle 442<sup>b</sup> 14.

<sup>2</sup> Theophr. §§ 34-5; Diels, *Dox.*, pp. 508-9. Romanes (*Mental Evolution in Animals*, pp. 80 seqq.) gives 'a general outline of the powers of special sensation probably enjoyed by different classes of animals,' referring to the investigations of Engelmann and Haeckel on the same subject.

<sup>3</sup> For what Aristotle meant by better sensory faculty (*ἀκρίβεια αἰσθήσεων*) as regards hearing and smelling, cf. *de Gen. An.* v. 2. 781<sup>a</sup> 14-781<sup>b</sup> 29, *infra* § 26.

<sup>4</sup> Diels, *Vors.*, p. 325, *Dox.*, p. 409 Ἀναξαγόρας τὴν φωνὴν γίνεσθαι πνεύματος ἀντιπεσόντος μὲν στερεμνίῳ ἀέρι, τῇ δ' ὑποστροφῇ τῆς πλήξεως μέχρι τῶν ἀκοῶν προσενεχθέντος· καθὼ καὶ τὴν λεγομένην ἡχὴ γίνεσθαι. For this cf. Arist. *de An.* ii. 8. 419<sup>b</sup> 25 seqq., where the production of sound generally is illustrated by reference to the way in which an echo is caused. Aristotle (420<sup>b</sup> 5) distinguishes *φωνή*



*Diogenes of Apollonia.*

§ 13. 'When the air within the head is struck and moved by a sound [hearing takes place]<sup>1</sup>.' Function and organ of hearing.

'Hearing takes place when the air within the ears, moved by the external (impression), propagates such motion to the brain<sup>2</sup>.' As Diogenes did not regard the brain *per se* as the special organ of intelligence, the last words may be due to Theophrastus. More probably, however, they mean that when the motion set up in the air within the ears has been propagated *to the air-vessels* in the brain, it is thence forwarded to the main air ducts 'in the region of the heart' where conscious perception is awakened. This would be in accordance with the opinions of Diogenes. Motion of air within ear propagated to air around brain.

'Hearing is most acute in creatures in which the veins are slender, and which have the *meatus* of the ear (analogously to what has been said of the organ of smelling) short, slender, and straight; and which, moreover, have the (external) ear erect and large. For the air within the ears when itself moved moves the air within (the brain)<sup>3</sup>. If the (orifice of the) ear is too wide, when the air within it is moved there follows a ringing in the ear, and the objective sound heard is indistinct, because the body (of air in the ear) on which it (the external impulse) impinges does not remain at rest<sup>4</sup>.' 'All creatures live and see and *hear* Conditions of acute hearing. The air, the source of all intelligence and all created things, also the source of the faculty of hearing.

from ψόφος—ἡ δὲ φωνὴ ψόφος τίς ἐστιν ἐμψύχου· τῶν γὰρ ἀψύχων οὐθὲν φωνεῖ, ἀλλὰ καθ' ὁμοιότητα λέγεται φωνεῖν, οἷον αὐλός κτέ.

<sup>1</sup> Diels, *Vors.*, p. 345, *Dox.*, p. 406 τοῦ ἐν τῇ κεφαλῇ αἵρος ὑπὸ τῆς φωνῆς τυπτομένου καὶ κινουμένου (τὴν ἀκοὴν γίνεσθαι).

<sup>2</sup> Diels, *Vors.*, p. 344; Theophr. *de Sens.* § 40 τὴν δ' ἀκοὴν ὅταν ὁ ἐν τοῖς ὠσὶν ἀὴρ κινηθεῖς ὑπὸ τοῦ ἔξω διαδῶ πρὸς τὸν ἐγκέφαλον.

<sup>3</sup> In these words we see foreshadowed the doctrine of hearing afterwards elaborated by Arist. *de An.* ii. 8. The air in the ear as a whole is moved by the sound, and this motion is then transferred or propagated to the inner air in the brain. But see p. 259 *infra*.

<sup>4</sup> Diels, *Vors.*, p. 344; Theophr. *de Sens.* § 41 ἀκούειν δ' ὀξύτατα ὦν αἷ τε φλέβες λεπταί, (καὶ ἂ) καθάπερ τῇ ὁσφρήσει καὶ τῇ ἀκοῇ τέτρηται βραχὺ καὶ λεπτόν καὶ ἰθὺ καὶ πρὸς τούτοις τὸ οὖς ὀρθὸν ἔχει καὶ μέγα· κινούμενον γὰρ τὸν ἐν τοῖς ὠσὶν αἶρα κινεῖν τὸν ἐντός· εἰ δὲ εὐρυτέρα ᾗ, κινουμένου τοῦ αἵρος ἦχον εἶναι καὶ τὸν ψόφον ἀναρθρον διὰ τὸ μὴ προσπίπτειν πρὸς ἡρεμοῦν.

by the same thing (viz. air), and from this same thing all derive their intelligence as well (τὴν ἄλλην νόησιν)<sup>1</sup>.'

*Plato.*

Function  
and organ  
of hearing.  
The audi-  
tory region  
extends  
from the  
head to  
the liver.

§ 14. 'Plato and his followers think that the air in the head receives a shock, and that this air is then reflected into the intellectual centres<sup>2</sup>, and thus the sensation of hearing takes place<sup>3</sup>.' This account of Plato's view must be corrected according to the following passages. 'Plato explains hearing through the operation of vocal sound, for vocal sound is a shock, communicated by the air through the ears to the brain and blood, till it reaches the soul; and the motion, caused by this shock, proceeding from the head to the liver, is hearing<sup>4</sup>.'

'Hearing, which we have now to examine, is a third mode of sensation within us, and we must set forth the causes to which the affections of this sense are due. Vocal sound in general we must assume to be the shock conveyed by the air, through the ears, to both brain and blood<sup>5</sup>, propagated to the soul; and the movement produced by this shock, beginning from the head and terminating in the region of the liver, is hearing<sup>6</sup>.'

<sup>1</sup> Diels, *Vors.*, p. 350 πάντα τῷ αὐτῷ καὶ ζῇ καὶ ὁρᾷ καὶ ἀκούει, καὶ τὴν ἄλλην νόησιν ἔχει ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ πάντα.

<sup>2</sup> The soul, for Plato, perceives *through* the organs of sense (p. 261).

<sup>3</sup> Diels, *Dox.*, p. 406<sup>a</sup> 28, <sup>b</sup> 28, Plut. *Epit.* iv. 16. Stob. *Ecl.* i. 53 Πλάτων καὶ οἱ ἀπ' αὐτοῦ πλήττεσθαι τὸν ἐν τῇ κεφαλῇ ἀέρα· τοῦτον δὲ ἀνακλᾶσθαι εἰς τὰ ἡγεμονικὰ καὶ γίνεσθαι τῆς ἀκοῆς τὴν αἴσθησιν.

<sup>4</sup> Diels, *Dox.*, p. 500. 14; Theophr. *de Sens.* § 5 ἀκοὴν δὲ διὰ τῆς φωνῆς ὀρίζεται· φωνὴν γὰρ εἶναι πληγὴν ὑπ' ἀέρος ἐγκεφάλου καὶ αἵματος δι' ὧτων μέχρι ψυχῆς, τὴν δ' ὑπὸ ταύτης κίνησιν ἀπὸ κεφαλῆς μέχρι ἥπατος ἀκοήν.

<sup>5</sup> The blood-vessels do duty for sensory nerves.

<sup>6</sup> Plato, *Tim.* 67 B τρίτον δὲ αἰσθητικὸν ἐν ἡμῖν μέρος ἐπισκοποῦσι τὸ περὶ τὴν ἀκοήν, δι' αὐτῆς αἰτίας τὰ περὶ αὐτὸ συμβαίνει παθήματα, λεκτέον· ὅλως μὲν οὖν φωνὴν θῶμεν τὴν δι' ὧτων ὑπ' ἀέρος ἐγκεφάλου τε καὶ αἵματος μέχρι ψυχῆς πληγὴν διαδομένην, τὴν δὲ ὑπ' αὐτῆς κίνησιν, ἀπὸ τῆς κεφαλῆς μὲν ἀρχομένην, τελευτῶσαν δὲ περὶ τὴν τοῦ ἥπατος ἔδραν, ἀκοήν. Plato's conception of the physiological fact of hearing is thus summarized by Zeller, *Plato* 428 n., E. Tr.: 'The sensations of hearing are caused by the tones moving the air in the inside of the ear, and this motion is transmitted



§ 15. We can hear nothing which does not possess or yield φωνή. 'If the sense of hearing is to hear itself, it must possess φωνή; in no other way could it hear itself<sup>1</sup>.' Distinguishing λόγος (rational speech) from διάνοια (thinking), Plato calls the former 'a stream accompanied with sound, proceeding from the soul, through the mouth<sup>2</sup>.' 'He defines vocal sound (φωνή) as [on its physical side] air in motion, impelled from the seat of intelligence, through the mouth, and [as physiological stimulus of hearing] a shock caused by the air, through the ears, to the brain and blood, propagated to the soul. Vocal sound, is by an extension of the term, also used in the case of irrational animals and lifeless things, to signify neighings, and mere noises, but properly it is articulate speech, considered as "illuminating" the object of intelligence<sup>3</sup>.' 'According to Pythagoras, Plato, and Aristotle, vocal sound is incorporeal. For it is not the air, but the figure bounding the air, or its *surface*, that, in virtue of a certain sort of shock, becomes vocal sound. But every surface is in-

*Object of hearing: sound.*  
What vocal sound (φωνή) is: a shock imparted by the air, through the ears, to the brain and blood, and propagated to the soul; the motion which caused this 'shock' having come from the soul.

through the blood into the brain and to the soul. The soul is thus induced to a motion extending from the head to the region of the liver, to the seat of desire, and this motion proceeding from the soul is ἀκοή.' In this summary two inaccuracies appear. The construction of ἐγκεφάλου τε καὶ αἵματος is not with διά (as Zeller following Stallbaum takes it) but with πληγὴν: the conjunctions τε καὶ were enough to show that these words could not be co-ordinated with αἶρος after ὑπό or with ὥτων after διά, but must be regarded as objective genitives after πληγὴν, thus giving Plato's true meaning, according to the suggestion of Mr. Archer-Hind in his note, which he does not, however, follow in his translation. In the next place Plato does not speak of hearing as 'a motion proceeding from the soul.' Like every other form of sensation, it is for him a motion proceeding through the body to the soul, involving an *affection* of both conjointly. Cf. *Phileb.* 33 D and *Tim.* 43 C.

<sup>1</sup> *Charm.* 168 D.

<sup>2</sup> *Sophist.* 263 E, *Theaet.* 206 D.

<sup>3</sup> Diels, *Dox.*, p. 407<sup>a</sup> 22, <sup>b</sup> 13, Plut. *Epit.* iv. 19, Stob. *Ecl.* i. 57 Πλάτων τὴν φωνὴν ὀρίζεται πνεῦμα διὰ στόματος ἀπὸ διανοίας ἡγμένον, καὶ πληγὴν ὑπὸ αἶρος δι' ὥτων καὶ ἐγκεφάλου καὶ αἵματος μέχρι ψυχῆς διαδιδομένην. λέγεται δὲ καὶ καταχρηστικῶς ἐπὶ τῶν ἀλόγων ζώων φωνὴ καὶ τῶν ἀψύχων ὡς χρεμετισμοὶ καὶ ψόφοι· κυρίως δὲ φωνὴ ἡ ἔναρθρός ἐστιν ὡς φωτίζουσα τὸ νοούμενον. It is noticeable here that καὶ ἐγκεφάλου καὶ αἵματος seems to show that the writer neglected or missed the true construction of the corresponding words of Plato, *Tim.* 67 B.

corporeal. It is moved, indeed, together with bodies, but, in its own nature, it is absolutely bodiless; as, when a stick is bent, it is the material of it that is bent, but its surface is not affected thereby<sup>1</sup>.

Theo-  
phrastus'  
version of  
Plato's  
definition  
of φωνή.  
Plato's ex-  
planation  
of differ-  
ences of  
pitch.

§ 16. 'Plato states that vocal sound is a shock communicated by the air through the ears to the brain and blood, propagated to the soul. According as it is swift or slow in its motion, it is shrill or grave in its tone. One vocal sound is in accord with another when the beginning of the slower is similar to the ending of the more rapid<sup>2</sup>.' Theophrastus seems to have intended, by the change he introduces into the order of Plato's words, to indicate that which has been above (p. 106, n. 6) given as their true construction. He makes it plain that the shock is imparted to the brain and blood, and that, grammatically, πληγή governs ἐγκεφάλου καὶ αἵματος. The blow—the shock—is, in the case of speech, due to the soul causing the air in the respiratory organs to strike against the sides of the ἀρτηρία, or windpipe (Arist. 420<sup>b</sup> 28).

'In the same way we must look for the explanation of sounds, which present themselves to us as shrill or grave according as they are swift or slow, their movements now harmonious, at other times discordant, according to the similarity or dissimilarity of the motion excited in us by them. For when the movements of the preceding and more rapid sounds are ceasing, and have just arrived at a speed similar to that of the movements with which the succeeding sounds, adding their movements to the preceding, stimulate them, then the slower sounds catch them up, and doing so excite no confusion, and introduce no

<sup>1</sup> Diels, *Dox.*, p. 409<sup>a</sup> 25, Plut. *Epit.* iv. 20 Πυθαγόρας Πλάτων Ἀριστοτέλης ἀσώματον [sc. τὴν φωνήν]. οὐ γὰρ τὸν ἀέρα, ἀλλὰ τὸ σχῆμα τὸ περὶ τὸν ἀέρα καὶ τὴν ἐπιφάνειαν κατὰ ποιὰν πληξὶν γίνεσθαι φωνήν· πᾶσα δὲ ἐπιφάνεια ἀσώματος· συγκινεῖται μὲν γὰρ τοῖς σώμασιν, αὐτὴ δὲ ἀσώματος πάντως καθέστηκεν· ὥσπερ ἐπὶ τῆς καμπτομένης ῥάβδου ἢ μὲν ἐπιφάνεια οὐδὲν πάσχει, ἢ δὲ ὕλη ἐστὶν ἢ καμπτομένη.

<sup>2</sup> Diels, *Dox.*, p. 525. 17, Theophr. *de Sens.* § 85 φωνὴν δὲ εἶναι πληγὴν ὑπὸ ἀέρος ἐγκεφάλου καὶ αἵματος δι' ὧτων μέχρι ψυχῆς· ὀξεῖαν δὲ καὶ βαρεῖαν τὴν ταχείαν καὶ βραδεῖαν· συμφωνεῖν δ' ὅταν ἡ ἀρχὴ τῆς βραδείας ὁμοία ᾖ τῇ τελευτῇ τῆς ταχείας.



alien element; but introducing into them the beginning of a slower movement, after the pattern of that formerly faster but now slowing down, they blend and form with them one single auditory affection of shrill and deep combined; whence it is that they afford *pleasure* (ἡδονήν) to the foolish, but *joy* (εὐφροσύνην) to the wise, as the latter contemplate, in them, the divine harmony, thus showing us its own copy in mortal movements<sup>1</sup>.

§ 17. In translating this passage, a special difficulty arises from the want of an English word to distinguish κίνησις from φορά. To render κινήσεις by 'vibrations'<sup>2</sup> would be easy, if it did not involve the introduction of a later scientific conception scarcely comprehended in Plato's thought. We should not hastily ascribe the scientific theory of the causes of high and low notes to Plato, Aristotle, or their predecessors. Alexander (Hayduck, p. 39), commenting on Arist. *Met.* i. 5. 985<sup>b</sup> 26, speaking of the Pythagorean theory of the harmony of the spheres, represents the high notes in the scale as assigned by the Pythagoreans to the outer spheres, merely because these spheres are at the end of longer radii, and therefore move more rapidly, than those nearer to the centre. Not the rapidity of vibrations *in* air, but that of the mere onward movement *of* air or portions of air, seems to have been for Plato the producing cause of height in tones.

Plato did  
hold the  
modern  
vibration  
theory of  
sound.

Moreover, Plato, like his predecessors, believed that a definite portion of air was projected forwards from the sonant body to the ear; not that a *mere movement* took place in the medium. Certain physical facts at the basis of harmonic theory, e.g. that halving the length of a tense string raises its tone an octave, were no doubt known to the Pythagoreans and to Plato. That the former had determined the principal harmonic ratios is plain from the remains of Philolaus (Boeckh, *Philol.*, pp. 65–86), and these ratios were known to Aristotle (*de Sens.* iii. 439<sup>b</sup> 31).

<sup>1</sup> Plato, *Tim.* 80 A–B.

<sup>2</sup> Wundt does so (*H. and A. Psych.* p. 67, E. Tr.) in alluding to the psychology of this period.

What is not so certain is how far they had any idea of the physical fact that a sonant object gives rise to a succession of air-vibrations<sup>1</sup>, whose frequency and amplitude condition the pitch and loudness of sound. Mr. Archer-Hind thinks it 'evident from Plato's language that he conceived the acuter sound both to travel more swiftly through the air, *and to have more rapid vibrations*,' thus coming very near the correct explanation of pitch. But from the way in which Plato connects sounds, cupping-glasses, projectiles, &c., under one formula of explanation, it would seem as if the notion of air-vibration—i.e. vibration in an elastic medium—did not come before his mind at all. The swiftness or slowness of the sound-movement is for him just like that of the projectile; only that in the former case there is a succession of sound-stimuli, portions of air started off, as it were, one after another from the sonant body at a certain velocity, and at certain greater or smaller, regular or irregular, intervals. The theory of harmonic ratios in which Pythagoreanism delighted seems to be here unapplied by Plato, though elsewhere he shows himself fully acquainted with it<sup>2</sup>. I have, accordingly, refrained from using 'vibrations' as a rendering of *κινήσεις* here, because such a rendering would seem to credit Plato with knowing that air is an elastic medium vibrating and transmitting sound by a series of contractions and expansions. Of this theory, originated by Heraclides or Strato, Plato had no conception.

Ethical  
value of  
the sense  
of hearing.

§ 18. From the last extract it becomes apparent that Plato was aware of the ethical and emotional importance of certain classes of sound. 'Harmony and rhythm<sup>3</sup> are

<sup>1</sup> The theory of vibration frequencies, as the cause of high or low tones, seems rather to have originated with Heraclides or Strato, according to whom each sound is composed of particular 'beats' (*πληγαί*) which we cannot distinguish as such, but perceive as one unbroken sound, high tones consisting of more such beats, low tones of fewer. Plato like Aristotle (contrast, however, Pseudo-Arist. 800<sup>a</sup> 1-5) held that high or low in tone depends on the *speed at which the sound travels through the air* towards the ear. Cf. Zell. *Arist.* ii. 379 n. and 465-6 n., E. Tr.; von Jan, *op. cit.* pp. 135 seqq.

<sup>2</sup> Cf. *Phileb.* 17 C-E.

<sup>3</sup> Cf. Grote, *Plato*, iii. p. 266; Pl. *Tim.* 47 C-E.



presents to us from the Muses, not, as men now employ them, for unreflecting pleasure and recreation, but for the purpose of regulating and attuning the disorderly rotations of the soul, and of correcting the ungraceful and unmeasured movements natural to the body.' In the *Republic* and *Laws* also Plato expresses his high appreciation of the educational value of music duly regulated and employed<sup>1</sup>. In this he was in substantial agreement with Aristotle. Indeed he anticipates the dictum of the latter<sup>2</sup> that hearing is more important than seeing for the development of mind and character. 'Of sound and hearing the same account must be given [as has been given of seeing]; to the same ends and with the same intent they have been bestowed on us by the gods. For not only has speech been appointed for this same purpose, whereto it *contributes the largest share*, but all such music as is expressed in sound has been granted for the sake of harmony<sup>3</sup>.' The facts that λόγος is (*indirectly*, as Arist. says) an object to the sense of hearing, and that on λόγος higher education chiefly depends, are sufficient of themselves to secure for this sense a paramount place in the development of mind and character.

*Aristotle.*

§ 19. Aristotle<sup>4</sup> divides sound under two heads, ψόφος and φωνή. The former is the general name, including noises; the latter is properly used of vocal and articulate sound, but often extended to include musical sounds whether produced by voice or otherwise.

Taking sound first in the more general sense, he distinguishes between its actual and potential aspects. There are certain things which are incapable of producing sound, e.g. wool; others are capable of producing sound, e.g. bronze, and smooth hard substances. As the former are, even potentially, soundless, the latter are potentially sonant,

Object of hearing—sound : divided into ψόφος and φωνή. Cause of sound in former, more general, sense. Three conditions involved: (a) a sonant thing, (b) a

<sup>1</sup> Cf. *Rep.* 530 C–531 C, with Adam's Commentary thereon.

<sup>2</sup> *De Sens.* i. 437<sup>a</sup> 6–17.

<sup>3</sup> Plato, *Tim.*, 47 C, Archer-Hind's Trans.

<sup>4</sup> For what follows see *de An.* ii. 8. 419<sup>b</sup> 5 seqq.

shock communicated to it by a blow from something else, (c) a movement in a medium implied in this. The celestial spheres do not sound: Why? Vibration of hollow bodies. Air and water both media of sound. The blow, not the medium, the chief determinant or factor of sound. Air or water may serve both as medium and as sonant body: how this is.

even when not actually sounding<sup>1</sup>. 'As it is possible for a person possessing the faculty of hearing not to hear actually at some given moment, so a thing may have the property of sounding without always actually doing this. When, however, that which can hear realizes its potentiality, and also when that which can sound does sound, then the realized faculty of hearing and the realized sound both concur; so that the former may properly be named "actual hearing" (*ἄκουσις*), and the latter "actual sounding" (*ψόφησις*).' Actualized sound is a local movement of something<sup>2</sup>, and involves the relation of some one thing to some other thing, in some third as medium<sup>3</sup>. This third thing is normally air in the case of land animals. That which physically causes sound is a shock or blow. This cannot occur when only one thing is concerned; for that which gives the blow and that which receives it are two different things. That which sounds does so in relation to something else, and in a medium, for the blow implies local movement (*φορά*). That which moves with a movement of its own may produce sound: that which, as a boat on a river, moves because the thing in which it is fixed moves, produces no sound. Hence the celestial bodies move without a sound, and we need not assume a 'music of the spheres' which none can hear<sup>4</sup>. Sound, then, is not a shock or blow of any casual thing against something else; for wool if struck gives no sound. Bronze on the contrary does produce sound, as do all smooth and hollow things. The bronze sounds because it is smooth; the hollow things sound because after receiving the first blow they produce many, owing to the reverberation (*τῇ ἀνακλάσει*) taking place when that which has been set in motion within them is unable to find an exit. Sound is heard in air, and in water also. It is not, however, the medium, i.e. the air or the water, that chiefly determines

<sup>1</sup> Cf. 425<sup>b</sup> 28-426<sup>a</sup> 8.

<sup>2</sup> *φερομένου τινὸς κίνησις*, 446<sup>b</sup> 30.

<sup>3</sup> *πάν ψοφεῖ τύπτοντός τινος καὶ τι καὶ ἐν τινι, τοῦτο* (sc. τὸ ἐν ᾧ) δ' ἐστὶν ἀήρ, 420<sup>b</sup> 14, 419<sup>a</sup> 32.

<sup>4</sup> 291<sup>a</sup> 1-15.



the production of sound. It is the blow or shock (πληγή) caused by one body striking against another<sup>1</sup> in the air. The air or water, too, may serve as one of the bodies which by their collision produce sound; but these are less sonant than the solid bodies<sup>2</sup>. They may so serve to produce sound when the air, e. g., holds its ground on being struck, and is not at once dissipated. Hence it sounds only when it is struck quickly and forcibly. The movement of the striker must be too rapid for the dispersion of the mass of air struck. This it may well be; just as one might get in a blow at a moving heap, or whirling vortex-ring, of sand<sup>3</sup> in rapid motion before it could retire from, and so elude, the blow.

§ 20. An echo occurs when the mass of air set in motion by the 'stroke' rebounds like a ball from another portion of air formed into a single mass by some receptacle which confines it within fixed boundaries and prevents it from being suddenly dispersed. It would seem as if echoes must be always occurring, though not always audibly; just in the same way as light is being always reflected, as is proved by its diffusion everywhere.

Echo: how produced. Reflexion of sound compared with reflexion of light. Ancients right in saying 'vacuum' determines the hearing of sound, if by 'vacuum' is meant air. The organ of hearing

What is said, and rightly said, to be the chief agent in determining the hearing (as distinct from the production) of sound is *vacuum*<sup>4</sup>. But by this what people generally mean is *air*, not absolute void. The organ of hearing proper consists of air<sup>5</sup>; and the air without us causes us

<sup>1</sup> In what follows Bäumker (*op. cit.* p. 27) seems right in taking Aristotle to mean that sound is producible by means of air or water alone in contact with a solid striking body. Such sound is not so strongly pronounced however. Torstrik is wrong in proposing to strike out ἀλλ' ἤττον. Themistius illustrates by the cracking of a whip, which shows that he took ἐν αἰρί here to refer to a blow struck by one solid in the mere air or water and yet producing sound. As Torstrik in his clear note on 419<sup>b</sup> 20 says, 'iam ei in mentem venit stridor ille vel sibilus quem virga vel flagro efficimus celeriter discusso facere: ibi enim τὸ ἐν ᾧ quodammodo etiam τοῦ πρὸς ὃ vices gerit.'

<sup>2</sup> The terms *fluid* and *solid* are generally opposed *inter se* by Aristotle as well as by moderns.

<sup>3</sup> For ὀρμαθὸν ψάμμου here cf. *Hermathena*, No. xxx, 'Miscellanea,' p. 73.

<sup>4</sup> Cf. 656<sup>b</sup> 13-16, together with 420<sup>a</sup> 18 seqq.

<sup>5</sup> 656<sup>b</sup> 16 τὸ δὲ τῆς ἀκοῆς αἰσθητήριον αἶρος εἶναι φάμεν, 425<sup>a</sup> 4.

proper is  
formed of  
an air-  
chamber  
built into  
'the ear.'  
This takes  
up the  
sound-  
movements  
of the outer  
air, and  
conveys  
them to  
the soul,  
in its sen-  
sorium.  
Democritus  
implicitly  
criticized.  
Animals  
do not  
receive air  
at all parts  
of the  
body: nor  
do they  
hear at  
all parts.  
Hearing  
under  
water;  
possible  
condition-  
ally.

to hear when it has been set in motion as one continuous body. Owing to the fact that it is so easily dispersed, this outer air yields no audible sound unless the solid which has been struck is smooth. In this case the air to which the shock is communicated rebounds in a single united mass, owing to the nature of the superficies of the said solid; for the superficies of a smooth body is one. Anything, therefore, which is capable<sup>1</sup> of causing motion in a single mass, of air, which reaches continuously to the organ of hearing, is capable of producing sound<sup>2</sup>. For the organ of hearing proper is physically homogeneous with the air (*συμφυῆς ἀέρι*)<sup>3</sup>. Since then the air is one<sup>4</sup> it follows that when the outer air is moved, the inner air is moved also<sup>5</sup>. Hence it is not true that an animal hears with all parts of the body<sup>6</sup>, nor does the air enter the body at all parts; for the part which should receive the movement, so as to give it effect for consciousness, has not in every part of the body an inner air at its disposal such as it has in the ear<sup>7</sup>. But on this inner air hearing depends. Air in general is soundless owing to its being easily dispersed: when a portion is prevented from being dissipated, and this is affected by the shock of a blow, it yields or transmits sound. Now the air within the ears<sup>8</sup> has been built into its chamber in order that, being undisturbed by the general movement of the atmosphere, it may be sensitive to the different kinds of auditory movements propagated towards

<sup>1</sup> Not all things are so capable: οὐ δὴ πᾶν οἶον εἶναι πατάξῃ βελόνη βελόνην.

<sup>2</sup> As Trendelenburg says: the air at the surface of the solid struck is here referred to as being one: that air which propagates the sound to the ear is referred to as one and continuous.

<sup>3</sup> For the above cf. 419<sup>b</sup> 5-420<sup>a</sup> 4, 656<sup>b</sup> 16, 781<sup>a</sup> 14 seqq.

<sup>4</sup> 420<sup>a</sup> 4: I translate *ἓνα ἀέρα*, the restoration of Steinhart, cf. 419<sup>b</sup> 35.

<sup>5</sup> 420<sup>a</sup> 5: I translate Torstrik's reading *ὁ εἴσω κινεῖται*.

<sup>6</sup> This implicitly controverts, with the same unfairness as Theophrastus shows, the theory of Democritus. See §§ 7-8 *supra*.

<sup>7</sup> οὐ γὰρ πάντῃ ἔχει ἀέρα τὸ κινησόμενον μέρος καὶ ἔμψυχον.

<sup>8</sup> 420<sup>a</sup> 9, 656<sup>b</sup> 15, where the expression *τὸ γὰρ κενὸν καλούμενον ἀέρος πλήρες ἐστιν* refers to the hollow of the ears in connexion with the whole occiput, or hinder portion of the cranium, which Aristotle strangely regarded as vacant, or containing air only.



it. The external medium which is to receive and transmit all sounds must in itself be free from sound<sup>1</sup>. The outer air is therefore *per se* soundless, a quality which it owes to its being so easily dispersed. But the air within the ear—the portion of air which is the essential element in the organ of hearing—as distinguished from the outer air which is the external medium—has a proper motion of its own. Thus it has a peculiar resonance, like a horn; and this, while it lasts, is a sign that the auditory faculty is unimpaired. When this ceases, it is a proof of deafness. We can hear to some extent under water; because the water does not enter the air-chamber of the ear. If it did so, hearing would be at an end. Hearing ceases to be possible, also, if the tympanic membrane is injured, just as blindness ensues if the membrane covering the eye is injured. As the water-holding eye is joined with the watery brain, so the air-holding ear is connected with the air-holding hinder part of the cranium<sup>2</sup>. Perhaps the air in the ear is ultimately connected with that in the lungs—the origin of all the air in the body<sup>3</sup>. At all events the essential part of the organ of hearing is the air-cell which has been thus described as ‘built into’ the ear.

§ 21. Is it the striker that sounds, or the thing struck? The answer is that both do so, each in its own way. Sound is a movement of something mobile; something that is moved like things which rebound from smooth surfaces. The surface must be smooth, in order that the air may rebound from it in a single mass (*ἄθρουν*). Sound, unlike light, *travels* in the air from the sonant body to the ear. This is plain from the fact of our seeing a blow struck at a distance, but not hearing the sound of the blow till some time after<sup>4</sup>. Articulate sounds are due to the conforma-

Which sounds—the striker or the thing struck? Sound, unlike light, travels.

<sup>1</sup> 418<sup>b</sup> 26 ἔστι . . . δεκτικόν . . . ψόφου . . . τὸ ἄψοφον.

<sup>2</sup> 491<sup>a</sup> 31 τούτου (sc. the whole cranium) δὲ μέρη τὸ μὲν πρόσθιον βρέγμα . . . τὸ δ' ὀπίσθιον ἰνίον . . . ὑπὸ μὲν οὖν τὸ βρέγμα ὁ ἐγκέφαλός ἐστιν, τὸ δ' ἰνίον κενόν. Cf. 494<sup>b</sup> 24, <sup>b</sup> 33, 656<sup>b</sup> 18 πάλιν δ' ἐκ τῶν ὥτων ὡσαύτως πόρος εἰς τοῦπισθεν συνάπτει.

<sup>3</sup> 781<sup>a</sup> 31 διὰ τὸ ἐπὶ τῷ πνευματικῷ μορίῳ τὴν ἀρχὴν τοῦ αἰσθητηρίου εἶναι τοῦ τῆς ἀκοῆς.

<sup>4</sup> 446<sup>a</sup> 20 seqq.

tion of the moving air. Such sounds are less accurately heard at long distances, because the form of the movement in the air becomes altered on its way to the ear<sup>1</sup>.

Qualitative differences of sound, e.g. *pitch*, exist potentially in sounds *per se*: actually, only in sounds *qua* heard. So with colours. The terms *ὀξύ* and *βαρύ* metaphorical in relation to sound. Physical nature of *sharp* and *grave*. Origin of theory of vibration-frequencies. The sense of hearing, like all others, is or involves a *μεσότης* or *λόγος*: as shown by its perception of the *λόγοι* of chords. Hence sounds that are too loud impair or destroy this sense.

§ 22. Differences of quality such as sharp and grave are potentially existent in the sounds themselves, but are actualized only in the actual *ψόφησις* with its correlative *ἄκουσις*. These two—*ψόφησις* and *ἄκουσις*—are two aspects of one fact, only distinguishable by reason. Just as without light colours are not *seen*, though potentially in the coloured objects, so without *ψόφησις*—the actualization of sound—and its correlative *ἄκουσις*—the actual perception of sound—the quality of sharp or grave is not heard. These terms, sharp and grave (*ὀξύ* καὶ *βαρύ*), thus applied are really metaphorical, being transferred from objects of touch to those of hearing. The sharp is that which moves the sense much in a little time; the grave that which moves it little in much time. The sharp *as heard* is not literally swift, nor the grave slow; yet the quality of the former as perceived is due to the rapidity of the motion that causes it; while the quality of the latter is owing to the slowness of the corresponding motion<sup>2</sup>. There seems to be an analogy between that which to the touch is sharp or blunt, and that which to the sense of hearing is sharp or grave. The sharp as it were *pierces*, while the blunt *pushes*, because the one effects its movement in a short, the other in a long time, so that incidentally the one sound is swift the other slow<sup>3</sup>. Theophrastus (*apud Porphyry. Frag.* 89) controverts this theory, common to Plato and Aristotle, which accounts for the difference of sharp and grave in sound by more rapid local movement in the stimulus of the former, less rapid in that of the latter. The stimulus of the higher note, he thinks, does not move onward more swiftly than that of the lower<sup>4</sup>. Strato and

<sup>1</sup> 446<sup>b</sup> 6. Cf. *Probl.* xi. 51, 904<sup>b</sup> 27 ἡ φωνὴ ἀήρ τις ἐσχηματισμένος.

<sup>2</sup> Aristotle seems to have in mind here Plato's account of sharp and grave in the *Timaeus*. Cf. 'HEARING,' Plato, §§ 16–17 *supra*.

<sup>3</sup> 786<sup>b</sup> 7–788<sup>b</sup> 2, where the differences of *ὀξύ* and *βαρύ* are explained with reference to male and female voices.

<sup>4</sup> Cf. Zeller, *Aristotle*, ii. p. 379 n. (E. Tr.).



the writer of the tract *Περὶ Ἀκουστικῶν* teach that every sound stimulus is composed of *πληγαί* or beating vibrations which we cannot distinguish as such, but perceive as one unbroken sound; high tones, whose movement is quicker, consist of more vibrations, low tones of fewer. But the forward motion of the stimulus through the air from object to organ is of the same speed in either case<sup>1</sup>.

The sharp and the grave are contraries between which the object of hearing in general lies. The sense of hearing presides over the province contained within or bounded by these contraries. Every sense<sup>2</sup> occupies or represents a mean. Thus hearing stands between any two degrees of pitch, and on this *μεσότης* depends its discriminative power. It is a proportion or *λόγος* of the *ἐναντία*, and, while indifferently poised with respect to all, contains in itself the discriminant between any two different sounds whatever. A concord such as the octave is a ratio of 1 to 2. But this (as *object* of hearing) and *ἀκοή* (as *sense* of hearing) are, at the moment when both are actualized, *one*; hence the latter, sc. *ἀκοή*, is also a ratio (*λόγος*) (see *infra* § 30). Hence, too, excessively loud sounds are injurious to the faculty of hearing, as they tend to destroy the ratio or proportion (the finely balanced, delicately poised position) which it holds between the *ἐναντία*, and amongst, or in relation to, all possible pairs of differences of pitch, and hence to destroy the *μεσότης* on which rests its discriminative power. The same is true of each other sense as regards its object. On the other hand, those composite objects which in their composition exhibit the qualities corresponding to the nature of their organ, are pleasure-giving. Thus concords which themselves involve a ratio, are pleasing to the sense of hearing; and the same may possibly, in some unknown way, be true of the relation between each other special sense (or sense-organ) and its proper object<sup>3</sup>, when the pleasure from the latter is truest and greatest.

§ 23. Thus far we have considered *ψόφος* or sound *φωνή* as distinct

<sup>1</sup> Zeller, *op. cit.* ii. 465 n.

<sup>2</sup> Cf. SENSATION IN GENERAL, § 24.

<sup>3</sup> See *de An.* ii. 12. 424<sup>a</sup> 27-424<sup>b</sup> 1, 426<sup>a</sup> 27-<sup>b</sup> 12.

from *ψόφος*. generally. Voice (*φωνή*) is a special kind of sound produced by living creatures. Inanimate beings do not utter voice, though by a metaphor a flute is said to do so, as are also other sonant things capable of varieties of tone (*ἀπότασις*), and hence of producing melody and *διάλεκτος*, or 'discourse of sound.' *Ἀπότασις* is the genus which includes *ἐπίτασις* and *ἄνεσις*, while *μέλος* is used for notes in the melodic series. It is not so easy to give a direct translation of *διάλεκτος* as here employed. I have rendered it by a metaphor, as being distinct from *μέλος* and used to designate the effect of a number of instruments played in harmony or in unison. To 'discourse sweet music' would not unnaturally be expressed by a metaphorical *διαλεχθῆναι*. Articulation and harmony are terms as suitable for the interplay of ideas in conversation as for that of tones in concert. The voices of animals are possessed of these musical qualities.

Voiceless animals: the fish of the Acheloüs have not real *voice*: they only make a certain kind of *noise*. Nature's twofold employment of the inhaled air: regulation of temperature and production of voice. The organs of voice and articulation.

§ 24. There are, however, many animals which have no voice: e.g. those called bloodless, and also fishes. Those fishes which, e.g. in the river Acheloüs, are said to utter voice, merely make a noise with the gills or some such part. It is quite natural that fishes should not have voice; since, as we have said, sound depends on movement of air, while voice is the sound made by an animal, but not with every given part of its organism, it follows that only those animals which inhale air have voice<sup>1</sup>. Nature employs the air that is inhaled for two objects, just as she employs the tongue for tasting and also for speaking. The two objects for which she employs the breath are (*a*) the regulation of the internal heat of the body; and (*b*) the production of voice. The first of these objects is subservient to the purpose of the animal's existence, the second is a condition of its well-being.

The windpipe is an organ of respiration<sup>2</sup>. The organ to

<sup>1</sup> *Hist. An.* iv. 9. 535<sup>a</sup> 27-536<sup>b</sup> 24.

<sup>2</sup> *φάρυγξ* is here (535<sup>a</sup> 29) used for *λάρυγξ* (535<sup>a</sup> 32). In Aristotle's time these words had not come to be distinguished as they now are. Nor does *φάρυγξ* here differ substantially from *ἀρτηρία* (sc. *ἡ τραχεῖα*) further down (535<sup>b</sup> 15), hence I have rendered it by 'windpipe.' *Ἀρτηρία* of course had not come yet to mean 'artery.'



which this is subservient is the lung, possession of which is due to the fact that land animals have more heat than others. The region of the heart<sup>1</sup> is that which primarily needs respiration and its cooling effects; hence the necessity that the air should enter this region as it does in the process of respiration. One consequence of this arrangement is that a shock can be imparted by the soul, which tenants that region, to the inhaled air; by this shock the latter is struck against the trachea, as it is called<sup>2</sup>; and by the stroke vocal sound is produced.

§ 25. For, as has been said, not every animal sound is vocal sound: not e.g. *clucking* with the tongue, or *coughing*. The production of voice implies that the organ which communicates the shock in the first instance must be animate, and have some mental representation accompanying its action<sup>3</sup>. There must be this representation, because voice is *significant* (σημαντικός) sound<sup>4</sup>, and does not merely imply *any* shock imparted to the air inhaled, as for example, in coughing. On the contrary, in uttering voice, one uses the inhaled air in order to make that which is in the trachea strike against the walls of the trachea itself. Hence it is that one cannot utter voice while in the act of inhaling or exhaling, but only while holding the breath. He who thus holds the breath and speaks, excites, in doing this, a movement in the fund of breath held in. Fishes do not inhale; therefore they do not possess a windpipe, and hence they have no voice<sup>5</sup>.

Voice is sound produced by animate beings and signifying some thing. Voice is produced only while one holds the breath. Why fishes are voiceless.

§ 26. 'In accurate hearing as well as in accurate smelling two things are involved: one is the discernment as far as possible of the different qualities of the objects of these senses; the other is the power of hearing or smelling at a long distance. The power of keenly dis-

Meaning and conditions of perfect hearing. The 'con-natural spirit.' In

<sup>1</sup> Here the lung is said to be in the 'region of the heart'; cf. 668<sup>b</sup> 33 seqq.

<sup>2</sup> πρὸς τὴν καλουμένην ἀρτηρίαν.

<sup>3</sup> δεῖ ἔμψυχον εἶναι τὸ τύπτειν καὶ μετὰ φαντασίας τινός. Cf. 786<sup>b</sup> 21 τοῦ δὲ λόγου ὕλην εἶναι τὴν φωνήν.

<sup>4</sup> Even the inarticulate sounds of the voice of the lower animals (οἱ ἀγράμματοι ψόφοι οἷον θηρίων) are significant (δηλοῦσί τι). 16<sup>a</sup> 28.

<sup>5</sup> For §§ 20-27 cf. *de An.* ii. 8. 419<sup>b</sup> 25-421<sup>a</sup> 6.

learning  
to repeat  
from oral  
dictation  
we act like  
a phono-  
graphic  
record.  
Why  
persons  
yawning,  
or violently  
exhaling,  
hear less  
well than  
when in-  
haling the  
breath.  
Hearing  
affected by  
changes of  
season,  
humidity  
of atmo-  
sphere, &c.  
The sort  
of auditory  
apparatus  
which  
favours  
perfect  
hearing.  
Man's  
senses  
compared  
with those  
of other  
animals.

cerning the qualities of their objects is dependent on the organs of these senses, just as the corresponding power depends on the organ of seeing, in which this power resides if both the organ itself and the membrane enclosing it be free from alien matter. For the passages of all the sensory organs, as has been stated in our work *On Sensation*, extend towards the heart, or in creatures without a heart, to the analogous organ. The passage of the sense of hearing, since the organ of this sense is formed of air, terminates at the point where the connatural spirit produces<sup>1</sup>, in certain animals, a heaving, pulsating, movement, in others maintains the respiratory process. On the fact of its terminating here—in the region or seat of the central or common sense—rests the power we have of learning from dictation, by which the sounds we make echo verbatim those which we have heard; which implies that the movement expressed through our speech is an exact reflex of a movement which had passed in through our organ of hearing, as if both were impressions struck from one and the same die; and thus it is that one utters in speech exactly that which he has heard.' Thus in repeating from dictation one acts like a phonographic record.

'Persons yawning or exhaling hear less well than persons inhaling, because the starting-point (*τὴν ἀρχήν*) of the organ of hearing is adjacent to the part concerned in breathing, and hence, when the organ of breathing sets the breath in motion, the apparatus of hearing is at the same time<sup>2</sup>

<sup>1</sup> For what precedes cf. 456<sup>a</sup> 1-29. *Τὸ σύμφυτον πνεῦμα*: this pervades the channels of hearing and smelling, and is the medium by which sounds and smells are conveyed to their respective senses. Cf. 744<sup>a</sup> 3 ἡ δ' ὁσφρησις καὶ ἡ ἀκοὴ πόροι συνάπτοντες πρὸς τὸν αἶρα τὸν θύραθεν πλήρεις συμφύτου πνεύματος, περαίνοντες πρὸς τὰ φλέβια τὰ περὶ τὸν ἐγκέφαλον κτέ.

<sup>2</sup> 781<sup>a</sup> 30 seqq. The Didot translation is: 'quoniam principium sensorii auditus parti spiritali impositum est, et quatur moveturque spiritus eodem quo instrumentum movet tempore'—as if *τὸ πνεῦμα* were subject to *σεῖσθαι καὶ κινεῖσθαι*. This is a grammatically possible construction, but the sense it gives is irrelevant. It is needless to say that when the organ of breathing does its office, the breath is moved, and besides Aristotle's point is that there is a disturbance of *hearing* at



shaken or moved ; for the organ of breathing while exciting movement is itself moved, (and therefore excites movement in the adjacent organ of hearing<sup>1</sup>). The like happens in wet seasons and climates : the ears seem to be filled with breath owing to their proximity to the organ which governs respiration. Accuracy in discriminating the sensible qualities of sounds and odours depends, therefore, on the clearness of the sensory organ and of the membrane which covers it. For, as in the case of vision, so in such cases the movements that take place under these conditions are all plain to immediate intuition.'

As regards the capacity or incapacity of certain animals for hearing or smelling distant objects, the case is likewise analogous to that of vision. 'Animals which have, in front of the sensory organs, as it were, conduits extending to a considerable length through the sensory tracts concerned, are capable of perception at long distances. Hence animals, like Laconian hounds, whose nostrils are long can discern odours keenly at a distance. Likewise animals with ears which are long and projecting, like those of certain quadrupeds, cornice-wise (*ἀπογεγείσσωμένα*) far out from the head, and which have the spiral interior also long, (can hear at great distances); since such ears catch the movement from afar off, and deliver it to the sensory organ. As regards the general perception of distant objects man is inferior to almost all other animals, in proportion to his bodily size ; but on the other hand he is superior to all in the nicety of his discrimination of the sensible distinctions in objects perceived. The cause of the latter is that his sensory organ in each case is purest and least contaminated with earthy or corporeal matter, and he, of all animals, has naturally the most delicately fine skin in proportion to his bodily magnitude<sup>2</sup>.'

such a time. Hence I take *τὴν ἀρχὴν τοῦ αἰσθητηρίου τοῦ τῆς ἀκοῆς* again as subject in the second clause, and *τὸ πνεῦμα* as accus. after *κινουῦντος*.

<sup>1</sup> The facts referred to by Aristotle are due to the proximity of the Eustachian tubes to the auditory passage : owing to this when we yawn or exhale forcibly we have a feeling of obstruction in the ears, and hearing is for the moment impaired.

<sup>2</sup> For § 26 cf. *de Gen. An.* v. 2. 781<sup>a</sup> 15<sup>-b</sup> 29.

Confusing  
statements.  
The ears  
have no  
passages  
leading  
into the  
brain, but  
have pas-  
sages into  
the hinder  
part of the  
cranium  
called τὸ  
κενόν; also  
the ear has  
a passage  
leading to  
the οὐρανός  
or palate.  
Yet the  
organs of  
hearing and  
smelling  
are πόροι,  
filled  
with a  
σύμφυτον  
πνεῦμα,  
running  
into blood-  
vessels sur-  
rounding  
the brain.

§ 27. Aristotle states, as we have seen, that hearing depends upon *vacuum*, or what is taken for such, i. e. a portion of air enclosed in the inner chamber of the ear. This, however, is somehow connected with the air in the occiput, and the results of the sound-movements in the outer air which affect it are conveyed within; and from this interior air the movements ultimately find their way to the region of the heart, which is the central or common sensorium. Of the passages connecting the external auditory apparatus with the interior of the head, he does not seem to have had a clear conception. 'One [viz. the inner] part of the ear is nameless, the other is called the "lobe." The whole consists of cartilage and flesh. Inwardly its formation is like that of spiral shells, the bone at the inner extremity (into which, as last receiver, sound comes) being in shape like the [outer] ear. This inner ear has no passage (πόρος) into the brain, but it has one to the palate (οὐρανός) and a vein (φλέψ) extends into it from the brain.'

'Certain animals, as was to have been expected, have the organ of hearing situated in the head. For what is called the vacuum in the cranium is really full of air, and the organ of hearing, as we hold, consists of air. Now passages (πόροι) lead from the eyes into the blood-vessels around the brain; and a passage leads back, likewise, from each of the ears and connects it with the hinder part of the head<sup>1</sup>. 'The organs of sight, like all the other organs of sense, are attached to passages (ἐπὶ πόρων), but while the organs of touching and tasting consist either of the body, or of some part of the body, of animals, those of smelling and hearing are themselves passages filled with connatural spirit (πλήρεις συμφύτου πνεύματος) in communication with the external air, and terminating inwardly in the blood-vessels which surround the brain and extend from it to the heart<sup>2</sup>. It is by means of these blood-vessels that the external auditory impulses are finally conveyed to the central sensorium.

<sup>1</sup> Cf. 492<sup>a</sup> 15-21, and 656<sup>b</sup> 13-19.

<sup>2</sup> *De Gen. An.* ii. 6. 743<sup>b</sup> 36-744<sup>a</sup> 5.



§ 28. Aristotle was even more strongly impressed than Plato with the intellectual, ethical, and aesthetic importance of hearing compared with the other senses. It contributes not only to the preservation of animals, but to their well-being, and, in the case of all those which possess intelligence, assists powerfully in the development of this. 'As regards primary vital needs, the sense of sight is more essential, and more directly contributory, to an animal's security: but, as regards intellectual development, and in its secondary consequences, the sense of hearing takes a higher place. . . . True, the sense of hearing only imparts knowledge of the different sensible qualities of sound, and in the case of a few animals, those of vocal sound; yet, in its secondary effects and their bearing on intelligence, the part contributed by hearing is greatest of all. For to rational discourse (*λόγος*) is due the power we have of learning, and such discourse is an object of hearing, not indeed directly, since what we hear is as such merely *sound*, but incidentally, for it is made up of words, and each of these is a significant sound (*σύμβολον*). Hence if we compare persons congenitally blind with persons congenitally deaf, we find that the former are the better developed intellectually<sup>1</sup>. That learning depends on the sense of hearing, so that those who cannot hear cannot learn, is dwelt upon by Aristotle elsewhere. 'Creatures may be endowed with a certain amount of intelligence without having the power of learning, as is the case with all which are destitute of the faculty of hearing sounds, as, for example, bees<sup>2</sup>.' Speaking of the habits and characteristics of the lower animals, after pointing out how these vary in intelligence, he goes on: 'Some of them possess in common with man, to a certain degree, the faculty of teaching and learning, whether from one another, or from mankind; those, that is, which have

Biological, intellectual, ethical, and aesthetic values of the sense of hearing.

In its secondary effects hearing has higher psychological worth than seeing. Reasons of this. Words are sounds with ideas annexed to them: 'learning' depends on hearing. Animals learn by this sense if they can distinguish significant sounds. Seeing gives us *particulars* in vast numbers; hearing gives us *general notions*.

<sup>1</sup> Cf. *de Sens.* i. 437<sup>a</sup> 1-17.

<sup>2</sup> *Met.* i. 1. 980<sup>b</sup> 22-4 φρόνιμα μὲν ἄνευ τοῦ μαρθάνειν, ὅσα μὴ δύναται τῶν ψόφων ἀκούειν. Evidently the connotation of *μαρθάνειν* was less wide than that of our 'learn.'

the auditory sense, and can not merely hear sounds, but also distinguish by this sense (*διαισθάνεται*) the different qualities of significant sounds<sup>1</sup>. But the importance of hearing as an instrument of education arises chiefly from the fact already mentioned that words (*ὀνόματα*) are in their nature general (*σύμβολα*). They are marks of typical mental impressions associated with them by both speaker and hearer. They stand for notions. The impressions of sight, on the other hand, are primarily of the nature of particulars and appeal rather to the individual. Those received from *λόγος* through the sense of hearing are, almost from the first, of the nature of universals, and therefore almost directly (i. e. so far as we *understand* them) stimulate the faculty of intelligence. But when words are combined in sentences, and form trains of reasoning, their mind-developing effect is still more obvious. When to that of spoken words we add the effect of words written, and remember also that language with its symbolic power ranges over the whole tract of ocular as well as other sensible experience, we can easily understand the paramount intellectual effect ascribed by Aristotle to the sense of hearing. He is, however, careful to point out that hearing has not these grand results directly, but only *κατὰ συμβεβηκός*. Like every other sense its immediate data consist of particulars<sup>2</sup>.

Written  
language  
adds itself  
to spoken  
language.

Ethical  
importance  
of hearing.  
The modes  
or kinds of  
music.  
Object of  
hearing  
alone  
directly  
affects the  
emotions.  
Musical  
sound the

§ 29. In its bearing upon moral character, hearing, which makes us acquainted with music, is in Aristotle's opinion of very great importance. No other sense can compare or compete with it in this respect. 'Why is it' (the writer of the *Problems* asks) 'that the object of hearing alone among the objects of sense possesses character (*ἡθος ἔχει*), that is, affects the emotional temperament of the hearer? This, he adds, is true of it, even when the music is unaccompanied by words. Neither colour nor odour nor savour has a

<sup>1</sup> *Hist. An.* ix. i. 608<sup>a</sup> 15-21.

<sup>2</sup> Hence, in *de Sens.* i. 437<sup>a</sup> 13, *ἀκουστός ὧν* belongs to what follows, and the comma should stand not after *ὧν*, but after *μαθήσεως*, or else in both places. What the writer wishes to guard against there is the false notion that the full significance of *λόγος* is matter of immediate perception by the sense of hearing.



similar effect<sup>1</sup>. 'The movements set up in us by music are of the nature of action, and actions are the "notation" of character<sup>2</sup>. We must not merely take our share in the pleasure which all derive from music, but consider whether and how far it has an influence on the mind and character. That it has this influence would be plain if it could be shown that by its means our characters are qualitatively determined (ποιοί τινες τὰ ἥθη γινόμεθα). That this, however, is true is proved not only by many other sorts of music, but particularly by the compositions of Olympus; for these raise the hearers to a high pitch of excitement (ποιεῖ τὰς ψυχὰς ἐνθουσιαστικὰς), and such excitement is an affective state of the mind and character (τοῦ περὶ τὴν ψυχὴν ἥθους πάθος). Further, music gives pleasure; and virtue consists in taking pleasure in right objects, as well as in loving and hating rightly.' Our mind and character undergo a change as we listen to the music that we love. Hence the musical modes (αἱ ἁρμονίαι) are naturally distinguishable from one another according as they correspond to different dispositions of character. Some are melancholy, others gay; some produce mental elation, others tend to calm excitement. Hence it is obvious that music has the power of influencing character; from which it follows that it may be a powerful instrument of education<sup>3</sup>.

'notation' of action: action the 'notation' of character in man. Emotional effect of the compositions of Olympus. Music can give pleasure, and pleasure is intimately connected with morals and character. The modes (ἁρμονίαι) distinguished according as they correspond to distinct moral dispositions. Music a powerful influence in education.

§ 30. An account of Aristotle's views on συμφωνία, or the theory of concords, would lead to a subject with which we are not here concerned—Greek Harmonics. Besides, though we find many allusions to the physical basis of music in the works ascribed to Aristotle, nowhere, except in the unquestionably spurious *Problems*, do we find this subject treated technically. There are, however, in the *de Sensu* a few references which assume on the reader's part familiar

The Aristotelean account of the pleasure found in συμφωνίαι. Meaning of concords. Nature's analogies

<sup>1</sup> *Prob.* xix. 27. 919<sup>b</sup> 26–9. Aristotle was not the writer of the *Problems*, yet they were chiefly inspired from his works, and so may serve as evidence for his general doctrine in this and many other matters.

<sup>2</sup> *Prob.* 919<sup>b</sup> 35–7 αἱ δὲ κινήσεις αὗται πρακτικαί εἰσιν, αἱ δὲ πράξεις ἥθους σημασία ἐστίν. σημασία is the term for musical notation.

<sup>3</sup> Cf. in general *Pol.* viii. 5. 1339<sup>a</sup> 11–1340<sup>b</sup> 19, particularly 1340<sup>a</sup> 2–<sup>b</sup> 12.

for musical acquaintance with it. We will therefore extract, from the *Problems* and elsewhere, some passages containing certain leading ideas which may at least serve as an adequate commentary on these references.

Concords among sounds relatively few. The sense of hearing (like every othersense) depends on a ratio or involves one : for on this depends its perception of the concordance of objective sound. A concord perceptible by one *ἐνέργεια* of hearing. Is this really so? or only apparently? Sound travels. Proof of this. A mathematician with a bad musical ear may be perfect in the theory of harmonics. So those who understand the theory of music may have no real sense

First of all hearing itself is or involves (§ 22, p. 117 *supra*) a ratio of composition. 'If a concord is a species of vocal sound; and if the sound and the hearing of the sound are (as has been shown) in a certain way one, (though in another way at the same time not one); and if again a concord is a ratio, it follows that hearing (*τὴν ἀκοήν*) is a ratio of some sort. Hence it is that each excess of either the sharp or the grave spoils the hearing (as it spoils the concord)<sup>1</sup>. 'Nature has an eagerness for contraries, and of these, not of similars, composes concord (*τὸ σύμφωνον*).' 'Art, imitating nature, also brings contraries together. Painting, mixing together *white* and *black*, *yellow* and *red*, renders its representations "consonant" (*συμφώνους*) with their originals; while music, mixing *sharp* notes (*φθόγγους*) with *grave*, and short with long-sustained, in sounds of different *timbre* (*ἐν διαφόροις φωναῖς*), brings to pass one single harmony (*ἁρμονίαν*)<sup>2</sup>. 'It is the mixture of notes, not the mere sharp or grave, that forms (the pleasing sound we call) concord<sup>3</sup>. 'Concord is a particular kind of mixture of sharp and grave<sup>4</sup>. 'They (concords) are ratios of opposites like the octave and the fifth<sup>5</sup>. 'The concords are few compared with sounds in general; since they are, of all combinations of sounds, those based on *numerically* expressible ratios<sup>6</sup>.

'Mixture is possible among things whose extremes are contraries: it is impossible that there should be—unless in some incidental way—a mixture of *white* and *sharp*: there can be no such mixture of them as of *sharp* and *grave* in a concord<sup>7</sup>. 'The soul perceives the mixture of *sharp*

<sup>1</sup> 424<sup>a</sup> 27, 426<sup>a</sup> 27 seqq.

<sup>2</sup> See *de Mund.* v. 396<sup>b</sup> 7-22. This is, however, a non-Aristotelean work.

<sup>3</sup> *De An.* iii. 2. 426<sup>b</sup> 5.

<sup>4</sup> *Met.* viii. 2. 1043<sup>a</sup> 10 *συμφωνία δὲ ὀξείας καὶ βαρέας μείγξις τοιαυτή*.

<sup>5</sup> *De Sens.* vii. 448<sup>a</sup> 9.

<sup>6</sup> *De Sens.* iii. 439<sup>b</sup> 31-440<sup>a</sup> 2.

<sup>7</sup> *De Sens.* vii. 447<sup>b</sup> 1.



and *grave* in a concord with one single act of sense': it would require two such acts to perceive *sharp* and *white*—data of two different senses<sup>1</sup>.

of pleasure  
from it:  
no real  
sense of  
what it is.

Sound *travels*, however, though light does not. When we see a person at a distance strike a blow which causes a sound, the sound does not reach the ear until after the stroke. So each of a row of listeners, posted at ever greater distances from the person, would hear the blow at successively later times<sup>2</sup>. 'Hence certain theorists say that the sounds (*οἱ ψόφοι*) which affect the hearing in a concord (*συμφωνία*) do not all arrive at the point of sense coinstantaneously, but only seem to do so, and that this seeming is due to the fact that the interval separating their different arrivals is too short to be noticeable. . . . This, however, is not the case, for it is impossible that there should be a time-interval too short to be noticeable<sup>3</sup>.' Such a theory would involve an instant of blank or vacant consciousness, which we cannot admit.

'The term *ἁρμονική* is ambiguous, for it may refer either to the mathematical knowledge of music, or to the perception by the ear of musical consonance. Those who have a good ear perceive the facts of such consonance. The mathematicians, on the other hand, know the reasons of these facts. For mathematicians can demonstrate the causes of musical concords, yet it often happens that those who have this power have no perception of the concrete particulars<sup>4</sup>.'

§ 31. A writer in the *Problems* asks: Why does the interval between the extremes in the octave (in certain cases) escape the ear, and the composite whole pass for unison? The answer suggested is, that 'this unisonous effect is due to the fact that each sound—the high and the low—seems identical with the other. For in sounds equality arises from proportion, and the Equal is a branch of the One<sup>5</sup>.' 'Degrees of consonance (says Chappell) depend upon the

Why does  
the octave  
seem uni-  
sonous?  
The reason  
is that the  
sounds in  
it are  
'identical  
in virtue of  
their ratio  
to one  
another.'

<sup>1</sup> *De Sens.* vii. 447<sup>b</sup> 7.

<sup>2</sup> *De Sens.* vi. 446<sup>b</sup> 5-26.

<sup>3</sup> *De Sens.* vii. 448<sup>a</sup> 19-26.

<sup>4</sup> *Analyt. Post.* i. 13. 79<sup>a</sup> 1-5.

<sup>5</sup> *Prob.* xix. 14. 918<sup>b</sup> 7-12 διὰ τί λανθάνει τὸ διὰ πασῶν, καὶ δοκεῖ ὁμόφωνον εἶναι; . . . ἢ ὅτι ὥσπερ ὁ αὐτὸς εἶναι δοκεῖ φθόγγος; (Didot) διὰ τὸ ἀνάλογον ἰσότης ἐπὶ φθόγγων, τὸ δ' ἴσον τοῦ ἐνός. (Otherwise von Jan, *op. cit.* p. 85 n.)

Actual basis of this suggestion. Why is the octave the most pleasing of all intervals? Because its ratio is expressible in integral terms, while those of other intervals always involve in one of the terms an improper fraction. The octave can be expressed as the ratio of one to an integral number (sc. two); the other intervals cannot. Fundamental reason of the pleasing nature of *συμφωνία*. It is a λόγος ἐναντίων, and λόγος involves τάξις, which is φύσει ἡδύ.

proportion that coincident vibrations bear to those which "sound apart" [i.e. are dissonant]. The unison alone is perfect consonance, because therein only do all vibrations coincide<sup>1</sup>. But the degree of consonance in the octave is greater than that in any other interval, because in this, whose total ratio is 1 : 2, the proportion between coincident and non-coincident vibrations is 1 : 1, i.e. greater than in any other. On the proportionality thus maintained of consonant to non-consonant vibrations in the octave appears to rest the 'equality' spoken of above; and on this equality, again, rests the 'approach to oneness' which causes the interval to be unnoticed and the sounds taken for one. Aristotle speaks with less subtlety of this matter. 'It is easier to perceive a thing (in its proper nature) when single than when blended with something else, e.g. wine when unmixed than when diluted, or honey, or a colour, or the note highest in pitch (*νήτη*) when by itself than when in the octave<sup>2</sup>.' 'Also the quarter tone escapes notice: one hears the melodic rise and fall of the voice as a *continuum*, but the interval between the extremes in the quarter tone passes unnoticed<sup>3</sup>.' 'Why'—it is asked in the *Problems*<sup>4</sup>—'is the octave the most pleasing of all intervals? Perhaps because its ratios are expressible by integral terms, while those of the other intervals are not so. For since the string of highest pitch, the *νήτη*, is (in its rate<sup>5</sup> of vibration) double the string lowest in pitch, the *ὑπάτη*, for every *two* vibrations of the former the latter has *one*, and for every *two* of the latter the former has *four*, and so on. But the rate of vibrations of the *νήτη* is once and a half that of the *μέση*. Thus the interval of one to one and a half in which the *fifth* consists is not ultimately expressible in integers; for while the less is one, the greater is so many and a half more. Hence

<sup>1</sup> Cf. Chappell, *History of Music*, pp. 221-4; von Jan, *op. cit.* pp. 96, 101 nn.; Wundt, *H. and A. Psych.* p. 69 (E. Tr.).

<sup>2</sup> Arist. *de Sens.* vii. 447<sup>a</sup> 17-20.

<sup>3</sup> Arist. *de Sens.* vi. 446<sup>a</sup> 1-5.

<sup>4</sup> xix. 35. 920<sup>a</sup> 27 seqq.

<sup>5</sup> Only by this parenthesis can the sense be given. The *νήτη* was but half as *long* as the *ὑπάτη*. The passage, therefore, implies more accurate knowledge of the vibration of strings than Aristotle possessed.



integers are not compared with integers, but there is a fraction over. The case is similar with the *fourth*: the interval 3:4 cannot be expressed as a ratio of *one* to any integral number; it appears 1:1½. Or perhaps the octave is most perfect because it is made up of the *fifth* and the *fourth*, and is the measure of the melodic series<sup>1</sup>.

‘We are delighted with concordance of sounds because such concordance is a blending of contraries which bear a ratio to one another. But a ratio is a fixed arrangement—a thing which, as has been said, is naturally pleasing<sup>2</sup>.’ ‘If we take two vessels equal and similar to one another, but the one empty, the other half full, and cause them to sound together, they form an octave with one another. Why is this? Because the sound coming from the half full vessel is double the other (in rate of vibration)<sup>3</sup>.’ The *Problems*, from which these extracts are taken, are later than Aristotle, and in some ways represent more highly developed theories of music and of harmonics than those of Plato or Aristotle.

§ 32. It would seem, and has been urged by many, e. g. by Trendelenburg, Arist. *de An.* p. 107 (Belger), that a portion of what Aristotle wrote on the subject of vocal sound must have been somehow lost. In his work *de Gen. An.* v. 7. 786<sup>b</sup> 23, we read: ‘As to the final cause of voice in animals, and as to what voice and sound in general are, an explanation has been offered already, partly in our work on Sense-perception, and partly in that on The Soul<sup>4</sup>.’ Again further down: ‘With regard to voice, let this suffice for the information not definitely given already in the works on sense-perception and on the soul<sup>5</sup>.’

Probable loss of a portion of the tract *de Sensu* treating of sound. The missing treatise cannot be that *Περὶ Ἀκουστών*

<sup>1</sup> *Prob.* xix. 35. 920<sup>a</sup> 27–38. The Didot punctuation after μελωδίας (a38) is here adopted; also Bekker’s τ’ ἐκείνο for τεμείν ὃ (a36).

<sup>2</sup> xix. 38. 921<sup>a</sup> 2–4 συμφωνία δὲ χαίρομεν ὅτι κρᾶσις ἐστι λόγον ἔχόντων ἐναντίων πρὸς ἄλληλα· ὁ μὲν οὖν λόγος τάξις, ὃ ἦν φύσει ἡδύ.

<sup>3</sup> *Probl.* xix. 50. 922<sup>b</sup> 35–9.

<sup>4</sup> Cf. 786<sup>b</sup> 23 τίνος μὲν οὖν ἔνεκα φωνὴν ἔχει τὰ ζῶα καὶ τί ἐστι φωνὴ καὶ ὅλως ὁ ψόφος, τὰ μὲν ἐν τοῖς περὶ αἰσθήσεως, τὰ δ’ ἐν τοῖς περὶ ψυχῆς εἴρηται.

<sup>5</sup> Cf. 788<sup>a</sup> 34 περὶ μὲν οὖν φωνῆς ὅσα μὴ πρότερον ἐν τοῖς περὶ αἰσθήσεως διώρισται καὶ ἐν τοῖς περὶ ψυχῆς, τοσαῦτ’ εἰρήσθω.

In the *de Sensu*, however, while the physical properties of the objects of seeing, smelling, and tasting are examined and described, those of hearing and touching are entirely omitted. There, for the psychological import of the five senses, we are referred back to the work *de Anima*: while as to the physical character of the objects of all five, we are promised a discussion to follow; yet while three of these are discussed two are passed over. There is no formal or set treatment of them in that little tract<sup>1</sup>. The fragment *Περὶ Ἀκουστών* is un-Aristotelean. Its opening words agree with the views of sound-transmission ascribed by Alexander<sup>2</sup> to Strato, whom therefore Brandis (too hastily as Zeller thinks) regards as the author. 'According to the *Περὶ Ἀκουστών* (803<sup>b</sup> 34 seqq.), every sound is composed of particular vibrations (*πληγαί*) which we cannot distinguish as such, but perceive as one unbroken sound: high tones, whose movement is quicker, consist of more vibrations, and low tones of fewer. Several tones vibrating and ceasing at the same time are heard by us as one tone. The height or depth, harshness or softness, in fact every quality of a tone, depends (803<sup>b</sup> 26) on the quality of the motion originally created in the air by the body that gave out the tone. This motion propagates itself unchanged, inasmuch as each portion of the air sets the next portion of air in motion with the same movement as it has itself.' (Zeller, *Arist.* ii. pp. 465-6 nn., E. Tr.)

<sup>1</sup> Cf. *de Sens.* iii. 439<sup>a</sup> 6-17 τί ποτε δεῖ λέγειν ὁτιοῦν αὐτῶν οἶον . . . ἢ τί ψόφον . . . ὁμοίως δὲ καὶ περὶ ἀφῆς.

<sup>2</sup> Ad Arist. *de Sens.* (p. 126, Wendland). von Jan, pp. 55 seqq., 135, ascribes the *περὶ Ἀκουστών* to Heraclides.



# THE ANCIENT GREEK PSYCHOLOGY

## OF SMELLING

*Alcmaeon.*

§ 1. WE have little direct information respecting Alcmaeon's psychological theory of the sense of smell. All that remains is the following, contained in two passages which I extract, the one from Theophrastus, the other from the late compilation of Aëtius.

*Function and organ of smelling. Smelling effected by air inhaled through nostrils and carried to brain.*

‘He taught that a person smells by means of the nostrils, drawing the inhaled air upwards to the brain, in the respiratory process<sup>1</sup>.’ Not the nostrils alone, therefore, but these in connexion with the brain form the olfactory apparatus.

‘He held that the authoritative principle—the intelligence—has its seat in the brain; that, therefore, animals smell by means of this organ which draws in the various odours<sup>2</sup> to itself in the process of respiration<sup>3</sup>.’ Besides these two direct references to Alcmaeon, there is a probable allusion to him bearing on the same subject. Socrates in the *Phaedo*, reviewing the history of his own mental development, tells his friends that in his youth he had been interested in psychological questions, and that of these one which presented itself was ‘whether it is the brain that furnishes us with the senses of hearing and seeing and smelling<sup>4</sup>.’ The various theories referred to by Plato in this passage are sufficiently distinctive to show that in mentioning each he is thinking of some particular philosopher. The theory which referred sensation to the opera-

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 25; Diels, *Vors.*, p. 104 ὁσφραίνεσθαι δὲ ῥισὶν ἅμα τῷ ἀναπνεῖν ἀνάγοντα τὸ πνεῦμα πρὸς τὸν ἐγκέφαλον.

<sup>2</sup> In the following paragraphs the terms ‘smell’ and ‘odour’ are sometimes used indifferently for the object of the olfactory sense. So, too, ‘taste’ is sometimes used for ‘savour.’

<sup>3</sup> Aët. iv. 17. 1, Diels, *Dox.*, p. 407, *Vors.*, p. 104 ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ εἶναι τὸ ἡγεμονικόν· τούτῳ οὖν ὁσφραίνεσθαι ἔλκοντι διὰ τῶν ἀναπνοῶν τὰς ὀσμάς.

<sup>4</sup> Plato, *Phaedo* 96 B, Diels, *Vors.*, p. 105 πότερον . . . ὁ ἐγκέφαλός ἐστιν ὁ τὰς αἰσθήσεις παρέχων τοῦ ἀκούειν καὶ ὁρᾶν καὶ ὁσφραίνεσθαι.

tion of the brain was characteristic of Alcmaeon. The expression τὸ ἡγεμονικόν in Aëtius betrays the lateness of the writer; for it only came into vogue with the Stoic school. We have, however, the authority of Theophrastus for the statement that Alcmaeon regarded the brain as the great organizing centre of sensation. 'All the senses he regarded as somehow connected with the brain<sup>1</sup>.'

What is the internal apparatus with which the breath is brought in contact for the purpose of olfactory sensation? The object of smell, *odour*, not discussed in the remains of Alcmaeon. Modern physiology helpless over this sensory function: modern physics, over its *object*.

§ 2. In these meagre statements is contained all that we know of Alcmaeon's psychology of smelling. They amount only to an expression of what ordinary observation might suggest respecting it. Yet even in this short flight of speculation there was room for divergence of opinion. Every one felt convinced that the process of respiration is largely instrumental to the olfactory sense, and also that it is so in virtue of its connexion with some internal apparatus. Thinkers disagreed as to what the latter was. Alcmaeon, for what reasons we are not informed, supposed it to be the brain. Aristotle, as we shall see, firmly held the contrary opinion, that the internal seat of the olfactory sense (as well as the other senses) was not the brain, but the heart—or the region of the heart. We have no information as to Alcmaeon's views respecting the object of this sense, *odour*, or the manner of its generation as a physical fact. But before we express our disappointment with Alcmaeon's shortcomings on this subject, let us reflect that even now very little more, of any essential import, is known than the brief statements he has given us contain. Anatomy has, of course, enabled modern psychologists to speak with a fullness impossible to the Greeks of the structure of the olfactory apparatus, but as regards the olfactory function itself, and the exact manner of its performance, it has little to teach. Experiments have shown that sensations of smell, like other sensations, may be excited in us without the presence of odorous objects in the ordinary way, by means of other stimuli. But for the explanation of this sense itself, we are still left with such

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* 26 ἀπάσας δὲ τὰς αἰσθήσεις συνηρτῆσθαι πῶς πρὸς τὸν ἐγκέφαλον.



statements, as that 'particles of odoriferous matters present in the inspired air, passing through the lower nasal chambers, diffuse into the upper nasal chambers, and falling on the olfactory epithelium produce sensory impulses, which ascending to the brain, give rise to sensations of smell.' In this sentence, from the pen of Sir Michael Foster, introducing the subject, it is curious to observe how much might pass for a mere expansion of the brief description of the same facts left us by Alcmaeon<sup>1</sup>. Modern physics is as helpless to explain odour as physiology to explain olfactory function.

### *Empedocles.*

§ 3. The remains of Empedocles, except as regards his theory of ἀπορροαί, show us little more than those of Alcmaeon to elucidate the psychology of smelling.

*Organ and function of smelling.*  
Who have keenest olfactory sense? 'Colds' interfere with the keenness of it, as it is dependent on respiration.

'The act of smelling (he said) takes place by means of the respiration; hence those persons have the keenest sense of smell in whom the movement of inhalation is most energetic<sup>2</sup>.' 'Empedocles holds that the sense of odour is introduced with and by the respiration actuated from the lungs; that accordingly, when the respiratory process is laboured, at such times, owing to its roughness, we do not perceive smells when we inhale, as happens with persons suffering from catarrhs<sup>3</sup>.' Respiration, on which the introduction of odour and smelling depends, is a process in which the mouth and lungs and also the pores of the skin operate alternately<sup>4</sup>; smelling being incidental to that part of the process in which the mouth and lungs are agents.

<sup>1</sup> Cf. Foster, *Text Book of Physiology*, § 859, p. 1388.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 9; Diels, *Vors.*, p. 177; Karsten, *Emped.*, pp. 480-3 ὁσφρησιν δὲ γίνεσθαι τῇ ἀναπνοῇ διὸ καὶ μάλιστα ὁσφραίνεσθαι τούτους οἷς σφοδροτάτη τοῦ ἄσθματος ἡ κίνησις.

<sup>3</sup> Aëtius, iv. 17. 2, Diels, *Dox.*, p. 407, *Vors.*, p. 181 Ἐμπεδοκλῆς ταῖς ἀναπνοαῖς ταῖς ἀπὸ τοῦ πνεύμονος συνεισκρίνεσθαι τὴν ὁσμήν· ὅταν γοῦν ἡ ἀναπνοὴ βαρεῖα γένηται, κατὰ τραχύτητα (sc. τῆς ἀναπνοῆς) μὴ συναισθάνεσθαι, ὥς ἐπὶ τῶν ῥευματιζομένων.

<sup>4</sup> Empedocles illustrated by the filling and emptying of the *clepsydra*. Cf. the verses in Karsten, 275-99, and Burnet's version, *Early Greek Philosophy*, p. 230. Plato in principle adopts Empedocles' theory of respiration, *Tim.* 79 A-E.

Theophrastus criticizes Empedocles' principle of *similia similibus* as applied to olfactory sense. Empedocles does not explain the fact that creatures smell which do not respire. Some absurdities would follow if the theory of Empedocles were true. Respiration only indirectly the cause of smelling—not directly, as Empedocles thought.

§ 4. 'As regards the other senses, how are we to apply the principle "that like is discerned by like"? . . . For it is not by sound that we discern sound, nor by odour that we discern odour, and so on. . . . When sound is ringing in the ears, when savours are already affecting the taste, when an odour is already occupying the olfactory sense—at such times the senses each and all are dulled, and the more so the greater the quantity of the cognate objects which happen to be in their organs<sup>1</sup>. 'His (sc. Empedocles') explanation of the sense of smelling is absurd. For, in the first place, the cause he has assigned for it is not sufficiently general (*οὐ κοινήν*), since there are some creatures which possess the sense of smell, but do not respire at all. Again, it is childish to say, as he does, that persons smell most acutely who inhale the breath in greatest amount (*τοὺς πλείστον ἐπισπωμένους*); for respiring is of no avail for this purpose if the sense is not in a healthy condition (*μὴ ὑγαινοῦσης*), or is not, so to speak, (*ἀνεωγμένης πως*) open. There are many persons who (no matter how much they inhale) are incapacitated (*πεπηρωσθαι*) for smelling, and have no perception whatever of odour. Moreover, those whose (*οἱ δύσπνοοι*) breathing is distressed, or who are ill (*πονοῦντες*), or sleeping (*καθεύδοντες*), should, on Empedocles' theory, perceive odours more keenly than others, as they inhale most air. The contrary, however, is the case. That the act of respiration is not directly (*καθ' αὐτό*) the cause of smelling, but only indirectly (*κατὰ συμβεβηκός*), is both evident from the case of the other animals (i.e. those which do not respire yet have this sense), and is further proved by the pathological states just referred to<sup>2</sup>.'

Odour,  
according

§ 5. 'Most odour emanates,' says Empedocles, 'from

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 19; Diels, *Vors.*, p. 179 τὰ δὲ περὶ τὰς ἄλλας αἰσθήσεις πῶς κρίνωμεν τῷ ὁμοίῳ; . . . οὔτε γὰρ ψόφῳ τὸν ψόφον, οὔτ' ὁσμῇ τὴν ὁσμὴν οὔτε τοῖς ἄλλοις τοῖς ὁμογενέσιν . . . ἤχον δὲ ἐνόντος ἐν ὧσιν ἢ χυλῶν ἐν γεύσει καὶ ὁσμῇς ἐν ὁσφρήσει κωφότεραι πᾶσαι γίνονται καὶ μᾶλλον ὅσῳ ἂν πλήρεις ᾖσι τῶν ὁμοίων.

<sup>2</sup> The above, as also the following, criticism is determined by the Aristotelean theory of smelling. Theophr. *de Sens.* §§ 21-2; Diels, *Vors.*, p. 179.



bodies that are fine in texture and of light weight' (Theophr. *de Sens.* § 9). In reply to this Theophrastus denies that light bodies are especially odorous. 'It is not true, either, that the bodies which most affect the sense of smell are the light bodies; the truth is that if we are to smell them, there must be odour in them to begin with; for air and fire are the lightest of all, but yet do not excite the sense of odour<sup>1</sup>.' The objective odour comes, according to Empedocles, in the form of ἀπορροαί from the odoriferous bodies. Such is the scent which dogs follow. The hound 'searches with his nostrils for the particles from the limbs and bodies of the beasts, and for such whiffs of scent from their feet as they leave on the tender grass<sup>2</sup>.' 'But,' replies Theophrastus, 'if wasting is a consequence of emanation from a substance (and Empedocles uses this very fact of the wasting of things

to Empedocles, comes by (ἀπόρροαι) emanations. Theophrastus criticizes his theory of odour.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 22; Diels, *Vors.*, p. 179.

<sup>2</sup> Plut. *de Curios.* II, *Quaest. Nat.* 23; Diels, *Vors.*, p. 211; Karsten, *Emped.* p. 253:

κέρματα θηρίων μελέων μυκτῆρσιν ἐρευνῶν  
 〈πνεύματά θ'〉 ὅσσο' ἀπέλειπε ποδῶν ἀπαλῇ περὶ ποία.

This is Diels' reading. He adopts Buttmann's κέρματα for the τέρματα of Plut. *de Curios.*, the κέρματα of *Quaest. Nat.*—the inconsistency and obscurity of which show the text to be corrupt. By κέρματα Empedocles denotes not 'fissa ferarum ungula' as Lucretius (*vide infra*) seems to render, but the ἀπόρροαι—the material particles which are the proximate object of, and which stimulate, the sense of smell. This seems better than (a) to read with Karsten τέρματα λεχέων = 'cubilia extrema, ultimi ferarum recessus'; or (b), with Sturz, to interpret τέρματα μελέων as = 'extremities membrorum,' i. e. 'pedes,' i. e. 'peditum vestigia'; or (c) to accept, with Schneider, κέρματα as a derivative of κείμαι (which would be impossible) = 'cubilia'; or finally (d) to follow Stein (*Emped.*, p. 70) in adopting πέλματα (Duebn.) = 'the soles of the feet,' or 'vestigia.' Plutarch, *Quaest. Nat.*, explains the meaning to be that the dogs τὰς ἀπορροὰς ἀναλαμβάνουσιν, ἃς ἐναπολείπει τὰ θηρία τῇ ὕλῃ. Lucretius had the lines before him when he wrote: 'tum fissa ferarum ungula quo tulerit gressum promissa canum vis ducit,' *de Rer. Nat.* iv. 680: which reads as if he translated κέρματα (κείρω) by 'fissa ungula.' 〈πνεύματά θ'〉 is Diels' supplement of the words quoted from Empedocles by Alexander, who denies Empedocles' theory of odours being ἀπορροαί, asserting that neither odour nor colour can be dispersed (διασπᾶσθαι) in material particles, as Empedocles' line of reasoning would imply.

as the most general proof of his theory of emanation), and if it is true that odours result from such emanation, the most odorous substances should perish most quickly. But the contrary is the fact, for the most odorous plants are more lasting than any others.'

Function  
of smell-  
ing by  
the pores  
and eman-  
ations.

§ 6. The ἀπορροαί of odour find their way into the πόροι of the olfactory organ. If the ἀπορροαί are symmetrical with the πόροι, the sense is stimulated; if not, no perception occurs.

'Empedocles lays it down, with regard to all the senses alike, that sensation is due to their respective ἀπορροαί fitting into the "pores" of each sense-organ; whence it is that the several senses cannot discern one another's objects, because the pores of the organs, as compared with the ἀπορροαί of an object other than their own, are in some cases too wide, in other cases too narrow, to admit them; for he asserts that these ἀπορροαί in the former case pass unchecked straight on, without touching the sides of the pores; while in the latter case, they cannot find ingress at all<sup>1</sup>.'

#### *Democritus.*

Smelling,  
like the  
other  
senses, is  
for Demo-  
critus a  
mode of  
touch. Yet  
he does  
not assign  
the atomic  
figures on  
which the  
various  
kinds of

§ 7. Democritus has left us considerable information as to his theories respecting sight, hearing, tasting, and touching, but what we know of his views on the sense of smell can be stated very briefly.

He reduced it (as he did all the other senses) to a mode of touch<sup>2</sup>. 'Why is it that Democritus, while he explained the various objective tastes in conformity with the sense of taste, omitted to explain objective odours and colours in conformity with their subjective senses? He ought, if consistent, to have explained these sensibles too by his theory

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 7; Diels, *Vors.*, p. 176 Ἐμπεδοκλῆς δὲ περὶ ἀπασῶν ὁμοίως λέγει καὶ φησι τῷ ἐναρμόττειν εἰς τοὺς πόρους τοὺς ἐκάστης αἰσθάνεσθαι διὸ καὶ οὐ δύνασθαι τὰ ἀλλήλων κρίνειν, ὅτι τῶν μὲν (sc. αἰσθήσεων = αἰσθητηρίων) εὐρύτεροί πως, τῶν δὲ στενώτεροι τυγχάνουσιν οἱ πόροι πρὸς τὸ αἰσθητόν, ὥς τὰ μὲν οὐχ ἀπτόμενα διευτονεῖν (= 'pristinum in permeando impetum servare,' Diels, *Dox.*, p. 500, 22 n.), τὰ δ' ὅλως εἰσελθεῖν οὐ δύνασθαι.

<sup>2</sup> Arist. *de Sens.* iv. 442<sup>a</sup> 29; Mullach, *Democr.*, p. 405.



of "figures"<sup>1</sup>. Theophrastus tells us that in his theories respecting smelling, touching, and tasting, Democritus 'resembled most other philosophers'<sup>2</sup>. For him, as for most of the other *φυσιολόγοι*, all the several senses were ultimately modifications of the sense of touch. So with the objects of these senses: they too were but variations of the tangible, their qualitative distinctness being merely subjective—due to *φαντασία*<sup>3</sup>. Having explained in detail the various sensations and objects of tasting, he probably thought that those of smelling—closely related as they are to those of tasting—could be easily explained on the analogy of these, as deducible from the figures of the atoms which caused them. However this may be, 'he neglected to add a definite account of odour; all he tells us respecting it is that the finer matter, passing by emanation from the heavy, produces odour. What the particular natures of the agent and patient in this sensory operation are he did not go on to inform us, though this was the main point'<sup>4</sup>.

odour depend; nor give any definite theory of odour at all, except by stating that it is a fine sort of matter emanating from odorous bodies and borne to the nostrils.

### *Anaxagoras.*

§ 8. 'Anaxagoras asserts that we exercise the sense of smell in connexion with the respiratory process'<sup>5</sup>. 'Large animals (according to Anaxagoras) hear loud sounds, and at great distances . . . small animals low sounds and those close by. And it is likewise as regards the sense of smell; for air

*Function and organ of smelling. Smelling connected with inhalation.*

<sup>1</sup> Theophr. *de Odor.* § 64; Diels, *Vors.*, p. 390 τί δὴ ποτε Δημόκριτος τοὺς μὲν χυμοὺς πρὸς τὴν γεῦσιν ἀποδίδωσι, τὰς δ' ὀσμὰς καὶ τὰς χροὰς οὐχ ὁμοίως πρὸς τὰς ὑποκειμένας αἰσθήσεις; ἔδει γὰρ ἐκ τῶν σχημάτων.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 57 περὶ μὲν ὄψεως καὶ ἀκοῆς οὕτως ἀποδίδωσι, τὰς δὲ ἄλλας αἰσθήσεις σχεδὸν ὁμοίως ποιεῖ τοῖς πλείστοις.

<sup>3</sup> Cf. Theophr. *de Sens.* § 63 τῶν δὲ ἄλλων αἰσθητῶν οὐδενὸς εἶναι φύσιν, ἀλλὰ πάντα πάθη τῆς αἰσθήσεως ἀλλοιουμένης, ἐξ ἧς γίνεσθαι τὴν φαντασίαν.

<sup>4</sup> Theophr. *de Sens.* § 82; Diels, *Vors.*, p. 396; *Dox.*, p. 524 περὶ δὲ ὀσμῆς προσαφορίζειν παρήκεν πλὴν τοσοῦτον, ὅτι τὸ λεπτὸν ἀπορρέον ἀπὸ τῶν βαρέων ποιεῖ τὴν ὀδμήν· ποῖον δέ τι τὴν φύσιν δν ὑπὸ τίνος πάσχει, οὐκέτι προσέθηκεν, ὅπερ ἴσως ἦν κυριώτατον. Of ὀδμήν Diels (*Dox.* l. c.) says 'servavi ut Democriteum.' For the Epicurean and probably Democritean theory of smelling, cf. further, Lucret. iv. 673–86 with Giussani's notes.

<sup>5</sup> Theophr. *de Sens.* § 28; Diels, *Vors.*, p. 323 ὡσαύτως δὲ καὶ ὀσφραίνεσθαι . . . ἅμα τῇ ἀναπνοῇ.

Large  
animals  
compared  
with small  
as regards  
olfactory  
power.

when thin (he says) is more odorous, since in proportion as it is heated and rarefied its odorousness is increased. A large animal, as it respire, while inhaling the rare air inhales the dense also, but the small animal draws in the rare air by itself; wherefore large animals are more perfect in this form of sense. For odour is more pronounced (*μᾶλλον εἶναι*) when near than when far off, on account of its greater density (in the former case), and its being weakened by dispersion (in the latter case). He states that as a rule large animals are insensible to the finer sort of odour, while small animals fail to perceive the denser kind<sup>1</sup>. According to Theophrastus, Anaxagoras held that the larger animals had a more perfect sense of odour, as well as of other sensibles, than small animals possess. The general reason for this is that, while the former inhale both the dense and the rare, the latter inhale the rare alone. On this Theophrastus observes that 'it exposes Anaxagoras to a peculiar difficulty. Anaxagoras asserts that the rare air is the more odorous, yet that a more

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 30; Diels, *Vors.*, p. 323, *Dox.*, pp. 507-8 καὶ ἐπὶ τῆς ὀσφρήσεως ὁμοίως ὅζειν μὲν γὰρ μᾶλλον τὸν λεπτὸν αἶρα, θερμαινόμενον μὲν γὰρ καὶ μανούμενον ὅζειν. Ἀναπνέον δὲ τὸ μὲν μέγα ζῶον ἅμα τῷ μανῷ καὶ τὸν πυκνὸν ἔλκειν, τὸ δὲ μικρὸν αὐτὸν τὸν μανόν· διὸ καὶ τὰ μεγάλα μᾶλλον αἰσθάνεσθαι. καὶ γὰρ τὴν ὀσμὴν ἐγγύς (sc. οὔσαν) εἶναι μᾶλλον ἢ πόρρω διὰ τὸ πυκνοτέραν εἶναι, σκεδαννυμένην δὲ ἀσθενῇ. σχεδὸν δὲ ὡς εἰπεῖν οὐκ αἰσθάνεσθαι τὰ μὲν μεγάλα τῆς λεπτῆς [αἰέρος], τὰ δὲ μικρὰ τῆς πυκνῆς. I have thought it better to read, according to Diels' former suggestions *Dox.*, p. 507, 33 n., τὸν πυκνόν for τὸ π., and αὐτὸν τὸν μανόν for αὐτὸ τὸν μ. Though τὸ πυκνόν (= τὸν πυκν. αἶρα) would serve, yet αὐτὸ τὸν μ. certainly perverts or ignores the reasoning. Also with Diels, *Dox.*, p. 508, 4 n., I reject αἰέρος (after τῆς λεπτῆς) as a 'glossema,' and understand ὀσμῆς with the adjectives λεπτῆς and πυκνῆς. In his *Vorsokratiker* he does not give effect to all these suggestions, printing τὸν πυκνόν indeed, but keeping the αὐτό, and printing τῆς λεπτῆς αἰέρος in open type, as if to mark a quotation, and to assume that Anaxagoras made ἀήρ feminine. But the τῆς πυκνῆς is not so printed by Diels, nor is it likely that Theophrastus would have thus once retained the Homeric and Hesiodic gender of this word, even if we assume Anaxagoras to have used it in the passage of which Theophrastus was here thinking. Besides ἔλκειν is the verb used of taking in the mere ἀήρ both just above, and later, Th. § 35 *ad fin.* (τὸν μανόν ἔλκει): while αἰσθάνεσθαι seems properly to require ὀσμῇ, as object of the sense of smell.



acute sense of smell is possessed by the animals which inhale the dense air than by those which inhale the rare<sup>1</sup>. We can, however, find at least a partial solution in the fact that while the smaller animals are *confined* to inhaling the rare air, the larger inhale both the rare and the dense. But a difficulty remains. In the next sentence, we read, as a further reason for the superiority in this respect of the larger animals, that odour is more pronounced (*μᾶλλον εἶναι*) when close at hand than when at a distance, on account of its being more condensed when near, and becoming weakened through dispersion when at a distance; and that the smaller animals are defective in their perception of the more condensed form of odour, while the larger fail in that of the rarer form. How these are reasons for the proposition that the larger animals *μᾶλλον αἰσθάνεσθαι*—have the more perfect sense of smell—is not easy to understand. We may, however, suppose that the larger animals receive into their larger olfactory organ a greater quantity of the enfeebled odour from a distant object, and thus perceive it, while the smaller, receiving only a small quantity, fail to notice it. But there seems to be an incoherency in the argument, arising from confusion and interchange between *air* (rare or dense) as object of smelling, and *odour proper*, with air merely as its vehicle. That Theophrastus was perplexed by the argument is plain from what he says of it in connexion with the other senses (cf. *supra* 'HEARING,' Anaxagoras, § 11). Theophrastus finds in the position thus taken up by Anaxagoras a resemblance to that of Empedocles, who held that perception is effected by means of emanations fitting into the pores of the sensory organs. 'Anaxagoras in explaining the superior sense-perception of the larger animals by a proportionateness between the objects which they perceive and their larger organs of sense, seems to adopt the view of Empedocles ;

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 35 ; Diels, *Dox.*, p. 509. ἡ πλὴν ἐπὶ τῆς ὁσφρήσεως ἴδιον (i.e. affecting Anaxagoras peculiarly as compared with Empedocles) συμβαίνει δυσχερές· ὅζιν μὲν γάρ φησι τὸν λεπτὸν αἶρα μᾶλλον, ὁσφραίνεσθαι δὲ ἀκριβέστερον ὅσα τὸν πυκνὸν ἢ τὸν μαλὸν ἔλκει.

for he represents sense-perception as due to a fitting of something into the pores<sup>1</sup>. It is possible that Anaxagoras merely meant that the larger animals with their larger organs receive a larger amount of stimulus: not that they perceive *fine* distinctions, auditory or olfactory, better than small animals do. Their superiority of sense to the latter would thus be only a qualified superiority, having its drawbacks as we have suggested. Theophrastus may have misunderstood, and then misstated, the intention and effect of his comparison between larger and smaller animals.

*Diogenes of Apollonia.*

*Organ and Function of smelling. The air round the brain should be 'symmetrical with odour.' Length and fineness of olfactory passages. Man's inferiority to certain other*

§ 9. 'Diogenes held that the sense of smell is effected by the air around the brain, for this is compact and symmetrical with odour. The brain itself is porous, and its veins are fine, but the air around it, in creatures in which its diathesis is unsymmetrical, does not mix with odours; since if a person were assumed to have the temperament of the air within him symmetrical with the temperament of these, he would certainly also have the sensation of them<sup>2</sup>.'

'Smelling is most acute in those creatures that have least air in the head, for it (the air) then most quickly blends (with the odoriferous stimulus). Moreover, if one draws in the odour through a smaller and narrower

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 35; Diels, *Dox.*, p. 509. 12 τὸ δὲ πρὸς τὰ μεγέθη τὴν συμμετρίαν ἀποδιδόναι τῶν αἰσθητῶν ἔοικεν ὁμοίως λέγειν Ἑμπεδοκλεί· τῷ γὰρ ἐναρμόττειν τοῖς πόροις ποιεῖ τὴν αἴσθησιν.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 39. I give the text suggested by Diels, *Vors.*, p. 344 τὴν μὲν ὁσφρησιν τῷ περὶ τὸν ἐγκέφαλον ἀέρι· τοῦτον γὰρ αἶθρουν εἶναι καὶ σύμμετρον τῇ ὁσμῇ· τὸν γὰρ ἐγκέφαλον αὐτὸν μανὸν καὶ <τὰ> φλέβια λεπτά, τὸν δ' ἐν οἷς ἂν ἡ διάθεσις ἀσύμμετρος ἢ οὐ μείγνυσθαι ταῖς ὁσμαῖς· ὡς εἴ τις εἴη τῇ κράσει σύμμετρος, δῆλον ὡς αἰσθανόμενον ἂν. The suggestion formerly made by Diels (*Dox.*, p. 510, 16 n.) to read <τὰ> φλέβια λεπτά, ἦσσαν δὲ οἷς, comparing Arist. *de Sens.* 458<sup>a</sup> 7—ἡ λεπτότης καὶ ἡ στενότης τῶν περὶ τὸν ἐγκέφαλον φλεβῶν—gave at all events the required sense, so far as it went; but the difficult καὶ οὐ remained. The MSS. λεπτότατον δ' ἐν οἷς ἡ διάθεσις ἀσύμμετρος, καὶ οὐ μείγνυσθαι cannot stand. Diogenes could not have said that the air or the brain is λεπτότατον in those whose sense of smell is defective, for according to him the greater the thinness of the air in the brain, and the greater the fineness of its ducts, the more excellent is the faculty of smelling.



passage (he smells more acutely), for thus it is more quickly discerned. Wherefore in some of the other animals the sense of smell is more perfect than in man. Not but that man, too, if the given odour were symmetrical, so as to blend duly, with the (intra-organic) air, would have this faculty in its highest perfection<sup>1</sup>. In Diogenes, all the elements which were mixed to form man's body, and all elements whatever, are reducible to *ἀήρ*—the one substance from which all phenomenal substances are differentiated.

Of the physical nature of *ὄσμή* Diogenes has left no account that survives. The medium by which it was conveyed from the odoriferous object to the olfactory organ was, of course, air.

### Plato.

§ 10. 'With regard to smelling, tasting, and touching, as sensory *functions*, Plato (says Theophrastus) has told us nothing whatever, nor even whether there are any other senses besides these (i.e. the *five*), but he bestows particular care on his theory of the *objects* of the various senses<sup>2</sup>. While he developed psychological as well as physical theories of seeing and hearing, his theories of the other senses, being confined to their objects, are mainly if not wholly physical. To turn to Plato himself.

'As regards the faculty of the nostrils, no classification

Plato does not attempt an explanation of the *function* of smelling. As regards its *organ*, he merely assumes it to be the nostrils. The *object* does not admit of division

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 41; Diels, *Vors.*, p. 344, *Dox.*, pp. 510-11 ὁσφρησιν μὲν οὖν ὀξύτατην οἷς ἐλάχιστος ἀήρ ἐν τῇ κεφαλῇ· τάχιστα γὰρ μίγνυσθαι· καὶ πρὸς τούτοις ἐὰν ἔλκη διὰ μακροτέρου (μικροτέρου? Diels) καὶ στενωτέρου· θάπτου γὰρ οὕτω κρίνεσθαι· διόπερ ἕνια τῶν ζώων ὁσφραντικώτερα τῶν ἀνθρώπων εἶναι· οὐ μὴν ἀλλὰ, συμμέτρου γε οὔσης τῆς ὀσμῆς τῷ αἱερί πρὸς τὴν κράσιν, μάλιστα ἂν αἰσθάνεσθαι τὸν ἄνθρωπον. Diels' suggestion μικροτέρου is supported by the sense. Perhaps μακροτέρου was a correction of some one who remembered what Aristotle says (*de Gen. An.* v. 2. 781<sup>b</sup> 10) about the more acute sense of distant sounds and odours being connected with longer tubes inwards from the orifices of the ear and nose.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 6; Diels, *Dox.*, p. 500 περὶ δὲ ὁσφρήσεως καὶ γεύσεως καὶ ἀφῆς ὅλως οὐδὲν εἴρηκεν, οὐδ' εἰ παρὰ ταύτας ἄλλαι τινές εἰσιν, ἀλλὰ μᾶλλον ἀκριβολογείται περὶ τῶν αἰσθητῶν. Cf. *ibid.* *supra* οὐ μὴν εἴρηκε γὰρ περὶ ἀπασῶν ἀλλὰ μόνον περὶ ἀκοῆς καὶ ὄψεως.

into genera and species. The four elements inodorous. All odours *καπνός* or *ὀμίχλη*, i.e. water passing into air, or air passing into water. They belong to an intermediate condition of these elements. Odours are finer than water, coarser than air. Only two kinds of odour, the pleasant and the unpleasant. Physiological cause of this distinction.

of its objects can be made (*εἶδη μὲν οὐκ ἐνι*)<sup>1</sup>. For smells are of a half-formed nature<sup>2</sup> (*τὸ τῶν ὀσμῶν πᾶν ἡμιγενές*), and no class of figure has the adaptation requisite for producing any smell<sup>3</sup>, but our veins in this part are formed too narrow for earth and water, and too wide for fire and air: for which cause no one ever perceived any smell of these bodies; but smells arise from substances which are being either liquefied or decomposed, or dissolved, or evaporated<sup>4</sup>. For when water is changing into air and air into water, odours arise in the intermediate condition; and all odours are *vapour* or *mist*, mist being the conversion of air into water, and vapour the conversion of water into air<sup>5</sup>; whence all smells are subtler than water, and coarser than air. This is proved when any obstacle is placed before the passages of respiration, and then one forcibly inhales the air; for then no smell filters through with it, but the air bereft of all scent alone follows the inhalation. For this reason the complex varieties of odour are unnamed, and are ranked in classes neither numerous nor yet simple<sup>6</sup>; only two conspicuous kinds are in fact here distinguished, *pleasant* and *unpleasant*. The latter roughens and irritates all the cavity of the body that is between the head and the navel; the former soothes this same region and restores it with contentment to its own natural condition<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> 'Distinctions of kinds of smell are here denied because smell always has to do with an incomplete and undetermined Becoming, and because it belongs, as is said in what follows, only to a transient moment,' Zeller, *Plat.* p. 275 n., E. Tr.

<sup>2</sup> Cf. Aristotle, *infra* § 13.

<sup>3</sup> Mr. Archer-Hind, whose translation I give, observes on this: 'That is, odour does not possess the structure of any of the four—*fire, air, water, and earth*.'

<sup>4</sup> *βρεχομένων ἢ σηπομένων ἢ τηκομένων ἢ θυμιωμένων.*

<sup>5</sup> *εἰσὶ δὲ ὀσμαι ξύμπασαι καπνός ἢ ὀμίχλη· τούτων δὲ τὸ μὲν ἐξ ἀέρος εἰς ὕδωρ ἰὸν ὀμίχλη, τὸ δὲ ἐξ ὕδατος εἰς ἀέρα καπνός.* Cf. Arist. *Meteor.* 346<sup>b</sup> 32; *de Sens.* 443<sup>a</sup> 26–30.

<sup>6</sup> *οὐκ ἐκ πολλῶν οὐδ' ἀπλῶν εἰδῶν ὄντα.* 'Smells are not *ἀπλᾶ* because they do not proceed from any definite single substance, nor *πολλά*, because we can only classify them as agreeable or the reverse.' Archer-Hind, ad loc.

<sup>7</sup> Plato, *Tim.* 66 D–67 A (Archer-Hind's translation). For Aristotle's



§ 11. Plato's theory that smells cannot be classified is controverted by Aristotle, but ineffectually. The theory itself is confirmed by modern psychologists and physiologists. 'Though we may recognize certain odours as more like to each other than to other odours, or can even make a rough classification of odours, we cannot, as we can in the case of visual colour sensations, reduce our multifarious olfactory sensations to a smaller number of primary sensations mixed in various proportions. Nor have we at present any satisfactory guide to connect the characters of an olfactory sensation with the chemical constitution of the body giving rise to it<sup>1</sup>.' For a similar judgment from the psychologist's point of view cf. Wundt, *Human and Animal Psychology* (E. Tr.), p. 65.

Aristotle's criticism of Plato's statement that odours cannot be classified. It does not affect Plato's contention, which is confirmed by modern physiology and psychology.

According to Plato, then, with whom Aristotle here agrees, each of the four elements *per se* is inodorous<sup>2</sup>. Theophrastus re-states the matter thus. 'Plato holds that odours cannot be classified into species, but differ only as they are painful or pleasant. Odour is, he says, a thing more subtle than water, but more gross than air. A proof of this is that when persons inhale the breath through some obstacle it enters without odour. Wherefore it is like vapour or mist from bodies, but invisible. Vapour is the result of a change from water into air, but mist of one from air into water<sup>3</sup>.'

§ 12. The pleasures arising from sweet odours are reckoned by Plato among the purer kinds of pleasure.

Pleasures arising from sweet odours ethically more valuable than those of touch and taste: not merely negative, as the latter are,

'Those things which suffer a gradual withdrawing and emptying, but have their replenishment sudden and on a large scale, are insensible to the emptying, but sensible of the replenishment; so that while they cause no pain to the mortal part of the soul, they produce very intense pleasure. This is to be observed in the case of sweet smells<sup>4</sup>.' In the *Republic*, Plato tells us that the pleasures

criticism of the theory that no classification of odours is possible cf. § 23 *infra*, Arist. *de Sens.* v. 443<sup>b</sup> 17 seqq.

<sup>1</sup> Foster, *Text Book of Physiology*, § 860, p. 1389.

<sup>2</sup> Cf. Arist. *de Sens.* v. 443<sup>a</sup> 10 τὰ τε γὰρ στοιχεῖα ἄσµα οἶον πῦρ ἀήρ ὕδωρ γῆ.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 85; Diels, *Dox.*, p. 525.

<sup>4</sup> *Tim.* 65 A (Archer-Hind's trans.).

nor followed by pain. Not so valuable, however, as those of colour and sound.

of smell are not merely negative, i.e. depending on the removal of a pain; nor are they followed by any pain. They are instances, therefore, of *καθαρὰ ἡδοναί*—*pure pleasures*<sup>1</sup>.

In the *Philebus* also he grants that there are true pleasures arising from the sense of smell. They depend on wants which are not felt *as* wants, or as painful, while the supply of them is felt, and felt as pleasurable<sup>2</sup>. These pleasures are, however, of a less exalted kind than those of colours and sounds.

*Aristotle.*

Difficulty presented by the olfactory sense. Inferiority of this sense in man. All sensations of odour are for man mixed with pleasure or pain. We distinguish *odours* as obscurely as hard-eyed creatures do *colours*, which to them are only significant of the presence of danger or the contrary.

§ 13. Aristotle recognizes the difficulty of treating satisfactorily of the sense of smell, its objects and their classification, and accounts for it by the fact, as he states it, that this sense is in man comparatively imperfect. 'Savours as a class display their natures more clearly to us than odours, the cause of this being that the olfactory sense of man is inferior in acuteness to that of the lower animals, and that this, compared even with man's other senses, is the least perfect of all. Man's sense of touch, on the contrary, excels that of all other animals in fineness, and taste is a form of touch<sup>3</sup>.' 'It is less easy to form definite conceptions on the subject of odour—the object of the sense of smell—than on the subjects hitherto dealt with, seeing, hearing, and their objects. It is not as clear what the physical nature of odour is as what the natures of colour and sound are. The ground of this is, that *our* olfactory sense is not exact in its perceptions, but inferior to that of many other animals. Mankind have but an imperfect sense of smell; they perceive none of the objects of this sense, except in connexion with their pleasurable-ness or unpleasantness, which at once betrays the imper-

<sup>1</sup> *Rep.* 584 B-C εἰ 'θέλεις ἐννοῆσαι τὰς περὶ τὰς ὀσμὰς ἡδονάς· αὐταὶ γὰρ οὐ προλυπηθέντι ἐξαίφνης ἀμήχανοι τὸ μέγεθος γίνονται, παυσάμεναί τε λύπην οὐδεμίαν καταλείπουσιν. Μὴ ἄρα πειθώμεθα καθαρὰν ἡδονὴν εἶναι τῆς λύπης ἀπαλλαγὴν.

<sup>2</sup> *Phil.* 51 B ὅσα τὰς ἐνδείας ἀναισθήτους ἔχοντα καὶ ἀλύπους τὰς πληρώσεις αἰσθητὰς καὶ ἡδέας καθαρὰς λυπῶν παραδίδωσιν.

<sup>3</sup> Cf. *supra* § 9; *de Sens.* iv. 440<sup>b</sup> 30–441<sup>a</sup> 3.



fection of our olfactory organ. The case of hard-eyed animals, with regard to seeing colours, resembles that of man in relation to odours: the distinctive qualities of colours are not apparent to them except as indicating the presence or absence of something terrifying. With the same vagueness one may suppose that human beings perceive odours. The sense of smell appears analogous to that of taste, and the various kinds of odours to those of tastes; and yet our sense of taste is more perfect, which appears due to its being a mode of touch—the sense in which man is superior to all other animals<sup>1</sup>.

§ 14. There is a sensible analogy between smells and tastes. 'Smells are, like tastes, distinguished as *sweet* and *bitter*. In some objects, however, the smell is analogous to the taste; in them, for example, both taste and smell are sweet. In others the taste and the smell are of opposite sorts. Odours, as well as tastes, are likewise distinguished as *pungent* (δριμείαι), *harsh* (αύστηραι), *acid* (ὀξεῖαι), and *succulent* (λιπαραί). But since odours are not as clearly discernible as tastes, it is from the latter that odour has derived these distinguishing names, in virtue of the sensible resemblance between the things. For example, the smell of saffron is *sweet*, and so is the smell of honey; while that of thyme and such things is *pungent*, and so on in like cases<sup>2</sup>. But the analogy of smells to tastes must not be pressed too far. Many things have an agreeable odour, yet a most disagreeable taste, and conversely<sup>3</sup>. 'From the physical analogy between the object of smell and that of taste, there should be an analogy between their effects on sense. This is certainly the case with some odours and tastes. There are odours called *pungent*, *sweet*, *harsh*, *sour* (στρυφναί), and *succulent*, and one might speak of *fetid* smells as analogous to *bitter* tastes; wherefore the former make inhalation as offensive as the latter make swallowing<sup>4</sup>. The sense of smell occupies a place midway

*Sensible*  
analogy  
between  
odours and  
tastes,  
marked by  
community  
of names.  
It is from  
tastes that  
odours  
have by  
analogy de-  
rived their  
names.  
Also a  
*physical*  
analogy  
between  
smells and  
tastes in  
virtue of  
the com-  
mon origin  
of their  
objects.  
Smell  
stands  
midway  
between  
touch and  
taste on one  
hand, and  
sight and  
hearing, on  
the other.

<sup>1</sup> Arist. *de An.* ii. 9. 421<sup>a</sup> 7-20.

<sup>2</sup> Arist. l. c. 421<sup>a</sup> 26-421<sup>b</sup> 3.

<sup>3</sup> 421<sup>a</sup> 27 ἀλλὰ τὰ μὲν ἔχουσι . . . τὰ δὲ τοῦναντίον.

<sup>4</sup> *De Sens.* v. 443<sup>b</sup> 6-12. For the above analogies see also § 19 *infra*.

between the two senses which are modes of touch (i. e. ἀφή and γέυσις), and the other two which perceive through an external medium<sup>1</sup>.

Organ of  
smelling  
in animals  
generally.  
In birds  
and ser-  
pents.  
In non-  
respiring  
animals.

§ 15. The organ of smelling is (as Aristotle thinks, contrary to the opinion of previous psychologists, who held it to be of fire) constituted of air in animals which respire, of water in the case of aquatic animals. In the former class it is, perhaps, furnished with a πῶμα, or cover, analogous to the lid which covers the eye (see *infra* § 18, p. 151). The veins or pores of this covering must be opened by the breath inhaled, before smelling can take place<sup>2</sup>. This explains why it is that we perceive odour only when inhaling, not when exhaling or holding the breath, and that under water we cannot smell, since inhalation is there impossible. Aquatic animals can smell under water just because probably they are without this covering of the organ of smell (*vide infra*, § 18). 'The organs of smell are placed with good reason between the eyes. For as the body consists of two parts, a right half and a left, so also each organ of sense is double.' This is not so obvious in the cases of taste and touch as in the senses of hearing, seeing, and smelling. 'There are two nostrils, though these are combined together. Were they otherwise disposed, and separated from each other as are the ears, neither they nor the nose in which they are placed would be able to perform their office. For in such animals as have nostrils olfaction is effected by means of inhalation, and the organ of inhalation is placed in front, and in the middle line. This is the reason why nature has brought the two nostrils together, and placed them as the central of the three sense-organs, setting them, as it were, on either side of a single line, in a direction parallel to the inhalatory motion<sup>3</sup>.' 'In the generality of quadrupeds and viviparous animals there is no great variety in the forms of the organ of smell. . . . In no animal is this so peculiar

<sup>1</sup> 445<sup>a</sup> 5-8.

<sup>2</sup> *De An.* ii. 9. 421<sup>b</sup> 14 seqq.; *de Sens.* v. 444<sup>b</sup> 22 seqq.

<sup>3</sup> *Arist. de Part. An.* ii. 10. 656<sup>b</sup> 31-657<sup>a</sup> 11 (Dr. Ogle's Transl. with a few changes).



as in the elephant, where it attains an extraordinary size and strength, for the elephant uses its nostril as a hand. . . . Just as divers are sometimes provided with instruments for respiration, through which they can draw air from above the water, and thus may remain for a long while under the sea, so also have elephants been furnished by nature with their lengthened nostril ; and when they have to traverse the water, they lift this up above the surface, and breathe through it. . . . A nostril is given to the elephant for respiration as to every animal that has a lung, and its proboscis is its nostril. . . . In birds and serpents there is nothing which can be called a nostril, except from a functional point of view. . . . A bird, at any rate, has nothing which can be properly called a nose. In its beak, however, are olfactory passages, but no nostrils. . . . As for those animals that have no respiration, it has been already explained why it is that they are without nostrils, and perceive odours either through *gills*, or through a *blow-hole*, or, if they are insects, by the *hypozoma* ; and how their power of smelling depends, like their motions, upon the innate spirit of their bodies which in all of them is implanted by nature and not introduced from without<sup>1</sup>. 'Another part of the face is the nose, which forms the passage for the breath. . . . Through this part is performed respiration. It is, indeed, possible to live without breathing through the nose, but through this alone *smelling*, i. e. the sense by which we perceive odour, is effected. Its parts—for it is bipartite—are the septum, which is of cartilage, and an empty duct on either side of this<sup>2</sup>. 'Nature, as it were *en passant*, employs the respiratory process, in the case of certain animals, for the purpose of the sense of smelling. Hence, almost all animals have the sense of smell, though all have not the same sort of olfactory organ<sup>3</sup>.'

§ 16. The sense of smelling operates through a medium— *Medium of smelling* :

<sup>1</sup> Arist. *de Part. An.* ii. 16. 658<sup>b</sup> 27–659<sup>b</sup> 19 (Dr. Ogle).

<sup>2</sup> Arist. *Hist. An.* i. 11. 492<sup>b</sup> 5–17.

<sup>3</sup> Arist. *de Respir.* 7. 473<sup>a</sup> 23–7 ; cf. *de Sens.* v. 444<sup>a</sup> 25–8 for similar words.

air or water. The latter is the medium of odour for aquatic creatures. The general medium, viz. the 'diaphanous' includes both. Not however *qua* diaphanous is this a medium of odour, but *qua* capable of extracting and absorbing the quality of the *sapid* dry. Former writers

air or water<sup>1</sup>. Aquatic animals appear to have a sense of odour. This sense is possessed alike by sanguineous and by bloodless animals, and generally by all which live in the air (τὰ ἐν ἀέρι); for some of the last come from great distances directly to their food when they have got the scent of it<sup>2</sup>. What the organ of smelling (or hearing) is in the case of fishes and other animals that live beneath the water is not known<sup>3</sup>. But the medium is in general the same as that of seeing, viz. the diaphanous: only it is not *qua* diaphanous that it serves as medium of smelling, but (§ 19 *infra*) *qua* having the power of washing or rinsing its native quality out of the *sapid* dryness (p. 152, n. 1). How the medium acts, or how odour is conveyed through or by it from the odorous object to the organ, had been considered before Aristotle's time. Older writers took the essential constituent of the organ of smelling to be fire<sup>4</sup>, and regarded odour itself as a fumid exhalation (καπνώδης ἀναθυμίασις) consisting (according to Aristotle) of the elements earth and air<sup>5</sup>. 'Indeed,' says Aristotle, 'all are inclined to this

<sup>1</sup> 419<sup>a</sup> 32, 443<sup>a</sup> 2, 419<sup>a</sup> 35, 421<sup>b</sup> 9-11, 533<sup>b</sup> 4, 444<sup>a</sup> 21.

<sup>2</sup> 421<sup>b</sup> 12. 'The old hypothesis that vultures find their prey by the aid of this sense (smell) has been abundantly disproved.' Romanes, *Mental Evolution in Animals*, p. 92.

<sup>3</sup> 444<sup>b</sup> 15, 656<sup>a</sup> 36.

<sup>4</sup> 438<sup>b</sup> 20-22.

<sup>5</sup> 443<sup>a</sup> 21 seqq. In *de Sens.* ii. 438<sup>b</sup> 20-25 Aristotle himself appears to adopt these very views of the organ and object of smelling. Bäumker, however, with whom Zeller (*Arist.* ii. 63 n., E. Tr.) agrees, on the strength of the reading εἰ before δεῖ, asserts (*Arist. op. cit.* p. 31) that Aristotle there speaks not from his own but from an alien point of view with which he does not agree. Kampe, *Erkenntnistheorie des Arist.*, p. 77, accepts the statements of *de Sens.* ii as containing Aristotle's own opinions, notwithstanding the inconsistencies which thus emerge. The health-theory of ὁσμή, propounded in *de Sens.* v (where the statements of ch. ii that ὁσμή is καπνώδης ἀναθυμίασις is energetically contradicted) requires this very assumption of ὁσμή being ἐκ πυρός; for the wholesome effect of ὁσμή on the brain is derived from the heat of the former. Cf. 444<sup>b</sup> 1 σύμμετρος γὰρ αὐτῶν (sc. τῶν ὁσμῶν) ἡ θερμότης, and also 444<sup>a</sup> 22-4 ἡ γὰρ τῆς ὁσμῆς δύναμις θερμὴ τὴν φύσιν. Though ἀήρ is *hot* and moist, I cannot think that it is to air and not fire that the heating effect of ὁσμή is intended to be ascribed in these passages. How the inconsistency is to be explained is another matter. See *infra*, § 22.



exhalation-theory.' It furnished them with the analogy which they sought for to explain the transmission of the odorous particles through the medium. Heraclitus implied his acceptance of it when he asserted that 'if all existing things were reduced to "smoke"<sup>1</sup> (i.e. the above fumid exhalation) the nose would be the organ which would perceive or discern all things.' Aristotle (*de Sens.* v) though he regards odour as naturally 'hot,' rejects this theory of its being καπνώδης ἀναθυμίασις, for other reasons but particularly because (a) since fumid exhalation does not occur under water, it leaves inexplicable the fact that fishes have the olfactory sense; and because (b) this theory is analogous to, and must stand or fall with, the theory of emanations, which he has already declared to be untenable. All that has been urged against the theory of ἀπορροαί in relation to the other senses, may be used in argument against it in relation to the sense of smell. Aristotle probably intends here to confute Plato, who regarded all odour as either καπνός or δμίχλη<sup>2</sup>. Perfection of the sense of smelling, as of the senses of seeing and hearing, involves two things, viz. (a) perception of its object at a long distance; and (b) nice discrimination of differences of quality in the object. The latter element of perfection depends on the purity of the organ, and the freedom from alien matter of the membrane which covers it. The former element depends on the length of the passages in the organ which convey the external stimulus inwards to the 'point of sense.' These rules of perfection hold alike, indeed, for the three organs which have external media, viz. those of seeing, hearing, and smelling<sup>3</sup>. We are led to infer that the operation of smelling is ultimately effected by the σύμφυτον πνεῦμα, or connatural spirit, with which the olfactory channel is filled. This spirit conveys the ὁσμή, or stimulus of ὄσφρησις, to the blood vessels around the brain, and thence to the heart. The case is analogous with that of hearing<sup>4</sup>.

had made the essential element of the organ of smell to be fire, and the object to be humid, or fumid, evaporation. Heraclitus held the ἀναθυμίασις theory of odour. Conditions of perfection in the olfactory sense, (a) distant perception, (b) nice discrimination. The former depends on having long tubes or passages connected with the organ. The latter on the purity of the constitution of the organ. Dependence of the olfactory function on the σύμφυτον πνεῦμα.

<sup>1</sup> καπνός. It must be remembered that by words like this and ἀήρ the Greeks denoted what we, after van Helmont, speak of as 'gases.' The word 'air' did duty for the idea of 'gas' in English until about 100 years ago.

<sup>2</sup> Cf. § 10 *supra*.

<sup>3</sup> 781<sup>a</sup> 17-b 29.

<sup>4</sup> 744<sup>a</sup> 3 seqq.

Inhalation  
a condi-  
tion of  
smelling.  
How  
creatures  
which do  
not respire  
perceive  
odours is a  
mystery.  
Insects  
have smell.  
Proof that  
they do  
possess this  
sense.

§ 17. In mankind and other creatures which have lungs and respire, the power of smelling is suspended while the breath is held or exhaled<sup>1</sup>. Only while inhaling can a person smell, as may be ascertained by experiment<sup>2</sup>. 'Since bloodless animals do not respire, and yet possess olfactory sense, some one may doubt whether it is really this sense which they possess, and not some other over and above the common five senses. To this we reply that, if what at such times they perceive is *odour*, it cannot be that they perceive it by any other than the olfactory sense; for the sense which discerns odour, pleasant or unpleasant, is the olfactory sense and nothing else<sup>3</sup>.' 'That creatures which do not respire possess this sense is evident. Fishes and all insects have, thanks to the species of odour correlated to nutrition (*vide infra* § 23), a keen sense of their proper food from even a very great distance; e.g. bees as regards honey, and also ants, of the small kind called *κνίπες*. Among marine animals, too, the purple-fish and many other similar creatures have an acute perception of their food by its odour<sup>4</sup>.' 'Further, they are deleteriously affected by strong odours of the kind by which human beings are injured, e.g. those of *bitumen*, *brimstone*, &c. These animals, therefore, must possess the sense of smell even without the faculty of respiration<sup>5</sup>.'

Difficult to  
determine

§ 18. 'It is not so easy to be confident as to the organ by

<sup>1</sup> 421<sup>b</sup> 18 ἀλλὰ τὸ ἄνευ τοῦ ἀναπνεῖν μὴ αἰσθάνεσθαι ἴδιον ἐπὶ τῶν ἀνθρώπων. This sentence is, as Hayduck (*Observationes criticae in Arist.*, Greifswald 1873) pronounces, corrupt: it states what is both false *per se* and contradictory of 419<sup>b</sup> 1-2 ὁ μὲν ἄνθρωπος καὶ τῶν πεζῶν ὅσα ἀναπνέει ἀδύνατα ὁσμᾶσθαι μὴ ἀναπνέοντα: as also of 444<sup>b</sup> 16-24 and 473<sup>a</sup> 15-27. He also finds ἀνθρώπων in 421<sup>b</sup> 18 wrongly opposed to πάντων (αἰσθητῶν) just before. He therefore reads (instead of ἀνθρώπων) ὁσφραντῶν, thus getting rid of an extraordinary proposition, and making perfect sense.

<sup>2</sup> *De An.* ii. 9. 421<sup>b</sup> 13-19. While the breath is being held or exhaled no odorous object can be smelled—not even if placed within the nose on the very nostril. But (adds Aristotle) *contact* between object and organ defeats perception in the cases of all the mediated senses.

<sup>4</sup> 444<sup>b</sup> 7-15.

<sup>3</sup> 421<sup>b</sup> 19-23: cf. 444<sup>b</sup> 19-21.

<sup>5</sup> 421<sup>b</sup> 23-6.



which they smell. Though they have the olfactory sense, the organ of this sense in them cannot be like that in man and creatures which respire. In the latter, this organ, as compared with the analogous organs in the other creatures, seems to differ from them much as man's eyes differ from those of hard-eyed animals. The eyes of man have, in their lids, a kind of shelter or envelope, whence a person cannot see without first raising and removing the eyelids. But hard-eyed creatures are without anything of this sort; they see at once whatever presents itself to them in the diaphanous medium of vision <sup>1</sup>. 'They do not need, besides eyes, an eye-opening apparatus, but see directly, once there is anything to be seen <sup>2</sup>.' 'In the selfsame way in the non-respiring animals the olfactory organ seems to stand uncovered, like the eye in the case described; while in creatures which respire this organ seems to have upon it a sort of lid (πῶμα) or curtain (ἐπικάλυμμα), which the breath inhaled lifts off and removes, the veins and pores being then dilated; hence they can smell only when inhaling. In creatures which do not respire, this lid may be regarded as permanently removed <sup>3</sup>.' 'The reason why animals which respire cannot smell under water is now manifest. To smell they should inhale air, and for them to do this under water would be impossible <sup>4</sup>.' The connexion, therefore, between the sense of smell and respiration is not, as Empedocles thought, necessary, but merely contingent (§ 15 *supra*) <sup>5</sup>.

the organ of smell in such creatures. Our eyes have lids needing to be lifted for vision. So our olfactory organ may have some sort of lid, while that of non-respiring creatures is without it. Respiration is only contingently, by the economy of nature, joined with smelling in certain animals.

§ 19. Physically regarded, odour consists of the Dry, just as taste consists of the Moist, and as the object of smell is *actually*, such is the organ *potentially* <sup>6</sup>. As, therefore, there is a sensible analogy between tastes and smells, so there is a physical analogy also, resting on their origin respectively. 'Our physical conception of odours must be analogous to that of savours, inasmuch as the sapid moist (see note 1, p. 152) effects, in water and air alike, in the sphere of another sense, what the (nutrient) dry effects in

Object of smell—  
odour—  
regarded  
*physically*.  
Analogy  
between  
odour and  
taste, so  
regarded.  
Effects of  
cold on  
odours: it  
destroys

<sup>1</sup> Arist. *de An.* ii. 9. 421<sup>b</sup> 26–32.

<sup>2</sup> 444<sup>b</sup> 27–8.

<sup>3</sup> 421<sup>b</sup> 32–422<sup>a</sup> 3 and 444<sup>b</sup> 21–8.

<sup>4</sup> 422<sup>a</sup> 3–6.

<sup>5</sup> Theophr. *de Sens.* § 21; Diels, *Vors.*, p. 179.

<sup>6</sup> 422<sup>a</sup> 6–7.

the 'scent.' the water (moist) only<sup>1</sup>. We attribute diaphanousness to both water and air; but it is not in virtue of this quality that either of these is a vehicle of odour, but in virtue of the power which the so-called diaphanous has of rinsing out, and so contracting, the quality of sapid dryness from objects which possess it. Again, if the dry produces in water and air an effect as of something washed out into these, there must be an analogy between savours and odours. . . . Plainly, odour is, in water and air, what savour is in water. This explains why excessive cold, as of frost, dulls the odour and taste of things; as it destroys the kinetic heat by which sapidity—the base of odour—is wrought into the substance of the moist. That the object of smell—odour—exists not only in air, but also in water, is proved by the case of fishes and testacea, which are seen to possess the faculty of smelling, in spite of the fact that water does not contain air (since air generated under water always rises to the surface and escapes), and though these creatures do not respire. Hence, if we grant that air and water are both moist, it follows that we may define *odour* as *the natural substance of the sapid dry in a moist medium*<sup>2</sup>; and whatever is of this nature is an object of smell<sup>3</sup>.

Odour originates in taste, physically regarded. Substances which do not possess

§ 20. We may see by comparing the things which have odour with the things which have it not, that the property of odorousness originates in that of sapidity. Simple substances (viz. the elements earth, air, fire, water) are tasteless, and hence they are inodorous<sup>4</sup>. The elements

<sup>1</sup> 442<sup>b</sup> 27–443<sup>a</sup> 2. The nutrient dry produces sapidity in water: the sapid moist produces odorousness in air and water. The quality of sapidity is derived from τὸ ξηρόν, which, however, to be tasted, has to be presented in a moist vehicle, or medium. In this medium it can be called the sapid moist, and as such it is the foundation of odour. The ἔγχυμον ξηρόν is the *ultimate*, the ἔγχυμον ὑγρόν the *proximate* cause of odour. Hence Aristotle uses either expression—sapid dry (443<sup>a</sup> 2) or sapid moist (442<sup>b</sup> 29)—in this connexion, and Torstrik's ξηρόν for ὑγρόν in 442<sup>b</sup> 29 is needless.

<sup>2</sup> In air or water; air is hot and moist as water is cold and moist.

<sup>3</sup> Arist. *de Sens.* v. 442<sup>b</sup> 30–443<sup>a</sup> 8 and 443<sup>b</sup> 6–16.

<sup>4</sup> Cf. Theophr. *Περὶ Ὁσμῶν*, i. 1 αἱ ὀσμαι τὸ μὲν ὄλον ἐκ μείξεως εἰσι καθάπερ οἱ χυμοί· τὸ γὰρ ἄμεικτον ἅπαν ἄοσμον, ὥσπερ ἄχυμον, διὸ καὶ τὰ ἀπλὰ ἄοσμα, οἶον ὕδωρ ἀῆρ πῦρ· ἡ δὲ γῆ μάλιστα ἢ μόνη ὀδμήν ἔχει, διὸ μάλιστα μεικτή.



are inodorous because in them the moist and the dry are without sapidity, until some added ingredient introduces it. Sea-water, on the other hand, possessing savour as well as dryness<sup>1</sup>, possesses *odour* also. Various other substances are found to vary in odorousness directly in proportion to their *sapidity*. Such are *salt* as compared with *soda*, *wood* as compared with *stone*; *bronze* and *iron* as compared with *gold*<sup>2</sup>. 'In fact *odour* and *savour* are physically almost the same affection, though each is realized for sense under different conditions from the other<sup>3</sup>. Odour is in its nature possessed of heating power<sup>4</sup>, a property which, as we shall see, makes it conducive to the health of the brain.

taste have  
no odour :  
odorous-  
ness varies  
directly as  
sapidity.  
Odour and  
savour phy-  
sically the  
same.

§ 21. Odour is transferred from the odorous object to the olfactory organ in a medium which, as we have seen, may be *air* or *water*. Its passage through the medium is not instantaneous; unlike light, it requires time to travel. A person who is nearer to an odorous object perceives its odour sooner than one who is farther off<sup>5</sup>. Odour is wafted to us in the air, so that we can smell distant objects. So savour is propagated through water, and, no doubt, if we were denizens of the water, we should be able to taste things, as we now smell them, from a distance<sup>6</sup>. The stimulus of smell like that of hearing takes time to reach us. The only object of sense which involves no time of transit is the object of vision, colour, which depends on light: for light has no transit-time. Its diffusion is co-instantaneous in diverse places.

Odour  
travels  
through  
its medium.  
Colour  
is the only  
mediated  
object  
which  
takes no  
time *in*  
*transitu*.

In reading this account of odour travelling through a

<sup>1</sup> ξηρότητα: sea-water, according to Aristotle, contains earth, the distinctive characteristic of which is dryness, *de Gen. An.* iii. 11. 761<sup>b</sup> 8-12; *Meteor.* iv. 4. 382<sup>a</sup> 3 λέγεται δὲ τῶν στοιχείων ἰδιαίτατα ξηροῦ μὲν γῆ, <sup>b</sup> 3 τιθέμεθα δὲ ὑγροῦ σῶμα ὕδωρ, ξηροῦ δὲ γῆν.

<sup>2</sup> 443<sup>a</sup> 8-21. Aristotle's theory of odours depends on his theory of tastes, hence a good deal of the above must, to be understood, be read in the light of what will follow in the section on Tasting.

<sup>3</sup> 440<sup>b</sup> 29-30. Πάθος = the effect of the (ἐγχυμον) ξηρόν in the ὑγρόν — of air and water, or of water only.

<sup>4</sup> 444<sup>a</sup> 24-5.

<sup>5</sup> 446<sup>a</sup> 23.

<sup>6</sup> 422<sup>a</sup> 11-14, 447<sup>a</sup> 6-9. Taste, for Aristotle, is, however, a mode of Touch, 434<sup>b</sup> 18-24.

medium one should not forget that Aristotle steadfastly opposed the theory of ἀπορροαί, or particles floating from the object to the organ. What he believed was that the object caused a *change* (κίνησις or πάθος) in the adjacent part of the medium, which change, propagated onwards to the point where medium and organ meet, became the stimulus of perception. (See *de An.* iii. 12. 434<sup>b</sup> 27 seqq.)

Odour is not 'evaporation,' either fumid or humid. Reasons. Apparent incongruity between views of Aristotle on this point in different parts of *de Sensu*.

§ 22. 'Odour is not fumid evaporation<sup>1</sup>, consisting of earth and air. Popular though this idea of it has been, we must reject it. Yet all writers incline to take odour as evaporation in some form, whether fumid or humid<sup>2</sup>, or either indifferently<sup>3</sup>. The humid is mere moisture, but fumid evaporation is, as we have said, composed of air and earth. The former, when condensed, forms water; the latter, a species of earth. Odour is not either of these. The one, too, consisting as it does of water, is tasteless, and therefore without odour; while the other evaporation cannot occur in water, and would not, as physical basis of odour, account for the fact that subaqueous or aquatic creatures possess a sense of this<sup>4</sup>.'

It causes much surprise when, on turning from the chapter in which we read as above to an earlier chapter of the *de Sensu*, we find it stated that odour, the object of smell, is (καπνώδης ἀναθυμίασις) fumid evaporation: the proposition denied so energetically three chapters later. 'The olfactory organ is essentially composed of fire' (we read in ch. ii); 'for the olfactory organ is *potentially* what the olfactory sense (as actualized)<sup>5</sup> is *actually*. The object is that which causes the actualization of each sense; so that the sense itself must, to begin with, have the corresponding potentiality. Now odour, the object of this sense, is fumid evaporation, which arises from fire; hence the

<sup>1</sup> Cf. 341<sup>b</sup> 6 seqq., 357<sup>b</sup> 24 seqq. καπνώδης ἀναθυμίασις is, in plain English, a form of *smoke*, καπνός.

<sup>2</sup> 'Mistlike evaporation,' ἀτμός.

<sup>3</sup> It will be remembered that Plato reduced ὁσμή in all forms to either καπνός or ὁμίχλη, i. e. to the καπνώδης ἀναθυμίασις or the ἀτμός of our passage.

<sup>4</sup> *De Sens.* v. 443<sup>a</sup> 21-31.

<sup>5</sup> ὁ γὰρ ἐνεργείᾳ ἢ ὁσφρησις, τοῦτο δυνάμει τὸ ὁσφραντικόν, where ὁσφρησις—the actualized sense—is awkwardly put for ὁσμή—its actualizing object.



organ that is brought to actuality by this object is potentially fire.'

It is not easy to explain this discrepancy or to explain it away. To assert (see p. 148, n. 5) that in the earlier passage Aristotle speaks from an alien point of view is not sufficient. Aristotle himself adopts and everywhere maintains all the points there laid down respecting the nature of the other organs. The thermic property of the object of smell is plainly asserted<sup>1</sup> even in ch. v, in the argument which expounds the wholesome effect of odours upon the brain of man. This effect they owe to their thermic properties. Thus, notwithstanding the denial in ch. v that odour is *καπνώδης ἀναθυμίασις*, it is there made to retain the property of heat which, in ch. ii, forms the ground of the assertion that it *is* *καπνώδης ἀναθυμίασις*. We may perhaps assume, that, despite the proximity in which chapters ii and v of the *de Sensu* now stand, they were written at some considerable interval of time from one another, which would render explicable a change of view on the writer's part. We cannot suppose that in the earlier chapter, where *ὁσμή* is said to be fumid evaporation, Aristotle merely uses the current terminology and adopts the current opinion, which he corrects afterwards when he comes to deal directly, at close quarters, with this opinion itself. In the *Meteorologica*, indeed, he adopts respecting *ὄψις* (the light ray) a view opposed to his own theory of vision, but one which was and had long been current. There, however, he was not concerned with psychology but with optics, and the current view was good enough for his purpose; which could not be said here. We have to fall back upon the *patchwork* character of even some of the indisputably Aristotelean writings (however it came about) to explain many such apparent incongruities.

§ 23. 'Despite statements to the contrary<sup>2</sup>, odours are

Odours can  
be classi-

<sup>1</sup> 444<sup>a</sup> 22-4, 444<sup>b</sup> 1. See, however, Neuhäuser, *Arist. Erkenntnissvermögen*, pp. 20-26.

<sup>2</sup> 443<sup>b</sup> 17 seqq. Aristotle here seems to censure Plato, *Tim.*: *vide supra* §§ 10-11. Plato held that odours are incapable of division and

fied in species. The pleasurable-ness of odour derived from appetite for food must be distinguished from the pleasure felt in the odour, e.g. of flowers. Thus we divide pleasant odours into those *per se* pleasant, and those pleasant *κατὰ συν-βεβηκός*. The latter class of odours can be divided into as many species as there are savours. The former class not so divisible. Man finds pleasure in this kind of odours. The lower animals do not.

divisible into species. They have an aspect in which they run parallel to tastes. In this aspect their pleasant or unpleasant quality belongs to them only as a consequence of their relation to savour.' Plato, rejecting all classification of odours, except into pleasant and unpleasant, overlooked the distinction between the pleasantness of certain odours *per se* and that of others which depends on appetite for the food from which they arise. But there is a close connexion between the taste of things and the nutrient faculty of the soul, and animals find the odour of food pleasant when they have an appetite for the food itself. When they are satisfied and want no more food, they cease to feel the odour of it pleasant. Their agreeable or disagreeable quality belongs to such odours only incidentally, i.e. as a result of their relationship to food ; but just because of this relationship, all animals without exception perceive them. But there is a different class, viz. that of odours which are *per se* agreeable or disagreeable, as for example, those of flowers, which have nothing to do with appetite (though they preserve *health*, as below explained) either as stimulating or as dulling it. Odours of the former class are divisible into as many sub-classes as there are different classes of savours. Those of the latter class are not divisible in the same way. These latter odours are perceptible to man, and man only, as agreeable or disagreeable. Other animals perceive only those of the former kind. If they perceive such odours as those of sweet flowers, they are not in the least degree attracted by them. If they perceive the odours which to man are essentially disagreeable, they evince not the slightest repugnance to them, unless, indeed, besides being disagreeable, they are noxious or pernicious, like the fumes of charcoal and brimstone. By the latter animals and men alike are affected, and animals, like men, shun them on account of their effects. But certain plants, which to us smell offensively, seem no way offensive to the lower animals, nor do they concern themselves with them, except as affecting their food.

subdivision into genera and species, and can only be classed as either pleasant or unpleasant.



§ 24. The reason why the perception of such odours is confined to man is to be found in the comparative size and coldness of man's brain, which is, in proportion to his bulk, larger and moister than that of any other species of animal. Now odour is naturally akin to the hot, and being introduced through the act of respiration, in the case of all animals which respire, it mounts up to the brain, and tempers with its heat the coldness of that organ which might otherwise be excessive. The heat which odour contains renders it light, so that it naturally ascends into the region of the brain, and thus produces in the latter a healthy tone and temperature<sup>1</sup>. While this is true of odour in all animals alike, man, for the reason above given, has, in his perception of odours essentially pleasant or unpleasant, an additional provision for the same purpose. It was nature's own device for counteracting the dangers arising from the greater size and coldness of the human brain. Man's richer endowment in this sense, evidenced by his perception of pleasures and pains of odour in which other animals have no share, is thus and thus only to be explained. This is the sole purpose of his perception of such odours. That they effect this purpose is manifest enough, for odours sweet *per se* are (unlike sweet tastes, which often mislead) universally found to be beneficial, irrespective of particular states of health or appetite<sup>2</sup>. In

Reason why the perception of pleasure in odours of flowers, &c., belongs to man, not to the lower animals: due to the comparative largeness of man's brain. His greater sensitiveness to odour (as proved by this perception) marks additional provision made by nature for the warmth of his brain by the thermic effect of odour inhaled. Hence sweet taste (of food) often betrays:

<sup>1</sup> For medicinal effects of ὀσμή cf. Theophrastus, Περὶ Ὁσμῶν, §§ 42 seqq.; Athenaeus 687 D (Kock, *Com. Att.* ii. p. 368) οὐκ οἶδας ὅτι αἱ ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ ἡμῶν αἰσθήσεις ὀδμαῖς ἡδέαις παρηγοροῦνται προσέτι τε θεραπεύονται, καθὰ καὶ Ἀλεξίς φησιν ἐν Πονήρῳ οὕτως—

ὑγείας μέρος

μέγιστον, ὀσμάς ἐγκεφάλῳ χρηστὰς ποιεῖν.

In what follows Athenaeus dilates at great length on the wholesome efficacy of odours sweet *per se*.

<sup>2</sup> Arist. *de Sens.* v. 443<sup>b</sup> 17-445<sup>a</sup> 16. The passage in which the writer expounds his theory of the classification of odours is very confused and ill-composed. It digresses frequently into other matters; but, worst of all, it leaves obscure the precise point on which the difference between man and other animals consists. At one time (444<sup>a</sup> 3, 8, 29) the writer says, man alone *perceives* the second class of odours. Later on (444<sup>a</sup> 31-3) he seems to qualify this, as if his

smells  
sweet *per se* never  
betray.

Position  
of the  
olfactory  
among the  
other  
senses, and  
that of the  
object of  
this among  
other  
objects of  
sense :  
smelling  
comes  
midway  
between  
the tactual  
and the  
externally  
mediated  
senses :  
odour  
midway  
between  
the objects  
of the two  
classes re-  
spectively.

Pytha-  
gorean  
theory that  
odour is  
nutrient

general, however, what taste is for nutrition, this smell is for health<sup>1</sup>.

§ 25. It has been already observed (§ 14 *supra*) that the *sense* of smell occupies a middle position between the senses which perceive by contact and those which perceive through an external medium. The senses are five, that is, they form an *odd* number; and an odd number has a middle unit, which answers to the position of smelling among the other five senses. Hence the *object* of smell, too, has an analogous place among those of the other senses. It is an effect (§ 19 *supra*) produced *in* water or air by the ἔγχυμον ξηρόν (or ὑγρόν), and therefore involves at once affinities for the nutrient objects, which come within the provinces of taste and touch, and also for the objects of seeing and hearing, whence it is that water and air—the media of seeing and hearing—are its vehicles. Accordingly, odour is something belonging to both spheres in common. It has its more material side in the provinces of touch and taste, its less material in the provinces of seeing and hearing. From this fanciful position Aristotle deduces a justification of the figure, by which he described odour as a sort of ‘dyeing’ (cf. Neuhäuser *op. cit.* p. 24, and Arist. 441<sup>b</sup> 16) or ‘washing’ of ‘dryness’ in the moist and fluid<sup>2</sup>.

§ 26. ‘The theory held by certain Pythagoreans<sup>3</sup> that certain animals are nourished by odour alone is untenable. For food must be composite, as the animal structure

meaning was that man alone *feels pleasure* in their perception. We must suppose that this *pleasurable perception* by man is the distinguishing feature in his case, and that it implies a keenness of scent for odours of this class surpassing that of other animals; so that while they may or may not (ὡς εἰπεῖν, 444<sup>a</sup> 32, seems to indicate uncertainty on this point) perceive them objectively, or in their effects, at all events they do not feel pleasure or pain in these odours as such. Their sense of them lacks the vividness and force with which they impress the consciousness and benefit the health of man.

<sup>1</sup> 445<sup>a</sup> 30.

<sup>2</sup> οἶον βαφή (‘Abfärbung’) τις καὶ πλύσις, 445<sup>a</sup> 4-14, 443<sup>a</sup> 1.

<sup>3</sup> On the ground of Alexander’s stating that certain physicians held this opinion, Zeller doubtfully refers it to Alcmaeon.



nourished by it is composite. Even water, when unmixed, does not suffice for food ; that which is to form part of the animal system must itself be corporeal ; but air is even less capable than water of assuming the required corporeal form.

Besides, food passes into the stomach, whence the body derives and assimilates it. The organ by which odour is perceived is in the head, and thither—to the respiratory tract—odour goes in the process of inhaling.' But, not going to the stomach, it is impossible that odour should act as food<sup>1</sup>.

mistaken  
and false.  
Odour a  
κίνησις of  
air, not  
capable of  
forming  
food, which  
must be  
solid. Be-  
sides,  
odour goes  
upwards to  
the brain ;  
food down-  
wards to  
the  
stomach.

<sup>1</sup> *De Sens.* v. 445<sup>a</sup> 16-29 ; *de An.* ii. 3. 414<sup>b</sup> 10.

# THE ANCIENT GREEK PSYCHOLOGY OF TASTING

*Alcmaeon.*

Organ and  
function of  
tasting.  
The  
tongue is  
porous like  
a sponge,  
and so  
absorbs  
the sapid  
particles  
which it  
dissolves  
by its  
warmth  
and  
moisture.  
Helpless-  
ness of  
psychology  
to explain  
taste.

§ I. ALCMAEON says 'it is with the tongue that we discern tastes. For this being warm and soft dissolves the sapid particles by its heat, while by its porousness and delicacy of structure it admits them into its substance and transmits them to the sensorium<sup>2</sup>.' In the *Placita* he is reported as teaching 'that tastes are discerned by the moisture and warmth in the tongue, in addition to its softness<sup>3</sup>.' Diogenes of Apollonia compares the tongue to a sponge, and Alcmaeon seems to have had the same idea. It absorbs the sapid juices of food, and then transmits them to what Alcmaeon regarded as the sensorium—the brain. This very popular and superficial view of the matter may be compared with that which has still to serve for the psychology of tasting, little though it helps us as regards the essential point, viz. how it comes to pass that the sapid particles are *perceived* as tastes. 'In the ordinary course of things these sensations are excited by the contact of specific sapid substances with the mucous membrane of the mouth, the substances acting in some way or other, by virtue of their chemical constitution, on the endings of the gustatory fibres<sup>4</sup>.' Anatomy, Physiology, and Chemistry, despite the enormous advantage they give the psychologist of to-day, have been able to advance the psychology of taste little beyond the popular and superficial stage at which Alcmaeon left it. Here, as in Touching, Psychology tends to merge itself in Physiology.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* 25; Diels, *Vors.*, p. 104 γλώττη δὲ τοὺς χυμοὺς κρίνειν· χλιαρὰν γὰρ οὖσαν καὶ μαλακὴν τήκειν τῇ θερμότητι· δέχεσθαι δὲ καὶ διαδιδόναι διὰ τὴν μανότητα καὶ ἀπαλότητα. So Wimmer reads for MSS. τὴν μ. τῆς ἀπαλότητος.

<sup>2</sup> Plut. *Epit.* iv. 18, Diels, *Dox.*, p. 407; *Vors.*, p. 104 Ἀλκμαίων τῷ ὑγρῷ καὶ τῷ χλιαρῷ τῷ ἐν τῇ γλώττῃ πρὸς τῇ μαλακότητι διακρίνεσθαι τοὺς χυμούς.

<sup>3</sup> Foster, *Text-Book of Physiology*, § 865, p. 1398.



*Empedocles.*

§ 2. 'As to tasting and touching, Empedocles says nothing definite respecting either of them, not stating the mode in which or the causes by which they are effected, except merely to enunciate his general principle that all sensation whatever is due to the fitting of emanations into the pores<sup>1</sup>.' 'Parmenides, *Empedocles*, Anaxagoras, Democritus, Epicurus, and Heraclides held that the particular sensations are produced in us by the symmetrical relations between the pores of the sense-organ and the object of sense, i. e. when each sense has its proper object of perception fitting into its pores<sup>2</sup>.' Theophrastus observes that the theory of ἀπορροαί is, notwithstanding objections, a possible theory regarding the other senses, but is met with difficulties of a special sort as regards those of tasting and touching<sup>3</sup>. It may be that this difficulty prevented Empedocles from developing his theory of emanation with reference to the sense of tasting and touching.

Taste: its *function* performed by the fitting of symmetrical emanations into the pores of the organ.

§ 3. But though, except for this vague doctrine, he teaches nothing respecting the function of tasting, he gives certain opinions on the physical nature of tastes, objectively regarded, i. e. the sapid substances which cause the sensations of taste. The following we learn from Aristotle: 'Taste is a mode of touch. Now the natural substance water tends to be tasteless, but it is necessary *either* that the water should have in itself the various genera of sapid qualities, though imperceptible owing to their minuteness, as Empedocles holds, *or* &c.<sup>4</sup>' In accordance with this is the view ascribed to Empedocles by Aelian that the sea contains particles of sweet water among the

Taste, *objectively* regarded, according to Empedocles. All its various kinds exist primarily in water, but in particles of infinitesimally small size, and therefore not perceptible

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 9; Diels, *Vors.*, p. 177 περὶ δὲ γεύσεως καὶ ἀφῆς οὐ διορίζεται καθ' ἑκατέραν οὔτε πῶς οὔτε δι' ἃ γίνονται, πλὴν τὸ κοινὸν ὅτι τῷ ἐναρμόττειν τοῖς πόροις αἴσθησίς ἐστιν.

<sup>2</sup> Aët. iv. 9, Diels, *Dox.*, p. 397; *Vors.*, p. 180 Παρμενίδης, Ἐμπεδοκλῆς, Ἀναξαγόρας, Δημόκριτος, Ἐπίκουρος, Ἡρακλείδης παρὰ τὰς συμμετρίας τῶν πόρων τὰς κατὰ μέρος αἰσθήσεις γίνεσθαι τοῦ οἰκείου τῶν αἰσθητῶν ἐκάστου ἐκάστη ἐναρμόττοντος.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 20 τὸ περὶ τὴν ἀπορροήν . . . περὶ δὲ τὴν ἀφήν καὶ γεῦσιν οὐ ῥάδιον.

<sup>4</sup> Arist. *de Sens.* iv. 441<sup>a</sup> 3.

severally.  
The tastes  
of plants  
and fruits,  
whence  
derived.

predominating salt. 'Empedocles of Agrigentum says that there is a certain portion of sweet water in the sea, though not perceptible to all creatures, and that it serves for the nourishment of the fishes. He declares that the cause of this sweetness which is produced amidst the brine is a natural one<sup>1</sup>.' Unfortunately Aelian omits to state what natural cause Empedocles assigned for the sweetness of sea-water; yet we may connect his view of this with what Aristotle tells us above, that Empedocles regarded all genera of taste as existing in water, but in particles too small to be separately perceptible. The several sorts of particles might combine according to their affinities, and when enough of them come together, and are combined like with like, the perceptibly *sweet, bitter, harsh, acid*, and other tastes appear<sup>2</sup>. We must further connect with this view the statement attributed to Empedocles that wine is water which has undergone fermentation<sup>3</sup>. 'The differences of taste in plants correspond to the variations in the manifold of their nutrient particles, and hence in the plants themselves, since they assimilate the kindred particles, from that which nourishes them, differently (in different soils), as we see in the case of vines. It is not differences in the vines that make the wine good or bad, but differences in the soil which nourishes them<sup>4</sup>.' The nourishment of

<sup>1</sup> Aelian, *Hist. An.* ix. 64 Ἐμπεδοκλῆς ὁ Ἀκραγαντίνος λέγει τι εἶναι γλυκὺ ἐν τῇ θαλάσσῃ ὕδωρ, οὐ πᾶσι δῆλον, τρόφιμον δὲ τῶν ἰχθύων καὶ τὴν αἰτίαν τοῦδε τοῦ ἐν τῇ ἄλλῃ γλυκαινομένου λέγει φυσικὴν.

<sup>2</sup> Karsten, *Emped.*, pp. 439 and 482. Cf. Arist. 357<sup>b</sup> 24; Diels, *Dox.*, p. 381.

<sup>3</sup> Arist. *Tor.* Δ 5. 127<sup>a</sup> 17 ὁμοίως δ' οὐδ' ὁ οἶνός ἐστιν ὕδωρ σεσηπός, καθάπερ Ἐμπεδοκλῆς φησί; Diels, *Vors.*, p. 205

οἶνος ἀπὸ φλοιοῦ πέλεται σαπὲν ἐν ξύλῳ ὕδωρ.

Wine is water that has penetrated from the rind of the vine inwards, and undergone decomposition or fermentation within the wood.

<sup>4</sup> The version is from the text of Galenus, *Hist. Phil.*, with Diels' (παρὰ): τὰς διαφορὰς τῶν χυμῶν (παρὰ) παραλλαγὰς γίνεσθαι τῆς πολυμερείας καὶ τῶν φυτῶν διαφόρως ἐλκόντων τὰς ἀπὸ τοῦ τρέφοντος ὁμοιομερείας. The τῆς (γῆς) πολυμερείας of Diels (*Vors.*) is unfortunate, as Empedocles held not γῆ but ὕδωρ for the source of χυμοί. Cf. Diels, *Dox.*, p. 439; *Vors.*, p. 172.



plants, according to Empedocles, is effected by the attraction of kindred elements into them through their pores from the earth in which they grow.

*Democritus.*

§ 4. According to Democritus, 'The atomic figure has absolute existence (καθ' αὐτό ἐστι), but the sweet, like objects of sense in general, is relative and dependent on extraneous things' (πρὸς ἄλλο καὶ ἐν ἄλλοις)<sup>1</sup>. 'He does not specify the atomic shapes (μορφάς) which generate *all* objects of sense, but rather those which form tastes (χυλῶν) and colours; of these he treats definitely and in detail those that are the objective condition of tastes (τὰ περὶ τοὺς χυλοὺς), explaining how they present themselves as purely relative to us (ἀναφέρων τὴν φαντασίαν πρὸς ἄνθρωπον). The *acid* taste (ὀξύν) he declares to be formed from atomic shapes that are angular, winding, small, and thin (γωνοειδῇ<sup>2</sup> τῷ σχήματι καὶ πολυκαμπῇ καὶ μικρὸν καὶ λεπτόν). . . . The *sweet* taste (γλυκύν) is composed of shapes which are spherical and not too (ἀγαν) small. . . . The astringently *sour* (στρυφνόν) is composed of shapes large and with many angles, and having very little rotundity. . . . The *bitter* (πικρόν) consists of shapes small, smooth, and spherical, having got a spherical surface which actually has hooks attached to it (τὴν περιφέρειαν εἰληχότα καὶ καμπὰς ἔχουσιν). . . . The *saline* is composed of large shapes, not spherical, but in some cases also not scalene<sup>3</sup>, and therefore without many flexures. . . . The *pungent* (δριμύς) is small, spherical, and regular, but not scalene. . . . In the same way he explains the other "powers" (δυνάμεις) of each taste-stimulus, reducing them all to their atomic figures (ἀνάγων εἰς τὰ σχήματα). Of all these shapes he says that none is simple or unmixed with the others, but that in each taste there are combined many shapes, and that each one and the same taste involves somewhat of the smooth, the rough, the spherical, the sharp, and the rest. But of the shapes that which is chiefly involved determines

The *object* of taste : only subjectively real. Differences of taste depend on the differences of shape in the atoms of sapid things. *Acid*, *sweet*, *sour*, *bitter*, *saline*, *pungent*, *succulent* ; explained according to the particular shapes of the atoms affecting the organs in each case. But the bodily state of the person has to be also taken into account.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 69.

<sup>2</sup> So Diels, 'ut ex γῶνος,' *Dox.*, p. 517 n.

<sup>3</sup> Diels, *Vors.*, p. 393 ἀλλ' ἐπ' ἐνίων καὶ <οὐ> σκαληνῶν. See next page, note 3.

the effect upon sensation, and the sensible "power" of the whole. It makes much difference also what the bodily state is with which the shapes come into relation; for from this it happens sometimes that the same stimulus (τὸ αὐτό) produces contrary subjective effects, and that contrary stimuli produce the same subjective effect<sup>1</sup>.

Theophr.  
*de Caus.*  
*Plant.*

restates this  
theory of  
tastes. For  
Democritus  
tasting, like  
every other  
sense, a  
mode of  
touching.

§ 5. 'Democritus investing each taste with its characteristic figure makes the *sweet* that which is round and large in its atoms; the astringently *sour* that which is large in its atoms, but rough, angular, and not spherical; the *acid*, as its name imports, that which is sharp in its bodily shape (ὀξύνην τῷ ὄγκῳ), angular, and curving, thin, and not spherical; the *pungent* that which is spherical, thin, angular, and curving; the *saline*, that of which the atoms are angular, and large, and crooked (σκολιόν) and isosceles; the *bitter*, that which is spherical, smooth, scalene<sup>2</sup>, and small. The *succulent* (λιπαρόν) is that which is thin, spherical, and small<sup>3</sup>.' We need not here endeavour to reproduce the reasons given, on the authority of Theophrastus, for the assignment of the particular shapes to the production of the respective tastes. To us the whole theory seems almost a play of fancy; yet we must not forget that to its author it was a serious attempt, on the most scientific and common-sense lines at that time known, to account physically for these sensations. Our interest in it is mainly and primarily historical. Except for the general idea of atomism, this theory of 'atomic shapes' has little affinity to any modern scientific theory of taste, physiological or psychological.

Democritus, as sufficiently appears from what precedes,

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 64-7; Diels, *Vors.*, p. 393; Mullach, *Democ.*, p. 219.

<sup>2</sup> Mullach reads ἔχοντα σκαληνίαν; Diels keeps the MSS. σκολιότητα, 'crookedness.'

<sup>3</sup> Theophr. *de Caus. Pl.* vi. 1. 6. I have given this extract for comparison with the preceding. It shows that some degree of consistency was observed in the respective descriptions of the corpuscular shapes which according to Democritus go to form the various stimuli of taste. It may be noted that here the atoms of the saline are described as ἰσοσκελῆ. This confirms the insertion of οὐ before σκαληνῶν Theophr. *de Sens.* § 66.



reduced the sensations of taste to modifications of the sense of touch. This was not peculiar to his system. It was, says Aristotle, a doctrine shared by him with most of the natural philosophers<sup>1</sup> who tried to explain the sensory functions. They all conceived the objects which affect the senses generally as being *tangible*.

§ 6. Theophrastus, having stated that Democritus' opinions as regards the sensory operations of smelling, tasting, and touching were much like those of most other writers<sup>2</sup>, criticizes as follows his theory of tastes, and the physical account he gives of them. 'There is this strange feature too in the theory of those who advocate the atomic shape doctrine, viz. the different kind of sensory effect which they ascribe to atoms alike in shape, and differing only in smallness or largeness. For this would imply that their powers as affecting sense depend not only upon their shapes, but on their bulks. But though one might assign atomic bulk as cause of the greater force or impressiveness of a sensory stimulus, or of the amount or degree of sensory effect produced, it is not reasonable to explain in this way differences in the quality or kind of sensory effect. Democritus' leading hypothesis is that the sensory powers depend on the figures<sup>3</sup> of the atoms; since, if the figures of different stimuli were homogeneous, their effects on sense would be homogeneous in the sphere of taste, as in other spheres; just as a triangle of sides a foot long agrees with one with sides of ten thousand feet in having its three angles together equal to two right angles<sup>4</sup>.'

'One might, as against Democritus, well ask how it is that the different tastes are generated from or succeed one another. For either the atomic figures must be altered so as, for instance, from scalene and angular to become spherical; or, assuming that all the various shapes which give rise to certain tastes are in (the moist founda-

Democritus ascribes different kinds of taste to atoms alike in shape but different in size. Theophrastus criticizes this.

Again, how are alterations of taste produced? are the atomic shapes and bulks altered? or are some removed from, some introduced into, the former aggregate? If the latter be true, what is the efficient cause of the removal or introduction?

<sup>1</sup> Cf. Arist. *de Sens.* iv. 442<sup>a</sup> 29.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 57.

<sup>3</sup> Theophrastus argues as if Democritus had asserted *σχήματα* alone to be the cause of the perception of sensible qualities.

<sup>4</sup> Theophr. *de Caus. Pl.* vi. 2. 3; Diels, *Vors.*, p. 390. 13; Mullach, *Democr.*, p. 350.

tion), e.g. those of the sour, the acid, and the sweet, some must be separated from the rest—those, that is, which determined the previous tastes in each case respectively, and were proper to them severally—while the others should hold their ground; or else, in the third place, some must go out from the mass and others must come in. Now since alteration in the atomic figures is out of the question, the atom being incapable of change, it remains either that some must leave and others must enter, or else, simply, that some must stay, while some leave. Both these latter hypotheses are untenable, however, unless it can be shown further what it is that produces these movements—what is their efficient cause<sup>1</sup>. Democritus held that the moist—τὸ ὑγρόν—is, as it were, a πανσπερμία of tastes<sup>2</sup>. This moist is in every case the foundation of taste; the element in which the taste atoms are, so to speak, suspended. If now a change takes place in a given taste, so that, e.g., from στρυφνός it becomes γλυκύς, either the atoms *proper* to στρυφνότης, in some given moist medium, alter their shape (which is impossible) to suit γλυκύτης; or else from the portion of the moist medium which is, in the given case, the vehicle of στρυφνότης, those atomic shapes depart on which this quality depended, leaving behind them those proper for γλυκύτης (as there must have been some such, since tastes are never composed of atomic shapes of one single kind, but *all*, or many, are associated in each case, the predominating kind fixing the quality of the whole); or else from that portion of the moist medium which yielded στρυφνότης all the atomic shapes which characterized the taste before depart, while other shapes, suitable to γλυκύτης, are then imported from somewhere in the wider

<sup>1</sup> Theophr. *de Caus. Pl.* vi. 7. 2; Diels, *Vors.*, p. 390. 20.

<sup>2</sup> Cf. Arist. *de Sens.* iv. 441<sup>a</sup> 6 ἡ ὕλην τοιαύτην εἶναι [τὸ ὕδωρ] οἶον πανσπερμίαν χυμῶν, καὶ ἅπαντα μὲν ἐξ ὕδατος γίνεσθαι, ἄλλα δ' ἐξ ἄλλου μέρους, which words must, as Alexander states, apply to Democritus. The Empedoclean theory had been stated in the preceding line, while that of Aristotle himself (which was also that of Theophrastus) comes in the following lines. πανσπερμία is used of the Democritean theory by Arist. 203<sup>a</sup> 20.



moist medium outside the given portion. The first supposition contradicts the fundamental hypothesis of atomism; the two latter require an efficient cause which Democritus neglected to supply. Aristotle and Theophrastus regard water—the moist medium—as tasteless *per se*, but capable of being qualified to sapidity by τὸ ξηρόν, which produces its effect in the medium by the force or efficiency of τὸ θερμόν<sup>1</sup>.

Theophrastus states that the different species of tastes were popularly regarded as seven in number, or eight if the saline is separated from the bitter. Thus the number of these would correspond with those of the different species of odours and of colours<sup>2</sup>.

*Anaxagoras.*

§ 7. 'Anaxagoras held that touching and tasting discern their objects in the same fashion (sc. by contraries). For that which is equally hot or cold with the organ of sense affects it with the feeling neither of heat nor of coldness when it comes in contact with it, nor do they perceive the *sweet* or the *acid* by means of these themselves, but they discern the *cold* by contrast with the *hot*, and the *drinkable* (sc. sweet, of water) by contrast with the *saline*, the *sweet* (generally) by contrast with the *acid*, according to the deficiency of each of these respectively, as compared with its opposite: since all alike, he says, exist within us<sup>3</sup>. According to the Anaxagorean theory of πᾶν ἐν παντί, all qualities—those of taste as well as others—are found together: where one is, there are all the rest. But some

Tasting like other sensory functions involves the operation of contraries, or of *unlike* upon *unlike*. The cold hand feels water warm and vice versa; and so in tasting, it is by the bitter within us that we

<sup>1</sup> Cf. Theophr. *de Caus. Pl.* vi. 1–7, for an exposition of his own (which is probably a more detailed Aristotelean) account of taste, and a criticism of that of Democritus.

<sup>2</sup> Theophr. *de Caus. Pl.* vi. 4. 1–2 (he concludes: ὁ δὲ ἀριθμὸς ὁ τῶν ἑπτὰ καιριώτατος καὶ φυσικώτατος); Arist. *de Sens.* iv. 442<sup>a</sup> 19–29. For Democritus' theory of tasting cf. further Lucret. iv. 615–32, with Giussani's notes.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 28; Diels, *Vors.*, p. 323. 8 τὸν αὐτὸν δὲ τρόπον καὶ τὴν ἀφήν καὶ τὴν γεῦσιν κρίνειν· τὸ γὰρ ὁμοίως θερμόν καὶ ψυχρόν οὔτε θερμαίνειν οὔτε ψύχειν πλησιάζον, οὐδὲ δὴ τὸ γλυκὺ καὶ τὸ ὀξύ δι' αὐτῶν γνωρίζειν, ἀλλὰ τῷ μὲν θερμῷ τὸ ψυχρόν, τῷ δ' ἀλμυρῷ τὸ πότιμον, τῷ δ' ὀξεῖ τὸ γλυκὺ κατὰ τὴν ἑλλειψιν τὴν ἐκάστου· πάντα γὰρ ἐνυπάρχειν φησὶν ἐν ἡμῖν.

perceive  
the sweet,  
&c. Πάν  
ἐν παντί,  
therefore,  
where one  
taste is, all  
are; only  
some one  
predomi-  
nates and  
character-  
izes the  
total. Thus  
in our  
organisms  
too; so  
that the  
required  
contrariety  
between  
organ and  
stimulus  
is always  
present.  
The saline  
taste of the  
sea.

preponderate, others are comparatively deficient in certain cases. 'This being so, in all composite substances we must conceive many sorts of matter with all sorts of qualities to be inherent, and germs of all things, possessing forms and colours and *savours* of all kinds. Thus, too, human beings are constructed, and all other animals—all things that possess a soul<sup>1</sup>.' Thus in the human body and in the organs of sense are found these infinitesimal specimens of all sorts of qualities; and the senses as above explained owe their discriminating power to the opposition between the qualities of the sense-organ and its object in each case. With regard to the physical nature of the *saline* taste, as exhibited in sea-water, we have the following: 'Anaxagoras supposed that when the moisture which originally flooded all the earth had been subjected to the scorching heat of the sun in its revolutions, and the finest part of the water had thus been evaporated, the sediment which remained became salt and bitter<sup>2</sup>.' 'A third opinion as regards the manner in which the sea became briny is that the water which forms it, being filtered through the earth, and contracting by infiltration the qualities of this, becomes saline, because of the earth containing such tastes within itself; whereof writers produced a proof in the fact that salt and natron are obtained from mines dug into the earth; and they assert that in many places in the earth sharp or acid savours are found<sup>3</sup>.'

<sup>1</sup> Simplic. *in Phys. Arist.* (Diels) pp. 34-5; Diels, *Vors.*, p. 327. 29; Schaubach, *Anax.*, p. 85 τούτων δὲ οὕτως ἐχόντων χρὴ δοκεῖν ἐνεῖναι πολλά τε καὶ παντοῖα ἐν πᾶσι τοῖς συγκρινομένοις καὶ σπέρματα πάντων χρημάτων καὶ ιδέας παντοίας ἔχοντα καὶ χροιάς καὶ ἡδονάς. Diels renders this last word here *Geriiche*: in Diogenes (see *infra*, p. 170 n. 1) he renders ἡδονῆς *Geschmack*. But there seems to be no reason for regarding the meaning as different in the two cases. Probably the ideas of smell and taste are united in ἡδονή, here and in Diogenes, very much as they both enter into the meanings and associations of our words *savour* and *savoury*, ἡδονή thus being to χυμός what *nidor* is to *odor*.

<sup>2</sup> Aëtius, iii. 16. 2, Diels, *Dox.*, p. 381, *Vors.*, p. 322. 32 Ἀναξαγόρας τοῦ κατ' ἀρχὴν λιμνάζοντος ὑγροῦ περικαέντος ὑπὸ τῆς ἡλιακῆς περιφορᾶς καὶ τοῦ λεπτοτάτου ἐξατμισθέντος εἰς ἀλυκίδα καὶ πικρίαν τὸ λοιπὸν ὑποστῆναι.

<sup>3</sup> Alexander, *in Arist. Meteor.*, p. 67 (Hayduck); Diels, *Vors.*, p. 322. 35 τρίτη δὲ δόξα περὶ θαλάσσης ἐστὶν ὡς ἄρα τὸ ὕδωρ τὸ διὰ τῆς γῆς διηθού-



*Diogenes of Apollonia.*

§ 8. 'Diogenes held that, owing to the porousness of the tongue and its softness, as well as to the fact that the vessels from the body converge into it, the various sapid juices are diffused from it, being drawn to the sensorium and the intelligent governing power, as if squeezed from a sponge<sup>1</sup>. Theophrastus also states that, according to Diogenes, tasting is effected by the tongue owing to its porosity and softness or delicacy of structure<sup>2</sup>. On the same authority we learn that, according to Diogenes, the tongue is in the highest degree capable of discerning 'pleasure (see note),' inasmuch as it is most delicate in structure and porous, and, moreover, all the vessels extend into it; whence, too, its great significance as indicating the condition of persons who are ill<sup>3</sup>. 'For it (the air) is various in character, exhibiting varying degrees of heat and cold, of dryness and moisture,

*Organ and function of tasting: the tongue porous and absorbent like a sponge; the blood vessels of the body all converge towards it. Significance of the tongue for diagnosis of illness. Diogenes (like Anaxagoras) uses*

μενον καὶ διαπλῦνον (cf. Arist. 445<sup>a</sup> 14) αὐτὴν ἀλμυρὸν γίνεται τῷ ἔχειν τὴν γῆν τοιοῦτους χυμοὺς ἐν αὐτῇ· οὗ σημείον ἐποιοῦντο τὸ καὶ ἄλλας ὀρύττεσθαι ἐν αὐτῇ καὶ νίτρα· εἶναι δὲ καὶ ὀξεῖς χυμοὺς πολλαχοῦ τῆς γῆς. Theophrastus says that Anaximander and Diogenes of Apollonia were of this opinion, which Alexander, l. c., ascribes to Anaxagoras and Metrodorus. Cf. Diels, *Dox.*, p. 494, who quotes Arist. *Meteor.* ii. 2. 355<sup>a</sup> 21 seqq. and 353<sup>b</sup> 5 seqq. Empedocles (Diels, *Dox.*, p. 381) spoke of the sea as ἰδρὼς τῆς γῆς ἐκκαιομένης ὑπὸ τοῦ ἡλίου, as if suggesting by analogy an explanation of its *saline* quality. Olympiodorus refers to Heraclitus for the same figure, which Aristotle allows as a poetic metaphor, but dismisses with contempt as a scientific dictum.

<sup>1</sup> Aëtius, iv. 18, Diels, *Dox.*, p. 407, *Vors.*, p. 345. 40 Διογένης τῇ ἀραιότητι (here = *μανότητι*) τῆς γλώττης καὶ τῇ μαλακότητι καὶ διὰ τὸ συνάπτειν τὰς ἀπὸ τοῦ σώματος εἰς αὐτὴν φλέβας διαχεῖσθαι τοὺς χυμοὺς ἐλκομένους ἐπὶ τὴν αἴσθησιν καὶ τὸ ἡγεμονικὸν καθάπερ ἀπὸ σπογγίας. The use of the Stoic term τὸ ἡγεμονικόν shows us how far we are in this from the actual words of Diogenes, and how much reason there is to regard with suspicion even the substance of such information; cf. Diels, *Dox.* proll., p. 223.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 40 τὴν δὲ γεῦσιν τῇ γλώττῃ διὰ τὸ μανὸν καὶ ἀπαλόν.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 43 κριτικώτατον δὲ ἡδονῆς τὴν γλῶτταν· ἀπαλώτατον γὰρ εἶναι καὶ μανὸν καὶ τὰς φλέβας ἀπάσας ἀνήκειν εἰς αὐτήν· διὸ σημεία τε πλείστα τοῖς κάμνουσιν ἐπ' αὐτῆς εἶναι κτέ. I cannot help thinking that Theophrastus here misunderstood the word ἡδονή, used by Diogenes (and also by Anaxagoras) in the traditionally limited sense of 'the pleasure of taste,' or even of 'taste' itself, as an objective thing—savour.

ἡδονή in  
sense of  
'savour' or  
'taste.'

rest and movement; and undergoes besides many qualitative changes infinite in variety of savour and colour<sup>1</sup>.

*Plato.*

*Function*  
and *organ*  
of tasting.  
This sense  
effected by  
contrac-  
tions and  
dilatations  
of the parts  
of the  
organ; ac-  
cording to  
the quali-  
ties—the  
roughness  
or smooth-  
ness, e.g.—  
of the  
stimulating  
particles.  
Ducts  
reach from  
tongue to  
heart.

§ 9. As to the general way in which the stimuli of taste affect the gustatory organ we have some information—not much—from Plato in the *Timaeus*. 'It appears that these—sc. sensations of taste—like most other sensations are effected through certain contractions and dilatations (διὰ συγκρίσεών τε τινων καὶ διακρίσεων γίνεσθαι), but, besides these, they employ, more than other sensations do, the qualities of roughness and smoothness in their stimuli. Earthy particles (γήινα μέρη) enter in the region of the ducts (φλέβια), which are as it were the test tubes or feelers (δοκιμεῖα) of the tongue, reaching from this to the heart<sup>2</sup>, and, entering, strike upon the moist and tender parts of the flesh. These particles, as they are dissolved, cause the ducts to contract and to become dry<sup>3</sup>.' In this we have the general explanation of the manner in which the sapid particles work upon the organ of taste in order to give rise to the sensation. In the *Locrian Timaeus* (which is not by Plato, but Platonic enough perhaps to be received in evidence of Plato's theory of sense) we read: 'The objects of taste resemble those of touch, for it is by dilatation and contraction, and by the way in which particles enter into

<sup>1</sup> Panzerbieter, *Diogenes*, p. 64; Diels, *Vors.*, p. 349. ἰο ἔστι γὰρ πολύτροπος [ὁ αἶψ], καὶ θερμότερος καὶ ψυχρότερος καὶ ξηρότερος καὶ ὑγρότερος καὶ στασιμώτερος καὶ ὀξύτερην κίνησιν ἔχων, καὶ ἄλλαι πολλαὶ ἑτεροιώσεις ἔνεισι καὶ ἡδονῆς καὶ χροῖης ἀπειροί. By Anaxagoras ἡδονή (Schaubach, *Fr.* 3, p. 86, *supra* § 7) is used in the same way to signify 'savour' or 'taste.' Panzerbieter in his excellent note shows that the word means taste here, and Diels translates 'noch viele andere Abänderungen und unendliche Abstufungen von Geschmack und Farbe.' Cf. Aristot. *de An.* ii. 3. 414<sup>b</sup> 13 πείνα δὲ καὶ δίψα ἐπιθυμία, καὶ ἡ μὲν πείνα ξηροῦ καὶ θερμοῦ, ἡ δὲ δίψα ψυχροῦ καὶ ὑγροῦ· ὁ δὲ χυμὸς οἶον ἡδυσμά τι τούτων ἐστίν: cf. Xen. *Anab.* ii. 3. 16 τοῦ φοίνικος . . . οἱ πολλοὶ . . . ἐθαύμασαν . . . τὴν ιδιότητα τῆς ἡδονῆς. In a fragment of Heraclitus ap. Hippol. *Ref. Haer.* ix. 10 ἡδονή='smell' (Bywater, *Fr.* xxxvi) ἀλλοιοῦνται δὲ ὁκωσπερ ὁκόταν συμμιγῇ (θύωμα) θυώμασι· ὀνομάζεται καθ' ἡδονὴν ἐκάστου.

<sup>2</sup> Such teaching may have determined, to some degree, Aristotle's theory of the heart as sensorium.

<sup>3</sup> Plato, *Tim.* 65 C-D.



the pores (τὰ ἐς τὸς πόρους διαδύσει), and by their figures (σχημάτεσσι), that tastes are either *astringent* or *smooth* (στρυφνὰ ἢ λεία); they are presented as astringent when they dissolve (ἀποτάκοντα) and rinse (ρύπτοντα) the tongue; the contrary are smooth and sweet<sup>1</sup>.

§ 10. 'With regard to savours (χυμῶν), Plato, in treating of water, mentions four species of water. Among *saps* (χυλοῖς) he places wine, verjuice (ὀπὸν), oil, honey, while among the affections (πάθεσι) which water undergoes, he places the earthy taste (τὸν γεώδη χυμόν). And it is by these particles<sup>2</sup> compressing and contracting the pores<sup>3</sup> that <tastes are generated><sup>4</sup>. The rougher particles are the *astringent* tastes, those less rough<sup>5</sup> are the *harsh*. That which acts as a detergent or kathartic on the pores (τὸ δὲ ῥυπτικὸν τῶν πόρων καὶ ἀποκαθαρτικόν) is the *saline*. That which is detergent in an extreme degree, so as actually to dissolve (ὥστε καὶ ἐκτῆκειν) their tissues, is *bitter*. Those particles which are warmed by the heat of the mouth, and, ascending, dilate the pores are *pungent*. Those which cause fermentation<sup>6</sup> are *acid*; those which together with the moisture that is in the tongue tend to relax (διαχυτικά) and restore it to its normal state (συστατικά εἰς τὴν φύσιν) are *sweet*<sup>7</sup>. The part of the *Timaeus* which Theophrastus had in view here is the following: 'These (earthy particles) if they are very rough (τραχύτερα) are *astringent* (στρυφνὰ) in taste, if less rough, they are *harsh* (αὐστηρά). Those of them which are detergent (ῥυπτικά) and rinse (ἀποπλύνοντα)<sup>8</sup> the whole environment (πᾶν τὸ περὶ τὴν γλῶτταν) of the

Plato's theory of objective tastes. Four species of 'water' (the element). *Astringent*, *harsh*, *saline*, *bitter*, *pungent*, *acid*, *sweet* tastes, explained. Plato had the idea of taste as a *chemical* sense clearly before his mind, so far as this was possible at the time. See his explanation of *acid* in particular.

<sup>1</sup> *Tim. Locr.* 100 E.

<sup>2</sup> The γήινα μέρη of *Tim.* 65 D.

<sup>3</sup> I read πόρους after Philippon for the, to me, unintelligible χυμούς. Plato has φλέβια in the corresponding place in the *Timaeus*, and πόρων here occurs farther on.

<sup>4</sup> In spite of Diels' remark on the condensation and brevity of Theophrastus in quoting Plato, it seems that there must have been—as Wimmer held—something lost here. I supply the sense as above.

<sup>5</sup> Cf. ἥσσον τραχύνοντα, Plato, *Tim.* 65 D.

<sup>6</sup> κυκῶντα: cf. ζέσιν τε καὶ ζύμωσιν, *Tim.* 66 B.

<sup>7</sup> Diels, *Dox.*, p. 525. 4; Theophr. *de Sens.* § 84.

<sup>8</sup> Similar terms are used by Aristotle in connexion with the physical stimulus of taste.

tongue, if they do this immoderately, and fasten upon it so as to dissolve some of its very tissues, as is the power of alkalies (ἡ τῶν λίτρων δύναμις), all under such circumstances are named *bitter*; those which come short of the character of the aforesaid alkalies, and have the rinsing effect in but a moderate degree, are called *saline* (ἀλυκά), being without rough bitterness, and appear rather agreeable than otherwise. Those which go into partnership (κοινωνήσαντα) with, and are soothed (λεαινόμενα) by, the warmth of the mouth, being both set aglow themselves and, in turn, acting as counter-caustics (ἀντικαίοντα) on that which caused their heat, being borne upwards by their lightness towards the senses of the head (πρὸς τὰς τῆς κεφαλῆς αἰσθήσεις), and cutting through all that they come in contact with—on account of these powers all such are called *pungent* (δριμέα). But when these same earthy particles have been progressively fined down by decomposition, and insinuate themselves into the narrow veins (sc. of the tongue), being as they are symmetrical with such particles of earth and air as are already in these, so that, setting these particles in motion, they cause them to be mixed together (περὶ ἄλληλα), and, as they are mixed, to tumble about, and, entering severally into different places, to produce concavities which envelop the things that enter them, and which, being but hollow globules of water, become dewy vessels of air, when the dewy cellule of each, whether earthy or pure, has enveloped a particle of air; so that those of them which are of pure moisture form transparent encinctures for the air, and are called bubbles, while those which are made of the earthy moisture, that sways and rises in all parts alike, exhibit what is called *seething* or *fermentation*: then that which is the cause of all these affections is denominated *acid*. An affection the opposite of all those thus described is that arising from an opposite cause, when the collocation of the entering particles in the moist environment, being naturally akin to the normal condition of the tongue, glazes and smoothes over the roughened parts, while, as for those abnormally contracted or dilated, it contracts the latter and



relaxes the former, and re-establishes all as far as possible in their normal state. Every such remedy of the violent affections being, when it takes place, pleasant and agreeable to every one, is called *sweet*<sup>1</sup>. In this passage Plato, largely by the aid of a vivid and not unscientific imagination, attempts to describe what would now be called a *chemical* process. In thus explaining the effect of the stimuli of taste upon the organs, he has taken a considerable step beyond his predecessors, so far as they have left us any knowledge of their views on this subject. Modern empirical psychologists have at command more perfect knowledge of the gustatory tissues and structures, but the conception which still vaguely dominates theories of tasting, is that of chemical changes set up by the sapid particles in the gustatory apparatus. Chemistry as a science did not exist in Plato's time, or for many centuries afterwards, and it is, therefore, the more surprising that he should have had recourse to an idea which is purely chemical for his explanation of at least one of the objects of taste—the *acid*. In this he shows a conception far in advance of all predecessors, and more developed than that of Aristotle.

§ 11. 'Most forms of waters intermingled with one another are, taken as a whole class, called *saps*<sup>2</sup> when they have been filtered through the plants that grow out of the earth<sup>3</sup>; but having, owing to their various mixtures, severally acquired dissimilar natures, they present, for the rest, many nameless kinds; yet there are four of them which are of a fiery nature, and which, being most transparent, have received special names:—(1) That which warms the soul together with the body is *wine*. (2) That which is smooth and dilates the visual current (διακριτικὸν ὄψεως), and therefore presents itself as bright in appearance, and glistening and oily—a thing of oily species—such is *resin*, or *castor-oil* (κίκι), or common *olive-oil* (ἐλαιον) itself, or other things

The theory of 'saps'

(χυμοί).

These are in their origin modifications of water, produced by filtering through the tissues of plants. Four special sorts: (1) wine; (2) oil; (3) honey; (4) verjuice.

The nature of each and its effects

<sup>1</sup> Plat. *Tim.* 65 D-66 C.

<sup>2</sup> χυμοί is here used by Plato in the sense in which χυλοί is regularly used by Theophrastus.

<sup>3</sup> ὑδάτων εἶδη . . . ξύμπαν μὲν τὸ γένος διὰ τῶν ἐκ γῆς φυτῶν ἡθημένα χυμοὶ λεγόμενοι.

upon the  
organ—the  
tongue.

of the same power. (3) That which relieves the tension of the passages in the mouth and restores their natural condition (διαχυτικὸν μέχρι φύσεως τῶν περὶ τὸ στόμα ξυνόδων), producing by this property sweetness to the taste—this has received the name of *honey* as its most general appellation. (4) That which dissolves the flesh (διαλυτικὸν τῆς σαρκός) by burning, a frothy kind of substance (ἀφρώδες γένος), is, when singled out from all the other saps and taken by itself, what has been named *verjuice*<sup>1</sup>. For Plato the organ of tasting is 'the tongue'; he (like Aristotle) does not speak of 'the palate' as concerned. Plato does not probe into questions (a) respecting the proper organ of this sense, or (b) regarding its relationship to touch or smell.

*Aristotle.*

Object and  
function  
of tasting.  
Taste a  
variety of  
touch. Its  
medium  
not external  
to the  
body. The  
tongue or  
its flesh is,  
properly,  
medium of  
taste. The  
moist is the  
vehicle  
of taste.  
Water and  
taste.  
Water *per  
se* tasteless.  
Derives  
sapidty  
from earth  
when  
filtered  
through  
this. Phy-  
sical defi-  
nition of  
taste. The  
tongue is

§ 12. Tasting is the variety of touching which peculiarly subserves nutrition. The object of taste, viz. the *gustable*, is something tangible<sup>2</sup>: this explains why it is not perceptible through a foreign body interposed as a medium; for the sense of touch acts through no foreign (i. e. extra-organic) medium. The tongue is, however, itself a medium, though internal, i. e. belonging to the body. It is related to the organ of taste proper, as e. g. air is to the organ of hearing<sup>3</sup>. Moreover *χυμός*, the object of taste, is conveyed in the moist as its vehicle, and the moist is a tangible: which again exhibits the object of taste as tangible. The object of taste, being conveyed thus in the moist vehicle, is naturally regarded as connected in its physical origin with water. Views have differed as to the nature of this connexion. Empedocles held that the water already as such contains fully developed within itself all sorts of savours, which, however, are so infinitesimally small as to be imperceptible; others again have held water for the material out of which, as out of a seminary (πανσπερμία) of all kinds of seeds, tastes of all kinds are developed—one from this part of the water, another from that, and so on. Neither of

<sup>1</sup> Plato, *Tim.* §§ 59 E-60 B.

<sup>2</sup> 422<sup>a</sup> 8 τὸ δὲ γευστὸν ἀπτόν τι.

<sup>3</sup> 423<sup>b</sup> 17 seqq.



these views commends itself to Aristotle. Water contains, he thinks, *per se* none of the *διαφοραί* of taste, as Empedocles held. Without any contributory activity on the part of the water, such *διαφοραί* are wrought into it by an extraneous cause, which affects it as agent affects patient. Just so one can impart a taste to water by washing something sapid in it. Such is the way in which nature produces all savours—*χυμοί*—by sifting or straining the moist element (of water) through the dry (of earth), and so imparting to the former its sapid quality<sup>1</sup>. Hence the gustable—*χυμός* or *τὸ γευστόν*—may be physically defined as *the affection produced in the moist by the dry*<sup>2</sup>, and *capable of converting the faculty of taste from potentiality to actuality*<sup>3</sup>. Were we creatures living in water instead of air<sup>4</sup>, we should indeed perceive the sweet if infused into this water; yet our perception would still be one of touch: not even then would it be perceived through the water as external medium. It would be perceived immediately, owing to the sweet being blended with the particular moisture with which we happened to be in contact, just as in the case of the water which we drink and find sweet. It is not thus, i.e. by mixing with the medium, that colour is perceived. Taste has no medium externally to the organ: its medium *is* the so-called organ (the tongue) itself when moistened. Nothing produces the sense of taste without moisture; everything which excites this sense has moisture actually or potentially; as for example, the saline, which is in itself easily liquefied, and by its liquefaction tends to actualize the potential liquidity or moisture of the tongue. The sense of taste, like the others, has for its object a genus embracing contraries. It perceives the gustable and the non-gustable, meaning by the latter either that which is sapid but only in an infra-sensible degree, or else that the taste of which is destructive of the sense. The difference between the palatable and unpalatable in drinks seems the foundation of the matter. Both are objects of taste, but while the former is natural and normal, the

potentially moist.  
Taste perceives the gustable and the non-gustable.  
Two meanings of latter.

<sup>1</sup> 441<sup>a</sup> 4-441<sup>b</sup> 14.

<sup>3</sup> 441<sup>b</sup> 19.

<sup>2</sup> Sc. *τὸ τρώφιμον ξηρόν*, 441<sup>b</sup> 24.

<sup>4</sup> 422<sup>a</sup> 11.

latter is in its tendency destructive. The 'drinkable,' too, as an object is perceptible by touch as well as taste.

The tongue, *qua* organ, must not be actually moist: only potentially so, i. e. capable of being moistened. Tasting impeded by excessive dryness or excessive moisture of tongue. Tongue, an organ of touch also.

§ 13. Since the object of taste is moist<sup>1</sup>, the tongue, *qua* organ of taste<sup>2</sup>, must be neither actually moist nor incapable of becoming moist. The sense of taste is passively affected by the object. Hence the part of the body which is to be the organ of this sense should be something capable of being moistened, while yet preserving its distinctive nature, not something actually and always moist<sup>3</sup>. A proof that the organ should be thus capable of being moistened, yet not actually moist, is found in the fact that tasting is impossible, or difficult, when the tongue is either quite dry, or excessively moist. In the latter case, when we attempt to taste something, what ensues is merely a tactual perception of the moisture of the tongue, in which the sense of taste proper is merged and disappears. With this tactual perception the organ is preoccupied, as it might be with a previous taste, if a person after tasting something of very strong savour were immediately to try to taste some other savour. So it is that sick persons find sweet things bitter, because the tongue is full of bitter moisture. The tongue is an organ of touch as well as of taste<sup>4</sup>. With this same part wherewith we taste, we can perceive any given object of touch<sup>5</sup>.

The elements all *per se* taste.

§ 14. None of the elements—not even water—has a taste *per se*. All tastes arise from some sort of mixture in the

<sup>1</sup> 422<sup>a</sup> 34 seqq.

<sup>2</sup> Sc. the tongue (533<sup>a</sup> 26 τὸ τῶν χυμῶν αἰσθητήριον τὴν γλῶτταν), popularly regarded as the organ of taste: all this has to be considered in the fuller light of Aristotle's discussion of the organs of touch and taste.

<sup>3</sup> σφζόμενον: preserving its distinctive nature *as an organ of taste*. The moistening which the organ has to undergo is only subsidiary to its gustatory function, which primarily depends on something else than the moisture, viz. upon the sapid stimulus of which the moisture is but the solvent or vehicle. The moisture is a means—something secondary—employed by the organ for its proper purpose; thus were the organ to become actually moist, it would forsake its distinctive and proper character.

<sup>4</sup> Aristotle, notwithstanding what he says 423<sup>b</sup> 17, often speaks of the tongue as organ—instead of intra-organic medium—of taste. Cf. § 12 *supra*.

<sup>5</sup> 423<sup>a</sup> 17-18.



moist medium. Wine and all sapid substances, which, from a state of vapour, are condensed into moisture, become water. Others are affections of water itself caused by something mixed with it. The taste ensuing corresponds to that which is thus mixed with the water<sup>1</sup>. Moreover no simple element—only a mixture of elements—can effect the purpose of nutrition. Hence there is a fundamental connexion between taste and nutrition<sup>2</sup>. The object or final cause of this sense is nutrition<sup>3</sup>. Yet only the sweet actually nourishes: all other varieties of taste are, like the saline and the acid, merely ways in which nature seasons the sweet to make it the more suitable for its purpose<sup>4</sup>. In the case of objective tastes, as of colours, the contraries are relatively simple, i.e. the *sweet* and the *bitter*. These are the elements of the other tastes<sup>5</sup>. Next to the *sweet*, and perhaps as a variety of this, comes the *succulent* (λιπαρός); the *saline* and the *bitter* are closely akin; while between the sweet and bitter come the *harsh* (αυστηρός), the *pungent* (δριμύς), the *astringent* (στυφνός), and the *acid* (ὀξύς). If the succulent is a kind of sweet, there appear to be seven leading varieties of tastes, as there are of colours<sup>6</sup>. The *faculty* of taste is that which is potentially such as each of these objective tastes is; while the object of taste is that which in each case makes the faculty actually such<sup>7</sup>.

less. All tastes involve a mixture in moist vehicle. Taste (objectively) is nutriment; and this is always a composition of moist and dry. Only the *sweet*, however, actually nourishes. Between the two extremes of *sweet* and *bitter* fall *saline*, *harsh*, *pungent*, *astringent*, *acid*. There are seven species of taste, as of colour and odour.

§ 15. Taste is a sort of touch, if only because it has to do with nutrition. Nutriment must be something tangible. *Sound*, *colour*, and *odour* do not nourish, nor do they cause either growth or decay. Hence tasting must be (as we have said) a mode of touching, as it is that which perceives the nutrient tangible. All animals with the sense of touch possess ἐπιθυμία, or the impulse towards what is pleasant. Moreover they have a discriminating perception of their

With faculty of touch and its modification taste necessarily arises desire (ἐπιθυμία).

<sup>1</sup> 358<sup>b</sup> 18, 443<sup>a</sup> 26 seqq.

<sup>2</sup> 441<sup>b</sup> 24 seqq., 442<sup>a</sup> 1 seqq.

<sup>3</sup> 436<sup>a</sup> 15 ἡ δὲ γεῦσις διὰ τὴν τροφήν, 435<sup>b</sup> 22, 434<sup>b</sup> 18 ἡ γεῦσις ὥσπερ ἀφή τις τροφῆς γάρ ἐστιν.

<sup>4</sup> 442<sup>a</sup> 8.

<sup>5</sup> 442<sup>a</sup> 12.

<sup>6</sup> 442<sup>a</sup> 19 seqq.

<sup>7</sup> For the original of §§ 12–14 cf. Arist. 422<sup>a</sup> 8–<sup>b</sup> 16, 414<sup>b</sup> 1–16.

Hunger  
and thirst.

food ; for touch gives them this (viz. through its modification, taste). All are nourished by things dry and moist, hot and cold, i.e. by the objects of touch. The objects of other senses nourish only incidentally ; just as sound, colour, smell may put an animal on the track of food, but they cannot in themselves feed it. *χυμός* is a variety then of the *ἅπτόν* or tangible. Hunger and thirst constitute *ἐπιθυμία* in relation to food and drink. Hunger is (*ἐπιθυμία*) for the dry and hot ; thirst for the cold and moist, and *χυμός* is a sort of seasoning (*ἡδυσμα*) of these objects.

Touch and  
taste essen-  
tial to the  
*being* of an  
animal.  
Use of taste  
to distin-  
guish the  
pleasant  
and un-  
pleasant in  
food and  
drink. The  
heart is the  
true organ  
of touch  
and taste ;  
these  
*manifestly*  
connect  
themselves  
with the  
heart.  
Man's ex-  
cellence in  
touch and  
taste.

§ 16. Touching and tasting, then, are essential to the very *being* of an animal. The others are subservient rather to its *well-being*, and do not belong to all species of animals, but only to some ; especially to those which have the power of locomotion<sup>1</sup>. Animals have the sense of sight in order that they may be able to see objects while yet distant through the medium of the *διαφανές*. They have hearing in order that they may be able to apprehend significant sounds conveyed through the air to their ears ; and they possess in the tongue an organ wherewith to convey such sounds to others. But they possess taste on account of the difference between the agreeable and the disagreeable in food and drink ; in order that they may be able to apprehend this difference, and according to such apprehension, may direct their movements to the seizure or avoidance of certain things as food. Serpents and saurians have a peculiarly delicate and keen sense of taste, nature having endowed them with tongues long and forked, with a fine extremity furnished with hairs. This formation of the tongue doubles the pleasure which such creatures feel in agreeable tastes, since the sense itself is thus possessed of twofold power<sup>2</sup>. The organ of taste like that of touch is connected with the vital organs. The region of the heart is the foundation of the senses, of which two—those of touch and taste—are manifestly connected with the heart<sup>3</sup>. Of all animals man is the most finely sensi-

<sup>1</sup> Arist. *de An.* iii. 12. 434<sup>b</sup> 18-26.

<sup>2</sup> *De part. An.* 660<sup>b</sup> 6-10.

<sup>3</sup> 469<sup>a</sup> 12-16, 656<sup>a</sup> 27-31.



tive as regards touch. Man's tongue, too, is soft<sup>1</sup>, which makes it particularly sensitive in touching; and tasting, the tongue's proper function, is a kind of touching. Man's sense of touching is the most perfect, and in it he excels all other animals. Next comes his sense of tasting. In the other senses he has no superiority to the lower animals, many of which, on the contrary, have better sight and hearing, and a keener olfactory sense<sup>2</sup>. As to the way in which the organ of taste discharges its function, Aristotle has made no real advance beyond the positions taken up by Alcmaeon or Diogenes.

<sup>1</sup> 660<sup>a</sup> 20-22 reading ἡ γλῶττα μαλακή, instead of Bekker's ἡ μ. γλ.

<sup>2</sup> 494<sup>b</sup> 16-18, 421<sup>a</sup> 17-26.

# THE ANCIENT GREEK PSYCHOLOGY OF TOUCHING

*Alcmaeon—Empedocles.*

Touching,  
though the  
funda-  
mental  
sense, most  
scantily  
treated.

§ 1. THE pre-Aristotelean psychologists have left comparatively little on record respecting this sense, although it was, according to the opinion of several of them, the fundamental sense—that from which the others are developed, or at least in some way derived. Not indeed until we come to Aristotle himself do we find a real or business-like attempt to treat of touching. True, Plato gives a detailed account of the objects of the sense, as he conceived them; but of the organ, or its operation, we read little in his remains or those of his predecessors. That little has, however, in accordance with the plan hitherto followed, to be here set forth in its entirety.

Alcmaeon.

According to Theophrastus<sup>1</sup> Alcmaeon altogether omitted to treat, at least in his writings, of the sense of touching—its organ or mode of operation. Theophrastus makes a similar statement of Empedocles, with this difference that while, according to him, the former seems to have omitted all reference to touching, the latter, though not indeed treating it with complete neglect, failed to give a distinct and detailed theory of touch. He merely threw out the general suggestion that this, like the other senses, is to be explained by the operation of ‘emanations’ entering into and fitting the ‘pores’ of the organ<sup>2</sup>. Theophrastus is of opinion that the Empedoclean theory of perception by ‘emanations’ is even less plausible with regard to touching (and tasting) than in reference to the other senses. ‘How,’ he asks, ‘are we to conceive sensible distinctions of taste or touch as made by means of emanation (ἀπορροή)? how

Empe-  
docles.  
Theo-  
phrastus’  
criticism of  
Empe-  
docles’  
account of  
the func-  
tion of  
touching.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 26.

<sup>2</sup> περὶ δὲ γεύσεως καὶ ἀφῆς οὐ διορίζεται καθ’ ἑκατέραν οὔτε πῶς οὔτε δι’ ἃ γίνονται, πλὴν τὸ κοινὸν ὅτι τῷ ἐναρμόττειν τοῖς πόροις αἰσθησίς ἐστιν, Theophr. *de Sens.* §§ 7, 9. Also Arist. *de Gen. et Corr.* A. 8. 324<sup>b</sup> 26 seqq.



are we to discriminate "the rough" or "the smooth" by its fitting into "the pores"<sup>1</sup>?' Yet Empedocles seems to bring all the other sensations under the sense of touch. 'He says of all alike that they are caused ultimately by "emanations" entering and fitting into the pores of the respective organs. Whence it is that one sense-organ is not susceptible of the sensations proper to another; since the "emanations" which fit the pores of one are too large or too small for those of another, and therefore are not followed by the due sensory effect. Those that are too small pass right through the pores *without touching* (οὐχ ἀπτόμενα) its sides; those that are too large cannot enter at all<sup>2</sup>.' Thus the primary condition of the proper exercise of each and every sense-organ is found to consist in a fact of touch—the due *contact* between the 'emanation' and the inner surface of the pore; yet of the *sense* of touching he has propounded no special theory. No idea of the sensory function of nerves existed till long after Empedocles; and the seeming 'immediacy' of touch was, perhaps, what debarred it in his opinion from being easily explained in detail by the theory of ἀπορροαί, which operate at a distance and through a medium<sup>3</sup>. The difficulty felt in applying his general theory to touching was of course felt also in reference to the kindred sense of tasting. Accordingly we have from Empedocles no particular information as to either the *objects* or the *organs* and *functions* of touching and tasting.

### *Democritus.*

§ 2. Here, too, we are disappointed. The whole tenor of the physics and psychology of Democritus himself, as well as the assertions of Aristotle, make it perfectly clear that for Democritus the sense of touching was the primary sense. 'Democritus and most of the "physiologi" who treat of sense do a very extraordinary thing: they represent all objects of sense as objects of touch. If, however, this is true it plainly follows that each of the other senses is

Demo-  
critus re-  
ferred all  
other  
senses to  
that of  
touch, yet  
fails to  
give a par-  
ticular or  
detailed  
account

<sup>1</sup> *De Sens.* § 20.

<sup>2</sup> Theophr. *de Sens.* § 7.

<sup>3</sup> By ἀπορροαί too he explains the properties of the magnet. Cf. Alex. *Quaest.* ii. 23, p. 72. 9 (Bruns).

of this.  
Physical  
properties  
of atoms  
taken (*a*)  
each *per*  
*se*, (*b*) in  
relation  
to one  
another.  
Ultimate  
or primary  
qualities or  
properties  
of *res*  
*naturae*  
(atom-  
com-  
plexes).  
All other  
qualities  
are only  
subjec-  
tively real:  
'affections  
of our sen-  
sibility.'

a kind of touch, which is manifestly impossible<sup>1</sup>. This was not only a biological but a physical conclusion. It was the opinion of Democritus that we see, hear, smell, taste, and touch by the agency of atoms, which are the sole ultimately real; the ultimate 'things.' We must distinguish carefully between *res naturae*, i. e. such 'things' as we perceive, and the atoms, or real things, which reason alone reveals. The physical qualities of each atom are *weight* and *solidity*. To these must be added local *motion*, which in each and every atom goes on eternally. It has also *geometrical* qualities—*figure* and *magnitude*. The primary physical qualities of *res naturae* are also weight and solidity. Their weight depends on the number and size of the atoms in them; their solidity (which is only comparative) on the density of the atoms. The differences of the atoms compared *inter se* when forming *sensibilia* consist of *order*, *figure*, and *position*. A H differ from H A in order; A differs from H in figure; I from H in position<sup>2</sup>. Besides atoms, void was postulated to explain the possibility of movement. The principal 'distinction' (*διαφορά*) for Democritus seems to have been that of figure: hence the name 'figure' is frequently employed to designate the atom. Thus the only ultimate properties or qualities of sensible things are *tangibilia*, and from the physical point of view we see how all the objects of sense had to be reduced to those of touch. Only the above-named qualities are objectively real; the rest are subjective, due to our sensibility.

§ 3. Such are our sensations of taste, colour, smell, sound, and (among tangibles) temperature. It would seem then

<sup>1</sup> Arist. *de Sens.* iv. 442<sup>a</sup> 29. This criticism appears to exhibit Aristotle as incapable of profoundly apprehending the idea of biological development. Yet, strangely, he himself most firmly held the theory that Touch is the original sense from which all others have been differentiated. *Vide* SENSATION IN GENERAL, § 23, and SENSUS COMMUNIS, § 49.

<sup>2</sup> Cf. VISION, § 19, p. 37 n. 2 *supra*. Theophrastus (*de Sens.* §§ 61 seqq.), in stating the physical qualities of the atoms, seems to use *σκληρότης* loosely for *πυκνότης*—*hardness* for *solidity*. Plato (§ 6 *infra*) did not confound these.



as if the desirability of a full investigation of the sense of touching should have impressed itself upon Democritus<sup>1</sup>. But we are told he left this part of his subject without any attempt at originality of treatment. The fact of his not having attempted such investigation may perhaps be explained (*a*) by his ignorance of the nerve-system, and (*b*) by assuming that he felt the difficulty of satisfying himself with any explanation of the way in which the *merely* physical, conceived as such without original reference to mind, could 'pass into' the mental. This difficulty confronted him—as it must confront every one—most formidably, just at the point where the ultimate analysis of sense (or what seemed to him to be so) is reached. To this may be traced the half-heartedness, barrenness, or absence of early physiological psychology with reference to the organ and functions of touching. To this also is due the fact that even modern physiological psychologists, when they come to deal with the sense of touching, have to be content with conclusions which scarcely take us outside the province of anatomy. It is chiefly, if not solely, in that province that real advances have been made beyond the position in which this sense was left by the ancients. True, modern psychologists have distinguished, as the ancient Greeks failed to do, between *cutaneous* sensations (of touch proper, and of pressure), sensations of *temperature*, and *muscular* sensations; and attempts have been made, not very successfully, to connect each of these with their proper nerves or nerve-endings. But these are small matters. The biological question as to the differentiation of touch into the other senses remains now as it was then—a mystery only vaguely soluble by reference to a long process of evolution. And—to say nothing of the metaphysical difficulty of accepting touch as the ultimate authority for objective reality—there was yet another biological question, viz. that of the history of this parent-sense. How did touch itself, with all its implicit powers of development, arise? Democritus could not answer.

Why Democritus did not examine the sense of touch *psychologically*.

<sup>1</sup> σχεδὸν ὁμοίως ποιεῖ τοῖς πλείστοις, Theophr. *de Sens.* § 57.

This question we, too, must still either shelve, or slur over in the best way we can. All attempts at explaining a 'transition' from the physico-physiological to the psychical or conscious fact have been futile. Most moderns prefer to speak or think of the so-called two facts as really one, but with two (or more) different aspects. We hesitate even to think of such 'transition.'

*Anaxagoras.*

Touch  
(like the  
other  
senses) per-  
ceives by  
contraries.  
The cold  
hand feels  
the water  
hot, &c. If  
the water  
be of the  
tempera-  
ture of the  
hand, the  
latter feels  
it neither  
hot nor  
cold—feels  
no tem-  
perature.

§ 4. Anaxagoras teaches that sensation is effected by the interaction of opposites ; for like is incapable of being affected by its like. This principle he tries to carry out with reference to each particular sense. Touching (and tasting) distinguish their objects as seeing and hearing do, i. e. by interaction of opposites. That which is of like temperature with the hand does not by its contact give us the sense either of coldness or of heat. By the warm we cognize the cold, as by the saline we cognize the 'potable' <sup>1</sup>. Except for this we have scarcely any record of Anaxagoras' teaching regarding the sense of touch. As Theophrastus informs us, Anaxagoras has not left on record his views of the more corporeal senses <sup>2</sup>. Diogenes also having left no opinions on record concerning the sense of touching, we pass on to Plato.

*Plato.*

Organ and  
function of  
touching:  
treated  
with little  
regard by  
Plato.  
Notices  
that the  
tactile

§ 5. Plato, too, has treated this sense with comparatively slight care <sup>3</sup>. He has given little to determine the nature of the organ and function of touching. It is distinguished, he says, from the other senses in that it is not confined to some particular part, but diffused all over the body. He reckons the sensations of touch among the *κοινὰ παθήματα*—those belonging to the whole body as pleasant or painful <sup>4</sup>—

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 27-8.

<sup>2</sup> § 37 οὐ δηλοῖ δὲ τὰς σωματικωτέρας αἰσθήσεις.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* § 5 Πλάτων . . . οὐ μὴν εἴρηκε γὰρ περὶ ἀπασῶν ἀλλὰ μόνον περὶ ἀκοῆς καὶ ὄψεως.

<sup>4</sup> *Tim.* 64 A. Here Plato comes near recognizing the *sensus communis* of modern parlance, i. e. a 'general feeling' such as that of comfort or discomfort, nausea, faintness—a totally different thing from Aristotle's *sensus communis*.



among which he names *hot* and *cold*, *hard* and *soft*, *heavy* and *light*, *rough* and *smooth*. In the *Timaeus*, 61 D seqq., he drafts an explanation of some of these objects of touching. 'First then,' he says, 'let us see what we mean by calling fire hot. We must consider the matter as follows, remembering the power of dividing and cutting which fire possesses and exercises upon our body. That the sensation is a sharp one, we are all well enough aware; and we must take into account the fineness of its edges and sharpness of its angles<sup>1</sup>, besides the smallness of its particles and the swiftness of its motion, all of which qualities combine to render it so vehement and piercing as keenly to cut whatever meets it, remembering the genesis of its figure, that this more than any other substance separates our bodies and minutely divides them, whence the sensation that we now call *heat* justly derives its quality and name. The opposite condition, though obvious enough, still must not lack an explanation. When the larger particles of moisture which surround the body enter into it, they displace the smaller, and because they are not able to pass into their places, they compress the moisture within us; and, whereas it was irregular and mobile, they render it immovable owing to uniformity and contraction, and so it becomes rigid. And what is against nature contracted struggles in obedience to nature and thrusts itself apart; and to this struggling and quaking has been given the name of trembling and shivering; and both the affection and the cause of it are in all cases termed 'cold.'

§ 6. *Hard* is the name given to all things to which our flesh yields; and *soft* to those which yield to the flesh; and so also they are termed in their relation to each other<sup>2</sup>. Those which yield are such as have only a small

sense is distributed all over the surface of the body, not, like the others, confined to certain parts. He therefore calls the affections of touch *κοινὰ παθήματα*. Names chief distinctions made by touch hot-cold, heavy-light, hard-soft, rough-smooth. Explains objective nature of hot-cold physically.

<sup>1</sup> For an account of the elementary structure of fire in accordance with Plato's geometrical physics, see *Timaeus* 53 C seqq.

<sup>2</sup> Cf. Locke, *Essay concerning Human Understanding*, ii. 4. 4 'And, indeed, hard and soft are names that we give to things only in relation to the constitutions of our own bodies; that being generally called hard by us, which will put us to pain sooner than change figure by the pressure of any part of our bodies; and that, on the contrary,

Explanation of hard-soft: exactly anticipates Locke's account of hardness.



base of support; and the figure with square surfaces, as it is most firmly based, is the most stubborn form; so, too, is whatever from the intensity of its compression offers the strongest resistance to external force.

*Heavy-light:* must be investigated together with the notions of *above* and *below*. These directions only *relative*. The universe as a whole, being spherical, really contains no such distinction. Heaviness of a body is its tendency towards its kindred element. Thus earth tends to earth. The direction of this tendency is called 'downward' or below. The contrary direction is 'upward.' Fire is light because it tends away from the earth. But if we were tenants of the empyrean, and tried

§ 7. Of 'heavy' and 'light' we shall find the clearest explanation if we examine them together with the so-called 'below' and 'above.' Here follows an argument showing that the popular notion of the universe being divided into an *upper* and a *lower* portion, to the latter of which all bodies naturally tend, is false; the truth being that, as the universe is a *sphere*, there is really no such thing as an upper and a lower region in it. 'Whence (Plato goes on 63 A) these names ("upper" and "lower") were derived and under what conditions we use them to express this division of the entire universe we may explain on the following hypothesis. If one were in that region of the universe which is specially allotted to the element of fire, the region wherein is to be found collected in greatest mass the fiery element to which our earthly fire is attracted; and if he, possessing the requisite power, takes his stand on this mass and separates from it portions of the fire and weighs them in scales, when he raises the balance and forcibly drags the fire into the alien air, evidently he overpowers the smaller portions more easily than the larger; for when two masses are raised at once by the same force, necessarily the smaller yields more readily to the force, the larger, owing to its resistance, less readily; hence the larger mass is said to be heavy and to tend downwards; the smaller to be light and to tend upwards. This is exactly what we ought to detect ourselves doing in our own region. Standing as we do on the earth, we separate portions of earthy substances, or sometimes earth itself, and drag them into the alien air with unnatural force, for each portion clings to its own kind. Now the smaller mass yields more readily to our force than the larger, and follows quicker into the alien element; therefore we

soft which changes the situation of its parts upon an easy and unpainful touch.'



call it "light," and the place into which we force it "above"; while to the opposite conditions we apply the terms "heavy" and "below" . . . In every case it is the tendency towards its kindred element that makes us call the moving body "heavy," and the place to which it moves "below"; while to the reverse relations we apply the opposite names. . . . Of the affection "smooth" and "rough" any one could perceive the cause and explain it to another: the latter is produced by a combination of hardness and irregularity; the former by a combination of uniformity and density<sup>1</sup>.

to detach a piece of fire, we should find it heavy as earth is here, and our notions of *up* and *down* would be reversed. *Smooth-rough*, explained.

§ 8. For Plato the *organ* of touching was undoubtedly what he called flesh—σάρξ. In the *Timaeus*, 61 C, having explained σώματα by geometrical figures in various combinations, he says we must assume that all these 'bodies' are perceptible to sense, but of σάρξ and its concomitants, as well as of the soul in its mortal nature, he has, as yet, given no account. These, however, cannot be really explained apart from the sensible qualities of body, nor can the latter be explained apart from the former. Nor can they be dealt with together. He has, therefore, to assume provisionally the several distinct sensory faculties, to a particular account of which he purposes afterwards to return<sup>2</sup>. The promised account is, however, nowhere satisfactorily rendered. In what follows the organ and function of touching remain almost without an attempt at explanation. In the *Timaeus Locrus*<sup>3</sup>, however, we have a few remarks bearing on this subject. Though not by Plato, they deserve to appear here for comparison with Plato's views. 'All the sensible affections (πάθηα)

The *function* and *organ* of touching. Plato thinks the object must be explained first; but his explanation of this is not followed by an account of the former. In the *Timaeus Locrus* we find Aristotle's doctrine that the qualities of body *qua* body are all tangible. The tangible

<sup>1</sup> Plato, *Tim.* 61 C-64 A. Mr. Archer-Hind's translation has been for the most part adopted.

<sup>2</sup> *Tim.* 61 C-D πρῶτον μὲν οὖν ὑπάρχειν αἰσθησιν δεῖ τοῖς λεγομένοις αἰεὶ σαρκὸς δὲ καὶ τῶν περὶ σάρκα γένεσιν, ψυχῆς τε ὅσον θνητόν, οὕτω διεληλυθαμεν. τυγχάνει δὲ οὔτε ταῦτα χωρὶς τῶν περὶ τὰ παθήματα ὅσα αἰσθητὰ οὔτ' ἐκεῖνα ἄνευ τούτων δυνατὰ ἱκανῶς λεχθῆναι, τὸ δὲ ἅμα σχεδὸν οὐ δυνατόν. ὑποθετέον δὴ πρότερον θάτερα, τὰ δ' ὑποτεθέντα ἐπάνιμεν αὐθις· ἵνα οὖν ἐξῆς τὰ παθήματα λέγεται τοῖς γένεσιν, ἔστω πρότερα ἡμῖν τὰ περὶ σῶμα καὶ ψυχὴν ὄντα. I adopt here Mr. Archer-Hind's αἰσθητὰ for αἰσθητικὰ of MSS.

<sup>3</sup> *Tim. Locr.* 100 D-E.

and the  
visible were  
the first  
created  
properties  
of body:  
without  
earth no  
tangible,  
however;  
without  
fire, no  
visible.

of body, as they are called, are named in relation to the sense of touching<sup>1</sup> (ποτὶ τὰν ἀφὰν κλητίζεται), while some of them are denominated from their tendency towards the earth (ρόπα ποτὶ τὰν χώραν). It is touch that distinguishes the vital properties (τὰς ζωτικὰς δυνάμιας)—*heat, coldness; dryness, moistness; smoothness, roughness*; things *yielding* to the touch (τὰ εἴκοντα); things *resisting* the touch (τὰ ἀντίτυπα); *soft* things, *hard* things. It is touch that primarily distinguishes (προκρίνει) heavy and light, but it is reason (λόγος) that defines them (ὁρίζει) by their inclination to the centre or from the centre (τὰ εἰς τὸ μέσον καὶ ἀπὸ τῷ μέσῳ νεύσει). Motion 'downwards' and 'towards the centre' are identical. . . . The 'hot' is held to be composed of fine parts (λεπτομερές) and to have a tendency to dilate or separate the parts of bodies (διαστατικὸν τῶν σωμάτων), whereas the 'cold' is thought to consist of grosser parts (παχυμερέστερον) and to tend to compress and close their pores (συμπιλατικὸν πόρων).

Created matter must be both *visible* and *tangible*. But without fire nothing could ever be visible; and nothing could be tangible without something solid in it, i.e. without earth (see Arist. § 12 *infra*). Hence when God framed the body of the universe He formed this of fire and earth. These, however, required a bond to unite them. The best bond is that which makes itself and the things bound by it as much one as possible; and the agency which is best fitted for such a bond is proportion (ἀναλογία). . . . God accordingly set air and water between fire and earth, making them as far as possible proportional; in such a way that fire is to air as air to water, and air is to water as water is to earth. Thus He constructed a universe both visible and tangible<sup>2</sup>.

#### Aristotle.

The organ  
of touch:  
is it σάπηξ

§ 9. Nowhere is the advance made by Aristotle in the psychology of the senses more evident than in the intro-

<sup>1</sup> Cf. Arist. § 10 *infra*: he also made the qualities of body *qua* body *tangibles*.

<sup>2</sup> Plato, *Tim.* 31 B-32 B, with Mr. Archer-Hind's notes.



ductory words of the chapter in which he treats of the sense of touching and its objects. He raises the question whether  $\sigma\acute{\alpha}\rho\acute{\xi}$  is the real organ of touch, or whether the real organ is not rather something internal, to which  $\sigma\acute{\alpha}\rho\acute{\xi}$  only serves as a medium. This question initiates an inquiry which could be satisfied only by a minute examination of the bodily structures concerned in touching, and which was destined in later times to lead to important results for physiological psychology. These results were not, however, reached by Aristotle, who may be considered nevertheless as a pilot of research. A second question here also raised by him, viz. whether this sense usually considered *one* is not really *several*, is of equal importance. To these questions he gives answers which correct the popular views. He concludes that the 'flesh' is not the true organ of touching; and he indicates his conviction that this sense is really a combination of several senses, prominent among which are the senses of temperature and resistance. The  $\sigma\acute{\alpha}\rho\acute{\xi}$  and  $\gamma\lambda\omega\tau\tau\alpha$ , popularly looked on as the organs of touch and its modification taste, are related to the true organs of these, as air and water are to the organs of seeing, hearing, and smelling<sup>1</sup>.

§ 10. The sense of touching, like the other senses, is best explained if its object be first analysed and examined. (a) If touching be one sense, its object should be one (i. e. should fall under one conception bounded by contrary poles, as *colour* is a province lying between the contraries white and black). But if it have several objects it must be not one but several senses. (b) Again; what exactly is the organ which perceives the *tangible*? Is it the flesh—in creatures possessing flesh—and, in other creatures, that which is analogous to flesh? Or is this merely the medium, while the organ proper is something different, situated within? As regards the former question (a), every other sense is regarded as related in its object to one pair of opposites. Such is the case, for example, with seeing. This, as above remarked, is related to the opposition of

(as is generally supposed) or 'something within'? Is the sense of touch one sense, or a group of senses? The flesh ( $\sigma\acute{\alpha}\rho\acute{\xi}$ ) not the true organ, but only the medium, of touch. The sense of touch is not one sense but a combination of several senses.

Touch not one single sense, for object of sense of touch cannot be brought under a single pair of contraries like the objects of every other sense. Here we have (1) *hot-cold*; (2) *fluid-solid* (or *wet-dry*); this pair of con-

<sup>1</sup> Cf. 422<sup>b</sup> 17-424<sup>a</sup> 16 with Trendelenburg-Belger, pp. 329-337.



trarieties  
is not re-  
ducible to  
one con-  
trariety.  
Therefore  
the sense  
which per-  
ceives them  
is more  
than one  
sense.  
These two  
pairs con-  
tain the  
qualities of  
body *qua*  
body, and  
form the  
ultimate  
tangibles.

*white* and *black*. So hearing, too, is related to *acute* and *grave* tones; tasting, to *sweet* and *bitter*. But within the *tangible* many kinds of opposition are included<sup>1</sup>, all or most of which are reducible to the two of *hot* and *cold*, *fluid* and *solid*<sup>2</sup>. These two, however, are not further reducible<sup>3</sup>. A sort of answer to this question may be given by saying that there are several oppositions in the case of certain of the other senses also; for instance, in the case of sound, there is not merely the *high* and *low*, but also the *loud* and *faint*, the *soft* and the *harsh*. In regard to colour also there are corresponding kinds of opposition. But as Themistius observes, this answer is not satisfactory. It could not have been so to Aristotle himself<sup>4</sup>. It contradicts his frequent declaration that each special sense has a single *ἐναντίωσις*. Besides, what is the one conception sufficient to embrace all the *tangibles* in their various oppositions, in the way in which the notion of sound embraces all the *audibles*? There is no one obvious generic conception capable of containing under it the various, or the two chief, oppositions which come under touching<sup>5</sup>. All that can be said is that the tangible qualities are those of body *qua* body<sup>6</sup>, and that their four above-named irreducible varieties determine the four elements of all bodies<sup>7</sup>. Hence either the sense of touch is one, with the difficulty that there is no one generic concept of its objects, or else it is two senses with two forms of *ἐναντίωσις* falling under it.

The organ  
of touch is  
not the  
*flesh*.

§ 11. As regards the other question above-raised, viz. whether flesh is the true organ of touch, decisive evidence is not to be found in the fact that the perception of touch

<sup>1</sup> 422<sup>b</sup> 25-7, 647<sup>a</sup> 16-20.

<sup>2</sup> These words best represent ὑγρόν and ξηρόν in this connexion. It may be observed that this opposition covers that of soft-hard; see § 16, p. 195, n 6 *infra*.

<sup>3</sup> 330<sup>a</sup> 25 αὔται δ' οὐκέτι εἰς ἐλάττους ἀνάγονται.

<sup>4</sup> τοῦτο μὲν οὖν ἴσως ἂν τις οὐκ ἀποχρώτως ἀλλὰ πιθανῶς διαλύσειεν, Them. *de An.* ii. 11, p. 72. 21 (Heinze; ii. 130. 20, Spengel).

<sup>5</sup> 422<sup>b</sup> 32.

<sup>6</sup> 423<sup>b</sup> 26.

<sup>7</sup> 330<sup>b</sup> 3 τὸ μὲν γὰρ πῦρ θερμὸν καὶ ξηρόν· ὁ δ' ἀήρ θερμὸν καὶ ὑγρόν . . . τὸ δ' ὕδωρ ψυχρὸν καὶ ὑγρόν· ἡ δὲ γῆ ψυχρὸν καὶ ξηρόν.



occurs simultaneously with contact between the flesh and an object. For if one were to take a thin membrane and strain it close around the flesh, this membrane would, just like the naked flesh, seem to take the impression of touch into consciousness co-instantaneously with the occurrence of contact between it and an object. Yet such a membrane would not, of course, be the organ of touch; though if, instead of being thus placed artificially round the flesh, it were connatural with it, the sensation of touch would pass through it even more quickly, and still more would it seem to be itself sensitive. A decisive argument to the contrary is this: immediate contact between the flesh and an object causes sensations of touch; but no other sense-organ has its specific sensations excited by immediate contact with its object. Hence we must conclude that flesh is only to be looked on as a *medium* of the sense of touch, somewhat as the air would be of the other senses, if it were a natural growth around our bodies. On the latter supposition we should have been thought to perceive sound, colour, and odour by one and the same organ; and seeing, hearing, and smelling would be held to be in a manner one and the same sense. 'As matters stand, however, owing to the separateness from us (i.e. from our bodies) of the medium through which the movements stimulating each of these three senses pass, the difference of their several organs is manifest<sup>1</sup>. But now as regards touching, this remains

True this sense acts concurrently with the contact between flesh and an object: but so it would were a fine membrane strained tightly over the skin. The medium of touch and taste, however, is internal, for the flesh is a part of the body itself. It is this fact (of the medium being combined with the organ *in the body*) that makes us uncertain not only what the organ is, but whether the sense is one or several.

<sup>1</sup> 423<sup>a</sup> 10. I take δι' οὗ γίνονται αἱ αἰσθήσεις as Simplicius did, and as Bäumker (*op. cit.*, p. 43) does, referring it to the medium-air, which is not according to the above hypothesis περιπεφυκώς ἡμῖν, but διωρισμένος. It is hard to see how Wallace's translation (which follows Themistius and Trendelenburg's note) can be acquitted of tautology. 'Now, however, as matters stand, *by reason of the difference in the organs* by which the movements are effected, *the organs* of sense which we have mentioned *are clearly seen to be different* from one another (the italics are mine).' If the air were ἡμῖν περιπεφυκώς, then (according to Aristotle's notion here) the sensibility to colour, sound, and odour would be as widely diffused over the surface of the body as is the sensibility to tangibles. The connatural air, no matter where the κίνησις affected the periphery of the body, would transmit this κίνησις to the sensorium, and the local separateness which marks and distinguishes the organs of seeing, hearing, and smelling would disappear.



uncertain<sup>1</sup>. Hence those two senses—of touch and temperature—which, according to Aristotle's principle of determining sensory faculties according to their objects, ought to be separated, remain for ordinary consciousness combined in one single sense.

Notwithstanding this, such a medium as flesh is necessary. In order to perceive the qualities of body *qua* body, viz. *solid-fluid*, *hot-cold*, we require a solid medium. The possibility of several senses being mediated through the same medium is seen in the case of the tongue.

§ 12. There must, however, be such a medium of sense as flesh, notwithstanding its effect in defeating our attempts at analysis of the sense of touching. 'An animate body cannot be composed of air or water singly<sup>2</sup>: it must be something solid. Accordingly it must be composed of a mixture of earth and these two other elements, i.e. it should be such a thing as flesh and what is 'analogous to flesh' tend to be. Hence by implicit necessity the body must be interposed as medium between the organ of touch and its object, and cohering naturally with the former, through which body the varieties of sensation classed under touch all alike pass notwithstanding their severalty and plurality. That touching does comprise several kinds of sensation is proved by the sense of touch immediately connected with the tongue. For in virtue of the tongue, which is one and the same organ, one has the sensation of all the other objects of touching and also that of taste. Now, if the rest of the flesh (as well as that of the tongue) had also been endowed with a sense of taste, touching and tasting would have been regarded as one and the same sense<sup>3</sup>. As it is, however, they are seen to be two, owing to the fact that their organs are not thus each capable of discharging the other's functions.

Can things submerged in water touch one another? Can things

§ 13. One might ask: if every body possesses a third dimension—depth: and if two bodies, between which there is a third, cannot touch one another: and if, further, that which is moist and fluid has, by implication, body, as it

<sup>1</sup> 423<sup>a</sup> 11. What remains uncertain? The answer is: *both* the things in question, viz. (1) what is the organ of touching (whether the flesh or something internal)? and (2) is the sense of touching really not one but a plurality? This uncertainty arises from the *σάρξ* being a 'connatural' medium, and therefore obscuring differences between organs otherwise discernible.

<sup>2</sup> 423<sup>a</sup> 11 seqq.

<sup>3</sup> 433<sup>a</sup> 19 seqq.



necessarily either *is* or *contains* water; and if things which touch one another in water have not (as they cannot have) their tangent extremities dry, and, therefore, necessarily have water between them, the water with which the said extremities are flooded;—if all this is true, it is impossible that in water any one thing should really touch any other. And so, too, in air; since the air is to things in air just as water is to the things in water; though, as regards the question whether one thing touches another, when both are immersed in the fluid air, we (owing to our *living* in air) are less likely to notice the difficulty of it, just as aquatic animals (owing to their living in water) would be as to the question whether one wet thing touches another<sup>1</sup>.

§ 14. 'This being so (i.e. even supposed contact being only close proximity), it is natural to ask: is the sense-perception of all objects whatever effected similarly, or are some objects perceived by sense in a fundamentally different way from others, just as, in fact, the senses of tasting and touching are both held to operate, i.e. by immediate contact with their objects, while the other three senses are supposed to perceive their objects from a distance? Or is this distinction false, and do we perceive the objects of touching, e.g. hard and soft, through media, just as we do the object of hearing, the object of seeing, and the object of smelling, only that while we perceive the objects of these three senses at long distances<sup>2</sup>, we perceive objects of touching only near at hand? Owing to this nearness<sup>3</sup> it may well be that the mediation in the second case escapes notice; the truth being that we perceive all alike through a medium, only that in the case of these things (the objects of touch and taste, owing to their proximity) the mediation is not observed. Yet, as we said before, if we were to perceive all objects of touch through a membrane, which separated us from the objects without our knowing that it did so, we should be in the same condition, relatively to it, in which we now are, in fact, relatively

in air? All supposed contact in touch and taste is but close proximity.

In requiring mediation between object and organ, touch and taste do not stand apart from the other senses. The only differences are (1) that the objects of touch and taste must come *near* the body: and (2) that the medium in the case of touch and taste is itself part of the body. In touching and tasting we perceive concurrently with the affection of the medium.

<sup>1</sup> *De An.* ii. 11. 423<sup>a</sup> 21-31.

<sup>2</sup> 423<sup>b</sup> 6.

<sup>3</sup> It has been shown or suggested (§ 13) that supposed contact is only close proximity.

to water and air when we touch objects in them. For it is supposed that we touch the very objects themselves, with nothing between us and them. But the object of touching differs from the objects of seeing and hearing in this, that we perceive the latter in virtue of the external medium producing an effect upon us, while we do not perceive the tangible by such operation of the object *through* an external medium, but we perceive it *concurrently*, or *co-instantaneously*, with the flesh regarded 'as medium; just as when a soldier is struck by a javelin which pierces his shield. It is not that the shield is driven against and strikes the man, but that shield and man seem to be struck together<sup>1</sup>.

The true organ of touching and tasting is the heart. Such is Aristotle's real conviction. Yet he employs the current terminology, based on a partial truth.

§ 15. On the whole (i.e. except for this last point) it seems that the flesh in general, in touching, or that of the tongue, in tasting, is what air or water is with reference to the function of seeing, hearing, or smelling: that is to say, it is related to the organ of touch (or taste) proper as either of these media is to the organ in each case. Accordingly, just as there would be no sensation of whiteness if the white object were laid immediately on the eye, so there would be no sensation of touch if the tangible object were placed immediately on the veritable organ of touch, and not on the flesh. Hence it follows that the latter organ is not the flesh<sup>2</sup>. Thus only would the facts in the case of touch (and taste) be analogous to those of the other senses.' The whole matter may be summed up thus. Aristotle abandoned the theory of his predecessors, that touch and taste are unmediated senses, because (a) the apparent simultaneity of tactual perception with contact between σάρξ and the object, regarded as an argument for this, proves nothing; (b) all the other senses have media; and (c) even between σάρξ and the object absolute contact is impossible, since water or air always intervenes. The true organ of touching (and

<sup>1</sup> 423<sup>b</sup> 12 seqq. Aristotle had no conception of a 'nerve process' which takes time to reach the centres of consciousness.

<sup>2</sup> 422<sup>b</sup> 19, 656<sup>b</sup> 35 οὐκ ἔστι τὸ πρῶτον αἰσθητήριον ἢ σὰρξ καὶ τὸ τοιοῦτον μόριον ἀλλ' ἐντός.



of tasting) is the heart, or the 'region of the heart'<sup>1</sup>. Yet, in spite of all this, we often (cf. p. 198, n. 2) find Aristotle speaking in terms of the popular view which makes flesh the organ of touching and tasting. He speaks of the flesh as organ of touch<sup>2</sup>, and of the tongue as organ of taste<sup>3</sup>. The key to this seeming inconsistency is the relative truth contained in the popular view. The flesh is not, indeed, the true organ; yet it is not such a medium as *air* is, viz. something external to us. It is part of our organism, and a sort of auxiliary organ; standing to the true internal organ as τὸ διαφανές (the external medium) would stand to ἡ κόρη were it naturally united with this, so as to form part of the whole living organism<sup>4</sup>. Flesh is a peculiar medium, yet a medium all the same<sup>5</sup>.

§ 16. 'It is by touching that the distinctive qualities (διαφοραί) of body *as* body are discernible, i. e. the qualities which characterize the different elements respectively, hot cold, solid fluid, of which we have already treated in our work on the elements<sup>6</sup>. Now the organ which perceives these is that of touching, being that part wherein primarily what we call the sense of touching resides. This is a part of the body which is *potentially* such as the object which affects it is *actually*. For to perceive by sense is to be affected in a way in which the (agent or) object so acts upon the organ (the patient) as to impart to the latter *actually* the quality which the object itself actually has, but which the organ before had only potentially. This explains

By touching the qualities which belong to body as such are discerned. The organ which perceives these must be potentially what the objects are actually. Thus alone can the αλλοίωσις,

<sup>1</sup> 656<sup>a</sup> 29 αἱ μὲν δύο φανερώς ἡρτημένοι πρὸς τὴν καρδίαν εἰσί, ἥ τε τῶν ἀπτῶν καὶ ἡ τῶν χυμῶν : cf. 439<sup>a</sup> 1-2.

<sup>2</sup> 647<sup>a</sup> 19.

<sup>3</sup> 533<sup>a</sup> 26.

<sup>4</sup> 653<sup>b</sup> 24 seqq. ὥσπερ ἂν εἴ τις προσλάβοι τῇ κόρῃ τὸ διαφανὲς πᾶν.

<sup>5</sup> Cf. Bäumker, *Arist. op. cit.* pp. 55-6.

<sup>6</sup> 423<sup>b</sup> 26 seqq., 329<sup>b</sup> 7 seqq. The second class of tangibles is elsewhere referred to as the hard and soft (τὸ σκληρὸν καὶ τὸ μαλακόν) but remains the same. The ὑγρόν is the soft or fluid or moist : the ξηρόν is the dry, the solid, the hard : i. e. in a loose and popular mode of expression. Even now it is not unusual for even men of science to oppose water to *solids*, as if water were not 'solid' (cf. Locke, *Essay*, Book II, ch. iv, and p. 185, n. 2 *supra*) ; what they mean is that water is soft. But this opposition is traditional from remotest times.



in which consists the physiological condition of all perception, take place. The hand feels cold water as cold because, relatively to it, it is itself warm: hot water as hot, because relatively to it, it is cold. So with the perception of hard and soft, &c. The organ is a μέσον, and hence κριτικόν of the above distinctions of quality. The sense of touch perceives both the tangible and the intangible.

why, when an object of touch is at first equally hot or cold, equally hard or soft, with the organ, we do not perceive it as hot or cold, hard or soft, when we touch it<sup>1</sup>. It is the tangible qualities in excess or defect of those already actually belonging to the organ that we perceive; since each sensory function results from the organ being in the position of a *mean* between *any two different qualities*, no matter what, in the scale of those which lie between the two opposites determining the province of the sense. This is what gives each sense its discriminating faculty (τὸ κρίνειν). The mean is that which discerns; and it can do so because it presents itself to a pair of different homogeneous qualities, allied each to different extremes, in such a way that when confronted with either it becomes the other. To cold water the hand can be hot: to hot water the same hand can be cold. Accordingly, as the organ which is to discern white and black must be actually neither but potentially both (and so on with the other organs), so the organ of touching must be actually neither hot nor cold.'

There is another analogy between touching and seeing. 'Seeing is, as we have pointed out, related at once to the visible and the invisible, and the three other senses with which we have dealt are similarly each related to opposites; so also the sense of touching is related to the tangible and the intangible. By "intangible" here we mean, on the one hand, those among tangibles which contain only an exceedingly small amount of tangible quality (and so are beneath our tactual capacity)<sup>2</sup>, as, for example, is the case with air,

<sup>1</sup> Cf. § 17, p. 198 *infra*. In reference to the sense of touching Aristotle explains his idea of the μέσότης of the sense-organ most fully.

<sup>2</sup> 424<sup>a</sup> 12. He wants it to be understood that he is not referring simply to the non-tangible, a wide class which would include objects of all other senses (e. g. *whiteness*), and intellectual and moral conceptions (e. g. *thinking*, *virtue*), and even nonentities, all of which would be irrelevant to his subject here. His intangible does not involve a μετάβασις εἰς ἄλλο γένος, but a descent to or below the very lowest, or an ascent to or above the very highest, degree of the consciously tangible. τῶν ἀπτῶν is partitive genitive depending on τὸ ἔχον. The extremes here treated of as apprehensible by ἀφή both lie within the class τὰ ἀπτά: the one consists of such ἀπτά as are not actually but only potentially



and, on the other hand, such tangibles as are in excess of our tactual capacity; for example, things like a thunder-bolt, which, if touched, would destroy us<sup>1</sup>.

§ 17. 'Among the senses that of touching is fundamental. The attribute which first distinguishes animal from merely living forms is tactual sensibility. Just as the function of nutrition may exist apart from the sense of touching and from sense generally, so the sense of touching may exist apart from all the other senses. Plants or vegetables possess the nutrient function: it is by the possession of the sense of touch that animals first rise above and are distinguished from vegetables<sup>2</sup>.' 'If a body is to possess sensory faculty, it must be either simple or compound. But it cannot be simple, for if it were, it would not possess the sense of touching, which it must, however, possess, if it is to possess sensory faculty, or even live, at all, as will be manifest from the following considerations. Since an animal is an animate body, and every body is tangible, and that which is perceived by touch is the tangible, it follows that the body of an animal must have the sense of touch, if the animal is to live and preserve itself. For the other senses, smelling, seeing, hearing, perceive their objects through media; but if the animal body comes into contact with some other, but does not possess the sense of touch, it will be lacking in the guidance needful to enable it to shun tangibles of the dangerous sort, and to seize on those desirable for its food. Such an animal would be incapable of preserving its existence<sup>3</sup>.'

'It is manifest that the body of an animal cannot be simple, i. e. composed wholly of a single element, e. g. *fire* or *air*. For an animal cannot possess any other sense if it have not that of touching, since this is what distinguishes

The sense of touch the fundamental sense. Its possession first distinguishes animal from vegetable. To possess this sense animal bodies must be composed of as many elements as have qualities corresponding to the oppositions which come under the sense of touch. As earth is needed for the perception of hard-soft (or solid-fluid) so fire is needed for the perception of hot-cold. The organ of touch the most composite

tangible, the other of such as are tangible, but only with an effect destructive of the organ of touch, or even of life and perception generally. Philoponus understood this, but Trendelenburg does not seem to do so, for he misunderstands Philoponus, whose note, he thinks, proves him to have read τοῦ ἀπτικού for τῶν ἀπτῶν.

<sup>1</sup> For the preceding paragraphs see *de An.* ii. 11. 423<sup>b</sup> 1-424<sup>a</sup> 15.

<sup>2</sup> *De An.* ii. 2. 413<sup>b</sup> 4 seqq.

<sup>3</sup> *De An.* iii. 12. 434<sup>b</sup> 8-18.

of all organs. No sensibility in parts consisting too exclusively of any one element, e. g. earth. So no feeling in hair or bone *per se*. Plants, being of earth for the most part, have no sensibility.

and defines the animal. Now the other organs of sense might conceivably be formed without<sup>1</sup> earth, since they all effect sensation by some medium or third thing, external to the body, through which each perceives its object. The sense of touch, on the contrary, as its very name shows, acts only by immediate contact between its organ and the tangible object. If the other senses perceive by a sort of contact it is at least a *mediated* contact, one brought to pass by the intervention of a third thing. This sense alone perceives its objects—or is held to do so—immediately<sup>2</sup>. Thus if an animal is to possess touch, its body cannot consist of any one of the elements of which the externally mediated sense-organs might consist (i. e. of air or water alone). Earth is necessary as an element in the apparatus of this sense<sup>3</sup>. Yet earth *alone* without, e. g. fire, is not enough, this sense being a mean between all tangibles, and capable of discerning not only the distinctive qualities of earth, but also the qualities denominated hot and cold<sup>4</sup>, and all other tangibles. The organ of touch, in fact, is, or should be, the most composite of all the organs. This is natural to expect, since it discerns a greater variety of objects than other organs, and its objects have more than one form of opposition<sup>5</sup>. We have no sensibility in bone or hair, since such parts are formed too largely of earth alone. Plants, for the same reason, are destitute of sensation<sup>6</sup>. Without touch no other sense can subsist, and its organ consists neither

<sup>1</sup> 435<sup>a</sup> 11–15. Here ἔξω γῆς = ‘without earth.’ Cf. Pind. *Isth.* v. [vi.] 72 where, by a metaphor, γλῶσσα δ’ οὐκ ἔξω φρενῶν = ‘his word is not without understanding.’ The obvious opposition here between τὰ ἅλλα and ἡ ἀφή below makes it certain that by ἅλλα is meant not στοιχεῖα, but αἰσθητήρια.

<sup>2</sup> 435<sup>a</sup> 17. Aristotle here adopts the popular view of σάρξ as organ of touch; it is for his present argument as suitable as the other; the medium being in this case part of the body, and the question whether σάρξ is or is not the true organ being irrelevant here.

<sup>3</sup> For the reasons *vide* 423<sup>a</sup> 14, § 12 *supra*.

<sup>4</sup> 435<sup>a</sup> 23. The need of *fire* is here clearly implied, though not stated.

<sup>5</sup> 647<sup>a</sup> 14.

<sup>6</sup> τὰ φυτὰ διὰ τοῦτο οὐδεμίαν ἔχει αἰσθησιν ὅτι γῆς ἐστίν, 435<sup>b</sup> 1: this does not mean that φυτὰ have γῆ *alone* in their composition. All μεικτὰ σώματα have in them *all* the elements, the only difference being as to the degree in which these predominate in the compound.



of earth nor of any single element alone. The requisite *μεσότης* of sense could not subsist in one single uncompounded element.'

§ 18. Touch is the one sense deprivation of which means death to an animal. Nothing can have this sense but an animal, nor, to be an animal, is any other necessary. Hence the objects of the other senses—colour, sound, odour—do not, when felt in excess, destroy the animal, but only the organs: unless, indeed, incidentally, as when with a sound a thrust or a blow is incidentally associated, or as when, by the sights or odours, other things are set in action which by their contact destroy the animal. Taste, when it destroys an animal, does so only so far as its object is tangible. But all excess of the tangible qualities of the hot or cold, or the hard, destroys animal life. In every province of sense, indeed, excessive action in the object destroys the organ of the sense: so that this happens also with regard to the organ of touching. The latter organ, however, is one on which the animal's life depends, and without which no animal exists. Hence with destruction of this organ, not only the organ itself but the living animal perishes forthwith<sup>1</sup>.

§ 19. 'The flesh, or what is "analogous," is *per se* the *principium* of the body of animals. An animal is defined by having sensation, but particularly that of touching—the primary sense. The organ of this sense is a bodily part such as has been described, viz. a *μόριον ὁμοιομερές*, such as *σάρξ*<sup>2</sup>. This is either the essential organ of touching, as the *κόρη* is of vision; or else it has been conjoined with the essential organ as its auxiliary or instrument; just as if one were to conceive the whole *διαφανές*, or external medium of vision, joined with and superadded to the pupil. In the case of the other senses it would have been superfluous for nature to produce this fleshy environment, but the sense

Destruction or privation of touch alone means death to an animal. Excess in the other sensations may destroy the organ or its function; but excess of the tangible destroys the animal's life.

The organ of touching [i. e. using the popular term, flesh] is a *μόριον ὁμοιομερές*. Touch is the one sense in which all animals are akin. Man's superior intelligence due to the

<sup>1</sup> *De An.* iii. 13. 435<sup>a</sup> 12<sup>-b</sup> 1-19.

<sup>2</sup> 653<sup>b</sup> 19 seqq. The *ὁμοιομερῆ* (e.g. flesh, bone, hair) no matter how much subdivided severally yield parts still homogeneous with one another and the whole. An 'organic' part, e.g. the hand or face, could not be so divided into hands or faces.

fineness of his sense of touch : not, however, to this alone, but also to the perfection of the way in which in his organism the elements are mixed. Twofold form of the organ of touch obscured by the nature of its medium.

of touch requires it, this organ being of all others the most corporeal in its character<sup>1</sup>. All animals have one sense in common—touching. Hence the part wherein this is naturally generated is without a common or generic name ; for in some animals this part is the same (viz. σάργξ), in the remainder it is that which is analogous to this<sup>2</sup>.’ The assertion that touch is common to all animals, and the distinctive mark of animal as compared with vegetable life, is found in passages too numerous to mention in Aristotle. The connexion between this sense and the life of the animal harmonizes at least with the fundamental importance which, as we shall see hereafter, touch assumes for Aristotle as the *basis* of the whole sensory endowment of animals and men : as primary, not merely from a biological but also from a psychological standpoint. His insistence on this everywhere makes it the more surprising that he rejects Democritus’ theory that all senses are reducible to that of touch. As this fundamental character of touch is explained or asserted by him in reference to the *sensus communis* (the κοινὴ αἴσθησις and its κύριον αἰσθητήριον or *sensorium commune*), we will postpone the further consideration of it until we come to treat of the latter, in which Aristotle’s psychology of the senses culminates<sup>3</sup>.

‘In the fineness of his sense of touch man excels all other animals, and also in his sense of taste, which is a mode of touch. Owing to the delicacy of his sense of touch it is that man is the most intelligent of all animals. A proof of this is that within the human race itself men show genius, or the lack of it, in a degree parallel with the degree of fineness in their organ of touch, and none other. Those who are hard-fleshed<sup>4</sup> are dull, while the soft-fleshed are the

<sup>1</sup> 653<sup>b</sup> 24 seqq.

<sup>2</sup> *Hist. An.* i. 2. 489<sup>a</sup> 17–19.

<sup>3</sup> In what precedes we have seen the remark often repeated that ἡ ἀφή is the only sense essentially requisite for animal existence. There is no inconsistency between this and the statements found in 436<sup>b</sup> 13, 455<sup>a</sup> 7, that ἡ ἀφή and ἡ γεῦσις must accompany animal life, for it is Aristotle’s constant doctrine that γεῦσις is a mode of ἀφή, or ἀφή τις.

<sup>4</sup> Cf. our term ‘thick-skinned.’



persons of genius<sup>1</sup>. The mental superiority of man, however, according to Aristotle, rests also upon a very different ground—that chosen by Empedocles—the superiority of the mixture of the elements in his bodily organism<sup>2</sup>.

The sense of touching is subject to illusion. 'If we cross the fingers, one object placed between them so as to touch both their adjacent surfaces appears as if two. We do not, indeed, call it two, for the sense of sight, which is superior in authority, pronounces it one; but if we had only the sense of touch, we should actually call it two objects<sup>3</sup>.'

'Each of the sensory organs is twofold, except that of the sense of touching, in which the twofold character appears absent; but this appearance is due to the fact that the flesh is not really the organ of touching, and that the true or primary organ is something internal<sup>4</sup>.'

<sup>1</sup> *De An.* ii. 9. 421<sup>a</sup> 22-6.

<sup>2</sup> Cf. 744<sup>a</sup> 30 δηλοῖ δὲ τὴν εὐκрасίαν ἢ διάνοιαν· φρονιμώτατον γὰρ ἐστὶ τῶν ζώων ἄνθρωπος. Against this complacent opinion of human wisdom may be set a favourite dictum of Polybius (e. g. xviii. 15. § 15; 40. § 1), that 'of all animals man is the most foolish, being taken repeatedly in the same traps, political and military.'

<sup>3</sup> Cf. *de Insomn.* 2. 460<sup>b</sup> 20-22, 461<sup>b</sup> 2.

<sup>4</sup> *De Part. An.* ii. 10. 656<sup>b</sup> 32-6.

## PART II. SENSATION IN GENERAL

### ITS COMMON AND PECULIAR FEATURES

The ancient Greeks did not, like modern empirical psychologists, distinguish sensation from perception. Some of them, however, tried to answer the question as to the essential feature of sensation (= perception) which distinguishes it from mere physical interaction.

§ 1. IN dealing with the Greek psychology of the special senses, we have used the terms 'sensation,' 'sense-perception,' &c., as if their meaning had been already determined. We must hereafter consider how far the Greeks themselves had reached a clear conception of the general and characteristic force of these terms. It has to be remarked that they failed for the most part (*vide*, however, § 6 *infra*) to distinguish between sensation as the elementary fact, and perception as the more complex and developed, implying objective reference. *Αἰσθησις* for them (when it did not mean *feeling*) usually denoted what we call perception. We have to inquire here what general statement of the meaning of sensation, or sense-perception, served them at once to clear up the intrinsic connotation of these words, and to distinguish—if they did distinguish—between the facts which they denote and others such as those of physical interaction between bodies. How does *seeing*, for example, differ from the reflexion of images in a mirror? How does *touching* differ from mere physical contact? These questions were raised by some of the ancients, and answers were in some few cases attempted. Of their psychological importance there can be no doubt. Having considered in Part II what the Greek writers with whom we have here to do contributed to their settlement, we shall in Part III proceed to the consideration of the *sensus communis*, the faculty of distinguishing and comparing, imagining and remembering, with the synthetic or organizing function which Aristotle, rightly or wrongly, attributed to τὸ αἰσθητικόν.

Aristotle's division and arrangement of the faculties of soul. Their biological

§ 2. The problem of mind is complicated with that of life. An animal must live if it is to feel and perceive. To live it must be nourished, and the faculty of nutrition is for Aristotle biologically prior to that of sense-perception: indeed, for all Greek writers this empirical relation between



vital and psychical faculty is axiomatic. Aristotle, therefore, was not taking a course peculiar to himself, but merely emphasizing his empirical standpoint, when he in his psychology discussed the faculties of the soul in this order—*nutrient* (and *generative*), *sentient* (with *appetitive* and *locomotive*), *intellectual*<sup>1</sup>. The nutrient faculty can exist without any of the others; these cannot exist without the nutrient. So the sentient can exist without the intellectual, but the latter cannot exist without the former. The animal world is distinguished by the super-addition of *αἰσθησις* to the lower or nutritive (and generative) faculty. All animals possess sensation, though some do not possess all the varieties of sensation. There is, however, one sense which all possess—that of touching, with its modification tasting. This is that in which all animals fundamentally agree. If then one wishes to ascertain Aristotle's views as to the most general and fundamental characteristics of sensation, one should understand first what he has to say of this particular form of sense-perception. We shall deal with it more particularly in connexion with his theory of the *sensus communis* with which it is so closely connected. But first we must consider how much his predecessors had done for the purpose of clearing up the notion of sensation in general, and how much Aristotle owed to their efforts in this direction. We shall find that he owed but little to any except Plato.

#### *Alcmaeon.*

§ 3. We have but scanty information—if indeed we have any—as to Alcmaeon's views of the common and peculiar characteristics of sensation. According to Theophrastus<sup>2</sup>, he regarded it as brought about by the interaction of dissimilars; he distinguished between τὸ αἰσθάνεσθαι and τὸ φρονεῖν (or τὸ ξυνιέναι), the latter being probably not *σωματικόν*, and declared that while the lower animals possess sense-perception, man alone has intelligence. In all this

order and inter-relationship.

Alcmaeon had little to say of sensation in general, except that it is due to the interaction of dissimilars. He distinguished

<sup>1</sup> *De An.* ii. 3. 414<sup>a</sup> 31 seqq. He varies slightly in his statements, but generally speaking adheres to this arrangement.

<sup>2</sup> *De Sens.* §§ 25–6.

sensation  
from in-  
tellect.

we do not discover what we wish to find, namely, how Alcmaeon would have distinguished between the fact of sense-perception in general and merely physical facts, or how he would have stated the fundamental characteristics in which all the varieties of sense-perception agree. He most probably was, however, of opinion that there is even in sensation a peculiarity which distinguishes it from merely physical processes (see Rohde, *Psyche*, ii. p. 171 n.).

*Empedocles.*

Empe-  
docles  
thought he  
solved the  
question by  
his theory  
of pores and  
symmetri-  
cal emana-  
tions ;  
but in  
reality he  
only ob-  
scured it.  
Neither  
did he help  
to answer  
the ques-  
tion by his  
principle  
that 'like  
perceives  
like.'

§ 4. Empedocles, as we may infer from our records, approaches more nearly to an appreciation of these questions. As we have already repeatedly observed, he held that all the particular operations of sense are effected by ἀπορροαί entering the pores of the sensory organ, when each organ has its fitting object supplied, and when relations of symmetry<sup>1</sup> subsist between the ἀπορροαί from the object and the pores of the organ. Here, then, we find a conception of a common characteristic of all varieties of sense-perception : this requisite συμμετρία between the ἀπορροαί and the πόροι. But nevertheless for Empedocles there is in this nothing peculiarly characteristic of sensation. Such agreement between ἀπορροαί and the pores of objects is the universal condition of the interaction of material bodies. Theophrastus, therefore, pertinently asks<sup>2</sup>, how animate beings differ, according to Empedocles, from inanimate in this respect? Shall we have to admit that, when emanations from a body fit the pores of an inanimate body, the latter has sensible experience of the former? or have all things whatever a capacity for sense-perception? If Empedocles' theory were sufficient, says Theophrastus, all substances which naturally blend together should be said to perceive

<sup>1</sup> It would be worth while to consider how far in this notion of συμμετρία Empedocles anticipates or paves the way for the Aristotelean doctrine of the μεσότης or λόγος of each αἰσθητήριον, in virtue whereof it grasps the form without the matter of the αἰσθητόν. As regards the composition of σάρξ and ὄστουν, Aristotle himself states (642<sup>a</sup> 19-24) that Empedocles made these severally to consist of a λόγος τῆς μείξεως τῶν στοιχείων—not of any one or two or three elements, or of all merely put together.

<sup>2</sup> *De Sens.* §§ 7 and 12.



one another<sup>1</sup>. Another point in which, according to Empedocles, all sensory operations agree is that like is perceived by like. We perceive external objects by elements homogeneous, or identical in kind, with them, forming part of our bodily structure and constituting the soul itself. Thus to the former requisite relation of *συμμετρία* is added the further requirement of *ὁμοιότης* between object and organ. By this second principle also, Empedocles did but little which could be said to raise psychology above the level of physics. He showed, indeed, or tried to show, in what the various kinds of sense-perception agree, but not that which at the same time distinguishes them from physical processes. Rather he implicitly denied that there is any such fundamental distinction. Perception is for him only interpenetration—a material conception. We shall, indeed, find that philosophers divide themselves, henceforth, on this very point, viz. into (1) those who assert (implicitly or explicitly) that there is no difference at bottom between sense-perception and physical interaction, and (2) those who maintain such fundamental difference.

*Democritus.*

§ 5. Democritus considered all relations between realities of every kind as reducible to the purely mechanical form. Therefore for him no difference could be admitted ultimately between the kind of interaction involved in sense-perception and that involved in the action of any atomic bodies upon one another. All interaction whatever consists in or involves contact: and this is as true of the interaction between a percipient and a perceived object as of any other. Sensation is due in the last resort to a contact between the objects of sense, or *ἀπορροαί* from these, all of which are atoms combined in various ways, and the spherical atoms of which the soul is composed. Theophrastus strangely hesitates as to whether for Democritus sense-perception was

For Democritus the difference between sensation and physical interaction is merely apparent; nor can there be a fundamental difference between sensation and intellect. All interaction

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 12. Empedocles no doubt would accept the full consequences of his cosmical doctrine. Despite his discrimination of *γυῖων πίστις* from *νοεῖν*, he did not believe in any *absolute* distinction between sensible and insensible forms of interaction: cf. Rohde, *Psyche*, ii. 171 seqq.



whatever, that of *per-  
cipiens* and *per-  
cipien-  
dum* in-  
cluded, is  
ultimately  
mechanical  
interaction  
between  
atoms in  
a void.

or was not to be explained by the interaction of like with like<sup>1</sup>. When we reflect that for Democritus differences of kind, being all due to sensory discrimination (which cannot be ultimate), must resolve themselves into quantitative differences, and that he allowed even physical interaction between similars (a doctrine in which he differs from the majority), we cannot share such hesitation. It is, therefore, manifest that we cannot find in the doctrine of Democritus anything to *distinguish* sensory facts from physical facts: the former are but a mode of the larger physical total. What, then, has he to say on the other side of the question, viz. as to the common feature in which all sensory facts agree? We can find no clear statement on this point either. The facts of sense-perception are reduced to physical facts of contact between the object and the organ: that is all.

Did Demo-  
critus con-  
ceive of  
actual  
*αἰσθητά*  
which our  
senses are  
incapable  
of perceiv-  
ing? Or of  
*αἰσθήσεις*  
of which  
we are  
ourselves  
uncon-  
scious?

§ 6. On the general subject of sensation, however, it is interesting to notice a dictum contained in the *Placita*, that 'Democritus regarded the *αἰσθήσεις* as being more numerous than the *αἰσθητά*, but that owing to want of correspondence between the *αἰσθητά* and the multitude of *αἰσθήσεις*, some of the latter (or the former?) escape observation<sup>2</sup>.' Diels (*Dox.*, p. 399 n.) renders: *sensuum affectiones plures sunt perceptis, sed cum percepta multitudini (affectionum) non respondeant, illae non omnes agnoscuntur*. In his lately issued *Vorsokratiker* (p. 388), however, he illustrates by quoting Lucret. iv. 800 *quia tenuia sunt, nisi se contendit acute, cernere non potis est animus*. Zeller, on the other hand (*Pre-Socr.* ii. 267 n., E. Tr.), supplies (not τὰς αἰσθήσεις as Diels, but) τὰ αἰσθητά before λανθάνειν, and interprets the passage as having in its original form meant that 'much is perceptible which is not perceived by us, because it is not adapted to our senses.' This interpretation Siebeck (*Geschichte der Psychologie*, pt. i. p. 114) adopts, and, as an illustration, mentions our want of 'a sense

<sup>1</sup> *De Sens.* § 49. See p. 24, n. 1 *supra*.

<sup>2</sup> Stob. *Ecl.* i. 51, Diels, *Dox.*, p. 399, *Vors.*, p. 388 (πόσαι εἰσιν αἱ αἰσθήσεις) Δημόκριτος πλείους μὲν εἶναι τὰς αἰσθήσεις τῶν αἰσθητῶν τῷ δὲ μὴ ἀναλογίζειν (ἀναλογεῖν, Diels) τὰ αἰσθητὰ τῷ πλήθει (sc. τῶν αἰσθήσεων, Diels) λανθάνειν. What does 'correspondence' or 'analogy' here mean?



for the perception of magnetic currents, which we can only conceive by translating them psychologically into phenomena of seeing.' It is true that Democritus was committed to a belief in the infra-sensible qualities of the atoms, which are αἰσθητά, perhaps, *ex hypothesi*, but 'disproportionate' to *our* αἰσθήσεις. Still, in order to get the sense which Zeller and Siebeck find in the words, we should have πλείω τῶν αἰσθήσεων τὰ αἰσθητά, or else take τὰς αἰσθήσεις as equivalent to *possible* sensations, or sensory powers, and τῶν αἰσθητῶν as *actualized* percepts, which would be very awkward, even if legitimate. Interesting as it would, no doubt, be to find Democritus (who stood at the head of the 'science' of that time) conceiving tones which our ears cannot hear, colours which our eyes cannot see, and so on, as well as the infra-sensible atoms themselves on which his physical theory rested, yet it is more than questionable whether—on the strength of an excerpt (such as that here under discussion) five hundred years at least later than the writings of Democritus, and of a doubtful reading or interpretation of it—we have any right whatever to attribute such conceptions to him. Besides, such a theory would implicitly objectivize the so-called secondary qualities, contrary to all that we know of his teaching. Adopting Diels' rather than Zeller's construction, we might as well, and with equal justification, find in the words the germ of some such theory as that of so-called 'latent mental modifications,' or that of *perceptions insensibles* afterwards developed by Leibniz. Our αἰσθήσεις are more numerous than our αἰσθητά (Democritus might then seem to say), because we do not notice the former unless when we notice the latter. In modern terms, we do not notice sensations which, not being referred to an object, are not perceptions. There are, in this way, many αἰσθήσεις which pass without being attended to or coming 'into consciousness.' The argument of Arist. *de An.* iii. 1, that 'there are not more senses than the recognized five,' was directed, perhaps, against the very speculation of Democritus (whatever it really was), which is alluded to in



the above words of the *Placita*, but of which unfortunately we know nothing more<sup>1</sup>.

*Anaxagoras.*

For Anaxagoras, who held that the soul is absolutely heterogeneous to the objects of the physical world, the interaction implied in perception is quite different from other kinds of interaction. He does not, however, show us what the difference is. We only know from him that perception takes place by the interaction of contraries. But these are physical, and the part played by soul in the relation of *percipiens* to *percipendum*—in other words, the peculiarity involved—is left in obscurity.

§ 7. According to Anaxagoras νοῦς was the principle of orderly movement, both in the cosmos and in the individual. He did not distinguish νοῦς from ψυχή<sup>2</sup>, representing both as absolutely different from any form (or, at least, from any *other* form) of material things. While he *implies* the peculiarity of the interaction implied in sensation, we look in vain to him for an account of it. He does not define the general features which characterize all sensory activity, and at the same time distinguish it from other kinds of activity. The scattered sayings in reference to the senses which we find attributed to him, do not help us much towards the solution of such a problem. Sense-perception was necessarily (according to his doctrine of νοῦς ἀμειγής) effected by the relation of *unlike* to *unlike*, or rather of *contraries*, to one another. The sensory act implied, for Anaxagoras, as for Aristotle, a change (ἀλλοίωσις) of some sort in the organ of perception. This appeared possible only if the organ and the object were dissimilar. Thus the reflexion in the eye, on which seeing depends, is formed in the part of the eye which is different in colour from the object. We perceive heat and cold by touch only when the object touched is hotter or colder than the organ. So with the other senses. We perceive all qualities in the object according to the excess or defect of them in the organ. But all qualities exist in our organs<sup>3</sup>, though in different proportions; so that the contrasts required for perception of objects are always possible in experience. This doctrine, however, of perception by contrast (of qualities within to qualities without the organism), together with the other doctrine of πᾶν ἐν παντί, does not go far to clear up the distinctive and general features of sense-perception, or furnish us with a point of view from which to contemplate

<sup>1</sup> For the conception of αἰσθήσεις, as well as αἰσθητά, too small to be noticeable, at least 'actually,' cf. Arist. *de Sens.* vi. 446<sup>a</sup> 7-15.

<sup>2</sup> Cf. Arist. 404<sup>b</sup> 1-3.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 27-8; Diels, *Dox.*, p. 507. 18 πάντα γὰρ ἐνυπάρχειν ἐν ἡμῖν.



or pursue this subject apart from physical science. The contraries here referred to as required for perception are physical on both sides. Whence they derive their contrariety, or how the heterogeneity of the  $\psi\upsilon\chi\acute{\eta}$ , which is active in perception, takes effect we are not informed. The soul presides over the interacting contrary qualities of the perceiving sense and its object; that is all we know. True to his notion of perception by dissimilarity, Anaxagoras regards all exercise of the senses as accompanied by, or involving, discomfort or distress, consciously or unconsciously. In proof of this he points to the effects of time and age in dulling sense, and also to those of over stimulation, e.g. by too loud a sound, too brilliant a light, &c. He (as we have seen) held the view that in larger animals, with their larger sensory organs, sense-perception is more perfect than in others<sup>1</sup>. These vague observations constitute what we know of his theory of sensation in general. Needless to say, it is impossible to ascertain from them what settled views (if any) he entertained as to the common and peculiar characteristics of sensation.

### *Diogenes.*

§ 8. Diogenes of Apollonia, holding as he did that air was the divine being, the *principium* of all things, the *fons et origo* of sense and thought and order in the world, the *deus in nobis*, endeavoured to give details respecting the sensory function of animals, and in connexion with the air within them—especially, or in the first instance, that around the brain, but ultimately that also in the region of the heart. As air was not only the *principium* of thought and sense, but also of things, for Diogenes, as for Empedocles and Democritus, it was axiomatic that *like* is perceived by *like*. We of course look as vainly to him, as to the others, for a distinctive and common account of the various kinds of sense-perception, such as Plato and Aristotle desire and attempt to supply. The internal air on which hearing, seeing, and smelling most immediately depend, is that in

Diogenes, who made air the supreme agency of sense and intellect, as also the substance of all that is real, could not hold that there is ultimately any peculiar feature in the interaction of sense-organ and object to

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 31-4.

distinguish this from other interaction. For him psychology in the last result merges itself in physics.

or around the brain. Diogenes may, however, have held that sense involved a faculty of synthesis—a faculty of combining the data of sense. If so, then for him this faculty probably had its centre or seat in the thorax<sup>1</sup>. If this be so, his position would exhibit some approximation to that of Aristotle, making us curious to know more about it. It is not, however, hard for Theophrastus<sup>2</sup> to show that the psychology of Diogenes, like that of Empedocles, provides no ultimate discriminant between sensory and other processes, but tends rather to merge psychology in physics. When Diogenes, for example (after the manner of Empedocles to some extent), explains ὀσφρησις by the συμμετρία between the odour, wafted to the organ of sense, and the air around the brain, in consequence of which συμμετρία the odour and the said air are blended together; Theophrastus naturally asks: what then is there to distinguish this from all other kinds of κράσις? Diogenes must either deny that there is anything to distinguish them, or acknowledge that he has omitted to state it, if there is. He would probably, if pressed to choose, have accepted the former alternative.

### Plato.

Plato's general definition of sensation: a movement common to soul and body, but proceeding through the body to the soul. The diffusion of sensations through

§ 9. Plato is the first writer who confronts the problem before us with a clear conception of its meaning. He defines sensation in general (αἴσθησις) as a 'communion of soul and body in relation to external objects. The *faculty* belongs to the soul; the *instrument* is the body. Both in common become by means of imagination apprehensive of external objects<sup>3</sup>.' In the *Philebus* Plato himself says: 'Suppose that some of the affections which are in the body from moment to moment exhaust themselves in the body alone before—or without—reaching the soul, thus leaving the latter unaffected; while others pass through both, and

<sup>1</sup> According to the doubtful testimony of the *Placita*, Aët. iv. 5. 7, Diels, *Dox.*, p. 391, Diogenes placed τὸ ἡγεμονικόν in the ἀρτηριακὴ κοιλία τῆς καρδίας.

<sup>2</sup> *De Sens.* § 46.

<sup>3</sup> Plut. *Epit.* iv. 8, Diels, *Dox.*, p. 394. 'By means of imagination' = διὰ φαντασίας. This gives to φαντασία the prominence which later psychologists attributed to it, but which it does not really, in this connexion, receive from Plato.



impress on both a sort of tremor of a quite peculiar kind, in which both—body and soul—participate. . . . When body and soul in this way partake of this common affection and are moved by this common movement, if you should call this movement sensation (*αἴσθησις*) you would speak quite correctly<sup>1</sup>. In the *Timaeus* again Plato gives his general conception of sensory affection. ‘We have<sup>2</sup> yet to consider the most important point relating to the affections which concern the whole body in common, viz. the cause of the pleasurable and painful qualities in the affections which we have discussed, and also the processes which involve sensations produced through the bodily organs, and are accompanied by pains and pleasures in themselves. This then is how we must conceive the causes in the case of every affection, sensible or insensible, recollecting how we defined above the source of mobility and immobility; for in this way we must seek the explanation we wish to find. When that which is naturally mobile is impressed by even a slight affection, it spreads abroad the motion, the particles producing the same effect upon one another, until, coming to the centre of consciousness<sup>3</sup>, it announces the property of the agent; but a substance that is immobile is too stable to spread the motion round about, and thus it merely receives the affection but does not stir any neighbouring part; so that, as the particles do not pass on one to another the original impulse which affected them, or transmit it to the entire creature, they leave the recipient of the affection without sensation<sup>4</sup>. This happens in the case of the bones, hair, and generally the parts formed of earth<sup>5</sup>; while the former conditions apply chiefly to sight

the body, owing to the mobility of its tissues. The parts formed of earth, and therefore immobile, are without sensation. Plato, in his conception of *αἴσθησις*, fails to distinguish the cognitive element from feeling.

<sup>1</sup> *Phileb.* 33 D–34 A. From this passage, with the exception of the *διὰ φαντασίας*, an insertion borrowed from later psychology, that quoted above from the *Placita* seems derived.

<sup>2</sup> *Tim.* 64 A–C (Archer-Hind’s version for the most part). In what follows *αἴσθησις* is confusedly treated as = feeling *plus* cognitive sensation.

<sup>3</sup> τὸ φρόνιμον: I cannot render it with Mr. Archer-Hind the ‘sentient part’: it includes more than this.

<sup>4</sup> ἀναίσθητον παρέσχε τὸ παθόν.

<sup>5</sup> Cf. Arist. *de An.* iii. 13. 435<sup>a</sup> 24 seqq.

and hearing, because these contain the greatest proportion of fire and air<sup>1</sup>. In another passage<sup>2</sup> he explains the cause of sensation, and its disturbing effects upon intelligence, as resulting from interaction between the elements which form the body and those external to it. 'For great as was the tide sweeping over them (sc. the bodies of newly created creatures) and flowing off—the tide which brought them sustenance—a yet greater tumult was caused by the effects of the bodies that struck against them; as when the body of any one came in contact with some alien fire that met it from without, or with solid earth, or with liquid glidings of water, or if he were caught in a tempest of winds, borne on the air; and so the motions from all these elements rushing through the body penetrated to the soul. This is in fact the reason<sup>3</sup> why these have all alike been called, and are still called, sensations (*αἰσθήσεις*). Then, too, did they produce the most wide and vehement agitation for the time being, joining with the perpetually streaming current in stirring and violently shaking the revolutions of the soul, so that they altogether hindered the circle of the Same by flowing contrary to it, and they stopped it from governing and going.' Plato does not in these passages distinguish sensation, as element in cognition, from feeling. The disturbing effects referred to by him are really due to the emotions connected with pleasure and pain. Aristotle also regards sensation as an affection common to body and soul, and beginning with the former<sup>4</sup>.

Plato's  
description

§ 10. Further light is thrown upon Plato's conception of

<sup>1</sup> With this passage cf. that of Aristotle 459<sup>a</sup> 28–<sup>b</sup> 5, where the latter illustrates the transmission of sensation from point to point by the way in which heat is diffused through the body from the first point of contact to the *ἀρχή*. The *ἕως τῆς ἀρχῆς* of 459<sup>b</sup> 3 seems to correspond in a way to the *μέχρι περ ἂν ἐπὶ τὸ φρόνιμον* of Plato above: *Tim.* 64 A–C.

<sup>2</sup> *Tim.* 43 B–D (Archer-Hind). Here Plato, by his account of the agitation in the bodily tissues of newly created beings, seems to give or suggest the explanation adopted by Aristotle (*de Mem.* 450<sup>b</sup> 5) of the feebleness of the intelligence and memory of very young children.

<sup>3</sup> As if to connect *αἴσθησις* with *ἀσθμαίνω*, √ ἄσθ-η-μι.

<sup>4</sup> 436<sup>b</sup> 6 ἡ δ' αἴσθησις ὅτι διὰ τοῦ σώματος γίνεται τῇ ψυχῇ δῆλον καὶ διὰ τοῦ λόγου καὶ τοῦ λόγου χωρίς.



sensation by a passage in the *Theaetetus*<sup>1</sup>. He discusses the Protagoreo-Heraclitean doctrine that 'man is the measure of all things,' from the point of view of its effects upon objective knowledge. The doctrine is based upon the Heraclitean maxim πάντα ῥεῖ. This maxim applied to the subject of sensation or sensory perception results as follows. Protagoras held with Heraclitus that all physical things are in incessant motion. Motions are innumerable, but all fall into two classes, the *passive* and the *active*<sup>2</sup>. Things have their so-called qualities only by acting or being acted on. But activity and passivity are always relative: hence no quality belongs to anything *per se*. Only by interaction or relation of some sort are things determined in quality. We cannot say that they are *per se* anything in particular: or even that they *are*, at all. They only *become*: they are always *becoming*, not *being*. Our sensory presentations arise by the concurrence of the aforesaid kinds of motion—the active and the passive. The active belongs to what we call the αἰσθητόν or object of sense; the passive belongs to the percipient or subjective organ<sup>3</sup>. When an object comes into contact with our sense-organ, so that the object acts on the organ, and the organ is acted upon by the object, a sensation, on the one hand, arises in the organ, while on the other hand, the object appears endowed with certain qualities. Thus arise in the organ sensations of *seeing, hearing, smelling, cooling, burning, pleasure, pain, desire, fear, &c.*; while in the object arise *colours, tones, &c.* Some objects consist of slow motion, e.g. those which we call objects of touch. These produce their effects only on what is near them. Others are of quick motion, and

of sensation as element in cognition from the point of view πάντα ῥεῖ. Sensation consists in mere becoming: in relations of a merely transitory kind. The αἰσθησις and αἰσθητόν, with ὁ αἰσθανόμενος, are thus lost in the flux of an ever changing process. Explanation from this point of view of what is meant by object and organ of sense: as well as by the sensible qualities commonly ascribed to things.

<sup>1</sup> The Protagoreo-Heraclitean scepticism, which stimulated Plato to epistemology, is also most fruitful for psychological speculation. That of Gorgias, on the other hand, is metaphysical in the main, and of little help for psychology. A perfect epistemology must have sounded the depths of sensational scepticism.

<sup>2</sup> *Theaetetus*. 156 A τῆς δὲ κινήσεως δύο εἶδη, πλήθει μὲν ἄπειρον ἑκάτερον, δύναμιν δὲ τὸ μὲν ποιεῖν ἔχον, τὸ δὲ πάσχειν.

<sup>3</sup> It will be observed that Aristotle in the same way fixes the relation of object to organ as active to passive.



reach far ; such are the objects of sight. The above results, however, viz. sensation in the organ and quality in the object, occur only in the said contact, and last only while it lasts. The eye does not see when not affected by colour ; the object is without colour when not seen by an eye. Nothing therefore is or becomes what it is or becomes for itself and in itself, but only in relation to the subject perceiving ; and the object presents itself differently to the subject according to the varying constitution of this subject. Things are for each man what they appear to him ; and they necessarily appear to him according to his state or condition at the time. There is no objective truth. There are no universally valid propositions : no science, but only opinion <sup>1</sup>.

It was Plato's purpose to construct a system of epistemology which should replace the despair of knowledge thus produced. For the school of Protagoras the interaction of *per-cipiens* and *percipien-dum* does not differ from purely physical interaction. Sensation did not for Plato, as for Aristotle, contain in itself a principle of synthesis. For the basis of

§ 11. Thus Plato in the operations of sense *per se* finds, according to the above doctrine of Protagoras, nothing fixed or stable, which could form the basis of knowledge. Nor can we doubt that if he had stopped at the point of view of empirical psychology, as he conceived it, he would have been a devoted and enthusiastic follower of Heraclitus and Protagoras. He constructed, however, an epistemology by which he rescued the work of thought and belief from this disordered and chaotic condition. He was unable to discover in sense-perception *per se* any *ποῦ στῶ*—any fixed point to which the scattered data of sense could rally <sup>2</sup>, and which could therefore constitute a starting-point for science. He asked himself the question how the interaction of subject and object in sense-perception *per se* differs from the physical interaction between things in nature, and was convinced that, for the school of Heraclitus and Protagoras at all events, there is *no* difference. One cannot read Plato's energetic and eloquent words without perceiving that up to the present stage of the argument he is with Protagoras heart and soul. Here then we discover a wide gulf separating him from his pupil, Aristotle. The latter did not think it necessary to go outside the province

<sup>1</sup> Plato, *Theaetetus*. 156 A–157 C ; Zeller, *Pre-Socratics*, (E. Tr.) ii. 449.

<sup>2</sup> Cf. Arist. *An. Post.* 100<sup>a</sup> 11.



of perception itself to discover a germ of the synthetic power which should lay the foundation of *experience*; an experience capable of being developed, under the presiding help of universal conceptions, into *science*. Having no conception of a *κοινὴ αἴσθησις*, or synthetic faculty of sense, Plato treated the subject of *αἴσθησις* with scant respect, being chiefly interested always, wherever he returns to it, in showing how untrustworthy it is as an element of knowledge. He did not find in it the characteristics which Aristotle found—critical and comparative power, proportionality, the quality of *μεσότης*. Aristotle brought downwards to sense the characteristics of intelligence. He could not assent to the theory of a complete breach between the lower and the higher faculties of mind. Plato denuded sense of all synthetic power, and, for the explanation of the possibility of scientific knowledge, which he as well as his pupil had at heart, had to fall back altogether upon the activity of the understanding. How the sensibility and the understanding, having in this way no principle of community between them, should be harmonized, was a question which Plato could hardly answer. Aristotle tried to solve it by endowing sense with synthetic faculty, which he ascribed, as we shall see, to that particular department which he calls the *κοινὴ αἴσθησις*. Thus he tried to fill the breach which Plato had made. He saw that a theory of mind, which ignores the activity and implicit generality of sense, is as false as one which disregards or denies the all-regulating power of reason. Plato's idealism had not succeeded in penetrating to the dark recesses of sense; that of Aristotle, no less lofty but far more attentive to the details of concrete living experience, was at least a deliberate attempt to interpret sense in terms of reason.

objective knowledge  
Plato looked altogether to understanding and reason, which he sharply differentiated from sensation. Thus he was forced to admit, when brought face to face with the question of our chapter—what is the feature in sensation generally which distinguishes it from physical interaction? that there is no such feature.

### *Aristotle.*

§ 12. It will be found that there is, according to Aristotle, a complete parallelism between at least the sentient soul, as a whole, and any one of its so-called parts; also between the bodily organism which is the instrument of the former, and any one of its parts; also

Parallelism of whole and part in sentient soul; also



in bodily organism as its instrument. Sentient soul to body as *form* to *matter*. Sensation generally: the faculty of apprehending the form of objects without their matter. This true of the sentient soul and body as whole; and also of each 'part' of soul and the organ of this. The distinction of form from matter has both a physical and a non-physical aspect, and so introduces us to a way of differentiating the relation involved in sensation from a merely physical, e. g. mechanical, relation between bodies.

and the particular portion of the body which forms the instrument of the latter. In consequence of this parallelism Aristotle can illustrate, as he does, his conception of soul as entelecheia of body by comparison with visual power, as entelecheia of the eye. In order, therefore, to ascertain what his conception was of the characteristic of sensation generally, in which, while all its forms agree, they all differ from merely physical operations, we shall not only consider what he says directly on the latter point, but also what he says of the sentient soul as a whole, so far as it bears upon our question. I say the *sentient* soul; because difficulties arise as to the intellectual functions and their connexion for Aristotle with the sensory functions, owing to which we can scarcely adduce his general account of  $\psi\upsilon\chi\eta$  as a whole in order to illustrate his view of the meaning of sense. It is in developing his view of the relation of soul—especially the sentient—with body in general, that he expounds the idea of the soul being to the body as *form* is to *matter*; on which idea his explanation of sensation in general rests also. For him the first essential characteristic of sensation in general is the power of sense to apprehend the form of objects without the matter<sup>1</sup>. In this all the senses, in all their manifestations, agree with one another; and in this essential characteristic they differ from inanimate things operating on one another according to merely physical laws. The distinction between form and matter, seeming the key to that between psychical and non-psychical, is fundamental in the philosophy of Aristotle; and although it connects itself properly with his metaphysics it is also of essential importance, if we are to understand his psychology of sense, that we should clearly conceive the way in which he applies this distinction, *first*, to the relation of soul and body, or of sense and sense-organ; and *secondly*, to the relation of sensory

<sup>1</sup> He agrees with Plato in the definition of  $\alpha\iota\sigma\theta\eta\sigma\iota\varsigma$  as  $\alpha\ \kappa\acute{\iota}\nu\eta\sigma\iota\varsigma\ \tau\iota\varsigma\ \delta\iota\alpha\ \tau\omicron\upsilon\ \sigma\acute{\omega}\mu\alpha\tau\omicron\varsigma\ \tau\eta\varsigma\ \psi\upsilon\chi\eta\varsigma$ , but this definition, having served its purpose of connecting empirical psychology with the sphere of physics, is left behind, and a more characteristic and fruitful definition is sought for. Cf. 436<sup>b</sup> 6 with 424<sup>a</sup> 16; Zeller, *Arist.* (E. Tr.) ii. 58.



apprehension—sense-perception—wherein the knowing subject perceives by sense the qualities of an object. Soul is form and *apprehends* form; and the same is true of each sense-organ (*qua* animate) and its function. For we are seeking, be it remembered, the respect in which the relation of *percipiens* to *percipiendum* differs, according to Aristotle, from a merely physical, e. g. a mechanical, relation.

§ 13. Aristotle<sup>1</sup> arrives at his most comprehensive view of ψυχή as follows. There is a class of things called substances (οὐσίαι), i. e. determinately existing things. Any such thing may be viewed (*a*) as to its matter, (*b*) as to its form, (*c*) as to the whole (οὐσία) which results from the union of the two<sup>2</sup>. Matter is mere *potentiality*, form *actuality*. The latter may have grades, e. g. a lower which corresponds to ἐπιστήμη, and a higher which corresponds to τὸ θεωρεῖν, or the *exercise* of ἐπιστήμη. Now the commonest instances of substances are furnished by bodies, especially natural bodies (φυσικὰ σώματα). Of the latter some have life—by this being meant a process involving the maintenance of *nutrition*, *growth*, and *decay* in such bodies. Every natural body having life is an οὐσία, with all the implications above stated. Such living body cannot *per se* (sc. *qua* body) constitute soul. The body *qua* matter is the *subiectum* (τὸ ὑποκείμενον); while the soul, in virtue of which the body is qualified as living, if a substance at all, is such in only a formal sense—οὐσία ἡ κατὰ λόγον, or εἶδος. Such substance as this—the οὐσία ἡ κατὰ λόγον or εἶδος—is the ἐντελέχεια, or *actualization*, as distinguished from the δύναμις, or *potentiality*, of the living body. Bearing in mind that ἐντελέχεια has the grades above illustrated, the one corresponding to ἐπιστήμη, the other to τὸ θεωρεῖν, we next observe

Definition of soul rests on two conceptions, (*a*) that of the analysis of οὐσία into form and matter, (*b*) that of actuality as distinct from potentiality.

<sup>1</sup> 412<sup>a</sup> 1–414<sup>a</sup> 28. οὐσία in Aristotle generally = anything subsisting for itself, forming no inherent part or attribute of anything else, and not requiring a substratum different from itself. πρῶται οὐσίαι are distinguished from δεύτεραι οὐσίαι as individuals from *genera* and *species*. The use of the term οὐσία respecting ψυχή must be carefully watched at the point where ψυχή comes to be spoken of as the οὐσία ἡ κατὰ λόγον of the ζῶον.

<sup>2</sup> ὕλη is used first by Aristotle as the philosophical term for 'matter'; but such usage *might* have been suggested by Plato, *Tim.* 69 A.



that, as ἐντελέχεια of living body, ψυχή answers to the former of these. For the possession of soul, by a living body, is consistent with the non-exercise of its faculties, for instance, during sleep. The capacity for such exercise is chronologically prior, in the individual, to the actual exercise. Hence we call soul the *first* ἐντελέχεια of a living body, or of a natural body capable of living. Such potency or capacity belongs to bodies which possess organs, and therefore to vegetable as well as to animal bodies. Thus we formulate a definition sufficiently general to apply to all kinds of soul, if we state that it is *the first ἐντελέχεια of a natural organic body*. With this definition as expressing the nature of the *sentient* soul only we shall here have to do.

The terms form and matter derived from objects of sense. Form and matter even in these are only notionally distinguishable. But this notional distinction imparts the character of idealism to all experience from its very inception onwards and upwards.

§ 14. Without clearly understanding Aristotle's distinction of matter and form, we could not understand his theory of sensation. There is one fixed word for matter, viz. ὕλη, but form is expressed by several: σχῆμα, μορφή, εἶδος. From the frequent use of the two first, it would appear that the philosophical distinction was imported from the ordinary or vulgar use of μορφή and ὕλη, to distinguish the material of an object from its shape, by which, therefore, this distinction in its primary form is best illustrated. A lump of wax has always and must have some shape. The shape and the wax are inseparable except by abstraction—an act of thinking. The shape must have a matter or material, the material a shape. The shape and material are different indeed, but do not differ as, e.g., two lumps of wax would differ from one another. These are locally and really separable; not so the shape and material of one lump. The shape of one lump of wax cannot perish without the material sharing its fate; nor can the material perish—it cannot even be thought away—without the shape also vanishing. If the lump ceases to have any form it ceases to exist; and so, too, if it ceases to have any matter. We may name the shape and the material separately, and by different names, but we cannot even imagine a material substance without some shape, or a shape without material. Matter and form are thus correlative terms notionally (λόγῳ) distinct, i.e.



distinguishable by an effort of mental abstraction, and by this only. Such distinction borrowed from objects in space was transferred by Aristotle to every concrete individual; not merely those possessing physical properties, but all others, including the entities with which metaphysical speculation undertakes to deal. In regard to every individual thing (τόδε τι) of any kind, therefore, Aristotle distinguishes (1) its matter, (2) its form, (3) the composite consisting of both. Neither matter nor form by itself constitutes the individual—the τόδε τι. It is constituted or consists of both together. This distinction of form and matter is, as made by reason or thought, the first step towards the idealizing of experience, and the introduction, or discernment, of the characteristic which distinguishes sensation generally from purely mechanical or other kinds of physical interaction. In virtue of it, or our power to make it, experience and all that it can contain is from the first endowed with a character derived from mind.

§ 15. To form Aristotle gives precedence in rank and importance. The reason of this for him is, no doubt, that form, though itself unknowable in nature apart from matter, is what renders things capable of being known. All the determinate qualities of things, all the predicates by which they can be the subject of conversation or reasoning, come under the head of form. The determination of the 'form' of a thing is a progress in the complete knowledge of that thing. The reverse process, by which knowledge of form is obliterated, would ultimately leave our minds a blank. For *mere* matter is a mere negative. It has *per se* no predicates, and nothing real could be known about it. As, therefore, scientific and all knowledge advances *pari passu* with further determination of the form of a subject—and as science confined to mere matter would be impossible—indeed inconceivable—it was natural for Aristotle to give the higher place in dignity to form as compared with matter. Form is on the side of clearness and knowledge; matter, on that of confusion and ignorance. But for a single *res completa*, or for a real world, we, in Aristotle's opinion, require both.

The progress of knowledge is a progressive 'information' of matter. Of mere matter, i.e. matter without form, we have no apprehension. Hence form is for Aristotle the 'higher' of the two. By form we know matter: not vice versa.

Affinity between the two distinctions of (a) actuality and potentiality, (b) form and matter. The fact of soul being actualization of a body with definite potentialities renders such ideas as that of transmigration of souls absurd.

§ 16. The distinction between matter and form is allied to the distinction between potentiality (*δύναμις*) and actuality (*ἐνέργεια*, *ἐντελέχεια*<sup>1</sup>), also of capital importance in Aristotle. It is not hard to see the affinity between the two distinctions. Matter is that which exists only potentially; before anything can be a *τόδε τι*—can exist at a particular place in a particular time—it must have *form*. Unformed matter is something which can only be conceived as possibility: something which is conceived as nothing yet, but which is capable of *becoming* anything, we do not yet know what, according to the form it may assume. Nature exhibits no instances of such potentiality, such unformed matter, in the absolute sense; but relatively speaking, many natural things illustrate it. It is seen especially in the processes of organic life, such as that of growth from seed to tree. The seed is the tree in potency, or formed imperfectly; the tree is the seed in actuality, or perfectly formed. The process is one from matter less formed to matter more formed; but even at the lowest steps we can find no matter that has not already some form. When the potentiality of some particular matter has been completely actualized, it has, in Aristotle's phrase, reached its *ἐντελέχεια*—its final consummation. In the successive steps of the process, however, each higher stage is *ἐνέργεια* compared to the lower; *δύναμις* as compared to those above it. The idea of the soul entering into, or passing by transmigration through, a variety of different bodies is absurd. It is not with every casual body that a given form of soul will unite itself. To suppose otherwise is as erroneous as to suppose that a carpenter could do his work with a flute as well as with hammer or saw<sup>2</sup>.

The *σῶμα* has an existence of its own; it is a *τόδε τι*—an *οὐσία*

§ 17. Accordingly we may see what Aristotle meant by speaking of the animate body as *οὐσία* of which the *σῶμα per se* is the *ὑλη*, while the soul *per se* is *εἶδος*. For the *σῶμα* to have life is to have realized in it certain antecedent potentialities, which belonged to the *ὑλη* from which the living

<sup>1</sup> The difference of these may be neglected here.

<sup>2</sup> Cf. 407<sup>b</sup> 14–25. This is directed against the Pythagoreans and Plato's *Phaedo*.



body has sprung. *Ψυχή* is the realization of such potentialities. The *ζῶον* is the *τόδε τι*. Its *ψυχή* is that in virtue of which it lives—that which is the seal and mark of the potentialities of its *σῶμα* *qua* *ὑλή*. The soul is not a *τόδε τι*, neither is it something joined to, and capable of separation from, the *σῶμα*<sup>1</sup>, any more than form generally from matter. It is *ψυχή*, however, that gives meaning or intelligibility to the organic body whose functions are adapted to its maintenance, and employed for its sake. Thus the *ἐντελέχεια* and the *τέλος* are identical. While, however, the *ψυχή* is no *τόδε τι*—no concrete individual thing—we cannot say this of *σῶμα*. The latter indeed taken *per se*, and without soul as a dead body might be, is no longer what it was when animated or fit for the habitation of soul; it is no more an animal body than an *ὀφθαλμός* deprived or incapable of vision (*ὄψις*), such as an eye of stone, would be an eye in the same sense as one with its native power. It could now have the name it formerly bore only in an ambiguous or homonymous way. Yet, though not the same as what it was, it is a concrete individual thing; which could not be said of its *ἐντελέχεια*, the *ψυχή* *per se*, out of relation to the *σῶμα*. The body when lifeless is still a substance, a *τόδε τι*, though no longer *ἐμψυχόν τι*. Therefore body cannot be said to be itself the *εἶδος* or form of soul. In other words soul cannot be explained materially—as consisting of any form of material body however fine. Body is always of the nature of a *subiectum*: the subject of attributes and predicates: not itself an attribute or predicate. We can no more say that body is the soul of an animal, than we could say that the wax is the shape or form of the cube of wax before us. Its cubicalness is a predicate of the wax as a subject, and this relation is irreversible. Thus, and for the analogous reason, we could not say that in a given living *ζῶον* the body is the soul, or in other words, that the soul is material. The cubicalness is a quality predicable of the wax, and now belonging to it

having not only matter, but a form too. Such is the case with even a lump of matter of any sort. The soul is not an *οὐσία* of this kind: but only an *οὐσία κατὰ λόγον*: a notional entity. The body is to it only *τὸ ὑποκείμενον*, hence body cannot be the form of soul, and soul cannot be explained on a purely materialistic hypothesis. To get an explanation of the attributes of the body, we must look to its form—its *οὐσία κατὰ λόγον*—soul.

<sup>1</sup> In this Aristotle seems to attack the very basis of the main argument of Plato's *Phaedo*.



as the result of a process of change. Just so in the living body, its soul—its being alive—is the quality which informs and determines it to its intelligible character.

Condition of a body's having life is that it should have organs : and in the case of the animal soul, organs of sense. Parallel between whole animated body and each of its sentient organs. Each sense is the *πρώτη ἐντελέχεια* of each sensory organ : the whole *ψυχὴ αἰσθητική* is that of the whole animated organism. Relation of soul and body. We cannot say that they are *one* and *the same thing* : neither can we say that they are *two things*.

§ 18. The soul, then, is the actualization of the potentiality of life, and this it is in virtue of its being the form of the living body. But it is only a stage—the first stage—in a process of actualization. With it ends the process upwards from lifeless *ὑλη* to *ὑλη* which now lives ; and with it again begins another process upwards from *mere* life, as in vegetables, to the life which has intelligence (*νοῦς*) in its sublimest energy. That the body should live, organs are necessary. That further determination or development of soul should take place—that, for example, it should rise from its lowest grade such as plants exhibit to the next above it—that of sentiency which all animals exhibit—further organs are necessary. These are the instruments of its activity or functionality: the organs of sense.

Just as the soul is the first entelechy of living body, so each sense is the first entelechy of the organ adapted to its function. Each sense is the form, while its organ (a portion of the body) is the matter. The senses all postulate the living body as their substratum or ground of possibility ; in their manifestations of function, and in their development, they each offer the closest parallel to the sentient soul as a whole in its relationship to the body as a whole. This parallelism is stated by Aristotle himself. As each sensory organ is organic to that sense, so the whole *σῶμα* is organic to *ψυχὴ*, and is qualified as such an *ὄργανον*<sup>1</sup>. The soul, not being material, is not a magnitude. Again, we must not ask whether soul and body are one, any more than whether the wax and the figure it bears are one, or generally whether any material and that of which it is the material are one. Soul is called an *οὐσία*—a sub-

<sup>1</sup> Cf. 645<sup>b</sup> 14 ἐπεὶ δὲ τὸ μὲν ὄργανον πᾶν ἔνεκά του, τῶν δὲ τοῦ σώματος μορίων ἕκαστον ἔνεκά του, τὸ δὲ οὐδ' ἔνεκα πρᾶξις τις, φανερόν ὅτι καὶ τὸ σύνολον σῶμα συνέστηκε πρᾶξεώς τινος ἔνεκα πλήρους. This is confined by Aristotle to the lower part of *ψυχὴ*, and does not apply to the distinctively noëtic part, which is *possibly* χωριστόν, and which belongs to the subject of *πρώτη φιλοσοφία*, not of 'physics.'



stance or essence—but this must not be taken to mean that it is a *τόδε τι*. It is an *οὐσία ἡ κατὰ τὸν λόγον*—an ideal or formal substance—the actualization of the idea underlying the potentiality of body to live. Without it the living body would no longer live: its structure and organs would have lost their meaning, or would not fulfil the idea which informs them. ‘... We can see this<sup>1</sup> by comparison with certain particular organs and their functions. If the eye (*ὀφθαλμός*) were an animal (*ζῷον*), then, by analogy, its soul would be its visual faculty (*ὁψις*). This (*ὁψις*) is the form or ideal substance of the eye (*οὐσία ὀφθαλμοῦ ἡ κατὰ τὸν λόγον*). So the eye is the matter (*ὑλη*) of the visual faculty (*ὁψεως*), lacking which it would be an eye no longer in the same meaning of the term as before, but only in some other, just as an eye carved in stone or painted in a picture might bear this name. We must conceive what is true, in this manner, of the part as true also of the living body as a whole. For as each sensory function is to its sensory organ, so is the whole sentient soul (*ἡ ὅλη αἴσθησις*) to the whole sentient body as such. . . . As seeing (*ὄρασις*) is the full consummation (*ἐντελέχεια*) of the potentiality of the eye, so waking<sup>2</sup> is that of the potentiality of the whole living body. The soul is the realization of the potentiality of the organic body, in the way in which vision as a power is that of the organ of vision. Considered *per se*, the body is that which has only the potency of living. As the “pupil” and its visive function (*ὁψις*) together make up the eye (*ὀφθαλμός*), so the soul and the body together make up the animal (*τὸ ζῷον*).’

As pupil and vision make up the living eye, so body and soul make up the ζῷον.

§ 19. The foregoing has been needful to prepare us in some measure to understand the comparatively brief section<sup>3</sup> in which Aristotle, having previously given a detailed account of the special senses, recurs to the theme of sensation generally, in order to state the characteristics which distinguish it from all material interaction. *Αἴσθησις*

Thus in sense-perception form apprehends form: the soul (which is the form of body)

<sup>1</sup> 412<sup>b</sup> 6–28.

<sup>2</sup> *ἐγρήγορις*, what we might call complete consciousness.

<sup>3</sup> 424<sup>a</sup> 16–<sup>b</sup> 3.

through its parts (which are the form of their respective bodily organs) apprehends the form (i. e. the qualities) of the objects of sense-perception. But sense only apprehends form in the *individual*, not in *universals*. Implicit universality of sense. The particular sensory organ (as distinct from the *function*) is the part of the living animal in which appears this faculty of apprehending form apart from matter. Relation of particular organ to its faculty like that of body to

is, he says<sup>1</sup>, a form of *γνώσις*. We have to conceive *αἴσθησις* in general as the power which animals possess, in virtue of their *ψυχὴ* and *αἰσθητήρια*, of apprehending sensible objects in their forms without their matter<sup>2</sup>, as wax takes the mark (*σημεῖον*) of the seal ring, without taking the iron or the gold of which the latter may be composed, but quite indifferently as to this material element. In the same, or in an analogous, way, sense-perception is related to its objects. It apprehends the colour or taste, or other sensible quality of things, being affected by each thing not in so far as such thing is a *τόδε τι* or substance, but in so far as it is a *τοιονδί*, i. e. possesses particular *quality*<sup>3</sup>. For form apprehends form. The soul, which is the *οὐσία ἡ κατὰ λόγον* of the whole animate body, *informs* the sensory organ; and the latter by its form becomes apprehensive of the forms of objects. Though sense thus grasps the form in objects, it differs from intelligence in not grasping the universal as such. It only seizes the form in the individual *τόδε τι*, i. e. in a given thing at a given time and place. Yet even so, we can observe the implicit universality of knowledge from its commencement in sensible experience. For even in the individual, however limited as to place and time, the form is implicitly universal; and *αἴσθησις*, being not *τοῦδέ τινος*, but *τοῦ τοιοῦδε*<sup>4</sup>, has the implicitly universal as its object. So much for the general character of *αἴσθησις* or sense-perception.

A sensory organ, on the other hand, in its primary<sup>5</sup> conception, is that part of a living animal in which the faculty of apprehending form apart from matter appears. This faculty depends on the constitution of the organ: no part can be such an organ unless it occupies the position of a *mean* between the qualities which are extremes in the scale of sense to which it refers<sup>6</sup>. The sense (*αἴσθησις*) and

<sup>1</sup> 731<sup>a</sup>. 33 *γνώσις τις*, cf. 458<sup>b</sup> 2, 432<sup>a</sup> 16.

<sup>2</sup> 424<sup>a</sup> 17 *τὸ δεκτικὸν τῶν αἰσθητῶν εἰδῶν ἄνευ τῆς ὕλης*, cf. 425<sup>b</sup> 23, 434<sup>a</sup> 29. *εἰδῶν* in 424<sup>a</sup> 17, required on general grounds, and supported by its use in 434<sup>a</sup> 29, is certainly sound.

<sup>3</sup> οὐχ ἡ ἕκαστον ἐκείνων λέγεται ἀλλ' ἡ τοιονδί καὶ κατὰ τὸν λόγον.

<sup>4</sup> *Vide* 87<sup>b</sup> 28, 100<sup>a</sup> 16.

<sup>5</sup> 424<sup>a</sup> 24.

<sup>6</sup> For this thought that the organ must be a mean between the



its organ (*αἰσθητήριον*) are in a way the same and yet not the same<sup>1</sup>. They are different in conception (*λόγῳ*) or in their way of manifesting themselves (*τῷ εἶναι*). That which perceives is, *qua* part of *σῶμα*, a *μέγεθος* or magnitude; but the essential idea or function of perception is no magnitude or material, but a ratio or power of some kind inherent in the perceiving organ<sup>2</sup>. From these considerations (*viz.* that the faculty of a sense-organ depends on its occupying a due mean or proportion between any two different objects in its scale) it is plain why excessive impressions from sensible objects of any sense injure or destroy the organ. If the motion set up by the object is too strong for the organ, the essential mean or proportion is disturbed; and this being disturbed, sensory power is lost; just as the musical quality of a lyre is lost if it be struck so violently as to break the strings<sup>3</sup>.

sentient soul as whole. The organ, like the whole *σῶμα*, is a magnitude: the faculty is not, but rather a *ratio* or *proportion*.

§ 20. The fact that there are three kinds of soul—the *nutrient* (and generative), the *sentient* (and motor), and the *intellectual*—is consistent with the unity of soul as a whole. Aristotle illustrates this by reference to the unity of higher geometrical figures, which still implicitly contain the lower. Thus the quadrilateral is one, though it contains the trilateral. The nutrient is contained in the sentient soul; the nutrient and sentient in the intellectual; yet the

Unity of soul consistent with plurality and diversity of its faculties. Illustrated by geometrical figures like

extremes—or any two different qualities—in the scale of *αἰσθητά* to which it refers, and hence must not itself have any of the qualities in a determinate degree, but only in such a way as to be relatively, e. g., cold as compared with a hot object, hot as compared with a cold, cf. Plato, *Tim.* 50 D–E; also Arist. 429<sup>a</sup> 15 seqq., and § 24 *infra*.

<sup>1</sup> Just as are *ψυχή* and *σῶμα*.

<sup>2</sup> ἀλλὰ λόγος τις καὶ δύναμις ἐκείνου. Editors make ἐκείνου = τοῦ αἰσθητοῦ; Bonitz (*Ind.* 437<sup>a</sup> 48) takes it as = μέγεθος, and (*Ind.* 206<sup>b</sup> 17) as = τοῦ αἰσθητοῦ. It appears to me to be a subjective genitive, referring to τὸ αἰσθανόμενον in <sup>a</sup> 26, i. e. the subject-organ, whose perceiving power consists in this λόγος. The mistake which Aristotle here aims at correcting is like that of one who should regard the musical function of a lyre as a magnitude, and identify this function with the strings, pegs, and material framework of the lyre, omitting to take account of, e. g., the ratios of the strings on which the musical function depends.

<sup>3</sup> 424<sup>a</sup> 31.

the quadri- lateral, which is one though made up of two trilaterals. Plants have soul, but not sense. Reason of this. Thus Aristotle answers the question as to the common and peculiar feature in sensation generally.

sentient and intellectual are each actually one, though potentially several; just as the quadrilateral is actually one though capable of division into two trilaterals. Plants, as well as animals, have life, and therefore soul. Aristotle denies them, however, even the rudiments of sensation, pointing out the reason (as he regards it) why they cannot possibly possess this. No doubt they are (he says) affected, e. g., by the cold and hot, i. e. they are cooled and heated. Hence one might overhastily assume that they have a perception of cold and hot. This would be a mistake. Their mode of affection is not that of animals. The plant lacks the primary requisites of sense. Plants have no organs possessing the essential *μεσότης*, which would give discrimination of the degrees of heat; and therefore they are incapable of apprehending the form of heat apart from the matter of the hot thing. When plants come into relation with external objects, to be affected by these they must receive the matter with the form<sup>1</sup>. Thus a plant's touching is but physical contact. As sense apprehends material objects in their form, and as intellect apprehends immaterial objects, so plants apprehend the material object only in its matter. Thus it is that Aristotle answers the question: what is the feature common and peculiar to sensation generally—the feature in which all sensory functions agree, and in which all differ from purely physical interaction? Thanks to the fact of the sensory organ being (or having in its constitution) a *λόγος* of all the differences possible in its sensible province, so that it can present itself, as a mean, to any two such differences and discriminate them, it is capable of apprehending the form, i. e. the qualities, of objects apart from their matter. Thus the *ἀλλοίωσις* involved in sensation is no purely physical change. It is a process in which the first *ἐντελέχεια* of the organ—its potentiality of such apprehension—is converted into the second *ἐντελέχεια* or actualization of its potentiality.

Sensation involves a change in

§ 21. For all *αἴσθησις* involves *ἀλλοίωσις*<sup>2</sup> of the organ *by* the object. When the hand is plunged into water of exactly

<sup>1</sup> *De An.* ii. 12. 424<sup>a</sup> 16–<sup>b</sup> 3.

<sup>2</sup> For §§ 21–22, cf. 416<sup>b</sup> 32–418<sup>a</sup> 4.



its own temperature, it feels the water neither hot nor cold<sup>1</sup>. In determining the nature of this ἀλλοίωσις or qualitative change of the *percipiens*, Aristotle also settles (to his satisfaction) the old question, whether perception is effected by a relation of like to like or of unlike to unlike. This he does in such a way as to reconcile the apparently inconsistent theories of, e. g., Empedocles and Anaxagoras on this point. A similar question is, he says, possible respecting the relation between the body nourished and the food which nourishes it. Is nutrition effected by the agency of like on like or of unlike on unlike? Aristotle replies: there is a previous question as to what exactly nutriment is. Is it the digested or undigested food? Manifestly it is the former. The question, therefore, may be answered in two ways. If by nutriment we mean food not yet digested, then nutrition is effected by the agency of unlike upon unlike; but if by nutriment we mean digested food, nutrition is effected by the agency of like upon like. A process of ἀλλοίωσις has intervened between the taking of the food and its thorough digestion, in which process the food which was at first unlike the body has become assimilated to it: the unlike has become like<sup>2</sup>. Thus he introduces his settlement of the analogous question respecting perception. The object sets up a change in the percipient. The former is in this relation active, the latter passive. The perception for which the subject is naturally fitted is developed into actuality by the object perceived, the form of the object being impressed upon the percipient, i. e. the qualities of the object which the percipient is adapted to perceive being apprehended by it. This relationship between the two is the kind of qualitative change—ἀλλοίωσις—in which perception is developed. At the moment when this qualitative change, produced in the percipient by the object, begins—i. e. when the former commences to be affected—then the object is unlike the percipient; when, however, the ἀλλοίωσις has completed itself and the *percipiendum* has become a *perceptum*, in the moment of actualized per-

the percipient.  
Nature of this change.  
Perception not simply relation of like to like, or of unlike to unlike.  
It is a relation in which what was unlike becomes like. Illustration from nutrition and 'assimilation' of food.

<sup>1</sup> 424<sup>a</sup> 2 seqq.

<sup>2</sup> Cf. *de An.* ii. 4. 416<sup>b</sup> 3-10.



ception, the percipient has become like the object. The latter has assimilated the former to itself. Both are now qualitatively alike. The question, therefore, whether perception results from an affection of unlike by unlike (as Anaxagoras held), or of like by like (as Empedocles believed), admits of being answered either way according as one regards the initial or the final stage in the process of ἀλλοίωσις in which perception consists. If the former is thought of, Anaxagoras' answer would be correct; if the latter, the correct answer would be that of Empedocles<sup>1</sup>. A process has intervened in this case as in that of nutrition between the incipency and the termination of the relation between agent and patient. The organ therefore is qualitatively changed.

The sensory faculty is (like the sentient ψυχή as whole) a πρώτη ἐντελέχεια, prior to the moment of perception, in which its relative potentiality is actualized. The 'object in general' is a thing *per se*; it exists with qualities capable of being perceived, even when not perceived. Thought can supply its own objects—universals.

§ 22. This change will be understood only if we remember that the sensory faculty is nothing but a faculty until confronted by its object. It is something which exists only potentially, until the object stimulates it. By this stimulation it acquires actuality. It must wait for an object, i.e. something different from itself, in order to be actualized, i.e. to perceive. Were this not so, the sensory organs would perceive themselves; which, however, they can no more do than an axe or saw can cut itself. The process of ἀλλοίωσις, which we have been describing here, is a process from the sense δυνάμει to the sense ἐνεργείᾳ. The ἐνέργεια or ἐντελέχεια, with which a sense-organ is primarily endowed, is that which it derives from, or has in virtue of, the whole ψυχή, of which it is a particular organ. Such ἐνέργεια is, however, only the πρώτη ἐνέργεια (or ἐντελέχεια) of the organ, as capable of functioning, i.e. as αἰσθητικόν. This first grade of actuality is itself potentiality as compared with higher grades. The case is (in reference to the particular part of soul engaged in one sense, as well as in reference to the whole sentient soul) like that of ἐπιστήμη and θεωρία, to use Aristotle's illustration. If a person is a scholar or man of science, he is in virtue of this able to exhibit or apply knowledge in a certain way; given certain conditions,

<sup>1</sup> 418<sup>a</sup> 4 πάσχει μὲν οὐχ ὁμοιον ὄν, πεπονθὸς δ' ὁμοίωται καὶ ἔστιν οἶον ἐκεῖνο. Galen, *De Placit. Hipp. et Plat.*, § 636, remarks that sense-perception is not, as some say, an ἀλλοίωσις, but rather a διάγνωσις ἀλλοιώσεως.



he does so. This potentiality of his corresponds to the grade which every sensory faculty occupies in the absence of an object to stimulate its organ. On the other hand, when such a person is exercising his knowledge in some particular concrete case<sup>1</sup>, he furnishes the parallel for the actually percipient organ of sense after it has been affected, and while yet affected, by its object. A change has passed over the organ of sense, but not one which impairs it. There are two kinds of change which a thing may undergo; one in a direction depriving it of its qualities or functions; the other in the way of developing or realizing its powers<sup>2</sup>. The change which the percipient undergoes, when affected by the *percipiendum*, is a change of the latter sort, one which brings the faculty from potentiality to actual realization, like the change from ἐπιστήμη to θεωρία which fulfils the potency of the ἐπιστήμων.

Sense must wait to be affected by its objects — individuals; the universals are within the soul. The particulars or individuals are outside the soul, and outside the body. Only the form of them is inside the soul, and this first at moment of perception.

The object which causes the change has its own actual existence in the world, apart from the relation of sense. It would exist even if no one perceived it. It actually exists, and is potentially perceptible. So, conceived in relation to an absent object, the sensory organ is perceptive, or capable of perceiving it. The object has its own actual qualities<sup>3</sup>—its form, which sense finds in it at the moment of perception. Thus, for Aristotle, the object is what Kant would call a *Ding an sich*.

Between sense and thought, however, though paralleled for the above illustration, there is the great difference that thought can discover its own objects within itself, for it deals with universals (τὰ καθόλου). Sense-perception must await stimulation from without, as it can only deal with particulars (τὰ καθ' ἕκαστον)<sup>4</sup>. Universals are in a manner within the soul itself<sup>5</sup>. Hence it follows that thinking is in one's

<sup>1</sup> 417<sup>a</sup> 29 ὁ ἤδη θεωρῶν ἐντελεχεία ὢν, καὶ κυρίως ἐπιστάμενος τόδε τὸ Α.

<sup>2</sup> δύο τρόπους εἶναι τῆς ἀλλοιώσεως, τήν τε ἐπὶ τὰς στερητικὰς διαθέσεις μεταβολὴν καὶ τήν ἐπὶ τὰς ἑξέεις καὶ τήν φύσιν 417<sup>b</sup> 14–16.

<sup>3</sup> Cf. 426<sup>a</sup> 20–25, 7<sup>b</sup> 35 seqq., and 1010<sup>b</sup> 36.

<sup>4</sup> τοῦ μὲν τὰ ποιητικὰ τῆς ἐνεργείας ἔξωθεν, τὸ ὁρατὸν καὶ ἀκουστόν, ὁμοίως δὲ καὶ τὰ λοιπὰ τῶν αἰσθητῶν.

<sup>5</sup> ἡ δ' ἐπιστήμη τῶν κοθόλου, ταῦτα δ' ἐν αὐτῇ πῶς ἐστὶ τῇ ψυχῇ.



own power when one wishes to make the effort; but it is not in one's power to perceive always when he wishes to do so. There must be present a particular object of perception before this faculty of sense can be realized<sup>1</sup>.

Sense of touch can exist apart from the other senses: not these without it. It is implied throughout the operation of all the higher senses, as nutrition is implied throughout all sensory life. Democritus held all the other senses to be differentiated from it. How far did Aristotle really (despite verbal protests) agree with Democritus here? Suggested order of senses in ascending scale according to the meaning of Aristotle: touching, tasting, smelling, hearing, seeing. A sense is higher the more

§ 23. We have seen that, as the nutrient soul can exist without the sentient, but the latter cannot exist without the former, so the sense of touch can exist without the other senses, while without it these cannot exist<sup>2</sup>. And we may assume that as the nutrient soul is present with and accompanies—or is the foundation of—every exercise of the sentient, so the sense of touch is implied as at least accompanying every exercise of the other senses. What then is its exact relation to each of them in actual exercise? or has it any? Are we to suppose that it *merely* accompanies, and has no assignable office? Such was not the opinion of Democritus, as we have already observed. Can it have really been the opinion of Aristotle himself? He allows that taste is a modification of touch. When we come to deal with the common sense—that central bureau which receives and elaborates the reports of the several senses—we shall have reason to think that on this point the two philosophers agreed. At all events, Aristotle's theory of the evolution of soul requires a close relation between touch and the other senses of which it is the pre-supposition (see p. 248, n. 1). The ascending forms of soul are like the ascending figures. As the triangle is implicit in the tetragon, so the faculty of nutrition—or the nutrient soul—is implicit in the sentient soul. We seem to be led up by him to the parallel thought of an ascending scale within the sentient soul—a scale which reaches from ἀφῆ at its lower to ὄψις at its higher extremity. We have an involution of the sense of touching in every other sense, however highly developed<sup>3</sup>. But Aristotle does no more than bring us to the threshold of this conception. He nowhere (except in the case of γένσις, which is ἀφῆ τις) explicitly defines the relationship between the other senses successively and that of touch. Yet we may, with much

<sup>1</sup> *De An.* ii. 5. 417<sup>b</sup> 24.

<sup>2</sup> 415<sup>a</sup> 3-5.

<sup>3</sup> Cf. 435<sup>a</sup> 18.



probability, infer his view of their respective relationship to it, by simply reversing the order in which he arranges the senses for discussion. When he states <sup>1</sup> that ὄψις is the sense *par excellence*, he doubtless means that this sense, in a greater degree than any other, exhibits the power of apprehending form apart from matter. Touch possesses this power, but in the lowest degree. Taste comes—or would seem to come—next above touch, for sensations of taste proper are impossible without contact of the tongue with the sapid substance, and γεῦσις is ἀφή τις. It, however, superadds a determination of form foreign to mere touch *qua* touch: the sapid qualities of body are known through it alone, as they could not be by mere touch. Next in order as we go up comes smelling, which is allied on the one hand to tasting and touching—being subservient directly in its most important use to the purpose of tasting—and on the other hand to hearing and seeing, in virtue of its operating through a medium (τὸ ὑγρόν) with which the media of hearing and seeing are in a certain way identical. For the medium of hearing, viz. air, is ὑγρόν, and the ὑγρόν and the διαφανές, as we learn from the constitution of the κόρη, have much in common. Next above smelling comes hearing, and the scale culminates in the sense of seeing. Hearing apprehends less of the matter, more of the form of its object than smelling does: and the same can be said of seeing as compared with hearing. Seeing is the most pure—touching, the least pure—form of sense. Thus the progress in the ascending scale of sense is at the same time a progress towards the scale of intelligence, from the threshold of which again (if we can determine a threshold), we should proceed still upwards step by step guided by the same clue, the higher step being always that which leads towards the purer form—towards the universal. Finally, though νοῦς apprehends its objects only under conditions determined by perception, yet it endeavours to free them more and more from all such conditions.

§ 24. Each sense is capable of perceiving objects which

Each sense is a μεσότης,

<sup>1</sup> 429<sup>a</sup> 2 ἡ ὄψις μάλιστα αἴσθησις.

the form of the object without the matter is apprehended by it. This ascent brings us to the threshold of intelligence (as distinct from sense) i. e. of a νοῦς which strives to apprehend pure form.



and *therefore* can discriminate contraries and differences in its modality. More detailed explanation of the *μεσότης* and the *λόγος* involved in each sensory faculty. Each *αἴσθησις* a formal dynamic unity. Each province, or modality, a generic unity. Basis of formal unity of each sense, the *λόγος* or *μεσότης*.

are contraries—opposites in the same genus<sup>1</sup>. This power it owes to its involving what Aristotle calls a *μεσότης* between the opposite extremes in the scale to which its object belongs. To this its discriminative power is due<sup>2</sup>. For Aristotle this doctrine of *μεσότης* is of cardinal importance in the theory of sense-perception. Without understanding it we must fail to grasp his explanation of how *αἴσθησις* apprehends form without matter. Each *αἴσθησις* or sensory faculty is for him a unity<sup>3</sup>, ruling as it were over its own province which is also one and consists of its *αἰσθητά*. The unity is, of course, qualitative or formal, not quantitative. That of the faculty is an unity *δυνάμει*; that of its province, an unity *γένει*. The *sensibilia* which constitute the province are all homogeneous *inter se*, and heterogeneous with those of every other sense. Thus seeing presides over or discerns (*κρίνει*) the province including colour<sup>4</sup>. Colour is a province lying between and bounded by the opposites white and black. These are one in kind, or genus, though opposite as species. Between these opposites come other species which mediate between them, and which Aristotle endeavoured to arrange in a scale of succession reaching continuously from the one opposite to the other. Seeing presides over all these species alike, comparing and distinguishing them. This power, he tells us, it possesses in virtue of its being a *μεσότης* or *λόγος*. It is a *μεσότης qua* standing in a middle character between both extremes—white and black—or between any other pair of different species or different colours in the scale, so that it can relate itself to either at the same time as to the other. It is a *λόγος* or ratio in the sense that it involves in its organ a *λόγος τῆς μείξεως* of the physical elements which constitute its *αἰσθητά*, and therefore is capable of taking the ‘form’ of

<sup>1</sup> 424<sup>a</sup> 10 ἔτι δ’ ὥσπερ ὁρατοῦ καὶ ἀοράτου ἦν πως ἡ ὄψις, ὁμοίως δὲ καὶ αἱ λοιπαὶ τῶν ἀντικειμένων.

<sup>2</sup> 432<sup>a</sup> 16 τῷ κριτικῷ ὁ διανοίας ἔργον ἐστὶ καὶ αἰσθήσεως.

<sup>3</sup> For the difficulty which Aristotle finds in applying this to the sense of touch, see TOUCHING, §§ 9–10 *supra*.

<sup>4</sup> Besides colour there are other objects of seeing, viz. fire and the phosphorescents. These, though not possessing colour in the ordinary sense, have it in the same sense in which light has colour.



any of them indifferently<sup>1</sup>. So a lyre in tune is a μεσότης or λόγος to the variety of chords or airs which may be played upon it. It is capable of sounding high or low notes indifferently; and has in its tension, or in the relative tensions of its strings and of the frame on which they are strung, the due harmonic ratio to all the sound solicitations to which it may be called upon to respond. But until struck, the lyre is silent. That which entitles each sense<sup>2</sup> to be called *one*, and also constitutes the condition of its sensory power, is this form—this λόγος or μεσότης which characterizes it. Thus it is that Aristotle transforms the doctrine of Empedocles and others of his predecessors, viz. that each sense requires for its exercise a συμμετρία between the object and the organ; and that each is affected by the object either as its like or its unlike. Instead of a material συμμετρία, such as that between ἀπόρροιαι and πόροι—the mechanical conception of Empedocles—Aristotle substituted a rational or formal symmetry; while instead of the ἀλλοίωσις, which was a purely physical effect, he substituted the conception of an ἐπίδοσις εἰς αὐτό. Thus by the application of his peculiar notions of matter and form on the one hand, and of δύναμις and ἐνέργεια (or ἐντελέχεια)

Aristotle's transformation of the doctrine of Empedocles and others as to the necessity of συμμετρία between object and organ of sense. For their conception of a physical ἀλλοίωσις he substitutes that of an ἐπίδοσις εἰς αὐτό.

<sup>1</sup> ὥς τῆς αἰσθήσεως οἷον μεσότητός τινος οὔσης τῆς ἐν τοῖς αἰσθητοῖς ἐναντιώσεως· καὶ διὰ τοῦτο κρίνει τὰ αἰσθητά. τὸ γὰρ μέσον κριτικόν, 424<sup>a</sup> 4.

<sup>2</sup> This power, which Aristotle seems again and again to ascribe to each sense *per se*, more properly belongs to the *sensus communis*. In ordinary experience the several senses are not divorced from the *sensus communis*, but normally act in communication with it; whence it is that Aristotle allows himself to demit its powers to them, in the passages in which he is not *contrasting* its functions with theirs. Each of the special senses seems at times, according to Aristotle, to be a rudimentary *sensus communis* in regard to the specific differences which fall under its ken. As the whole sentient soul, or *sensus communis*, divides itself, so to speak, into the so-called five senses, so each of these again sub-divides itself, consistently with its dynamic unity, into a multitude of particular activities, not only distinct in time, but also in kind, from one another. The actual object of a single energy of the same sense is *numerically* one; the possible object of all its activities is *generically* one; while between these falls the *specifically* one possible object of each of its separate kinds of activity. Cf. 447<sup>b</sup> 9 seqq.



on the other, he revolutionized the conception of the relation between sense-organ and object which had been accepted by his predecessors up to and including Plato.

Qualitative unity of *percipiens* and *perceptum* at moment of actual perception, i.e. when the *αἰσθητόν* has assimilated the *αἰσθητικόν* to itself. No converse operation of the *percipiens* on the *perceptum* in perception. The *percipiens* and *perceptum* are necessary correlates, yet the latter has its own proper existence with qualities potentially perceptible, in which it is prepared to reveal itself when the moment of its being

§ 25. Aristotle (as we have repeatedly observed) conceives the relation between a sense-organ and its object as one between patient and agent. In the *de Sensu*<sup>1</sup> he speaks of having in the *de Anima* explained how the *αἰσθητόν* in general is related to *αἰσθησις ἢ κατ' ἐνέργειαν*. In perception the object transforms the subject-sense from potentiality to actuality. This is a perfecting of the sense—an *ἐπίδοσις εἰς αὐτὸ καὶ εἰς ἐντελέχειαν*<sup>2</sup>. When the transformation or *ἀλλοίωσις* is complete, i.e. when the particular sense is actually perceiving its object, then the *percipiens* and *perceptum* are qualitatively one. When the *perceptum* has become *perceptum*, the unlike have become like. This proposition is only another way of stating that the sense has received or apprehended the form of the object<sup>3</sup>. There is no *reciprocal* relation, in Aristotle's opinion, between the object and the organ<sup>4</sup>. There is a participation between the two, related as patient to agent, in a common fact, the resultant of which is the perception. Here we are reminded of the Protagoreo-Heraclitean theory, already stated<sup>5</sup> above, which Plato sets forth in the *Theaetetus*. But Aristotle holds with the unquestioning fidelity of a 'natural Realist' that the 'common fact' is one in which the object is revealed in its true, i.e. independent, qualities. The object exists independently, as well as being an *αἰσθητόν*, or a 'possibility of perception.' The relation between *τὰ αἰσθητά* and *αἱ κατ' ἐνέργειαν αἰσθήσεις* is sometimes described as one of unity; at other times as one of similarity<sup>6</sup>. The meaning in

<sup>1</sup> 439<sup>a</sup> 13.

<sup>2</sup> 417<sup>b</sup> 6 *εἰς αὐτό*—not *αὐτό*. Cf. <sup>b</sup>16, *ἐπὶ τὴν φύσιν*.

<sup>3</sup> *μία μὲν ἐστὶν ἡ ἐνέργεια ἡ τοῦ αἰσθητοῦ καὶ ἡ τοῦ αἰσθητικοῦ, τὸ δ' εἶναι ἕτερον*, 426<sup>a</sup> 15.

<sup>4</sup> The passage in which alone such relation is asserted, 459<sup>b</sup> 23 seqq., is certainly spurious. <sup>5</sup> Cf. VISION, § 32, and Plato, *supra*, § 10.

<sup>6</sup> The unity becomes absolute in the case of the objects of thought or *νοῦς*. In the case of those of sense-perception it does not go beyond the stage of *similarity*; but this is *unity of form*.



either case is the same: that τὸ αἰσθητικόν has taken the form of τὸ αἰσθητόν. When the eye actually perceives, it has apprehended the colour—which as quality belongs to the form—of its object. How far Aristotle carries this doctrine appears from the passage in which he states that there is a real meaning in saying that the organ or subject of seeing, when regarded as its own object, is coloured<sup>1</sup>. The κόρη is *per se* of no particular colour, but holds the mean between any two colours as well as between the extremes of black and white. In virtue of this its quality of μεσότης—which again involves its bearing a λόγος or proportionality to its object—it is capable of apprehending all colours, i. e. of taking any given colour, as form.

perceived comes. The relation between ἡ αἴσθησις ἡ κατ' ἐνέργειαν and τὸ αἰσθητόν is one of unity of form.

§ 26. The objects of sensation in general are classified by Aristotle<sup>2</sup> as τὰ ἴδια, τὰ κοινά, and τὰ κατὰ συμβεβηκός. The two former are said to be properly and in themselves perceptible<sup>3</sup>. The ἴδια are illustrated by the examples of colour, sound, taste. They are defined by two marks, (a) that they are perceptible by one and only one sense, (b) that it is not possible to be mistaken respecting them<sup>4</sup>, or at all events that error respecting them is at its minimum. One cannot be mistaken in thinking that what he sees is colour or what he hears is sound, though he may easily be so as to what the coloured or sonant thing is.

Classification of objects of sensation in general. (a) τὰ ἴδια, (b) τὰ κοινά, (c) τὰ κατὰ συμβεβηκός.

The κοινά are illustrated by κίνησις and ἡρεμία, ἀριθμός, σχῆμα, μέγεθος<sup>5</sup>. These are said to be κοινά, because they are ἴδια to no one sense but common to all; for—the writer goes on—κίνησις is perceptible by both touch and sight<sup>6</sup>.

<sup>1</sup> 425<sup>b</sup> 22 ἔτι δὲ καὶ τὸ ὁρῶν ἔστιν ὡς κεχρωμάτισται· τὸ γὰρ αἰσθητήριον δεκτικὸν τοῦ αἰσθητοῦ ἀνευ τῆς ὕλης ἕκαστον.

<sup>2</sup> For § 24 cf. *De An.* ii. 6. 418<sup>a</sup> 7–25. <sup>3</sup> καθ' αὐτὸ φαμέν αἰσθάνεσθαι.

<sup>4</sup> περὶ ὃ μὴ ἐνδέχεται ἀπατηθῆναι; qualified, however, 428<sup>b</sup> 18 ἡ αἴσθησις τῶν ἰδίων ἀληθῆς ἐστὶν ἢ ὅτι ὀλίγιστον ἔχουσα τὸ ψεῦδος.

<sup>5</sup> In *de Sens.* i. 437<sup>a</sup> 9 some MSS. give στάσις instead of ἡρεμία, some omit this altogether. In 442<sup>b</sup> 5, we have τὸ τραχὺ καὶ τὸ λεῖον, τὸ ὀξύ καὶ τὸ ἀμβλὺ τὸ ἐν τοῖς ὄγκοις, added.

<sup>6</sup> 418<sup>a</sup> 18. That the word πάσαις is hardly meant to be pressed appears not only from this illustration, but also from 442<sup>b</sup> 6 κοινὰ τῶν αἰσθήσεων εἰ δὲ μὴ πασῶν, ἀλλ' ὅψεώς γε καὶ ἀφῆς. A wholly different reason for this application of the term κοινά to the objects so strangely confined in



Τὰ κατὰ συμβεβηκὸς αἰσθητά are not directly perceived objects of sense, but rather inferences from direct perceptions. One sees a white object, but says or thinks that he sees, e.g., 'the son of Diares.' That this is not a direct perception is obvious from the mere fact that the organ of vision is nowise affected by the object in its incidental character<sup>1</sup>. The colour affects the κόρη; the magnitude is also, as stated above, καθ' αὐτὸ αἰσθητόν<sup>2</sup>; but the fact that the white object is the son of Diares does not at all impress the organ of sense: this fact is merely associated incidentally—κατὰ συμβεβηκός—with the colour<sup>3</sup>. Aristotle observes that, of the objects καθ' αὐτὰ αἰσθητά, τὰ ἴδια are κυρίως αἰσθητά, and are those to which the essential nature of the special senses is properly adapted<sup>4</sup>. The physical natures of τὰ ἴδια—or of three of them—discussed by Aristotle, *de Sensu*, iii-v, have been already referred to in their proper places.

The medium of sensation in general: the notion on which the theory of it was based. The medium has a common nature with the αἰσθητόν and the αἰσθητήριον.

§ 27. The nature of the medium and its relation to the organ of perception was for the Greek psychologists of primary importance. Their epistemology was rooted in physiology, and this in physics. In the connexion between 'external' things and the organism, through the medium, they seemed to find a sufficient account of the possibility of the cognition of the external things. The theory of Empedocles for the explanation of our faculty of objective cognition was that the organs of sense and of cognition in general are composed of the very same elements as the things outside the organism, and that *therefore* knowledge of the latter is accessible through these

these illustrations appears in 425<sup>a</sup> 27 τῶν δὲ κοινῶν ἤδη ἔχομεν αἰσθῆσιν κοινήν: the κοινά are the direct objects of the κοινή αἰσθησις. But if this be the reason, what are we to think of the places in which the other reason is given and almost contradicted straightway by the illustrations? See *infra*, pp. 282-4.

<sup>1</sup> οὐδὲν πάσχει ἢ τοιοῦτον ὑπὸ τοῦ αἰσθητοῦ.

<sup>2</sup> An ambiguity lurks here: it is, as appears, e.g., from 450<sup>a</sup> 9, καθ' αὐτό αἰσθητόν only to the κοινή αἰσθησις, being κατὰ συμβεβηκός τοῦ ἢ ἴδια.

<sup>3</sup> ὅτι τῷ λευκῷ συμβέβηκε τοῦτο οὐ αἰσθάνεται.

<sup>4</sup> In this distinction the way is prepared for the doctrine referred to in the above notes, that the κοινά are directly perceptible only to ἡ κοινή αἰσθησις.



organs. There are, accordingly, in the organs the primordial air, fire, earth, water, of which all things whatever consist. By like we know like. By the fire within us we see fire, by the water we see water, by the earth, earth, and by the air, air. This notion of identity of elements in objects and organs, with its implied explanation of knowledge, was adopted even by those who asserted the heterogeneity of *ψυχή* and the objects of knowledge. The difference arising from such heterogeneity for them was that instead of knowing like by like we know each thing by its contrary: hot by cold, white by black, &c. So Anaxagoras, who (with Alcmaeon and Heraclitus) held the theory of cognition by contraries, required for explanation of knowledge the assumption within the organism of all the elements which constitute external objects, though only in order that each external *percipiendum* might thus have in the organism its necessary opposite. We have seen already how Aristotle endeavoured to reconcile these opposing views of cognition. He held that perception is not simply an affection of like by like or of unlike by unlike, but of unlike by an unlike which, however, becomes like, having assimilated the percipient to itself in that process of *ἀλλοίωσις* which every perception involves. With Empedocles and Plato he held the doctrine of the above four elements, to which he ascribed four fundamental contrary attributes hot, cold, dry (solid), moist (fluid). Of these the bodily tissues are formed<sup>1</sup>; and of the tissues again the organs are constituted. At the basis of his whole theory of perception there is for him, as for his predecessors, the thought that the fundamental community of elementary constitution in *αἰσθητά* and *αἰσθητήρια* is the cause of our being able to perceive objects. The *ἀλλοίωσις* (by which he reconciles these different views) implies in every case a medium by, as well as through, which *αἰσθητά* and *αἰσθητήρια* are brought into correlation. For this medium has a common nature with the *αἰσθητόν*

<sup>1</sup> Cf. 389<sup>b</sup> 27 *ἐκ μὲν γὰρ τῶν στοιχείων τὰ ὁμοιομερῆ, ἐκ τούτων δ' ὡς ὕλης τὰ ὅλα ἔργα τῆς φύσεως*. The *ὁμοιομερῆ* in the body are composed of homogeneous parts. Thus all the parts of flesh are flesh, all those of bone are bone, and so on.

and the αἰσθητήριον. Thus the required conditions of perception are established (see further, §§ 31-34 *infra*).

Aristotle's realism as distinguished from the materialism of Empedocles and Democritus, and from the sensational idealism of Protagoras. Physical basis of the μεσότης of each sensory organ: physical constitution of the organ. The fundamental contraries inherent in the four elements, the physical basis of the possibility of perception.

§ 28. Aristotle rejected the naïve materialism of Empedocles and Democritus<sup>1</sup>. He also rejected the sensational scepticism of Protagoras. He took a middle course, holding that things potentially perceptible exist in themselves, while faculties or potentialities of perception 'exist' in our organs. It is not true, he says<sup>2</sup>, that nothing would exist if it were not perceived. Yet when perceived it is by virtue of its form, not of its matter, that it is so; and for us its form is due to the act of mental apprehension which perception involves. At the actual moment of perception the thing *qua* perceived and the organ *qua* perceiving, are so related as to be, in form, an unity. He did not, with the early physiologists, regard the sense-organs as mere channels by which the elements of things outside are conducted into the organism, and so the things are known<sup>3</sup>. We do not take in the matter but only the form of things. As the noëtic soul is the τόπος or εἶδος εἰδῶν, i.e. the place or form of forms, so each faculty of perception in the sentient soul is an εἶδος αἰσθητῶν, a form of objects of sense<sup>4</sup>. But each sensory organ by its elementary constitution is or exhibits a μεσότης, i.e. it can present itself as a discriminant (κρίνειν) between any two διαφοραί within its province. Thus the faculty of touch, in virtue of the constitution of its organ, distinguishes<sup>5</sup> between any two degrees of heat, or, as Aristotle says, between hot and cold. This μεσότης, however, is, on its physical side, derived from the proportion in which the στοιχεῖα are combined in the organ. In every organ the four elements, earth, air, fire, water, are combined. These elements are endowed with the fundamental contrary qualities of heat, coldness, fluidity, solidity,

<sup>1</sup> Notwithstanding that Empedocles (cf. § 30 *infra*) admitted that the λόγος τῆς μείξεως constituted the true φύσις of things, his position was to all intents and purposes materialistic; he did not distinguish form from matter.

<sup>2</sup> See note 3, p. 229, *supra*.

<sup>3</sup> 431<sup>b</sup> 29 οὐ γὰρ ὁ λίθος ἐν τῇ ψυχῇ ἀλλὰ τὸ εἶδος. Cf. 429<sup>a</sup> 28.

<sup>4</sup> 432<sup>a</sup> 2 ὁ νοῦς εἶδος εἰδῶν καὶ ἡ αἴσθησις εἶδος αἰσθητῶν.

<sup>5</sup> τὸ γὰρ μέσον κριτικόν.



which are so related as to produce in the elements a fundamental community of nature, whereby their *μείξις* is possible<sup>1</sup>. In virtue of this community they are capable of affecting, and being affected by, one another. The same qualities and elements form *αἰσθητά* as form *αἰσθητικά*. When, therefore, a given *αἰσθητόν*, e.g. a certain temperature, affects its *αἰσθητικόν*, e.g. when a warm object affects the sense of touch, what happens is this: the *θερμόν* of the object works upon the organ, producing in the latter an *ἀλλοίωσις*, by which the temperature of the organ gradually becomes assimilated to that of the object. This physical *ἀλλοίωσις* is the *sine qua non* of perception; when it is complete, then *τὸ αἰσθητήριον ἐνεργεῖ*: then we perceive the object as hot. But it is not *qua* fire internal (in the organ) and external (in the *αἰσθητόν*) that organ and object come into the relation of patient and agent; it is rather *qua* containing contrariety. The organ is relatively cold, the object relatively hot, and this contrariety flows from the common constitution of organ and object<sup>2</sup>. The four elements have affinity with one another, and are capable of *μείξις*, just because of the contrary qualities which they each possess. Earth is cold and dry; water is cold and moist; air is hot and moist; fire is hot and dry. Thus each of them has one quality contrary to one of each other. But contraries, though opposites, are opposites in the same genus. Hence the fundamental community. Thus for Aristotle, as for Empedocles, but in a different way, the fact of the organs being composed of the same elements as the objects is the ground of the *ἀλλοίωσις* in which perception consists.

§ 29. The sensory organs then, like the organism in general, are composed of the four elements. We are told<sup>3</sup> Sensory organs consist of the

<sup>1</sup> 331<sup>a</sup> 12 seqq. ὅτι ἅπαντα πέφυκεν εἰς ἄλληλα μεταβάλλειν, φανερόν· ἡ γὰρ γένεσις εἰς ἐναντία ἐξ ἐναντίων, τὰ δὲ στοιχεῖα πάντα ἔχει ἐναντίωσιν πρὸς ἄλληλα διὰ τὸ τὰς διαφορὰς ἐναντίας εἶναι.

<sup>2</sup> 441<sup>b</sup> 8–15 πάσχειν γὰρ πέφυκεν τὸ ὑγρὸν ὥσπερ καὶ τᾶλλα ὑπὸ τοῦ ἐναντίου . . . ἡ μὲν οὖν πῦρ καὶ ἡ γῆ οὐδὲν πέφυκε ποιεῖν καὶ πάσχειν οὐδ' ἄλλο οὐδέν, ἡ δ' ὑπάρχει ἐναντιότης ἐν ἐκάστῳ, ταύτῃ πάντα καὶ ποιοῦσι καὶ πάσχουσι.

<sup>3</sup> 302<sup>a</sup> 21–3.

four elements in various proportions. The *ὁμοιομερῆ* of which organs consist are themselves composite.

that *σάρξ* (which, *plus τὸ ἐντός*, is the organ-medium of touching) contains potentially both earth and fire. Again<sup>1</sup>, it is not enough when defining *σάρξ* to state that it is a *σύνθεσις* of fire, earth, and air; we should also determine the proportion in which the elements are combined in it. Moreover<sup>2</sup> all mixed bodies, such as exist in this world, contain in their composition all the simple bodies: earth, water, air, and fire. This is proved by the process of nutrition in the case of animal bodies; for all such bodies are nourished by food, which consists of the same elements of which they are composed. The tissues (*ὁμοιομερῆ*), of which the organs are built<sup>3</sup>, are formed of water and air by the agency of the hot and cold, which are the active principles, the dry and moist being the passive, in elemental compounds<sup>4</sup>. The nutrient process in animals has as *συνάλτιον* the activity of the fire in their organisms<sup>5</sup>. There are in the *αἰσθήσεις*<sup>6</sup> fire, earth, and the other *στοιχεῖα*. For the sense of touch not only earth but fire is indispensable<sup>7</sup>, since by this sense we discern the hot and cold, as well as the other opposites of which *σάρξ* is a *λόγος*<sup>8</sup>.

True *φύσις* of a body is the ratio in which the elements are combined in it. Origin of this ratio, something outside and beyond each body.

§ 30. The *λόγος* of the mixture of elements in a body is that which constitutes its true nature. Empedocles was led by the constraining power of truth itself<sup>9</sup> to declare that the *οὐσία* or *φύσις* of compounds like *ὄστούν* consists in the *λόγος τῆς μείξεως αὐτῶν*, not merely in some one, or two, or three, or even all, of the elements of which it is composed. This *λόγος* has an origin altogether outside the mere ingredient elements. The hot and cold operating on the dry and moist could produce in these the qualities (*πάθη*) of hard, soft, and so on, but not the proportion which is the distinctive feature of a natural body. This proportion or *λόγος* is, in individual living bodies, derived from *ὁ γεννήσας ὁ ἐντελεχεία ὧν*, which (or who) is its efficient cause<sup>10</sup>. Discussing the sense of touch<sup>11</sup>, Aristotle says that

<sup>1</sup> 642<sup>a</sup> 23, Plat. *Tim.* 82 C.

<sup>2</sup> 334<sup>b</sup> 31-335<sup>a</sup> 12.

<sup>3</sup> Cf. 647<sup>a</sup> 2 seqq.

<sup>4</sup> 384<sup>b</sup> 30, 378<sup>b</sup> 10.

<sup>5</sup> 416<sup>a</sup> 12 seqq.

<sup>6</sup> 417<sup>a</sup> 4-5 where *αἰσθήσεις* = *αἰσθητήρια*.

<sup>7</sup> Cf. Plat. *Tim.* 31 B-C; Arist. 435<sup>a</sup> 11-24.

<sup>8</sup> 429<sup>b</sup> 14.

<sup>9</sup> 642<sup>a</sup> 17-24.

<sup>10</sup> 734<sup>b</sup> 28-36.

<sup>11</sup> 423<sup>a</sup> 12-424<sup>a</sup> 15.



the animate body cannot consist of air and water alone. It must also contain something solid (στερεόν τι). Hence earth, too, must be an ingredient in it. Such is the case with σάρξ and its analogue. As we perceive objects of sight and smell through their proper media, air and water, so we perceive the objects of touch through the medium of the flesh, with this difference between the cases, that we perceive the former at long distances from the organism, the latter only close by it. The σάρξ then is, by virtue of the γῆ contained in it, the organ and medium (or organ-medium) of touch, *qua* discerning hard and soft; and by virtue of the πῦρ, it is the organ and medium *qua* discerning differences of temperature. The objects of touch are the διαφοραί of body *qua* body; those, that is, by which the elements themselves are distinguished, viz. hot, cold, solid, fluid. The organ (says Aristotle) which perceives these is that of touch. To perceive is to be passively affected in a certain way. The organ is potentially such as the object is actually. In touching, therefore, the organ is potentially, while the object is actually, e.g. hot or solid. If the organ or its medium (e.g. the flesh of the hand) be qualitatively like in temperature with the object, the latter cannot produce the requisite ἀλλοίωσις, and we perceive the object neither as hot nor as cold; and so it is moreover with the perception of solidity. In touching, as well as in exercising the other senses, the percepts, to begin with, present themselves as 'extremes' (ὑπερβολαί), between which the αἰσθητικόν comes as a mean. This capacity of the αἰσθητικόν to present itself as a mean, so becoming a δύναμις<sup>1</sup> κριτική—a faculty of 'discerning' between the contrary poles of quality involved in the αἰσθητά, is, as we have already said, rooted in the λόγος of the elements which constitute the organ. The organ of touch is not absolutely, or *per se*, hot or cold, or hard or soft, but a mean between all pairs of differences coming under either category.

§ 31. The media of the organs of touch and taste are altogether internal to the body. That of touch is the Media internal and external

<sup>1</sup> Cf. 99<sup>b</sup> 35, 432<sup>a</sup> 16.

to the  
organism.  
The  
external  
media have  
affinities  
with the  
organ, on  
the one  
hand, and,  
on the  
other, with  
the object.

σάρξ (with the skin), which covers or forms the periphery of the body; that of taste is the 'potentially moist' σάρξ of the tongue. The organs of seeing, hearing, smelling, have media external to the body; but though external, these media have a peculiarly close relationship not only with the objects<sup>1</sup> but also with their respective organs, so that they have their internal lodgment or representation in every case within the bodily organ. Thus the organ of hearing has air as external medium, but a portion of air is also lodged in, or built into, the organ itself<sup>2</sup>. The organ of seeing has the diaphanous for its medium. Externally this is the air: but internal to the organ there is a cell full of water<sup>3</sup>. This water as internal medium co-operates with the air as external, for both act visually in virtue of their common property τὸ διαφανές. It is not easy to gather a definite idea respecting the internal and external media of smelling from the various statement of Aristotle respecting this sense. In the case of animals which respire he regards the medium of smell as air. This externally is affected by the odorous object and transfers the affection continuously to the olfactory organ, by which it is then inhaled and conducted to the 'point of sense.' Thus for such animals air internal and external to the organ constitutes the medium of smell. But for the class of animals which do not respire some different medium must be assumed. Fish can smell, as can other subaqueous creatures. Consequently Aristotle infers that the common medium of smelling in the case of all creatures which possess this power is τὸ διαφανές—not, however, as such, but *qua* capable of absorbing or contracting the effect of ἔγχυμος ὑγρότης<sup>4</sup>. At all events, the medium of smell and the essential constituent of the organ of smell consist either of air or water<sup>5</sup>, i. e. of common elements.

<sup>1</sup> e. g. the colour of objects is the διαφανές in them.

<sup>2</sup> 420<sup>a</sup> 9.

<sup>3</sup> Anatomy had not taught Aristotle to distinguish *two* cells.

<sup>4</sup> 443<sup>a</sup> 1.

<sup>5</sup> ἡ μὲν γὰρ κόρη ὕδατος, ἡ δ' ἀκοὴ ἀέρος, ἡ δ' ὁσφρησις θατέρου τούτων, 425<sup>a</sup> 4.



§ 32. There is one passage<sup>1</sup>, however, in which Aristotle speaks with apparent decision, and in a very different way, of the constitution of the olfactory organ and of its object. Summing up at the end of a long polemic against Empedocles and Plato, who regarded the essential part of the visual organ as consisting of fire, Aristotle, having corrected what he thought amiss in their views of the eye, as well as in those of Democritus, proceeds as follows: 'If the facts be as here stated, and if we must refer the essential part of each of the sensory organs to some one of the elements, we must suppose that in the visual organ this consists of water; in the organ of hearing it consists of air; while in that of ὄσφρησις it consists of fire<sup>2</sup>; for what ὄσφρησις is actually this τὸ ὀσφραντικόν<sup>3</sup> is potentially. Since it is the object (αἰσθητόν) that causes the faculty (αἰσθησις) to actualize itself, the faculty or its organ must possess, to begin with, the corresponding potentiality<sup>4</sup>. Now odour, the object of ὄσφρησις, is fumid evaporation, which arises from fire.' Thus the organ of smelling is potentially hot, i.e. potentially it possesses the quality of fire. Hence this organ has its proper place near the brain. . . . The essential organ of touch (τὸ ἀπτικόν) consists of earth; and that of taste is a form of touch. Hence the organ of these two lies near the heart, which is a counterpoise to the brain, being as it is the hottest, while the brain is the coldest, of the bodily parts<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> 438<sup>b</sup> 16-439<sup>a</sup> 5.

<sup>2</sup> Bonitz, *Ind. Arist.* 538<sup>a</sup> 30, appears right in his suggestion that in *πυρὸς δὲ τὴν ὄσφρησιν*, 438<sup>b</sup> 20, the last word = *organ* of ὄσφρησις. The course of the argument which follows requires this; though it is awkward that in the same line ὄσφρησις is also used to mean the realized perception.

<sup>3</sup> = τὴν ὄσφρησιν, 438<sup>b</sup> 21.

<sup>4</sup> If when actualized in ὄσφρησις it is actually hot, it must prior to such ὄσφρησις be potentially so.

<sup>5</sup> There are involved in this passage several difficulties for readers who expect or wish to find Aristotle in his writings perfectly consistent with himself. *First*, the assertion that ὀσμή is 'fumid evaporation' is vehemently contradicted, 443<sup>a</sup> 21 seqq. *Next*, the assertion that ὄσφρησις is essentially fire is opposed to 425<sup>a</sup> 5 ἢ δ' ὄσφρησις θατέρου τούτων (sc. αἶρος ἢ ὕδατος). *Finally*, in this latter passage also we read τὸ δὲ πῦρ ἢ οὐθενὸς ἢ κοινὸν πάντων, which denies that πῦρ is the



Apparent  
incon-  
sistencies  
explained.  
The use of  
the term  
*αἰσθητήρια*.

§ 33. Since the organs of touching and tasting have, according to the various standpoints from which Aristotle regards them—the current or popular, and that which he approved of—either no medium or no external medium ; and since moreover the organ of touch is either (according to the popular view) distributed all over the periphery of essential constituent of any particular organ of perception, while here it is represented as potentially constituting ἡ ὁσφρησις. The argument of Bäumker (*op. cit.*, pp. 47–8), assented to by Neuhäuser (*Arist. Lehre von dem sinnlichen Erkenntnisvermögen*, p. 21), Zeller (*Arist. ii*, p. 63 n. E. Tr.) and others, that, the particle εἰ being read, as it probably should be, before δέ in 438<sup>b</sup> 17, we may regard the whole passage as written by Aristotle from an alien standpoint, does not carry conviction. Nowhere does Aristotle object to the *principle* which connects the separate organs of sense, respectively, with certain elements as essential constituents. On the contrary he accepts it, and makes it the basis of his argument, e.g., in 647<sup>a</sup> 9–14. The main objection urged in *de Sens.* ii. is to the fact that Empedocles, Plato, and probably others (including e.g. Alcmaeon), regarded the eye as constituted of fire ; for that they found a difficulty in making the five organs square with the four elements 437<sup>a</sup> 21, does not contain an objection against this general principle ; nor does Aristotle explicitly recur to the latter point, on which his difficulty was as great as theirs. But his dogmatic assertions here that τὸ ἀπτικόν consists of earth and τὸ ὁσφραντικόν, or ἡ ὁσφρησις, of fire, are scarcely to be reconciled with the statements of the *de Anima* (425<sup>a</sup> 5–6, 435<sup>a</sup> 11 seqq.). And besides this, the explanations of ὁσμή here and later in the *de Sensu* (443<sup>a</sup> 21 seqq.) are irreconcilable with one another. The best way of getting over the difficulty is to suppose that he does not mean to say that the ἀπτικόν consists of earth *alone*, but only predominantly ; which is certainly what he means in other places. But with regard to ὁσφρησις or τὸ ὁσφραντικόν this is not effectual as a solution. Such discrepancies as remain, however, may be explained either on the hypothesis of interpolation, or on that of a change of views on the part of Aristotle. The *de Sensu* seems to contain preliminary essays on certain subjects of the larger work *de Anima*, which may therefore (notwithstanding many references, e.g. 436<sup>a</sup> 1 seqq.) be regarded as possibly later. It is not to be supposed that Aristotle in his earlier works held the same views as in his later ; any more than that Spinoza, while still a follower of Descartes, held the views of the author of the *Ethica*. He doubtless passed through a long process of mental development, and the many works connected with his name, even when they are, like the *de Sensu* and *de Anima*, of unquestionable authenticity as a whole, could not be expected to be everywhere in agreement with one another. As well might one expect to find in Kant's early essays the 'Copernican thought' of the *Critique of Pure Reason*. See *infra*, pp. 245 n. 3, 248 nn. 1 and 2.



the body, or (according to his own view) vaguely regarded as ἐντός τι; there are several passages in which these organs of non-mediated perception, or rather of perception by contact [or quasi-contact; *vide* TOUCHING, § 13], are set in contradistinction to the others, and the name αἰσθητήρια seems almost appropriated, for the time being, to the latter. Thus<sup>1</sup>, at the beginning of the third book of the *de Anima*, having declared that we perceive by touch all the tangible qualities of body, and that, when we perceive the other qualities, we do so by organs which act through media composed of the elements, Aristotle proceeds to treat these mediated organs as if they alone were called αἰσθητήρια. He expressly asserts that αἰσθητήρια are composed only of air and water—as if the organs of taste and touch were not αἰσθητήρια at all, or as if, being αἰσθητήρια, they could be regarded (in defiance of the fairly consistent teaching of other places) as composed solely of air and water<sup>2</sup>. But in this place we must remember that the organ or organs which act by contact have been already sufficiently dealt with in the opening lines; and that the αἰσθητήρια referred to in the sequel are only those which perceive διὰ τῶν μεταξύ, i. e. by external media: viz. those of seeing, hearing, and smelling. These of course may be declared to consist essentially of air or water; for the contrary qualities of fire and earth (the remaining elements) are only perceptible by τὸ ἄπτικόν, and cannot be essential constituents in organs destined to act through external media, and not by contact with their objects<sup>3</sup>. The moisture in which the object of

<sup>1</sup> 424<sup>b</sup> 21 seqq.

<sup>2</sup> 425<sup>a</sup> 7-9.

<sup>3</sup> It seems inexplicable how one who is so well acquainted with Aristotle as Bäumker should in his otherwise excellent work *Des Aristoteles Lehre von den äussern und innern Sinnesvermögen*, pp. 47-8, where he endeavours to rescue Aristotle from inconsistencies, assert that the only media are air and water. 'Luft und Wasser sind und bleiben die bevorzugten Stoffe, welche einzig und allein, wie als Medien, so als Grundmaterie der Organe auftreten.' This statement is based upon a contracted view of the matter, in which Bäumker overlooks the fact of σάρξ being a medium, and omits to look beyond what is contained in *de An.* iii. 1. 424<sup>b</sup> 30-425<sup>a</sup> 9. Moreover, he does not see that even there, τὸ ἄπτικόν being disposed of, the

taste must be contained, if it is to affect the organ and so be perceived, is not an external medium. For tasting contact is always necessary<sup>1</sup>, and this moisture is ἀπτόν τι. Taste, therefore, has no external media, but only the same medium which touch, of which it is a form, possesses. Taste is a kind of touch, but with a certain distinctive power of its own.

No sense  
exists  
beyond the

§ 34. There exists no sense beyond those known to us as 'the five senses<sup>2</sup>.' The argument by which Aristotle tries αἰσθητήρια whose essentials are air and water are only those of seeing, hearing, and smelling. He also overlooks the argument of *de An.* iii. 13 (435<sup>a</sup> 11–b4) in which, while showing that τὸ τοῦ ζώου σῶμα cannot be ἀπλοῦν, or composed solely of any one element, Aristotle proves that earth and fire are elements in the organ of touch, whose medium is σάρξ. As regards the question whether the *only media* are air and water, we have above said more than enough to show that whereas, indeed, air and water are the sole *external* (i. e. extra-organic) media, they are not the *sole* media, earth and fire being essential constituents of σάρξ, the intra-organic medium of touch and taste. Further untenable assertions of Bäumker here are (a) 'that it is in the medium not in the organ that the perceived affection which is potential in the αἰσθητόν *per se* is first actualized' ('Erst in jenem Medium tritt die wahrgenommene Affektion, die in dem Gegenstande an sich nur potentiell angelegt ist, aktuell auf'). (b) That according to Aristotle (differing in this from the ancients) 'the organs are not brought into relation with the objects as such, but the qualities of the objects must correspond to their respective media' ('dürfen die Organe nicht zu den Objekten als solchen in Beziehung gebracht werden, sondern ihre Beschaffenheit muss den zu ihnen gehörigen Medien entsprechen'). With regard to (a) we may remark simply that a πάθος in the external medium, as such, is as yet no percept at all; not having affected the organ, it produces no αἴσθημα. To do this, it must have affected the *internal* medium, and so the organ, of sense. With regard to (b); if the organ is not to be brought into relation with the object as such, what, we may ask, is the purpose of *de An.* ii. 5, 416<sup>b</sup> 35–418<sup>a</sup> 4, which is devoted to the discussion of the question whether *like* is perceived by *like* or *unlike* by *unlike*, and concludes thus: τὸ δ' αἰσθητικὸν δυνάμει ἐστὶν οἷον τὸ αἰσθητὸν ἤδη ἐντελεχεία, καθάπερ εἴρηται· πάσχει μὲν οὖν οὐχ ὁμοιον ὄν (sc. τὸ αἰσθητικόν), πεπονθὸς δ' ὁμοίωται καὶ ἐστὶν οἷον ἐκεῖνο? The passages quoted by Bäumker to justify his views on the above points are far from adequate to their purpose. But we cannot here go into the details of a full discussion.

<sup>1</sup> 422<sup>a</sup> 10–14.

<sup>2</sup> 424<sup>b</sup> 21–425<sup>a</sup> 13. Though Aristotle here names them 'the five,' he was, as we have already seen, perfectly aware that touch is differentiable



to prove this most difficult proposition is obscure, but may be outlined thus. Assuming<sup>1</sup> that there exists no body or affection of body other than those known to us in this world<sup>2</sup>, our present five senses make all the bodies in this sphere accessible. Hence if we assumed any further sense, it would either have no object, or would merely duplicate some existing sensation; either of which suppositions would be intolerable. Therefore no further sense beyond the five is to be assumed.

so-called  
'five  
senses.'  
Aristotle's  
argument  
for this  
conclusion.

The stress of the argument is laid by Aristotle on the second proposition, viz. that our present senses give us the perception of all known bodies; which is thus proved. The four elements are the basis of all existing σώματα and their πάθη. In our bodily organs of perception, and the media through which they act, all the elements are functionally employed; hence by their elementary constitution our present organs bring us into acquaintance with all the bodies and affections of bodies in the world. If a particular αἴσθησις were lacking, this could be only because its fitting αἰσθητήριον was so. But no αἰσθητήριον which would be of service for actual perception is lacking. Hence we possess all the αἰσθήσεις, and there is none beyond 'the five.' The proposition that our present organs by their elementary constitution make us acquainted with all σώματα and their πάθη is shown to be true as follows. All possible qualities of body are exhausted in two classes, those perceived through external media and those not

into several senses; especially into those of temperature (the perception of the 'hot and cold') and of pressure and resistance (the perception of the 'hard' and 'soft,' 'solid' and 'fluid'). Thus Reid was not, as Lord Kelvin (*Popular Lectures and Addresses*, 'The Six Gateways of Knowledge,' p. 262) says, the 'first to point out the broad distinction between the sense of roughness or resistance and the sense of heat.'

<sup>1</sup> This assumption, of course, involves a *petitio principii*: for if there were other bodies with other πάθη there would have to be other αἰσθήσεις.

<sup>2</sup> 425<sup>a</sup> 11-13 εἰ μὴ τι ἕτερον ἔστι (=exists) σῶμα καὶ πάθος ὃ μηθένος ἔστι τῶν ἐνταῦθα σωμάτων. This assumption, although not mentioned till the end, is the major of the whole deduction.

so perceived. Touch and taste give us knowledge of (or the faculty of knowing) all possible tangible qualities, i. e. all those which do not require an external medium. The remainder are perceived by the remaining senses; for their organs consist of the elements which constitute external media, viz. air and water. All the externally non-mediated αἰσθητά are ἀπτά: and ἀφή *per se* is capable of perceiving all these. Touch has its organ and medium framed essentially of earth and fire, which, through their πάθη, represent to us the διαφοραί of σῶμα *qua* σῶμα. Thus, so far as these two elements go, nothing that exists in our world is unprovided for by touch<sup>1</sup>. The externally mediated αἰσθητήρια, on the other hand, provide for the perception of the non-tangible properties of things; and this they do by their being essentially constituted of air and water, which are the only elements capable of serving as external media. But they are sufficient, for they mediate for all αἰσθητά not already provided for through touch. Thus either mediately or immediately (or rather by media external *and* internal, or media internal *only*) access is given us, by our organs of perception, to knowledge of all the bodies and properties of body which exist in our world, of which we can form any conception. Hence no other αἴσθησις is to be assumed<sup>2</sup>. The higher animals possess already

<sup>1</sup> In 425<sup>a</sup> 5-7 we read that fire 'either belongs to no one of the three externally mediated organs, or else it belongs to all alike,' since it lies at the root of life and sensation. Earth, too, has no special connexion with any of these three sense-organs, though it lies with fire at the basis of touch. Thus earth and fire are related to the three externally mediated organs just so far as these are related to the organ of touch (see § 23 and §§ 28-9 *supra*).

<sup>2</sup> We must suppose that Aristotle regards τὸ ἀπτικόν throughout this passage as including both taste (of which nothing is expressly said) and touch. We must further bear in mind that (for reasons already given), when an organ is said to be composed of water or of air, this only means that in its composition the water or the air is the ingredient essential for its function, the latter depending on the λόγος or ratio which either bears to the other elements in the organ. To imagine Aristotle saying that one single element could constitute any sensory organ, or, indeed, any other part of the body, would be to imagine him throwing overboard the teaching of his Physiology and Physics.



all the αἰσθητήρια that are either (a) possible in point of constitution from the four elements, or (b) requisite for the perception of existing σώματα and their πάθη. To restate the points of Aristotle's argument more briefly. Our faculty of perception in general (τὸ αἰσθητικόν) is equipped with the needful means of perceiving all αἰσθητά. It has, by ἀφή, the means of perceiving all which do not need an external medium, i. e. all whose διαφοραί belong to body *qua* body, and characterize the two στοιχεῖα, fire and earth. It has, by organs constituted of air and water, the means required for perceiving all the αἰσθητά which do need an external medium: i. e. those whose διαφοραί do not depend on fire and earth. No αἰσθητόν, therefore, remains inaccessible to perception with our present senses<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> In the parenthetic words 424<sup>b</sup> 30 ἔχει δ' οὕτως to 425<sup>a</sup> 2 δι' ἀμφοῖν Aristotle shows how it is conceivable that there should be a *reduction* in the number of αἰσθητήρια, or a *duplication* of αἰσθήσεις or (what comes to the same thing) of αἰσθητά; but leaves it plain that in no such case could we imagine the list of our αἰσθήσεις to be usefully increased. For (a) we can conceive one αἰσθητήριον so constituted as to perceive two heterogeneous αἰσθητά; as, for example, if air is medium for both ψόφος and χροά, and if it be necessary that an αἰσθητήριον essentially of air should perceive both of these. Again (b) we can also conceive two αἰσθητήρια so constituted that either might perceive the same αἰσθητόν as the other; as, for example, if air and water are each a competent medium of χροά, a person with two organs essentially consisting the one of water, the other of air, should with either perceive χροά. But neither (a) nor (b) would point the way towards an increase in the list of useful αἰσθήσεις. The former would give us the same two αἰσθήσεις and αἰσθητά as we have, only by one organ instead of two. The latter only brings us to the conception of two different organs employed in giving us one and the same αἴσθησις or αἰσθητόν.

## PART III. SENSUS COMMUNIS

The  
*sensus  
communis*,  
the syn-  
thetic  
faculty of  
sense. Its  
functions  
(a) discri-  
mination  
and com-  
parison,  
(b) percep-  
tion of *τὰ  
κοινά*, (c)  
conscious-  
ness of per-  
ception,  
(d) imagi-  
nation  
(reproduc-  
tive), (e)  
memory  
and remi-  
niscence,  
(f) sleep  
and dream-  
ing. The  
presenta-  
tive part of  
sensation  
attended  
to by the  
pre-Pla-  
tonics,  
the repre-  
sentative  
not so  
much.

§ I. WE now come to one of the most interesting por-  
tions of the ancient Greek psychology—the theory of the  
faculty of synthesis at its earliest stage. The name which  
heads the chapter is a translation of the term *κοινὴ αἴσθησις*<sup>1</sup>,  
which was used first by Aristotle for this faculty. It is  
necessary here, as before, to consider how much of what  
he had to say regarding it was to be found in the specu-  
lations of his predecessors. As, however, these did not,  
at least until Plato's time, undertake the discussion of the  
faculty of synthesis as such, we must content ourselves with  
stating the functions ascribed by Aristotle to the *κοινὴ  
αἴσθησις*, and seeing how these functions were dealt with  
by preceding psychologists. To this department of *ψυχὴ*,  
then, variously named by him *ἡ κοινὴ αἴσθησις*, *τὸ κρίνον*,  
*τὸ πρῶτον αἰσθητικόν*, he assigned (a) the power of dis-  
criminating and comparing the data of the special senses,  
all of which are in communication with it; (b) the per-  
ception of the 'common sensibles,' *τὰ κοινά*, of which the  
principal are *κίνησις σχῆμα ἀριθμὸς μέγεθος* and *χρόνος*;  
(c) the consciousness of our sensory experiences, i. e. the  
power by which we not only perceive, but perceive *that* we  
do so; (d) the faculty of imagination, i. e. reproductive  
imagination—*τὸ φανταστικόν*; (e) the faculty of memory and  
reminiscence, *μνήμη καὶ ἀνάμνησις*; and (f) the affections of  
sleeping and dreaming. To ascertain, therefore, how much  
of Aristotle's theory respecting this had been anticipated,  
we must survey the works of his predecessors. As they  
do not (until we reach Plato) distinctly formulate the idea  
of a synthetic faculty, we can only examine what they may  
have done to explain the various phenomena of mind above-  
mentioned as attributed by Aristotle to the agency of the

<sup>1</sup> Though Aristotle uses this actual term but seldom (cf. 425<sup>a</sup> 27, 450<sup>a</sup> 10, 686<sup>a</sup> 31), often employing equivalents like *πρῶτον αἰσθητικόν*, &c., yet as a convenient name for an important conception it was generally adopted by his followers, and in its Latin form continued to play a great part throughout the psychology of the Middle Ages.



κοινὴ αἴσθησις. We shall find before Plato very little in the remains of the old psychologists on this important subject of synthesis. We have already recounted what they had to say of the special senses and sensation generally; and from this it is clear that they did not neglect the presentative department of psychology. As regards the representative, however, they do not seem to have taken nearly the same pains. They referred the above-named functions to ψυχή, or νοῦς, in a vague and general fashion; feeling perhaps that these functions were too complicated and obscure for treatment in detail with any prospect of success. Before Plato, moreover, we find no record of any serious psychological treatment of memory or imagination.

§ 2. Owing to the parallelism in Aristotle's theory between psychical wholes and parts, the consideration of the *sensus communis* will divide itself into sections corresponding to the divisions adopted with reference to each of the special senses. This, their common centre, has its function and organ, its objects, and its medium, and will have to be investigated with reference to each of these. As we have premised that none of the pre-Platonic psychologists distinctly conceived such a subject as this, our treatment must (following such records as we possess) be of a piecemeal character, according as we find reason to suppose that each, or any, of the writers with whom we have to do, took or would naturally take a particular view of any of the functions of the common sense, or ascribed any of them to some particular organ.

*Sensus communis* must be studied as to its function and organ, its objects, and its medium, just like each particular sense.

#### *Alcmaeon.*

§ 3. Of the function of a *sensus communis*, or of synthetic function in general, Alcmaeon had no distinct idea, as far as his remains and the testimony respecting him can be trusted for information. We know, indeed, that he is said to have distinguished sensibility or sense-perception (αἰσθάνεσθαι) from intelligence (τὸ ξυνιέναι), and to have confined the possession of the latter to human beings. But he has left no evidence to show where he regarded αἴσθησις as ending or ξύνεσις as beginning, or how he would

Alcmaeon. No treatment by him of *synthetic* function, either intellectual or sensuous. Perhaps an implication of it in the word



ξυνιέναι =  
intelli-  
gence; so  
seeming *ex*  
*vi termini*,  
to ascribe  
synthetic  
function  
(as Plato  
did) to  
under-  
standing.  
Brain  
would for  
him (as  
also for  
Plato)  
have been  
organ of  
synthetic  
faculty.  
Sleeping—  
a pheno-  
menon  
which  
depends on  
the blood.

distinguish these. Except, then, for the form of this word ξύνεσις, which *implies* synthesis in its notion, and seems to ascribe it (as Plato did) to understanding, we have no hint that Alcmaeon paid attention to it. Its importance remained submerged under a familiar name, and it eluded discussion. As little do we know of any classification of objects of sense-perception by him in which he would distinguish the data of special from those of 'common' sense. If, however, he had had a conception of this sense, he would probably have assigned the brain as its organ. There can be no doubt that he silently included the functions of the common sense under those of ξύνεσις, and we have abundant evidence that for him the brain was the organ of intelligence, and that, moreover, all the several αἰσθήσεις are connected with it and cannot discharge their functions if their connexion with it is disturbed<sup>1</sup>. Sleeping (which according to Aristotle is an affection of the *sensus communis*) results, according to Alcmaeon (as well as to his successors, including Aristotle), from the retirement of the blood into the larger blood vessels, while 'waking' (i. e. full consciousness) returns after its rediffusion<sup>2</sup>. This might seem to imply that for Alcmaeon the blood would have been the chief organ of consciousness. But we know that sensation was for him impossible without the co-operation of the ἐγκέφαλος with each sense; and therefore, most probably, as Siebeck<sup>3</sup> remarks, it is to this organ that he would have assigned the *consciousness* of sensation, which Aristotle ascribes to the organ of the *sensus communis*, viz. the heart.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* § 26 ἀπάσας δὲ τὰς αἰσθήσεις συνηρτῆσθαι πῶς πρὸς τὸν ἐγκέφαλον, διὸ καὶ πηροῦσθαι κινουμένου καὶ μεταλλάττοντος τὴν χώραν ἐπιλαμβάνειν γὰρ τοὺς πόρους, δι' ὧν αἱ αἰσθήσεις. Cf. also Plut. *Epit.* iv. 17, 1, Diels, *Dox.*, p. 407, where, however, the term τὸ ἡγεμονικόν shows how far we are from the text of Alcmaeon. This Stoic term is probably derived from the Aristotelean τὸ ἡγούμενον, 1113<sup>a</sup> 6. Plato, no doubt, refers to Alcmaeon in *Phaedo* 96 B: ὁ τὰς αἰσθήσεις παρέχων τοῦ ἀκούειν καὶ ὁρᾶν καὶ ὁσφραίνεσθαι. It is to Alcmaeon and Plato that Aristotle probably alludes, 469<sup>a</sup> 22: διὸ καὶ δοκεῖ τισὶν αἰσθάνεσθαι τὰ ζῶα διὰ τὸν ἐγκέφαλον.

<sup>2</sup> εἰς τὰς αἰμόρρους φλέβας, Plut. *Epit.* v. 24, Diels, *Dox.*, p. 435.

<sup>3</sup> *Geschichte der Psychol.*, p. 103.



*Empedocles.*

§ 4. We miss, in the information which we have respecting Empedocles, anything which would show that he had a conception of the synthetic faculty as something which it was the duty of a philosopher—or even a psychologist—to discuss; for to reason from his metaphysical conceptions of *φιλία* and *νείκος* to psychological analogues of synthesis and analysis would be merely fanciful. He gives no psychological classification of the objects of sense, and whatever is to be known respecting his attitude towards the *sensus communis* must be altogether, as in the case of Alcmaeon, due to inferences more or less doubtful. We know that for him the blood—more especially that in the region of the heart—was the seat or organ of intelligence. As he did not really distinguish sense from reason or intelligence<sup>1</sup>, this must show that the blood would have been for him the organ of a central faculty of sense had he distinctly formed a conception of this. But we have no information as to how he regarded the *ἀπορροαί*, which entered the pores of each sense, as co-ordinated and marshalled into the service of a systematic experience. He does not exhibit a feeling of the need of any such process; but the blood (in which the elements are most perfectly mixed) would, no doubt, have, for him, supplied the organic means towards it. In his theory of ‘temperaments’<sup>2</sup>, by which men possess talents according to the perfection of the *κρᾶσις* of the elements in various parts of the body, he seems to betray a singular absence of any perception of the need of systematization of sensory data under some controlling central power. Aristotle notices this fault in the psychology of Empedocles, and complains that he does not provide any central force to combine or keep together and co-ordinate either the various energies or the elemental parts

Empe-  
docles—  
lack of a  
conception,  
on his part,  
of the  
necessity of  
a synthetic  
faculty of  
any sort.  
‘Each ele-  
ment *in* us  
perceives  
its like  
*outside* us.’  
Whatever  
synthesis  
was pos-  
sibly con-  
templated  
by him  
must have  
had its  
instrument  
in the *mix-  
ture* of the  
elements  
contained  
in the  
blood,  
especially  
that *round*  
the heart  
or *in* the  
heart. His  
theory of  
‘tempera-  
ments,’  
adverse to  
the concep-  
tion of  
a central  
synthetic  
faculty.  
Aristotle  
criticizes  
the neglect  
of synthetic  
function as  
a defect

<sup>1</sup> E. Rohde, *Psyche*, § 464, note 2, holds that Empedocles did draw this distinction, though admitting that for him *τὸ νοεῖν* was only *σωματικόν τι*. Cf. Arist. 427<sup>a</sup> 22.

<sup>2</sup> Cf. Theophr. *de Sens.* § 11. The man who has the elements most perfectly mixed in the tongue is the orator; he who has the mixture perfect in the hand is the artist, and so on.



in the  
psychology  
of Em-  
pedocles.

of the soul<sup>1</sup>. The supposition that the blood, especially that around the heart<sup>2</sup>, would, as central organ of perception, have taken, for him, the place of the heart itself as conceived by Aristotle, might seem to be confirmed by his theory of sleeping. This affection is produced by a 'symmetrical cooling of the blood<sup>3</sup>.' The organ immediately affected in sleeping is, one would think, the organ of consciousness. But this theory of sleeping, as dependent on the blood, is common to him with Alcmaeon and Plato, for whom, however, the brain was the central organ of sense-perception.

### *Democritus.*

Demo-  
critus did  
not discuss  
the faculty  
of syn-  
thesis; nor  
distinguish  
sensitivity  
from in-  
telligence,  
as psy-  
chical  
entities or  
functions.  
He allo-  
cated  
certain  
faculties  
of soul to  
certain  
parts of  
the body.  
He is  
credited  
with

§ 5. Democritus did not put to himself the question—what is the faculty by which the data of sense are combined and distinguished, by which we are conscious of our mental acts, by which we imagine, remember, &c.? He drew no dividing line between αἰσθησις and νοῦς as psychical<sup>4</sup> entities. For him all knowledge, sensory and other, is effected by mechanical interaction between the atoms of bodies and those of the soul<sup>5</sup>. It results from εἰδῶλα (or δείκελα, to use the more general expression) ἔξωθεν προσιόντα. The soul atoms were divided or distributed all over the body. Notwithstanding this he seems (so far as we can trust our authorities) to have located certain mental faculties in particular parts of the body<sup>6</sup>, and even to have anticipated the tripartite division of Plato who assigned the intelligence, the faculty of energy, and the faculty of desire, to the brain, the heart or thorax, and

<sup>1</sup> *De An.* i. 5. 410<sup>b</sup> 10–13 ἀπορήσειε δ' ἂν τις καὶ τί ποτ' ἐστὶ τὸ ἐνοποιῶν αὐτά (sc. τὰ στοιχεῖα), and 411<sup>a</sup> 26–<sup>b</sup> 7 πότερον πάσῃ νοοῦμεν . . . τί οὖν δήποτε συνέχει τὴν ψυχὴν;

<sup>2</sup> αἷμα γὰρ ἀνθρώποις περικάρδιόν ἐστι νόημα, *Frag.* 109, Diels, *Vors.* p. 212.

<sup>3</sup> Plut. *Epit.* v. 24, Diels, *Dox.*, p. 435 κατάψυξιν τοῦ ἐν τῷ αἵματι θερμοῦ σύμμετρον.

<sup>4</sup> He distinguished, however, between the evidential value of αἰσθησις and νοῦς, between σκοτίη and γνησίη γνώσις, Sext. *Math.* vii. § 138.

<sup>5</sup> ἐκεῖνος μὲν γὰρ ἀπλῶς ταῦτόν ψυχὴν καὶ νοῦν· τὸ γὰρ ἀληθὲς εἶναι τὸ φαινόμενον, Arist. *de An.* i. 2, 404<sup>a</sup> 27.

<sup>6</sup> Cf. pseudo-Hippocr. *Epistulae* ix. 392 L περὶ φύσιος ἀνθρ., Diels, *Vors.*, p. 470, where Democritus is said to have called the brain φύλαξ διανοίης; the heart (καρδίη) βασιλὶς, ὀργάνη τιθηνός; the liver (ἥπαρ) ἐπιθυμίας αἴτιον.



the liver or abdomen, respectively. He is also credited<sup>1</sup> with a bipartite division of the soul, placing τὸ λογικόν in the thorax, while distributing τὸ ἄλογον all over the body. In fact, however, we can depend very little on information coming from a pseudo-Hippocratean writer of the second century, or from the *Placita*, respecting points like this.

having made both a tripartite and a bipartite division of the soul.

According to the physical principles of Democritus, sense and thought result from emanations coming to us from things and entering the pores of our bodies, but especially the pores of the proper organs, penetrating to the atoms of the soul, and so in some way bringing to our minds the ideas of the things from which they have come. Thus it is with the perceptions of our waking life; and thus it is also that we dream when asleep. For in sleep, too, εἶδωλα of things and persons stream into our bodies, or, being already lodged in them, then become active, and visions of the persons or things from which they originate arise in our minds<sup>2</sup>. Sleeping, according to Democritus, is a cooling of the heat-atoms of the body, or rather the expulsion, under the pressure of the environment, of a certain number of them<sup>3</sup>. This cooling affects the outer parts chiefly, and the vital heat retires to the interior, sc. to the neighbourhood of the heart. Amid these vague and indefinite notions we cannot discover any inkling of a synthetic faculty by which the effects of ἀπορροαί in the way of sensation were collected and arranged for the purposes of systematic experience.

Sleeping, the expulsion of a certain number of heat-atoms and soul-atoms, with concentration of the vital heat round the heart.

§ 6. We might, at first sight, expect to discover, in connexion with what Democritus says of φαντασία, some clue to his attitude respecting the central sense. But we find at once that by φαντασία he does not mean the repro-

His references to φαντασία give no clue to a doctrine

<sup>1</sup> Plut. *Epit.* iv. 6, Diels, *Dox.*, p. 390.

<sup>2</sup> Arist. *de Div. per Somn.* ii. 464<sup>a</sup> 5 ὥσπερ λέγει Δημόκριτος εἶδωλα καὶ ἀπορροὰς αἰτιώμενος. Cf. Lucret. iv. 747-66 (Giussani), and Plut. *Sympos.* viii. 10, § 2 ὃ φησι Δημόκριτος, ἐγκαταβυσσοῦσθαι τὰ εἶδωλα διὰ τῶν πόρων εἰς τὰ σώματα καὶ ποιεῖν τὰς κατὰ τὸν ὕπνον ὄψεις ἐπαναφερόμενα: from which it would appear that the εἶδωλα, which are ever coming when we are awake, sink deeply into our bodies, destined in sleep to arise, as it were, 'from the depths' and present themselves to consciousness.

<sup>3</sup> Cf. Arist. 472<sup>a</sup> 2-15, 404<sup>a</sup> 5-16.

of central sense, or of synthesis, on his part: for it means only presentation. He formed no theory of representation, of memory, or reminiscence.

ductive imagination, but merely the presentative faculty: that faculty whereby things appear, or present themselves, to us in ordinary perception. He taught that the 'secondary qualities' (as they were called by Locke) have no objective existence: they are only affections of our sensibility according as it is qualitatively altered<sup>1</sup>. The same thing that appears (*φαίνεσθαι*) to us sweet may appear to others bitter, &c. As regards the function of reproductive imagination, therefore, which Aristotle ascribed to the *κοινὴ αἴσθησις*, we cannot ascertain that Democritus held definite views, any more than as to the *κοινὴ αἴσθησις* itself. To complete our discomfiture we are unable to discover that he formulated a theory of memory or recollection. In no way, therefore, can we find a point of contact between his doctrines and that of the *κοινὴ αἴσθησις* of Aristotle. He seems to have been too much immersed in the details of physics and physiology to spare time or thought for the more abstract and higher aspects of psychology.

#### *Anaxagoras.*

Anaxagoras could not consistently have held a theory of *sensus communis*, or synthetic faculty of sense. For he could not, except by a miracle, make soul and body communicate with

§ 7. If there is any proposition which may be implicitly believed respecting the teaching of Anaxagoras, it is that for him *νοῦς*<sup>2</sup> was *ἀμιγής*, i.e. absolutely free from all admixture of the elements<sup>3</sup> of the *μείγμα*. This being so, it is impossible to understand how any principle of community could connect it with the material body; or how there could be a *κοινὴ αἴσθησις* with an *αἰσθητήριον* to correspond, in which the soul and the infinitude of elements — *ὁμοιομερῇ* — should be really related to one another. Only a 'miracle'<sup>4</sup> could bring about such communion for Anaxagoras. Accordingly, sleeping—for Aristotle a function of *ἡ κοινὴ αἴσθησις*—is for Anaxagoras an affection

<sup>1</sup> πάντα πάθη τῆς αἰσθήσεως ἀλλοιουμένης, ἐξ ἧς γίνεσθαι τὴν φαντασίαν, Theophr. *de Sens.* §§ 63-4.

<sup>2</sup> He refers to *νοῦς* also as *ψυχή*: cf. Arist. 404<sup>b</sup> 1-3, Schaubach, *Anax.* p. 113. This he did probably when descending from the teleological to the mechanical standpoint: the ground of Socrates' complaint against him.

<sup>3</sup> Cf. Arist. 405<sup>a</sup> 16, 429<sup>a</sup> 18.

<sup>4</sup> Cf. Eurip. *Frag.* 1007 (Nauck) ὁ νοῦς γὰρ ἡμῶν ἐστὶν ἐν ἐκάστῳ θεός.



of the body only, not of the soul<sup>1</sup>, an opinion to which he was probably led *a posteriori* by the activity of the mind in dreams as well as *a priori* by this theory of νοῦς (or ψυχή) ἀμυγής. Yet, despite this theory, Anaxagoras appears to have held an exoteric form of his doctrine of ψυχή, in which, as his 'final' causes were displaced by mechanical causes, so his views of soul approached somewhat nearer to those of ordinary psychology. His teaching respecting the special senses shows traces of this. Can we, even from this standpoint, discover in him any evidence of a doctrine of synthesis—of the faculty by which the data of the several senses are combined and distinguished? If so, what would for him have been its organ? We saw that, in explaining the faculty of hearing (ἀκοή), he regarded ψόφος as making its way ἄχρι τοῦ ἐγκεφάλου. Censorinus tells us that Anaxagoras held the brain to be the source of all the senses<sup>2</sup>. It seems at all events certain that for him, in general, νοῦς or (its equivalent in his psychology) ψυχή would have fulfilled the functions of κοινὴ αἴσθησις—have supplied consciousness, memory, &c., as well as distinguishing and comparing the phenomena of sense. As to the particulars of the manner of its doing so, we can say nothing. We can only rest on hypotheses respecting the matter. Theophrastus<sup>3</sup>, distinguishing the teaching of Clidemus from that of Anaxagoras, says: 'Clidemus taught that, while the senses of seeing, smelling, tasting, and touching, independently perceive their objects, the senses—or rather the organs—of hearing merely convey their report to νοῦς, which is that which properly and directly hears<sup>4</sup>; though he does not, as Anaxagoras did, make νοῦς

one another. Sleeping is, for Anaxagoras, an affection of body only. Censorinus says (or seems to say, for it is very doubtful) that he connected all the senses with the brain. The only principle of synthesis must for him have been νοῦς, or ψυχή taking the place of νοῦς in popular terminology. How it co-ordinated the data of sense we have nothing to inform us.

<sup>1</sup> Plut. *Epit.* v. 25, Diels, *Dox.*, p. 427 . . . σωματικὸν γὰρ εἶναι τὸ πάθος, οὐ ψυχικόν.

<sup>2</sup> Cens. *de die Natali*, vi. 1 'Anaxagoras cerebrum, unde omnes sunt sensus (sc. ante omnia iudicavit increscere)': unless here the clause 'unde . . . sensus' be inserted by Censorinus *de suo*, as the indicative suggests.

<sup>3</sup> *De Sens.* § 38; Diels, *Dox.*, p. 510.

<sup>4</sup> μόνον δὲ τὰς ἀκοὰς αὐτὰς μὲν οὐδὲν κρίνειν, εἰς δὲ τὸν νοῦν διαπέμπειν, οὐχ ὥσπερ Ἀναξαγόρας ἀρχὴν ποιεῖ πάντων τὸν νοῦν: where Diels observes on μόνον 'nam qui praecedunt sensus ipsi iudicium ferunt.'

the ἀρχὴ τῶν πάντων<sup>1</sup>.’ Though Clidemus did not, like Anaxagoras, make νοῦς the explanatory principle of all things in general, he regarded it as the true percipient subject in the case of hearing. The implication by contrast here would certainly seem to be that the subject in the case of every sense was for Anaxagoras νοῦς itself, while the sensory organ was but a mere instrument or channel. But it is almost idle to speculate as to how Anaxagoras would have conceived a theory of synthesis, when of this faculty itself he does not appear to have felt the necessity.

*Diogenes of Apollonia.*

Diogenes discussed memory and reminiscence. His anticipations of the theory of Aristotle. The central organ of intelligence for Diogenes: the air round the brain in connexion with the air in the thorax, or round the heart.

§ 8. Diogenes, who (notwithstanding his revival of the theory of Anaximenes which made *air* the *principium* of all things) is one of the most interesting of the pre-Platonic psychologists with whom we have undertaken to deal<sup>2</sup>, stands alone among the latter in having discussed, even though indirectly, the subject of memory and reminiscence. He seems to have held a theory of the psychical function of the air in (or around) the brain in its relation with that in (or around) the heart in the thorax; which reminds one of Aristotle’s doctrine of the connexion of three of the senses with the brain, or rather with the membrane surrounding this, and then with the heart, to which the brain or its membrane was only an intermediate station. We have already seen how he connected the several special senses with the air in the brain: how the eye, when images fall on the pupil, conveys its message by means of the air in this organ to the inner air, and so on<sup>3</sup>. The air animates the whole body, being conducted through it with the blood in the veins. Thinking is due, he says, to the activity

<sup>1</sup> Zeller (*Pre-Socratics*, ii. 369, E. Tr.) infers that Anaxagoras made Νοῦς the true subject of perception in the case of each and all of the αἰσθήσεις: this would seem to require πασῶν instead of πάντων.

<sup>2</sup> Parmenides also seems to have formed a theory of μνήμη, making it to depend (like διάνοια in general) on a due κράσις of cold and hot in the body. Cf. Theophr. *de Sens.* §§ 3-4.

<sup>3</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 39-42.



of pure and dry air, for moisture impedes intelligence. Hence infants are of weak intelligence: they have too much moisture<sup>1</sup>, hence the air is not able to circulate freely through their bodies but is confined within the breast. For lack of ducts—the necessary means of such circulation of air—plants are destitute of intelligence. The cause of the passionate and fickle disposition of infants is the same. Hence, too, the tendency of young children to *forgetfulness*. As the air does not penetrate freely to all parts of their body they are lacking in intelligence<sup>2</sup>. A proof of the proposition that the obstruction of the air in the breast causes mental difficulties is found in the distress which persons feel who endeavour to recollect. This feeling they have in the breast<sup>3</sup>. When they have recovered the idea for which they have sought in this effort, the obstructed air is set free, and they experience a feeling of relief<sup>4</sup>. The air being the primary agent of mind, if it becomes obstructed in its chief seat—the breast, into which it passes in respiration—mental power is impaired, and mental efforts are thwarted, until the air again secures free passage for itself. We notice here how closely Diogenes approaches to Aristotle, who made the organ of central sense, of which ἀνάμνησις is a function, the heart or the region of the heart<sup>5</sup>. A further partial coincidence between Aristotle and Diogenes appears in their treatment of the affection of sleeping. According to Diogenes<sup>6</sup>, sleep comes on when the blood has forced the air that is in the veins back into the breast. Sleep is, according to Aristotle also, an affection of this same region of the breast, which was the seat of the κοινὴ αἴσθησις. In the *Placita* we read<sup>7</sup> that Diogenes placed τὸ ἡγεμονικόν (which term, however, raises suspicion of the authenticity of the statement) ἐν τῇ ἀρτηριακῇ κοιλίᾳ τῆς καρδίας, ἥτις ἐστὶ πνευματικὴ. If this

Cause of forgetfulness, and of weakness of memory in children.

Conditions of memory and of reminiscence.

Theory of sleeping.

<sup>1</sup> Theophr. *de Sens.* §§ 44–5.

<sup>2</sup> ξύνεσις.

<sup>3</sup> περὶ τὰ στήθη.

<sup>4</sup> With the above cf. Arist. *de Mem.* 453<sup>a</sup> 14–31 and 453<sup>b</sup> 3–10.

<sup>5</sup> Cf. Panzerbieter, *Diogenes Apoll.* pp. 90–3.

<sup>6</sup> Plut. *Epit.* v. 24; Panzerb. p. 90; Arist. *de Somno*, *passim*.

<sup>7</sup> Aët. iv. 5. 7; Diels, *Dox.*, p. 391; Panzerb., pp. 87 seqq.

Diogenes had a conception (which Empedocles and Democritus lacked) of the necessity of a synthetic faculty.

statement has a basis of truth, we must regard those of the passages in which the air around the brain is said to be the percipient subject as only provisionally true: this air has to convey the messages of sense to the air of the thorax before consciousness of sensation arises. It may be that Diogenes, like Aristotle, made the environment of the brain only an intermediate stage in the process of sensation as regards three senses—hearing, seeing, and smelling; while touching and tasting, of which he says nothing definite, were regarded by him, as by Aristotle, as having direct communication with the central seat of sense-perception<sup>1</sup>. On the whole it appears that Diogenes possessed in a marked degree a perception, which Alcmaeon had in a slight measure, but which Democritus and Empedocles did not possess at all, of the necessity for a central organizing faculty, whether of sense or intelligence, on which consciousness and memory depend; and that he regarded this as seated chiefly in the air in the region of the heart—whether in the lungs<sup>2</sup> or, as the compiler of the *Placita* tells us, in ‘the arteriac cavity’ of the heart.

### Plato.

Plato denied synthesis to sense, and ascribed it to thought or intelligence. Yet he in many ways paves the way for Aristotle's theory of *sensus communis*. We may, therefore,

§ 9. Plato of course does not even name a *κοινὴ αἴσθησις*, but he investigated carefully the function of synthesis whose importance was paramount in his psychology. He ascribed it not to sense, as Aristotle did, but to thought. Yet there is reason for regarding this difference—from the psychologist's point of view, not from that of the metaphysician or epistemologist—as one of method more than anything else. No psychologist has ever been able to answer satisfactorily the question where sense-perception ends and thinking commences. In order, therefore, to be in a position to compare Aristotle's doctrine of *κοινὴ αἴσθησις* with Plato's doctrine of

<sup>1</sup> Cf. Arist. 469<sup>a</sup> 12 δύο αἰσθήσεις φανερώς ἐνταῦθα (sc. εἰς τὴν καρδίαν) συντεινούσας ὁρῶμεν, τὴν τε γεῦσιν καὶ τὴν ἀφήν, ὥστε καὶ τὰς ἄλλας ἀναγκαῖον.

<sup>2</sup> Diogenes probably held that the *κοιλίαι* of the heart communicated directly with the lungs. Cf. Arist. 496<sup>a</sup> 22 καὶ εἰσὶν [sc. αἱ κοιλίαι] εἰς τὸν πνεῦμονα τετρημέναι πᾶσαι.



the synthetic faculty so far as these may coincide, we shall here consider what information the latter has left us respecting the faculty whereby the data of sense are combined or distinguished; also respecting imagination, memory, reminiscence, and the other functions claimed for the *κοινὴ αἰσθησις* by his great pupil.

compare Plato's and Aristotle's theories of synthesis, distinct though they were in kind.

§ 10. In the *Theaetetus* it is that Plato most emphatically exhibits his appreciation of the importance of the synthetic faculty. 'With the eyes one discerns black and white objects; with the ears one perceives grave and acute tones; at least so people say. This account of the matter is not, however, scientifically accurate. We do not see *with* the eyes; rather we see *through* them. We do not hear *with* the ears, but *through* them also. It would surely be strange if we had placed within us, like so many warriors in Trojan horses<sup>1</sup>, a multitude of sensory faculties (*αἰσθήσεις*) which did not tend to unite in some one form—call it soul or some other name—*with* which we truly perceive all that we do perceive through these senses as through instruments<sup>2</sup>.' The organs through which one perceives things *hot, hard, light, or sweet*, are parts of the body. When we perceive such an object through some one faculty (*δυνάμεις*), it is not possible for us to perceive the same through any other faculty. We cannot by sight perceive the objects of hearing, nor can we by hearing perceive the objects of sight. But if you think something concerning *both* of these objects *in common*, it cannot be through either organ singly that you do so<sup>3</sup>. Sound and colour are two different objects, unlike one another. In thus thinking of them as distinct from each other, as together

The soul itself (not the organs of special sense) the true faculty of perception. These are but *instruments* or channels of the soul's activity. It is not *with* the eyes but *through* them that one sees. We have not a multitude of different sensory faculties within us like the warriors ensconced within the Trojan horse. To think something *common* to several sensory faculties

<sup>1</sup> Cf. Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* §§ 631–3.

<sup>2</sup> *ἐς μίαν τινὰ ἰδέαν, εἴτε ψυχὴν εἴτε ὃ τι δεῖ καλεῖν, πάντα ταῦτα ξυντείνει, ἢ διὰ τούτων οἷον ὀργάνων αἰσθανόμεθα ὅσα αἰσθητά, Theaet.* 184 D.

<sup>3</sup> *Ibid.* 185 A *εἴ τι ἄρα περὶ ἀμφοτέρων διανοεῖ, οὐκ ἂν διὰ γε τοῦ ἑτέρου ὀργάνου, οὐδ' αὖ διὰ τοῦ ἑτέρου περὶ ἀμφοτέρων αἰσθάνοι' ἂν.* Notice the choice of verbs employed in each clause, by which Plato would seem to desire to fence off the action of the synthetic faculty altogether from that of sense-perception. He has used *αἰσθάνεσθαι* just above (see last note) to denote the action of *ψυχὴ* operating *through* the *αἰσθήσεις*.



we require a faculty different from any one of these: whether we call it *ψυχή* or by any other name. 'The soul has not need of any bodily instrument' in thinking of the common features of various sensibles. Different use of the term *τὰ κοινά* in Plato and Aristotle. Yet this difference is not absolute. For *τὰ κοινά*, if = objects of the *κοινή αἴσθησις*, in Aristotle are exactly parallel to Plato's *κοινά*, the objects perceived by the soul itself as common to the data of several senses.

*two*, while each is *one*, it cannot be by the agency of either sight or hearing singly that one forms a conception which thus embraces both<sup>1</sup>. Common characteristics of diverse sense-percepts are not themselves perceived by the special organs of sense. The soul itself, independently of sense, 'inspects' the attributes common to objects of the different senses—their several unity, their difference *inter se*, &c.<sup>2</sup> There is no special organ at all, formed of a bodily part, instrumental to the soul's action in perceiving these common attributes<sup>3</sup>. Here Plato recognizes the function of synthesis as necessary for the co-ordination and systematization of the data of sense, but denies that it belongs to sense, or has a bodily part, analogous to the eyes or ears, connected with it as its instrument. In 184 D, however, by the very terms he employs (*ἡ . . . αἰσθανόμεθα*) he shows how closely his thought approximates to that of Aristotle. He did not speak, it is true, of a *πρῶτον αἰσθητικόν* or of a *κοινή αἴσθησις*, yet by this passage the thought of such a faculty might have been suggested to Aristotle. This is confirmed by the use of the word *κοινά* in the same connexion. Plato does not employ the term *τὰ κοινά* here, as Aristotle did, to signify 'common sensibles,' i. e. objects capable of being perceived by all the senses in common; such e. g. as *κίνησις*. According to Aristotle, *κίνησις* is perceptible by *any* sense, being a common object to all, or at least to sight and touch. According to Plato no one sense can perceive the *κοινά*. Even here, however, the difference between Aristotle and Plato is not so great: for, after all, the *κοινά* were for Aristotle only *αἰσθητὰ κατὰ συμβεβηκός* in relation to any one sense, while they were directly *αἰσθητά* to the *κοινή αἴσθησις*, fulfilling as this did the function here ascribed by Plato to *ψυχή*. With this, and the use of *αἰσθανόμεθα* as referred to above, the thought of *ἡ κοινή*

<sup>1</sup> *Theaet.* 185 B οὔτε γὰρ δι' ἀκοῆς οὔτε δι' ὄψεως οἶόν τε τὸ κοινὸν λαμβάνειν περὶ αὐτῶν.

<sup>2</sup> ἀλλ' αὐτὴ δι' αὐτῆς ἡ ψυχὴ τὰ κοινά μοι φαίνεται περὶ πάντων ἐπισκοπεῖν, *Theaet.* 185 D.

<sup>3</sup> *Ibid.* δοκεῖ τὴν ἀρχὴν οὐδ' εἶναι τοιοῦτον οὐδὲν τούτοις ὄργανον ἴδιον ὥσπερ ἐκείνοις (sc. as the *proper* sensibles have).



*αἰσθησις* lies obvious to the reader's mind. As *κοινά* in his sense of the word, i.e. as objects of the *ψυχή* so acting through the *αἰσθήσεις*, Plato names (a) *οὐσία καὶ τὸ μὴ εἶναι*, (b) *τὸ ὅμοιον καὶ τὸ ἀνόμοιον*, (c) *ἐν καὶ πολλά*, (d) *τὸ καλὸν καὶ τὸ αἰσχρον*, (e) *τὸ ἀγαθὸν καὶ τὸ κακόν* (*Theaet.* 186 A).

§ 11. The *presentative* faculty—*φαντασία*. The same wind which to one man is cold is to another warm: and it is so because it *appears* (*φαίνεται*) so. This 'appearing' is the work of sense: *φαντασία* and *αἰσθησις* are of essentially the same nature, and possess similar evidential value throughout the various provinces of sensation<sup>1</sup>. So Plato observes, tracing the character of subjective or Protagorean idealism—or rather *sensationism*. In this 'appearing,' however, which Plato treats with such scant courtesy, lies the foundation of experience, since the presentative is the foundation of the re-presentative element<sup>2</sup>.

Out of such 'appearing' arises *memory*, by which we have knowledge of past time, or by which there is for us a past. The soul, says Plato, is like a book<sup>3</sup>. Memory and perceptions meet at the moment when such perceptions occur, and thereupon memory as it were inscribes a record of the perceptions in our souls. When this record is true, true opinion arises in our souls; when the 'secretary of records' within us<sup>4</sup> inscribes what is not true, the resulting opinion is false. But there is another artist at work within us at the same time as memory. This other is the painter (*ζωγράφος*)—*Imagination*. He, succeeding the recording secretary, paints in the soul likenesses (*εἰκόνες*) of the things perceived—transferring from the eye or other organ of sense the sensible data which are to be matter of

*Φαντασία* in Plato = (a) pre-sentation, (b) re-presentation. But in this its second function (b) Plato only refers to it by figurative terms. The word is generally used by Plato in the first sense (a). Memory (the *γραμματεὺς* within us), imagination (the *ζωγράφος* within us). The records of memory refer to the past. The pictures of imagination may refer to past or future. On

<sup>1</sup> *Theaet.* 152 B-C. Here *φαντασία* is clearly a different thing from the faculty of reproductive imagination as defined by Aristotle (429<sup>a</sup> 1) *κίνησις ὑπὸ τῆς αἰσθήσεως τῆς κατ' ἐνέργειαν γινομένη*. Cf. *Theaet.* 152 B *τὸ δέ γε φαίνεται αἰσθάνεσθαι ἔστιν; ἔστι γάρ*.

<sup>2</sup> The synthesis involved in *φαντασία* at this its first stage (wherein ideas of objects are *presented* to the mind) is what psychology should most earnestly examine. Needless to say Plato did not pay much attention to it; nor did Aristotle.

<sup>3</sup> *δοκεῖ μοι ἡμῶν ἡ ψυχὴ βιβλίῳ τινι προσεικέναι*, *Phileb.* 38 E.

<sup>4</sup> *Phileb.* 39 A *ὁ τιοῦτος παρ' ἡμῖν γραμματεὺς*, sc. *μνήμη*.

them are built expectations when they have this latter reference (ἐλπίδες εἰς τὸν ἔπειτα χρόνον). Definitions of memory and reminiscence. In reminiscence the soul acts without the body.

opinion or discourse. Thus a person sees images of those data somehow painted within him. The likenesses of true opinions and words are true, those of the false are false<sup>1</sup>. But it is not to the past and present alone that these writings and paintings have reference; they refer also to the future<sup>2</sup>. Thus arise *expectations* (ἐλπίδες εἰς τὸν ἔπειτα χρόνον) as to the future, such as we are filled with our whole lives through. Memory is a conservation of perception<sup>3</sup>. Reminiscence is, however, different from memory<sup>4</sup>. Whenever the soul by itself within itself as far as possible<sup>5</sup> retraces and retrieves a lost piece of perception or learning, we say that it recollects (ἀναμνησκεισθαι). Reminiscence, or recollection, is the power which the soul by itself, and, as far as possible, without the body, has of recovering experiences which it had before in common with the body.

*Forgetting.* *Forgetting*, on the other hand, is simply the exit of memory<sup>6</sup>, which, again, is to be distinguished from unconsciousness, the negative state expressed by the word ἀναισθησία. Of course if we are completely unconscious we are thereby without all our former αἰσθήσεις and μαθήματα. This, however, is not what happens when we simply forget. We are conscious enough in all respects, save in that of the particular αἰσθησις or μάθημα which has left our minds<sup>7</sup>.

Illustration of the formation of memory: the 'wax tablet'

§ 12. The operation of memory in the first instance—the way in which the scribe or secretary takes his records—is further described by the following simile. There is as it were in the mind of man a block of wax for receiving

<sup>1</sup> *Phileb.* 39 B-C. Here we find Plato raising the subject of the reproductive imagination, the psychical faculty described or defined by Aristotle in the preceding note.

<sup>2</sup> *Phileb.* 39 D.

<sup>3</sup> *Phileb.* 34 A σωτηρίαν αἰσθήσεως.

<sup>4</sup> In what follows I neglect as irrelevant all reference to the distinctively Platonic theory of ἀνάμνησις, suggesting pre-existence and the doctrine of Ideas.

<sup>5</sup> ὅταν ἀπολέσασα μνήμην εἴτ' αἰσθήσεως εἴτ' αὖ μαθήματος αὖθις ταύτην ἀναπολήσῃ πάλιν αὐτὴ ἐν ἑαυτῇ, καὶ ταῦτα ξύμπαντα ἀναμνήσεις καὶ μνήμας που λέγομεν, *Phileb.* 34 B-C with *Phaed.* 75 E. This passage of the *Philebus* (34 B-C) forms the original of much that is in Arist. *de Mem.* ii *ad init.*, 451<sup>a</sup> 18 seqq.

<sup>6</sup> μνήμης ἔξοδος.

<sup>7</sup> *Phileb.* 33 E.



impressions<sup>1</sup>. In different persons it is of different sizes and different qualities also, being in some harder, moister, or purer than in others. It is the gift of Mnemosyne, the mother of the Muses, to men. When we wish to remember aught that we see, or hear, or think, within ourselves, we hold the wax to the perceptions or thoughts, and take impressions of these in it as if stamped there by a seal ring. We remember and know what is printed there as long as the impression lasts; but when it is effaced, or when no impression has been taken, we forget, and do not know. Now when the wax in the soul of any one is deep and abundant, and smooth and well-tempered, the impressions which pass through the senses and sink into the heart of the soul (as Homer says in a certain passage in which he indicates the likeness of the soul to wax<sup>2</sup>), being pure and clear and finding a sufficient depth of wax, are lasting. Minds such as these easily learn, and easily retain what they learn, nor are they liable to confusion. They have in them plenty of room, and having clear impressions of things, they quickly distribute these in their proper places on the block. Such are called wise or clever men. When, on the contrary, the heart of any one is 'shaggy<sup>3</sup>,' a quality which the all-wise poet commends, or muddy, or of impure wax, or very soft, or very hard, there is in the mind a corresponding defect. The soft are good at learning, but apt to forget; the hard are the reverse; the 'shaggy,' or rugged, or gritty, or those who have an admixture of earth or dung in their composition, have the impressions indistinct; so have also the hard, for there is no depth in them. The soft, too, are indistinct, for their impressions are easily confused and effaced. Still greater is the indistinctness when all are jostled together in a little soul which has no room. Such are the natures which have false opinion; for when they see or hear or think of anything, they are slow in assigning the right objects to the right impressions—in their stupidity they confuse them, and are

within us. On this perceptions or thoughts are inscribed. On the qualities of this wax and its fitness for receiving and retaining distinct and clear impressions depends the goodness or badness of memory. Good and bad memory explained and illustrated.

<sup>1</sup> κήρινον ἐκμαγείον.

<sup>2</sup> κῆρ (=κέαρ), κηρός.

<sup>3</sup> ὅταν λάσιόν του τὸ κέαρ ᾗ. The heart, or the region round the heart, is for Aristotle the organ of central sense.

apt to see and hear and think amiss—and such men are said to be deceived in their knowledge of objects and ignorant<sup>1</sup>. In this famous simile, Plato, in his picturesque way, portrays the functions of sensation, memory, and imagination. The *stamping* of the impressions is the presentative φαντασία—sense-perception. The memory or *retention* of them, when the objects which stamped them are gone, is due to the representative φαντασία—the reproductive imagination.

Remi-  
niscence  
illustrated.  
The dove-  
cote (περι-  
στερεών).  
Anticipa-  
tions of  
Aristotle.

§ 13. But here, too, Plato proceeds to develop the difference between mere retention of impressions and the power of recalling them to mind at need: the difference between memory and reminiscence<sup>2</sup>. To do this he introduces another, and equally famous, simile. Suppose a person to have caught a great many wild doves, or other birds, and to keep them in an aviary at home. In one way we may say of him that he always *has* them, because he is the possessor of them; but, in another way, he may have none of them the while. They are merely in his power, in his enclosure, so that he can catch any of them when he wants, and let it go again, and do this as often as he likes. Now to apply this. Suppose that there is in each one's mind an aviary of all sorts of birds, some in great flocks apart, some in small groups, others solitary, flying anywhere and everywhere. Suppose further that the birds are kinds of knowledge; that when we were children the aviary was empty; but that whenever a person has gotten and confined in the enclosure a kind of knowledge he may be said to have learned or discovered the thing which is the subject of the knowledge: and that, therefore, he *knows* it. . . . When the various forms of knowledge are flying about in the aviary, and he, wishing to capture a certain sort of knowledge out of the general store, takes the wrong one by mistake, getting hold of the ring-dove when he wants the pigeon: in this way we may

<sup>1</sup> *Theaet.* 191 D–195 A, from Jowett's Translation.

<sup>2</sup> No one can fail to be struck with the fundamental resemblances between Plato here and Aristotle in the *de Memoria*.



suppose false opinion to arise. When he catches the one he wants, his opinion is true<sup>1</sup>.

In the former of these two sensuous images—the block of wax and the *columbarium*—we have an exact, though fanciful, parallel for Aristotle's *κύριον αἰσθητήριον*, at least on its passive side. Nowhere else does Plato so closely approach the Aristotelean conception<sup>2</sup>. Even here he does not seem to treat it quite seriously, but leaves it before us rather as a piece of fancy work than a serious product of psychological analysis. The block of wax represents the mere *retention* of ideas—memory: the dovecote represents their active *recall*—reminiscence. He does not go to the length of saying that there is any one particular organ or bodily part analogous to the wax or pigeon-house; he does not assign its function to the heart or brain. Had he done so, it would have been more natural for him to choose the former, the brain being the instrument of *reason*, according to the *Timaeus*. He has thus, however, skilfully enough delineated the functions of sensation, memory, and imagination.

§ 14. To return to his conception of Reminiscence: we shall find that in the *Phaedo* in connexion with this subject he has as genuine, if not as highly developed, notions respecting the 'Association of Ideas' as his pupil Aristotle exhibits. He there observes that if a person recalls anything by reminiscence, he must at a former period have known that thing. Now if a person sees or hears something or perceives it by some other sense, and thereby gets the idea not of it alone, but also of something else the knowledge of which is different, a person is properly said to recollect (*ἀναμνησκέσθαι*) the latter—the thing of which he thus gets the idea. Thus a person on seeing a lyre, or cloak, which a friend was wont to use or wear, gets into his mind at once the idea of the friend, and this

Associa-  
tion of  
ideas in  
remi-  
niscence.  
Anticipa-  
tions of  
Aristotle.

<sup>1</sup> *Theaet.* 197 D seqq., Jowett's Trans.

<sup>2</sup> It will be noticed that it is to the heart, not to the brain, that the similes, however obscurely, point as the organ of such a faculty of *sensus communis*.

is reminiscence. The process of association is especially noticeable for the way in which it recalls to mind things which, through lapse of time or for some other reason, one had quite forgotten. The reminiscence may take place either (a) from the similarity of the idea, which recalls the other, to this other, as when the picture of Simmias recalls the idea of Simmias; or (b) without any such similarity, as in the case of the lyre, the sight of which recalls the idea of the friend who used to play upon it<sup>1</sup>.

Formation  
and nature  
of δόξα—  
the faculty  
of judgment  
at its  
lowest  
grade.

§ 15. It is germane to the subject to adduce here Plato's account of opinion (δόξα)—the faculty of judgment at its lowest grade. Opinion results from memory and sense. What happens is like this: A person sees an object at a distance, not quite distinctly. His curiosity leads him to discern it clearly and pronounce what it is that he sees. 'What is it that I see?' he would say to himself: 'What is the object that presents (φανταζόμενον) itself as standing beside the cliff yonder beneath the tree?' Next he might make answer to himself and say: 'it is a human being,' thereby guessing correctly, or he might mistake and say: 'What I see is something made by shepherds—a figure of a human being.' If in company with some one, he would give audible utterance to these attempts to pronounce; his efforts at opinion (δόξα) would take the form of discourse (λόγος). But if he is alone he proceeds to discuss (διανοούμενος) the matter with himself, keeping it to himself for a good while<sup>2</sup>. Thus αἴσθησις, φαντασία, μνήμη, δόξα, διάνοια, and λόγος are brought into relation with one another; the object of presentation is compared with that of memory or thought, and a judgment or opinion, true or false, is formed of the relation between them<sup>3</sup>.

(Phaedo)  
Plato's  
specula-

§ 16. Notwithstanding that in the *Theaetetus* Plato speaks of the soul as being, by itself, without the use of

<sup>1</sup> *Phaedo* 73 C-E. For association of *interests* superadded to and reinforcing association of *ideas*, cf. *Lysis* 219-20.

<sup>2</sup> *Phileb.* 38 C seqq.

<sup>3</sup> Here, it may be observed, we have to do with what Aristotle calls the perception of τὰ κατὰ συμβεβηκός.



any bodily organ, able to recover by reminiscence its temporarily lost impressions, he in various places speaks of it, and even of its highest functions, as having a bodily seat or organ. 'I speculated,' says Socrates<sup>1</sup>, 'as to whether the blood is the part of us with which we think and perceive<sup>2</sup>, or else the air, or the fire, within us; or whether it is none of these, but the brain is that which supplies the sensations (ὁ παρέχων τὰς αἰσθήσεις) of hearing, seeing, and smelling<sup>3</sup>; and whether from these arise memory (μνήμη) and opinion (δόξα), while from memory and opinion, when fixed and stable (λαβούσης τὸ ἡρεμεῖν κατὰ ταῦτά), arises scientific knowledge (ἐπιστήμη).' Here the organ ὃ φρονοῦμεν is evidently made to include reference to the processes of sense-perception, and also to those which immediately follow—memory and the other processes referred by Aristotle to the κοινὴ αἴσθησις. Thus the Platonic Socrates enumerates all or most of the suggestions made by former writers to explain the 'seat' of perception and thinking—by Empedocles and Kritias (αἷμα), Diogenes of Apollonia (ἀήρ), Heraclitus (πῦρ), and Alcmaeon (ὁ ἐγκέφαλος). In the *Timaeus* Plato himself adopts the last of these suggestions, making the brain the seat of the intellectual functions of soul. Hippocrates, as well as Alcmaeon, had already held the brain to be the essential organ of sense and thought. 'This is that which interprets for us the impressions derived from the air (ἡμῖν τῶν ἀπὸ τοῦ ἡέρος γενομένων ἐρμηνεύς) if it is in a healthy condition; but it is the air that supplies it with intelligence (τὴν δὲ φρόνησιν αὐτῷ ὃ ἀήρ παρέχεται)<sup>4</sup>.'

§ 17. 'In it (the spinal marrow) the Demiourgos im-  
planted and fastened the several kinds of souls; and  
according to the number and fashion of the shapes that  
Soul should have, corresponding to her kinds, into so many  
similar forms did he divide the marrow at the outset of  
his distribution. That which should be as it were a field,

tions as to  
the organ  
of the  
faculty of  
synthesis.

(*Timaeus*)  
Tripartite  
division of  
soul and  
allocation  
of its parts  
to bodily  
organs.  
The soul

<sup>1</sup> *Phaedo* 96 C, with Archer-Hind's notes.

<sup>2</sup> ὃ φρονοῦμεν: cf. ἐπὶ τὸ φρόνιμον, *Tim.* 64 B, which also evidently includes sense-perception.

<sup>3</sup> He does not mention touching and tasting here.

<sup>4</sup> Hippocr. *de Morbo Sacro*, 17.

of plants.  
The αἴσθησις of  
plants is  
not percep-  
tion but  
feeling.

to contain in it the *Divine* seed, he moulded in a spherical form, and this part of the marrow he called the brain (ἐγκέφαλος), with the view that, when each animal was completed, the vessel containing it should be the head. That which was to have the *mortal* part of the soul he distributed into moulds at once round and elongated [i.e. the vertebral column]. All these forms he named marrow, and from them, as from anchors, he put forth the bonds to fasten all the soul; and then he wrought the entire body round about it; first building, to fence it, a covering of bone<sup>1</sup>. Thus for Plato the cerebro-spinal marrow was the organic seat of *intelligence* (νοῦς), *courage* (θυμός, or τὸ θυμοειδές), and *appetite* (τὸ ἐπιθυμητικόν). The cerebral portion was given to νοῦς; the thoracic portion to θυμός; the abdominal, to ἐπιθυμία. We learn further in the *Timaeus*<sup>2</sup> that the third part of soul, which plants as well as man possess, is in man seated between the midriff and the navel (μεταξὺ φρενῶν ὀμφαλοῦ τε ἰδρῦσθαι); that in virtue of it plants have—not, indeed, the ‘sense’ which is an element of cognition, but only—feeling, pleasant or painful, with the accompanying appetites or impulses<sup>3</sup>.

The three  
parts of  
soul in the  
*Timaeus*.

§ 18. The three souls or parts of soul were connected through the cerebro-spinal marrow on which they were all ‘strung’ together. The head was the separate abode of the immortal<sup>4</sup> soul; the mortal soul was planted apart

<sup>1</sup> *Tim.* 73 C-D (Archer-Hind).

<sup>2</sup> 77 B.

<sup>3</sup> ὃ δόξης μὲν λογισμοῦ τε καὶ νοῦ μέτεστι τὸ μηδὲν, αἰσθήσεως δὲ ἡδέϊας καὶ ἀλγεινῆς μετὰ ἐπιθυμιῶν. In this sentence αἰσθήσεως means not the sensory factor, or element, of knowledge, but what is generally known to modern psychologists as ‘feeling’: the pleasurable or painful element in consciousness. It is in this sense that Plato here ascribes αἴσθησις to plants (φυτά). Aristotle denies it of plants in this as well as in the sense of perception, making it the attribute of ζῷα exclusively. As for the Greeks the term αἴσθησις had to express the sense of pleasure or pain as well as the factor of cognition, so with us till lately the word ‘feeling’ did duty for both, and is commonly used in this ambiguous way in the works of English writers of the last century. Plato distinguishes cognitive αἴσθησις from ἡδονῇ καὶ λύπῃ μεμειγμένως ἔρως, *Tim.* 42 A. In *Philebus* also (e.g. 32 D) ἡδονή and λύπη together = ‘feeling,’ cf. § 19 *infra*.

<sup>4</sup> For what follows see Grote, *Plato*, iii. 272–5. In the *Phaedrus* 246 B θυμός and ἐπιθυμία seem reckoned in with the immortal soul, the body only being mortal.



from it in the trunk, with the neck as an isthmus of separation between the two. 'Again, the mortal soul was itself not single but double: including two divisions, a better and a worse. The gods kept the two parts separate; placing the better portion in the thoracic cavity nearer to the head, and the worse portion lower down, in the abdominal cavity: the two being divided from each other by the diaphragm, built across the body as a wall of partition.' 'Above the diaphragm, and near to the neck, was planted the energetic, courageous, contentious, soul; so placed as to receive orders easily from the head, and to aid the rational soul in keeping under constraint the mutinous soul of appetite, which was planted below the diaphragm. The immortal soul was fastened or anchored in the brain, the two mortal souls in the line of the spinal marrow continuous with the brain; which line thus formed the thread of connexion between the three. The heart was established as an outer fortress for the exercise of influence by the immortal soul over the other two. It was at the same time made the initial point of the veins—the fountain from whence the current of blood proceeded to pass forcibly through the veins round to all parts of the body. The purpose of this arrangement is, that when the rational soul denounces some proceeding as wrong (either on the part of others without, or in the appetitive soul within), it may stimulate an ebullition of anger in the heart, and may transmit from thence its exhortations and threats through the many small blood-channels<sup>1</sup> to all the sensitive parts of the body; which may thus be rendered obedient everywhere to the orders of our better nature. . . . The third or lowest soul, of appetite and nutrition, was placed between the diaphragm and the navel. This region of the body was set apart like a manger for containing necessary food: and the appetitive soul was tied up to it like a wild beast; indispensable, indeed, for the

<sup>1</sup> For Plato, as for Aristotle, the blood-vessels take the place of nerves, conveying sensations through the body; cf. *Tim.* 65 C, 67 B, 70 A seqq., 77 E.

continuance of the race, yet a troublesome adjunct, and therefore placed afar off, in order that its bellowings might disturb as little as possible the deliberations of the rational soul in the cranium, for the good of the whole. The gods knew that this appetitive soul would never listen to reason, and that it must be kept under subjection altogether by the influence of phantoms and imagery. They provided an agency for this purpose in the liver, which they placed close upon the abode of the appetitive soul. They made the liver compact, smooth, and brilliant, like a mirror reflecting images;—moreover, both sweet and bitter on occasions. The thoughts of the rational soul were thus brought within view of the appetitive soul, in the form of phantoms or images exhibited on the mirror of the liver<sup>1</sup>. When the rational soul is displeased, not only images corresponding to this feeling are impressed, but the bitter properties of the liver are all called forth. . . . When the rational soul is satisfied, so as to send forth mild and complacent inspirations,—all this bitterness of the liver is tranquillized, and all its native sweetness called forth. . . . It is thus through the liver, and by means of these images, that the rational soul maintains its ascendancy over the appetitive soul; either to terrify and subdue, or to comfort and encourage it.'

'Moreover, the liver was made to serve another purpose. It was selected as the seat of the prophetic agency; which the gods considered to be indispensable, as a refuge and aid for the irrational department of man. Though this portion of the soul had no concern with sense or reason, they would not shut it out altogether from some glimpse of truth. The revelations of prophecy were accordingly signified on the liver, for the instruction and within the easy view of the appetitive soul; and chiefly at periods when the functions of the rational soul are suspended—either during sleep, or diseases, or fits of temporary ecstasy.

<sup>1</sup> Plato rejects vaticination from victims. Tim. 72 B στερηθὲν δὲ τοῦ ζῆν [sc. τὸ ἥπαρ] γέγονε τυφλὸν καὶ τὰ μαντεῖα ἀμυδρότερα ἔσχε τοῦ τι σαφὲς σημαίνειν.



For no man in his perfect senses comes under the influence of a genuine prophetic inspiration. Sense and intelligence are often required to interpret prophecies, and to determine what is meant by dreams, or signs, or prognostics of other kinds: but such revelations are received by men destitute of sense<sup>1</sup>. To receive them is the business of one class of men; to interpret them, that of another. . . . Such was the distribution of the one immortal and the two mortal souls, and such the purposes by which it was dictated. We cannot indeed (says Plato) proclaim this with full assurance, as truth, unless the gods would confirm our declarations. We must take the risk of affirming what appears to us probable<sup>2</sup>. In these three 'parts of soul' we have the foundation laid by Plato of the future analogous division of mental elements into those of cognition, feeling, and (will or) desire.

§ 19. It may help us to understand Plato's distribution better if, distinguishing *αἴσθησις* as we have done into two elements, the element of feeling and the element of cognition, we refer the latter element of *αἴσθησις* uniformly to the intellectual soul which has its seat in the *cranium*<sup>3</sup>. The distinction is strongly marked for Plato, though he has not the proper terms for expressing it. Plants have no share in the cognitive *αἴσθησις*. This, therefore, we must regard as coming under the part of soul *ὃ μανθάνει ἄνθρωπος*<sup>4</sup>. In the *Laws*<sup>5</sup> Plato implicitly confirms this classification in the words *ξυλλήβδην δὲ νοῦς μετὰ τῶν καλλίστων αἰσθήσεων* (sc. *τῆς ὀψεως καὶ τῆς ἀκοῆς*) *κραθείς*. *Αἴσθησις*  
as element  
of cognition  
to be kept  
separate  
from  
*αἴσθησις*  
as element  
of feeling.  
Plato distinguishes  
them, but  
for want  
of appropriate  
terms for  
each, this  
distinction

<sup>1</sup> There is another species of divination, that depending on divinely inspired excitement or 'enthusiasm,' which also requires to be interpreted by calm reason. *Phaedr.* 244 A seqq., 265 A seqq.

<sup>2</sup> Grote, *Plato*, iii. pp. 272-5; Plato, *Timaeus* 69-73; cf. also *Phaedrus* 246 A seqq.; *Rep.* iv. 438 D seqq.; *Laws* xii. 961 D, E.

<sup>3</sup> Plato himself aims at the above distinction, so important for psychology, when in *Tim.* 69 D and 79 B, he divides *αἴσθησις* into *αἴσθησις ἄλογος*, or *αἴσθησις ἡδεῖα καὶ ἀλγεινὴ μετὰ ἐπιθυμιῶν*, on the one hand, and, on the other, the *αἴσθησις* which is subservient to cognition. The former is part of the lower or vegetative soul, that which *φυτὰ* possess and which has no self-consciousness (*Tim.* 77 B). Cf. Zeller, *Plato* 432 n., E. Tr.

<sup>4</sup> *Repub.* 436 A.

<sup>5</sup> 961 D.

is forgotten by readers. The cognitive αἴσθησις (or the αἴσθησις subservient to cognition) probably was conceived by Plato as belonging to the cranial part of soul.

In *Timaeus* 65 A, 71 A, we learn that ἔρως, αἴσθησις ἄλογος, ἡδονή, λύπη, θάρρος, φόβος, θυμός, ἐλπίς are seated in the thoracic and abdominal parts of soul; whence it is obvious to infer that the other αἴσθησις—that conducive to cognition—belongs to the cranial part. Sight and hearing are ministers of reason<sup>1</sup>. Against this it might seem as if Plato attributes cognitive power to the lower or abdominal soul, when he says that images are presented on the mirroring surface of the liver for the purpose of warning or encouragement. But on examination of the passage (*Tim.* 71 B) we find that the effects conveyed to this organ from the brain only impress the appetitive part with feelings or emotions, without necessarily implying that it has any cognitive function<sup>2</sup>.

Tasting referred by Plato to the heart. Touching proceeds, through the σάρξ, ἐπὶ τὸ φρόνιμον.

§ 20. It is at first somewhat surprising, after this, to find that Plato in explaining the physiology of tasting<sup>3</sup> refers its sensations to the heart. 'When earthy particles enter in by the small veins which are like test-tubes on the tongue extending from it to the heart<sup>4</sup>, these give rise to astringent tastes.' Does the heart then, for Plato, as for Aristotle, take a direct share in the mechanism of sense? The sense of touching is for Aristotle that most obviously and directly traceable to the heart as its organ; we cannot discover from Plato whether he connected it with this, as he contents himself with referring the consciousness of the sensations of touch to a movement propagated by the σάρξ onwards until it reaches the

<sup>1</sup> *Tim.* 47 B-C.

<sup>2</sup> ἵνα . . . ἡ ἐκ τοῦ νοῦ φερομένη δύναμις, οἷον ἐν κατόπτρῳ δεχομένων τύπους καὶ κατιδεῖν εἰδῶλα παρέχοντι, φοβοῖ μὲν αὐτό (sc. τὸ ἐπιθυμητικόν); also just before (71 A) εἰδότες δὲ αὐτό, ὡς λόγου μὲν οὔτε ξυνήσειν ἔμελλεν, εἴ τέ πη καὶ μεταλαμβάνοι τινὸς αὐτῶν αἰσθήσεως, οὐκ ἔμφυτον αὐτῷ τὸ μέλειν τινῶν ἔσοιτο λόγων, ὑπὸ δὲ εἰδῶλων . . . ψυχαγωγῆσοιτο: from which we can see that the appetitive soul is only susceptible to non-rational effects in the way of feeling or emotion.

<sup>3</sup> Perhaps the fact that this sense belongs rather to *feeling* than to *cognition*, may serve to explain the reference of it to a non-cognitive part of soul; but why then was it not directed towards the liver?

<sup>4</sup> περὶ τὰ φλέβια οἷόνπερ δοκιμεῖα τῆς γλώττης τεταμένα ἐπὶ τὴν καρδίαν, *Tim.* 65 C.



'centre of consciousness<sup>1</sup>.' He does not speak of odours as affecting the brain; when they are disagreeable, in certain cases, they irritate all the cavity of the body lying between the head and the navel<sup>2</sup>. Sound is, as we know, a stroke caused by the air, transmitted through the ears, affecting the brain and blood, and propagated 'to the soul'; and the motion produced by it, beginning in the head and ending in the liver, is *hearing*<sup>3</sup>. He uses only vague terms to designate the sensoria concerned in dreaming. Pungent tastes are caused by substances which affect the tongue and fly up towards the 'senses of the head<sup>4</sup>.' From all this we can see how difficult it is to gather what Plato regarded as the common seat or organ of the *αἰσθήσεις* as elements of cognition, or, indeed, whether he held that there was any one such seat. The brain at one time (in accordance with the view that the function of synthesis is intellectual) seems to be the organ to which the senses should refer their messages; while, soon after, the heart or the liver is found in possession of similar prerogatives.

*Smelling* affects all the part of the cavity of the body betwixt the head and the navel. *Hearing* involves a motion beginning with the head and ending in the liver. Did Plato conceive any one part as organic to the senses in common?

§ 21. Plato suffers from the consequences of what Galen ascribes to his merit—the adoption of three *ἀρχαί*<sup>5</sup>. To this initial want of centralization are traceable the perplexities into which he leads us, and which he must himself have felt, respecting the various sensory functions, and the bodily parts concerned in each. This initial subdivision of the soul into 'parts,' located in three different portions of the body, makes it impossible for him to give a consistent or systematic account of the psychical facts. We cannot, therefore, elicit from his writings any evidence as to views of his own respecting a *κοινὸν αἰσθητήριον*. On several occasions, especially in the similes of the waxen block and the dovecote, he comes very near the thought of it; but he always employs images and metaphors from which we

Perplexities arising from his tripartite division of soul.

<sup>1</sup> 64 B μέχρι περ ἂν ἐπὶ τὸ φρόνιμον ἐλθόντα.

<sup>2</sup> *Tim.* 66 D-67 A.

<sup>3</sup> *Tim.* 67 B.

<sup>4</sup> 65 E ὑπὸ κουφότητος ἄνω πρὸς τὰς τῆς κεφαλῆς αἰσθήσεις.

<sup>5</sup> Cf. Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* §§ 505 and 519, ὅτι μὲν οὖν εὐλόγως ὁ Πλάτων εἶδη τε καὶ μέρη ψυχῆς ὀνομάζει ταῦτα, μακροτέρων οὐ δέομαι λόγων.

cannot extract a clear or simple meaning. With regard, however, to the synthetic faculty which arranges the data of sense in memory, &c., we find that he has treated most of its functions in a way which closely anticipates much of what Aristotle afterwards taught. Not, however, attributing it, as Aristotle did, to sense, he ascribes to it functions which far transcend those ascribed to it by Aristotle. He lays what may have been the foundation of Aristotle's theory of it as the faculty which distinguishes and compares the data of sense, and of the theory of imagination, memory, and reminiscence. Indeed, the terms in which he expressed himself respecting these, and the similes he employed for the purpose of elucidating them, have remained part of, and have deeply influenced the language of, psychology, to the present day. In fullness of detail on such points Aristotle surpasses him; but all the main or cardinal psychological ideas respecting the functions of synthesis are already, at least in outline, to be found in Plato. The difference between him and Aristotle on this point was mainly a difference of method. He chose to classify all functions of synthesis as parts of the activity of the understanding. This, indeed, as an epistemologist or metaphysician, he was wise in doing; but for the purposes of empirical psychology Aristotle's attribution of synthesis to the faculty of sense is unquestionably sound.

*Aristotle.*

I. *Sensus communis in presentative consciousness.* Each sense is within its own province a faculty of comparing

§ 22. According to Aristotle each sense, regarded as subservient to cognition, is, as regards its proper αἰσθητόν, a δύναμις σύμφυτος κριτική<sup>1</sup>, with the faculty of distinguishing and comparing all διαφοραί belonging to that αἰσθητόν. Thus ὄψις discerns black and white and all the colours between these. Such a measure of synthetic power Aristotle grants to each individual sense<sup>2</sup>. It must be

<sup>1</sup> 99<sup>b</sup> 35, 428<sup>a</sup> 4, 432<sup>a</sup> 16.

<sup>2</sup> Each αἴσθησις is a δύναμις, and a δύναμις is the possibility of contraries. The αἴσθησις occupies a middle position between the contrary properties in each sensory province, and hence is able to discern—τὸ γὰρ μέσον κριτικόν, 424<sup>a</sup> 6.



admitted that there is a confusion, or ambiguity<sup>1</sup>, in Aristotle's statements respecting the individual senses and the *sensus communis*, which sometimes amounts to or involves contradiction. We find him occasionally referring to αἰσθησις as if each sense were *per se* an analogue of the *sensus communis*, with all its power of comparison and distinction, only in a narrower province. Again, from a changed point of view—as when he is urging the case against simultaneous perception of two objects by one sense<sup>2</sup>—the sensory function of each particular αἰσθησις becomes narrowed to such slender proportions that we cannot conceive how it is, even within its own province, a δύναμις κριτική, according to its definition. Something must be allowed for looseness in the use of the term αἰσθησις, by which at times the writer tacitly includes, at other times excludes, reference to the κοινὴ αἰσθησις. When, however, (α) the data of *different* senses are to be presented together to the mind and compared or distinguished, this cannot be done by any single special sense, and we must have recourse to the assumption of a κοινὴ αἰσθησις. Again, (β) when we perceive either the κοινά or the incidental objects of perception (τὰ κατὰ συμβεβηκός), we exceed the powers of any individual sense. The κοινά, which are at times said to be perceptible by each and every sense together with its proper αἰσθητόν, are really proper objects of no single sense, but are objects of ἡ κοινὴ αἰσθησις; and so, too, are the incidental perceptions, such as we have when, e.g. seeing a white object, we say, or think, that we see 'the son of Diares.' Thirdly, (γ) when the question is asked how we perceive *that* we perceive—how we are conscious of perceiving, the answer (for Aristotle) is: through the agency of the *sensus communis*.

§ 23. *The distinguishing and comparing faculty of sense.* A. The By what, asks Aristotle<sup>3</sup>, do we perceive (αἰσθανόμεθα) that *white* differs from *sweet*? By sense-perception (αἰσθήσει) of course, for these objects are both αἰσθητά. But it cannot be the work of any single sense, even of the most

and distinguishing. Thus each sense at times seems to have for Aristotle some of the powers of the *sensus communis*. Confusion arising from this in his exposition. (α) For comparing and distinguishing the data of *different special senses*, the agency of a common faculty is conspicuously necessary. So, too, (β) for perceiving τὰ κοινά and τὰ κατὰ συμβεβηκός. So (γ) finally for perceiving *that* we perceive, i.e. for the consciousness of perception.

<sup>1</sup> Cf. *infra*, pp. 283, 325-8.

<sup>2</sup> Cf. *de Sens.* vii. 447<sup>b</sup> 9-21.

<sup>3</sup> 426<sup>b</sup> 12-427<sup>a</sup> 16.



faculty of sense. Even the sense of touch, though so fundamental, cannot discharge this function, which is not confined to tactual perceptions. Nor can touch in concert with any other sense suffice. The act of comparison requires that the things compared be brought before a single judging function at the same time.

comprehensive of all—that of touching. It cannot at all events be done by the instrumentality of σάρξ. For σάρξ, to perceive *sweet*, has to come into contact with the object; though sight does not need to do so in order to perceive *white*. If, therefore, the organ which perceives both be that on which touching depends, this organ cannot be σάρξ<sup>1</sup>. Nor can the comparison be effected by the two senses, touching and seeing, acting together<sup>2</sup>. It is impossible for separate entities (κεχωρισμένοις) to pronounce that white is different from sweet. Both objects must be present to the judgment of one self-identical agency, not each to a different agency from the other, as if for instance *I* were to perceive the one and *you* the other<sup>3</sup>; for such would really be the case if two senses took part in the comparative judgment. That which pronounces white and sweet to be different αἰσθητά must be not two agents, but one and the same. And not only must it be one and the same agent, but its agency at the moment of comparison must likewise be one. It must act at one and the same instant of time with reference to both the things compared. The two must be perceived co-instantaneously in one single instant<sup>4</sup>. When the comparing faculty pronounces one of the things compared to be different from the other, then, too, it pronounces the other to be different from the one. The very relation of difference into which the objects are brought thus involves identity in the judging subject. Hence (*a*) this is self-identical, and (*b*) its judgment respecting the one thing takes place at the same instant<sup>5</sup> as its judgment respecting the other. In short it is but one comparative judgment.

<sup>1</sup> In 455<sup>a</sup> 20-25 we see how closely allied, for Aristotle, are the κοινὴ αἴσθησις and the sense of touching—τὸ ἀπτικόν. It occurs to him here (426<sup>b</sup> 15), therefore, that the sense of touching may to some seem to be the one which discerns *sweet* and *white*, for tasting which perceives sweet is a mode of touching. But—while he does not utterly discard this assumption, and indeed the organ of touch proper and that of the *sensus communis* are, at bottom, one—he is careful to show that the flesh—the medium of touching, cannot be the organ of such comparing and distinguishing sense.

<sup>2</sup> 426<sup>b</sup> 17.

<sup>3</sup> 426<sup>b</sup> 19.

<sup>4</sup> 426<sup>b</sup> 23.

<sup>5</sup> 426<sup>b</sup> 29 ἐν ἀχωρίστῳ χρόνῳ.



When I judge white to be different from sweet, at that same time I judge sweet to be different from white; and I who judge am the same in both relations.

§ 24. There is need of explanation, however, if we are to understand how one and the same sensory faculty can thus act at one and the same time with reference to objects like white and sweet, which as perceived affect sense differently. The same subject cannot, so far as it is undivided (*ἀδιαίρετον*), and so far as it acts in an undivided time (*ἐν ἀδιαιρέτῳ χρόνῳ*), be affected at once with opposite movements (*κινήσεις*). In whatever way sweet moves the sense, bitter moves it in the opposite way; and white moves it in a way different from either. Yet if, as experience teaches us, such comparison is a fact, the above simultaneous action must be possible somehow. Perhaps the solution is that the faculty which pronounces (*τὸ κρίνον*) on the difference of such qualities (whether homogeneous or not) is *in itself* when it so acts, numerically one, undivided and indivisible<sup>1</sup>; yet, *in its relations*<sup>2</sup>, not self-identical, but divided (*κεχωρισμένον*)<sup>3</sup>. If this be so, one and the same percipient subject would, in virtue of its partibility of relationship, apprehend the several objects, while in virtue of its local and numerical identity it would grasp them together, and bring them into one relation with one another<sup>4</sup>.

How one and the same faculty can apply itself co-instantaneously to different objects in the act of comparison or distinction. In one respect the sensory faculty is single: in another it is divisible and not single. This suggests the answer.

§ 25. Yet is this explanation really admissible? The same numerically and locally (*τόπῳ καὶ ἀριθμῷ*) one thing may

This answer not wholly

<sup>1</sup> ἀριθμῷ ἀδιαίρετον καὶ ἀχώριστον.

<sup>2</sup> τῷ εἶναι = in its relations *to the objects perceived*. Cf. 449<sup>a</sup> 10–20 where (<sup>a</sup> 20) τῷ λόγῳ = in relation *to the faculty of conception*.

<sup>3</sup> The difficulty with which Aristotle here contends is put sharply in *de Sens.* vii. 447<sup>b</sup> 17 seqq. It is there shown that so far as a sense is a *single* faculty (*δύναμις*) and the time of its action indivisible, so far its *ἐνέργεια* is and must be single. There is but one ‘movement’—once for all—possible, in a single time-instant, for such a faculty. That such a faculty should perceive white and sweet, or any other two objects co-instantaneously, in order to compare or distinguish them could not be admitted. In the same chapter it is afterwards shown that there is a way of regarding sense in which it is *not* such a simple, single, faculty as this, but endowed with the breadth and comprehensiveness of the *sensus communis*.

<sup>4</sup> 427<sup>a</sup> 3.

satisfactory without further explanation: for though the agent of comparison and discrimination may be *potentially* several as regards different objects, yet how can it be *actually* so? Illustration from the way in which the *στιγμή* or *τὸ νῦν* is actually both *one* and *two*.

in its *potential* relationships be (or exhibit) contraries, but not in its *realized* relationships, while remaining one and the same. As, for instance, the same surface cannot at once be white and black, so (it might be argued) the same one sensory faculty cannot at once receive the forms<sup>1</sup> of *white* and *black*. This difficulty is real, Aristotle admits; yet it may, he thinks, be met. In a passage of the *Physics*<sup>2</sup>, arguing that *ὁ χρόνος* is *ἀριθμὸς κινήσεως κατὰ τὸ πρότερον καὶ ὕστερον*, the geometrical point, *ἡ στιγμή*, and the unit of Time, *τὸ νῦν*, are compared. Each has two aspects, in one of which it is a *πέρας* or limit. In this aspect the *στιγμή* is not a *μόριον μήκους*, and the *νῦν* is not a *χρόνος*. As in the space-line, so in the time-line, the 'now,' which some call a point, is at once the beginning and the end, according to the aspect in which we view it. It is the end of the past, the beginning of the future. Thus it would fittingly illustrate the position of the percipient subject in relation to different things and focussing them all at the same time. As the *νῦν* can be at once both beginning and termination, while numerically one and the same, so this subject, while preserving its self-identity, may be related at once to different, and even opposite, objects, such as black and white, or sweet and white<sup>2</sup>. The *κοινὴ αἴσθησις*, like each special *αἴσθησις*, is

<sup>1</sup> *τὰ εἶδη*: the distinctive function of sense is the reception of forms without matter.

<sup>2</sup> 220<sup>a</sup> 5-26 *συνεχὴς τε δὴ ὁ χρόνος τῷ νῦν, καὶ διήρηται κατὰ τὸ νῦν . . . ἀκολουθεῖ δὲ καὶ τοῦτό πως τῇ στιγμή· καὶ γὰρ ἡ στιγμή καὶ συνέχει τὸ μήκος καὶ ὀρίζει· ἔστι γὰρ τοῦ μὲν ἀρχὴ τοῦ δὲ τελευτῆ. Ἄλλ' ὅταν μὲν οὕτω λαμβάνη τις ὥς δυοὶ χρώμενος τῇ μιᾷ, ἀνάγκη ἴστασθαι, εἰ ἔσται ἀρχὴ καὶ τελευτῆ ἡ αὐτὴ στιγμή.* By making *στιγμή* = *τὸ νῦν* here (427<sup>a</sup> 10, cf. 426<sup>b</sup> 28), with Brentano, we not only explain the phraseology, but we get a more appropriate simile. The point in the time-line at which the relationship between the different objects is realized is just that which could best illustrate Aristotle's attempt at explanation. A difference of time between the perception of one object and that of the other would be fatal to his explanation of comparison: and this difference is just what he smooths over by his ingenious simile. Time is the 'form of internal sense.' Aristotle here approaches closely to Kant's thought of a synthetic unity of apperception, though not yet a *transcendental* unity, and only operating in the sphere of sense. Only such apperception could synthesize the fleeting manifold of perception.



a *mean*, i.e. it is one, though it realizes itself in many relationships. As the point, in space or time, can be regarded as at once *terminus* and *initium*, being conceived as a mean between both, so this κοινὴ αἴσθησις (which is what is here meant by τὸ κρῖνον) while *per se* one, is in its relationships divided between the diverse objects. So far as it is *two* it applies itself to them severally: so far as it is also *one* it brings them into the conjunction required for comparison.

As Plato in the *Theaetetus* found the solution of such a difficulty in a faculty of thought transcending temporal and spatial limitations, so Aristotle finds the solution of it (as far as the comparison of *sensible* data goes) in the assumption of a *sensus communis*, which is freed from the trammels that hamper the operations of each single special sense. Each αἴσθησις—τὸ αἰσθητικὸν τοῦ ἰδίου—is a mean between the ἐναντία of its province: and τὸ αἰσθητικὸν πάντων<sup>1</sup> is likewise a mean between the αἰσθητά of *all* the αἰσθήσεις<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Cf. 449<sup>a</sup> 17.

<sup>2</sup> A further explanation of the κοινὴ αἴσθησις is attempted in *de Anima* 431<sup>a</sup> 20 seqq. in which Aristotle endeavours, by the aid of the idea of a proportion between pairs of numbers or quantities, to illustrate the relation between the central sense and its objects, whether homogeneous or heterogeneous, e.g. *white* and *black*, or *white* and *sweet*. The difficulties of this passage, however, are so great that they have baffled commentators from the earliest times to the present. See Torstrik's edition of the *de Anima*, pp. 199–202; Trendelenburg (Belger), pp. 426–32, with the passages from Simplicius and Philoponus there quoted; Kampe, *Erkenntnistheorie des Arist.*, pp. 108–9n. Also see the judicious notes of E. Wallace, ad loc. Until the disputed points of reading and interpretation are settled for this passage, we cannot venture to rely upon it for trustworthy guidance as to Aristotle's conception of the *sensus communis*. The insertion, however, of a second reference to this matter, in connexion with the psychology of reason and will, shows plainly enough that Aristotle intended to use to the full his conception of ἐν τι ἀριθμῷ, τῷ δ' εἶναι ἕτερον, which he applies (as we have seen) to explain (a) the individual αἰσθητήριον in relation to its function *qua* αἰσθητικόν, 424<sup>a</sup> 25; (b) the κοινὴ αἴσθησις or τὸ ἐπικρῖνον (or κρῖνον) here in its relationship to the special αἰσθήσεις; and (c) in 431<sup>a</sup> 12–<sup>b</sup> 10 the διανοητικὴ ψυχὴ (regarded in reference to πρᾶξις) in relation to the φαντάσματα which are to it οἷον αἰσθήματα. The plan which we have followed precludes our entering any further into this last part of the subject.

In the concluding chapter of the tract *de Sensu*, we find what was perhaps chronologically Aristotle's first essay on the subject of simultaneous perception of different sensibles. The whole object of the ἀπορία, with which that chapter commences, is to lead up to the establishment of two propositions (a) that co-instantaneous perception of different αἰσθητά, with a single special sense, is strictly impossible; and (b) that, since such perception is a fact, it must be accounted for by the agency of the one central sense there (449<sup>a</sup> 17) referred to as τὸ αἰσθητικὸν πάντων.

B. The *sensus communis* as faculty of perceiving τὰ κοινά and τὰ κατὰ συμβεβηκός. Errors in such perception, scarcely at all in perception of τὰ ἴδια. The so-called κοινὰ πασῶν τῶν αἰσθήσεων really common only to sight and touch. They are really κοινά, because they are objects of ἡ κοινὴ αἴσθησις. All perceived in

§ 26. The *objects* of the *sensus communis* are, chiefly, those called by Aristotle (1) the *common*<sup>1</sup> sensibles, and (2) the *incidental* sensibles (τὰ κοινὰ καὶ τὰ κατὰ συμβεβηκός). The κοινά variously enumerated in different passages by Aristotle consist (most fully stated) of κίνησις καὶ ἡρεμία, ἀριθμός, μέγεθος, σχῆμα, τὸ τραχὺ καὶ τὸ λείον, τὸ ὀξὺ καὶ τὸ ἀμβλύ (τὸ ἐν ὄγκοις). These are said<sup>2</sup> to be perceptions 'common to all the special senses, or if not to all, at least to sight and touch.' Wherefore (διό) with reference to these percepts errors take place (ἀπατῶνται), while with reference to the special or proper (περὶ τῶν ἰδίων) objects of each sense, such as colour, no such error occurs, or at least it occurs only in the lowest possible degree<sup>3</sup>. Two points are remarkable in Aristotle's statement respecting these κοινά. First, that though they are called κοινὰ πασῶν, this is corrected and their perception restricted to sight and touch; secondly, that after declaring the above αἰσθητά to be *common*, he goes on 'wherefore (διό) errors are possible, &c.' Why, one may ask, does the fact of these being common to several senses, render error more likely or more frequent regarding them than as regards the αἰσθητά of some special αἴσθησις? Do the different senses which perceive any given κοινόν *contradict*, instead of *corroborating*, one another's testi-

<sup>1</sup> But see Neuhäuser, *op. cit.*, pp. 30 seqq.

<sup>2</sup> 418<sup>a</sup> 6-25, 425<sup>a</sup> 15, and 442<sup>b</sup> 5 where, however, κίνησις and ἀριθμός are not named.

<sup>3</sup> 428<sup>b</sup> 18 ἡ αἴσθησις τῶν μὲν ἰδίων ἀληθὲς ἐστὶν ἢ ὅτι ὀλίγιστον ἔχουσα τὸ ψεῦδος.



mony? If so, why? There is an incongruity in Aristotle's position as to the relation between 'special' and 'general' sense<sup>1</sup>.

We have here classified the *κοινά* as objects of the *sensus communis*. They are all perceived in virtue of one of them, viz. *κίνησις*<sup>2</sup>. But *κίνησις* is itself perceived by the *sensus communis*; so is *χρόνος*<sup>3</sup>, and so too is *μέγεθος*. Though they are classed with the *αἰσθητὰ ὧν καθ' αὐτά φαμεν αἰσθάνεσθαι*, and distinguished from the incidental *αἰσθητά*<sup>4</sup>, we find no special *αἰσθητήριον* dedicated to them; thus, so far as we perceive them by each *αἴσθησις*, we really do so only *κατὰ συμβεβηκός*<sup>5</sup>. If then they are to be really perceived *καθ' αὐτά*, they must be objects to some *αἴσθησις*, and this, being no special sense, must be the *κοινὴ αἴσθησις*. There could not, with profit to our experience, be any one special sense for the perception of these, e.g. of *κίνησις* and *ἡρεμία*. Were there such special sense, then when we saw an object moving or at rest, its movement or rest would, for us, be, in relation to the proper object of seeing, as sweetness is now to colour; i.e. a merely incidental percept. We see an object of a certain colour to be sweet. This only means that an uniform experience has taught us to connect its colour with this particular taste. We are accustomed to find the taste and the colour together in the object. There is no necessary connexion between them, however, as there is between a body and its movement or rest. Were there a special sense for the perception of movement or rest, the latter, as *ἴδιον* of such sense, might and no doubt would connect itself customarily, but never necessarily with the *ἴδια* of other senses. We should by the assumed special sense perceive movement *per se*, not, as now, always in a moving body. Thus a gulf would be created in experience between movement and rest and bodies; and the same

virtue of one of them, viz. *κίνησις*. There could not be one special sense for the perception of *τὰ κοινά*, or any of them, e.g. *κίνησις*, without depriving our judgments of movement and rest, of magnitude, number, and so on, of all objective necessity.

<sup>1</sup> See pp. 277, 286 n., 325-8.

<sup>2</sup> 425<sup>a</sup> 16 ταῦτα γὰρ πάντα κινήσει αἰσθανόμεθα κτλ.

<sup>3</sup> 450<sup>a</sup> 9 μέγεθος ἀναγκαῖον γνωρίζειν καὶ κίνησιν ᾧ καὶ χρόνον: 451<sup>a</sup> 17 ὅτι τοῦ πρώτου αἰσθητικῶν καὶ ᾧ χρόνου αἰσθανόμεθα: 452<sup>b</sup> 7 seqq.

<sup>4</sup> 418<sup>a</sup> 8.

<sup>5</sup> 425<sup>a</sup> 14 τῶν κοινῶν . . . ὧν ἐκάστη αἰσθήσει αἰσθανόμεθα κατὰ συμβεβηκός, οἷον κινήσεως κτέ.

gulf would be created between bodies and the other κοινά, all of which are modifications of this one—movement or rest. Thus judgments of movement (mechanical science), magnitude, number, &c., would lose objective necessity. True the gulf might be bridged over by the formation of incidental customary connexions between movement, or rest, and bodies; but the necessity that a body should be either moving or at rest, would exist no longer. As things now stand, no such gulf separates bodies from the qualities called κοινά. This is so because the κοινά *are* κοινά, and not ἴδια of any special sense. We cannot perceive movement and rest except in necessary connexion with the perception of the qualities of body generally, i.e. by the common sense; nor can we otherwise perceive the figure magnitude, number of bodies, than by this sense—the κοινὴ αἴσθησις<sup>1</sup>. Thanks to the fact that the κοινά are not proper to any one sense, but are perceptible only by the *sensus communis*, they necessarily, not merely customarily or contingently, accompany the various objects of perception<sup>2</sup>. Thanks to this we perceive no object in space without necessarily ascribing to it number, magnitude, motion, or rest, and so on. The κοινά are indirectly perceived by the special senses; but directly and properly by the κοινὴ

<sup>1</sup> 425<sup>a</sup> 27 τῶν δὲ κοινῶν ἥδη ἔχομεν αἴσθησιν κοινήν, οὐ κατὰ συμβεβηκός, where the seeming inconsistency with 425<sup>a</sup> 15 is easily removed, by observing that the κοινά, which to each special αἴσθησις are (<sup>a</sup> 15) κατὰ συμβεβηκός, are not so but are strictly *proper* to ἡ κοινὴ αἴσθησις.

<sup>2</sup> 428<sup>b</sup> 22–5 τῶν κοινῶν καὶ ἐπομένων τοῖς συμβεβηκόσιν οἷς ὑπάρχει τὰ ἴδια, λέγω δὲ οἷον κίνησις καὶ μέγεθος, ἃ συμβέβηκε τοῖς αἰσθητοῖς, i.e. the κοινά accompany the contingent objects to which the special qualities belong as qualities, as e.g. movement and magnitude accompany all contingent objects of perception. The words ἃ . . . αἰσθητοῖς may be a gloss upon τοῖς συμβεβηκόσιν οἷς ὑπάρχει τὰ ἴδια, which, however, they explain quite correctly if τοῖς αἰσθητοῖς is taken in its natural meaning. Τὰ συμβεβηκότα are here = τὰ κατὰ συμβεβηκός, i.e. objects incidentally perceived in virtue of τὰ αἰσθητά, the colours, &c., which are the proper objects of sense. All the concrete things perceived by us in space are (to the *special* senses) συμβεβηκότα in this way; they are subjects of movement and rest, magnitude, number, &c., so far as they are objects of ἡ κοινὴ αἴσθησις.



αἰσθησις<sup>1</sup>. And this (not their being perceptible by all the αἰσθήσεις in common, which, indeed, according to Aristotle himself is not true) is their real title to the name κοινά.

§ 27. As already stated, all the κοινά are said by Aristotle to be perceptible κινήσει, i. e. in virtue of this one of them, κίνησις<sup>2</sup>. By this we perceive μέγεθος, and therefore σχῆμα, which is a particular mode of μέγεθος; by this we perceive also its opposite ἡρεμία, and by it we perceive ἀριθμός, which is the negation of continuity in κίνησις<sup>3</sup>.

Aristotle, in his argument that there cannot be any one special organ for the κοινὴ αἰσθησις, is interested in the difference in point of universality and objectivity between the κοινά as they now are and as they would be if made the object of an ἴδιον αἰσθητήριον. Now, for example, we cannot perceive anything without perceiving it to have μέγεθος τι<sup>4</sup>. As things stand, moreover, every αἰσθητόν has number: every visible αἰσθητόν, at least, has magnitude. If we had an ἴδιον αἰσθητήριον of number or magnitude, what Aristotle thinks is that then number would only have the incidental and occasional connexion with αἰσθητά which sweetness now has with whiteness; and this would exemplify the consequent disorganization of all experience, and the necessity for objective experience of maintaining the κοινά as κοινά.

If, however, the κοινά are perceived directly by the κοινὴ αἰσθησις, but κατὰ συμβεβηκός by each special αἰσθησις, this manifestly renders them analogous to the class of αἰσθητά

In virtue of our perception of κίνησις we perceive all the other κοινά. As the κοινά are objects not of special sense but of the *sensus communis*, we can perceive no object without perceiving, that it has μέγεθος and ἀριθμός. But the αἰσθητά κατὰ συμβεβηκός also are proper to the *sensus communis*, incidental only to the special senses.

<sup>1</sup> So it is called 455<sup>a</sup> 15 ἡ κοινὴ δύναμις ἀκολουθοῦσα πάσαις.

<sup>2</sup> πάντα κινήσει αἰσθανόμεθα. I cannot see what reason there is for adopting the reading κοινῇ in this passage (425<sup>a</sup> 16) for κινήσει, though Torstrik thinks he follows Simplicius in adopting it.

<sup>3</sup> Bäumker (*op. cit.*, p. 64 n.) explains κίνησις here as perhaps more particularly denoting 'die subjective Veränderung des Sinnes,' founding this view upon the words of Themistius, ad loc., sc. οὐδὲν γὰρ τῶν κατὰ συμβεβηκός αἰσθητῶν κινεῖ τὸ αἰσθητήριον κτλ. In these words, however, Themistius was not referring to the κινήσει of 425<sup>a</sup> 16, but of 418<sup>a</sup> 23 διὸ καὶ οὐδὲν πάσχει ἢ τοιοῦτον ὑπὸ τοῦ αἰσθητοῦ (sc. τοῦ κατὰ συμβεβηκός).

<sup>4</sup> 449<sup>a</sup> 20 τὸ αἰσθητὸν πᾶν ἐστὶ μέγεθος: where, however, he is especially thinking of perception by sight, since he goes on—ἐστὶ γὰρ ὅθεν μὲν οὐκ ἂν ὀφθείη, κτλ.

They are really inferences. Why does Aristotle not so treat them, and ascribe them to *sensus communis*? The *κοινά* and the *αἰσθητά κατὰ συμβεβηκός* are more closely connected than Aristotle saw. Perception of these latter implies the agency of the *κοινὴ αἴσθησις*, as it implies association and memory.

called *τὰ κατὰ συμβεβηκός* by Aristotle himself<sup>1</sup>. What is the *αἴσθησις* to which these latter are directly objective, as the *κοινά* are to the *κοινὴ αἴσθησις*? or is there any? If it is by an act of *inference* that the so-called incidental perceptions are really to be explained—an inference based on association of ideas—what prevents this explanation from being also applied to *τὰ κοινά*? Why does Aristotle not ascribe the incidental *αἰσθητά* to the operation of the *κοινὴ αἴσθησις*? The reason apparently lay in his feeling that this would carry him too far; such ‘incidental’ perception being really a matter of inference, and habitually (whether correct or incorrect) extending itself far beyond the province of comparatively simple sensation illustrated by the case of ‘seeing the son of Diares.’ There is here accordingly a difficulty which Aristotle apparently hid from himself. He admits—and the admission is fatal to his distinction—that error is common to our perceptions both of *τὰ κοινά* and of *τὰ κατὰ συμβεβηκός*. If we have a *sensus communis* which directly perceives *τὰ κοινά* as *ὄψις* perceives colour, there is no reason given by Aristotle to explain why we should err more easily in reference to one of the former than in regard to the latter. Our perception of magnitude or distance should be as trustworthy as that of colour. If, however, he were once to concede that magnitude and the rest of the *κοινά* are matter of *inference*, the whole basis of his theory of *κοινὴ αἴσθησις* would require reconstruction<sup>2</sup>. Nor must it be overlooked, that for Aristotle it is the *κοινὴ αἴσθησις* which really comprehends the correlated elements of the perceptions *κατὰ συμβεβηκός*. Such perception involves association of ideas, representation, and memory. If I see a white object and perceive ‘the son of Diares’ (whether I am correct in so stating my perception or not) it is the *κοινὴ αἴσθησις* that enables me, according to Aristotle’s theory, to go beyond the *datum* of seeing to the

<sup>1</sup> 418<sup>a</sup> 20.

<sup>2</sup> To make his theory consistent, the faculty of synthesis should be (contrary to his teaching in several places, e.g. 447<sup>b</sup> 10 seqq.) attributed to the most elementary operations of sense-perception.



mass of other sensible data already experienced by me and remembered under the name 'son of Diares.' Without this combining faculty no one sense could perceive the data of another. It is this that first gives objective reference to τὰ ἴδια. All perception, in fact—however imperfectly this is expressed by Aristotle—so far as it includes relations between the data of the same sense or of different senses, or between τὸ ἴδιον and τὸ κατὰ συμβεβηκός—is rendered possible for Aristotle by this central sense. It is by this that each sense perceives not only its object but the contrary of that object, as e.g. ὄψις perceives the visible and the invisible<sup>1</sup>.

§ 28. The object (αἰσθητόν) of each special sense, except perhaps touch, constitutes a single *genus*; the *sensus communis* has all *genera* of αἰσθητά, not any one in particular, for its objects. That it can perceive all is due to the fact that from the first it is directed not to objects in space, as the special senses are, but rather to the αἰσθήματα, or impressions made through these senses, which abide and make re-presentation possible even after the αἰσθητά which stimulated them have departed<sup>2</sup>. These αἰσθήματα are to ἡ κοινὴ αἴσθησις what the φαντάσματα are to ἡ διανοητικὴ ψυχὴ<sup>3</sup>. They are what results from the process described as the apprehension by each αἴσθησις of the εἶδος, without the ὕλη, of its object. These, being without ὕλη, can present themselves to the κοινὴ αἴσθησις simultaneously, even though their perception was successive. In their detachment from their αἰσθητά, they may give rise to φαντάσματα which become sources of illusion. Even at their first occurrence, while the object is present, they may be sources of illusion, and require to be brought to order by a standard. Thus we, despite our better knowledge, continue to see the sun a foot in breadth. The controlling faculty of sense (τὸ κύριον καὶ ἐπικρίνον)<sup>4</sup>, however, which is that which estimates the objective reference of αἰσθήματα, may correct such illusion. The organ of this is the κύριον αἰσθητήριον.

As the special senses are directed on outward objects, so the κοινὴ is directed to the αἰσθήματα given by the special senses. The αἰσθήματα give rise to φαντάσματα. Even in themselves, i.e. in their first presentation, they may be sources of illusion, not merely when reproduced as φαντάσματα.

<sup>1</sup> The ὁρατόν and the ἀόρατον: see 422<sup>a</sup> 20, 425<sup>b</sup> 21, 426<sup>b</sup> 10.

<sup>2</sup> 450<sup>a</sup> 31, 460<sup>b</sup> 2.

<sup>3</sup> 431<sup>a</sup> 14, 432<sup>a</sup> 9.

<sup>4</sup> 455<sup>a</sup> 21, 461<sup>b</sup> 24 seqq.



C. *Sensus communis* as faculty of consciousness. It must be by sense that we perceive the fact of our perceiving; and this, too, by the same sense by which the object is perceived. For example, it is by sight that we perceive ourselves to see. We see that we see. The possibility of this lies in the fact that the faculty of sight (like that of each sense) implies two things (a) the primary *αἴσθησις* of the *ὄρατόν*, i. e. the apprehension of its form (*εἶδος*)

§ 29. 'Since we perceive (*αἰσθανόμεθα*) *that* we see (or hear), it must be either by the sense of seeing that we do so, or else by some other sense<sup>1</sup>. On the latter assumption, this "other sense" would perceive two things—both the fact of the seeing, and the object of this (the colour seen). Hence, on this assumption, there will be two senses concerned<sup>2</sup> with the one object. If, deterred by this, we do not make the assumption of the "other sense," it remains that the sense of seeing should perceive itself, and no such duplication would arise. But a further objection can be made against that assumption; for if the "other sense" were really different from the first, a third would be needed for consciousness of the second, and so on *ad infinitum*. To escape this we must at some point assume a sense which perceives itself in action; and, therefore, we had better do so in the case of the first perception. Let us, then, refer our consciousness of seeing to the sense of sight itself. Here, however, a fresh difficulty arises. If to perceive by the faculty of seeing is what is meant by "to see," and if the object of seeing is colour, or a coloured thing; then to "perceive by sight"<sup>3</sup> the seeing agent would imply<sup>4</sup> that this agent is something possessing colour. To this the answer is twofold. First, the expression "to perceive by sight" has more than one simple meaning<sup>5</sup>. That it has more is plain, if only from the fact that, even when we are not seeing anything in particular, we discern by sight between light and darkness, and such discernment is not, as an act, identical in its nature with the seeing of a particular colour at a particular time. Secondly, there is a point of view whence we can

<sup>1</sup> 425<sup>b</sup> II-25: by using *αἰσθανόμεθα* Aristotle excludes the assumption that it is by *intelligence* that we become conscious of perceptions.

<sup>2</sup> Viz. the original *ὄψις* or *ὄρασις* and the *ὄψις ὄψεως*.

<sup>3</sup> *εἰ τις ὄψεται τὸ ὄρων*: 'to become conscious of seeing' means (so far as the argument has proceeded) that 'one who sees should see the seeing agent.'

<sup>4</sup> The point is argued as if 'to perceive *that* one perceives' were the same thing as 'to perceive the perceiving subject.'

<sup>5</sup> It has one meaning as expressing the act of special sense; another—and this is the point to which Aristotle is leading up—in reference to the act of the *κοινὴ αἴσθησις*.



even accept the assertion that "the fact of seeing is something coloured." For we have defined an organ of sense as that which is capable of receiving the *form* of its αἰσθητόν without the *matter*; and colour, as perceived, is such form. To this capacity it is owing that even when the objects (αἰσθητά) of sense have departed, the αἰσθήσεις (or αἰσθήματα, or φαντασία, 428<sup>b</sup> 11) which they excited remain still in our sensory organs<sup>1</sup>. In another passage<sup>2</sup> Aristotle says: 'We possess a faculty or power accompanying all the individual senses, in virtue of which power one sees *that* he sees, or hears *that* he hears, or in general perceives *that* he perceives. It is in virtue of this common power that one does so; for assuredly it is not by the *special* sense of seeing that one sees *that* he sees.' Thus the direct objects of this *sensus communis* are not the αἰσθητά, strictly speaking, but the αἰσθήματα or impressions of the special senses. The importance of this faculty of consciousness is stated in the *Nicomachean Ethics*<sup>3</sup>. 'He who sees perceives *that* he sees; he who hears perceives *that* he hears; he who walks perceives *that* he walks. So, also, concerned in our other activities, there is something in us which perceives *that* we perform them. We perceive *that* we perceive, think *that* we think, and so on. But for us our existence consists just in this very perceiving *that* we perceive and thinking *that* we think.' Thus, so far as perception is concerned, the faculty of consciousness is the *sensus communis*. Consciousness has its empirical dawn in the emergence of this distinction between perceiving and perceiving *that* we perceive; the distinction itself is impossible without some degree of psychical continuity—without a synthetic faculty which can bring together the present and the past. It implies elementary memory, which again implies that φαντασία, as sensory presentation, is not any longer a mere momentary appearance, but a faculty of storing up αἰσθήματα, to become

without its matter; and (b) the retention of this form—the αἰσθημα—by faculty of τὸ αἰσθητικόν in general, to which it remains as a possible object of inner vision. In this relation between the primary effect of αἰσθησις and its residual effect through its αἰσθημα in memory (i.e. in the retentive power of κοινὴ αἰσθησις) lies the dawn of empirical consciousness.

<sup>1</sup> Cf. 425<sup>b</sup> 24. With the above cf. Plato, *Charmides* 168 D-E, οὐκοῦν (ἡ ἀκοή) εἴπερ αὐτὴ αὐτῆς ἀκούσεται, φωνὴν ἐχούσης ἑαυτῆς ἀκούσεται· οὐ γὰρ ἂν ἄλλως ἀκούσειεν—καὶ ἡ ὄψις γέ που, εἴπερ ὄψεται αὐτὴ ἑαυτήν, χρώμα τι αὐτὴν ἀνάγκη ἔχειν· ἄχρων γὰρ ὄψις οὐδὲν μὴ ποτε ἴδῃ.

<sup>2</sup> 455<sup>a</sup> 15 seqq.

<sup>3</sup> 1170<sup>a</sup> 29, with Prof. J. A. Stewart's note.

φαντάσματα, and on occasion also μνημονεύματα, subsidiary to the higher functions of intelligence and reason<sup>1</sup>. In spite of the importance assigned to consciousness in the *N.E.*, l. c., it remains in general for Aristotle a psychical πάρεργον, utterly without the importance assigned to it by modern psychologists. Science, perception, opinion, and discursive intelligence, are all concerned primarily with something other than themselves, viz. with their respective *objects*. The man of science does not as a rule think of himself as thinking; he thinks of his particular object; and of himself only indirectly, or when some interruption to the natural flow of his thought occurs<sup>2</sup>.

II. *Sensus communis in re-presentative consciousness.* Various meanings of φαντασία (1) as primary presentation, (2) as representation. A meaning of φάντασμα (as object of φαντασία) corresponds to each of these. φαντασία

§ 30. The word φαντασία<sup>3</sup> often bears in Aristotle the meaning, in which Plato generally uses it, of the faculty of *presentation*, by which an object appears to the mind on the occasion of perception. Thus we read of the φαντασία of colour, i. e. the subjective impression of it upon the mind as seen<sup>4</sup>. Such appearance may or may not be illusory. Regarded as the source of illusion, φαντασία connects itself more with mental pathology than with psychology. Regarded on its normal side, as the faculty by which things 'appear' through sense-perception, it can be divided into two grades, according as it expresses first-hand or second-hand 'appearance.' In the one grade it is the faculty of *presentation*; in the other, the faculty of *representation*, or the reproductive imagination. Corresponding distinctions hold as to the use of the concrete φάντασμα. A φάντασμα may be illusory, or it may be the normal foundation of memory or reasoning.

<sup>1</sup> 450<sup>b</sup> 26, 449<sup>b</sup> 31 seqq. The αἰσθήματα are themselves αἰσθητά, 460<sup>b</sup> 3.

<sup>2</sup> Cf. *Met.* 1074<sup>b</sup> 35 φαίνεται δ' αἰεὶ ἄλλου ἢ ἐπιστήμη καὶ ἢ αἴσθησις καὶ ἢ δόξα καὶ ἡ διάνοια, αὐτῆς δ' ἐν παρέργῳ. The psychological distinction between self and its energy in thought or action, while important as revealing to us our existence, is, we may observe, as a matter of fact, one of which little use is normally made in practice; and then chiefly either for the purposes of psychology and cognate studies, or because something abnormal occurs, which interrupts the current of objective thinking and forces the thinker in upon himself.

<sup>3</sup> In accordance with the use of φαίνεται, as in φαίνεται μὲν ὁ ἥλιος ποδιαῖος, 428<sup>b</sup> 3.

<sup>4</sup> Cf. 439<sup>b</sup> 6 ὥρισται ἡ φαντασία τῆς χροῆς: 791<sup>a</sup> 17, 294<sup>a</sup> 7.



It means an individual impression made on the 'faculty' in either called ἡ φαντασία, or τὸ φανταστικόν. The abnormal or patho- use (with the corre- logical meanings of these words are well understood by sponding φάντασμα) Aristotle<sup>1</sup>, but are not to him the subject of much direct as source of illusions study.

The characteristic meaning of φαντασία, or τὸ φανταστικόν, occupies a subordinate place, and belongs rather to mental pathology. Description of the way in which φαντασία as reproductive imagination acts, and in which φαντάσματα are engendered 'in the mind.' The αἰσθήματα or impressions of αἴσθησις are 'stored up.' By this storing up the faculty of imagination is equipped for its function. Relation of the αἴσθημα to the φάντασμα. φαντάσματα are in their nature individual,

in Aristotle's psychology, is that of the faculty by which φαντάσματα, mental presentations, are in the first instance formed, and in the second reproduced, in the absence of the αἰσθητά to which they are ultimately affiliated. Such reproduction is thus described. The impressions of sense, the αἰσθήματα, do not disappear or perish with the instant of their first perception. They leave traces (μοναί) of themselves<sup>2</sup>, or persist, 'within us.' These traces are somehow stored up. This 'storing up' is effected by successive φαντασίαι, i. e. 'appearances' or presentations through immediate sense; and when a store of αἰσθήματα has been formed, the ground is prepared for φαντασία (or τὸ φανταστικόν) in the further application of this term, i. e. as the faculty of reproducing images which were once before the mind, even when the objects which gave rise to them have disappeared from perception. Thus it will be observed that an αἴσθημα and a φάντασμα are at bottom the same psychical phenomenon, which if regarded as grounded on the αἴσθησις is an αἴσθημα, but as a mere presentation or re-presentation to the 'mind's eye' is a φάντασμα. Accordingly Aristotle defines the faculty of imagination as one and the same *per se* with that of central sense, but differing from the latter in its relationships or conception<sup>3</sup>. The φαντάσματα, like the αἰσθήματα, are individual and concrete in their nature: they have not the universality of concepts. Until thinking takes them over they are not connected in propositions. Intrinsically the faculty of perception (τὸ αἰσθητικόν) is one with that of imagination (τὸ φανταστικόν), though they are conceived in different ways,

<sup>1</sup> 165<sup>b</sup> 25, 168<sup>b</sup> 19, 1114<sup>a</sup> 32, 460<sup>b</sup> 19, and 846<sup>a</sup> 37 (where φαντασία = 'apparition').

<sup>2</sup> 99<sup>b</sup> 34-7, 450<sup>a</sup> 27 seqq., 408<sup>b</sup> 15-18, 459<sup>b</sup> 5 seqq., 460<sup>b</sup> 2.

<sup>3</sup> 459<sup>a</sup> 15-17 ἔστι μὲν τὸ αὐτὸ τῷ αἰσθητικῷ τὸ φανταστικόν, τὸ δ' εἶναι φανταστικῷ καὶ αἰσθητικῷ ἕτερον.

not, like concepts, universal. The faculty of imagination, how related to the faculty of general sense. The imagination comparatively idle while the senses are actively employed.

and are differently related<sup>1</sup>. 'Η φαντασία as a faculty is a process or an affection produced within the ζῶον, or animated organism, by the exercise of sense-perception<sup>2</sup>. Thus φαντασία and ἡ κοινὴ αἴσθησις are fundamentally one: and it is to be remembered that as φαντασία is rooted in the sensory faculty, so its exercise depends upon movements continuing in the sensory organs<sup>3</sup>, which movements serve, under certain conditions, from time to time, to stimulate the organ of imagination, which is that of central sense; and thus the φαντάσματα are brought into clear consciousness by the μοναί, or traces of themselves left by the αἰσθήματα. The organ of sense-perception is related to an external, or extra-organic, stimulus: that of reproductive imagination receives its stimulus from within the organism. Thus, when the senses are not occupied with 'external objects,' the φαντασία may be actively employed; and, indeed, it has least to do when the senses are engaged with the outer world energetically and effectively. Confused and obscure, or difficult, sensory perception is, however, apt to stimulate φαντασία to activity. Thus, if we see a person only imperfectly at a distance, we set about guessing who it can be: this employs φαντασία. If we see the person well and clearly, reproductive φαντασία has no opportunity of exercise<sup>4</sup>. But when the 'outer' or bodily eye is closed, images of many sorts crowd before the 'inner' or mind's eye; and the power and activity of φαντασία are at their maximum when the special senses are at rest during sleep.

Differences of φαντασία and αἴσθησις: chronological

φαντασία and αἴσθησις thus differ chronologically, the former being as it were the rehearsal of the latter's work. But they differ also in other ways. They have not the same or equal values as evidence respecting objects. The

<sup>1</sup> 459<sup>a</sup> 15-18.

<sup>2</sup> l. c. ἔστι δ' ἡ φαντασία ἡ ὑπὸ τῆς κατ' ἐνέργειαν αἰσθήσεως γινομένη κίνησις: cf. 429<sup>a</sup> 1.

<sup>3</sup> The organ in which the κινήσεις, or μοναί, or whatever name the effect of ἡ κατ' ἐνέργειαν αἴσθησις may be called by, persist is not the central organ, but the particular sense-organ; cf. 459<sup>a</sup> 3, 461<sup>a</sup> 26; Freudenthal, *Ueber den Begriff des Wortes φαντασία bei Aristoteles*, p. 20.

<sup>4</sup> 428<sup>a</sup> 12 seqq.



evidence of *αἴσθησις* with respect to its *proper* object is almost always true and trustworthy. The *φαντασία* is a frequent cause of error, and untrustworthy in the absence of an object. They have not the same extent in the animal world. All animals have *αἴσθησις*: it is more than questionable whether all have *φαντασία*<sup>1</sup>. *φαντασία* resembles thinking in the one particular of not requiring external stimulation, as *αἴσθησις* does, on each occasion of its exercise. Therefore it is that *φαντάσματα* and *νοήματα* at their lowest level become somewhat difficult to distinguish<sup>2</sup>. But *φαντάσματα* are indispensable for the exercise of *νόησις*<sup>3</sup>. Indeed, in one place Aristotle goes so far as to name *φαντασία* as—at least according to some persons—a division of thinking<sup>4</sup>. *φαντάσματα* are distinguished, however, from *νοήματα* by the fact of their implicit individuality: the data of *φαντασία* like those of *αἴσθησις* are *per se* individuals, and derive their universality, so far as they possess it, from the setting in which they are placed by the activity of the thought which employs them as its material.

differences;  
evidential  
difference.

Difference  
of *φαντά-  
σματα* and  
*νοήματα*.  
*φαντά-  
σματα* the  
material  
of *νόησις*;  
but this  
with its  
*νοήματα*  
is general  
or uni-  
versal, not  
confined to  
individual  
objects as  
*φαντασία*  
is.

§ 31. The inner workings (*κινήσεις*) which form the basis of *φαντασία* are not of course *purely* corporeal: they are, like all the processes of life and mind, and in accordance with the definition of *αἴσθησις* given by Plato and Aristotle, movements of the soul through the body. Leaving this to be understood throughout, Aristotle gives a predominantly physiological account of the nature of *φαντασία*. Yet this is an activity of *ψυχή*. It is that on which memory and recollection depend. Without its aid sense-perception would be confined to momentary *ἐνέργειαι*, lacking in continuity, unassociated, incapable of forming a basis of

The  
residual  
movements  
in the  
organs on  
which  
*φαντασία*  
depends are  
movements  
of body  
and soul  
*together*.  
Psycho-  
logical  
importance  
of *φαν-  
τασία*.

<sup>1</sup> In 413<sup>b</sup> 22 there are good reasons for doubting the genuineness of the words *καὶ φαντασίαν*; cf. 414<sup>b</sup> 1, 415<sup>a</sup> 10, 414<sup>b</sup> 16, 428<sup>a</sup> 10. Cf. Freudenthal, *op. cit.*, p. 8.

<sup>2</sup> 403<sup>a</sup> 8 τὸ νοεῖν· εἰ δ' ἐστὶ καὶ τοῦτο φαντασία τις ἢ μὴ ἄνευ φαντασίας, 433<sup>a</sup> 9 εἰ τις τὴν φαντασίαν τιθείη ὡς νόησιν τινα, 432<sup>a</sup> 12 τὰ δὲ πρῶτα νοήματα τίνι διοίσει τοῦ μὴ φαντάσματα εἶναι;

<sup>3</sup> 449<sup>b</sup> 30 seqq.

<sup>4</sup> 427<sup>b</sup> 28 τοῦ νοεῖν . . . τούτου δὲ τὸ μὲν φαντασία δοκεῖ εἶναι τὸ δὲ ὑπόληψις.

ἐμπειρία. As the work of τὸ αἰσθητικὸν πάντων, it gives the αἰσθητά their first objective reference: it extends experience from τὰ ἴδια to τὰ κοινά and τὰ κατὰ συμβεβηκός. It gives their first rudimentary *meaning* to sounds, and so makes language possible<sup>1</sup>. It is the condition of thinking, since it is by the φαντάσματα or 'schemata' which accompany our concepts that they have the requisite clearness and distinctness, and also are capable of being *remembered*. Together with perception and thinking it forms also the basis of desire and will<sup>2</sup>. For the productions of art and literature its efficacy is prodigious, and quite indispensable. Who Antipheron of Oreus was we do not know: perhaps a madman, who mistook (as we learn from *de Mem.* 1) his mere φαντάσματα for μνημονεύματα; but Aristotle, as well as Shakespeare, distinguishes the poet as one who has the faculty of giving 'to airy nothing a local habitation and a name'<sup>3</sup>.

Real nature  
of the  
residual  
impressions which  
form the  
physio-  
logical  
ground of  
φαντασία,  
unknown  
to Aris-  
totle, and  
also to us.  
Corre-  
spondences  
between  
Aristotle  
and  
Hobbes, as  
regards this  
faculty.

§ 32. As to the real or physical nature of the κινήσεις in which the faculty of imagination consists, Aristotle of course can tell us nothing. We do not know whether they are regarded by him as (what would now be termed) mechanical or chemical. In this respect, modern psychologists have no great advantage as compared with him. The correspondences between his description of this faculty and that given by Hobbes (as pointed out by Freudenthal, *op. cit.*, p. 24 n.) are very well worth noticing. 'When a body' (says Hobbes) 'is once set in motion, it moveth, unless something else hinder it, eternally . . . and, as we see in the water, though the wind cease the waves give not over rolling for a long time after, so also it happeneth in that motion. . . . For after the object is removed, or the eye shut, we still retain an image of the thing seen, though more obscure than when we see it<sup>4</sup>.' With this compare Arist. 459<sup>b</sup> 9 seqq., 460<sup>b</sup> 28 seqq. Again: 'imagination, therefore, is nothing but decaying sense'—the proposition laid down by Hobbes—might

<sup>1</sup> 420<sup>b</sup> 32.

<sup>2</sup> 432<sup>b</sup> 16, 433<sup>a</sup> 9-<sup>b</sup> 28.

<sup>3</sup> Cf. Arist. *Poet.* 1455<sup>a</sup> 32 and § 38 *infra*.

<sup>4</sup> *Leviathan*, pt. i. ch. 2; also *Physics*, iv. ch. 25.



be a translation of ἡ δὲ φαντασία ἐστὶν ἀσθενὴς τις αἴσθησις<sup>1</sup>. Compare also 'much memory is called experience' with Arist. 100<sup>a</sup> 5. The words 'there be also other imaginations . . . as from gazing upon the sun the impression leaves an image,' remind us of Arist. 459<sup>b</sup> 7. Again: 'the phantasms of men that sleep are dreams,' reproduces Arist. 462<sup>a</sup> 29; while 'all fancies are motions within us, reliques of those made in the sense,' might have been taken from Arist. 461<sup>a</sup> 18 αἱ ὑπόλοιποι κινήσεις αἱ συμβαίνουσαι ἀπὸ τῶν αἰσθημάτων. 'Those motions that immediately succeeded one another in the sense continue also together after sense' is a paraphrase of Arist. *de Mem.* 2. 452<sup>a</sup> 1 ὥς γὰρ ἔχουσι τὰ πράγματα πρὸς ἄλληλα τῷ ἐφεξῆς, οὕτω καὶ αἱ κινήσεις.

§ 33. The κινήσεις in the organs either continue latent or propagate themselves to the central organ of perception<sup>2</sup>. Their latency is caused by the inhibition exercised upon them by stronger κινήσεις, in the continued use of the αἰσθήσεις in external perception, or else by the activity of thinking. These stronger κινήσεις extinguish the weaker as a stronger light causes a weaker to pale before it<sup>3</sup>. But under favourable circumstances they make their way to the central organ and re-emerge into consciousness, i.e. either when they become strong enough to remove the obstacles, or when the inhibiting movements become weaker, as in sleep. When latent the κινήσεις are, in Aristotle's phrase, *potential*; when they emerge into consciousness, they are *actual*<sup>4</sup>. They are conveyed from the special organ to the organ of central sense, and so from latency to consciousness, by<sup>5</sup> the medium of the blood<sup>6</sup>. In this organ of central sense they then produce a secondary affection of consciousness with an image of the object of

Latency of the residual movements, how caused. Their emergence into consciousness; conditions and manner of this. When latent they are for Aristotle *potential*; in consciousness they become *actual*. Their medium between the special organ and the central

<sup>1</sup> 1370<sup>a</sup> 28, a passage of the *Rhetoric*, of which work Hobbes made an analysis.

<sup>2</sup> 459<sup>b</sup> 7, 461<sup>a</sup> 6.

<sup>3</sup> 460<sup>b</sup> 32, 461<sup>a</sup> 20, 464<sup>b</sup> 4.

<sup>4</sup> 461<sup>b</sup> 12.

<sup>5</sup> Or *with* the blood, by the σύμφυτον πνεῦμα, see 659<sup>b</sup> 17–20, 744<sup>a</sup> 3.

<sup>6</sup> 461<sup>a</sup> 25–<sup>b</sup> 18, especially <sup>b</sup> 11 κατιόντος τοῦ πλείστου αἵματος ἐπὶ τὴν ἀρχὴν κτέ.; and <sup>b</sup> 17 καὶ λυόμεναι ἐν ὀλίγῳ τῷ λοιπῷ αἵματι τῷ ἐν τοῖς αἰσθητηρίοις κινεῖνται.

organ is  
the blood,  
or the  
σύμφυτον  
πνεῦμα  
which  
courses  
with the  
blood in  
the veins.  
Relation  
of φαντά-  
σματα to  
hope or  
fear,  
memory,  
thinking,  
desire, and  
will. This  
is the sole  
guide of  
conduct in  
the lower  
animals,  
and greatly  
influences  
the conduct  
of men.

perception, copying this<sup>1</sup> as it was in its first presentation<sup>2</sup>. This secondary image is what Aristotle calls the φάντασμα. The *faculty*, and sometimes the *process*, by which φαντάσματα arise is called by him φαντασία, which (in the chapter expressly devoted to its explanation) is defined as 'a movement within the ζῶον produced by actualized perception<sup>3</sup>.' Thus φαντασία is an exercise of the κοινὴ αἴσθησις, and provides the material on which this further exercises itself in memory and reminiscence, and in hope, fear, and desire<sup>4</sup>. We cannot think of any concrete individual thing of which we have had no previous perception<sup>5</sup>. Without the particular αἴσθημα we cannot have the φάντασμα, and without this we cannot have the thought—οὐδὲ νοεῖ ὁ νοῦς τὰ ἐκτὸς μὴ μετ' αἰσθήσεως ὄντα. As, if one perceives nothing he is incapable of learning anything<sup>6</sup>, so if he has not a φάντασμα connected with the matter of scientific contemplation (θεωρία) such contemplation is impossible. Thus φαντάσματα are to ἡ νόησις what αἰσθήματα are to ἡ κοινὴ αἴσθησις. φαντασία, too, is the link which connects our thoughts with desires and impulses, and may by itself, even in defiance of scientific or any clear and accurate knowledge, guide or control the actions of men. Men, indeed, have reason (νοῦς) with which to check and control the influence of φαντασία on conduct; but to the lower animals<sup>7</sup> φαντασία with ὄρεξις alone presents the motives of action. All the pleasures possible to man are either *present* in perception (ἐν τῷ αἰσθάνεσθαι) or *past* in memory (ἐν τῷ μεμνηῆσθαι), or *future* in expectation (ἐν τῷ ἐλπίζειν μέλλοντα). The pleasures accompanying memory and expectation are due to the φαντάσματα involved in these mental states; for the φαντάσματα are attended with

<sup>1</sup> For the *inner* stimulus is qualitatively like the *outer*; ἡ φαντασία κίνησις τις . . . καὶ ταύτην ὁμοίαν ἀνάγκη εἶναι τῇ αἰσθήσει, 428<sup>b</sup> 10-14.

<sup>2</sup> 450<sup>a</sup> 10 τὸ φάντασμα τῆς κοινῆς αἰσθήσεως πάθος ἐστίν.

<sup>3</sup> For ἡ φαντασία generally, in itself and in its relationship to other psychical faculties, see *de An.* iii. 3. 428<sup>b</sup> 2-429<sup>a</sup> 9.

<sup>4</sup> Cf. *Rhet.* 1370<sup>a</sup> 28: 'When one remembers or hopes or fears (ἐλπίζοντι) a φάντασμα of the object remembered or hoped for or feared accompanies his mental act.'

<sup>6</sup> 432<sup>a</sup> 7-10, 449<sup>b</sup> 31 seqq.

<sup>5</sup> 432<sup>a</sup> 2 seqq., 445<sup>b</sup> 16.

<sup>7</sup> 429<sup>a</sup> 4-8.



αἰσθησις<sup>1</sup>. The pains of memory and expectation are to be explained in the same way.

§ 34. The close relation of φαντασία to intellect (τὸ νοεῖν) is most forcibly and clearly stated in *de Mem.* I<sup>2</sup>. The intellect must have a φάντασμα to work with. This may be illustrated and in a measure proved by what we experience in geometrical reasonings. When we draw a geometrical figure, though the particular size of this figure does not matter, yet we draw it always of some particular size. In the same way generally when one thinks, even though the object of his thought be something not involving quantity, yet he envisages it (τίθεται πρὸς ὁμμάτων) as quantitative, and then proceeds in his thinking of it without any regard whatever to its quantitateness. In the same way, too, if the object be properly quantitative but of indeterminate quantity (as when we say, e.g. 'any given circle'), in spite of this one connects it first with some determinate quantity—as if of some particular size—and then thinks of it for the purposes of his problem in abstraction from such determinateness<sup>3</sup>. The reason why one must do this—why we cannot exercise the intellect on any object unless under such conditions, and also why we cannot, as is likewise true<sup>4</sup>, exercise the intellect except under the condition of time, even though dealing with conceptions not *in* time—requires separate discussion, but the fact remains<sup>5</sup>. After this it is not surprising that φαντάσματα and νοήματα should in Aristotle's treatment of them sometimes approach one another so closely as to appear confused. Thus we read<sup>6</sup>

Relation of φαντασία to νόησις.

It is necessary for the schematism of the objects of thought, and without it these could not be remembered.

Illustration from the use of geometrical figures, and the way in which they are drawn.

We cannot have even objects of thought before our mind except in connexion with time-conditions.

Nearness of φαντάσματα to νοήματα in Aristotle's treatment.

<sup>1</sup> *Rhet.* i. 2. 1370<sup>a</sup> 28–35; *de Mot. An.* 701<sup>a</sup> 4–5. The φαντάσματα are all rooted in αἰσθήματα, which if pleasurable make them pleasant.

<sup>2</sup> 449<sup>b</sup> 30–450<sup>a</sup> 13.

<sup>3</sup> νοεῖ δ' ἢ ποσὸν μόνον.

<sup>4</sup> Aristotle had not before spoken of this point, yet he assumes it without hesitation, and it is the one most germane to his succeeding discussion of memory.

<sup>5</sup> Aristotle nowhere attempts to explain the reason of the fact thus stated and assumed here.

<sup>6</sup> 458<sup>b</sup> 23, where, however, φάντασμα appears suspicious. Simplicius does not seem to have read it: if kept, it has to bear a different sense from what it bears in the context (e.g. 458<sup>b</sup> 18) before and after. Without it, too, the meaning of the passage is perfect.

that dreamers sometimes have a reflection or thought which exceeds the scope of the dream, and this reflection is called a φάντασμα. But the tendency to confuse φαντάσματα and νοήματα is seen most emphatically in the unanswered query as to the point in which τὰ πρῶτα νοήματα differ from φαντάσματα<sup>1</sup>, and in the construction given to φαντάσματα by Aristotle in relation to rational desire and will<sup>2</sup>. Here we find φαντασία λογιστική or βουλευτική attributed to rational beings, while only φαντασία αἰσθητική is assigned to the lower animals. Thus, from being regarded as *co-operant* with the activity of rational deliberation, φαντασία seems to have become itself invested with rationality.

φαντασία is βουλευτική or λογιστική but only κατὰ συμβεβηκός, not properly or directly. φάντασμα, a true copy of object, and truly represents it, on certain conditions. φαντασία, though the word is taken from the modality of vision, is not confined to representation of

Yet Aristotle does not intend this. The terms λογιστική and βουλευτική need not be taken to mark powers inherent in φαντασία, but powers only belonging to it κατὰ συμβεβηκός, i. e. from its relation to the noëtic faculty. Thus φαντασία αἰσθητική would remain the only φαντασία proper<sup>3</sup>.

§ 35. The φάντασμα may or may not be a true copy of the object, which gave rise to it through the original αἴσθημα. It is a true copy if (a) the κίνησις propagated from the special organ to the central organ is unmixed with alien movements also stored up in the same special organ; and (b) if this organ and the medium of the movement propagated from it, viz. the blood, are not excited by some overpowering shock which would prevent each from discharging its normal function. If these conditions are fulfilled, and, of course, if the original sensory impression has been correctly taken—if the primary φαντασία is true—then the φάντασμα corresponds duly with its object, and is a true copy of it<sup>4</sup>. The faculty of having φαντάσματα must not

<sup>1</sup> 432<sup>a</sup> 12, where, however, in the next clause Torstrik is probably right in reading ταῦτα for τᾶλλα, thus denying that the πρῶτα νοήματα are φαντάσματα, and merely asserting that they are οὐκ ἄνευ φαντασμάτων—the doctrine of the *de Memoria*.

<sup>2</sup> *De An.* iii. 433<sup>b</sup> 29–434<sup>a</sup> 10.

<sup>3</sup> 702<sup>a</sup> 19 φαντασία δὲ γίνεται ἢ διὰ νοήσεως ἢ δι' αἰσθήσεως. Here the word is used, says Bonitz, *Ind. Arist.* 811<sup>b</sup> 26 *latiore sensu*: the image which stimulates ὄρεξις may be suggested by a *thought* or by a *perception*. The subject is the βουλευτική φαντασία, in which, as explained above, the φαντασία is allied with thinking, but not produced by it.

<sup>4</sup> *De An.* iii. 428<sup>a</sup> 15–<sup>b</sup> 17.



be regarded as confined to the province of vision, to which the etymological meaning and the popular use of the word *φαντασία* tend to restrict it<sup>1</sup>. In its definition it embraces all provinces of sensory representation. We must, therefore, suppose that to the *αἰσθήματα* of sounds, tastes, smells, and of the various tangibles *φαντάσματα* correspond; although from the associations of the word it would not be easy to find *φαντασία* or *φαντάσματα* directly used of any except images derived from the sense of seeing. This requires to be emphasized, since Aristotle, like many modern psychologists, was in the habit of treating *φαντασία* as if it had no scope beyond the limits of the visual province; just as (on the principle, *ἡ ὄψις μάλιστα αἴσθησις*) he also habitually treats *τὸ ὄραν* as if it were equivalent to *τὸ αἰσθάνεσθαι* in general. That, however, we must assume *φαντασία* as having this wider application, and *φαντάσματα* corresponding to *αἰσθήματα* of every *αἴσθησις*, follows necessarily from the theory of memory laid down by Aristotle. As we shall see memory acts by means of a *φάντασμα*, nor would it be possible for us to remember the perceptions of any sense unless we had *φαντάσματα* of these. The fact, therefore, that we can remember sounds, smells, and tastes, and feelings, as well as sensations, of every sort proves that all these as well as *ὄψις* leave *φαντάσματα* answering to them in the mind. But, in explaining the phenomena of dreaming (*vide infra* § 37), Aristotle virtually asserts that the *αἰσθήματα* of all the senses come under the service of *φαντασία* (459<sup>b</sup> 20-23).

§ 36. We have seen that *ἡ κοινὴ αἴσθησις* is the faculty by which we become conscious of our waking perceptions—of the fact *that* we perceive with any sense. Hence it might be inferred *a priori* that sleep, if it implies unconsciousness, is due to an affection of this faculty through its organ; also that dreaming, which is a form of consciousness during sleep, is an exercise of the same faculty to which we owe our waking consciousness. Such is the teaching of Aristotle.

the *αἰσθήματα* of this sense. It embraces all provinces of sensory representation. Yet Aristotle, like moderns when dealing with it, at times appears to proceed as if it were so limited. That we can remember sounds, tastes, smells, and feelings, shows that we have *φαντάσματα* of these.

*Sensus communis* as faculty of sleeping and of dreaming. Why plants do not sleep, why animals do: why sleep affects all

<sup>1</sup> 429<sup>a</sup> 2 ἐπεὶ δ' ἡ ὄψις μάλιστα αἴσθησις ἐστίν—sight is the sense *par excellence*—καὶ τὸ ὄνομα (sc. τῆς φαντασίας) ἀπὸ τοῦ φάους εἰληφεν.

the senses together, not some only.

*Formal* cause of sleeping. Its *final* cause.

The animal soul has its *ἐντελέχεια* in waking consciousness.

Sense-perception and movement in animals have one centre in common.

The *efficient* cause of sleep.

Strange that we remember our dreams when we awake, but not the accompanying movements.

This connexion of movement with perception, however, helps us to understand the exhaustion of energy which needs sleep for its repair.

Sleep connects its onset normally with the nutrient

Sleeping and dreaming are affections of the *κοινὴ αἴσθησις*. The reason why plants do not sleep and wake is that they have no *αἴσθησις*; all animals, however, sleep. Sleep affects *all* the special senses: no animal sleeps with some of its senses while awake with the others. This simultaneous affection of all the senses by sleep confirms, if it does not prove, what has been asserted, viz. that sleep is due to an affection of the *κοινὴ αἴσθησις*; for if this were the faculty of sleep, the latter would when it occurred necessarily affect all the special senses. What affects the common sense must affect all that are dependent upon it. If sleeping were not an affection of this common sense, we should find cases of animals sleeping with some of the senses only; but we never do<sup>1</sup>. Sleep, formally defined, is a sort of bond which binds the general faculty of sense-perception; and wakening is as it were the loosening of this bond<sup>2</sup>. It implies a loss of energy, on the part of the *κοινὴ αἴσθησις* and its organ, due to excess in the exercise of conscious perception. Its final cause is the recuperation of this energy, and the restoration and preservation of the fitness of animals for the exercise of conscious perception. The waking state—full consciousness—exhibits the animal in its perfection<sup>3</sup>.

Sense-perception and movement have a common centre in animals—the region of the heart, in the case of those which possess one, the analogous region or part in the case of others, such as insects, bloodless creatures, and such as do not respire atmospheric air. These show by the rise and fall, the alternate inflation and subsidence, of their bodies in the part analogous to the heart, that they have in them a ‘connatural spirit’ (*σύμφυτον πνεῦμα*)<sup>4</sup>. This region is the centre of motive power as well as of sensation and perception. That *κίνησις* and *αἴσθησις* should have the same seat was to be expected; for all *κίνησις* is normally attended with some *αἴσθησις*, having for its object either an external *αἰσθητόν*, or an internal phantasm or feeling. Thus the primary organ of sense-perception is the organ of both perception

<sup>1</sup> 455<sup>a</sup> 30–b 13.

<sup>3</sup> τὸ ἐγρηγορέναι is the τέλος, 455<sup>b</sup> 13–28.

<sup>2</sup> 454<sup>b</sup> 25–7.

<sup>4</sup> Cf. 456<sup>a</sup> 2–26.



and motion. Hence the efficient cause of sleep, and the conjunction of movement with the dream consciousness. A noticeable thing about it is that though we remember our dreams when we awake, we do not remember our dream movements<sup>1</sup>. This connexion, however, between αἴσθησις and κίνησις shows how the ἀδυναμία διὰ ὑπερβολὴν τοῦ ἐγρηγορέναι comes on : and explains the need of a period of repose.

Physiologically sleep connects its oncoming with the nutrient process. An evaporation takes place from the food in the stomach. This evaporation goes through the veins upwards to the brain, where it is cooled, and when cool returns downwards towards the heart. With its return drowsiness comes on. The outward bodily parts become cooled, and the bodily heat gathers itself in towards the region about the heart. Defined materially, from this point of view, sleep is the state consequent on the return inwards of the bodily heat and its concentration around the organ of primary perception, whither it is forced by the evaporation returning from the brain<sup>2</sup>. Sleep thus caused continues until the digestive process is complete, and the purer blood destined for the upper parts—the veins round the brain and connected with the sensory organs—has been secreted or separated from the coarser, which goes towards the centre and lower parts of the body.

§ 37. The faculty by which we *sleep and wake* is also that by which we *dream*<sup>3</sup>. Dreaming is not a function of τὸ νοητικόν, intellect, or of τὸ δοξαστικόν, the faculty of opinion ; nor can it be a function of the individual senses, for these are suspended during sleep. The fact of our perceiving sensible qualities in the φαντάσματα of dreams—that we perceive colours, &c.—proves, however, that the dream-faculty is a sensory faculty, not δόξα or τὸ δοξαστικόν. We do, indeed, exercise the latter in dreams, but it cannot explain dreaming as a whole.

process :  
the ἀνα-  
θυμίασις  
from food  
in stomach  
to brain  
where it is  
cooled, and  
returns  
bringing  
the bodily  
heat in-  
wards to  
the heart  
and so  
cooling  
the outer  
parts.  
Sleep thus  
defined  
materially.

Sensus  
communis  
in dream-  
ing. This  
not a func-  
tion of  
under-  
standing or  
of opinion,  
or of any  
special  
sense. Yet  
it is a  
faculty of  
sense, for

<sup>1</sup> This observation may be paralleled by a question mentioned by Priscianus Lydus (Plotinus, p. 565, 1-6, Didot) and possibly raised by Theophrastus : why do we remember our dreams when we awake, but forget our waking life in dreams?

<sup>2</sup> Cf. *de Somno* 3, *passim* ; *de Part. An.* ii. 7. 653<sup>a</sup> 10-17.

<sup>3</sup> Cf. Arist. *de Insomn.*, *passim*.

the images  
seen in  
dreams  
have  
sensible  
qualities.  
The faculty  
of waking  
illusions  
is that  
whereby  
we dream :  
sc. τὸ φαν-  
ταστικόν,  
freed from  
the control  
of the  
critical  
faculty.

The faculty and organ whereby we dream must be that wherewith in waking moments we are subject to illusions ; for example, that whereby we seem to see the sun as only a foot in width. As in waking, so in sleeping, the presentation—the mere φάντασμα—overpowers the judgment ; and in dreams this is peculiarly liable to happen, the critical faculty being then in a weak and fettered condition. In dreams, however, we sometimes become aware *that* we are dreaming. On the whole the dream state may be described as one in which there is a functional activity of the central organ or faculty of sense-perception (not, however, *qua* perceptive but *qua* representative—φανταστικόν) ; but in which the representations, φαντάσματα, control the critical faculty<sup>1</sup> owing to its weakness during sleep.

Familiar  
instances of  
persistency  
of impres-  
sions in  
organs of  
sense :  
visual  
after-  
images of  
light, and  
of colours,  
both nega-  
tive and  
positive.  
Such per-  
sistency  
not con-  
fined to the  
sense of  
seeing.

The effects of sense-perception, as has been observed, continue in the organs ; exactly as local motions continue after the impact which gave rise to them has ceased. Qualitative change is propagated in the same way ; and αἴσθησις is a form of such change. So heat propagates itself<sup>2</sup> stage by stage through a body until it has come full circuit back to its principle or source of generation (ἀρχή). Familiar instances of such persistence of sensory effects in the organs after the cessation of the stimulus are found in the phenomena of seeing. (a) When we look at the sun and then turn our eyes away from it, we can see nothing for a while, owing to the persistence of the light impression. (b) If we look steadily at some vivid colour, for example, at white (including 'bright') or green (λευκὸν ἢ χλωρόν), and then transfer our gaze to something else, the latter becomes tinged with the colour which we saw previously. (c) If, after looking at the sun or some other brilliant object, we close our eyes and, having adjusted our gaze, as it

<sup>1</sup> Here we come on a proposition which shows the impossibility of *finality* in a work like the present, which confines itself to the psychology of sense. What is this mysterious critical faculty, which checks and corrects illusions? A treatise on epistemology would be required to give, or attempt, the answer.

<sup>2</sup> 459<sup>b</sup> 3. Sc. by ἀντιπερίστασις. See Oxford Translation of *de Insomn.* with notes ad loc., and on 457<sup>b</sup> 2, 458<sup>a</sup> 27.



were, straight in the same line of vision as before, we look 'inwardly' along this line<sup>1</sup>, we see a succession of changing colours. First we see the colour which we saw with the eyes open—the proper colour of the sun or bright object; next, this changes to crimson (*φοινικοῦν*); and this again to violet or purple (*πορφυροῦν*), until the object assumes a black colour, and finally disappears<sup>2</sup>. (*d*) If we look at moving objects, e. g. a river, and then suddenly look at a body at rest, the latter, for a while, seems to be in motion. This is not, however, confined to *seeing*. Such sensory effects occur also in *hearing* and the other senses. Loud noises render us temporarily deaf; strong odours deaden the olfactory sense for a time, and so on.

These facts go to the root of the explanation of dreaming so far as it is matter of empirical psychology.

To explain the dream phenomena, and the illusion to which we are liable in dreams, two assumptions suffice. These assumptions are:—

I. that the effects of sensation just described as persisting in the organs are capable of giving rise to after-effects in the way of perception: of becoming or furnishing objects to the central sense; and

II. that when we are labouring under pathological conditions, e. g. strong emotions such as anger, love, or fear, we are especially liable to illusion. This can be proved by experience. Those who are in fever mistake figures on their chamber-walls for fierce animals, deceived by the resemblance. If the patients are very weak they even make bodily movements in trying to escape from the animals. So in sleep the image which comes up is strong and vivid, while the controlling faculty which should criticize its objective truth is then weak and helpless. This explains

These facts with two assumptions explain the illusion of dreaming. The assumptions are: I. that these persistent effects can become stimuli of the general sense-organ; and II. that we are especially liable to illusion when labouring under pathological,

<sup>1</sup> 459<sup>b</sup> 14 παρατηρήσας φαίνεται κατ' εὐθυωρίαν, ἥ συμβαίνει τὴν ὄψιν ὀρᾶν. παρατηρεῖν does not here mean 'turning the gaze aside.' It gives the idea of looking *along a line*. We must keep the eyes focussed for distance as before—so Aristotle says—and look as if still gazing at the sun, but with eyes shut.

<sup>2</sup> As Aristotle above noticed *positive* so here he notices *negative* after-images.

e. g.  
strongly  
emotional,  
states.

the ease with which we are imposed upon by dream shapes or occurrences. Illusions of one sense, which occur even in waking moments, may be set right by the help of some other sense; as the evidence of sight corrects the false judgment of touch respecting the apparently two marbles between the crossed fingers. But no such resource is open to us in dreaming. The central sense, whose normal tendency is to confirm and approve the reports it receives from each particular sense, unless when some one sense contradicts another, naturally inclines during sleep to affirm the objective reality of the *φαντάσματα* which arise before it. At such times no one particular sense is free to question another; touch, for example, is then incapable of contradicting the report of sight, or vice versa. Thus the illusion is effectual.

The residual impressions in the organs may stimulate the central sense precisely in the same kind of way as do the *αἰσθήματα* of which they are relics. The one *κίνησις* is like the other qualitatively. Whether the stimulation of the central sense is set up from without by an objective *αἰσθητόν*, or from within by the relic of an *αἰσθημα*, does not matter to a sleeping person. Hence the inevitableness of the illusion. If illusion can arise in waking moments, as already alluded to, *a fortiori* it may arise in dreams, when the critical power of the central sensory faculty is enchained by sleep. If a person sailing along the coast can be for a while deceived with his eyes open into thinking that the land is in motion, it is easy to understand how one can be deceived in sleep by fallacious sensory appearances, when the critical tests (e. g. comparison with the reports of other senses) which should detect them are not available.

Thus the residual impressions forming after-stimuli, together with the weakness of the controlling sense in sleep, account both for the *φαντάσματα* of dreams and for the mistake by which we in the dream regard them as realities.

Reasons  
why in  
sleep and  
at night the  
imagina-  
tion is

§ 38. Moreover, at night, when the special senses are suspended in sleep and the atmosphere is quiet, these residual impressions have the most favourable opportunity of producing their effects on the central sense. If at such



times quiet prevails within the bodily system itself, clear *φαντάσματα* arise before the mind. If, on the contrary, from any cause there is much movement going on within the body, the images which appear are distorted, or images do not appear at all. Thus, too, after heavy meals the sleep that occurs is dreamless owing to the movements connected with nutrition then taking place.

Aristotle gives an almost wholly physiological account of the effects which it is now customary to refer to the productive as distinguished from the reproductive imagination<sup>1</sup>. Melancholia, illness of various kinds, intoxication, all exhibit instances of the disturbing effects of pathological conditions on the imagination, distorting the images, and transforming them from natural to fantastic shapes. Such conditions affect the central organ of perception, which is also that of imagination, and, while impeding critical or comparative power, which it in common with every sensory faculty possesses, cause the images which come before it to be untrue to nature, false copies of the *αἰσθητά* whence they were derived. The 'poetic' imagination which moulds the forms of nature to the uses of art—the specially so-called 'productive' imagination—is clearly recognized by Aristotle, but is not officially treated in his psychology. The 'poetic faculty' is, he says, an attribute which the man of genius shares with the madman. The plastic inventiveness of the poet or artist and the wild aberrations of insanity are both due to cognate causes. 'Poetry implies either a happy gift of nature or a strain of madness. In the one case a man can take the mould of any character; in the other he is lifted out of his proper self<sup>2</sup>.'

§ 39. The general account of dreaming then is this: An image presents itself during sleep to the central faculty

most  
active.

Conditions  
which are  
unfavour-  
able to the  
exercise  
of the  
'fantastic'  
faculty,  
making  
its images  
untrue to  
nature.

'Poetic'  
imagina-  
tion.

Summary  
account of  
dreaming

<sup>1</sup> Cf. 461<sup>a</sup> 3 seqq., 461<sup>b</sup> 17 seqq.

<sup>2</sup> *Poet.* 1455<sup>a</sup> 32-4 (Butcher). Cf. Dryden:

Great wits are sure to madness near allied,  
And thin partitions do their bounds divide.

Also Shakespeare:

The poet's eye in a fine frenzy rolling, &c.

with its  
illusion.

‘ Association of  
κινήσεις,’  
holds for  
dream con-  
sciousness  
also.  
Pressure of  
the blood  
around the  
heart  
during  
sleep is  
what  
hampers  
the critical  
faculty of  
central  
sense and  
makes us  
liable to  
the illu-  
sion of  
dreams.  
Efforts of  
the critical  
faculty  
even in  
dreams to  
penetrate  
the illu-  
sion : we  
say in our  
dream—  
‘ this is  
only a  
dream.’

of perception—to the imagination. The latter is, as we have said, naturally disposed, in the normal course of things, to second or affirm the reports of the senses which come before it: to assume that when these forward the report of an object, the object is really there as represented. This it always does when no conflict of testimony occurs between different senses; and none ever occurs in sleep. Moreover, the critical power of the central faculty is impaired or abolished in sleep. The residual impressions which give rise to the images float inwards from the special organs to the central organ in the current of the blood, which at that time gathers towards the heart. Such impressions at such times come in a regular order of succession. The rule of the association of ideas (κινήσεις) applies strictly to our dreaming as well as to our waking states. The ideas of the dream come in their order one after the other, just as those of reverie or memory do when we are awake. These, then, are taken by the central sense to represent outer objects, just as the αἰσθήματα of waking life do. Hence, we are deceived into supposing that we *see* what we only *dream* of. What fetters and embarrasses the critical faculty of the central sense is the pressure of the blood round the heart during sleep. If the remnant or residual impression which thus comes before the mind's eye in sleep resembles the primary impression—the αἶσθημα—we dream straightway of the *object* (αἰσθητόν) which produced this. It is, indeed, possible, and sometimes happens, that a man should be aware that he is only dreaming. In his dreams one sometimes says to himself: ‘this is only a dream.’ Hence to this extent he is not—in such a case—beguiled or deluded by the appearance. Generally, however, the deception is complete, and passes without detection. In waking moments we readily expose sensory illusions by the application of tests, derived also from the senses. If by inserting the finger one slightly displaces the eyeball of one eye, an object seen appears as two; but this does not cause one to believe it to be two. We know the cause of the illusory appearance, and, besides, we have the sense of touch



to correct it. But during the dream no such resources are open to us. When we see the *φαντάσματα* we proceed just as if they were *αἰσθήματα* (not *μοναί*, or relics, of *αἰσθήματα*), and think and believe that we behold the actual objects (*αἰσθητά*) themselves.

Apart from dreams proper, we have experiences on the borderland of sleep which enable us to obtain a glimpse of the machinery by which dreams are fabricated. Often, when just sinking to sleep, we suddenly wake up, and as it were surprise a host of *φαντάσματα* crowding in upon our minds. Children have *φαντάσματα* constantly active which beset them in the dark. Such are not dreams proper, however; but they show to some extent the process of internal stimulation from which dreams come, or with which they commence. During sleep itself, too, perception of a certain sort is not uncommon, keeping us as it were in touch with waking experience<sup>1</sup>. We thus perceive sounds, lights, &c., in a feeble way during sleep; especially in the moments which just precede awakening. These perceptions again are not true dreams, any more than is the corrective judgment which *does* occasionally interpose during sleep, when we dream, and, as it were, say to us—‘this is only a dream.’ The dream proper results from a stimulation of the faculty of imagination by residual *κινήσεις* proceeding from the organs of sense; and it consists in the *φαντάσματα* which then present themselves and are mistaken for objective things or events<sup>2</sup>. It is caused purely by the residual impressions, not by any effects of outward things conveyed through the special senses while we sleep.

§ 40. Aristotle begins his discussion of memory by distinguishing this from reminiscence or recollection, and stating that many persons with retentive memories are slow and dull at recollecting. He thinks it necessary also

Other experiences which connect themselves with our sleep or dreams, yet are not parts of the dreams, but show us the machinery of dreams at work. Objective perceptions during sleep.

*Sensus communis* in memory and reminiscence. Memory

<sup>1</sup> There seems to be an incongruity between this and Aristotle's repeated assertions (e. g. 455<sup>a</sup> 9–12) that the external or special senses are suspended during sleep.

<sup>2</sup> 462<sup>a</sup> 8, <sup>a</sup> 29–31.

(μνήμη)  
distinguished  
from perception and  
expectation. In-  
volves  
reference  
to time  
elapsed.  
φαντασία  
per se in-  
different  
to time.  
Memory  
the opera-  
tion of the  
time-sense:  
its organ,  
the organ  
of time-  
perception.  
This is  
the κοινὴ  
αἴσθησις  
with its  
αἰσθητή-  
ριον: the  
same with  
which we  
cognize  
magnitude  
and  
motion:  
but the

to distinguish memory from *perception* and from *expectation*. All three have to do with φαντάσματα<sup>1</sup>: but while those of expectation refer to the future, and those of perception to the present, those of memory refer to past time<sup>2</sup>. The operation of φαντασία, as *presentative* faculty, alike in expectation, memory, and perception, makes it for Aristotle more necessary than it would seem to us to distinguish them carefully. As the distinction between these three faculties—or applications of one faculty—turns altogether on the differences of time-reference (to which φαντασία per se is indifferent) the discussion of memory properly commences with the consideration of the time-sense. The organ or part of mind wherewith we cognize time is that wherewith we also cognize *magnitude* and *motion*; and the φάντασμα (of time, as well as of magnitude and motion) is a product of the κοινὴ αἴσθησις, or πρῶτον αἰσθητικόν, acting as τὸ φανταστικόν<sup>3</sup>. Memory belongs only to creatures which possess the time-sense, and are capable of perceiving a lapse of time, and thus distinguishing the *present* from the *past*. When one remembers, he says to himself (to use Aristotle's quaint words), 'I *formerly* learned or perceived this doctrine or object.' Memory consists not in a perception or conception present to the mind,

<sup>1</sup> The αἴσθησις referred to here (*de Mem. ad init.*) includes the activity not only of the special but of the general sense.

<sup>2</sup> It is scarcely necessary to point out that ἐλπίς in this connexion includes fear as well as hope: expectation in general. So Plato himself states in a note on this word in the *de Legibus* 644 D. Also Aristotle below implies it in his term ἐπιστήμη ἐλπιστική which (as contra-distinguished by him from ἡ μαντική) would seem to form a parallel to our scientific induction, with resulting *power of prediction*—a genuine, if vague, anticipation of Mill's conception.

<sup>3</sup> 449<sup>b</sup> 25–450<sup>a</sup> 25. In other passages, e. g. 223<sup>a</sup> 25, 433<sup>b</sup> 7, it appears as if for Aristotle *reason* were a faculty which perceives time. In the former passage he says εἰ δὲ μηδὲν ἄλλο πέφυκεν ἀριθμεῖν ἢ ψυχὴ ἢ ψυχῆς νοῦς, and goes on to represent time as ἀριθμὸς κινήσεως κατὰ τὸ πρότερον καὶ ὕστερον. In the latter he says γίνεται δ' (sc. τὸ ὀρέξεις ἀλλήλαις ἐναντίας εἶναι) ἐν τοῖς χρόνου αἰσθησιν ἔχουσιν· ὁ μὲν γὰρ νοῦς διὰ τὸ μέλλον ἀνθέλκειν κελεύει, and proceeds to show that ἡ ἐπιθυμία does not see the future, as if implying that νοῦς does so. But neither really contradicts the doctrine, laid down in *de Memoria*, that time is object of αἴσθησις only.



but in the relation of one of these to time elapsed<sup>1</sup>; or it is one of these as *conditioned*, or *affected*, by lapse of time.

Memory, therefore, is not a function of pure intelligence. The latter, indeed, cannot exert itself without the help of imagination<sup>2</sup>. We have already illustrated the dependence of reasoning on imagination, by reference to the universal and necessary procedure of the mind in connexion with geometrical thinking and its diagrams. There our thought is *per se* concerned with no particular figure, yet we, in order to think, have to draw some particular figure. So, too, in conceptions which are true irrespectively of space or time, we find it needful, for the purpose of knowing and discussing them, to connect them with space or time. Why this is necessary we need not here inquire. But the fact is so. Similarly, we cannot *remember* anything whatever unless by the aid of a φάντασμα, through which the remembered fact may connect itself with time elapsed. This holds of scientific and philosophic truths or theorems. These latter, not being directly representable to imagination, must be *schematized*, i. e. connected with φαντάσματα. Thus only are they capable of being remembered, i. e. indirectly, or, as Aristotle says, κατὰ συμβεβηκός. The reason why we cannot remember except by the aid of φαντάσματα is that we can remember directly nothing which we have not first *perceived*; and only perception generates the φάντασμα, which is the instrument of memory.

This explains how memory belongs not merely to creatures possessing intellect, but to many of the lower animals. These do not possess intellect, and if memory

<sup>1</sup> 449<sup>b</sup> 24 ἡ μνήμη οὔτε αἰσθησις οὔτε ὑπόληψις ἀλλὰ τούτων τινὸς ἔξις ἢ πάθος ὅταν γένηται χρόνος. See p. 313. By πάθος is suggested the *genesis* of the ἔξις. The αἰσθησις or ὑπόληψις is *affected* by the lapse of time: from this affection arises the *relative* character of the μνήμη, its ἔξις, in which consists the time-perspective of memory. There are some places in which ἔξις = 'having,' but this is certainly not one of them.

<sup>2</sup> This passage (449<sup>b</sup> 30 seqq.) more clearly than any other exhibits the relation of dependence on the lower in which the higher mental faculties are placed by Aristotle, in accordance with his theory of the gradual evolution of scientific knowledge from individual sensible experience.

organ of imagination is the same, only conceived in a different relation. Memory not a function of pure intellect, which cannot, indeed, act without the support of a schematizing imagination. Proofs and illustrations.

were a function of pure intellect, none of them would be able to remember<sup>1</sup>. However, many of them manifestly do remember. Those which cannot remember are those which lack the sense of time. If memory were a function of *pure* intelligence, even man could not remember<sup>2</sup>; for our intellectual acts are not capable of being remembered *per se*, but only indirectly, in virtue of their sense-derived *φαντάσματα*. Memory, therefore, is a function of the same part of the soul to which imagination belongs. All facts capable of being presented to imagination can be directly remembered; all others can be remembered only so far as they link themselves with *φαντάσματα*, i.e. only indirectly.

How do we, with only a present image to help us, remember the *past*? The memory-image is always relative to, and representative of, an object; related to it as a picture

§ 41. How then do we, by the help of *φαντάσματα*, remember, i.e. *know the past*? Our sole datum is the image present to the mind. This, however, is not past but present, whereas the past is absent: it is gone. How then is it known<sup>3</sup>? We must try to conceive the answer to this question as follows. The foundation of memory is laid in perception. When, therefore, we perceive, a sort of picture (*ζωγράφημα, γραφή*) is painted in the soul, or in the part of the body which contains the perceptive organ concerned in the perception; or else the sensory *κίνησις* stamps an impression as it were of the particular sense datum upon the organ, as a person with a seal ring stamps its impression on

<sup>1</sup> This assumes Rasso's correction *θηρίων* for *θνητῶν*, 450<sup>a</sup> 18.

<sup>2</sup> This explains the traditional *θνητῶν*, the difficulty of which is that it forces us to press the word 'pure,' which is not really in the text.

<sup>3</sup> As regards the physical character of the *impression* which generates the *φάντασμα* Aristotle gives no clear statements, but expresses himself in a variety of metaphors. It is 'imprinted' by a *κίνησις ὑπὸ τῆς κατ' ἐνέργειαν αἰσθήσεως γιγνομένη*, and is *ὅμοιον ὥσπερ τύπος ἢ γραφή* (450<sup>a</sup> 30, <sup>b</sup> 15). Freudenthal (*op. cit.*, pp. 20 seqq.) examines minutely into Aristotle's statements to discover, if possible, an exact account of his conception of this memory image, but to little purpose. He concludes, with every appearance of truth, that the *τύποι* were, for Aristotle, not really like seal-impressions, but rather qualitative or 'chemical' changes of tissue, not involving mechanical movement. The question of agreement on this point between Aristotle and Hobbes is merely a question how far Hobbes followed Aristotle.



a piece of wax<sup>1</sup>. The question now arises: is this impression, thus taken, what we remember? Do we not remember rather that of which it is an impression—the object, or event, which produced it in the mind? For if what we remember is this impression, we do not remember the past at all: it is a mere mistake to think we do. But if we really remember the past object or event (as experience proves that we do), how is it possible to do so through an impression which is not past but present? This Aristotle proceeds to treat as the real question to be answered. He imagines an objector to say that it would be as easy to suppose a person seeing some colour, or hearing some sound, which was not present to sense, as to suppose him knowing the past, which is now gone. To this he replies: do we not as a matter of fact, in a certain way, see and hear the non-present? Do we not in pictures see absent persons? Now this will illustrate what takes place in remembering by means of a φάντασμα. A picture is not merely a painted object: it is more than this. It is a likeness of some person or thing. While *per se* numerically one and the same thing, it may be viewed in two relations. In the same way, the φάντασμα before the mind in memory—the impression bequeathed by sense to imagination—may be regarded purely and simply as a φάντασμα, or it may over and above this be regarded as a likeness, a representation of something else. Taken in

to its original, or connected with it by association in some way.

The memorial φάντασμα can be regarded either (1) as a mere appearance, or (2) as a

<sup>1</sup> 450<sup>a</sup> 27–32 δεῖ νοῆσαι τοιοῦτον τὸ γινόμενον διὰ τῆς αἰσθήσεως ἐν τῇ ψυχῇ καὶ τῷ μορίῳ τοῦ σώματος τῷ ἔχοντι αὐτήν, οἷον ζωγράφημά τι [τὸ πάθος οὗ φανέν τὴν ἔξιν μνήμην εἶναι: I suspect this of being a gloss on τὸ γινόμενον]. ἡ γὰρ γινομένη κίνησις ἐνσημαίνεται οἷον τύπον τινὰ τοῦ αἰσθήματος, καθάπερ οἱ σφραγιζόμενοι τοῖς δακτυλίοις. Cf. Plato, *Rep.* 377 B ἐνδύεται τύπον (so Adam) ὃν ἂν τις βούληται ἐνσημήνασθαι ἐκάστῳ: also especially *Theaet.* 191 D. For the ζωγράφημα, cf. *Phaedrus* 276 D. Aristotle 450<sup>b</sup> 5–11 introduces some observations on the causes of defective memory. Persons in whom, like those very old or very young, a great deal of movement exists are bad subjects for mnemonic impressions: it is as difficult to impress a durable mark on their organs as on running water. If the surface is too hard, no impression is taken by it; whereas if it is too easily impressed—too soft—the impression is taken but not retained long.

representa-  
tive ap-  
pearance.  
As the  
latter, it is  
a μνημό-  
νευμα. But  
besides this  
reference  
to an  
original,  
the μνημό-  
νευμα refers  
always also  
to time  
elapsed.  
Confusion  
of memory  
with  
imagina-  
tion, and  
of imagina-  
tion with  
memory.  
Antipheron  
of Oreus.  
Mnemonics  
aim at  
confirm-  
ing the  
representa-  
tive  
character  
of an 'ap-  
pearance.'

the latter way it is a *memorial* or *reminder* (μνημόνευμα), no longer a mere φάντασμα. Thus regarded, it explains how we remember by its means. It is like a picture which is a portrait of a friend, by which, when I look at it, I can have my absent friend present to my mind. Two marks distinguish the μνημόνευμα from the mere φάντασμα; viz. (a) the conscious reference to past time involved in having a μνημόνευμα, and (b) the relationship of the μνημόνευμα to an object which it resembles, or otherwise represents, and so recalls to mind.

Certain ordinary experiences partly confirm, partly illustrate, what has here been said. Sometimes, when men have a φάντασμα before the mind, they ask themselves—for they are not sure—whether they are or are not then remembering; whether, that is, the phantasma which they contemplate is a likeness or not of a past experience. In such cases, indeed, we often discover that it is a likeness; the original flashes upon our minds, and we remember. We pass from regarding it in its individual character to regarding it as related to its original. The contrary also occurs in occasional experience. Men mistake their mere φαντάσματα for μνημονεύματα; they confound their fancies with past experiences. Such was the mental condition of Antipheron of Oreus, and certain other deranged persons; they recounted the events or objects which merely presented themselves to their imaginations as though these were facts of their past experience which they remembered<sup>1</sup>.

The practical value of the mnemonic art rests on the truth of what has been above stated. Mnemonics aim at training a person to regard certain presentations not merely as single or unrelated, but as in connexion with, or as likenesses of, certain objects. Thus the former become *reminders* (μνημονεύματα) for the latter.

Remi-  
niscence

§ 42. Memory, in general, can accordingly be defined as *the relationship which a φάντασμα* (or *mental presenta-*

<sup>1</sup> In discussing the subject of dreams Aristotle refers to the way in which φαντάσματα can be mistaken for αἰσθήματα, and how certain forms of hallucination arise; cf. 460<sup>b</sup> 3-27.



tion), as a likeness, bears to that of which it is a φάντασμα<sup>1</sup>. (ἀνάμνη-  
 This general faculty of retention (μνήμη) is the presupposi-  
 tion of reminiscence or recollection (ἀνάμνησις). If one  
 does not remember—if the already described conditions  
 are not fulfilled—he cannot recollect. But he may  
 remember without being able to recollect, i. e. without  
 being able to *recall* at the moment the ideas which represent  
 fully to consciousness the past object or event. Often there  
 is a difficulty felt in doing this. Some persons succeed  
 better than others in doing it, and all persons do it better  
 in some cases than in others. This is the faculty whose  
 nature and procedure Aristotle next undertakes to explain.  
 We must not, he says, hastily define recollection as the  
 mere *recovery* of memory. It is no more this than it is  
 the *inception* of memory<sup>2</sup>. Memory may exist without  
 reminiscence, i. e. there may be no need of the latter. No  
 breach may have occurred in the continuity of our memory  
 of an experience. Reminiscence or recollection has no  
 place until after such a breach of continuity has intervened.

De-  
 finition of  
 memory,  
 and dis-  
 tinction of  
 memory  
 from  
 remi-  
 niscence.  
 Memory is  
 the general  
 faculty of  
 retention:  
 remi-  
 niscence  
 the par-  
 ticular  
 faculty of  
 recollec-  
 tion. One  
 may re-  
 member  
 without  
 there and  
 then being  
 able to  
 recollect;  
 he cannot  
 recollect if

<sup>1</sup> 451<sup>a</sup> 15 φαντάσματος, ὡς εἰκόνοσ οὗ φάντασμα, ἔξις. The obvious rendering of ἔξις here (approved by Zeller) as 'having,' introduces a superfluous notion. The more Aristotelean interpretation, though less easy to work into a translation, as 'relation' or 'relative state' alone gives the sense required. So taken, this definition sums up with force and brevity the preceding account of the mnemonic φάντασμα. It might be paraphrased τὸ εἶναι ἐν ἡμῖν φαντασμά τι οὕτως ἔχον πρὸς ἐκεῖνο οὗ φαντασμά ἐστι, ὡς εἰκὼν ἔχει πρὸς ἄλλο τι οὗ εἰκὼν, which use of οὕτως ἔχον . . . ὡς ἔχει would explain ἔξις. Freudenthal accordingly supports the view that ἔξις here comes from the intransitive ἔχειν, but finds it hard to get a German equivalent. He likes the word 'Stand,' but thinks it unidiomatic. His own rendering p. 36 n. is: *die Andauer einer Vorstellung als eines Abbildes von dem, dessen Vorstellung sie ist*. I prefer to use 'relative state,' or 'relationship,' rather than 'state,' as its equivalent, and base my right to do so on Aristotle's definition 1022<sup>b</sup> 10 ἄλλον δὲ τρόπον ἔξις λέγεται διάθεσις καθ' ἣν ἢ εὖ ἢ κακῶς διακείται τὸ διακείμενον, καὶ ἢ καθ' αὐτὸ ἢ πρὸς ἄλλο.

<sup>2</sup> 451<sup>a</sup> 20–<sup>b</sup> 10, Aristotle here seems to criticize (unfairly, as Plato's αὐτὴ ἐν ἑαυτῇ shows) the definition (accepted by Plato, *Philebus* 34 B) of ἀνάμνησις as = μνήμης ἀνάληψις. He points out that this is possible by a fresh exercise of αἴσθησις or μάθησις, and that these, though they lay the basis of memory, cannot synchronize with it, for memory implies that *time has elapsed* since the αἴσθησις or μάθησις took place.

he does not  
remember.  
Definition  
of remi-  
niscence.  
Distinction  
between it  
and re-ex-  
periencing  
or re-  
learning.

But when the chain of memory has been temporarily broken, we may re-unite its parts in either of two ways. We may by an effort of recollection recall the vanished ideas required for knowledge of the past experience—whether *αἴσθησις* or *μάθησις*. But it is also possible for us to repeat this experience itself. Such repetition, however, would not be reminiscence. It would, indeed, be our sole resource if the ideas had absolutely vanished: if we *no longer remembered*. Reminiscence, however, properly takes place only when the vanished ideas are recalled by the activity of an internal impulse or spring, over and above any external means of recalling them. When a man recollects, this implies that he was able somehow of himself, and without appealing to anything outside himself, to proceed onwards to the goal of his effort; to recover the wished-for idea. When he is unable to do this, he simply has no memory of the fact or experience. He no longer remembers. When he can do this, i. e. when, proceeding by internal activity, he reaches the missing idea, he recollects in the proper sense, and his full memory of the experience ensues, or is revived<sup>1</sup>. If I have to see a face again in order to form an idea of it, I do not remember it, and therefore cannot, try as I will, recollect it. If I can recollect it, then the idea of it recurs after the effort of reminiscence, and so I again remember it<sup>2</sup>. So if I have to relearn a lesson by having recourse to my book or my teacher; or if I have to go through the forms of calculation by which I first made a discovery, in order to recall the discovery to mind, I do not thereby recollect. I recover my memory of the

<sup>1</sup> 451<sup>b</sup> 4 τοῦτ' ἔστι καὶ τότε τὸ ἀναμνήσκεσθαι τῶν εἰρημένων τι· τὸ δὲ μνημονεύειν συμβαίνει καὶ ἡ (so Biehl) μνήμη ἀκολουθεῖ. These last words, which have perplexed some persons, merely convey the idea of the revival of memory as contingent on the act of successful reminiscence. It must be borne in mind that memory is not only the *prius* but also the *posterius* of reminiscence.

<sup>2</sup> The terms *μεμνήσθαι* and *μνήμη* have a tendency to ambiguity, since each may be used of its object either *δυνάμει* or *ἐνεργείᾳ*. Potential *μνήμη* is the presupposition of successful *ἀνάμνησις*; actual *μνήμη* is its result or *sequel*; cf. *ἀκολουθεῖ*, last note.



lesson indeed ; but not according to the conditions of recollection : not by means of the ' further internal spring <sup>1</sup>.'

§ 43. Given the internal spring, however, acts of reminiscence are facilitated by the natural law that the *κινήσεις* left in our organs by sense-perception (in which the ideas which we wish to recall, or the *φαντάσματα* with which they are associated, must have originated) tend to reproduce themselves in a regular order of succession whenever they return to consciousness. The order in which they do so depends mainly on the objective order of the sensible experiences by which they were generated. There are movements in nature which are followed by others according to necessary mechanical law. Such, however, is not the case with the mnemonic movements. These follow the law of custom ; i. e. they *tend to* succeed one another in a certain order, and do so succeed *as a general rule*. If the connexion between antecedent and consequent among our *κινήσεις* were necessary, then whenever the antecedent came up the consequent would follow invariably, and *efforts* of recollection would be superfluous <sup>2</sup>. It is with the movements whose succession is customary that reminiscence has to do, and with these, therefore, we are here chiefly concerned.

The effects of habituation or custom vary with the various types of mind. Some are impressed by *κινήσεις* in a single experience more firmly than others by several

So-called law of association of ideas. All *κινήσεις* naturally follow one the other in regular order. This order is either necessary or habitual. The *κινήσεις* on which memory depends follow the latter order. It is with customary connexion of ideas that we in treating of reminiscence have to do. Effects of habituation in fixing such connexion

<sup>1</sup> 451<sup>b</sup> 8 δεῖ οὖν διαφέρειν τὸ ἀναμνησkesthai τούτων, καὶ ἐνούσης πλείονος ἀρχῆς ἢ ἐξ ἧς μανθάνουσιν ἀναμνησkesthai.

<sup>2</sup> Themistius (Sophonias), who illustrates the 'necessary connexion' by the relation of the idea of *heat* to that of *fire*, &c., seems to miss the purpose of the distinction made here by Aristotle. What the latter really means is to deprecate the notion that we can expect in the succession of internal *κινήσεις* that invariableness which we find in many of the movements of nature. Therefore, in 451<sup>b</sup> 11, πέφυκεν ἡ κίνησις ἥδε γενέσθαι μετὰ τήνδε seems to express a general law applying to merely physical as well as to psychical *κινήσεις* ; only that while in the former it is often true ἐξ ἀνάγκης, in the latter it holds merely ἔθει (see 452<sup>b</sup> 1-3). Reminiscence for Aristotle implies voluntary effort. Taking the passage as Themistius does, I fail to understand how the succession of *κινήσεις* ἐξ ἀνάγκης could be relevant to the explanation of *efforts* at reminiscence. If ἀνάγκη operated, voluntary efforts would be needless.



vary with persons and experiences. As a rule, frequency of experience confirms custom, and custom becomes second nature.

Process of voluntary efforts at recollection described.

The case of involuntary revival of ideas involves the same laws. Reminiscence is the 'hunting up' of an idea. Need of a 'good start.' Connexion of ideas by similarity, contrariety, contiguity (in space or time).

repeated experiences. The effects of custom vary also with the nature of the experience. There are experiences which we never forget when once they have occurred to us, one single occurrence sufficing to produce a firm connexion between the successive κινήσεις. Other experiences require to be frequently repeated before a firm connexion is produced. The rule is that the connexion is strengthened in proportion to the frequency of the experience. What we often rehearse in our minds we easily and quickly recollect, custom becoming as it were a second nature.

When a person sets himself to recollect something he may for a while fail, but afterwards succeed. His procedure is like that of one searching for something lost. After exciting many trains of movements he at last rouses that particular train in which the idea which he desires to recall is to be found. Recollection depends upon our exciting some κίνησις which has a customary connexion with that one which we want to revive. When it succeeds, it reinstates *in consciousness* the required sequence of ideas.

When we make the voluntary attempt to recollect we act upon these principles; but even when we recover ideas involuntarily (as we may do) the process is similar: the κινήσεις and ideas following the order which the objective events of which they are the representatives pursued. In our voluntary efforts, therefore, availing ourselves of this known fact, we deliberately 'hunt up' (θηρεύομεν) the order of succession, endeavouring to come as near as we can to what this was in objective experience. We start the train of reminiscence either from a present intuition<sup>1</sup>, or from some other, which promises to carry us whither we wish to go. We may begin with a κίνησις (representative movement) *like* the one we seek, or *contrary* to it, or *contiguous* to it<sup>2</sup>. The κινήσεις of its *like* are specifically identical with those of

<sup>1</sup> For what follows *vide* 451<sup>b</sup> 18-23.

<sup>2</sup> The contiguity directly referred to here is probably that of space: yet contiguity in the time order is not excluded. For though we have been told that in this order the former κίνησις recalls the latter, yet we are not debarred from reversing the process. We can even start as has just been said ἀπὸ τοῦ νῦν, which would necessarily imply 'hunting' backwards.



that which we seek to revive; those of its *contrary* are concomitant with them; while those of the *contiguous* idea form part of a whole of movements set up by both, so that but a portion of this whole remains to be revived<sup>1</sup>. Whether we recollect by voluntary effort, or the idea comes back to us without our making or after we have ceased to make<sup>2</sup> the effort, the psychical process is just the same. The succession of ideas is generally determined in one of these three ways. In order to illustrate the psychical process there is no need to refer to remote cases, or those in which the links in the series of *κινήσεις* are very numerous. The simplest cases will serve for illustration. The cardinal fact is that the *κινήσεις* have a regular order which they tend to follow, corresponding to the order in which the *αἰσθήματα*, or sensible impressions, on which they are based took place.

Therefore, in trying to revive a vanished idea<sup>3</sup>, one should choose as his starting-point the *beginning* of the train of ideas in which it is likely to be found. When this is done reminiscence proceeds most easily and quickly. As the sequence of the *κινήσεις* corresponds to the objective sequence of events to which they refer, we should try to think of some event in this latter series. Thus a *κίνησις* representing the forgotten event is likely to be aroused. Well arranged facts like those of mathematics are, owing to the regularity of their sequence, easily remembered, and as they are easily remembered, so they are easily recollected. On the contrary, confused ill-digested experiences are difficult to remember, and once forgotten equally difficult to recollect, Facts logically well-arranged, as those of mathematics, easily recalled to mind; ill-arranged matters difficult to recall or recollect.

<sup>1</sup> Thus the picture of Socrates with its specifically identical 'movements' calls up the idea of Socrates himself; the idea of black recalls that of white, the *κινήσεις* of the one being habitually concurrent in the mind with those of the other. The idea of a thing seen in a certain place together with something else recalls the latter to mind; as also the idea of one of two events synchronously perceived recalls that of the other event.

<sup>2</sup> For this case, see 453<sup>a</sup> 18.

<sup>3</sup> i.e. one which has disappeared from the field of consciousness, not one which has absolutely passed away and which we no longer remember.

or bring back to memory. But the chief thing is to select a good starting-point.

What constitutes a good starting-point for recollection : anything that puts our ideas 'in train' for the terminus at which we wish to arrive. The same starting-point which at one time serves, at another fails us. This due (a) to the inherent

§ 44. Such a starting-point may be anything whatever which has a customary connexion with the idea to be recalled. Hence the surprisingly strange suggestiveness of some things in reviving in our minds ideas with which at first they seem to have nothing to do<sup>1</sup>. But the connexion is always real nevertheless. Thus from the thought of *milk* one's mind passes to the thought of *white*, from this to that of *mist*<sup>2</sup>, from which it goes on to *moist* (ὕγρόν), upon which it recalls *autumn*, if this happens to be a season which one seeks to recollect<sup>3</sup>. The central point in a series also forms a good beginning for the attempt at recollection. If one who starts from this does not succeed, he probably has no further chance. He has totally forgotten what he wishes to remember.

It happens, however, that starting from the same initial point one sometimes succeeds and at other times fails in the effort to recollect. A reason (a) of this may be that from

<sup>1</sup> I am inclined to read, after Sir William Hamilton, ἀπ' ἀτόπων, 452<sup>a</sup> 13, instead of ἀπὸ τόπων which makes δοκοῦσι unintelligible.

<sup>2</sup> ἐπ' αἴρα. The colour of αἴρ (misty air, fog) is distinctively white for Aristotle: the αἴρ in them is what causes the whiteness of foam and snow. Cf. 786<sup>a</sup> 6; Prantl, *Arist. Περὶ Χρωμάτων*, p. 105.

<sup>3</sup> Cf. Keats, *Autumn*, 'Season of mists and mellow fruitfulness.' With this illustration may well be compared that given by Hobbes for a similar purpose. The passage occurs in his *Leviathan*, i. 3, and is quoted by Sir W. Hamilton in his excellent note on the history of mental association printed at the end of his edition of the works of Reid (Edinburgh, 1849): 'And yet in this wild ranging of the mind, a man may oft-times perceive the way of it, and the dependence of one thought upon another. For in a discourse of our present civil war, what could seem more impertinent, than to ask, as one did, what was the value of a Roman penny? Yet the coherence to me was manifest enough. For the thought of the war introduced the thought of the delivering up of the King to his enemies; the thought of that brought in the thought of the delivering up of Christ; and that again the thought of the thirty pence, which was the price of that treason; and thence easily followed that malicious question; and all this in a moment of time; for thought is quick.' Sir W. Hamilton's observation that in this whole doctrine of association of ideas and reminiscence Hobbes is an *alter ego* of Aristotle is literally true.



one and the same point his mind may chance to move in any one of several trains of *κινήσεις*. One may make sure of his point of departure, but cannot always be certain of the direction in which he shall subsequently move. When one starts, intending to reach a certain terminus, if his mind chances not to move in the former or old<sup>1</sup> path leading thither, it is borne by custom to some more familiar terminus. For, as we have said before, custom in these matters is a second nature; and frequency of repetition produces 'naturalness' of sequence in *our κινήσεις*. But as in objective nature events occur which are unnatural or due to chance, we can easily see how in the sphere of custom irregularities are to be expected. Indeed they should occur *a fortiori* in the latter sphere, since in this natural law has less control<sup>2</sup>. Such is a true explanation (sc. by reference to *τύχη*) of facts like that above-mentioned. If, however, (*b*) there happens to be some intervening cause which diverts our thoughts from their true direction, and, as it were, switches them off towards itself, such failure to recollect is more easily and obviously accounted for. So when we wish to recollect a name, it often happens that some other name beginning with the same sounds carries our thoughts off to itself, and we either pronounce this wrong name, or blunder upon some compound which is a jumble of both together<sup>3</sup>.

fortuitousness which is even more pronounced in the realm of custom than in the realm of nature; (*b*) to the influence of distracting associations, which tend to draw one's thoughts out of the train or track.

§ 45. But, in trying to recollect an experience (object or event), nothing is of so much importance<sup>4</sup> as knowing the *time* of the experience, either determinately or inde-

Importance of knowing the time

<sup>1</sup> 452<sup>a</sup> 24-30. *ἐὰν οὖν μὴ διὰ παλαιότητος* (Bekker) gives the correct sense. The same three or four initial notes may form the commencement of a variety of tunes. Thus I have heard a person sing a few notes and then ask—'What song am I thinking of?' The different answers given show how easily one's 'mental ear' may go off in a wrong series of notes, before hitting upon the right series in which a few notes more would infallibly recall the required tune.

<sup>2</sup> 452<sup>a</sup> 29 seqq. *ἐπεὶ δ' ἐν τοῖς φύσει γίνεται καὶ παρὰ φύσιν καὶ ἀπὸ τύχης, ἔτι μᾶλλον ἐν τοῖς δι' ἔθος, οἷς ἡ φύσις γε μὴ ὁμοίως ὑπάρχει*. Imperfect as was Aristotle's conception of 'natural law,' yet, for the above interpretation of *φύσις*, cf. *N. E.* 1103<sup>a</sup> 19-23 (Stewart).

<sup>3</sup> Themistius (Sophonias) gives as examples of such words *Πλευρωνία* (in Aetolia) and *πλευρίτης, Λεωφάνης* and *Λεωσθένης*. <sup>4</sup> 452<sup>b</sup> 7-453<sup>a</sup> 4.

of what  
we wish to  
recollect.

*Distance  
in time  
is marked  
in our  
imagina-  
tions like  
distance  
in space.  
Memory  
is 'vision  
in time.'*

Function  
of the  
time-mark  
in discrimi-  
nating  
between  
*φαντά-  
σματα* in-  
trinsically  
alike, and  
so giving  
them their  
correct  
respective  
relations  
(to objects)  
as *μνημο-  
νεύματα*.

terminately. For the faculty whereby we remember is that by which we perceive and estimate lapse of time. It is also that by which<sup>1</sup> we cognize distances in space, and magnitudes in general<sup>2</sup>. The mode in which we perceive distances in time is analogous to that in which we perceive distances in space: i. e. by representative *κινήσεις* within us. We have 'within our minds' a distance-*κίνησις*<sup>3</sup>, i. e. one which represents or stands for the objective distance; and so, too, we have a time-*κίνησις* similarly related to the objective time elapsed. As several objective space or time distances are to one another, so are the subjective space or time *κινήσεις*, which represent them, to one another. But besides these *κινήσεις*, which symbolize the time and space *distances*, we have 'in our minds' *κινήσεις* corresponding to the forms<sup>4</sup> (*εἶδη*) of the *objective experiences* themselves which are projected at such distances. Now, if these experiences are to be properly and fully recollected, it is of cardinal importance that the *κινήσεις* which 'formally' represent them should be duly connected in consciousness with their time-*κινήσεις*. By the aid of the latter we not only recall the experiences themselves but also distinguish experiences which may be intrinsically similar. If two non-synchronous experiences have been in themselves exactly alike, the *κινήσεις* which survive the apprehension of their forms are exactly alike. For recollection, therefore, these experiences would be indistinguishable, were it not that they have annexed to them different time-*κινήσεις*, by which they are respectively assigned to their separate positions in the series of past experiences. They are 'dated' and thus saved from being confounded with one another in memory. The time-*κίνησις*, therefore, is most fruitful for reminiscence if we have it to start with when we make the effort to remember an experience. By its close association with the *εἶδος* of the object or event it is of the utmost service

<sup>1</sup> Probably *ὥπερ* should be read for *ὡςπερ* 452<sup>b</sup> 9.

<sup>2</sup> In what here follows memory is for Aristotle, what it is for Ribot, *vision in time*.

<sup>3</sup> This is all that had been suggested by Aristotle or his predecessors for explaining the perception of distance.

<sup>4</sup> *εἶδη*: sc. τὰ ἀνευ ὕλης.



for reviving this *εἶδος* in consciousness, and recalling the event itself to mind. Nor can we remember a past experience in the full sense until, besides envisaging it, we likewise connect it with its date, i. e. fix its true place in the objective time series<sup>1</sup>.

Note on Aristotle's diagrammatic illustration of the function of the time-*κίνησις*.

<sup>1</sup> The passage in which Aristotle tries exactly to explain his assertion of the importance of 'knowing the time' is 452<sup>b</sup> 17-24. Biehl prints it thus: ὥσπερ οὖν εἰ τὴν AB BE κινεῖται, ποιεῖ τὴν ΓΔ· ἀνάλογον γὰρ ἡ ΑΓ καὶ ἡ ΓΔ. τί οὖν μᾶλλον τὴν ΓΔ ἢ τὴν ΖΗ ποιεῖ; ἢ ὡς ἡ ΑΖ πρὸς τὴν ΑΒ ἔχει, οὕτως ἡ [τὸ] Θ πρὸς τὴν Μ ἔχει. ταύτας οὖν ἅμα κινεῖται. ἂν δὲ τὴν ΖΗ βούληται νοῆσαι, τὴν μὲν ΒΕ ὁμοίως νοεῖ, ἀντὶ δὲ τῶν ΘΙ τὰς ΚΑ νοεῖ· αὐταὶ γὰρ ἔχουσιν ὡς ΖΑ πρὸς ΒΑ.

ὅταν οὖν ἅμα ἦ τε τοῦ πράγματος γίνηται κίνησις καὶ ἡ τοῦ χρόνου, τότε τῇ μνήμῃ ἐνεργεῖ.

The last sentence gives the clue to the meaning of this passage as a whole. Here no doubt Aristotle had introduced a diagram with letters of the alphabet to illustrate his argument. This diagram perished. To suppose (with Wendland, p. 13) that the diagram given by Themistius (Sophonias) may be the one given by Aristotle himself is impossible, for the simple reason that it would have committed Aristotle to a geometrical blunder. The diagram, however, having been lost, the letters were easily corrupted. The MSS. differ widely in recording them. To reconstruct Aristotle's figure we must divine his meaning first from the remainder of the context. The hazards of this are apparent. Yet it is indispensable, and needs no apology. There would be some satisfaction in introducing tolerable sense (even if merely hypothetical) into a passage which as it stands has for ages baffled commentators. The cardinal thought in our passage is that of mnemonic *representation*. As usual Aristotle thinks of one sense in particular—the sense of sight—while speaking of the procedure of reminiscence in reference to all sensible experiences. Like Ribot he holds that memory is (primarily and chiefly) *vision in time*.

Having asserted that we distinguish longer and shorter times by the organ whereby we cognize different *μεγέθη*, he briefly indicates how this is done, and restates his theory of perception, as basis of his theory of memory, by representative analogy or similarity.

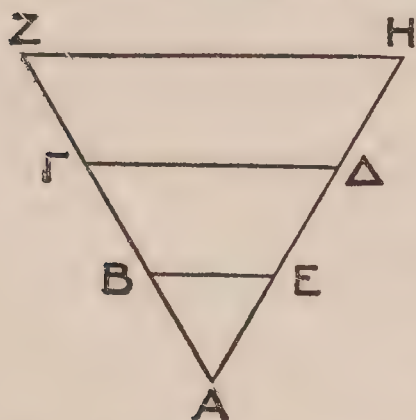
That which in the 'outer world' consists of spatial objects in spatial relations (τὰ μεγάλα καὶ πόρρω) is, as perceived, represented 'internally' by *κινήσεις*—psychical affections—which are (a) similar, i. e. 'analogous' to the objective experiences, and (b) related to one another as the latter are to one another. Between the outer or objective sphere and the inner or subjective which thus represents it the parallelism is complete. Therefore, says Aristotle, what difference does it make whether the mind *moves* in the inner or *knows* in the outer sphere? In virtue of the identical proportions, the 'moving' in the one *is* the 'knowing' in the other. Applying what is thus said of perception to the ex-



Illusions of  
memory.

§ 46. A person may erroneously think that he remembers, fancying that there is a time-mark or date affixed

planation of memory and recollection, he proceeds: In the inner world of memory events and objects no longer perceived have their *εἶδη* and *ἀποστήματα* (distances in time or space) depicted in imagination. There are within us *κινήσεις* representing *events* and others also representing the *times* of these events. If the 'same' event has occurred twice in our experience distinct memory would require that its inner *εἶδος* should be connected with different time-*κινήσεις*, respectively analogous to the real time-*ἀποστήματα*. Thus the same *εἶδος* of an event may, by being associated with different time-*κινήσεις*, be capable of recalling different portions of past experience; whose difference, however, would not be remembered but for the distinct time-*κινήσεις* conjoined with it in relation to each portion. In accordance with these preconceptions of Aristotle's meaning I write the passage as follows: ὥσπερ οὖν εἰ τὴν AB BE κινεῖται, ποιεῖ [? νοεῖ] τὴν <ΑΓ> ΓΔ· ἀνάλογον γὰρ ἡ ΑΓ ΓΔ—τί οὖν μᾶλλον τὴν ΑΓ ΓΔ ἢ τὴν ΑΖ ΖΗ ποιεῖ [? νοεῖ]; ἢ <ὅτι> ὡς ἡ ΑΒ <ΒΕ> πρὸς τὴν ΑΓ ΓΔ, οὕτως ἡ Θ πρὸς τὴν Ι· ταύτας οὖν ἅμα κινεῖται. ἂν δὲ τὴν <ΑΖ> ΖΗ βούληται νοῆσαι, τὴν μὲν <ΑΒ> ΒΕ ὁμοίως νοεῖ, ἀντὶ δὲ τῶν Θ, Ι, τὰς Κ, Λ, νοεῖ· αὗται γὰρ ἔχουσιν ὡς ΑΒ <ΒΕ> πρὸς ΑΖ ΖΗ. ὅταν οὖν ἅμα κτε



The figure was, as I take it, somewhat like this. In this triangle, divided 'similarly', AB BE stands for the *εἶδος* representing either the objective event ΑΓ ΓΔ, or the similar event ΑΖ ΖΗ. But  $\frac{ΑΓ}{ΓΔ} = \frac{ΑΖ}{ΖΗ}$ ; therefore the two are distinguished by the different time-marks associated with their common *εἶδος*. When, therefore, AB BE stands for ΑΓ ΓΔ it has the time-*κίνησις* Θ, corresponding

to the objective time Ι; when it stands for ΑΖ ΖΗ, it has the time-mark Κ corresponding to the objective time Λ. The time-marks and objective times cannot be represented in the *same* geometrical diagram with the *εἶδος* and the objective events; because their *distinguishing* functions would thus be lost, and the question τί οὖν μᾶλλον would remain unanswerable. Premising this, I translate: 'As, therefore, the mind, if it *moves* subjectively through AB BE, *knows* (the objective event) ΑΓ ΓΔ, since AB is to BE as ΑΓ is to ΓΔ, why does it in fact know ΑΓ ΓΔ rather than ΑΖ ΖΗ? <The answer is>: because as ΑΒ <ΒΕ> is to ΑΓ <ΓΔ>, so is Θ (the subjective time-mark of the former) to (the objective time of the latter). Hence the mind moves in *these* lines (viz. AB BE, ΑΓ ΓΔ) simultaneously (i. e. it moves subjectively in the former, objectively in the latter; or while *moving* in the one it *knows* the other, according to the principle laid down in 452<sup>b</sup> 13 τίτι οὖν διοίσει κτλ.). But if a person wishes to think (not of ΑΓ ΓΔ, but) of ΑΖ ΖΗ, his mind moves as before (ὁμοίως) in the representative *εἶδος*



to the *φάντασμα* before his mind. The contrary error is impossible. A person who really remembers something, cannot delude himself into thinking that he does not remember this. One cannot remember without being clearly conscious of doing so, and indeed remembering consists essentially in such consciousness, i. e. the recognition of the image of a past experience *as* an image of the experience which it represents and which was therefore ours. The time-*κίνησις* may be definite or indefinite; but even the latter is sufficient for genuine memory. By its help a person is able to think and say that he *remembers* something as having taken place, though he cannot tell *when* it did so.

Conditions of genuine memory. Memory and reminiscence their differences. Reminiscence involves a process of reasoning: nature of this process.

Such is the account of recollection or reminiscence. It differs, we must observe, from memory in two respects. First, the latter is chronologically the *prius*, and logically the presupposition of the former. Secondly, while memory belongs to many of the lower animals, recollection belongs to man alone. The reason of this is that it is, or involves, a sort of inference. In recollecting a person proceeds from a *φάντασμα* before his mind to some other which he wishes to recall. That which he has presents a problem to be solved. He first reasons that it has conditions—viz. the circumstances under which it was generated. The major premiss in such inferences is that every *φάντασμα* of a certain sort is to be connected with, and explained by, a past experience. The minor is: this is such a *φάντασμα*. Having concluded thus, he proceeds to seek for the experience from which the *φάντασμα* is derived—to trace the history of the *φάντασμα* and determine its date, or the circumstances when it first arose<sup>1</sup>. This mental process belongs only to those

lines AB BE, with this difference, however, that instead of also moving as before in ΘΙ it moves in ΚΛ (i. e. *κινεῖται μὲν τὴν Κ, νοεῖ δὲ τὴν Λ*). For these (Κ, Λ) are to one another as AB BE to ΑΖ ΖΗ. When, therefore, in this way the subjective *κινήσεις* of the experience and of its time concur, then, and only then, one actually and fully remembers.' See *Hermathena*, No. xxv. pp. 459-66; Oxford Trans. of *de Mem.*, notes *ad loc.*

<sup>1</sup> τὸ ἀναμνησθεσθαί ἐστιν οἶον συλλογισμός τις· ὅτι γὰρ πρότερον εἶδεν ἢ ἤκουσεν ἢ τι τοιοῦτον ἔπαθε, συλλογίζεται ὁ ἀναμνησκόμενος, καὶ

who are capable of rational deliberation ; for such deliberation also is or involves a sort of inference <sup>1</sup>.

That  
memory  
and remi-  
niscence  
involve a  
corporeal,  
and not  
merely a  
psychical,  
process,  
shown.  
(a) We  
continue  
involun-  
tarily

§ 47. Memory, like every function of the κοινὴ αἴσθησις and of αἴσθησις generally, involves a corporeal as well as a psychical process<sup>2</sup>. Recollection, too, the search for a missing idea, involves a corporeal process. This is proved by (a) the bodily discomfort caused by fruitless and persistent efforts at recollection ; and (b) by the fact that sometimes even *after giving up* the attempt to recollect a person suddenly remembers what he failed to recall when he tried. The explanation of this can only be that, after the voluntary effort has been given over, the process which

ἔστιν οἷον ζήτησις τις. τοῦτο δ' οἷς καὶ τὸ βουλευτικὸν ὑπάρχει, φύσει μόνους συμβέβηκεν (453<sup>a</sup> 10-13).

<sup>1</sup> συλλογισμός is a term wide enough to include not only deductive reasoning—the element of which involved in ἀνάμνησις, though fundamental, is slight—but, also inductive with the process of reasoning from particulars to particulars. This last is especially what takes place in the ζήτησις of recollection, when we proceed ‘discursively,’ turning our minds, so to speak, hither and thither, from point to point, until we have covered the area within which we think the missing idea is to be found. That it *is* somewhere in this area we deduce from the nature of the φάντασμα or idea which prompts the attempt to recollect. If we did not make this deductive step at first : if i. e. we did not feel that we remember and can, if we try, perhaps recollect, we should not make the effort at all. Sir William Hamilton errs by taking συλλογισμός here as merely = syllogism or deductive reasoning (ἀπόδειξις). Aristotle by referring ἀνάμνησις to the deliberative faculty, τὸ βουλευτικόν, shows what he means. The function of the latter faculty is to analyse the conditions of a τέλος (believed possible, and regarded as desirable) until τὰ πρὸς τὸ τέλος, the means, are discovered ; whereupon, if we are satisfied with them, we proceed to πράξις. Cf. *E. N.* 1112<sup>b</sup> 12-21 βουλευόμεθα δ' οὐ περὶ τῶν τελῶν, ἀλλὰ περὶ τῶν πρὸς τὰ τέλη . . . Ἀλλὰ θέμενοι τέλος τι, πῶς καὶ διὰ τίνων ἔσται σκοποῦσι . . . ἕως ἂν ἔλθωσιν ἐπὶ τὸ πρῶτον αἴτιον, ὃ ἐν τῇ εὐρέσει ἔσχατόν ἐστιν· ὃ γὰρ βουλευόμενος ἔοικε ζητεῖν καὶ ἀναλύειν τὸν εἰρημένον τρόπον ὥσπερ διάγραμμα. Thus the ζήτησις, which from the end analyses the means in the case of βούλευσις, proceeds, in that οὐκ ἀνάμνησις, to analyse from the φάντασμα (whatever starts us off thinking) the conditions in which it originated, i. e. to remember the event which is related to our φάντασμα. The explanations given by Themistius (Soph.) and other old commentators may be disregarded.

<sup>2</sup> It may be mentioned here and should have been stated earlier that all κινήσεις properly belong to body, and only metaphorically, οὐ κατὰ συμβεβηκός, to ψυχή. Cf. *de Anima*, i. 3. 406<sup>a</sup> 11 seqq.



it set up still continues, and that this process is one which goes on in the body. Such persistence of a corporeal process independently of, or in spite of, the will is not uncommon in persons of the 'melancholic' temperament. Just as one who throws a stone cannot by a mere effort of will stop its course when once it has left his hand, so one who sets the process of recollection going excites, in the part of the body which (as will be seen) is the seat of memory (as of *κοινὴ αἴσθησις*), a corporeal process consisting of a train of *κινήσεις* among which somewhere the idea to be recalled has its own place. The discomfort above alluded to is felt particularly by those who have much moisture around or in the region or seat of sense-perception<sup>1</sup>. When this moisture has been set moving, it is not easily restored to rest. It keeps on until the missing idea is found, where-upon or in which event it 'finds a straight path' for itself, and lapses into quiescence<sup>2</sup>. So when strong excitement such as fear or anger has stirred a person, he may struggle to subdue his emotions, but they refuse to be allayed, and continue for a while to resist all the efforts of his will. So, too, it is with us when some popular air or cant expression has become inveterate on our lips. We endeavour to forgo the air or the expression, but in vain. It returns again and again, and we find ourselves humming the forbidden tune or uttering the prohibited phrase before we have time to check ourselves.

§ 48. What—in Aristotle's<sup>3</sup> theory—is the relation of the so-called 'outer' senses to the 'inner,' or *sensus communis*? Do processes of sense complete themselves in the special senses? Or is each affection of the latter something merely inchoate and requiring to be completed in the central office of the *sensus communis*? There are advocates of both views.

In favour of the *second* it may be said that the more

<sup>1</sup> *περὶ τὸν αἰσθητικὸν τόπον*: is this the seat of *special* or of *general* sense?

<sup>2</sup> *ἕως ἂν ἐπανέλθῃ τὸ ζητούμενον καὶ εὐθυπορήσῃ ἡ κίνησις*.

<sup>3</sup> For what follows in this paragraph, cf. C. Bäumker, *op. cit.*, pp. 78–82, and J. Neuhäuser, *Aristoteles' Lehre von dem sinnlichen Erkenntnisvermögen und seinen Organen*, pp. 60–70.

trying to recollect even after we have made up our minds to cease trying.  
(b) Such involuntary efforts sometimes succeed, and we are surprised by the emergence of the idea when we did not expect it. Illustrations of this involuntary process from other mental phenomena.

Relation of *sensus communis* to the special senses. Never really cleared up by Aristotle himself.

narrowly we scrutinize the details of special perception the more we find it dependent on the activity of the *sensus communis*. The different species of the genus which fall under each outer sense must, in order to be distinguished and compared, come under the ken of the inner sense. This is plain from the argument of *de Sensu* vii (447<sup>b</sup> 6-21) where it is urged that each sensory *δύναμις* is capable only of one *ἐνέργεια* at one time, and that, therefore, no one sense can perceive more than one even of its proper objects at one time. The aid of the 'common sense' has to be invoked if any two objects, even the *ἐναντία* of a single sense, such as white and black, are to be perceived together.

In favour of the *first* may be quoted the many passages in which *each* αἴσθησις is defined as a *δύναμις κριτική*, having under it (like each ἐπιστήμη) a province of its own, whose content forms one *genus*, consisting of a plurality of *species*. Such passages seem to negative the view that each special αἴσθησις is incapable of perceiving its object without the aid of the common or central sense. Other passages may be added bearing rather on the physiological relation between the inner and outer senses. Thus we read<sup>1</sup> that the objects of sense produce a sensation in each sensory organ, and the affection generated by the object remains in this organ even after the object that produced it has departed. We read<sup>2</sup> that the affection is in the sensory organs not only at first while they are perceiving, but even when they have ceased to do so—in them both deep down and at the surface of the organ; that<sup>3</sup> there are presentative movements (κινήσεις φανταστικάι) in the sensory organs (ἐν τοῖς αἰσθητηρίοις). It may be urged that the affection thus referred to are only physiological facts which do not attain to their psychological meaning until they reach the central organ and are 'informed' by the κοινὴ αἴσθησις. Or we may expect it to be said, according to a passage of Aristotle<sup>4</sup>, that the soul has to 'move outwards' to them as in recollection, in order to impart to them their meaning. Yet this will not get rid of such assertions as that

<sup>1</sup> 459<sup>a</sup> 24-7.    <sup>2</sup> 459<sup>b</sup> 5.    <sup>3</sup> 462<sup>a</sup> 8.    <sup>4</sup> 408<sup>b</sup> 15-18.    <sup>5</sup> 426<sup>b</sup> 88



'each αἰσθησις has its own αἰσθητόν subjected to it, while it (the αἰσθησις) subsists in its organ *qua* organ'; and that<sup>1</sup> 'αἰσθησις in all animals is engendered in the homogeneous parts' (i. e. the αἰσθητήρια). Moreover, when Aristotle argues that σάργξ is not the true organ of touching, but is related to the latter (the heart), as the external translucent medium is to the organ of vision (κόρη), the analogy would lose its whole point if the pupil itself were not the organ of vision. Again<sup>2</sup>, Aristotle describes the stimulation of the eye *qua* diaphanous as being ὄρασις—actual seeing, which would seem to prove that in his opinion seeing has its seat *in* the pupil, not merely that it is effected *through* it. The passage<sup>3</sup> in which he draws a parallel between ὁ ὀφθαλμός and τὸ ζῶον, making the ὄψις of the former answer to ψυχή in the latter, while the eyeball corresponds to the σῶμα, seems to point to the same conclusion; especially when he adds the remark that as the eye is the κόρη *plus* visual power (ὄψις), so the ψυχή and the σῶμα make up the ζῶον<sup>4</sup>. Thus it would seem that seeing completes itself in the eye, not in the central organ; from which it is of course permissible to reason by analogy that the other senses do likewise.

If, therefore, the special senses (with the exception of touching) have separate peripheral seats, each must have a kind of independent office. This, however, can only be a qualified and relative sort of independence. For the consciousness of one's sense-perceptions and the distinction and comparison of the data of the different senses can only take place by means of the central sense, the head-office of the special senses, to which these are related as its contributors<sup>5</sup>. When, however, we inquire more closely into the nature of this relationship of outer and inner sense, to discover how they are united while yet divided, we can receive from Aristotle no assurance that he had ever cleared up this matter even for himself. A psychology completed

<sup>1</sup> 647<sup>a</sup> 2 seqq.

<sup>2</sup> 780<sup>a</sup> 3.

<sup>3</sup> 412<sup>b</sup> 18 seqq.

<sup>4</sup> 413<sup>a</sup> 2 ὥσπερ ὁ ὀφθαλμὸς ἡ κόρη καὶ ἡ ὄψις, καὶ ἐκεῖ ἡ ψυχή καὶ τὸ σῶμα τὸ ζῶον.

<sup>5</sup> 469<sup>a</sup> 4-12.

on his lines might provide the answer to the question ; but he has not supplied it.

The *organ*,  
or *bodily*  
*seat*, of the  
*sensus*  
*communis*.  
Close con-  
nexion,  
if not  
identity,  
with the  
organ of  
touching  
(and  
tasting).  
Connexion  
of man's  
superiority  
of intelli-  
gence with  
the perfec-  
tion of his  
sense of  
touch.

§ 49. The clue to the organ of the central sense seems to lie in Aristotle's treatment of the organ of the sense of touching. For this sense can exist without any of the other senses (even without its modification, tasting); while none of the others can exist apart from it<sup>1</sup>. Now the organ of touching is not what it seems to most at first sight to be, viz. the flesh of the body. The *πρῶτον αἰσθητήριον* of touch is something in the interior<sup>2</sup>. The superiority which man enjoys over the other animals he owes to the fineness of his sense of touch<sup>3</sup>. This testifies implicitly to the connexion between the organ of touch and that of the central sense. But the connexion is directly stated. The organ by whose function we distinguish white from sweet is a bodily part connected with all the special organs of sense, but especially with that of touch, on which all depend for their existence<sup>4</sup>. Thus what we were led to expect from the fact that touching is the primary sense, by which animal is distinguished from infra-animal life<sup>5</sup>, turns out to be true, to a considerable

<sup>1</sup> 415<sup>a</sup> 3.

<sup>2</sup> 422<sup>b</sup> 21-423<sup>b</sup> 23, 426<sup>b</sup> 15 ἡ σὰρξ οὐκ ἔστι τὸ ἔσχατον αἰσθητήριον: 656<sup>b</sup> 35 οὐκ ἔστι τὸ πρῶτον αἰσθητήριον ἡ σὰρξ καὶ τὸ τοιοῦτον μόριον, ἀλλ' ἐντός. The *πρῶτον αἰσθητήριον* and the *ἔσχατον* are the same thing looked at from different standpoints.

<sup>3</sup> 421<sup>a</sup> 22, 494<sup>b</sup> 12-18.

<sup>4</sup> 455<sup>a</sup> 22 τοῦτο δ' ἅμα τῷ ἀπτικῷ μάλισθ' ὑπάρχει.

<sup>5</sup> With this *dictum* of Aristotle that touch is the primary sense, Dr. Ogle compares the words of John Hunter: 'Touch is the first sense, because no animal that has a sense (as far as I know) is without it, while there are many animals without the others'; and again, 'Touch I call the first sense; it is the simplest mode of receiving impressions; for all the other senses have this of touch in common with the peculiar or specific; and most probably there is not any part of the body but what is susceptible of simple feeling or touch' (J. H., *Museum Cat.* iii. 53, 51). Dr. Ogle resists the temptation to find in this view of Aristotle the theory that the higher sensibilities have been 'evolved by gradual differentiations of parts, originally endowed in common with the rest of the body with sensibility to resistance and temperature, both of which are included by Aristotle under touch; in other words, that the remaining special senses are but modifications of touch or general sensibility.' He resists this natural temptation be-



extent. For even if Aristotle nowhere *expressly* identifies the organ of touch with the κοινὸν (or πρῶτον, or κύριον) αἰσθητήριον of perception, they are certainly for him most intimately associated. This central organ was the heart or the region of the heart.

§ 50. Plato and Alcmaeon had taught that the *brain* was the organ of intelligence<sup>1</sup>. Aristotle deliberately rejects this view<sup>2</sup>. Plato looked upon the brain as an enlarged portion of the spinal marrow; Aristotle declared it to be something quite different<sup>3</sup>. The brain, says Aristotle<sup>4</sup>, is itself as much without sensibility as the blood or any of the secretions (ὥσπερ ὅτιοῦν τῶν περιτωμάτων); and therefore cannot be the cause of sensations. The connexion which the brain has, or seems to have, with the eyes or ears proves nothing to the contrary. The πόροι from brain to eye conduct not sensory currents, but only the moisture which, as internal diaphanous medium, is essential to the κόρη. Though he says<sup>5</sup> that a vein leads from the brain to the ear, yet he does so with a certain looseness of expression; for in the previous line<sup>6</sup> he had stated that there is no πόρος from the inner ear to the brain, but that there is one from it to the roof of the mouth or palate. Hence in the next line he must be understood to refer to what he elsewhere

The heart, not the brain, was for Aristotle the organ of central sense and intelligence (at least so far as the latter is dependent on φαντασία). Why Aristotle rejected the brain as central organ.

cause in *de Sens.* ch. 4 this latter view which was held by Democritus is repudiated by Aristotle. Touch, thinks Dr. Ogle, was for Aristotle the primary sense; *first*, because it is the most universally distributed, no animal being without it; *secondly*, because by it we are able to recognize the four primary qualities of matter, *hot, cold, solid, fluid*—θερμόν, ψυχρόν, ξηρόν, ὑγρόν. What Dr. Ogle says is most true; yet it is hard to suppose that Aristotle—the pioneer, in *general* terms, of the theory of evolution not only physical, but physiological and psychological—should in this particular application of his theory, have failed to recognize it, or have denied its truth simply because it was a doctrine of Democritus. However, we have only to do with the facts as Aristotle himself states them. Cf. Dr. Ogle, *Trans. of Arist. de Part. An.*, notes, pp. 169–70, and SENSATION IN GENERAL, § 23.

<sup>1</sup> All doubt on this question had vanished for Galen, thanks to the anatomical discoveries of Herophilus and Erasistratus. Cf. Galen. *de Placit. Hipp. et Plat.* § 644 seqq.

<sup>2</sup> 656<sup>a</sup> 17 seqq.

<sup>3</sup> 652<sup>a</sup> 24 seqq.

<sup>4</sup> 656<sup>a</sup> 23 seqq.

<sup>5</sup> 492<sup>a</sup> 20.

<sup>6</sup> 492<sup>a</sup> 19.

speaks of as a vein not extending to the brain, but to the membrane ( $\mu\eta\nu\iota\gamma\xi$ ) surrounding this<sup>1</sup>. In this membrane there is a network of veins with fine and pure blood running through them ; while there is no blood in the brain itself. Dr. Ogle sums up (substantially, and almost verbally) as follows Aristotle's reasons for rejecting the brain theory. He did so—

‘(a) Because the brain is insensible to external mechanical stimulation<sup>2</sup>. If the brain of a living animal be laid bare, the hemispheres may be cut without any signs of pain whatever, and without any struggling on the part of the animal—a difficulty which was impenetrable to Aristotle.

(b) Because he could find no brain or anything apparently analogous to a brain in any of the invertebrata except in the cephalopods<sup>3</sup>, the cephalic ganglia in the other animals having, owing to their minute size, escaped his unaided vision. Yet sensation was the special characteristic of an animal. The absence of a brain, then, from numerous sentient creatures, was quite incompatible for him with the notion that the brain was the central organ of sensation.

(c) Because he erroneously regarded the brain as bloodless, as also did Hippocrates; and all experience taught him that those parts alone were sensitive that contained blood<sup>4</sup>.

(d) Because he thought it manifest to inspection that there is no anatomical connexion between the brain and sense-organs<sup>5</sup>.

(e) Because he believed himself to have good grounds for supposing another part, viz. the heart, to be the sensory centre.’

Why  
Aristotle  
adopted  
the alterna-  
tive theory  
of the heart  
as the  
organ of  
central  
sense and  
intelli-  
gence.

§ 51. The same author summarizes also the reasons for which Aristotle held the heart to be the sensory centre:—

‘(a) He thought he discovered connecting links between the sense-organs and the heart. This he took to be obviously the sense-organ of touch and taste ; while the other organs were connected by ducts with the blood-vessels, and therefore ultimately with the heart<sup>6</sup>.

<sup>1</sup> 495<sup>a</sup> 7.

<sup>2</sup> 656<sup>a</sup> 23 seqq., 520<sup>b</sup> 16.

<sup>3</sup> 652<sup>b</sup> 23-6.

<sup>4</sup> 514<sup>a</sup> 18, 656<sup>b</sup> 20.

<sup>5</sup> 514<sup>a</sup> 19.

<sup>6</sup> 781<sup>a</sup> 20 seqq., 469<sup>a</sup> 4-23.



(b) The heart is the centre of the vascular system and of the vital heat<sup>1</sup>.

(c) The heart is the first part to enter into activity, and the last to stop work (*primum vivens ultimum moriens*); therefore, probably the seat of sensibility—the essential characteristic of animal life<sup>2</sup>.

(d) The heart's action is augmented or diminished when intense pleasure or pain is felt.

(e) Loss of blood causes insensibility.

(f) The heart has the central position in the body<sup>3</sup>, which seemed to fit it to be the organ of central sense<sup>4</sup>.

For these reasons then Aristotle satisfied himself that the heart is the central sense-organ. He held that, in all sanguineous animals, the centre of control over the sensory operations is situated in this organ (sc. the heart). The κοινὸν αἰσθητήριον, to which all the particular αἰσθητήρια are subordinated, must be in the heart. Two particular senses we plainly see to converge towards it: those of touching and tasting. Hence we may infer that the others likewise do so. . . . Apart from these considerations, if in all animals the life-process is centred in this organ, it follows clearly that the origin of sense-perception is there also<sup>5</sup>. The heart is the principle of motion *qua* consisting of *heterogeneous parts*; and of sensation, *qua* consisting of *simple* (=homogeneous) *parts*<sup>6</sup>.

§ 52. The heart being thus the κοινὸν αἰσθητήριον, the blood, though itself without sensation, plays a most important part in connexion with sensation. Its vessels are the channels whereby sensory κινήσεις are conveyed from

Physiological connexion of the special organs of

<sup>1</sup> 478<sup>a</sup> 29, 458<sup>a</sup> 14.

<sup>2</sup> 479<sup>a</sup> 1.

<sup>3</sup> 666<sup>a</sup> 14 seqq., 467<sup>b</sup> 28 seqq.

<sup>4</sup> Vide Dr. Ogle's translation of the work *On the parts of Animals*, with his notes thereto, pp. 168–9, 172–3. His commentaries on the physiological portions of this work, and on the latter half of the *Parva Naturalia*, are of the greatest service to 'mere scholars,' whose confidence in his scientific authority is not diminished by his evidently thorough acquaintance with the language and writings of Aristotle.

<sup>5</sup> 469<sup>a</sup> 4–23.

<sup>6</sup> 647<sup>a</sup> 27 ἀναγκαῖον ἢ μὲν ἐστὶ δεκτικὸν πάντων τῶν αἰσθητῶν, τῶν ἀπλῶν εἶναι μορίων, ἢ δὲ κινητικὸν καὶ πρακτικόν, τῶν ἀνομοιομερῶν.

sense with the general organ for the mediation of the sensory processes between them. The agency of the blood in this connexion. Is it the actual vehicle of sense impressions? Or is it only a concomitant, which may impede as well as further their progress? At all events to favour sensory processes the blood must be cool and pure.

the special or peripheral to the central or general sense-organ. The principal passages containing information respecting this function of the blood-vessels are found in the third chapter of the tract *de Insomn.*, which deals with the way in which, from residuary movements continuing in the sensory organs after *αἰσθησις*, 'appearances' arise in consciousness, not only in waking moments but in time of sleep. The residuary movements are conveyed inwards from the special organ—their origin and home, when not actualized or 'in consciousness'—to the central organ. 'We must suppose,' he says, 'that, like the little eddies which are for ever being formed in rivers, the sensory movements are processes continuous but distinct from one another . . . When one is asleep, according as the blood subsides<sup>1</sup> and retires inwards towards its fountain, these residual movements whether potential or actual *accompany it* inwards<sup>2</sup>. They are so related that, if anything has caused some particular movement in the blood, some given psychic movement comes to the surface, emerging from it<sup>3</sup>, while, if this fails, another takes its place. They are to one another like certain toys consisting of artificial frogs<sup>4</sup> submerged in water, which rise in a fixed succession to the surface, according as the various quantities of salt, which keep them severally submerged, become successively dissolved, and so release them<sup>5</sup> from their submersion.' The movement of *heat* in the blood, however, interrupts the course of the sensory movement<sup>6</sup>. Hence the more exact kinds

<sup>1</sup> 461<sup>a</sup> 8, 464<sup>b</sup> 8 seqq.

<sup>2</sup> The potential are those which have been already in consciousness, but have sunk into latency, the actual are, we must suppose, the waking perceptions which accompany us into the land of sleep: those which have not yet ceased to affect consciousness, or keep occurring up to the moment when sleep supervenes.

<sup>3</sup> 461<sup>b</sup> 14 ἐξ αὐτοῦ, sc. τοῦ αἵματος.

<sup>4</sup> ὥσπερ οἱ πεπλασμένοι βάτραχοι οἱ ἀνιόντες ἐν τῷ ὕδατι τηκομένου τοῦ ἁλός. Some well-known invention—possibly for the amusement of children—of the time is referred to. So Kant refers to Vaucanson's 'duck.'

<sup>5</sup> For the function of the blood in disseminating *κινήσεις*, cf. Plato, *Tim.* 70 A seqq. and § 18, p. 271 *supra*.

<sup>6</sup> 656<sup>b</sup> 5 ἐκκόπτει γὰρ ἢ τῆς ἐν τῷ αἵματι θερμότητος κίνησις τὴν αἰσθητικὴν ἐνέργειαν.



of sensation are necessarily conveyed through the parts which have in them the purer and cooler blood<sup>1</sup>. These, therefore, are in the head near the brain which cools the blood in the small vessels that traverse the membrane surrounding it. Unconsciousness results from compression of the 'veins of the neck<sup>2</sup>.' Probably Aristotle would have accounted for this by the interruption of the course of the *αἰσθητικὴ ἐνέργεια* through these veins towards the heart.

§ 53. But in the conveyance of sensory effects from the outer organs, besides the blood, another agency has to be taken into account, namely the 'connatural spirit' (*σύμφυτον πνεῦμα*). 'The organ of smelling and that of hearing are *πόροι* which are in connexion with the outer air, and are full of connatural spirit<sup>3</sup>.' The *πόρος* of the organ of hearing terminates in the region where in some animals the pulsation of the connatural spirit, in others the process of respiration, is located<sup>4</sup>, i.e. in the heart or the 'part analogous<sup>5</sup>.' For Aristotle's curious explanation of the process of learning from dictation, based on the connexion of *ἀκοή* with the *σύμφυτον πνεῦμα* (or at least with the *πνεῦμα*), see HEARING, § 26, p. 120. This connatural spirit is found in all animals. The vital heat resides in it; and its *ἀρχή* is in the heart.

The question is how we are to understand the relation between this connatural spirit and the blood in the vessels with regard to the conveyance of sensory effects from the outer organs to the heart. We may understand the *πόροι* by which the organs of seeing, hearing, and smelling are connected with the heart to be the veins; for of the nerves or their sensory function Aristotle was ignorant. But these

The real agency in the transmission of sensory impressions from the special to the central organ is probably the *σύμφυτον πνεῦμα*. The *πόροι* connected with the senses of hearing and smelling (and probably also those connected with seeing) contain this *πνεῦμα*. If by these *πόροι* Aristotle meant veins (i.e. blood-vessels of some sort),

<sup>1</sup> He refers to the sensations of sight, hearing and smelling: *ἔτι δὲ τὰς ἀκριβεστέρας τῶν αἰσθήσεων διὰ τῶν καθαρώτερον ἐχόντων τὸ αἷμα μορίων ἀναγκαῖον ἀκριβεστέρας γίνεσθαι*, 656<sup>b</sup> 3.

<sup>2</sup> 455<sup>b</sup> 7. Such unconsciousness is to be distinguished, says Aristotle, from that of sleep.

<sup>3</sup> 744<sup>a</sup> 1 ἢ δ' ὁσφρησις καὶ ἡ ἀκοή . . . πλήρεις συμφύτου πνεύματος.

<sup>4</sup> 781<sup>a</sup> 23-5 ὁ μὲν οὖν τῆς ἀκοῆς (πόρος) . . . ἢ τὸ πνεῦμα τὸ σύμφυτον . . . ταύτῃ περαίνει.

<sup>5</sup> 456<sup>a</sup> 7 seqq.

then for him they must have contained the πνεῦμα as well as the blood. For Plato the 'veins' conveyed air with the blood. The secrets of the origin and maintenance of life and sensory processes are to be found in the σύμφυτον πνεῦμα.

πόροι, whatever they were, conveyed in Aristotle's opinion more than the blood<sup>1</sup>. We are told expressly that those of hearing and smelling are full of σύμφυτον πνεῦμα, and this in such a connexion as to lead us to think that the πνεῦμα is the sensory agency in them. On the other hand Aristotle often refers to the blood in a manner which leads one to suppose that he regarded it—at all events in its grosser form—as a mere impediment to the transmission of sensory impressions. It is this that, when it gathers around the heart in sleep, fetters τὸ κύριον—the faculty of judgment<sup>2</sup>. The residual movements in the outer sense-organs are liberated successively<sup>3</sup> in sleep as the blood in these organs is diminished. The senses that are most exact—ἀκριβέσταται—are found in the parts where the blood-vessels are finest and thinnest, and where the blood is coolest and purest, i.e. near the brain<sup>4</sup>. Thus on the whole it would appear—though Aristotle has not worked his conception out clearly—as if he conceived the sensory effects to be conveyed *with* the blood, in the same vessels, but not to be affections of the blood itself or primarily connected with it, but rather with the σύμφυτον πνεῦμα. This view seems decisively confirmed by one clause of a passage already quoted, κατιόντος τοῦ αἵματος ἐπὶ τὴν ἀρχὴν συγκατέρχονται αἱ ἐνοῦσαι κινήσεις<sup>5</sup>. He had before illustrated the nature of the κινήσεις as like eddies in a stream—ὥσπερ τὰς μικρὰς δίνας τὰς ἐν τοῖς ποταμοῖς γινομένας. Thus it might seem fairly as if the κινήσεις of sensation were small 'purls' in the blood, produced by the πνεῦμα, as an interfering force; dependent on the blood, and furthered or restrained by it according to its temperature and quantity, but preserving a form and direction derived from and sustained by

<sup>1</sup> In the *History of Animals*, 496<sup>a</sup> 30, we read ἐπάνω δ' εἰσὶν οἱ ἀπὸ τῆς καρδίας πόροι· οὐδεὶς δ' ἐστὶ κοινὸς πόρος, ἀλλὰ διὰ τὴν σύναψιν δέχονται τὸ πνεῦμα καὶ τῇ καρδίᾳ διαπέμπουσιν. Plato, too, held that air passes through the blood-vessels. See *Tim.* 82 E.

<sup>2</sup> 461<sup>b</sup> 27 and several other passages.

<sup>3</sup> So I take λυόμεναι, not with Neuhäuser (*op. cit.*, p. 131) as 'losing their determinateness.'

<sup>4</sup> 461<sup>b</sup> 18.

<sup>5</sup> 461<sup>a</sup> 8 seqq.



the πνεῦμα. A similar doubt affects us as to what Plato conceived to be the exact agency in the conveyance of sensory impressions. Are the φλέβια, by which in the *Timaeus* he represents these impressions as distributed through the body, agents of such distribution in virtue of the blood contained in them, or in virtue of the air which (according to Plato) they also contain? The former is the assumption made by Zeller<sup>1</sup>. Our difficulty with respect to Aristotle largely arises from his use of the ambiguous word πόροι to designate the vessels, or connexions generally, of the sensory organs. In some cases this possibly means nerves<sup>2</sup>. In others it certainly means blood-vessels. We are unable to say always which it is in any given case<sup>3</sup>. At all events the σύμφυτον πνεῦμα was conceived by him as having its ἀρχή in the heart, where also that of the blood lies. From this ἀρχή the σύμφυτον πνεῦμα diffuses vital heat throughout the body. The σύμφυτον πνεῦμα is different, of course, from the πνεῦμα of respiration, but takes the place of the latter in creatures which do not respire. It was certainly, on the other hand, the opinion of Aristotle that the blood-vessels are channels of sensory processes. On the whole it seems probable that, while the blood in these vessels was (as Aristotle himself might say) συναίτιον, or a joint agent in the conveyance of such processes from the organs of outer to the organs of inner sense, the σύμφυτον πνεῦμα held rather the office of αἰτίον or principal agent. This becomes more probable the more we reflect on the importance of such πνεῦμα in Aristotle's biology. The 'energetic' factor in the generation of living creatures consists of πνεῦμα. We

<sup>1</sup> *Plato* (E. Tr.), p. 429 n., cf. *Plato*, *Tim.* 65 C, 67 B, 70 A seqq., 77 E.

<sup>2</sup> The theory of 'animal spirits,' coursing along the nerves, which persisted so long even in modern psychology, dates from the connexion of πόροι in this sense (which after the discovery of the function of nerves was natural enough) with Aristotle's σύμφυτον πνεῦμα. Cf. p. 86, n. 1 *supra*.

<sup>3</sup> We must avoid the common error of supposing that Aristotle regarded the arteries as conveying only air. This arises from ignorance of the meaning of ἀρτηρία in Aristotle, for whom it was the τραχέα (ἀρτηρία) or windpipe. Besides he did not even know of the difference between veins and arteries in the modern use of these terms.

are told by Aristotle that what makes seeds fruitful is τὸ θερμόν—the 'caloric' which they contain. This caloric, however, is not ordinary fire, but a πνεῦμα, or rather a natural substance (φύσις) inherent in this πνεῦμα; a substance like or analogous to the element of which the celestial bodies consist. The blood is thus a comparatively late formation in the animal economy. The πνεῦμα is at the very origin of the life process; and for Aristotle the origin of life must contain *potentially* (in the case of animals) that of sense. Therefore if we could discover all the properties and functions of the σύμφυτον πνεῦμα, we should (from Aristotle's point of view) have penetrated to the inmost secrets of sense-perception, not merely as regards the origin of the μεσότης or λόγος which essentially characterizes a sensory organ, but also as regards the means provided by nature for the distribution of sensory messages within the organism, and the conveyance of sensory impressions, from the eye and ear and other external senses, to the organ governing them all<sup>1</sup>. The σύμφυτον πνεῦμα had, for him, a primordial and subtle efficacy operative throughout the origin and development of animal existence. It was the profoundest cause and the most intimate sustaining agency from beginning to end of life and sensory power.

<sup>1</sup> Cf. 736<sup>b</sup> 33-737<sup>a</sup> 1 πάντων μὲν γὰρ ἐν τῷ σπέρματι ἐννύπρχει, ὅπερ ποιεῖ γόνιμα εἶναι τὰ σπέρματα, τὸ καλούμενον θερμόν. τοῦτο δ' οὐ πῦρ οὐδὲ τοιαύτη δύναμις ἐστίν, ἀλλὰ τὸ ἐμπεριλαμβανόμενον ἐν τῷ σπέρματι καὶ ἐν τῷ ἀφρώδει πνεῦμα καὶ ἐν τῷ πνεύματι φύσις, ἀνάλογον οὕσα τῷ τῶν ἄστρον στοιχείῳ.



# INDICES

## I. ENGLISH

Absent, the, how known, 311.

Acid, how produced, 172.

Actions, the notation (*σημασία*) of character, 125.

Adam, J., 111.

Aelian, 161, 162.

After-images, negative and positive, 76, 302-3.

Air, all things reducible to, 141; not known as elastic medium of sound, 110; cause of smelling, 131; ordinary, diaphanous, 57; do things in, touch one another? 193; odorous, 138; inodorous, 142; around brain and in thorax, 258; in general, soundless, 114; hot and moist, 152; not = void, 113; less suitable than water for intra-ocular medium, 85; carried in the blood-vessels, 334; soul-atoms in, 28; source of sense and intelligence, 105-6; of order in world, 209; its colour white, 65; that in ear has proper motion and resonance, 115; air and water, ordinary media of vision, 78.

Air-chamber, built into ear, 114.

Air-vessels, in hearing, 105.

Air-vibrations, 110.

ALCMAEON, on vision, 11-13; hearing, 93-4; smelling, 130-3; tasting, 160; touching, 180; sensation in general, 203-4; *sensus communis*, 251-2; 15, 49, 81, 86, 97, 158, 237, 260, 269.

Alexander of Aphrodisias, 16, 30, 68, 72, 109, 130, 136, 158, 166, 168.

Alexis, 157.

Analogy of odours to tastes, sensible and physical, 145.

ANAXAGORAS, on vision, 37-40; hearing, 103-4; smelling, 137-40; tasting, 167-8; touching, 184; sensation in general, 208-9; *sensus communis*, 256-8; 65, 237.

Anaximenes, his air theory revived by Diogenes, 258.

Animals, large compared with small as regards sensory power, 103; as to olfactory sense, 138; the lower, their guide in conduct, 296; those

which possess time-sense, have memory, 308.

Antiphron of Oreus, 294, 312.

Apperception, synthetic unity of, 280.

Aquatic creatures, perceive odour, 148.

Archer-Hind, Mr., 18, 24, 46, 49, 52, 107, 110, 111, 142, 187, 211.

ARISTOTLE, on vision, 56-92; hearing, 111-130; smelling, 144-59; tasting, 174-9; touching, 188-201; sensation in general, 215-49; *sensus communis*, 276-336; compared with Plato as regards synthesis, 276; with Anaxagoras and Empedocles as regards colour-theory, 65; appears to treat black as positive, 69; applies conception of form and matter to explain (*a*) relation of soul to body, (*b*) of *percipiens* to *percipiendum*, 216-17; attributes to each *αἰσθησις* the function of *ἡ κοινή*, 277; his confused statements as to anatomical connexions of organ of hearing, 122; criticizes Democritus on vision, 82; criticizes Plato on odours, 142-3, 155-6; his principal objection to psychology of Empedocles, 253; on memory, 295; definition of *φαντασία*, 263; his arrangement of psychic faculties, 203; his conception of natural law imperfect, 319; his key to distinction between physical and psychical, 216; his realism, 238; inconsistency as to constitution of olfactory organ, 243-5; unsteadiness of expression as to true organs of touching and tasting, 176, 194-5; on biological development, 182; on parts of ear, 95; rejects Democritus' theory of the reduction of other senses to that of touch, 200-1; rejected naïve materialism and also sensational scepticism, 238; essential point in sensation—its grasping form without matter, 216; *σάρξ* the medium of touch, 190 seqq.; *αἰσθητὰ* and *αἰσθήσεις* too small to be actually noticeable, 208; touch, a cluster of senses, with several pairs of contraries, 189; vision not by *ἀποποαί*, 57;

- constitution of visual organ, 81-6 ; arithmetic, derived from geometry, 71.  
 Art, imitating nature, harmonizes contraries, 126.  
 Arteries, convey air, 5 ; in modern sense not known to Aristotle or his predecessors, 335.  
 Artistic genius, 305.  
 Association (so-called) of ideas, i. e. of *κινήσεις*, 315 seqq. ; (a) by similarity, (b) by contrariety, (c) by contiguity (in space or time), 316-17 ; surprising results of, 318.  
 Athenaeus, 157.  
 Atomistic theory of colours, 72.  
 Atoms, Democritus' theory of, 24 ; a stream of, = sound, 99 ; their infrascensible qualities, 207 ; their physical and geometrical properties, 182.  
 Attributes (contrary) of four elements, 65.  
 Auburn, 52.  
 Autumn, 318.
- Bacon, R., 26, 59.  
 Baumker, C., 11, 77, 113, 148, 191, 195, 244, 245, 285, 325.  
 Beast, wild (within us), 271.  
 Bees, their intelligence, 123.  
 Before and behind, meanings of, 90.  
 Beginning of train of *κινήσεις*, a good starting-point for reminiscence, 317.  
 Being and well-being, 178.  
 Biehl, Guil., 71.  
 Birds find prey by smell, 148.  
 Bitterauf, C., 71.  
 Black, seen by water in eye, 19 ; 30, 31, 61 ; and white, analogous to cold and hot, astringent and pungent, 50 ; to darkness and light, 68 ; explained, 68-70 ; a *στέρησις*, 68 ; the colour of earth and water, 65 ; contracts 'visual current,' 51 ; syncretic, 50, 68 ; = rough, 31 ; twofold explanation of, 36 ; the weakest colour, 39.  
 Blass, F., 19.  
 Blending of colours, 69, 73.  
 Blind, the congenitally, more intelligent than the congenitally deaf, 89, 123.  
 Blindness, colour-, unknown to Aristotle and his predecessors, 90.  
 Blood, conveys *κινήσεις*, 6, 106, 295, 332 ; pressure of, round heart hampers critical faculty, 306 ; its relation to sensory currents, 331-3.  
 Bloodless animals, 148.  
 Blood-vessels, conduct sensory currents, 271.  
 Blow-hole, odours perceived through, 147.
- Blue, deep, 33, 52, 61.  
 Body, as whole, takes part in visual perception, 29.  
 Boeckh, A., 109.  
 Bonitz, H., 72, 84.  
 Brain, all senses connected with, 132, 257 ; brain and eye, 12 ; the coldest part, 86, 157, 243, 301 ; hearing and smelling connected with, 105, 120 ; its health in man specially provided for by nature, 157 ; organ of sense, for Alcmaeon, 93, 160 ; organ of *sensus communis*, 252 ; organ of sentiency and mind, 5 ; of intelligence, 131 ; why rejected by Aristotle as organ of central sense, 330.  
 Brandis, 130.  
 Brightness, as distinct from colour, 51, 66, 69.  
 Bronze colour, 33.  
 Burnet, Prof., 16, 133.  
 Butcher, Prof., 305.  
 Bywater, Prof., 170.
- Callisthenes, 11.  
 Caloric, 336.  
 Campbell, Prof. L., 72.  
 Castor oil, 173.  
 Censorinus, 257.  
 Central point in series, good starting-point for reminiscence, 318.  
 Chalcidius, 11.  
 Chamber of air, 'built into' ear, 114.  
 Change, 62 ; only effected by contraries, 239.  
 Chappell, W., *History of Music*, 128.  
 Character, affected by music, 125.  
 Chemical analysis, 4 ; process, Plato's conception of, 173.  
 Chords, *λόγοι*, 117.  
 Cicero, on Democritus, 29 ; on Anaxagoras, 40.  
 Clepsydra, illustrates respiratory process, 133.  
 Clidemus, 257-8.  
 Clouds, colours of, 76.  
 Coalescence of light with light, 84.  
 Cold, its effect on odour, 152.  
 Colds, effect of, on smelling, 133.  
 Colours, 20 ; primary, 21 ; Empedocles on, 21 ; produced by mixture of four elements, 22 ; non-objective, 25 ; the simple, 31 ; varieties of, infinite for Democritus and Plato, not for Aristotle, 34 ; inconsistency of Democritus regarding, 35 ; require substrate, 40 ; Plato on, 48-54 ; qualitative gradation of, 49 ; a 'flame,' 49-50 ; black and white—their analogues in other sensory provinces, 50 ; the particular, 50-3 ; Plato's



- primary, 52; of rainbow, 53, 66; three not producible artificially, 53; of the diaphanous, how produced, 57; Aristotle's definitions of, 57, 59-60; visible only in light, 58; not = *χρoιά*, 59-60; Aristotle's two definitions of, 60; its species limited, 61; six, seven, or eight chief species of, 61, 69; a *ποιότης* or *πάθος*, 61; not purely subjective for Aristotle, 63; objects of vision other than, 64; of the four elements, 65; due to reflexion, 66; determined by diaphanous in body, 68; confounded with luminosity, 69; *ἐναντία* of, 69; generation of, from primitive black and white, 69; compound, analogous to chords, 70; intermediate, how produced, 70; the pleasing and displeasing, 70-1; three possible theories of formation of intermediate, 70-4; list of particular species of colour, 75-6; contrast, colour effects of, 76, 77; in clouds, 76; complementary, 76; illusions as to, by lamp-light, 77; colour-blindness unknown to Aristotle and his predecessors, 90; only externally mediated *αἰσθητόν* which takes no time in transit, 153; changes of, in after-images, 303.
- Communion of substances, 19.
- Comparing and distinguishing, faculty of, 7.
- Complementary colours, 76.
- Concha, of ear, 95.
- Concords pleasing, why, 117; formed of opposites, 126; perceptible by one sensory *ἐνέργεια*, 126.
- Confluence of rays, 18.
- Connexion of *κινήσεις*, customary or necessary, 283-4.
- Consciousness, 8, 252; of perception, explained = perceiving the subject which perceives, explained, 288; not due to intellect, 288; faculty of, 288-9; empirical dawn of, 289; neglected in general by Aristotle, 290.
- Consonance, 126, 127.
- Consonant and non-consonant vibrations, ratios of, 128.
- Contact, between organ and object defeats perception, 150; supposed, really only close proximity, 193.
- Contiguity, 316-17 (*see* Association).
- Continuity of substrates with discreteness of *αἰσθητά*, 61.
- Contraries, 61; perception by, 208, 237.
- Contrariety, 316-17 (*see* Association).
- Copernican thought, the, 244.
- Cranium, rational soul seated in, 270-3.
- Crimson, 61, 67, 75.
- Critical faculty hampered in sleep, 306.
- Cupping-glass, 110.
- Curtain (or lid) on olfactory organ, 151.
- Custom, law of, in reminiscence, 315-16.
- Darkness, 57-8; darkness a *στέρησις*, 58, 59.
- Data of sense for Democritus, 25.
- Date of *φαντάσματα*, 325.
- Day, vision by, 20, 22, 23.
- Dazzling, sensation of, 51.
- Deaf, the congenitally, less intelligent than the congenitally blind, 89, 123.
- Deliberation, 324.
- Demiourgos, Plato's: arrangement of tripartite soul, 269-73.
- DEMOCRITUS, 1, 7, 17, 18; on vision, 23-37; hearing, 99-102; smelling, 136-7; tasting, 163-7; touching, 181-4; sensation in general, 205-8; *sensus communis*, 254-6; made all senses modes of touching, 24, 200, 230; exact impressions of things impossible for sense, 24; his physical theory, 24; not named by Plato, 25; visual images, necessarily imperfect, 25; visual organ, of water, 25, 82; inconsistently implies a *φύσις χρώματος*, 25; colour non-objective, 25; vision is *ἐμφασις*, 25; atoms and void alone objective, 25; distinguished between 'primary' and 'secondary' qualities, 25; his visual theory criticized by Aristotle, 25; vision by contrariety of colour, 26; ignorance on subject of *ἀνάκλασις*, 26, 82; conditions of perfect vision, 26; peculiarity of his visual theory, 26; visual theory criticized by Theophrastus, 27-9; *περὶ εἰδῶν*, 27; cognate things see cognates, 29; whole body participant in visual perception, 29; theory of colours, 30-4; four primary colours, 34; colours infinite, 34; colour theory criticized by Theophrastus, 34-6; colour non-objective, 36, 49; on production of leek-green, 53, 54, 61; he and Plato wrong in holding kinds of colour infinite, 62; wrong in thinking colour purely subjective, 63, 72; wrong in thinking vision would succeed best *in vacuo*, 78; vision not (as he held) due to *ἐμφασις*, 82; peculiarities of his theory of hearing,



- 100; criticized by Theophrastus, 100; by Aristotle, 114; did not explain odour, 137; tastes derived from atomic figures, 163; the particular tastes, 163-4; subjective variations of taste, 164; criticized by Theophrastus, 165-6; did not treat touching psychologically, 183; and Aristotle on question how far touching is involved in all sensory functions, 230, 260; bipartite (or tripartite) division of psychic faculties, 254.
- Descartes, 87, 244.
- De Sensu*, vii, an early essay on *Sensus Communis*, 282.
- 'Diacritic' effect of white, 50.
- Diagrams, geometrical, 309.
- Dialectical psychology, 6.
- Diaphanous, the, 11, 13, 35, 57; the vehicle of colour in bodies, 57-60; not apart from body, 59; universally diffused, 59; permeated body, 60; both medium of vision and vehicle of colour in bodies, 60; resides in *all* bodies, 68; actualized, the objective medium of vision, 78-9; subjectively, within eye, 80; its function as regards odour, 152.
- Diaphragm, 271.
- Diares, the sun of, 236, 286, 287.
- Dictation, power of learning from, explained, 120.
- Diels, H., 37, 206.
- Dim-sighted by day, 20.
- Ding an sich*, τὸ αἰσθητόν α, for Aristotle, 229.
- DIODEGENES OF APOLLONIA, on vision, 41-2; hearing, 105-6; smelling, 140-1; tasting, 169-70; touching, 184; sensation in general, 209-10; *sensus communis*, 258-60; on air round brain, 41; account of perception, 41; conditions of perfect sense, 41; air the source of mind in general, 41, 85; air in thorax, 41; vision by contrariety of colour, 41; visual theory criticized by Theophrastus, 42; no theory of colour, 42; theory of hearing foreshadows that of Aristotle, 105; compares man with other animals as to olfactory sense, 141; approximation to Aristotle, 210; theory of memory and reminiscence, resemblance to Aristotle's, 259; perceived need of synthetic function, 260, 269.
- Discernment of light from darkness differs from seeing some particular *ὄρατόν*, 288.
- Discordant or harmonious sounds, 108.
- Discrepancies in Aristotle, 244.
- Discreteness of αἰσθητά with continuity of their substrates, 61.
- Discrimination, not absolute separation, 40; of heterogeneous sensibles, how effected, 277-82.
- Dissection, practised by Alcmaeon, 11.
- Dissonance, 128.
- Distance (and magnitude), how seen, 29, 39, 320; its effect on articulate sound, 116.
- Distinguishing and comparing, faculty of, 7.
- Divination by victims, 272.
- Division of continuous and discrete quantity, 61; improper or indirect, 61; of αἰσθητά, not infinite, 62.
- Doppelgänger*, an effect of 'reflexion,' 67.
- Dove-cote, Plato's simile of, 266.
- Dreams, 46; Democritus on, 255; Arist. on, 299 seqq.; 'this is only a dream,' 306; governed by laws of association of κινήσεις, 306; connected sometimes with external or other experiences not part of dream, 307; the dream proper defined, 302, 307; summary account of, 305-6.
- Drowsiness, 301.
- Dry, the sapid, 151, 152.
- Dryden, 305.
- Ear, the, for Alcmaeon and Empedocles not a mere channel, 94; air-cell in, 79; inner and outer, how far distinguished by Empedocles, 96; musical, not needed for harmonic theory, 127; the mental, 319.
- Earth, condition of touch and of the tangible, 48; black, 65; dry, 153; how far contained in αἰσθητήρια, 248.
- Echo, 28, 104, 113.
- Elements, the four, 44; their colours, 65; inodorous *per se*, 142; because tasteless, 152, 176; doctrine of, held by Empedocles followed by Plato and Aristotle, 237; the same in αἰσθητά and αἰσθητήρια, 239; those within the body perceive those without, 253.
- Emanations (and pores), 17, 18; slow and confused, 32; altered by air, 32, 49.
- Emergence of κινήσεις into consciousness, 295.
- Emission theory of light, 77.
- EMPEDOCLES, on vision, 14-23; hearing, 95-9; smelling, 133-6; tasting, 161-3; touching, 180-1; sensation in general, 204-5; *sensus communis*, 253-4; knew of crystal-



- line lens, 10; like perceives like, 14; doctrine of four elements, 14; *πόροι* and *ἀπόρροιαί*, 14; primary colours (two or four?), 15; lantern simile, 14-15; like Alcmaeon, a physician, 15; his theory of vision and Plato's, 18, 46-8, 49, 54, 57; held that light travels, 58, 59; Empedocles, Anaxagoras, and Aristotle, views on colour, 65; Aristotle rejects his theory of light travelling, 77, 80, 81; on vision criticized, 83; his explanation of *γλαυκότης*, 85; agrees with Alcmaeon on hearing, 94; the *κώδων* within the ear, 95; differs from Alcmaeon on hearing, 97; Theophrastus asks, 'How do we hear the *κώδων* itself?' 97; theory of smelling criticized by Theophrastus, 134; his theory of *ἀπόρροιαί* as to touching and tasting unsatisfactory, 161; on tastes, criticized by Aristotle, 174; his theory of touching criticized by Theophrastus, 180-1, 201; his theory of *ξυμμετρία*, 233; forced to recognize *λόγος* as true *φύσις* of bodies, 240; theory of temperaments and genius, 253; no doctrine of synthesis, 253, 260, 269.
- Empirical psychology, 1, 3, 8.
- Energy, exhaustion and repair of, 300.
- Engelmann, 104.
- Enthusiasm, divination by, 273.
- Epicurus, 7, 17, 18.
- Epistemology, 214.
- Equal, the, a branch of the *one*, 127.
- Erasistratus, 5, 329.
- Error, 4; of sight and of inference or judgment, 90.
- Euripides, 12, 256.
- Eustachian tubes, 95, 121.
- Evaporation, fumid, 243; from food, 301.
- Expectation, 264.
- Experiments, 4.
- Eye, as optical system, 9; a mirror, 10; outgrowth from brain, 12, 86; constitution of, 19; differences of, 19; gleaming, 21; best constitution of, 23; its essential feature for Democritus, 24; 'duplicates itself' when moved, 64; compared by Empedocles to lantern, 15-16, 83; the embryonic, over-moist and over-large, 85-6.
- Eye-ball, displacement of, causes double vision, 306.
- Faculties, higher, depend on lower, 309.
- Faculty, comparing and distinguishing, 7; judging and controlling, 303; the central, normally seconds reports of special senses when contradicted, 306.
- Falsehood, 4.
- Farbenlehre*, Aristotle's, 69.
- Feeling, 270; no single term for, in Greek, confused with cognitive *αἴσθησις*, 273-4.
- Fenestra ovalis, 96.
- Fever patients, their hallucinations, 303.
- Fiery element, not *our* fire, 64.
- Fifth, in music, 129.
- Figure, of atoms, 36, 182; geometrical, 297, 309.
- Fire, intra-ocular, 10, 11, 13, 18; smaller destroyed by greater, 22; its atoms spherical, 32; three fires concerned in vision, for Plato, 46, 48; kinds of, for Plato, 65; visible in darkness, 57, 64; visual organ, not of, 82-3; extinguishable, not so light, 83; by it in organ of touch we discern hot and cold, 240; how far contained in *αἰσθητήρια*, 248.
- Fishes, in Acheloüs, 118; voiceless, 119.
- Five senses, 1, 2, 207.
- Flame colour, 34.
- Flesh, need of, as medium of sensation, 192.
- Fluid and solid, 190.
- Forgetfulness, total, 318.
- Forgetting, Plato's definition of, 259, 264.
- Form, ranks higher than matter, 219; implicitly universal even in perception, 224.
- Forward and backward, meanings of, 90.
- Foster, Sir M., on olfactory function, 133; on odours, 143; on taste, 160.
- Four elements, 18.
- Fourth, in music, 129.
- Freudenthal, J., 292, 293, 294, 310, 313.
- Frogs, artificial, illustration from, 332.
- Galen, 5, 25; agrees with Aristotle that light does not travel, 59, 95; approves Plato's three *ἀρχαί* of *ψυχή*, 275, 329.
- Gas, our idea of, represented by *ἀήρ* or *καπνός*, 149.
- Gellius, A., 102.
- Generation, 335.
- Genus, divisible only into species, which are finite, 61; a discrete quantity, 61, 217.
- Geometrical qualities of atoms, 37.

- Geometrical diagrams, their function in thinking, 309.
- Gills, odour perceived through, 147.
- Glaucous, 52.
- Glittering, 51.
- Goethe, *Farbenlehre*, 18, 48; his theory of colour like that of Aristotle, 69.
- Gold-colour, 33.
- Golden-yellow, 52, 61, 75.
- Gong (or trumpet) within ear, 95, 97.
- Gorgias, colour theory of, 21, 47; his definition of colour rejected by Aristotle, 77.
- Grave or shrill, 108.
- Green, 31; Democritus' account of, 32; of growing fruits, 34.
- Grey, not explicable by Empedocles, 22, 52, 61; is white compared to black, black compared to white, 70, 75.
- Grote, G., 110, 273.
- Habituation, 315 (*see* Custom).
- Haeckel, 101, 104.
- Hallucination and illusion, visual, 91-2.
- Halo round lamps, 67.
- Hamilton, Sir W., 318, 324.
- Hard-eyed creatures, their perception of colours, 145.
- Harmonics, 125.
- Harmony, of spheres, 109, 110; of sounds, 108.
- Hayduck, M., 150.
- HEARING, psychology of, 93 seqq.; Alcmaeon on, 93-4; Empedocles, 95-9; Democritus, 99-102; Anaxagoras, 103-4; Diogenes, 105-6; Plato, 106-11; Aristotle, 111-30; *medium* of, 47-8; due to air within ear, 93; Alcmaeon on, 93-4; a mode of contact, 99; like perceives like, 98; conditions of perfect, 100, 105, 119-21; a mechanical sense, 101; immediate stimulus of, 101-2; auditory motion propagated to liver, according to Plato, 106, 275; ethical worth of, 110-11; psychological worth of, 111; sense of, a *μεσότης* or *λόγος*, 116; analogy of, to touch, 116; man's sense of, compared with that of lower animals, 121; more important than seeing for intellectual development, 123; biological, psychological, and ethical worth of, 123-5; hearing gives knowledge of universals, seeing of particulars, 123-4; affects emotional temperament, 124; air-cell in ear, 242, 257; *organ* of, 93, 95, 99, 103, 105, 106 seqq., 113 seqq.; *object* of, 94, 95, 99 seqq., 104, 106 seqq., 111 seqq.
- Heart, organ of sentiency, 5, 132; Aristotle's conviction of this confirmed by certain doctrines of Plato, 170; organ of touch and taste, 178, 194; its heat, 243; directly communicates with lungs, 260; centre both of movement and of *sensus communis*, 300; heart *v.* brain as organ of *sensus communis*, 329-31.
- Heraclides, vibration theory of sound, 110.
- Heraclito-Protagorean sensational scepticism, 54-6.
- Heraclitus, 4; eyes better witnesses than ears, 89; on odour, 149, 169; used *ἡδονή* = odour, 170; his *πάντα ῥεῖ*, 213, 237, 269.
- Hermathena, 113, 323.
- Herophilus, 11, 329.
- Hippocrates of Cos, 12, 269; held brain to be bloodless, 330.
- Hippocrates, pseudo-, 94.
- Hobbes, 294-5; '*alter ego* of Aristotle' as regards memory and association, 310, 318; illustrates efforts of reminiscence as a sort of hunt, 318.
- Homer, 265.
- Honey, 174.
- Horace, 89.
- Hot and cold analogous to white and black, pungent and astringent, 50.
- Hound, following scent, 135.
- Hunter, John, on primariness of sense of touch, 328.
- Hypermetropic vision, 91.
- Hypozoma, odours perceived through, 147.
- Ideas, 'association' of, 267, 315 seqq.
- Ideler, J. L., *Meteorologica*, 25, 84.
- Illusions of touch, the 'crossed fingers,' 89, 201, 304; of sense, not the 'special,' but the 'common,' 90; of sight, 90; faculty of, 302; two assumptions explain those of dreaming, 303; strong emotion renders liable to, 303; of movement, 304; of memory, 322.
- Image, visual, 10; not really in mirror, 25; seeing due to, 35; after-, positive and negative, 76.
- Imagination, 1, 7, 251, 263; productive and reproductive, 263, 290, 305; effect of pathological states on, 305; 'poetic,' 305; active at night, in sleep, 305.
- Impressions, residual, stimulate sense like *αἰσθήματα*, 304; mnemonic, physical character of, 310.



- Inconsistency, Aristotle's (real or apparent), respecting *ὁσμή*, 154-5.  
 Inhalation, condition of smelling, 138, 150.  
 Inhibitory movements, 295.  
 Inodorous, the four elements, 142; substances, also tasteless, 152-3.  
 Inspiration, 272-3.  
 Intangible, meanings of, 196.  
 Intelligence, seizes the universal, sense, the particular, 224.  
 Interests, association of, 268.  
 Intermediate grades (of colour, &c.), serve as contraries to either extreme, 70; colours, 70.  
 Intoxication, its effect on vision, 91.  
 Invariableness of sequence in *κινήσεις*, 315.  
 Invisible, the, in what sense object of seeing, 57.  
 Iris, around moon, 77.  
 'Irrational' combinations of blacks and whites, 70.  
 Judgment, the comparative, 278; overpowered in sleep, 302.  
 Juxtaposition theory of colour composition, 69.  
 Kampe, F. F., 148; on *sensus communis*, 281.  
 Kant, 244, 280.  
 Keats, 318.  
 Keen sight, 20.  
 Kelvin, Lord, 247.  
 Kind, differences of, merged in differences of degree, 206.  
 Knowing, a property of matter, 3.  
 Knowledge, 6.  
 Kock, T., *Com. Att.*, 157.  
 Kritias, 269.  
 Laconian hounds, 121.  
 Lantern, simile, 19.  
 Latency, of *κινήσεις*, 295.  
 Law, mechanical, 315; in reminiscence, laws of similarity, contrariety, and contiguity (in space or time), 316-17.  
 Leek-green, 33, 52, 61, 67.  
 Leibniz, 207.  
 Lens, crystalline, 9, 10, 20.  
 Leucippus, 24, 29.  
 Lid of eye, its analogue in olfactory organ, 146.  
 Life, definition of, 217; vegetable and animal, 222.  
 Light, 57-8; does not travel, 58, 153; not = fire, not a body, but a 'presence,' not an emanation, 58; = colour of diaphanous, 59, 79; the entoptic, 64; rays of, proceed in straight lines, 65; required *within* the eye, 85.  
 Like, perceives and knows like, 18, 24, 209.  
 Liver, the, a mirror, 272.  
 Living bodies, 217.  
 Locomotion, connexion between faculty of, and mediated perception, 88.  
 Locrian Timaeus, 170.  
 Lost, portion of Aristotle's work on sound, 129-30.  
 Lucretius, 74, 77, 135, 206, 255.  
 Lungs, drink passes into (according to Plato), 5, 115, 260.  
 Lustre, a 'sort of colour' in indeterminate bodies, 60.  
 Lyncean eye, Aristotle's conceived equivalent for microscope, 74.  
 Madness and genius, 305.  
 Magnet, 181.  
 Magnitude (and distance), how seen, 29, 39; invisible, 73, 236.  
 Man, his superiority in touch, 178; causes of his superior intelligence, 200-1, 328.  
 Marrow, spinal, 270, 329.  
 Mathematical facts easily remembered, 317; knowledge of harmonics, possible without musical ear, 127.  
 Matter, a mere negative, 219; and form, inseparable, save by abstraction, 218.  
 Measure, of melodic series, the octave, 129.  
 Media, of sensation, 7; medium of vision, hearing, smelling, 78; internal, 241; external, connected with internal, 242; air and water, sole extra-organic, 246.  
 Mediation, difference between touch and other senses regarding, 193.  
 Medium, of sensation in general, 8, 237-8; of vision, 57-60, 78-9; of colours, itself colourless, 78; of taste, tasteless, 79; of odour, inodorous, 79; of sound, soundless, 79, 115.  
 Melancholia, 305.  
 Melancholic (temperament), 325.  
 Membrane (tympanic), 96, 115.  
 Memory, 1, 7; and reminiscence, 250, 256; Parmenides on, 258; of children and aged persons, 259, 263; Plato's definition of, 264; illustrated by wax-block, 264-5; conditions of good, 265; and expectation, pleasures of, 296; retentiveness of, compatible with dullness, 307; distinguished

from perception and expectation, 308; organ of, 308; definition of, 308-9, 312-13; organ of = that of cognition of time motion and magnitude, 308; a *ἕξις ἢ πάθος*, 309, 313; its *φάντασμα*, relative, 310-11; why lower animals have, 309-10; not a function of pure intellect, 310; defective, causes of, 311; confusion of, with imagination, 311-12; both posterius and prius of reminiscence, 314; is 'vision in time,' 320; illusions of, 322-3.

Metaphysics, 2.

Method, scientific, 4, 6.

Microscope, want of, 5.

Milk, 318.

Mirror, the eye a, 25; the liver a, according to Plato, 272.

Mirroring (in pupil), 82.

Mirrors, why they do not 'see,' 29; small, reflect colours, not forms, 66.

Mist, 318.

Mixture, of bodies, 19; of black and white, 69; needed for nutriment, 177; of elements in blood, 253.

Mnemonic art, 312.

Mnemosyne, 265.

Modes, of music, 125.

Moist, the sapid, 151-2; in tasting, 176.

Monadic units, 71.

Movement, how seen, 39; in diaphanous, not local, 78; its centre = that of *sensus communis*, 300; that of sound, local, 112; that in sleep, not remembered, 301; sensory, in the blood, illustrated, 332.

Mullach, F. W. A., *Democritus*, 21.

Musical ear, not required for harmonic theory, 127.

Myopic vision, 91.

Names, recollection of, 319.

Natural law, less rigorous in sphere of mind, 319.

Naturalness, an effect of custom, 319.

Nature, second, custom is, 316.

Nerve-system, sensory and motor, unknown, 5; optic, 10, 86; blood-vessels function for, 106, 271, 333.

Neuhäuser, J., 244, 325, 334.

Night, vision by, 20, 22, 23.

Notes, some musical, begin many tunes, 319.

Nut-brown, 34.

Nutrient things tangible, 177.

Object, of hearing, 98; of vision, 48; relation of, to organ as agent to patient, 213; of sense, 7; of smell

and hearing travel in media, 78, 153.

Observation, 4.

Occiput, vacant or contains only air, 114.

Octave, 109, 117, 127, 128.

Odour, Alcmaeon on, 132; Empedocles, 135; Democritus, 137; Anaxagoras, 138-41; Diogenes, 140-1; Plato, 141-4; Aristotle, 151 seqq.; relation to savour, 153; has heating power, 153; travels, 153; not fumid or other evaporation, 154; of flowers, 156; of brimstone and charcoal, 156; not nutrient, 158; stands 'midway between' objects of touch and taste, and objects of seeing and hearing, 158; a 'dyeing' or 'washing' (*βαφή ἢ πλύσις*), 158; essentially of fire, 243; divisible only into pleasant or unpleasant according to Plato, 142; this contested by Aristotle, 155-6; all either 'vapour' or 'mist,' 142; belongs to intermediate condition of air or water, 142; by man perceived only in connexion with pleasure or pain, 144; the pleasure of, compared with those of sound and colour, 144; distinguished by man imperfectly as colours by 'hard-eyed' creatures, 144; sensible and physical analogies of, to taste, 145, 151; the particular, 145; capable of classification, 155-6; in one aspect parallel to savour, in another not, 156; pleasant (*a*) *per se*, (*b*) incidentally, 156; relative to health, 156-7; some not related to appetite, 156; man perceives not so well as lower animals, 156; pleasant, not injurious, 157; odorous bodies, 135.

Ogle, Dr., 86, 146, 147, 328-30.

Olfactory apparatus, 131; sense in whom keenest, 133.

Olympiodorus, 169.

Olympus, music of, 125.

One, the, generically, specifically, numerically, 233.

Optic nerves, 10.

Order, of atoms, 36; of *κινήσεις* corresponds to objective order of events, 315.

Oreus, Antipheron of, 312.

Organ, of vision (*see* VISION, HEARING, &c.). Can each special, without organ of *sensus communis*, have sensation? 85, 325 seqq.; of sense, a *mean*, 196; illustrated, 233; no *reciprocal* action between it and object, 234; no organ consists of one single element but of all four,



239, 248; of sense, general definition of, 289; merely channels for Democritus, 24; large organs perceive large and far-off objects, small perceive small and near objects, 103; instrument merely of soul, 106, 261; situated ἐπὶ πόρων, 122; formed of ὁμοιομερῆ, 240;

Ossicles of ear, unknown, 96.

Painters, colour effects, 72.

Painting and music, 126.

Palate, 329.

Panzerbieter, F., 170, 259.

Parallelism of sentient soul and its parts, of animated organism and its αἰσθητήρια, 215-17.

Parmenides, theory of memory, 258.

Parthenius, 30.

Parva Naturalia, preliminary essays on psychological subjects, 244.

Past, the, how known, 310.

Patchwork, character of the Aristotelean works, 155.

Perceiving *that* one perceives, 288-9.

Perceptible, actually and potentially, 62.

Perception, its essence, for Democritus, 24; for Diogenes, 41; of colour, 63; externally mediated, in connexion with development of locomotive faculty, 88; by contraries, (Alcmaeon, Heraclitus, Anaxagoras), 103; of distant objects, man inferior in, 121; not distinguished by ancient Greeks from sensation, 202; 'insensibles,' 207; not always in one's power, 229-30; essential conditions of, 238; visual, two aspects of, 288-9; by special senses, suspended during sleep—Aristotle's seeming inconsistency, 307; representative, 321.

Persistency, of κινήσεις in organs, 291 seqq., 302.

Phantasmata, 46; mnemonic, two aspects of, 311.

Philippson, L., 80, 93.

Philolaus, 109.

Philoponus, 197.

Phonograph, illustrates power of learning from dictation, 120.

Phosphenes, 10, 64, 82-3.

Phosphorescent things, visible in darkness, 57, 64.

Physical qualities of atoms, 37.

Pindar, 198 n.

Pitch and purity of sound, 102, 108.

Plants, why they have not αἰσθησις, 226; why destitute of intelligence, 259.

PLATO, 5-7, (*Alcib. i*) 10; his theory of vision, 42-56; hearing, 106-11, smelling, 141-4; tasting, 170-4; touching, 184-8; on sensation in general, 210-15; on sensus communis, 260-76; colours, infinite, 34; Plato and Democritus, 42; on colours, 43; on psychology, 43; reduces the four elements to geometrical figures, 43; his physics, 43; primitive triangles, 43; rational soul in cranium, 44; on intra-ocular light, 44; on visual function, 44; on organ of vision, 44; the Demiurgos, 44; visual sensation, what, 45; sleep and dreaming, 46; and Empedocles as regards vision, 46, 49; visual fire 'quenched' in darkness, 46; medium of vision, 47; compared with Empedocles as to colour-theory, 49; primary colours, 52; deprecates experimental test of his colour-theory, 52; agrees with Democritus and differs from Aristotle as to leek-green, 53; agrees with Aristotle as to τὸ λεῖον, 53; his theory of colour, not atomistic, 54; Plato and Democritus, criticized by Aristotle, 62; his theory of constitution of visual organ criticized, 83; anticipates Aristotle as to psychological importance of hearing, 111; reference to Alcmaeon, 131; his theory of the non-classification of odours, 143; 'general feeling,' 185; the 'tangibles,' 185; anticipates Locke, 185; his explanation of 'heavy' and 'light,' 'upper' and 'lower,' 186; treats of object, not of function, of touching, 187; his definition of αἰσθησις, 210-11; does not distinguish αἰσθησις as *perception* from same as '*feeling*,' 211; his epistemology, 214 (*see* 270); contrasted with Aristotle as to nature of αἰσθησις 214-15; *Phaedo*, basis of, attacked by Aristotle, 221; ascribed synthesis to thought alone, 260; for him τὰ κοινὰ are perceived by no bodily organ of sense, 262; anticipates Aristotle on memory, 266; the association of ideas (in reminiscence), 267; implicitly distinguishes cognitive αἰσθησις from αἰσθησις = feeling, 270 (*see* 214); adopted three ἀρχαί of ψυχῇ, 275; Plato and Aristotle, their views of synthetic faculty, 276; his definition of ἀνάμνησις unfairly criticized by Aristotle, 313; did he regard the blood, or the air in the blood, as distributory of sensory κινήσεις? 335.

- Pleasure, of smell, not merely negative, 144.  
 Pleasure and pain accompany *φαντασία*, 296.  
 Plenum (and vacuum) destitute of qualities, 36.  
 Poetry and madness, 305.  
 Polybius, 201.  
 Plutarch, 255 *n*.  
 Pores, 17, 18; of fire and water alternate in eye, 19, 35; of skin, in respiration, 133.  
 Portrait, of absent friend, 312.  
 Position, of atoms, 36.  
 Potentiality and actuality, 63, 217, 220.  
 Prantl, C., 13, 20, 22, 31, 40, 45, 49, 50, 51, 54, 60, 62, 66, 68, 69, 75, 76, 318.  
 Presentation (and representation), 250; faculty of, 290.  
 Primary colours, 21; according to Empedocles, 22.  
 Primary (and secondary) qualities, 25, 52.  
 Primary qualities, of *each* atom *per se*, 37.  
 Priscianus Lydus, 301.  
 Projectiles, 110.  
 Prophecy and inspiration, 272-3.  
 Proportion, in mixture of black and white, 70.  
 Protagoreo-Heraclitean doctrine of perception, 54-6; sensational scepticism, 213.  
 Psychology, without metaphysics, 2; as conceived by Greeks, 8; helpless as regards tasting, 160.  
 Pupil, of eye, 9, 10; pupil and vision to *ὁ ὀφθαλμός* what soul and body are to *τὸ ζῶον*, 80; a sort of lamp, 86.  
 Pure (and impure) colours, 71.  
 Purity of colour, 33, 72; of sound, 102.  
 Purple, 33, 75.  
 Pythagoreans, 49; called superficies *χροιά*, 59, 71, 72, 109.  
 Qualities, 'primary and secondary,' 25; subjective, 54-6; four primary, of matter, 329.  
 Quantity, determinate and indeterminate, 297.  
 Quarter-tone, 128.  
 Rainbow, 66, 67, 76.  
 Ratio, of blacks to whites in colour-composition integrally expressible, or not, 70; harmonic, 109; of mixture of elements in bodies, their true *φύσις*, 240.  
 Rational psychology, 6.  
 Rational soul, how it controls appetitive, 272.  
 Ray, visual, 12.  
 Ray-image, 17.  
 Rays, Empedocles' theory of, 18; confluence of, 18.  
 Realism, Aristotle's, 238.  
 Reason (and sense), 7; does not cognize time, 308.  
 Reasoning, trains of, 124.  
 Recollection, illustrated by dove-cote simile, 267; *see* Reminiscence.  
 Red, consists of same atoms as *hot*, 31, 32, 52, 75.  
 Reflexion, vision due to, 11, 12, 41; not due to, 25; cause of image, 25; Democritus and, 26; does not for Diogenes completely explain vision, 42; a means of colour-production, 65, 66; taking place everywhere and always, 66; a weakening of the *ὄψις*, 67, 82; of sound, 113.  
 Reflexions, plurality of, how seen, 28, 39.  
 Refractive property of crystalline lens, 9.  
 Reid, on touching, 247.  
 Remembering, without recollecting, 313.  
 Reminders, 312.  
 Reminiscence, illustrated by dove-cote simile, 266; differs from memory, 307, 323; differs from re-learning, re-experiencing, 314; efforts of, described, 316; conditions most favourable for, 316-17; involuntary as well as voluntary, governed by laws of association, 317; failures of efforts at, (a) from chance, (b) from distracting causes, 319; diagrammatic illustration of, from similar triangles, 321-2; involves corporeal process, 324.  
 Representation, 290.  
 Representative *φαντάσματα*, 312; *κινήσεις*, 320.  
 Res naturae, or atom-complexes, compared with atoms, 182.  
 Resin, 173.  
 Respiration, requisite for *φωνή*, 118; twofold purpose of, 118; Empedocles' theory of, followed by Plato, 133.  
 Retention (*μνήμη*), illustration of, by wax-block, 267, 289; distinguished from recollection (*ἀνάμνησις*), 313.  
 Retina, 5, 9; non-identical parts of, 91.  
 Retinal image, unknown, 87; stimulation, 10.  
 Revelations (inspired) *received* only



by persons of low type, *interpreted* by those of superior intelligence, 273.

Rhythm, 110.

Ribot, 320.

Rohde, E., 204, 205, 253.

Romanes, G. J., 101, 104, 148.

Saline taste of sea, 168.

Sanguineous animals, 148.

Sapidity, its origin, 175.

Saps (*χυμοί* or *χυλοί*), 171; fourfold, 173.

Savour, genera of, in water, 161; a genus included between contraries, 175; physically defined, 175.

Scale of sense within sentient soul, 231.

Scales on eyes, creatures having, 80.

Scent followed by hound, 135.

Schaubach, E., *Anaxagoras*, 168, 170.

Scientific method, 4.

Sea, shines at night when struck, 66; contains sweet particles, 161; its saline taste, 168; water of, contains earth, 153.

Seal-ring, 224, 310.

Secondary and primary qualities, 25, 37, 256.

Seeing (*see* Vision), 7; inanimate things should see if seeing is but mirroring, 39; takes place without image, 39; due to reflexion, 41; explanation of, 49; not result of merely mathematical relation between eye and object, 86; contributes to well-being of animal, 87-8; inferior to hearing in its indirect—superior in its direct—results, 88-9; highest of the externally mediated senses in biological importance, 88; its evidential worth, 89; gives particular, hearing universal, knowledge, 123-4; subjective medium of the water in eye, 242; how we see *that* we see, 288; the agent of, coloured, 288.

Seething, in production of acid, 172.

Self, consciousness of, 273; conception of, 290.

SENSATION, IN GENERAL, 202-49; Alcmaeon on, 203-4; Empedocles, 204-5; Democritus, 205-8; Anaxagoras, 208-9; Diogenes, 209-10; Plato, 210-15; Aristotle, 215-49; chief questions concerning, 202, 226; quality of sensation, 24; seat of, the heart, 132; Empedocles, account of, 136; not distinguished from perception, 202; from feeling, 273-4; do sensations realize themselves in special organ alone? 79, 325-9.

Sensationism, 54-6, 263.

Sense, exact impressions through, im-

possible, 24; exercise of, painful, 209; sense and thought, distinguished, 229; 'higher' in proportion as it apprehends form without matter, 231; source of its discriminative power, 232; each particular at times invested by Aristotle with functions of *sensus communis*, 233; relation between organ and object of sense, how conceived by Aristotle, 233-4; Aristotle's theory of it, to be consistent, should attribute synthesis to its most elementary functions, 286; one sense corrects another, 304; mediate senses, biological worth of, 87-8; all connected with brain, 132; the five senses, 207; not more than the *five*, 246-9; the senses *instruments* of soul, 261; the special, suspended during sleep—Aristotle's inconsistency, 307.

Sensible distinctions, due to *φαντασία*, 137.

Sensibles, the common, 88, 250; Plato's common sensibles, 262.

Sensorium, impulses conveyed to, by *τὸ σύμφυτον πνεῦμα*, 122, 333-6.

Sensory weakness of old age, due to defects of body, not of soul, 92; function without organs, 101; power proportioned to magnitude of organs, 103; discrimination, 104; organs, connected with heart, 119-20; those of man purest and most discriminative, 121; organ, a mean, 224; organ, essentially what, 224; faculty, each a formal unity, or unity *δυνάμει*, its *αἰσθητά* an unity *γένει*, 232.

SENSUS COMMUNIS, 250-336; Alcmaeon, 251-2; Empedocles, 253-4; Democritus, 254-6; Anaxagoras, 256-8; Diogenes, 258-60; Plato, 260-76; Aristotle, 202, 203, 276-336; its general functions for Aristotle, 250-1; its organ for Diogenes, 258; how it applies itself at once to different objects, 279; not only potentially but actually presents contraries, illustrated by *ἡ στιγμή*, 280; its function illustrated by unity of ratio, 281; a mean, like each special sense, 281; its objects, 250, 282-3; incongruity in Aristotle's position respecting it, 283, 286; perceives *μέγεθος* and *χρόνος*, 283; *τὰ κατὰ συμβεβηκός*, 285-6; involves inference both as to *τὰ κοινά* and as to *τὰ κατὰ συμ.*, 286; its being directed to *αἰσθήματα*, rather than to *αἰσθητά* in space, the secret of its powers, 287-9; renders possible *all*



- perception of relations, 287; gives consciousness of perception, 288; the faculty of sleeping and dreaming, 299-307; of memory and reminiscence, 307-25; its relation to special senses not clearly stated by Aristotle, 325-8; its organ and the organ of touch, 328-30.
- Septum of nose, 147.
- Sequence, invariable or *ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ* among *κινήσεις*, 315; necessary in physical, not in psychical, sphere, 315; of psychical *κινήσεις* corresponds to objective sequence of events, 317.
- Shadows, in reference to colour production, 32.
- Shakespeare, 294, 305.
- Sharp and grave, 108, 117.
- Shield pierced, illustration from, 194.
- Shock, physical cause of sound, 113; of voice, 119.
- Siebeck, H., *Gesch. der Psych.*, 12, 15, 16, 206, 252.
- Sight, sense of (compare VISION and SEEING), 9; Aristotle on, 56-92; perfect conditions of, 80-1; by day and night, 81; far and clear sight, 81; sense of its biological worth, 87-8; the guide of movement, 89; most immediate in its effect on the emotions, 89; its aesthetic worth, 89; errors of, false judgments as to distance, and magnitude, and illusions, e. g. as to *ἥλιος ποδιαῖος*, 90; defects of, not due to defects of *ψυχὴ*, 92; biologically more important than hearing, 123; superior to touch as evidence, 201, 304.
- Similarity, 316-17 (see Association).
- Simplicius, 17, 30, 191.
- Sleep, 46; its causes, 252, 254, 255, 256-7, 300-1; affects all special senses together, 300; affects all animals, 300; phenomena on borderland of, 307.
- SMELLING, 131-59; Alcmaeon on, 131-3; Empedocles, 133-6; Democritus, 136-7; Anaxagoras, 137-40; Diogenes, 140-1; Plato, 141-4; Aristotle, 144-59. *Medium* of, for Plato, 48; modern psychology as to function of, 133; at distance, 138; during inhalation, 138, 150; due to air round brain, 140; in whom most acute, 140; *organ* of, 141, 146-7; function of, not explained by Plato, 141; *object* of, not classifiable into genera and species, 141-2; its pleasures not merely negative, 144; man's sense of, imperfect, 144; difficulty of treating psychologically, 144; *medium* of, 147-9, 242; organ of, consists of fire, 148, 243; organ of, in fishes and insects unknown, 148, 150-1; conditions and elements of perfect, 149; is to health as taste to nutrition, 158; sense of, midway between touch and taste, and sight and hearing, 158.
- Smooth, the, cause of reflexion, 66; shines in darkness without giving light, 83.
- Smoothness of 'pupil,' 64.
- Snow, black, 40.
- Socrates, when young, interested in psychology, 131, 269; his complaint against Anaxagoras, 256.
- Solidity and hardness, 182.
- Sophists, 3.
- Soul, its relation to body, as form to matter, 217 seqq.; material according to Democritus, 24; atoms of, 24, 255; transmigration of, absurd, 220; not to be explained materially, 221; not like body a *τόδε τι*, 221, 223; not a magnitude, 222; and body not one thing, nor yet two things—the expressions improper, 222; unity and plurality of, illustrated, 225; three kinds of, 225; like a book, 263; the rational, in cranium, 272.
- Sound, pitch of, 108-10, 117, 127-30; sound- (or air-) wave, 95; *ἀπόρροιαί* of, 98; a stream of atoms, 99, 101; why perceived by ears alone, 99; vocal, 99; caused by air in motion, 104; incorporeal, 107; a shock, 108; either *φωνή* or *ψόφος*, 111; actual or potential, 111; three conditions of its production, 111-12; heard in water, 112; travels, 115, 127; articulate, how caused, 115-16; concords, are sounds in, heard co-instantaneously? 127; a shock imparted to brain and blood, 275.
- Spatial objects, how remembered, 321.
- Special organs of sense: their physiological connexion with the central organ, 331-2.
- Species, 217.
- Specimen = *εἶδωλον*, 30.
- Spectra, 29.
- Spheres, music of, 112.
- Spinal marrow, 269.
- Spinoza, 244.
- Spirit, connatural (*τὸ σύμφυτον πνεῦμα*), 120, 333-6.
- Spring, inner, needed for reminiscence, 314-15.
- Stallbaum, 107.
- Stewart, Prof. J. A., 289, 319.



- Stimulus of perception, 8.  
 Stobaeus, 7, 12, 15, 17, 21.  
 Stoic school, 7, 132.  
 Strato (or Heraclides), originator of vibration theory of sound, 110, 116-17, 130.  
 Structure of organs of sense, 239-40.  
 Substrate is what is changed, its qualities alternate, 63.  
 Sun, shines crimson through fog, 72.  
 Superficies (*ἐπιφάνεια*) is to solid determinate body as colour (*χρoιά*) to the diaphanous in such body, 68.  
 Superposition, theory of colour composition, 70; better than juxtaposition, 73.  
 Susemihl, F., 61.  
 Sweet, things seem bitter, 176; the nutrient, 177.  
 Symmetrical pores, 19, 21.  
 Symmetry between objects and pores of organs, postulated by Parmenides, Empedocles, Anaxagoras, Democritus, Epicurus, and Heraclides, 161.  
 Syncritic effect of black, 50.  
 Synthetic function, 251; ascribed to intellect by Plato, to *αἴσθησις* by Aristotle, 215, 261-2.  
 Tangibles, the *διαφοραί* of body *quâ* body, 241; the ultimate, 190.  
 Taste, a mode of touch, 87, 174, 177; biological worth of, 87-8; sensations of, how effected, 170-1; the various, explained, 171-2; and nutrition, 174.  
 Tasteless substances, inodorous, 152.  
 Tastes, pungent and astringent, analogous to hot and cold, and to white and black, 50; and odours, physical and sensible analogies between, 145; pleasant, often deceptive, 157; of plants and fruits, 162; only subjective, 163; seven species of, 167, 177; where one is, all are; none exist in water *per se*, 174; medium of, 174, 175; contraries, 175; involve mixture, 176.  
 TASTING, ancient Greek psychology of, 160-179; Alcmaeon on, 160; Empedocles, 161-3; Democritus, 163-7; Anaxagoras, 167-8; Diogenes, 169-70; Plato, 170-4; Aristotle, 174-9; effected by contraries, 167; impossible if tongue be excessively dry or moist, 176; referred to heart by Plato; *organ* of, 160, 161, 164, 169, 170, 175 seqq.; *object* of, 160, 161, 163 seqq., 168, 169, 171 seqq., 174 seqq.  
 Tear, how formed, 51.  
 Temperament, o eye, 20; the four, theory of, 253.  
 Test-tubes (*δοκιμεῖα*) of tasting, 170, 274.  
 Themistius (Soph.), 113, 285, 315, 319.  
 Thinking, in one's power, 229-30.  
 Thought and sense, distinguished, 229.  
 Timaeus Locrus, 187.  
 Time, not cognized by *νοῦς* but by *αἴσθησις*, 308; importance of, for reminiscence, 319 seqq.; sense of, is faculty of memory, 320.  
 Time-conditions, thinking dependent on, 297.  
 Time-intervals, imperceptible, 73; none absolutely imperceptible, 127.  
 Time-marks, mnemonic, 321-2.  
 Tissues, bodily, formed of the four elements, 237.  
 Tones, height and depth of, 109.  
 Tongue, like sponge, 169; properly medium, not organ, of taste, 174-5; is organ of touch, 176.  
 Torstrik, A., 113, 114, 152, 285, 298.  
 TOUCHING, 180-201; Alcmaeon on, 180; Empedocles, 181; Democritus, 181-4; Anaxagoras, 184; Diogenes, 184; Plato, 184-8; Aristotle, 188-201; all senses, modes of, 24; involves a *medium*, 77; its essential *organ* is not *σάρξ*, but related to *σάρξ* as *κόρη* to *τὸ διαφανές* as a whole, 80; sense of, biologically regarded, 87-8; analogy of, to hearing, 116; organ of, requires earth and fire, 197; possession of, distinguishes animal from vegetable, 197; its organ most composite of all, 197-8; for Aristotle as for Democritus involved in all the other forms of sense, 230, 328; can exist without the other senses, 230; really a cluster of senses, 189; sense of, not the *sensus communis*, 278; inferior to sight as evidence, 201; corrects sight, 306; its organ and that of *sensus communis*, 328; the primary sense, and origin of all others, 180, 197, 329; man's sense of, pre-eminently fine, 144; *object* of, 182, 188, 195 seqq.  
 Train, of *κινήσεις*, 319.  
 Transparency, 50, 51.  
 Transparent bodies, 19.  
 Trendelenburg, F. A., 114, 129, 197, 281.  
 Trojan horse, Plato's simile, 261.  
 Trumpet (or gong) within ear, 95.  
 Truth, 3.  
 Tympanic cavity, 96; membrane, 115.  
 Tympanum, 93.

Unconsciousness, its cause, 333.

Unison, 127.

Unit lengths or powers, 71.

Units, monadic, 71.

Universe, visible and tangible, 188.

Vacua, resonant, 93.

Vacuum, effect of, in vision, 27; = the air, 93; determines sound-production, 113.

Van Helmont, 149.

Vanished (idea), 317.

Vaucanson, his automaton, 332.

Veins, 5.

Verjuice, 174.

Vibrations (of air), 93; vibration-frequency, 110, 128; coincident, 128.

Violet, 52, 61, 67; dark violet, 52.

Visible in darkness, 64.

VISION, 9-92; Alcmaeon on, 11-13; Empedocles, 14-23; Democritus, 23-37; Anaxagoras, 37-40; Diogenes, 41-2; Plato, 42-56; Aristotle, 56-92; by night, 42; *medium* of, 47-8; not by *ἀπορροαί*, 57, 87; involves no temporal process, 59; impossible, if object be placed on eye, 78; function of, 79; *organ* of, 79, 82; perfect, conditions of, 80; implies process only from object to eye, 86; relation of object to organ, 87; double, 306; hypermetropic, 91; multiple, 91; myopic, 91; in time, = memory, 320; *object* of, 17, 26, 30 seqq., 40, 48 seqq., 56 seqq.

Visive (part of eye), 21.

Visual, agency (fire), 48; current, 45; ray, proceeds in straight line, 65; power, differences of, 19; organ proper, *ἐντός*, 85; illusions and hallucinations, 91-2.

Void, existence of, asserted by Democritus, 23; space, colourless, 59.

Von Jan, C., 128, 130.

Vortex-ring, 113.

Wachtler, J., *Alcmaeon*, 11, 15, 93, 94, 103.

Wallace, E., 281.

Water, intra-ocular relation to fire in visual function, 11-13, 16 seqq., 25-6, 80-3; diaphanous, 57; black, 65; essential part of visual organ, 84-5; of eye, a secretion from brain, 85; the cold and moist, 152; *per se* tasteless, but qualified to sapidity, 167; four species of sapid, 171; can things submerged in, touch one another? 193.

Wax-block, illustration of memory, 264.

Weakening of *ὄψις*, three grades of, corresponding to chief rainbow colours, 67.

Wendland, P., 321.

White, cognized by the fire in eye, 19; = the smooth, 30, 31; a positive, 36, 68; diacritic, 50, 68; and black 'analogous to' hot and cold, pungent and astringent, 50; dilates visual current, 51; a primary colour (for Plato, the others being *black*, *bright*, and *red*), 52, 61; the colour of fire, 65; and black analogous to light and darkness, 68; and black explained, 68-70; of eye, 85; whiteness, white thing, 55-6.

Windpipe, the, 118, 335.

Wine, 173.

Woad-colour, 33, 53.

Words, *σύμβολα*, 123.

Wundt, W., 109, 128, 143.

Xenophanes, singled out principal rainbow colours, 53.

Yellow, *ῥαρόν*, 52.

Zeller, Prof. E., 18, 75, 95, 106, 116, 130, 148, 158, 206, 244, 273, 313, 335.

Zig-zag pores, 35.



## II. GREEK

ἀγγεῖον, 95.  
 ἀγράμματος: ἀγρ. ψόφοι, 119.  
 ἀδιαίρετος, 279.  
 ἀδυναμία, 301.  
 ἀήρ, 20, 42, 93, 105, 113 seqq., 148, 318.  
 αἰσθάνεσθαι, 202 seqq., 223 seqq., 251, 261.  
 αἴσθημα, 287 seqq.  
 αἴσθησις: (a) *in general*, 202 seqq., def. Plato, 216, def. Arist., 223 seqq., κριτική, 233; = εἶδος αἰσθητῶν, 238; only five αἰσθήσεις, 246-9; *cognitive*, its seat, 273; (b) = *feeling*, 211 seqq., 270 seqq.; (c) ἡ κοινὴ αἴσθησις, 215, 233, 236, 250 seqq. Synonyms for, 250, 278, 284, 287, 328; αἰσθήσεις = αἰσθητήρια, 240.  
 αἰσθητήριον, 224 seqq., 239 seqq., 267, 328 seqq.  
 αἰσθητικός, 202 seqq., 235; τὸ αἰσθητικὸν πάντων, 281.  
 αἰσθητός, 206-7, 229, 234.  
 αἰωρεῖσθαι, 95.  
 ἀκοή, 93 seqq.; = τὸ αἰσθητήριον τῆς ἀκ., 242.  
 ἀκολουθεῖν, 314.  
 ἄκουσις, 112.  
 ἀκτινείδωλον, 17.  
 ἀλλοίωσις, 54, 63, 208, 226 seqq., 239.  
 ἀλουργός, 35, 52, 67.  
 ἀνάγκη: κίνησις ἐξ ἀνάγκης, 315.  
 ἀναθυμίασις, 148, 154 seqq.  
 ἀνακλᾶσθαι, 28, 65 seqq.  
 ἀνάκλασις, 26, 65 seqq., 82 seqq.  
 ἀνάληψις, 313.  
 ἀναλογία, 188.  
 ἀναμιμνήσκεσθαι, Diog., 259; Plato, 264, 267 seqq.; Arist., 312 seqq.  
 ἀνάμνησις, Plato, 264 seqq.; Arist., 312 seqq.  
 ἀνθραξ, 65, 83.  
 ἀνταύγεια, 12.  
 ἀντηχεῖν, 93.  
 ἀντικεῖσθαι, 61.  
 ἀντίλαμψις, 11.  
 ἀντίληψις, 11.  
 ἀντιπερίστασις, 302.  
 ἀντιφαίνειν, 11.  
 ὁράτος, 56.

ἀπόρροια (or ἀπορροή), 14, 19, 25, 27, 32, 47, 51, 54, 77, 135, 181, 204 (*sub* Emped. and Democr., *passim*).  
 ἀπότασις, dist. ἀνεσις, ἐπίτασις, 118.  
 ἀποτύπωσις, 27.  
 ἀπτικός, 180 seqq., 244 seqq., 278, 328.  
 ἀπτός, 180 seqq.  
 ἀραιότης = μανότης, 169.  
 ἀριθμός: ἐν ἀρ., 71-2.  
 ἀρμονική, 127.  
 ἀρτηρία, 108, 118, 335.  
 ἀρχή, 212, 302, 315, 331 seqq.  
 ἄτακτος, 72.  
 ἀτμός, 154.  
 ἄτοπος: ? ἀπ' ἀτόπων for ἀπὸ τόπων, 318.  
 ἀφή, 180 seqq., rel. to other αἰσθήσεις, 231 seqq., 248.  
 ἀχώριστος, 278 seqq.

βάδισις, 40.  
 βαρύς, of sound, 108, 116.  
 βάτραχοι οἱ πεπλασμένοι, 332.  
 βαφή, 158.  
 βηλός, 16.

γεῦσις, 160 seqq.; γ. ἀφή τις, 200.  
 γευστός, 160 seqq.  
 γλαυκότης, 85.  
 γλῶττα, 160 seqq., 189.  
 γόνιμος: τὰ γ. σπέρματα, 336.  
 γραμματεὺς, of memory, 263.  
 γραφή, 310.

δεικελίστης, 30.  
 δείκελον, 25, 29, 99, 254.  
 διάθεσις, 23.  
 διαθιγή (? = διαθήκη) Democr. = τάξις, 37, 182.  
 διάκρισις, 170.  
 διακριτικός, 31, 51, 53, 68, 173.  
 διάλεκτος, 118.  
 διαφανής, 13, 57 seqq., 78.  
 διαχειῖσθαι, 34.  
 διαχυτικός, 173.  
 δίνη, 334.  
 δοκιμείον, 170.  
 δόξα, 268.

δοξαστικός, 301.  
δύναμις, 279, 326.

ἐγείρειν : ἐγρηγορέναι, 300.  
ἐγκαταβυσσοῦσθαι, 255.  
ἐγκέφαλος, 269 seqq.  
ἐγρήγορσις, 223.  
ἐγχυμος, 152, 242.  
ἔθος, 315.  
εἶδος = species, ὁσμῶν, 141 seqq., 155 seqq.; ὑδάτων, 173; κινήσεως, 213; = οὐσία ἢ κατὰ λόγον, 217; ὧς ὕλη, 218 seqq.; τόπος or εἶδος εἰδῶν, 238; εἶδ. τὰ ἀνευ ὕλης in ἀνάμνησις, 320-3.  
εἰδῶλον, 29, 254.  
εἰκῶν, 263.  
εἶναι : τῷ εἶ. ἕτερον, 225, 279.  
εἴσκρισις εἰδῶλων, 29.  
ἐκαστος : τὰ καθ' ἐκ., 229 seqq.  
ἐκμαγεῖον, 265.  
ἐκτός : τὰ ἐκ. = things in space, 296.  
ἐλκειν, 138.  
ἐλπίς, 264, 308.  
ἐμφασίς, 25, 30, 42, 82.  
ἐμψυχος, 28, 221.  
ἐμψυχρος, 28.  
ἐναρμόττειν, 49.  
ἐνέργεια, 217, 220 seqq., 279.  
ἐνοποιεῖν, 254.  
ἐντελέχεια, 217, 220 seqq.  
ἐντός : τὸ ἐ., 85.  
ἐξίς ὧς στέρησις, 65; = relative state, 309, 313.  
ἐξοδος : ἐξ. μνήμης, 264.  
ἐξω = ἀνευ (or χωρίς), 198.  
ἐπίδοσις εἰς αὐτό, 234.  
ἐπικάλυμμα, 151.  
ἐπικρίνειν : τὸ κύριον καὶ ἐπικρίνον, 287.  
ἐπιλάμπειν, 20.  
ἐπιπλάττειν, 20.  
ἐπιπόλασις, of colours, 72.  
ἐπιπρόσθησις, 36.  
ἐπιφάνεια, 60.  
εὐθύπορος, 31.  
εὐθύτροπος, 31.  
εὐθυωρία, 303.  
εὐκρασία, 201.  
εὐλόγιστος, 71.

ζωγράφημα, 210 seqq.  
ζωγράφος, 263.  
ζῶον, 217 seqq., 223.

ἡγεμονικόν, τὸ, 132, 210, 252, 259.  
ἡδονή = taste or smell, 168-70.  
ἡδυσμα, 178.  
ἡμερος : φῶς ἡ., 16, 45.  
ἡχεῖν, 93, 96.  
ἡχος, 96.

θεός : ὁ ἐν ἡμῖν, 42, 256.

θερμός : τὸ θ. ὅπερ ποιεῖ γόνιμα τὰ σπέρματα, 336.  
θέσις, of atoms, 37, 182; ἢ παρ' ἄλληλα, of colours, 70.  
θηρεύειν, of voluntary ἀνάμνησις, 316.  
θραύσματα, 102.  
θρύπτειν, 102.

ἴδιος : τὰ ἴδια, 235 seqq., 282 seqq.  
ἰλάειρα φλόξ, 17.  
ἴσατις, woad, 33.  
ἴσος : ἴσων ἤχων, 96.

καθαρός, 71, 144.  
καθόλου : τὰ κ., 229 seqq.  
καπνός, 149.  
καρδία, 328 seqq.  
κέμματα (?), 135.  
κενός : τὸ κ., 93; τὸ κ. τῆς κεφαλῆς, 114.  
κέρματα (?), 135.  
κήρινος : κ. ἐκμαγεῖον, 265.  
κίνησις, 54, 62, 70, 78; of sensory stimulation, 79 seqq.; of air vibrations (?), 109; chief among τὰ κοινά, 262, 285; 'residual,' 293 seqq.; sequence of psychic κινήσεις, 312 seqq.; different trains of, 319; time and distance represented by psychic κινήσεις, 320-3.  
κοῖλος, 93.  
κοινός : τὰ κ. παθήματα, general feelings (Plato), 184; ἢ κ. αἰσθησις, 250 seqq.; τὰ κ. (Plato), 263; τὰ κ. (Arist.), 235, 282 seqq.  
κόρη = pupula, 9, 80, 242, 327.  
κούρη (Emped.), 16.  
κόχλος, 93.  
κράσις, of 'temperaments,' 253, 258.  
κρίνειν, 196, 238; τὸ κρίνον, 281.  
κριτικός : τὸ μέσον κρ., 233; δύναμις κρ., 241, 276 seqq., 326.  
κύριος : τὰ κυρίως αἰσθητά = τὰ ἴδια, 236; τὸ κύριον καὶ ἐπικρίνον, 287.  
κώδων, in ear, 24, 95 seqq.

λευκός : τὸ λ., of eye, 80.  
λόγος, ratio, 117, 225; discourse, 123; λ. and μεσότης, 232, 238, 240 seqq.; conception, 218, 225, 279.  
λοξός, 31.  
λοχάζεσθαι, 16.

μανθάνειν, 88, 123.  
μανός, 138.  
μέγας : τὰ μ. καὶ πόρρω, 321.  
μέγεθος : αἰσθησις and ψυχὴ not μεγέθη, 225.  
μεῖξις, of colours, 70 seqq.  
μέλας : τὸ μ., of eye, 80.



μεσότης and λόγος, of sense, 117, 215, 226, 231 seqq.

μεταβολή, 54, 63.

μέχρι : μ. τῆς ψυχῆς, 45 ; μ. τῶν ὁμμάτων, 51.

μῆνιγξ, of eye, 16 ; of brain, 330.

μνήμη, Plato, 263 seqq. ; Arist., 307 seqq. ; the *prius* and *posterius* of ἀνάμνησις, 314.

μνημόνευμα, 294, 312.

μονή, 292 seqq.

μορφή, of atoms, 163 seqq.

μύωψ, 91.

νήτη, 128.

νόημα : τὰ πρῶτα ν., 298.

νοῦς : ἀμιγής, 208, 256 seqq.

νῦν : τὸ ν. = στιγμή, 280.

ὅδε : τόδε τι, 217 seqq.

ὄζος (? ὀστοῦν), 96.

ὀθόνη, 16.

ὀμίχλη, 154.

ὁμοιομερής, 199, 237.

ὁμοιόμορφος, 30.

ὁμοιοσχημονεῖν, 102.

ὄνομα, 124.

ὀξύς, of sound, 108, 116 ; of taste, 164.

ὄραν : τὸ ὄρων, 288.

ὄρατός, 56.

ὄρμαθός, 113.

ὀσμή, 130 seqq.

ὀσφραίνεσθαι, 130 seqq.

ὀσφραντικός : τὸ ὀσφραντικόν, 243 seqq.

ὀσφρησις, 130 seqq. ; ἡ ὀσφρησις = τὸ ὀσφραντικόν, 243.

οὐς, 93 seqq.

οὐσία : ἡ πέμπτη 65 ; ἡ κατὰ λόγον, 217 seqq. ; οὐσία, classes of, 217 ; οὐσία = φύσις, 240.

ὀφθαλμός (ὄμμα), 9 seqq., 327.

ὄψις, visual ray, 25, 66, 84, 91 ; visual current (Plato), 46 ; visual faculty, 80 seqq., 221, 223 ; μάλιστα αἰσθησις, 231, 299 ; 327.

πάθος, 309.

παλαιός : διὰ παλαιοῦ, 219.

πανσπερμία, 166, 174.

παρατηρεῖν, 303.

παρουσία, 77.

πᾶς : τὸ διὰ πασῶν, 127 seqq.

πέλματα (?), 135.

πέντε : τὸ διὰ πέντε, 128.

περίττωμα, 329.

περιφερής, 31.

πῆξις, 34.

πληγῇ, 102 seqq., 130.

πλύσις, 158.

πνεῦμα, air in motion, 94 ; τὸ σύμφυτον

πν., 120, 122, 149, 295, 300, 331 seqq.

πόρος, 86 ; ἐπὶ πόρων, 122, 136, 331 seqq.

ποταμός, 334.

πράσινος, 33, 53, 67.

πρεσβύτης, 91.

πρόκροστος, 35.

πυκνός, 138.

πῦρ, its varieties for Plato and Aristotle, 53, 65, 83.

πυρώδης : τὰ πυρώδη, 64.

πῶμα, of olfactory organ, 151.

ρεῖν : πάντα ρεῖ, 213.

ρεῦμα : τὸ τῆς ὀψεως, 46, 51 ; ἀτόμων ρ., 102.

ῥυσμός, Democr. = σχῆμα.

σάρξ, 187, 194, 198 ; a medium, 245.

σημασία, 125.

σκληρόφθαλμος, 80.

σκοτεινός, 57.

σπέρμα, 335-6.

στέρησις, 28 ἔξις, 65.

στιγμή = τὸ νῦν, 280.

στίλβειν, 11.

στοιχεῖον : τὰ στ., of sensory organs, 232, 238, 239 seqq.

συγκατέρχεσθαι, 334.

σύγκρισις, 170.

σύζευξις, 31.

συλλογισμός, 323-4.

συμβαίνειν : τὰ κατὰ συμβεβηκὸς αἰσθητά, 235, 268, 282 seqq.

σύμβολον, 124.

συμμετρία, 81, 210, 233.

σύμμετρος, 136, 140.

συνπάσχειν, 101.

συμφύεσθαι, 84.

συμφωνία, 108, 125 seqq.

συναύγεια, 45.

σύνεσις, 252.

σύνθεσις, 74.

συνιέναι (-ιημι), 203, 251.

συστέλλεσθαι, 26.

σχῆμα, 31, 37, 182.

σῶζεσθαι, 176.

σῶμα τὸ ἄνω, 64 seqq. ; σῶμα and ψυχή, 216 seqq., 327.

ταναός : ταναώτερον, Emped., 16.

τάξις, 37, 182.

τέρματα (?), 135.

τέσσαρες : τὸ διὰ τεσσάρων, 128.

τεταγμένος, 72.

τόπος : τ. εἰδῶν, 238 ; ἀπὸ τόπων (? ἀπ' ἀτόπων), 318.

τροπή (= θέσις), Democr. 25, 37, 182.

τύπος, 310.

ὑγρός: τὸ ὑγ. ᾧ βλέπει, 85; ὑγ. καὶ ξηρόν = fluid and solid, 190, 195.

ὑλη = matter, 217; Ὡ εἶδος, 218 seqq. ὑπάτη, 128.

ὑπερβολή, of sensation, 241.

ὑποκείσθαι: τὸ ὑποκ. = material 'subject,' 217 seqq.

ὑπόληψις, 89, 309.

ὑπόλοιπος: αἱ ὑπολ. κινήσεις, 295.

φαίνεσθαι, 263, 290.

φαιός, 52.

φαντασία, *presentative*, ἡ τῆς χρώας, 60, 255, 263; *representative*, 266, 290 seqq.; φ. λογιστική, βουλευτική, 298.

φάντασμα, 290 seqq.

φανταστικός: τὸ φανταστικόν, 291 seqq.

φάρυγξ = λάρυγξ, 118.

φθόγγος, 126.

φλόξ: χρώμα α φλ., 50; 53, 65, 83.

φοινικοῦς, 33, 53, 67.

φορά, 63, 112.

φρονεῖν: τὸ ᾧ φρονούμεν, 269.

φρόνιμος: φρονιμώτατον τῶν ζώων ἄνθρωπος, 201; τὸ φρόνιμον, 211, 269.

φύσις: φ. χρώματος, 25, 59; true φ. or body, 240; = natural *ἰατρ.*, 319.

φωνή, 104 seqq., 118 seqq.

φῶς, 16, 45, 57 seqq., 65, 83.

χλωρός, 21.

χοάνη, Emped., 19.

χόνδρος, 95.

χρόα or χροιά = ἐπιφάνεια, 59.

χρόνος, 280.

χρώμα = φλόξ, 50; 57, 60 seqq.; its varieties, Plato, 50 seqq.; Arist., 68 seqq.

χυμός, 160 seqq.

χωρίζειν: κεχωρισμένος, 278 seqq.

ψαθυρός, Ὡ σκληρός and γλίσχρος, 31.

ψόφησις, 112.

ψόφος, 93 seqq.; ψ. ἀγράμματοι, 119.

ψυχή: ψ. and σῶμα, 208 seqq.; 216 seqq.

ῶχρός, 21, 52.

## PASSAGES OF GREEK AUTHORS EXPLAINED OR DISCUSSED

Empedocles *apud* Arist. 437<sup>b</sup> 23 seqq., 15-16.

Empedocles *apud* Diels, *Vorsokratiker* (p. 211), 135.

Plato, *Timaeus*, 67 E, 51; 67 B, 106-7; 77 B, 270, 273.

Aristotle, 438<sup>a</sup> 5-16, 25-6; 439<sup>a</sup> 26, 60; 440<sup>a</sup> 3-5, 71-2; 430<sup>b</sup> 29, 90; 419<sup>b</sup> 5 seqq., 113; 781<sup>a</sup> 30 seqq., 120-1; 437<sup>a</sup> 13, 124; 918<sup>b</sup> 7-12, 127-8; 920<sup>a</sup> 27 seqq., 128; 425<sup>a</sup> 5, 438<sup>b</sup> 20-5, 443<sup>a</sup> 21 seqq., 148, 154-5, 243-6; 421<sup>b</sup> 18, 150; 442<sup>b</sup> 29,

443<sup>a</sup> 2, 152; 443<sup>b</sup> 17, 445<sup>a</sup> 16, 157-8; 423<sup>a</sup> 10, 191; 424<sup>a</sup> 12, 196; 435<sup>a</sup> 11-15, 198; 459<sup>b</sup> 3, 212; 424<sup>a</sup> 16, 225; 447<sup>b</sup> 9 seqq., 223, 279; 424<sup>b</sup> 21-425<sup>a</sup> 13, 246, 249; 426<sup>a</sup> 28, 280; 431<sup>a</sup> 20 seqq., 281; 425<sup>a</sup> 15<sup>a</sup>, 27, 284-5; 428<sup>b</sup> 22-5, 284; 449<sup>b</sup> 30-450<sup>a</sup> 13, 297; 432<sup>a</sup> 12, 298; 459<sup>b</sup> 14, 303; 449<sup>b</sup> 25-450<sup>a</sup> 25, 223<sup>a</sup> 25, 433<sup>b</sup> 7, 308; 449<sup>b</sup> 24, 309, 313; 450<sup>a</sup> 27-32, 311; 451<sup>b</sup> 4-11, 315; 452<sup>a</sup> 13 seqq., 318; 452<sup>a</sup> 24-30, 319; 452<sup>b</sup> 17-24, 321-3; 453<sup>a</sup> 10-13, 323-4; 455<sup>a</sup> 22, 328-9; 461<sup>b</sup> 17-27, 334.







✓

